MILERIANI TRANSPORT HOTEBOOK Desktop Performance in a Flexible, Portable Design Micros TransPort VLX

Today for Only

#### والمناب النزار

#### صُنع في اسرائيل

لم يخمم بنيامين نتنياهو كيف تتجرأ المفوضية الاوروبية ونومي دول الاتداد باسقاط الامتيازات التجارية عنُّ مُنتَجاتٌ من ّ المستوطنات اليمودية في الأراضي العربيّة المُدتلة تدمل دمقة "صنع في اسرائيل". قال أن مثل هذا الاجراء سيخل بالتوازن في الدور الذي يمكن أن يضطلع به الاتحاد في عملية السّلام. وحَــْز مِنّ اعتماده. كأن في موقف اوروبي محتمل من بضائع ممرية اخلالا بدور غير قائم اصلا، وليس في المستوطنات التي تبتلع الاراضي المحتلة اخلال بتوازن مَّذه الاراضي وتوازنَّ

فأي دور هذا الذي يتحدث عنه وأي توازن؟ يناسي في عُملية السَّلام واتخذ منه مُوقَفا عُدَّائِيًّا وتحقيريًا. وقد عبر عن رأيه افضل تعبير عندما قال للاوروبيين في عسـقـــر دارهم في آذار الماضي اتمم لا يِنْقَصَهُم فَهُم المُنطقَة جَيِداً. ثم اتبعٌ ذلكُ باذلالَ ممثل رئاسة الاتحاد، وزير الفارجية البريطانيّ، لانه زار جبل ابو غنيم احتجاجا على بناء مستوطنة فيه. وعندما جاءه رئيس الْوِزْرَاءُ الْبِرِيطِانِي زَائِرا اسمعه أنَّ الدور الأوروبي الوَّحْيِدُّ الممكن هو تقديم مساعدات مالية. هذاً عنَ الدورُ. اما التوازن فمسألة اخرى تتعدى الاطار

ُ ذَلُكُ أَنَّهُ لَيْسَ جَدِيدًا عَلَى الاتحاد ان يلتَـزم تطبيق قـواتينه التـجـارية، كـمـا ليس جـديـدا عليـه مـوقـفـه من الاستيطان، فهو يعتبر أن الاستيطان غير شرعي وانّ توطنات مشيدة على ارض ليست أسرائيلية ووضعما النمائي لم يحسم بعد. وفي انتظار ذلك، لا يسعه الا وقف التحايل، كما جاء في بيان المفوضية، على انظمته التجارية في ما يتعلق بشهادآت المنشأ للبضائع. على أن مشكلة تتنياهو تكمن في قممه للتوازن. فحيث يرى الاتحاد اخلالا بعرجـعــات السلام من حــيث عـدم

تَكُريس أمر واقع، برى نتنياهو اخلالا بالتوازّن، تماما كمأ يرى اخلالا مماثلاً في اقتراح الولايات المتحدة انسحاب لْسُرَّلْئِل من ١٢ في المئة مِّنَّ اراُفي الضفة. فـالتـوازن في منطق نتنيـاهو ليس مـرجـعـ التزامما بُلُ ترجَّمة اميزان القوى، وهُو لا يقبل ان تكون أسرائيل متفوقة عسكريا ولا تكرس ذلك في العملية

التوازن الوحيد الذي يغممه نتنيامو مو تشريع الاحتلال وِهِذَا مَا يُسعَى اليه. وَكُلُّ ما عداهُ اخْلالُ بالتوازْنَ، اوروبياً أُكان ام أميركياً، وسيظل يرفضه، ولا يبدو أنَّ ثمة من

سحر بعاصيري

#### تتاريات

## المفضوح الاكبر

عسى ان تكرهوا شيئًا وهو خير لكم. وعسى أن تكون هذه الانتخابات ومفاجآتها عظة لمن

وعسى ان تكون ظلمرة الفردية الطاغية مؤشرا لوعى فتقد او لتمرد مفقود، وطنيا وسياسيا واجتماعيا. وان كَانِتُ الدلائلُ والتَّجارَبُ لَا تُشجّع عَلَى التَّفَاؤَل. فُبروز "القرار الشّخْصي" في معظم الدوائر يعني أفلاس بهاة السياسية واصابتها بالمزال، كما يعنى سقوط الاومام القديمة والشعارات القديمة والدربيات القديمة. ويعني بصورةً خاصةً تلاشي المتزعَّمينُ الذين فرخوا في

خنادق ألدرب وعلى أرصفتها. ومُجملُ ما يحصلُ الآن يصب في خانة فوضى الانتماء والالْتَرَامِ، ومجمل ما يحصل يقولُ بالعربي الفُصيح ان اللبنائي لم يعد نعجة، بعدما الفجع كل الفجيعة بحيتان الحرب وزعاتفها.

أما النَّسُواهد والامثلة، فحدث ولا حرج. وقد يكون محيحا القول ان البلديات ان حكت أخرست الجميع، كأنما طاف البحر على البر فجأة وما عاد في أمكان أحد أن يمون على الموج او على تاخب. كذلك قد يكون صحيحا ان الحياة السياسية هي الناسر

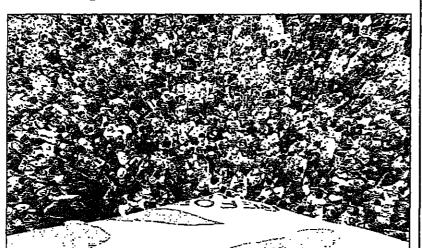
الأكبر، والمفضوح الأكبر، وهي بالتالي المسؤول الأكبر، كونها تنازلت عن دورها ورضفت لمشيئة الأمر الواقع، وكونها وافقت على الغاء نفسها بنفسها. فُسابِتُ الساحةُ، وأبيح البيدر لكل شاطر بشطارته. وهرت كل الحسَّابات، وَمُر مَّعَهَا الْمرامِنُون على الشعارات الرناقة والمتافات الطناقة.

ففي غياب ألمزبيات التقليدية وغياب الزعماء التـقليــتين، النين كَـآتوا يقــولون لمنا الجبل انقُل من مكاتك فينقل، والنين كاتوا يميمنون على السياسة الناصة والعامة وعلى الاستحقاقات كافة، انفخت الدف وفات

وعاد اللبناني الى شرنقته وعائلته الصغيرة، بعدما اكتشف ان كلَّ شيَّء باطَّل وقبضُ ريح. فالنين يغيرون ويمونون ويقودون لم يخلفهم أحد، فسانت الفوضى وساد الفراغ. وتساوى الجميعُ، فلم يعد من أول بين القطيع. مل هذا هو المطلوب، أم انما صدفة، أم انما الحقيقة؟

## شوارع المدن الأندونيسية غصت بالمتظاهرين

# هل يتنحى سوهارتو



جموع الطلاب الاندونيسيين تتت لافتة تدعو الى استقالة سومارتو أمام مبنى الجمعية الوطنية.

كان من المفترض ان تكون الاكبر منذ انطلاق على أن تقسارير الشسرطة قسدرت عسدد المتظاهرين في جوجياكرتا بـ ٢٥٠ ألقاً طالبوا بتندي الرئيس فوراً. وروى شاهد عيان ان عدد المتظَّاهرينَ قَد يكونَ ضُعفي ما أعلنته الشَّرطة. كذلك أنطّلقت تظأهرات سلمية شارك فيُما آلاف الاشخاص في ست مدن اندونيسية أخرى. في غضون ذلك، واصل الطلاب اعتصامهم

أمام مبنى الجّمعية الوطنية في جاكرتا، ومو

التــجـمع الوحــيــد الذي ســمح به الجـيش في

مع تصاعد المراهنة على ستقوط الركيس الاندونيسي سوهارتْو، جاء الموقف الَّدوليُّ الأبرزُّ مَن ٱلُولَايَاتُ المُتَحِدُّةُ ٱلتي طلبتُ وزيرة خَارِّجيتَهَا مادلين أولبرايت منه "أنّ يقوم بمبادرة تأريخية كرجلُ دولة " بتخليه عن السلطة وتنظيم عملية انتقالها ديموقراطياً. وفي هذا الوقت تظاهر أمس مئات الآلاف من

الاشخَّاص ضدَّه في مسقط رأسه جوجيـاكرتَّا ومدن اخرى على امتداد البلاد، في الُجيشَ قَبَضَته عَلَى العاصمة جاكرتاً. ُ وأُعَاقُ الانتشـارِ الكثيف للجنود والدبابات في العاصمة ولاسيما حول القصر الجمهوري تظاهرة

## السلام يواصل احتضاره على الجلجلة الأمير كية – الاسرائ

عملية السلام على كل مسأراتها وغياب ضغط أميركي حقيقي على رئيس الوزراء الإســـر الجلجلة الأميركية – الإسرائيلية وبأن إتقائما بات يتطلب معجزة حقيقية لا يعلم أحد من أين ستأتى، لكنما ان تأتي حتماً من اللقاءات والاجتماعات التي لا تثمر إلا اجتماعات أخرى.

وفي ظل الشلل التام، كرر أمس تتنياهو أن مشروع الاتفاق المطروح للنقاش في شَان الانسحابُ الاسرائيلي من الضفة الغربية يجب ان يشمل عمليات اعادة الانتشار الثلاث المنصوص عليها في اتفاق الحكم الذاتي. وشدد في جلسة لمجلس الوزراء في القدس على أنه "بفضل التوصل الى تسوية تشمّل ايضاً اعادةً الانسحاب للثالثة وليس فقط الاولى

نتنياهو قال ان "من المهم ان يشمل الاتفاق مجموع المرحلة الانتقالية (للحكم الذاتي) لتجنب لزمة في شأن إعادة الانتشار الثالثة بعد شمرين أو ثلاثة اشمر".

وينص اتفاق اوسلو على حصول ثلاث عمليات اعادة انتشار متتالية للجيش الاسرائيلي في المناطق الريفية في الضفةُ الفربية كان يأملٌ الفُلسطينيون في نمايتها الاشراف على أكثر مناطق الضفة. لكن اعادة الانتشار الاولى التي كانت مقررة العام الماضي لم تُنفَدُّ اذ اقتُرحت اسرائيل الانسحاب من اثنين في المئة من الضفة الامر الذي اعتبره الفلسطينيـون غـيــر كــّاف. وتطلب واشنطن حاليا من الدولة العبرية الَّنسـحـّاب من ١٣٠١ في المئة مَن – التتمة في الصفحة ١٦ –

## ريال مدريد بطل أوروبا



بريدراغ سياتوفيتش الذي سجل لصابة ريال مدريد ١-٠، رافعاً كأس اوروبا على ملعب "امستردام أرينا" ليل أمس.

عوض ريال مدريد الاسباتي موسمه المخيب بلحرازه كــأس أوروبا لابطآل الدوريّ في كــرة القــدم المّرة التلفزيون الى مواة اللعبة الشعبية في ٢٠٠ دُولة. (الرياضة ص ١٠–١١)

## المعارك تعري الحياة السياسية وتجدّد شباب... العائلات

## عون يفجر المعارضة انتخابياً ولقاء بري والحريري مفاجأة للضاحية؟

لم يعبد تداعي الاحتزاب والقنوى السياسية المترتمة امام جرف الانتتخبابآت البلدية والاختيبارية ومعاركها في حاجبة الى البات. فالتطورات والمواقف المتبلاحية والمتسارعة لمس تحديدا كانت كغيلة لظهار تأثير المعارك بما يتجاوز تحجيم الاحزاب الى تعرية شبه كاملة للحياة ية؛ حيث لم يسد في الساحة الا العائلات العائدة سعيدا، والمجددة شبابها والمتوجة تأثيرها عكسيا على

ولعل هذا، الى عوامل اخرى تتمل برزتا دفعة واحدة على سطح السلطة والمعارضة في أن واحد.

فالمحاولة التوافقية بين الرئيسين نبيه بري ورفيق الصريري ظلت قاصرة، حتى ليل امس على الاقل، عن التــوفــيق بين منطق المدــاصـــمــة التقليدي وضمان أي تفاهم لا يكون فينه الطرف الثالث القنوي عائلينا وشعبيا فى الضاحية الجنوبية ومو . أحرب الله طرفا في هذا التفاهم وخصوصا بعد بوادر التحالف بين الدريري و"حزب الله".

أماً في المقلب المعارض فان مبادرة العمَّاد ميشال عون الى تفجير المعارضة انتخابيا من خلال اعلانه مواقفُ متصلبة لمّ يوفّر فيها اركان تحالفه السياسي كشفت بما لا يقبل جدلا ضياع الفرصة المناسبة للمعارضة للظهور مظهرا متماسكا ومنسجما وتشتتها تحت وطأة الحسابات

. وانّا كان المؤتمر الصحافي لعون لطلق رصاصة الرحمة على متحاولات تمييد بيروت عن الصراع السياسي، فانَّ الدَرْيَرِيُ مضَّى باصراًرُّ واضع فَي سعيه الى استيعاد الاحزاب والقوى السياسية عن معركة العلصمة مما يدل على أن لُقاءه الطويل مع بري في قريطم لم يكن اكثر من انطلاقةً ملموسة، اما الجانب الأخر لـ"القنبلة العونية" فسيطاول حتماً علاقة عون بحلفائه من جبهة ومصير معارك انتخابية كثيرة في بيروت والجبل والشـمـال حـيث يتـَوقع ان ينعكس والنتألج ولا سيما بعدما انتقد عون تُحالف دُوري شمعون مع وليد جنبلاطًـّ فقد شن عون اعنف معاركه على السلطة والحريري واصحفا أياهما بـ"الشر الوطني" وحرم على اي مرشع من تيـــاره "ان يكون مع السلطة مرطاً لدعمه". واكد خلافه مع اركان "التجمع الوطني" في القضايا الداخلية قــــاخلاً أن الاتفــــاق بينمم مو على "المقومات الوطنية الاساسية ولكن لديهم مضموم للقضايا الداخلية مختلف عن مفمومي التغييري". ولم يوفر في حملته نوآب المعارضة مثل التائبين نسيب لحود وبطرس حرب، فيماً لكد تحالفه مع النائب نجاح

فَى مقابلُ ذلك فإن الحريري في حديثُه التلفزيوني ليلاً بدا حاسماً في دعـوته الى أستيعاد الاحـزاب عنّ المعركة الانتخابية وخصوصاً في بيروت واطلق دعـــوة الى التـــوأَفَقَ بَين السياسيين على دعم اسمه مستقلة "لا علاقة لمم بنا او بغيرنا" واكد ان هناك ثوافـقـاً بينه وبين النائب تمام سلام والوزير السابق فؤاد بطرس والمطران اليـــاس عـــودة على هذا التجاه، فيما اكتفى بالقول انه تناول هذا الموضوع وسـوَّاه في لقـَالُه وبري بعد ظهر امس في دارته في قريطم. – التتمة في الصفحة ١٦ –



لافتة تأييد للرئيس العريري تعمل صورته وخلفها صورة للرئيس بري في احد شوارع بيروت أمس.

#### قرابة ٤٠٠٠ مرشح لانتخابات الشمال

منتصف ليل أمس اقفل باب الترشح للانتخابات البلدية والاختيارية في مدافظة الشمال التي ستجرى في ٣١ من الجاري، على قرابة اربعة الإف مرشح لـ ١٧٩٤ مقعداً بلدياً واختباريا أعلن منما فجرآ الأتيء – طرابلس (بلنية واحدة و١٥ مختاراً): ١٧١

– القلمون (بلنية واحدة ومختاران)؛ ٤٨ مرشحاً بنُنياً و١٢ اختبارناً - قضاء للمنية - الضنية (١٨ بلدية): ١٨٥ مرشحاً. – قضه الكورة (٣٠ بلدية و£٥ مُختاراً): ٢٥٧ مرشحاً بلنياً و٢١٦ اختيارياً.

- قضاء البترون (١٩ بلدية و٧٤ مختاراً): ٥٠٥ مرشعين بلديين و١٧٠ اختيارياً. - قضاء عكار (٤٨ بليية): - قضه بشرى (١٠ بلديات و٣٦ مختاراً): ٢٨٥ مرشداً \_ قُضهُ زغرتًا (﴿٢٨ بلدية و٦٦ مختارا)؛ (٥٤ مرشحاً

#### اسرائيل ترفع عدد العمال اللبنانيين لديها الى ٣ آلاف

نقلت "وكالة الصحافة الذرنسية" عن مسؤول في وزارة لعمل السرائيلية زار الشريط الحدودي المحتل في الجنوب امس ان الوزارة سمحت لخمس مئة ليناني اضافي من سكان المنطقة المحتلة بالتوجه للعمل يومياً في أسرائيل، مما يرفع من ٢٥٠٠ الى ٢٠٠٠ عـد العـمـال اللبنانيين من هذه المنطقة الذين يسمح لهم بالعمل في اسرائيل.

وقال موشي ديمري في مرجعيون حيث مقر هيئة الاركان الاسرائيلية في لبنان "ان وزارة العمل الاسرائيلية ستمنع قريباً ٥٠٠ انن عمل اضافي لسكان المنطقة

ونُقَلَّت لذاعة "صوت الجنوب" الناطقة باسم "جيش لبنان البنوبي" عن ديمري قوله "ان هذه المسألة تدخل في اطار التعهد الأسرائيلي توفير العمل والرفاهية لسكان هذه المنطقة". واللبناتيون النين يجتازون يومياً الحدود اللبناتية الاسرائيلية (٢٥٠٠ شخص) يعملون في قطاع الخدمات مستشفيات ومطاعم او في الزراعة والصناعات الصغيرة

وتراوح اليجور الشهرية للواحد منهم ما بين ٤٠٠ دولار و٠٥٠ ۚ دُولاراً يُفُرض "جَيش لبنان البنوبي" عَليها ضريبةٌ رسبتها واحد في المئة. ويشترط في أي راغب في العمل في المستبد ألى "جيش في المرائيل ان يكون احد اعضاء اسرته منتسباً الى "جيش لينان الجنوبي" او أن يدفع مبلغ ٥٠ دولاراً لاحد افراد هذه الميليشيا كي يدق له العمل في اسرائيل.

## ص ۲

مشاريع للشمال بـ ١٣٥ مليار ليرة

ارجأ مجلس الوزراء أمس انتخابات بلحية بعبدا بعد حدَّفُ حيين رئيسيين تابعين لها من القيود الانتخابية هما للفياضية واللويزة بسبب خطأ في تنظيم هذه القيود. ووافق على تتفيد مشاريع انمائية في الشمال قيمتها ١٢٥ ملياًز ليَرُّهُ: 🐣 ా



#### الملك حسين يهاجم نتنياهو

ماجم الملك حــسين رئيس الوزراء الاســرائيلي بنيامين تتنيامو وأكد ان عملية السلام ستستمر، كما جْزَم ّبا**ُستَدَّال**َة ۗ إِطْلَحَة الرّثيس العراقي صُعلَم حسين من طريق العقوبات المفروضة على بلاده.

## الى محور اقليمي

في مواجهة جمود عملية السلام، ثمة ما يشير الى أن الرئيس السوري حافظ الاسد يسعى الى تقارب أيراني مصري يؤسس لمحور سـوري – مـصـري -

تصاعد التوتر

في ظل تصاعب التبوتر بين الصين والمند، زار

## الهندي - الصيني

رئيس الوزراء المندي اتال بماري فاجبليي الموقع الذي اجريت فيه التجارب النووية الذَّمس الاخيرَّة.

# إحياء لأسواق بيروت القديمة

## فوروم دو نيرون

ينظم من ١٣ الى ٢١ حزيران مهرجان ومعرض أسواق وذكريات

الذي يضم أشغال حرفية وتحف قديمة وكل ما كانت تحتويه أسواق بيروت في عز إزدهارها

للحجز والإستعلام: تلفون: ۱۰۸۴۵۸۱ ۱۰۱۲۹ ATT - 1 - DAVYE .. T. T. FORUM فاكس: ١٠١٨٤ - ١ - ٩٦١

## LEBANESE INTERBANK CARD SAL

en cooperation avec le Groupement d'Intérêt Economique

"Cartes Bancaires"

organise à Paris un séminaire du 1er au 5 Juin 1998. Cette rencontre, réservée exclusivement aux banquiers libanais. constituera une excellente occasion pour se renseigner sur les nouvelles techniques appliquées dans le domaine de la carte de paiement. Les participants visiteront également les sièges des principales banques qui leur exposeront leurs différents plans de marketing carte.



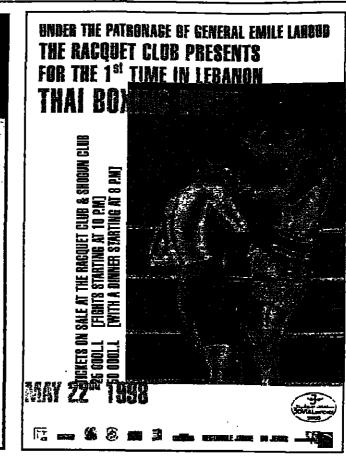
70A AOF (Y•)

## بيان وتحذير من وكيل ماركة CATERPILLAR

للأحذية والآلبسة لصاحبها بولس بولس

عطفا على التحدير والانذار والشكوى المقدمة أمام النيابة العامة الاستئنافية في جبل لبنان من قبل مؤسسة BCL Trading ، ادعت النيابة العامة في جبل لبنان على بعض تجار لبنانيين عمدوا الى استيراد كمية من بضاعة Caterpillar الى السوق المحلي وطلبت ادانتهم وفقا للمواد ٧٠٢ و٧١٤ من قانون العقوبات بجرم تقليد العلامات الفارقة والمزاحمة الاحتيالية واحالتهم أمام القاضي المنفرد الجزائي في جبل لبنان ليصار الى محاكمتهم وفقا للأصول.

> ويكل تحفظ بالوكانة المحامى الدكتور زياد نجم



في حوزة جمة لما دورما في الانتخابات الرئاسية

المقطة تقرير يبين بالارقام الاهدار الماصل في الانفاق

مليبون دولار تبوزع على

مسؤولين سماهم التقرير ـ

رد: التسرورات ا

فلسطيني صار تجنيسهم

وقد يعاد النظر في وضعهم.

قييل ان الفيلاف بين

وزيري الزراعة والصناعة على

الصلاحيات كان من اسباب

الكلام على وجود غش في

FRANCEL COLLEGE

Summer Sessions:

\* Ticketing &Reservation

Travel & Tourism Mat

' Hotel Management

° English Language

Achrafieh

Tel: 01/215315-327902

' Computer Programming

صناعة اللبن واللبنة!

مناك زماء ٤٠ الـف الله

الالا

ويقدر بمبلغ مليار و٦٠٠٠ ٠

#### هل أقلعت اسرائيل عن الحروب البرية ؟

مصادر ديبلوماسية عربية في واشنطن تؤكد ان سوريا ستكون جلمزة لنوض مواجمة تُسكرية شَاملة مع اسرائيل في حال فرضتها اللَّاتيرة عليما، وأن تتمرب منها، وهي تحد نفسها باستمرار لامر من هذا النوع. ولديما من الإمكانات العسكرية ما يمكنها من الداق الاذي باسرائيل شعبا وجيشًا ولن يكن لَّا يؤمن لها تحقيق النصر العسكري في نماية المواجمة. وهذا الامر تعرفه اسرائيل وقد اعترف به أكثر من مرة خبراًوُّما العسكريون ۚ وكذلك جنرالاتما، لكنما تؤكَّد أن سوريا ليست في وارد استدراج اسرائيل آلى مواجهة عسكرية شاملة. كما انها تعتّقد مع كثير من البزم ان أحتمالات هذه المواجمة قليلة جدا أو ربعا منعدمة.

وهي تعَّزو تَأْكيَّدها واعتبارها المنْكورين للى اعتبارات، منها ان الرئيس السّورِيّ حافظ الاسد عاقل وُحكيم ويُعرّف تمام المعرفة موازين القويّ العسكرية والسياسية سواء في المنطقة او في العالم والتي انقابت في غير مصلحة سوريا والعرب والعالم التالث ومعظم القضايا المحقة. وأنطلاقا من هذه المعرفة فانه لا يقدم على لي عمل جدي من شأته زعزعة لي مبادرة او اي مسعى او لي جمد تبذله الولايات المتحدة الاميركية واوروبا لازآلة تعثر عملية السلام رغم اقتناعه، بان كل نلك لن يثمر وخصوصاً مع رئيس حكومة اسرائيل بنيامين تتياهو، وبان استمراره ونجاحه سينعكسان سلباً على القضية العربية عموماً وعلى مصالح الاطراف العرب في العملية المنكورة ومنهم سوريا. ورخم محاولات "التحركش" به التي تُقوم بمّا اسرائيل من وفَّت ألى آخر وخُصُوماً في لبنان عبر طرح مشاريع يعرفُ انها تستمدف دور بلاده الاقليمي واللبناني مثل "لبنان اولا" او 'جَزَّيْن اولًا ۚ، أو الْتَنْفِيذَ المشروط اللقَرَارُ الدولي الرَّقَّم ٤٢٥.

والدليل البارز على موقفه هذا مراقبته ما يجري على المسار التفاوض الفلسطيني – التُسراكيلي وعدم ممارسته معارضة جُنْية وعملية له، واكتفاؤه بتسجيلٌ مُّواقف رسَّميَّة بُّاقتَّناعاتُه رغَّم تأكنه من سُلبيَّة مَّا يجرِّي علىَ القضيَّة الفلسطينيةُ ومعمًا القضية العربيةُ عموما. ومنها ليضاً عدم أستَّعداد الولايات المتحدة الاميركية لتفطية لي حرب عسكرية شاملة تخوضها اسرائيل ضد سوريا. ومنه التفطية توافرت دلاما لكل الحروب العسكرية الشاملة او الواسعة التي شُنتما اسرائيل ُ على العرب مجتّمعينُ (مصر وسُوَرِيا والاردن عَلمُ ١٩٦٧) أوَّ منفردين (لبنان علم ١٩٨٢). وآخر تفطية كانت لعملية "عَلَقيد الغضب" التي شتتما اسرائيل ربيع ١٩٩٦ على لبنان. وكان المدف منما تعزيز وضع رئيسً حكومتها أنذاك شُيمُون بيريس وحزب العملُ الذّي يتزعم في الانتخَابَاتُ العامة. والدليل على ذلكُ كَانَ غَيابُ المُسؤولين الكبارُ في الخارجية الاميركية في حينه عن السمع وامتناعهم، ومنهم دنيس روس منسق عملية السلام، عن الرّد على اتصالات السفرة العرب التي كان مُدَفَّمًا وقف العُدوان. والدليل عليه ليضًا كانَّ مبلارة هؤلاء، وخصوصا روَّس، للى ايقاظ السفير السوري في واشنطن وليدُّ المعلم فجر احد النيام للبحث مع سوريا عبره في طريقة لُوَّقفُ القُتال. نُلكُ أن الامبركيين لمسوا عندها لن "عناقيد الْعَصْب" لتعكَّست سلبا على بيريس وخصوصاً

بعد مجزرة قاتا الشهيرة يشاعتها ومأساويتها. أما السَّبب الذي يُحفَّع الولاياتُ المتَّحدة حاليا الى عدم تشجيع اسرائيل وتحديدا الى عدم تغطية ليّ مواجّهة عسكرية شاملة لها في المنطقة، وتُحموما مع سوريا، فمو استعرار أيمان بمشق بعملية السلام والتزامما ليلها طريقاً وحيدة لحلُّ أزمة الشرق الاوسط ولاستعادة الارلضي السورية المحتلة، واستمرار أيمان واشنطن بان استمرار هذه العملية هو في مُصلَّحة المُنطَّقة وفي ممَّلحة الْوَلايات الْمتحدة. وهو ايضاً مُعرفة واشتطنُ أن مواجهة شاملة مع سُوريا تقضيُ على العملية المذكورة وتمدد الجازاتها (اوسلو ووادي عربة) والانجازات التي تحققت قبلها (كامب دايفيد) كما تهدد الاعتدال العربي والانظمة المعبرة عنه وتطلق اليد للاصولية الاسلامية في المنطقة لاكتساح كل مواقعه

امًا بعض المصلار الديبلوماسية الغربية في واشنطن فتؤكد لن الإدارة الإميركية لا ترى مولجمة عسكرية شاملة بين اسرائيل وسوريا، على الإقل في المستقبل المنظور، وأنا لم يطرأ أي تطور مفلَّجيَّ من شأنه جعلٌ هذه المواجهة مُحتمة. وهي لا تعتقد ان تطورا كهذاً ممكن في الظروف السائدة.

وتؤكد أيضا أن الادارة نفسها لا ترى احتمالات كبيرة لحروب برية تخوضها اسرائيل مع سوريا او حتى مع الفلسطينيين للعودة ألى المناطق آلتي اخلاما جيشُماً، رغمُ ان مُنَاكُ ميلاً لَلامرُّ الاخير عند بَعَض الْعسكريين فيماً. كماً انها لا ترى عودة برية الى لبنان في حال انسحبت من اراشيه التي تحتل ايا تكن طريقة التسحابُها. وكل ما ستفعلة اسرائيل الى العملُ العسكرُي هو العملياتُ الإمنية والقصف التَّدُميري العقابي عند الحَلْجَة، وفي ما يخص لبنانٌ فانَ عملياتُها العقابيّة رُدا على اي "اعْتَداُّ" عليها بعد انسدابها يرجح ان تقتَصر على لبتان.

ما هي الطريقة الفضلى لمعالجة الاحتلال الاسرائيلي للبنان؟ وما هو الموقف النميركي من المبادرة الاسرائيلية المتعلقة بقبول القرار ٢٠٥٥، وبالاستعداد لتنفيذه مشرُّوطًا؟ وكيف تتَصرف أسرائيل في النماية؟

فإنتا نرافقك

عكلى درب الحيكاة

ABLEST ANCE

عند شرائك لبوليصة تأمين استشفاء من

الشركة العربية العالمية للتأمين وإعادة التأمين

تحصل تلقائياً على اشتراك مجانى في خدمة نقل

المرضى P.T.S. لدى حدوث أي عارض يمكنك الاتصال

في أي وقت والحصول على خدمة منظمة وسريعة لنقل

المرضى بواسطة سيارات اسعاف حديثة ومتطورة

وغريق اسعاف مدرب خصيصا ليؤمن كافة الإسعافات

الأولية الضرورية للمرضى أثناء النقل.

## الرسائة الأميركية الأخيرة الى لبنان تثير تفسيرات نتنياهو يهرب من الضغوط بالانسحاب من الجنوب؟

اثار مضمون الرسالة التي نقلما القائم بالاعمال الاميركي غريغ بيري ألى رئيس الجمهورية الياس المراوي ورئيس الحكومة رفيق الدريري آخر الاسبوع الماضي تساؤلات في الاوساط الديبلوملسية والسياسية المهتمة في ضوء الاشارة اللافتة التي وردت في الرسالة وتضمنت حض الأدارة الاميركية ثبنان على أَخذُ الاقتراح الأسرائيليّ في شأن الّقرار ٤٢٥ بجّديّة. ومدّور هذه التساؤلاتّ يتركز على مدى الاستجابة الاميركية للاقتراح الاسرائيلي وأحتمالات تبنيه في ظل اعلان فشل الوساطات على المسأ الُفلسطيني والمحانير التي يقود اليما هذا الفشل على صعيدً المنطقة كلا كما على الولايات المتحدة وادارة الرئيس بيل

ورَلُّو من أَمْمِيةَ هِذَا التشجيعِ الأميركي اعلان الأمينِ العامِ للأممِ لمتحدة كُوفي آتان بعد لقاء لَّه مع رُكْيْس الْحَكومة الاسرائيلية بنيامين نتنياهو الله ينتظر اجوبة من لبنان وسوريا حول الاقتراح الاسرائيلي الاعتراف بالقرار ٤٢٥.

لكن أوساطا رسمية معينة رفضت تحميل الرسالة الاميركية هذه الَّابعاًد، وكشَّفتُ إن مَّضمُّونما يتركزُ في جلَّه على فَشَلَ المساعي الاميركية في أحرارَ أيّ تقدمٌ عَلَى المُّسَارِ الفلّسطيني وعدم موافقة رئيس الدكومة الأسرائيلية على الافكار الاميركيةً، لُكنها تؤكد في المقابل استمرار التزام الولايات المتحدة عملية السلام في المنطقة وقد ارفق هذا الالتزام بكلام تناول لبنان تحديداً جا فيه "ان الولايات المتحدة ترى ضرورة ان يأخذ لبنان في الاعتبار الاعتراف الاسرائيلي الذي اقره المجلس الوزاري

الاسرائيلي المصغر في شـأن القرار ٤٢٥". ولقتصرت العبارة المتعلقة بلبنان على مذه الكلمات فقط من دون لي لضافة توضح المقصود منها، علماً أنه سبق المسؤولين اميركيين كبار كثر ان رددوا تصريحات مماثلة في الشهرين الأخيرين. على ان هذا الكلام لا يجد صدى معيناً لدى الأوساط الرسمية،

التي لا تُعتبر انه قد يُشكل اشارة محددة الى ان الولايات المتحدة اعطت اسرائيل الضوء الاخضر من لجل تنفيذ اقترادها الانسحاب من الجنُوبُ، وقله حتى الآنَ، وخصوصاً أن الامتَمام الاميركي العلني، كما ورد في الرسالة الى المراوي والحريري، منصب على المسار الفلسطيني على ان يشكل لي انجاز أو تقدم على هذا المسار دفعاً من أجل الانطلاق مجدداً على المسارات الاخرى، ورغم التلويح أو التمديد الاميركي على لسان وزيرة الظرجية مادلين اولبرايت بان المقاربة الاميركية لعملية السلام قد تختلف أو تتغير في حال عدم نجاحها في تحريك المسار الفلسطيني، فان المسؤولين الاميركيين اعلنوا فشلهم وابلغوه الى المعنيين. وهو ما فعله مساعد وزير الخارجية الاميركي لشؤون الشرق الاوسط مارتن انديك لمام السفراء العرب اخيراً، عندما اكد أنَّ الولَّايات المُتحدَّة ستسحب يدما من المساعي على المسار الفلسطيني متى اقتنعت بعدم قدرتها على التوفيق بين الطرفين. وهذا ما لم يحصل الآن.

"طعم" اسرائيلي الى اميركا على أن خلك لا يحول دون تحسب الولايات المتحدة لاي خطوة

يمكن أن يقدم عليما تتبياهو في الجنوب اللبناني هرباً من تحميله

تبعة فشل عملية السلام مقدما الى أميركا وأوروبا "طُعماً" سلمياً، اذا صح التعبير، يصرفها عن الضغط علِّيه علَّى ٱلْمسار الفلسطيني من جَمَّة، كمَّا يَصرف أوروبا تحديداً عن الآجراءاتُ التي تلوح باتخاذها ضد اسرآئيل للضغط عليه من اجل عدم اجهاض ألمسيرة السلمية او حتى محاولة للاتفاق على المؤتمر الدولي الذي دعت الى عقده قرنساً ومصر والذي قد لا يعدو كونه بالون اختبار من اجل تشكيل قوةً ضغطُ فاعلة ومؤثرة في مقابل التعنت الذي

على علاقة انان بالولايات المُتحدة وتأثره الشديد بسياستها، ولم يصله منه اي شيَّء عملي. واذا كان هذا الأقتراح يختصر

يواجه به نتنيلمو كل الجمود الاميركية والاوروبية. ورغم الصلة الوثيقة التي ينسجما المسؤولون اللبنانيون

لا تربط الاوسلط المعنية موقف الولايات المتعدة باعلان انان انتظاره جواباً من لبنان وسوريا على الاقتراح الاسرائيلي. فمن جمة اخذ لبنان الاعتراف الاسرائيلي في الاعتبار على ما تقترح الولايات المُتحدَّة، لكُن لا جواًب لَدِّيه عن الاقتراح الاسرائيليُّ في عناوينه الكبرى التفاق على تسميته اقتراح وزير الدفاع الأسرائيِّلَي اسِحُقَّ موردخاًي، فَان هذَّه العناويِّن وَجَهت الى سورياً عَمَّلِياً بمقَّدار مَّا وجمَّت الَّى لبنان او حَتَّى اكثر، وهي ردت عليه بالعناوين على غرار ما ورد في الاقتراح الاسرائيلي، ما لم يوجه انان الى لبنان وسوريا نقاطاً تفصيلية حول نتيجة لقائه نتنياهو، ينتظر اجوبة عنها، وهذا ما قد يتضح اكثر بعد زيارة وزير الخارجية السوري فاروق الشرع لواشنطن، ولقائه وزيرة الخارجية الاميركية، أَذَا صحت المعلومات في هذا الاطار.

الرئيس الدريري داخلا الى القصر الدكومي.

## وافق على صيغة اتفاق للتبادل التجاري مع مصر

#### مجلس الوزراء أقر تنفيذ مشاريع بـ ١٣٥ مليار ليرة في الشمال أرجأ انتخابات بعبدا واستثنى ٣ قرى ووافق على حوش بردى وسئل لماذا تقرر الغه استثنه بلدة لرجأ مجلس الوزراء انتخابات بلدية

بعبداً الى ٤ تشرينَ المقبل بعد حذف لوائح حيين رئيسيين تابعين لها من القبود الانتخابية مما الفياضية واللويزة بسبب خطأ في تنظيم هذه القيود، كما قرر اضلفة أسماء القرى الأتية الى لائحة القرى المستثناة من الانتخابات وهي رأس مسقاء لبلياء الخيارة وشطب اسم قریة حوش بردی منها.

ووافق المجلس على تنفيذ مشاريع انمائية في الشمال قيمتها ١٢٥ مليار ليرة يسدد منها مبلغ ٢٢ مليار ليرة من الرصيد المخصص للمناطق المحرومة، كما واقق على صيفة اتفاق لتبادل الغوائض الزراعية بين لبنان ومصر والغاء الرسوم الجمركية تدريجيا في خلال خمس سنوات على ان تستمرّ الاتصالات بين الجُمات المختصة في البلدين تمميدا لتوقيع الاتفاق في اقرب فرصة.

عقد مجلس الوزراء في الخامسة

اثر الجلسة التي استمرت حتى السابعة والنصف ادلي وزير الاعلام باسم السبع بالمعلومات الأثية: برئاسة السيد رئيس مجلس الوزراء

والنصف بعد ظهر امس جلسته العادية في القصر الحكومي برئاسة رئيس الوزراء رفيق المريري ومضور ٢٤ وزيرا. وتخلف الوزراء، وليد جنبلاط،

أستهل رئيس مجلس الوزراء الجلسة باطلاع المجلس على نتائج الاتمالات الجاريّة مع الشَّقيقة مصر فيّ خصوص عقد اتفاق للتبادل التجارى الحر بين البلدين. واستمع والمجلس الى آرا وزراه الصناعة والزراعة والاقتصاد في هذا الفصوص، ووافق تباَّدلُ الفوائضُّ الزراعية لْلبلُّدينُ وخصوصا التفاح والعنب والمشمش والكرز من الجاتب اللبناني، والبطاطا والبصل والبطيخ والثوم وفقا للروزنامة الزراعية اللبنانية من الجانب المصري، وفَّى الشق الزراعي على الغاء الرسوِّم الجمركية تدريجيا خلال فترة خمس سنوات. وتستمر الاتصالات بين الجمَّات المختصة في البلدين تمميدا لتوقيع الاتفاق في اقرب فرصّة. ُ وَوَاَّفَقَ مَجَّلَسُ الْوَزِرِاءُ عَلَى طَلَب

نمرجيان وطلال ارسلان،

المعلومات الرسمية

عقد مجلس الوزراء جلسته العادية

رفيق الدريري وحضور الوزراء

مجلس ألانماء والأعمار تأمين الاعتماد اللازم لتنفيذ مشروع انشاء تقاطعي الرَّابِيَّةِ – النَّقَاشَ وبيك المحدي، وتوسيع طريق فيطرون – مزرعة كفرنبيان – تحويرة مزرعة كفرنبيان

وتمت الموافقة على عرض مجلس الانماء ايضا لجهة تنفيذ مشاريع انمائية

تأمين

الشركة الغربية الغالية

الشركة العربنية العالمية للتأمين وإعادة التأمين شمل أعضو في مجموعة للبحر العتوسطة شارع كليعنصو. بناية الجغينور،



تدمة نقل المرضى

للسَّأْمِسِينَ واعسَادةَ النَّسَأْمِسِينَ ش.م.ل.

بلوك بُ طُ: ١٧ و١٨. هاتف وفاكس: ۲۲۲۱۰۱ - ۲۲۲۱۰۱ PIFFOT - PA(TPOPTY \1. - 1F14-7 \T



في محافظة الشمال، ويقضى العرض محسن دلول، بميج طبارة، اغوب بتـأمين الاعتمادات اللّازمة بواسطة قانون برنامج للسنوات ١٩٩٨ و١٩٩٩ و ، ١٠٠٠ بقيمة اجمالية هي ١٢٥ مليار أيرة لبنانية، يسدد منها مبلغ ٢٦ مليار ليرة لبنائية من الرصيد المنصص للمناطق المحرومة.

كما وافق المجلس على طلب وزارة الخارجية الموافقة على تجديد الاتفاق التجاري والاقتصادي بين لبنان والمملكة العربية السعودية وعرض بعض الزملاء الوزرة أمورا تتعلق بالانتخابات البلدية والاختيارية في عدد من القرى. واطلع المجلس في هنَّا الشأنُّ على معلوماتُّ تفيد بحذف حيين رئيسيين تابعين لبلدية بعبدا من القيود الانتخابية بسبب خطأ في تنظيم القيود، هما الْقَيَاضِيَّةُ وَالْلُويِزَّةُ وَتَقَرَّرُ فِي ضُوَّ بَلْكُ وفي ضوَّ تعزَّر تنظيم هذه القيود في فترة قصيرة، ارجاء انتخابات بُلديةً بعبدا الى ٤ تشرين المقبل. كما تقرر أضَّافة آسما القَّرَى الْآتية الى لائحة القرى المستثناة من الانتخابات وهي رأس مسقا، لبايا، الخيارة. والعودة عنَّ أُدراج اسم قـريـة حـوش بـردى في

اللائدة المذكورة واعتباره لأغيا. بعد ذلك شرع مجلس الوزراء في درس جدول الاعمال فوافق على معظم البنود وأرجأ البعض الأخرء ومن البنود التي ارجئت مشروع القانون المعجل الرآمي للى الفاء المديرية العامة

#### لُلاسكَّان، على ان تدال الملاحظات في هذا الشَّأن الى الاملتة العلمة لمجلسُّ الوزراء قبل عرضه مجددا على المجلس كما ارجىء بت طلب مجلس الفدمة المدنية الموافقة على اجراء دورات تدريبية خاصة بالديبلوماسيين العرب".

## طارت انتخابات بعبدا وراسمسقا بسبب الخلاف على التوزيع الطائفي!

كتبت هيام القصيفي: اعلان مجلس الوزراء تـأجـيـل الانتخابات البلدية والأختيارية في بعبدا، البلدة لا القضاء، لم يشكل مفاجأة لإهالي بنبدا النين كانوا في اجواء التأجيل منذ صباح امس. لكن المفاجأة كانت في مكان آخر، في السبب الذي اعطي لتبرير تأجيل الانتخابات حتّى تشرين الثاني المقبل، فهل يمكن ان يكون سبب ارجاء المعركة في بلدة مي مركز القضاء والمحافظة محض اداري اوحتى أغلطة

مَانًا جرى في بعبدا امس؟ قبل اربعة ايام فحسب من

والكمال على قـفل بـاب الترشيح لَّلانتخابات في بعبدا (وجبل لبنان)، بدأت من صباح امس تَسُري شَأَتُعَات عن احتمال تأجيل الانتخابات، بسبب عدم وضع صناديق اقتراع خاصة ببلدتي اللويزة والفياضية، وعدم وصول لوائح الشطب الذاصة بمماء والاهم ابلاغ مرشحي اللويزة ضرورة

سحب ترشيحاتهم لقدم فأتونيتها. ومعلوم ان بلدة بعبدا التي تضم الريحانية، اللويزة، الفياضية، وسبنيه، كانت تستعد لاجراء الانتخابات وفق ما جه في مرسوم دعوة الميئة اَلناخّبة – التتمة في الصفحة P –

حوش بردى فأجلَّبَ، "للقرار جاء بناء

على معلومات تفيد بامكان اجرا

الانتخابات وان الوضع يمكن هذه البلدة من الجراء الانتخابات".

وسئل لماذا تم تأجيل انتخابات

بعبدا فأجاب: "هناك حيان اساسيان

اللويزة والفياضية تبين في القيود

المعدة لبلدية بعبدا انهما غير مدرجين

في القيود العلادة الى بعبدا، مثلا

ائتخابات نلقصة".





## ندعوكم لزيارة اكثر من ٥٠٠ شركة من ٣٣ دولة في اضخم معرض لمواد وتقنيات البناء في الشرق الاوسط

المعرض الدولى الرابع لتقنيات ومواد ومعدات البناء

199۸ ایار 199۸

موروم دو بیروت

يوميا من الساعة الرابعة حتى العاشرة مساء. لذوي الاختصاص فقط

المعرض الدولي الثالث للكهرباء والهندسة الإلكترونية والإنارة MIDDLE EAST 98 والتكييف للشرق الأوسط

ورك موارطيت المناف عم حلف ٥١٤/٦/١١٢١-١٠ فاكس ١١١١١١-١٠

**FORUM** 

وحماية البيئة للبنان والشرق الأوسط Official Car Hire: **AHALA** 

Official Courier: \_D//\_

رئيس البحمورية الياس

المراوي استقبل في قصر بعبدا رئيس المجمع الاعلى للطائفة الانجيلية

فّي سّـوريـا ولبنان القس سلّيم

صميوني مع وفد من لركان الطائفة،

ثم النَّائَبِينَ نَمَاد سعيد ومصود عواد اللنين طالباه بأجراء اتصالأت

السيس بالمسؤولين للتعجيل في تأميل طريق

ميروبا – امهـز – لاسا – افقـا –

قرطباً. وتنفيذ مشروع اعادة تأهيل

طريق قرطبا الني لزّمته وزارة

ر وكذلك استقبل النحات الفرد

لمس نسخة عن اوراق اعتماد السفير

النروجي المعتمد في لبنان والمقيم في

ىمشق فيكلايك ابده تمهيدا لتقديمها

الى رئيس الجمهورية الياس المراوي. ثم استقبل السفير الداماركي لارس

بلينكتبرة الذي قال: "لقد أجرينا

مناقشات عامة في السياسة ونحن نتابع

عن كثب عملية السلام بصفَّتنا أعضاء

في الاتماد الاوروبي وابلغت الى الوزير

بويز نتلاج احتماعين لسفراء بلادي في

الْمَنْطُقَةُ عَقَداً لَخَيراً في بِيرُوتُ وَنَمْشَقُ . وطرحت اسئلة حـول القرار 20

والتنسحاب الاسرائيلي الموضوع

الرئيسي المطروح واطلعت منه على وجهة نظره".

لدراسة جدول الاعمال التالي:

٦- امور مختلقة.

NØRTEL NORTHERN TELECOM

3.3 -40 mm

でいけんでいて、 無季

واضافً، "تطرق الدديث الى العلاقات

الاشغال العامة قبل فترة.

عرب . . . لم يحدث . . . سحدت

عملية السلام والقرار ٤٢٥

أبرز اهتمامات وزير الخارجية

High Standard Equipment for all

Exclusive Agent: RAFCO , Tel.: (81) 345598, Fax: (81) 74223

بنك التسهيلات التجارية شم.ل.

الى حضور الجمعية للعمومية العانية السنوية

ان مجلس ادارة بنك التسبهيلات التجارية شرمال يدعو حضرات

المساهمين الى حضور الجمعية العمومية العادية الستوية التي سوف تنعقد

في تمام السباعة العباشرة من قبل ظهر يوم الاربحاء الواقع في ٢/٢٤ / ١٩٩٨

١- الاستماع الى تقرير مجلس الإدارة عن اعمال البنك لعام ١٩٩٧ والتقرير

٣- للصادقة على ميزانية وحسايات البنك لعام ١٩٩٧ وتخصيص نتائج

٤ – انتَّحَابِ مجلس ادارة جديد وتحديد مخصصات اعضاء مجلس الادارة.

٥- اعطاء التراخيص المنصبوص عليها في للواد ٥٢ من قانون النقد

مجلس الادارة

FOR FURTHER INFORMATION CALL

Tetracom

460 CORNICHE DU FLEUVE TEL: 01.582000 - 582550 FAX: 01.446657

©1997 Northern Telecom Nortel, Power Networks and the Nortel globernark are trademarks of Northern Telecom,

الخاص المنظم عملا بالملاة ٢٥١ من قانون النقد والتسليق والملاة ٨٥١ من

٢ – الاستماع الى تقرير مفوضى المراقبة عن اعمال عام ١٩٩٧

السنة للالية وليراء نمة رئيس واعضاء مجلس الإدارة.

**Swimming Pools** 

بصبوص الذي قدم اليه قطعة من

نائب رئيس مجلس النواب ايلي

الفرزلي استقبل السفير الباكستاني

أحسمت التيس العيثن في زيارةً

💂 الْعَاتُب تمام سلام يـزور الحاديـة

عشرة قبل ظهر أليوم المطران حبيب

باشاً في السبتية والمطران يولس مطر

ً ۗ ♦ رئيس حزب الكثالب جورج

سعاده استقبل في الصيفي السفير

الثنائية والى موضوع الباخرة الدلاماركية

المحتجزةً في مرفأً بيروت. ولم نعلم

لماذا طآل الوقت لحل مذه المسألة وقد

وعدني الوزير بويز بالنظر فيها.

والباخرة مؤجرة أحساب ألشركة

الْفَرنْسِيةُ "سيما" وان محكمة الاستثناف

اكدت أن ملكية الباخرة مي داماركية وامل في الافراج عن منه الباخرة". على صعيد أخر، عرض رفيس دائرة

الشرق الاوسط وشمالي افريقيا في

وزارة الفارجية اليابانية كونوميكو

ماياكي مع الأمين العلم للوزارة ظافر

الدسن العلاقات الثنائية وسبل تعزيزها

ويزور ملياكي بيروت في جولة على عدد من دول المنطقة وسينتقل من

وكذلك عملية السلام وتطوراتها.

لبنان الى سوريا فغزة ولسراقيل.

التونسي محمد نجيب حضاتة

في الاشرفية

#### لأنه يواصل سياسة تمضية الوقت تهرباً من السلام الشامل والعادل

## نتنياهو يقسط الانسحاب من الضفة ويرفض المفاوضات مع سوريا حيث توقفت ويطرح على لبنان شروطاً لتنفيذ القرار ٤٢٥ في سبيل الالهاء

يقول مصدر وزاري ان اسرائيل ما زالت تمارس لعبة كسب الوقت مع كل تكومات "الليكود" عملا بنصيحة ممندس سياستها منري كيسينجر منذ كتب على أثر اعلان مُبدأ "الأرضّ مقابل السّلام" مقالا بعَنُّوانْ: "الوقَّت مقابل السَّلام"، ومدَّ كشف اسحق شامير بعد المفاوضات في "المبريلاند" عن نيته بقوله أنه كُان يريد لن تستمر تلك المفاوضات مع القَّلسطينيين والسوريين أما أمانًا يربد حكم "اللّيكود" في اسرائيل ان يمارس لعبة تقطيع الوقت،

فان المصدر الوزاري يجيب عن ذلك بالآتي: أولا - أن حكم "الليكود" المعروف بتشدده وتمسكه بعقائده التوراتية، لا يريدُ الانسحَاب من الآراضي المعتلةَ أذ يعتبرها جَرَّا من دولة اسرائيلُ الكبري فَّى مقابل السلام مع العرب والفلسطينيين، وفي مقابلٌ "التطبيع". كما يعتبرُّ أنَّهُ يَدَفَعُ غَالَيَا ثُمَنَّ هَذَا السَّلَامِ الذِّي يَبَقَّى مَجْرَد سَلَّمَ عَلَى الورق لا يترجم على الارض لمنا ثابتا ما دام أنه نسلام، تولفق عليه الانظمة ولا تقبل به الشَّعوبُ، بُدليل ان السلام الذي تحقق مع القيادة الفلسطينية لم يوفر الأمن كما أن "التطبيع" الكامل لم يتحقق رغم وجود اتفاق سلام مع مصر والردن، وقد يُحصل الشِّيءُ نفسه، في حال عقد اتفاق سلام مع سوريًّا ولبنَّانُ. لُذلكُ فَان حَكم "الليكود" لا يرى مُصلحة له في سلام يدفع ثَمنه أنسَّحاباً من أراض تَشْكُلُ جُزًّا مَن دولة أَسُرَائيل الكبرى، ويكتفي بطّلب تدقيق المن التُلبت

على طول الحدود مع الدول المجاورة. ثانياً - أن مُكم "الليكود" يُحاول، كلما دخلت عملية السلام الطريق المسدود، فتح ثفرة جنيدة ونافذة أمل من اجل المحافظة على التواصُّلُّ والاتصال، والدوُّول دون توقف العملية او انهيارها. لذلك عمد في المفاوضات التي جرت في "الميريلاند" الى اضاعة الوقت باتارة خلاف وجدل حول موعد بدء مذه المفاوضات، ثم حول ترتيب الطاولات

التي ستجلس اليها الوفود واي شكل يجب ان تُعطى! وبعدما تم التوصل آلى عَقَد اتفاق اوسلُّو في زمن حكم حزب "العمل" رفض حكم "الليكود" في البداية الاعتراف بهذا الاتَّفاق ليضيع وقتاً في الجدل حول ذلك، ثم أوجد سببا آخر لاضاعة الوقت بالارة خلاف حول كل تقطة في

الاتفاق، وكلما صار اتفاق على النقطة المثيرة للخلاف، يتأخر التنفيذ في المواعيد المجددة، ويصبح اتفاق أوسلو وسيلة الإلماء واضاعة للوقت، على امل أن تقع أحداث تبرر التوقف حتى عن تنفيذ ما تم الاتفاق عليه... تُثالثًا – أن حكم "الليكود" يُعتبر الضَّفة الفربية المعروفة في التوراة ب"يهودا" و"السامرا" جرَّءًا من أرض أسرائيل، وبُحاول عدم الانسحاب من معظمها ونلك باعتماد خطة المماطلة في اعادة الانتشار تطبيقاً لاتفاق اوسلو،

أُوروبيا والسفا اميركيا، يوافق هذا الحكم على اعلاة الأنتشار بنسب تراوح بين ٩ في المئة حينا و١١ في المئة حينا آخر او تقسيط اعادة الانتشار اذا كانت ان يكون الانسَّماب الاخير حرصاً على أمن أسَّراكَيل.. وبعده يُصير الانتقال ألى والتراجع عن لتفاق الذَّليل، أو ربط تنفيذ هذا الأنسَّحابُ بالمرحلة النهائية.

ويأمل نتنياهو أنَّ يصبح الرُّدن الوطن البديل للفلسطينيين بعد الملك حسين، لذلك يملطل في الانسحاب من الضفة الفربية ليظل محتفظا بالارض

وكلما واجه نقمة الفلسطينيين وغضبهم في الداخل وتنديداً، عربياً واستنكارا

بنسبَّة ١٢ في المئة، اما أذا كان مطلوباً أنَّ يتم ثلك دفعة واحدة، فاته يرى فأوضأت الدل النمائي، الا أن الجانب الفُلسطيني رفض الفاء الانسماب الثالث وعملا بخطة تمضية الوقت، ولفقت حكومة نتتيامو على تشكيل لجنة ثنائية سراًديلية – فلسطينية تعمل باشراف اميركي لبحث موضوع المرحلة الثالثة من

رابعا – يواصل حكم "الليكود" بناء المستوطنات ويتعمد من وقت الى آخر بعل هذا البناء يتم في مناطق حساسة تثير غضب الفلسطينيين واحتجاجهم كما حصل عند محاولةً بناء مستوطنة في جبلُ ابو غنيم، الامر الذّي أخر تنفيذُ ما بقي من اتفاق اوسلو وعرقل بالتالي مواصلة السير في عملية السَّلام. ومواصلة بناء المستوطنات، رغم أعتراض الجانب القلسطيني واعتباره من قبل الولايات المتحدة والاتحاد الاوروبي معرقلا لعملية السلَّام، فإن حكومةً نتَنياُمُو تَريد من جمة تُدويل الخَلَافُ حُول اتَّفاق اوسَّلُو وتَنفيذُ ما بَقَّي منَّه، الى خُلَاف حول المستوطنات لاضاعة الوقت، وبالتالي للحؤول دون قيام دولة فلسطينية بعدما تصبح الارض مزروعة بهذه المستوطنات الموزعة داخل مناطق

سلطة الدكم الذاتي وتشكل جزراً فيها.

"لو ان قانون البلديات درس بشكل افُضُلُ مِما كَانِ مِنْ شَالُهُ أَنْ يَـزيلُ

خليل. واستقبل الوزرا باسين جابر

ومحمود ابوحمدان وجان عبيد والنائبين

السلبقين مهى التوري وجو حمود. وكان رئيس المجلس استقبل

النائب تمام سلام الذي قال انه امس

خامسا - أن تتنيامو يرفض استثناف الدفاوضات مع سوريا من النقطة التي توقفت عندها، ويرى أن تَبدأ من نقطة الصفر امعانا في تنفيذ خطة اضاَّعة الوقت والمماطلة في عدّم التوصل الى اتفاق على التسحاب من الجولان وتوقيع أتفاق سلام. فلو أن نتنيامو يريد حقا تعقيق مذا السلام، نما كان يصر على عدم مناودة المقاوضات من النقطة التي توقفت عندها، واضاعةً الجمود التي بدلت على مدى الشهر، من اجل التوصل الى حيث تم التوصل اليه في مفاوضات "المبريلانك" لأن "الليكود" بريد الاحتفاظ بالجولان كما يريد الاحتفاظ بمعظم لراضي الضفة الغربية.

رماد في العيون

سادسا - أن أسرائيل ظلت على مدى عشرين سنة ترفض الاعتراف بالقرار ٤٢٥ الذِّي بِقَضِيُّ بانسمابِما فَوراً مَن الجنوبُ ومن البقاع الغربي، وما مى فجأة تُعترفُ بمنا القرار ولكنما تثبر مشكلة حولٌ شروط تنفيذه. لكي تخلق سببا للمماطلة واضاعة الوقت في الجدل والمناقشة حول هذه الشروط. ولكيّ تزيد فرص اصاعة الوقت، فلتماّ تقترح الدخول مع لبنان في مفاوضات حولُ هذه الشروط، قد تطول، ويبقى استمرار الذلاف في شأنها سببا لعدم تنفيذ الانسحابات، والابقاء على الوضع الراهن الى اجل غير معروف، خصوصا ان المطلوب قبل تنفيذ هذه الانسحابات الاتفاق على ترتيبات امنية، تقضي بأيجاد حلَّ لوضع ميليشيات لعد، ووقف اعمال المقاوعة ونرع سلاحها وسلاحً "حزْب اللّه" وانّما الوجود الفلسطيني المسلح في لبنان ونزع السلام منّ المنيمات، ومنا بطرح مصير اللاجئين الفلسطينيين في لبنان، مما يعني ان المفاوضات التي ستتناول كلُّ هذه الأمور والمشكلاتُ، تَدَّتَاجُ الَّي وقتُ طُوِّيلٌ، وفي انتظار التوصل الى حلماً، يبقى الاحتلال الاسرائيلي لجزَّ، من الجنوب ومن الَّبقَّاعُ الغربي، في حين تعاول حكومة نتنياهو خلال ذلك أن توحي للرأي العام الْدَاخْلِي وَالْخَارِجِيِّ بِأَنْهَا حَرِيْصَة عَلَى السَّلامِ وراغبة في تَحَقيقُه، وليسَّت هي

#### الخضري أطلعه على نتائج زيارة مبارك لباريس

## الحريري: مجلس بلدي يمثل الشعب يكون من التكنوقراط وغير حزبي



الرئيس الدريري والسغير الفضري في المنافع امس.

الصريري عنه لمس تاكينه ضرورة التحالفات المحتملة وقال: "أن أجتماع التخابُ مجلس بلدي لبيروت "يمثل الرئيسين بري والحريري لا يقتصر الشعب ويكون من ألتكنوفراط وغير فقط على الضاحية وآتما يتجاوز ذلك الى التشاور في كل الملغات" وشدد "ان المسؤول عن الضلعية هو ابناؤها".

الدريريُ نشاطه في القَصَر الدكوميّ للاعداد للانتخابات البليية والاختيارية وخصوصا في بيروت وهو اجتمع مرتين بوزير الاعلام باسم السبع للذي وصف نقاء الدريري ورئيس مجلس النواب نبيـه بري أمس بانه "امـر طبيـمي وأستمرار للمشاورات التي بدأت في



السبع لليوم الثالث على التوالي خصص

وردا على ســؤال لكــد ان اعــلان

اللوآئح الانتخابية في الضاحية الجنوبية له يجري مشاورات مع "كل الاطراف يجري منطلق خرورة التوصل الى المعنيين من منطلق خرورة التوصل الى الفضل صيغة ممكنة تجنب الضاحية الجنوبية معركة كسر عظم"، ولم يوضح

الدساسيات ويعزز الديموقراطية". استقبل بري في "لقاً؛ ألاربعاء" ٢٣ موسى حول الدعوة الفرنسَية -المصرية الى عقد مؤتمر للدول المهتمة نائبا هم الى نائبه أيلى الفرزلي النواب بأتقاذ عملية السلام نجاح واكيم، تمام سلام، خليل عبد واوضح الضضري ان بويز رحب النور، محمود عواد، غسان مطر، عيد بفكرةُ اتعقاد المؤتمرُّ "الَّذَي لَمْ يُحددُ اللطيف الزين، جبران طوق، جاك بعد موعده ومكان انعقاده والدول التي جوخادريان، انطوان حداد، بهاء الدين ستشارك فيه، وتجري اتصالات واس عيتاني، احمد سويد، روبير غاتم، حوله. ولم يوضح القضري ما اذا كان حبيب حكيم، على الخليل، طلال (دلاتي ونمرا) لبنان مدَّعُواً آلَى مَّذَا المؤتَّمرُ. المرعبي، بهية الحريري، غازي زعيتر، حقيقة ما توصل اليه الاطراف وشكل نقل زوار رئيس الوزراء رفيق أتور الخَليل، جماد الصّمد وعلّي حسن

-الرامغفار

السياسي باردير أغباشيان وأمين للسر

سيفاك باتوسيان الذي قال على الاثر:

"استمعنا الى توجيهات الرئيس

الحريرى وعرضنا أستعداد ألحزب

الْتَتَخَلَّاتُ ٱلبَلْدِيةَ وخصوصا في بيروت،

وقد شدد على انتخاب مجلس بلدي

وغيير حزبي، وشندناً بدورنا على

الْتَنْسْيُق مُعُّ كُلُّ الفاعليَاتُ والمجيَّء

بمجلس بلدي يكون متجانسا ويُعكس تطلعات الشعب البيروتي"،

وسئل مل سيدعم الحزب اللائمة التي يمكن ان تشكل بدعم من الدربّري والنَّائبُ تمام سَلَّام، فأجأبُ تُحنُّ دَائُما نُدعم دولة الرئيس، والمجال لا يـزال مــّـاحـا للمناقـشـة والاتصالات وهناك اتصالات بين الاحزاب الارمنية في هذا الشأن ".

وأوضح ان الدرب يطالب بأربعة وروحي من أسرب يستحب بدرات مقاعد للأرمن في المجلس البلدي لبيروت، وهو على استعداد للتخلي عن احد هذه المقاعد اذا اقتضى التوافق

تجار مار الياس

بر سر بسطى ثم استقبل رئيس الوزراء وفدا من "جمعية تجار مار الياس" برئاسة عننان فلكماني الذي قال: "طالبنا بأمور اقتصادية والمائية عدة وكنا نسمع

دائما من الرئيس الحريري ونجد ادية الانن الصَّاعُية وتدَّقيق كَثَيْر من احلامنا وقد وجدنا من واجبنا امام الاستحقاق الوطني الكبير الذي نمر فيه ان نزوره لنطلبُّ منه أن يكون أمينا على بيروت كما عهدناه وان يختار لبيروت من مو كفى، وتصادفُ اليومُ النَّكُرى الْأُولَى لمرور سُنة على انجأز تُطوير سُوق مار مرور سنه عن مبر تصوير صوق بحر الياس التجارية التي هي جزء من الورشة الكبيرة العظيمة في لبنان من الشمال الى الجنوب الى البقاع، واليوم من واجبنا كلقتصاندين ان نشّارك ُّفي من رسبب الانتخابات بكثافة وأن نحض عائلاتنا ..

واصدقاعنا على ذلك ونحنّ نناشد واهـ بحاحا على تعلق ولحل للاست. القطاع الاقتصادي الذي هو جزء مهم من هذا الوطن ان يكون فاعلا في هذا الموضوع وان يقترع بكتافة ليأتي

التمثيل على مَسْتوى طموحات بيروت. وعقد الحريري اجتماعا ايضاً مع

الوزير الياس حناً، ثم النائب وجيه البعريني فالنائب لدمد فنفت الذي

قَالَ: أُقَلِّقُوقَعَ لَحَتَدَامَ مَعَرَكَةَ الْانْتَخَابَاتُ وحُصوصاً في طرابلس واشار الى ان

الاتصالات مّع الرئيس عُمر كرامي لتحقيق توافق لم تؤد حتى الان الى

لية نتيجة، وتوقع اعلان لاتحتين اساسيتين في المدينة بينما واحدة من المثقفين المستقلين.

كما استقبل رئيس الوزراء رئيس اساقفة اللانقية وأنطاكية للروم الكاتوليك المطران فأرس معكرون في حضور النائب الأسقفي العام الاب وليد

اسكندافي. السفير المصري وكان الدريري التق صباداً السفير المصري عادل الخضري الذي صرح على الاتر: "بحثنا في التطورات في المنطقة

وعلَّى رأسما زَّيـارة ٱلْركيسُ المصري مبارك لفرنسا ومي نات اممية

خاصةً وكما نعلم تمخضُ عنها الاقتراح الذي يسمى "نداء السلام"، ومنا

الاقتراح يدعو الى عقد مؤتمر دولي

للدول ألمعتمة والمصممة على السلام في الشرق الاوسط كـمـا عـرضفا

التطورات في العلاقات الثنائية بين البلدينُ وخصُّوصاً ما يتعلق باقتراح منطقة التجارة الدرة وما يخص السلع

واستقبل الحريري وفدا من حزب الرامُففار ضُم رئيسٌ المُجلس العالمي اغوب قصارجيان والامين العلم للمكتب

. وأكد أن موسى سيزور ييروت للمشاركة في المؤتمر التحضيري للاجتماع الوزاري الاوروبي – المتوسّطي الذي سيَعقد في بيروت في ١ حزيران المقَّبلُ وَ؟ منهُ. وَشُدَد عَلَى "لَهُمْيَةٌ التشاور المكثّف في المرحلة الراهنة نواجهة التعنّت الاسرائيلي".

رُّ وَكَانُ الْخَصْرِي زار وزير الخارجية خارس بويز للغاية عينما وابلغ اليه

رسالة شفوية من نظيره المصري عمرو

لأزال الحساسيات وعزز الديموقراطية الانتخابات البلدية والاختيارية في لبنان وبيروت ويصب في خانة الوعي لدقة الاستحقاق وطبيعتَّه". واعتبرُ أنَّه احد "الاشخاص الثلاثة الرئيسيين النين يتحملون مسؤولية مسيرة الاعمار والبناء ونموض لبنان. وتاليا، بقدر حجم المسؤولية الكبيرة يكون الامتمام والتوجه نحو الوفاق الرحب الذي ينستوعب الجميع ويلحظ الطبيعة

بري للنواب في "لقاء الاربعاء":

لو دُرس قانون البلديات بشكل أفضل

القاصلة لمذا الموضوع". ورأى "ان اتفاهم بالنسبة الى بيروت امر ضروري لضمان التوازن الطائفي وايصال الكفايات الى المجلس البلديّ. بيـروت مرآة لبنان وعلىّ التوافق أن ينبع فيما من القاعدة وأن يشعر ابناؤها ان الكلمة الموحدة والجمود الوفاقية سيدة الموقف وتسيطر على الوضع لضمان النتيجة".

وامل أن يتوافق الجميع "لنتوصل الي التحدي التاريخي لأن القرار مو أولا واذيرا في يد الناس (...). ارى رغبة ادى ابناء بيروت في ان لا يترك الامر سائبا ( ...). اتعاون مع المواطن ولا افسرض عليــه لأن ذلك يعني آتي اضلله (...) نحن مع صيفة مكّتوبةً ومنظمة. وعندما اقولَ اريد الابتعاد عن المحاصصة آمل من جميع الافرقه النين يبدون رأيمم بالتوافق ان يعرفوا ما هو معنى التوافق وان من اول شروطه ان يكون لبيروت اصحاب كـفايـة". واكد في رده على سؤال عن الاسماء أن "اللوآئح تعدث في الايام الاخيرة؟ ومناك مسؤولية كبيرة فيما ومي ليست مريحة لي او للرئيسين نبيه بري ورفيق الحريري. اذا كنا نسعى الى

التوافق، فالمسؤولية حرجة ودقيقة.

هل تعلّمت القيادة ﴿



واحد من البرامج العديدة التي وضعتها في تصرفك الشركة العامة اللبنانية الأوروبية المصرفية، مصرف الافراد، لتسهيل حياتك اليومية.



SOGECAR متوفر في جميع فروعنا. وهو قرض لشراء سيارة جديدة [1] SOGECAR) أو مستعملة (SOGECAR 2)

معنا، المال أبسط معاملة.

Société Générale de Banque sal

Libano Européenne

ولادة عسيرة في منطقة حساسة

الاجتماع الذي عقد امس بين الرئيسين نبيه بري ورفيق الحريري، والذي ينتظره الكثيرون، اما انتلاكهه من تأثير مباشر على مسار الانتخابات البلدية

التي ستجري في الضلحية بعد ثلاثة ليلم، وفي بيروت بعد عشرين يوماً، هذا الاجتماع لم تدسم خلاله نقاط البحث حول التحالف التي يمكن أن تحصل في

وبالدخول آلي جُومر البحث بين بري والدريري، لا بد من القول ان الرئيس

بري الممثل في المجلس النيابي ينائب شيعي عن الضاحية، يرى نفسه يخوض معركة في برج البراجنة والغبيري، ضد تحالف قائم بين "حزب الله" وتيار

الوزير باسم السبع الذي يدعمه الحريري، وان كانت المعركة بين بري

ونصومه في الفبيري قد تكون اسهل من معركته في برج البراجنة، حيث

وجوده في ألاول قد يُكون متوازنا مع وجود "حزّب الله" وتيار السّبع الممثل

بِالْعَاثَاتِ تَعْيرِ ٱلْعَرْبِيةَ، بِينَمَا في بَرج ٱلْبَرَاجِنَّة فانْ تَحَالَف "حَرْبُ الله" مع وزير

ومحاولات بري التحالف مع تيار السبع المدعوم من الدريري على حساب

ُحزَب الله \* قَدُ يُؤْدي بصورة جازَمَة الى أنتصار "حزب الله" في برج البراجنة

واحتمال خسارتُهُ في الفبيري، مع تأكيد الخسارة للوزير السبع، دون اي

مبرر، وهو أمر يعرفه وزير الأعلام صاحب الشأن المباشر بالمعركة، كما يعرفه

الرئيس الدريري، الذي دخل على خط هذا الصراع محاولًا التوفيق بين تيارات

ومعطيات يمعب المساك بها كلها دفعة واحدة، لان الضاحية مختبر حقيقي

للصراع القنيم والصيث بين "حزب الله" وحركة "أملَّ" وبين العائلات والقوى

اللامتتمية الى التنظيمين، وخصوصا ان الشّيعة في الضَّاديَّة الجنوبية ابتعدُوا

ومنذ القدم من الانضواء تدت سلطان اي من الاقطاعيات الشيعية التي اتسم

ومن هنا فَان أَحْتَمَالُات التَّوفيق بين هذه القوى جميعا صعب، لأن التوافق

سيولد مسبقاً خاسرين ورابدين، وأن يعطي صورة عن حقيقة التمثيل ألذي

ستولده الانتخابات البلدية. بل أنه سيفرض قوى ضعيفة على حساب اخرى

قد يكون لقاء بري والحريري، عاملا مسهلا لتليين بعض المواقف، ولكنه

كي يستمر الدوار بين بري والدريري، ويعطي نتائج وفاقية تتعدى الاستحقاق. الانتخابي في بيروت والضاحية، لتصل الى كل الاستحقاقات المقبلة، تحت

لن يكون عَاملا حاسماً في تَعَلَّيْب قوى ضعيفة على حساب تيار طاغ. ولكن

سقف المدوء السياسي والحرص على الوحدة، فليس من الضروري أن يسبق

الاجتماعات والتصالات السابقة واللاحقة كلام تجاه الرئيس الحريري يوحي

ان لرئيس الحكومة مصلحة في الدّعم السياسي الانتخابي الذي يطلبه منه

وأذا كان الاستحقاق الانتخابي ممارسة بحث بيموقراطية لبنانية، فأن

محاولات البعض زج المسؤولين السوريين في هذا الموضوع ليكونوا عامل

ضغطُ المِملَحة فَريقَ على آخُرينَ، هي مَحاوَلاتٌ فاشلة، لان كُلِّ النَّين زارواً

العاصمة السورية في الفترة الاخيرة يؤكدون انهم سمعوا كلاما مختصرا

ومغيدا، هو ان "أتفقُّوا او تنافسوا تدت سقفٌ الديموقراطية وسقف الدفاظ

على الامن والنظام والعيش المشترك". وان دمشق لن تغلب فريقا على آخر

لذلك لَا يجوز منذُ الآن أن ندَّعي بعد الانتخابات الَّتي قد يخسر فيها في

بعض المناطق، بأنما لم تكنّ حرةً ونزيمة، فالحرية لا تعني أن نطلق التهمُّ

بعدما تحول الاعدام "عرضاً مسرحياً"

الاعلام وتيار العائلات المحايدة، يطفى على وجود تيار بري-

قلدرة على الانتصار اذا تركت الدرية لما في التحالفات.

الضاحية الجنوبية اولا وفي بيروت ثانياـ

بها الجنوب والبقاع، وقتا طويلا.

حتى ضمنَ الطائفة الواحدة.

الجاهزة اتا ربح خصومنا.

#### رد على ملاحظات فاخوري حول التفاح؛ "ليحر"ك مشروع تنظيم التصدير"

ردّ الرئيس السابق لنقابة مصدّري الفاكمة ومستورديما في لبنان وأحد اصحاب شركة الصفا للممضيات مصطفى البساط على ما ورد في "النمار" الثلثــــ الماضي عن الموقف الليبي من التفاح الليناني كما عرض في اللبنة النيابية للتخطيط والانماء،

اولا - نستغرب هذا التصريح المبــهم الذي ادلى به وزير الزراعــًا وكان سبق للسيد جاك صراف رئيس جمعية الصناعيين أن صرح بكلام مماثل في شـأن التـفاح الذي صدر الی لیبیا۔

جميع كميات التفاح المصدرة الي ليبيا كانت في حال زرية، دون

شركة صفا للدمضيات ألتى صدرت التفّاح الى ليبيا تلقينا من الليبيين شكراً خاصاً على بضاعة الشركة والتي وصلت الى ليبيا موضية بالطَّرق الفنية الحديثة، ما دفع بالشركة الليبية الى الطلب الى شركة صُفا

#### مع اقتراب الدورة الأولى للانتخابات دعوات الى إختيار الأفضل

صدرت دعوات عدة امس عن نواب وفاعليات وقوى لاختيار الاكفا والأنزه نِّي الْانتخابَاتُ للبلديةُ وْالاحْتيارِيَّة. 🕏 النائب زاهر الفطيب اكــد "ان الانتخابات البلدية والاختيارية ضرورة وطنية، وخطوة اصلاحية الماثية خُدماتية". وشبّد على ضرورة "احترام ارادة الناس وصون حرية اختيارهم". "حركة لبنان الشباب" وزعت امس بيناتاً باسم العَضو الفخري في مشتَّماً الادارية النائب كميل زيادة جآء فيه: "ان بناء الوطن مهمة تُقع على عاتق شبابنا في الدرجة الاولى، كونهم مستقبل لبنان وقلبه النابض. فلبنان مو للاجيبال الطالعية وهم مُصانه، وقيامته لن تكون الاً علَى ليديهم وعطائهم اللامحدود وزخمهم الذي لا

🗣 النائب السابق فتني يكن: "حتى اللحظة الاخيرة من الفتيرة المحددة للترشيحات البلدية في محافظة جبل لبنان، وقبل اقفال باب الترشيح في الشمال، لا يزال الجدل بل الصّراعُ والتــجـانب دائراً في مـعظم المناطّق اللبنانية حول لمرين أثنين، الذلاف على تسمية رؤساء توافقيين للبلديات. والخلاف على حجم النصص التي يصارع

كُلّ طرف لعيازتها. وبنئك يتم أفراغ الانتخابات من مضمونها، وأشغال المواطنين بالدصة قبل المشروع، وبالمصالح الشخصية والفئوية على حساب المصلحة العامة". 🗣 المعارضة الكتائبية المجتمعة في منزل الرئيس السابق للحرب الدكتور ليلى كرامه آذاعت بيّاناً جَهُ فيه: "لَمَّ

للحمضيات التعاقد معها وشحن التـفـاح وغـيره اليـمـا في المواسم

رابعا – في ما خص اشارة الوزير الى ضـرورة تفـعـيل الرقـابة على الصادرات الزراعية، فاتنا نذكره بأتنا خلال تولينا رئاسة نقابة مصدري النكتور غطاس خوري وعرضت له الفلكمة ومستورديها فقد استمررتا مدى اربع سنوات واكتر تلاحق السجون السورية وأوضاعهم الصحية باصرار تطبيق قاتون تنظيم تصدر أمنتجات الزرآعية وتسويقها، حتى المتردية، وسلمت رسالة تطالب بتدخل النقابة ضمن صلاحيتما في أعُنتُه الوزارة واحالته من مجلس هذه القضية، وقد لبِّدى تفهما عميقًا الوزراء على مجلس النواب، حيث لا ووعد باحالة القضية على لجنة حقوق يزألُ عالقاً في ادرآجه. خامسا – ان عدم تطبيق هذا

القَـاتُون قـد افـسح في المجـال أمـام دخول تجار ومزارعي غير مميئين لهنده ألمهنة ودون أن تكون لديهم الوسائل التقنية والفنية الصيثة التوضيب، فأخذ مؤلاء يوضيون الانتاج الزراعي في الحقل وتحت الذيم ويشحنون بضائعهم كيفها تيسر لمم، دون مراعاة المواصفات القياسية العالمية المطلوبة للتصدير، فوصلت يضائعهم المصدرة الى الاستواق

الانتخابات البلدية والاختيارية، مما

يضفي على هذا الحدث الوطنى طابعاً

مميزاً، كون غالبية الاجيال المكوّنة

لهنذا الشنب، وهي دون النامسة

والخمسين من العمر، لم يتسن لما

بيسروت، وسيساستنا واحدة في

الظرجية في "حال زرية (...)".

#### أهالي المعتقلين في سوريا يناشدون نقابة الأطباء التحرك

جـــاخا من "لمالي المعــتـــقلين اللبنانيين في الســجـون الســورية" تحيـة وبعد، ان خطوة الافراج عن ١٢١ لَبِنَائِيا وَلِبَنَاتِيةَ النَّيِ قَامَتُ بِمِا السلطات السورية في أَذَارِ الفَائَت البيان التي: البيان التي: "زارت لبنة امللي المعتقلين في السجون السورية برفقة منظمة "دعم المعتقلين اللبنائيين" ومؤسسة "مرصلا" نقابة الاطباء وقابلت النقيب لم تكن بالحجم الذي كنا تطمح اليه لانه وفق المعطيسات التي نملكهسا ونؤكدها لا تزال هناك اعداد كبيرة من اللبنانيين في مختلف السجون السورية وهم موجودون في لوضاعً أن الرُعَـاية الطبيبة التي ينالهـا المعتقلون في السجون السورية شبه معدومة والدليل على ذلك الاوضاع الصحية المترتبة أمعظم المفرج عنهم ولكثيرين من النين لا يزالون قيد

الاعتقالُ، فحاتم أبو زيد الذي افرج عُنْهُ بِدَيِّةَ السِنَّةَ بِعَسَّاتِي السلَّ، والرائد المتقاعد كيتل الدليك الذي أَفْرُج عَنْهُ فِي آذَارِ لَدُخُلُ مِسْتَشَفَّى بِحَس فِي ١٩ آذَارِ لَلْمِعَالِمِهُ مِن مسرض النسل، والدركي المتسقساعسد رضوان ابرهيم الموجود في سجن صيدنايا يعاني التهابا في الكلى ولرتفاعاً في ضفط الدم، وجوزف لي نجم في حالة صحية يرثى لماً، والباس لطف الله طاتيـوس يعــاتي الُّقرَّحة وعادل العجوري في حاجة الى جراحة في الظهر والمعدة وغيرها من الدالات التي تستدعي تدخلا سريعا. هذه الدَّال الصحيَّة للمعتقلينَ هي

مصدر قلق وخوف ونحن نتوجه بهذه الرسالة الَّى تَقَابِة الْاطباء آخُذين في الأعسبار، أولاً وجبود اطباء بين المعتقلين ونخص الدكتورين جوزف هليط ولحمد حمد، وثانيا اممية تصركها على الصعيدين المحلي والدولي من اجل انهاء هذه المأساة، لُذَاكُ نُطلب من النقابة القيام بالخطوات الاتية.

– تشكيل لجنة طبية الكشف على المفرج عنهم ووضع تقرير مفصل عن اوضآعهم الصحية واوضاع النين لآ يزالون في الاعتقال بُحسب المعطيات

 ألامتمام بالعلاج للنين هم في - ٢ الاتمـــال باللجنة الدوليـــة للصليب الاحمر والتنسيق معماً من أجل تشكيل لجنة مشتركة للكشف على الاوضاع الصحيبة للمعتقلين اللبنانيين في السجون السورية".

#### هيكل في بيروت يحاوره تويني

اعلن نقيب المصامين في يسروت انطوان قليموس ان الصَّطَفيُّ والْكَاتَب المصري محمد حسنين هيكل يصل الى لبنان في ٢٥ حسريران المقسيل اللقَّة محَّاضُّرة في قَاعَتُهُ ٱلْمَعَاضِرَاتُ الكبرى ندى نقابة المحامين في ٢٧ حـــزيران بعنوان "خطوة ممكنة فـ، مستقبل ممكن" ويحاوره غسان

وَقَالَ قليموس "اننا فخورون ان نستقبل قمتي الفكر السياسي والاعلامي في العالم العربي في رحاب تَقَابَة المُحامِينَ في بيروتُ".

#### حقوق الطفل تتعاون والمجلس العربي والمال تدرس الاثنين تعويضات المعلمين

مشروع القانون الوارد بالمرسوم رقم ١٢١٦٢ في ١٩٩٨/٥/٢ الرامي الى الاجازة تلحكومة ابرام اتفاق قرض بين لبنان والبنك الدولي للانشآء والتعمير

بين لبنان وليران. وقال النلاب خليل المراوي عـقب ترؤسه الاجتماع ان اللجنة ستستكمل الأثنين المقبل البَحث في مسروع القانون الوارد بالمرسوم رقّم ١١٨٥٧ في ٤٤/٣/٨ أَالرَامَيْ الى تصديد

# بس وحبثت التولي الانامة والتسقير لتطوير التسفيم الممني والتسقني ومشروع القانون الوارد بالمرسوم رقم ١٢٠٨٨ في ١٩٩٨/٤/١٨ الترامي الى الاجازة للحكومة ابرام اتفاق تجاري

#### يعص الرحصم في المحاوض المال. المدارس للخلصة ومن وزارة المال. الطفل وتوافقت لجنة حقوق الطفل مع

والتنمية الذى التقته اللجنة اسسه الْامير طَلال بنَّ عبد العزيز. أ

## جمعيات لبنانية لحقوق الانسان

اعادة التأهيل والاصلاح، وحصر العـقـوبة بالسـجن دون ســواه من العقوبات التي تنأل من حق الأنسان

ث – ان صدور القانون رقم ۲۰۲ في تاريخ ( ٩٤/٢/٢ الذي وسع نطاق تطبيق عقوبة الاعدام وجرد القضَّاء من صلاحية منح الاسباب التخفيفيّة اوقع القضآء في مأزق وجداني عميق يخالف تطبيقه غالبا أقتناعًاته ويحد من ممارسة الدور الممنوح له في تحقيق العدالة وارساءُ مفاهيم سيلاة القانون.

النيابي الفاء القاتون رقم ٢٠٢ انسجاماً مع التزام المواتيق الدولية. ؟– يناشد المجتمعون السيد رئيس أأجمهورية اللبناتينة ممارسة

التشريعية اللازمة لألفاء عقوية ٣- يناشد المجتمعون المكومة ومسجلس النواب الانضــمــام الى البروتوكول الأختياري الثاني للعمد الدولي الخلص بالصقوق المدنيحة والسيّاسية والرأمي الى الفاء عقوبة

٤- يناشد المجتمعون المجتمع المبني يجميع <u>فئات</u>ه وج<u>معياته</u> وهيئأته وفي المقدمة نقابتي المحلمين في بيروت وطرابلس بمواكبة العمل على الغاء عقوبة الإعدام. 0- يقرر المجتمعون تشكيل لجنة متابعة مؤلفة من ممثل عن كل من

التحرك لتنفيذ برنامجما بجميع ان السلطات العامة لم تعد مركزا لأعلام الناس كما كانت سابقا بل

أ- يناشد المجتمعون المجلس الصادر في (٢ أذار ٩٤٤)، تعميداً لالغاء عِقْوَية الاعدام في لبنان ودَّلك مُلَّحَيِّتُهُ الدستَورَية باستبدال عقوبة الاعدام في كل حالة تعرض عليه للسبدن المؤيد المشروط بعدم لستفادة المحكوم من اي عقو عام او خاص، ونلك حتى تحقيق التعديلات

الجمعيات ألموقعة هذا البيان وتكون عضويتها مفتوحة امن يلتزم تحقيق امدافها للعمل على الفاء عقوبة الاعدام، على ان تبقى اجتماعاتها قائمة لمتابعة التطورات وصياغة آلية

الوسائل البمكنة".

اسس احتساب المعاش التقاعدي وتعويض الصرف لافراد الميث التعليمية ريشمًا يتم الدصول على بعض الارقام من صندوق معلم

المجلس العربي للطفولة والتنمية على تعاون اضافي "توصلاً الى تأمين الحق كــامــلا للطفل العــربي واللبناني في التنمية والصحة والرفاهية والبي معوض ان المجلس العربي للطفولة

## طالبت بالغاء عقوبة الاعدام

الانسان بالفاء عقوبة الأعدام، عبر الفاء القانون ٢٠٢ الصادر في (٢ آنار ۱۹۹٤. عقد عدد من الجمعيات الاهلية

المعنية بحقوق الأنسان: "جمعية عدل ورحمة"، "الجمعية اللبنانية لحقوق النسان"، "جمعية الدفاع عن الحقوق والحريات"، "حركة حقوق الناس"، مُؤسَّسة جوزفُ مغيزلٌ أَ، "جمعيّة العناية الصحية"، "المدرسة اللبنانية للتنزيب الاجتماعي"، أجتماعاً في مركز جمعية عنن ورحمة ف انطنياس عشية تنفيذ عقوبة الاعدام التي جـرت اول من امس وذلك من اجل تداول استمرار تنفيذ عقوية الاعدام في لبنان وأتخاذ موقف منمًّا. واكدت الجمعيات في بيان اصدرته استنكار الجريمة البشقة التي اقترفها في طبـرجـــآ المحكومــون بالاعــدام، وأعربت عن استنكارها إلى جريمة قَتَل، لكنما "اكدت رفض تطبيق عقوبة الاعدام بالمطلق، ودعت الى

الفائمًا للإسبابُ الْأَتْيَةُ، أ – لا يعقل ان يقترف المجتمع (جريمة القتل) بوآسطة الاعدام بينما يدرمها على مواطنيه انطلاقاً من كون الحق في الحياة قاعدة لا يَجوزُ

ب – ان لبنان الملتـــ ب – ان لبنان الملتــــزم في دستوره تطبيق مبادئ الشرعة الدولية المقوق الانسان، لا يمكنه التنكُّرُ لما الترَّمَ يَه، وهو أحد وأضعي الشرعة، ولا يمكنه الا أن يلتـزم مأً اوصتٌ به لَجْنة حقوق الانسان في الأمم المتحدة التي دعت في

٩٧/٤/٢ للى ما يأتي، (تعرب اللجنة عن قلقها في شأر زيادة الحكومة اللبنلنية عدد الجرائم التي يعاقب مرتكبوها بالاعداء، وحضَّتُ الحكومة اللبنانية على مراجعة سياستما ازآء عقوبة الاعدام، بمدف الحد منما أولاً ثم الفائما في نماية

ت – ثبت عدم فعالية عقوبة الاعسام في ردع جُسراكم أَلَقَتَل، مُمَا يقتضيَّ أعَـلَاهُ النَظر في هذه السياسة العقابية واعتماد سياسة

الانسان التابعة للنقابة والمؤلفة حديثا لمتابعة الموضوع وهنا نصّ ألرسالة: " حضرة النقيب الدكتور غطاس خوري المحترم

#### قبانى اتصل بصفير مهنئآ بعودته

استسقيل البطريرك الماروني الكاردينال مار نصرالله بطرس صفير في بكركي النائب كــمــيل زيادة، فألدكتور ألبر مخيبر ثم رئيس أتجمع بسيديي الجبل" نسيب خوري ورئيس حزب التضامن" اميل رحمة والنقيب السلبق للمحامين في طرابلس حميد مـعـوض ومطران الموارنة في لوس انجلس جـون شـديد ومطران طرابلس للموارنة يوحنا فؤاد الحاج والسيد

وتلقى أتصالاً هاتفياً من مفتى الجمهورية الشيخ محمد رشيد قباتي الذي هنأه بعودته من الفاتيكان.

#### تبتاع عقارأ للسفارة اللينانية

تبلُّفت وزارة الخارجيــة امس من سفير لبنانٌ لَدى الردن وليم حبيبٌ ان لجنة الجالية البنانية في المملكة التي يرأسما اشترت عقارآ جديدآ مسَّاحَتُهُ ٢٧٠٠ مَ ٢ لِبِنَهُ دَارِ سَكَنَ للسفارة عليه. يقعُ العقار على ثلة مشرفة في منطقة عمان الفربية للراقيه وقد سجّل باسم الدولة اللِّناتية وهو تقدمة من اللبناتيين في الاردن واصدقائهم النّين كاتوا قدّ تبرعوا يبناء مكاتب للسفارة الأبنانية الجديدة في عمان التي افتتحت منذ

السنُّوي لَدار سكَّن السَّفير هو حوالى ٤٥ ألفٌ دولار. والجدير نكره ان السفارة اللبنانية في الاردن انشيَّات منذ العيَّام ٥٩٤٥ أصبح لما مكاتب تملكها ويسعى السيد حبيب لتملك سار سكن من اجل تَخَفَيْفُ الْآعِبَا المائية مَن الايجارات من جهةً ولايجاد البناء المناسب الذي يلبي مستلزمات العمل من جهة اخرى."

## الجالية في الاردن

أُمشاركة ۖ في الانتخابات السابقة (...). اعلنا منذ مباشرة للحملات الانتخابية تأييدنا المطلق ودعونا كل الرفاق والأُمَّدقَاءُ والمؤيِّدينَ الى المشاركة في هذا الاستحقاق لتنظيأ وترشيداً، أَخْنِينَ في الاعتبار تشكيلَةُ الشّعب اللبناني الفريدة وضرورة ليجاد صيغ التوافق والاكتبلاف ضمن اطر البلدة والقرِّية الوَّاحدة. فلا تكونَ الانتخابات البلنية مجالاً لصراعات جنيدة وخلافات عائلة بفيضة انبأ مناسبة أجمع الشمل والتخطيط والتفكير الجماعي والعمل المنظم لخدمة المولطن والبلدة (....)". ♣ رئيس "المؤتمر الشعبي اللبناني كمال شاتيلا عرض في تصريح وزع في بيروت، موقف من المرشحين الْأَنْتُخُلِياتُ، فقالُ: "اتنا مِنْفَتَحُونِ عَلَى كل الوطنيين المخلصين من أبناء

بيسرر\_ المدافظات اللبنائيــة. ليس لدينا وتجدر الاشارة الى ان بدل الايجار مرشحون باسم المؤتمر الشعبى، ولا المكانات مآل تسمح بتغطية الانتخابات في كل لبنان". 🗣 "اللجان والروابط الشعبي" اعلنت أنما تدعم "التوجه التواققي في الانتخابات البلدية والاختيارية في يبروت حضاظاً على التوازن الوطني وأبرأزأ لوجسه بيسروت الوحسدوي والنجموقراطي".

#### حرب يستعجل تعديل القانون ٣٠٣ اعتبر النائب بطرس حرب ان لجوء أضحت مركزا علبيا". الحكومة الى تنفيذ حكم الاعملم في وجدد دعوته الى تعديل القانونين ٢٠٢ و٢٠٢ من قانون العبقوبات حق المداتين وسام عيسى وحسن ابو جبلٌ في النّساحة العامة في طبرجاً "لم وافساح المجال المام القضاة ليقدروا يعد يتفق اسلوبا والمفموم العضارى بسلطتهم البطاقة ظروف الجريعة وينزلوا العقوية التي تتثلام والظروف لحديث لجدوى العقوبات ومبدأها على الصعيد الاجتماعي (ـــ) وخصوصا ان التي ترضي ضـمـيــرهم". والح على عقوبة الاعدام تحولت عرضا مسرحيا وجوب استعجال طرح الاقتراح المعجل لَّنْيُ كَانِ تَقَدَّمَ بِهُ أَلَى مَجَلَّسُ النَّوابُ في ٢٥ أَذَارِ الْفَائَتِ مِشْيِرا إلى انه يتجمع فيه الناس لمشامدة ازماق سيتقدم في غضون ٢٤ ساعةً باقتراح ودعا وزارة العدل "المسؤولة عن تَنفُيدُ مُدَّهُ الاحكامُ الى الاقلَاعِ عن قاتون آخر اللغاء نص القاتون ٢٠٢ اعتماد هذا الاسلوب المتخلف خصوصا القاضي بتضييق اسباب نقض الاحكام الصادرة عن المحاكم الجزائية وعن

محلكم الجنايات.



- RANGE ROVER 4.6 HSE at \$ 85,000 NOW (8,000 U.S.D less to pay).

- 15% Discount on all Spare parts.
- 48 months credit facilities.

THE BEST 4x4xFAR

- DISCOVERY One year Free Service. - **DEFENDER** One year Free Service.

P.O.Box: 166171 Achrafieh - Elias Sarkis Av. Tel: (01) 335075 - 200429 Mkailes - Shawroom: (01) 280543

In celebration of Land Rover's 50th anniversary,

we are pleased to be able to offer discerning motorists

an anniversary package of special deals on all models.

AGECO: (01) 351160

Ets. Antipas: (01) 894712

Bassil Bros. Halate

(09) 949308

Ets. Harouny:

Ashrafieh - Saifi

(01) 446993

Chekka

(03) 203117

Off - Road: Saloumeh (01) 485651/2

Sabco: Beit El Kiko (04) 920741 (08) 814824

Skaff Motors:

شوى الدولة باستدعاء غير خاضع

للرسم او أي معاملة اخرى، وعلى

المجلس ان يفصل في الاعتراض

نَمَائِياً خَلَالُ خَمْسَةُ ايِأْمُ مِن تَأْرِيحُ

كنلك بمكن الطعن في صحة

الانتخاب لدى مجلس شوى الدولة في مهلة 10 يوماً من اعلان النتيجة.

وعلى المجلس ان يفصل في هذا

الطعن خلال مهلة اقصاها ستة أشمر

تُسجيله في قلم المجلس.

من تاريخ تقديمه.

مِن مولطن،

Alleria Carriel

اقتراح بزيادة

علىالبنرين

"اقتراح اعتماد ثمن ثابت نصفيحة

البنزين هُو ١٢ الف ليرة لتأمين المال

اللازم لسلسلة الرتب والرواتب.

والفرق الذي يبلغ ٢ ألاف ليرة لن

الطعن وأصوله

مواطن من كسروان سأل هلِ

للانتخابات البلدية أو الاختيارية

من تــاريـخ مــُـصــُولـه عـلُـى

المستندات المطلوبة وتسديد

الرسم ام من تاريخ تسجيل

طلبه لدى الدوائر المنتصة،

ومن مو المرجع الصالح للطعن وصاحب الدق في تقديمه؟

♣ مسؤول في وزارة العدل اوضع ان

المتقدم يعتبر مرشحاً من تأريخ تقديم طلبه لدى الدوائر المنتصة

وحصوله على ايصال من المدافظ او

القائمةام. أما أمرجع الصالح تقبول

واشــار الى ان على الراغب في

تقديم الطعن ان يكون ذا مصلحةً

وصفة. ويحق المرشح خلال اسبوع من تاريخ صدور القرار القاضي

يرفض ترشيحه مراجعة مجلس

الطعن فمو مجلس شوري الدولة.

#### أحبك يا ريحانة من ضيعتي

احبك ليتما المرأة المتوجة بريحان ضيعتي، واخاف ان لبوح. غربية هذه الاصوات التي تفاجئني وانا في غيبوبتي اليقظة، والمنافق صحيق يأتبك ولا تعرف لماذا تعبه، وتخاف ان تفقده! فِّيُّ الْرَاوِيـة الدَّفري، تجلس المتوجةَ بالريحان، حزينة، ولا تعرف، او الما تعرف ولا تعترف

يًا سينتي المنتصرة حزني واحلامي المستحيلة، ارفض الدوف ولدرن وُتني اعرف كَيف بدأت وكيف نشأت وكيف لدببت ثم انتميت الى ما هو اسوأ من النبية!

كُلْ يُوم أشرب كأسك ايتما الريحانة من ضيعتي واسقط في الامتحان. لعل الايام خانتني، او ربما فرضوا على الاعتزال وأنّا في خضم العطّاء. احبك ايتما المرأة المكللة بالريحان وبكل ما في الدنيا من طيب، لا تخلفي لأن ما اعيشه مو مجرد حلم اعرف قه لن يتحقّق.

#### الى زارع مسامير الأنفاق

سأكتب رسالتي هذه بصراحة. وقد تقول او يقول الذين تقاسموا معك تلك الجيئة أو السُّمسرة أَدُما وقاحةً. واقولُ لكُ أَن رَدك مرَّفُوض سلَّفا لان تصميمك أزرع هذه للمسامير داخل الانفاق لا يقبل الا الاحتمالات التالي

(- انت حاقد على المواطنين وتريد تكسير ترابيع وبيضات وامورتيسورات سياراتهم وبج دواليبهم والتسبب بالضرر لهم بالحوادث التي لا يمكن تبنبها رغم محاولاتهم المتكررة أحيانا بالتباطؤ واخرى بالسرعة لتداشي ما خططته لهم عن سابق تصور وتصميم. والدليل أنك لم تُبادرُ للى ازالة مُساميرك هذه رغم ثبوت ضررها ورغم شُتمكُ الوف المراتُ يوميًا عَلَى ٱلسنة المواطنين، بل تماديت في جرمك وزدت من انتشارها تعميما للأنبة والضرر.

رُّ عَد تَكُون وَرُّ ورعك لهذه المسلمير سمسرة او التزام بالتراضي او مبلغ محترم تُتَّقَأَضَاهُ بَّالعملة الصعبة عَّن كل مُسمَّار تُزرعُه في قُلبَ مبتم مسرم المواطن يدفع ثمن سيارته وبدل اصلاحها من لحمه التي ومن قلبه وقد أبي مستواك الاخلاقي رفض هذه الصفقة على اعتبار انك اذا رُفضَّت تَنفَينها فَهَناك مَئات البيروتبين غَيرك المتهافتين عَلى ارتَّكاب اي عمل يدر عليهم الاموال.

بلار فُوراً لَلَىٰ اقْتَلَاع مساميرك المتوحشة في شكلها وموضعها وطريقة زرعها، وتأكد أن المواطنين لن يقولوا لك: "أنا اصابتنا مسامير تكسرت الْمُسامِيرٌ على المساميرٌ". ولن أوقع اسمي لآتي اعرف إن شهامتك وشهامة إمثالك لا تسمح لكم

بالتراجع عن الدريمة بل "بدك" المواطن المشتكي في السجن.

٠....

\_---\_\_\_\_

السائدين

#### ضمان غير صحى

هذه الرسالة ليست موجهة ولا إلى مسؤول. لان هدفها ليس احداث تغيير جذري في الصندوق الوطني للضمان الاجتماعي، بل نقل صورة شبه يومية عما يحصل في مركزي بئر حسن وبيروت للضمان الصدي. مُركز النبطية هُو مُركزُ الْقَلْيِـمِي صَغَيْرٌ بِالنسبةُ لَمركزيَّ بِئر حسن وبيروت. أذ يبلغ متوسط عدد المعاملات الصحية التي تتقدم في مركز بُيرُوْت ارِبعمَتْة يُومياً، وهو عبارة عن شقة سكّنية يّزدحم فيماً الاجراءُ بَصُورَة مأسِوية، طَابُور للرجال وأخر النساء في مساحة غرفة والحدة ينتظر فيمًا ليضاً المراجعونُ وأصَّحاب المعاملات المنجِّزة والمرتجعة، يشاركهم في للغرفة ذاتها عشرات المضمونين للحصول على موافقة الاستشفاء التيُّ

يقوم بالجازها موظفٌ ولحد لا غير. يخضع هؤلاء الناس يومياً لتسلّط موظفي الاستعلامات بدءاً من شطب يخضع هؤلاء الناس يومياً لتسلّط موظفي الاستعلامات بدءاً من شطب الادوَّية عَّشُولئياً مروَّراً باللَّمانة والتأثيب لُّعدم ترتيب الفلافات، واخيراً بالانتظار اربع ساعات للحصول على التقديمات الصحية في غرفة غير صحية. البولُّبُ جُميعها مقفلَةً على مسؤُّولي المركّز بعُـد ٌ من المُوظفّين والسكَّرتيرات يصعب على المضمون انَّ يُحْتَرقُهُ للْمراجعة. فَما عليه آلَّا المبر، أو يلجأ للمراخ وافتعال مشكلة لكي يلفت الانتباه

سبر، ويعب سبرح ومنعل مستعد على يتند البياد. اما "وحدة السائقين" في الطابق الأرضي فمأسلتها من نوع آخر، اذ تدال اكثر معاملاتها الى التحقيق الاجتماعي الذي يجريه عادة مقربون من رئيس المركز وليس قسم التحقيقات الاجتماعية، عاماً ان هذا القسم يُشَكُّو ۚ مَنْ كُثْرَةَ ٱلمَّحَقَّقِينَ والمحقّقات. على سبيل المثال لَّا الحصر: قَامَ مَّحققُ مقرَّب بزيارة منزلُّ مُضَّمون في التاسُّعة وْالنَّصف ليَّلاَّ لاجراء تُحقيقُ

اما في مركز المؤسسات الكبرى فعند المؤسسات اربعمته تقريباً والعمل قُيما يُخْضع لَأمزجة بعض المُوطِّفين اذ تَدَّال المعاملات على المراقَّبة

ومعمل سيعة يتسلح دمارجة بسم المؤسسات. الطبية ويلجأ البعض لابتزاز مندوبي المؤسسات. في ظل منا الوضع تتلاحق ورشة التصليحات منذ ثماني سنين في مبنى يفترض ان يضم مديرية التفتيش وامائة السر، وتصرف المبالغ الطائلة على المفروشات والمكاتب والمكيّقات بعد تصليحها مراراً. لو صرفَت منه المبالغ على ترميم مركز الباشورة الذي يملكه الضمان وتم تطبيق المكننة الطيبة الذكر، احصلنا على مركز نمونجي من حيث

احمد دعبول

لْتُمَامِ الْمُقَابِلَةُ فَي مَقَابِلُ انِ يَبِقَى

وتحدثٌ نُقيب أَمدامين عَن زيارته اقسام السجن ومحطته الاولى كانت سجن الاحداث: "بعد اطلاعي على كل

اقسامه تبين لي ان فيه مثَّة واربعين

شخصا تقريبًا. ومئنة منهم غير لبنائيين، والوضع مرضي جدا شكلا وأداء في المشاغل وغرف المطالعة

والطبابة. كما لطلعت على أوضاع الموقوفين والمحكومين. وهنا المأساة،

الاذن بالمواجمة شرّطا اساسياً.

#### تفقد محكمة شحيم وسجن روميه قليموس اليوم الى مؤتمر مدريد

يغادر نقيب المحامين في بيروت ليبقى جهاز الخليوي في السيارة، كما الطوان قليموس اليوم الى اسباتيا التي يجريها المحامون مع الموقوفين الشباب لمحرم مؤتمر يعقد في مدينة المتاب المحرم المحامون مع الموقوفين المحامون مع الموقوفين المحرم المح بالما دو مايور. ويحل ضيف شرف في المؤتمر وخطيباً، ويسعى في الوقت نَفْسَهُ الَى أَنْ يَسَتَضَيِفَ لَبِنَانٌ الْمُؤْتَمِر المقبل للاتحاد عام 1999، علما "ان رُّ بُولًا عَدَةَ تَتَنَافُس عَلَى مِدَهُ الْدَعُوةُ وقد تكون لسرائيلٌ منها". تعدث قليموس ألى الصحافيين في

قصر العدل ونُكر أنه زار بلدة شحيمً حيث التقى المحامين للنين كانوا اعلنوا مقاطعة محكمة البلدة واعتبر "ان المحامي حر في اتخاذ هذا القرار، ويتحملُ مسوُّوليَّة قراره امام موكلَّه". ونفى "ان يكون محامو شحيم اعلتوا وسى الرياضي المستور المساول ا وما حصل في شحيم هو نتيجة معاداة مزمنة مع المحكمة، فالمكان غير الأق بالْقضاة والمحامين والمتقاضين. وأطلعت من كثب على الأوضاع خلال الزيارة وطُّلبت من مندوبُ النقَّابة في شُحيم رسب من سموب التحديد في تستيم باللاغ كل المحامين فيها العودة عن مقاطعة الجلسات افساحا في المجال للتحمال بوزير العدل وحل المشكلة المزمنة. ومن الطبيعي أن يستجيبوا طلب نقيبهم حتى أيجاد المقر اللاثق في شحيم بالذات".

واعلن قليموس انه تفقد السبت الماضي سجن رومية يرافقه المفتش العام في قوى الأمن الداخلي العميد مداد بناء على الوعد الذي قطعه وزير الداخلية ميشال المر لمتى زيارته دار النقابةً، عندما أعرب عن استعداده ووزارة الداخلية لدل كلّ المشكلات الَّتَي تعترض المدامين. وقال: "اطلعت على اوضاع الغرف المخصصة لمقابلة المحامين موكليهم، وهي طبعاً لا تليق بالمحامي، فضلا عن إن قريما من امكنة المواجمات العامة يعطل التحادث والتشاور بين المعامي وموكله. واتـفق عَلَى لِجِرَاءُ ٱلتَّصَلِيحَاتُ ٱللَّارَمَةَ عَلَى نَفَقَةً النُقَابُةُ لَجِعَلُهَا لَاكَقَةً وَثُمَّةً أَمَّر آخَر ᄎ بتعلق بتنظيم دخول أأمحامين بلحة سجن رومية بعد معوقات لأقاها المَعْلَمِيُّ فِّي أَسَخُالُ الجَهَارُ ٱلخَلِيوي الى البلحة أو في اصطحاب وكالته في معرض مقابلةً الموقوفين والمحكومين. وتم الأتفاق على حل مُنبَن الأمرين وعلَى السماح للمحامي بالحقال سيأرته الى الباحة في كل ايلم الاسيوع،على أن

sneakers, Façonnable.

#### البلنية الغيث بالتعبير

🗣 مصدر ۗ قُلتوني اوضح ان القسم الاول من الفصل الاول في مادته التأسعة من قانون البلديات ألمنفذ في المرسوم الرقّم ١١٨ تاريخ حزيران ١٩٧٧ نصت على ان "يتألف المجلس البلدي من أعضاً يحدد

عُدُهم كالأتي: " ثمانية اعضاء للبلدية التي لا يتجاوز عدد اماليها الالفي شخص. ــ ١٠ اعضاء للبلدية التي يتفاوت عدد اهاليها بين (٢٠٠١ وأربعة الأف شخص. ١٢ عُضواً للبلنية التي

يتفاوت عدد اهاليها بين ٤٠٠١ و٠٠٠٠١ شخص. ١٤ عضواً للبلدية التي يتفاوت عدد اهاليما بين ١٠٠٠١ ً و٢٥٠٠٠ ٦٠ ۗ عضواً للبلدية التي يزيد عدد

٨١ عضُّواً لبلدية طرابلُّس و٢٤

اتبعت لتمديد عدد اعضآء المصالس البلدية؛ ومل نستطيع آلحمول على نصماً، مع الملاحظة إن المادة التاسعة منَ المرسوم ١١٨/٧٧ المتعلقة اهاليها عن ٢٥٠٠٠ شخص. بالبلديات والتي تنص على عضواً لبلدية بيروت".

يزيد من سعر المفرق لبيع ١٥ طناً من الخضر ولن يزيد من نفقات اوتوكارات المدارس وكذلك مازوت الافسران. وزيادة الـ٣ آلاف لـيــرة ستعفع صاحب الراتب المحدود الي أستعمال سيارات النقل المشترك مما يعزز مدلخيل الدولة".

#### تحديد عدد أعضاء المجالس البلدية

من مواطن: "ما مي القاعدة القاتونية التي تحديد عدد اعضاء المجالس

أما البلدية التي تضم اكثر من قرية، فأن عدد اعضائها يوزع على القُرى بنسبة عدد سكان كلُّ مُنَّمًا. وأضاف أن هذه المادّة تعدلت في القانون الرقم 710 المتعلق بتعديلً بعض النصوص في قانون انتخاب اعطاء مجلس أأخواب وقانون البلديات وقانون المختارين، وجا

تعديلما في المانة الرابعة والعشرين كالآني \*يتألُف المجلس البلدي من: أ – تسعة اعضاء للبلدية التي يقل عدد لهاليها المسجلين عن الالفي

ب - ١٢ عضواً للبلدية التي بتفاوت عدد اهاليها المسجلين بين أنام وددع شغيس. ج – 10 عضواً للبلدية التي يتفاوت عدد أهاليها المسجلين بين آ۱۲۰۰ شنص. د ١٨ عضواً للبلديّة التي يراوح عدد اهاليها المُسجِلينَ بين أَ ٢٠٠١

و٠٠٠٠ شخص.

قرار توزيع الارقام الجديدة للوحات السيارات، ام انه تم تَأْجِيلُ ذَلْكِ، وَالَى مِتَى؟ َ 🤻 مسؤول في وزارة الداخلية اوضح انٍ مصلحة تسجيل السياراتُ والآليات ستطن عبر وسائل الاعلام موعد بدء تنفيذ قرار توزيع اللوحات الجنيدة للسيارات بعد أستكمال آلية

مـ – ٢١ عضواً للبلدية التي

يزيد عدد اهاليها المسجلين على

٢٤٠٠٠ شخص، باستئناء ما مو

وارد في الفقرة "و" من هذه المادة،

وُعُ٢ عُلَنه وأَ لبلديتي بيروت

توزيع اللوحات

الحديدة للسيارات

مواطن سأل هل بدأ تطبيق

وطرابلس".

HALIM HARMOUGHE, GENTLEMAN ON WHEELS.

اذ أن الفرف التي يجب أن تتسع استة أو سبعة أشخاص يوضع فيها ما يقارب معف هذا العدد ومنا يخلق مُشْكَلات عدة تؤدي في ما بعد الى بلبلات على كل الضُعِدُّــ وعلى صعيد المأكل والطبابة والتعلطي مع ادارة السجن قآبلت ثلاثة سجنة واعلموني ان همهم الاساسي كثافة العدد في الغرف، فضلا عن ان سجناه كثيرين، وعندهم ليس قلّيلاً، ما زالوا موقوفين من دون اي محاكمة أو حُتَى لم يتم التحقيق معمم، وهذه معاناة يجب حلما".

وأثنى على الطبابة في مستوصف السجن ونخص المشكلات التي يعُتَّضي حلما في سجن رومية بضرورة تأهيلً بناء موجّود في مجمع سجن روميه وخال، ومن شأن تأميله ان يريح السجناء والموقوفين ويقلص كثافة عيدهم في للفرق. وشيد على ان "وضع بعُضَّ الموقُّوفينُ والسجناءُ غيرً طبيعي من الناحية القَلَّتُونية ويتطلب مراجعةً سريعة. وقد ابديت استعدادي كنَةَاءَ محلَمين للمساهمة في هذا الأمر من خلال لبنة المعونة المُضَائِية لدى التَقَابَة، لَأَتْنَي اؤَمَنَ بأن دور النقابة ليس الانتقاد وتوجيه السمام، بل المساعدة في ايجاد الحلول. وسأرسل كتابا الى وزير الداخلية ميشال المر اطلب منه بموجب الإيعاز الى المسؤولين في السُجن ليداع النُقابة لائدة بأسماء الموقوفين الذين مض على توقيفهم مددا غير مقبولة ولم يتم حتى تاريخه التحقيق معهم أو بت طلباتهم، وأثنا كنقابة وضمن اطار لمكاتاتنا سنساهم في حلَّ مشكلاتُ مؤلاء. لما أمور العفو أو اختصار السنة للسجين فاتركها للمراجع القضائية

Saharienne-inspired shirt-jacket, Trussardi. Five-button cotton jeans, Lanvin. 100% cotton

Juseph Eid & Co.

ترميمه ينجز بعد شهرين

المسجد الكبير في بعلبك

قناطر وتيجان تنتظر المصلين

عيدا - من احمد منتش:

للمديقة: اشجار تكاد تيبس وبركة عطشى.

آلت اليه حديقة زقاق البلاط اليوم،

الحرب، وما لحق بها من اهمال

انشئت عـام ١٩٦٩ الى جـانب

جامع زقاق البلاط، وعلى مقاعدها

جمعت أبناء المنطقة النين كاتوا

يقصدونها يوميا، بعضهم مزودا

نارجيلته للاستمتاع بمدوئما وظلال

اغْصَانِمَا الوارفة، والبعض الكَخْر

مشاركة "غرين بيس"

في ندوة الاميانت

جاءنا من وزارة البيشة التوضيح

الآتي: "رداً على مـــا اورده امس بيـــان " "- در المتوسط:

المكتب "غرين بيس" البحر المتوسط،

أن وزارة البيئة وسفارة كندا رفضتا

اعطأءه للوقت الذي طلبه، لايداء رأيه

في موضوع الاميانت، خلال نُدوّة

تنُّظمها السُّفارةُ اليومِ، يهمنا أن

نوضح ان الوزارة أتصتُ بالسُفارة بناهُ

على طلب ممثل المكتب فؤاد حمدان،

وطلبت منهسا اعطاءه الوقت الكافى

للادلاء بوجسه نظره وحسملت على

ً وبعد الابلاغ الى حسمنان لمسر

الموافقة، فوجئنًا بالبيان الذي نشرته

الصحف، فلتصلنا به للاستعالم، فرد

انه أصدر البيان لانه لم يتبلغ المولفقة

في موازاة ذلك، وردنا من حمِدان

انه تُلقى امس اتصالاً ماتفياً من

السفير الكندي في لينان تأتيال مارشان، وحصل منه على تأكيد ان

"غُرين بيس" تستطيع لبدَّهُ رأيها في

شربين وصنوبر

ضحية حريق

في بعلبك

شب امس حريق في غابة حرجية

عند طواحین رأس بعلبتك، على طریق

بعلبك – حسمص الدوليسة، أدى آلَى

القَّصْاء على مجّموعَـة من اشـجـار

الشبربين والصنوبرء وعسلت عناصر

مشتركة من الدفاع المدنى والجيش

وقوى الأمن الداخلي على اخماده بعدما

تُسبِّبت به عاصفة شُديدة، حملت

معما شرارات من مدرقة التفايات في

مسابقة ببئية

بعلبك – "التمار":

لطار الندوة.

ينتابك الدزن وانت تتطلع الى ما

سيت. لا يزال المعنيون في صيدا منشفلين بملف الانتخابات البلدية والاختيارية. أما ابناء المدينة فشغلهم الدخان

السام والروائح الكريمة الماضية في التصاعد من منطقةً

المكب، ولأسيمًا لهاآلي منطقة الدكرمان التي تجاور جبل

مَنَدُ عـشرة ليلم وسـحب الدخان المجبولة بالروائح الكريمة تغطي اقساما كبيرة من لحياء صيدا في شكل

#### مؤكداً خلافه مع أركان "التجمع" في القضايا الداخلية

#### عون يشن أعنف معاركه على الحريري: الخط الأحمر أمام المرشحين التحالف مع السلطة

الدريري والسلطة ولم يوفر اقطابا في المعاَّرُضَّة ٱلنيابية، كُما لم يَخْف احْتلاقه مع اركان "التّجمع الوطني" في شأن الانتخابات البلدية والاختيارية، وقال "اتنا نعتبر انفسنا اعداء لهذه السلطة وليس خصوما فحسب ودهب الى القبيول "أن السلطة و(الرئيس) الحـريريّ يمثــلان الشــر الوطني ومن المستحيل أن اتحالف مع مافيا المال". وأكد في المقابل تحالفه مع النَّائب نجاح واكيم وقال أن شرطه اتأييد أي مرشّح هُو "التزامة الخط الاحمر وان لّا يكون مع السلطة". وانتقد تصالف رئيس حزب الوطنيين الاحرار دوري شمعون مع الوزير وليد جنبلاطً وفي بداية مؤتمره الصحافى الذى عقَدةٌ في مكتب "التيار الوطنّي" فيّ منطقــة "الديفــــنس" القـــريبــــة منّ باريس، وهو آلاول له فارج ماركز أقامته في الأموت ميزون ، تمنى عون

الشخصيات التى نحبها ونحترمها مهما

اكد رئيس الحكومة رفيق الحريري

من أحد يمكنه مصادرة حرية أحد او تَهْمِيشُهُ (...) وأضافُ: "أنا ضد الثنائيات المذهبية وموّقفنا يجب ان يبقى ابنانيــا يمثلُ المسلمين والمسيحيين، وليس طموحي ان اكون زعيما مسلما او مسيحيا بلّ محاربة الشر المتمثل اليوم بالسلطة، والدافع ليس تصفية حسأبات معما لأن ذلك يتم امام القضاء، والدسابات الشخصية لما منمجية خاصة. أن ما تحاسب السلطة عليه مو الخلل آلذي تصدثه في كل المقومات الوطنيـةً. وكلنا يعلم ان الوحيدة الوطنيية لهيا مرتكزات وثوابت منها وحدة الشعب والارض، واحترام الدستور وعمل المؤسسات لان غياب هذه الضوابط الفكرية والاجرائية "يطيّر" الوطن كُما

والمرشِّحين والتأخبين انطلاقاً من ذَّلك ماذا فعلت الحكومة الحالية؟ اصدرت عام ١٩٩٦ قانونا للإنتخابات النيابية جزأت بموجيه الأكثرية المسحية متعا لوصول عدد كبير من المعارضة وجبل لبنان جزأته الى اقضينة لتختيت المجموعة المسيحية وكالامي هذا لس بدافع ديني او طائفي بل لأن النظام الدالي طائفي وانا اعمل من اجل نظام علمــّاني. اتمّم فــتــتــوا جـبل لبنان على حسلب الشعب اللبناتر لمصالحهم وهم يضربون الان وحدة الشعب اللبناني ويمدهبونه".

البلدية أتمم يواصلون الشىء نفست

وبقية القوى الاخرى لن تكون ليضا ممثلة، ونحن نقسوم بعكس ذلك،

نطالب بالتوافق على مجموعة من

الاسماء المستقلة وتدعمها جميعا (...)

ندن سنطرح استماء وفي النماية

ستكون حرية الاختيار لُلناس. ولكن

اذا اخترنا الحل الثاني ستكون النتيجة

باته قلد يصل الى المجلس البلدي

مجموعة من الشباب يتبع كل واحد

منها تيارا او حزبا، يعرض جدول

الاعـمــال من رئيس البلدية، يأخــذ

الجدول كل عضو يذهب الى حزبه

ويدرسنه، وعندها أذا كنان الامر

يَّتَاسُب الدَرْبُ او الحركةِ سيقر وليس

اذا كــــان يناسب البلدة، وعندها

سنكون قد ادخلنا التناقمات

ورأَى "ان الشعب حر في التعبير عن رأيه في الانتخابات البلدية من

دون أي ضفوطات، وندن نعمل حتى

يتُمكنُ الشعب وخاصةً في مدينة

بيـروت ان يعـبـر عن رأيـه من دون

ضغط تفسي او سياسي. اما في

في بيروت، مثلا الكمرية موجودة في

بيسروت وفي كل مكان، لكن اهالي

يبروتُ يدفُّ مون ٩٦ في المنَّة منّ

التُسُديد للكهَ رباء، المّاتف الذي

تحـقق في بيـروت اعـاد للدولة ثمن

الشبكة والاشتراكات والسنترالات

والبولة الأن تربح منه وخرينة الدولة

تُعْذَى مِن التلفُونَاتِ التِي يَستعملُها

اهالي بيــروت، أمــا بالنُّســيــة للى

الطرقّاتُ وَالْاَقَاقَ فَبِلَدِيةَ بِيرُوتَ مِيَّ التي دفعت وليس من خزينة الدولة.

ومشروع وسط المديثة اهالي بيروت

ساهموا من جيـوبهم الخـاصـة في

مــوضــوع المهــجــرين النين كــلتواً موجودين ( ـــ)".

وقــــال ردا على ســــؤال: "فــ

البلديات لا نظرح اكتلافا ولا تصالفاً،

ندن نطرح توافقًا على دعم مجموعة

من الناس، يمكن ان يكون الكلام

الذي نقوله غريبا، ولكن اعتقد انه

من آسمل الامور الوصول له اذا صفت النيات لان لا أحد يطلب شيئا لنفسه

(...)". وأكد تمسكه بالمناصفة، معتبرا

"أن أمم أمر حصل في الطائف مو أن

هنا البلد محكوم بالتّـوافق ومحكوم

بالاتفاق وبالعيش المشترك، وتكرس ذلك في بعض الآمثلة، مثّلًا المناصّفةٌ

في المجلس النيابي والمناصفة في

مُجلس الوزراء والمُنْاصَفة في الفئة

الاولى، هذا يعني مـــانا؟ يُعني ان التوافق في كل الامور".

وعن موقيف من المعارضة المسيحية، قال: "تمديدتا لكل

الناس، والحَــقــة ان الذي تولى

الاتصال في هذا الموضوع هو الاستاذ

فواد بطرس ومو الان مسافر

لتُصالّات ّ جانبية تحصل لا أريد الخوض

فيما ولم تتبلور حتى الان، ولا يزلل

باكــرا (...) ولا اظن ان مناك مــِـررا

للمعارضة للمقاطعة لان الانتخابات

النيابية كما قلت انتخابات لتيارات

المجتمع الصغير الذي يعيش ضمن

نطاق اداري معين، فالمقلطعة الان اذا

حصلت لا مبرر لما، ما احاول تفسيره

ان الانتخابات النيابية تمثيل للشعب

من الناحية السياسية، ولكن في

أتلنية هناك خصة ادارية وضمآ

لحياة للناس وشؤونهم اليومية".

بأسيبة، وهذه انتخابات لخدمة

يأتي غدا او بعده. وبالتالي هناك

السياسية الى المجلس البادي".

وأكد "أن التيار الوطئي موجود في كل لبنان ومرشدوه ايضاً وثمة عناص ترشحوا منفردين لعدم رغبتهم في الصراعات العائلية لأن درجة الوعي أ تزالٌ متدنية والدليل ان الممارسة تحدث أحياتا ردة رجعية، فبدل أن ننطلق من العبائلة إلى القبرية الى الوطنُّ عدَّنا الى مشروع العيلةُ، وهنا الفُّت ۖ نظر اللبنانيين الذِّينَ يقولون ان كل بلدة ُلها خصوصيتها نقول لهم بصريح العبارة اتنا تمترم كثيرا خصوصية العيلة ولكن لا يجب ان تكون لكبر وأهم من خصوصية البلدة، وخصوصية البلدة لا يجب ان تكون اكبر من خصوصية الوطن. ولمنا أكست سب الصراع في بعض الأمكنة فاضطررنا الى ترشيح البعض بطريقة منفردة ونلك بمدق اختبار أرادة

العتبارات مختلفة، اذ ان رئيس التفيير وحجمها عند المواطنين الحكومة غير حر في اختيار حكومته وشُدد على ان انصاره ألَّا يبغون لانه بموجب للدستسور يتم تأليف من الانتخابات قياس حجمهم فقط بل الدكومة بالإنفاق مع رئيس نمن اصحباب منشروع واضح على الجممورية، ثم تحال التشكيلة على الصعيد الخارجي فنحن ضد الاحتلالات المجلس النيابي لتحمل على الثقة، فاذا لم تكن التيارات السياسية في ونسعى بكل الوِّسائل ّلازالتها، اما على المستنوى الداخلي فنحن اميصار المجلس النيابي ممثلة في الحكومــة مشروع تُغيير، وليس محصوراً فقط بالبلديات بل تربوياً شاملاً يستمدف يمكن ألّا تمنَّدها تقتها". وأكد اقتناعه بان "صيغة العيش المشترك" هي فوق تُغْيِيْر عَلَاقَةً ٱلأنسان بالانسان في لبنان، وتربية انسان حر، حر المعتقد كُلُّ اعتبار وهذا الكلام نقوله كلُّ يومُّ وانًا عندي قناعــة ان اهالي بيــروتُ أي في علاقته بالله، ويحترم العقد يدركون مسؤولياتهم تجاه الوطن الأجتَّماعي مع الآخر وفَّقـاً للقوانين ويعرفون ان من ولجيهم مسلمين اللبنانية. ولا يمكن بناء المجتمع الا ومسيحيين ان يصوتوا الاثحة متوازنة بارادة تفيير وعصرنة (...). (...) من واجبي كنائب عن بيروت ان ورداً على ســؤال اذا كــان ينوي اقول الحقيقة، معظم المشاريع القائمة

بالفعل التحالف مع لائحة النائب نجاح واكسيم في الانتسخسابات البلدية فيّ بيروت، قال عون: "هذا يذكرني بقصةً الطائف حين كأنوا يضعمون عناوين تشبه الآتي؛ عون صُد الوفاقّ، وكأُننيّ مع الحرب صد الاتفاق. أنا مع الوفاق وأنا اول من دعا البه لكنني لا أستطبع الوفياق والتوافق مع الشر. فالسلطة و(الرئيس) الصريري يمثــلان الشــر الُوطنيُّ والمُحلي وَمَنَّ المُستَحَيِّل انُّ اتحالف مع ماقيا المال يكفي العودة اله، ملقات التعويضات لاهل بيروت. فلما يقتنع الناس بما اقوله وأما سيقولون أمانا يفتري عون على الرجل. وتجـارب الناس عـديدةً وهم يحكمون على صحبة كالأمي. أناً مع الوفاق وليس مع الوفاق مع السلطة، لنا مع الوفساق مع كل من يمثل ارادة التغيير في بيروت".

وتابع: "الاستاذ نجاح واكيم هو قطب مـعـارض في المجلس النيـابي، وهو لا يمثل السلطة فأتعاون معه. ولا وُجُود لَعـقـدة عندي ازاء اليّـسـار أو اليـــمين لكن اتمسك بحـــدود هي المذمبية ولا يمكنني الدخول في صراعً بالدفاظ على هذا الخط السليم". وتابع: "لا يجـــوز ان يتـــولى

تعيين ممثليهم من المسلمين وعليه فليقسموا بيروت واحدة للمسيحيين واخبرى للمتسلمين. الموقف القـوقي الذي يدعو اليثة البعض لتعيين ثلين غير مقبول، لان الاختيار هو الاصوات لان نجاح واكيم فقير مثلنا".

الحريري فـاجـاب عُـون، "فلينســص الحريريُّ من السلطة وُلِّيس فْـقط من – التتمة في المفحة ٩ –

فيما قررواً ان محافظةٌ بيروت تشكل بلنية وأحدة. كلنا يعلُّمُ أن باريسُ مشكَّلة من ٢٠ دائرة ونعرفُ أنَّ فيّ نيويورك £ دوائر كبّرى، وكُل عواصمً العالم ومننه فيما تعثيل دائري في الانتخابات البلدية، فلماذا حصر بيروت التي تضم ٤٠٠ للف ناخب بِيْلُدُنة والدَّدَّ؟ ويتحفنا للبعض بمقالات تحذَّر من خُطر على غياب التَّمثيل البلديُ للمسيحيين أذا اختلفنا مع الدريري. مذهبية ويمثل المسلمون فقط بيروت فَلِيكُنْ، وَأَنَا لَفَضَلَ ٤٤ ۖ مُسلَمًا أَبْمُيا

بيروت هو ملكية بيروت التي تحكمها المافـيــا الماليــة المتــمثلة اســلامـــا الضوابط "يطير" ليضا الوطن". وتُنابع: "الاَنتَـــنَـــاباتَ مَي مـــراَة

واثنقد عون الاجراءات التى تتخذها السُلطة ووزاراتها المختلفة التي "تستدعي الناس وتلوح لهم بايقاف مصالحهم اذا لم يصوَّتوا في الجيل لوليد بك وللمر في المتّنُ ولفَّالان في بيروت الغ... فلماذا اجراء الانتخابات انا كنت تعتبر ابداه الرأي مشروع حرب؟ واداء السَّلطة الحاليُّ تفسيَّحُ على المستوى القانوني وتتَّمديد علَّى مستوى المصالح. ولمدًّا نُعتبر الفسئا اعداء لُهـذه السَّلطَّة وليس خُصـومـاً فــمــسب لوجــود انقطاع كلي عُلى الصعيد الفكري بيتنا وبين السلطة القائمة حالياً، وعلى كلَّ لبناني ان يعرف ذلك للانتهاء كليا من موضوع الالتباس والمعلمدات والاتفاقات وهذأ

وجهة عائلية تختلف تماما عن مفمومنا

مذهبي مع احد، وهذا الأمر يكلفني غالياً في الاوساط المسيحية لتمسكي

المسيحيون تعيين ممثليهم من المسيحيين وأن يلجأ المسلمون الى للشعب والمواجهة مي مع السلطة والمال التي تناصبنا العداء والمواجهة ليضا مع البنطق المذهبي ومنطق شراء واشاد عون بمقال للمدير العام ل"النمار" جبران تويني "حين وصف المرض لكن وصف الدواء لم يكن مطلِّعةً ألما نفكر به ونؤمن. اذ دعا الى

بريس شن العماد ميشال عون اعنف معاركية امس على الرئيس رفيق

جـري، وأَحْتـلافُ اللّبنانيين على هذه على الصحافيين "اعتماد النقية والتطلاق في مواقفهم استنادا الى ما نصرح به وذلك مع احتفاظهم بحرية الرأى، في مكنهم بالطبع تأييدنا أو انتقادنا، لكن لا يجوز تحوير مواقفناً كحا هو حال بعض الصحافيين المرتزقة وخصوصا في صحيفة (...) التي تُضتَلَق اخْسِاراً خَلَاقَات بِينَ المسيحيين ومع سيادة المطران اليأس عودة والوزير السابق الاستناذ فؤاد بطرس وشرنمة المسيحيين وتهميش دورهم، وهي بالفعل لا أساس له من الصَّحَةُ أَذَ لَمْ يِجِر لِي حَدِيثُ مِن هَذَهُ

الحريري: اتصالات تجري مع المعارضة ومع لوائح مستقلة لا مرشحي أحزاب فيها

> سعيه آلى انتخابات بلئية واختيارية على قاعدة لوائح تضم مرشحين مستقلين وغير منضوين في احزاب سياسية. واذ اوضح ان اتصالات تجرى بينه والمعارضة، شدد على الاصرار على المناصفة بين المسيحيين والمسلمين في انتخابات مجلس بلدية بيـروت، دآعيا البيروتيين الى دعم هنا التوجه. تسدث السريري الى "تلفريون المستقبل" في برنامج "وجهـة نظر' الذي تعده الزُّميْلة رَّاعُدة صافي، وحأوره فيه مدير التحرير التنفيذي في "النمار" ادمون صعب. قال: "أنَّ كلامي حول الانتخابات البلدية واضح وهو يؤدي بالنتيجة للتوصل الى مُجَلَّلُسُ بِلَّدِيةَ في جميع اتحا لبنانِ مشكلة بعيدا عن " التيارات السياسية" ای اتنی است مع أي حزب او مجموعة احْزَابُ لِيتَسلمُوا بَلدية من البلديات وأنما أفا أدعبو الاحبزاب والتبيبارات السياسية والقوى التي لما علاقة بالحكم او خارج الحكم او بالمعارضة ان ورجالا اصحأب خبرة للوصول لتمثيل البلدات والمدن في المجالس البلدية (...) لن هذه الانتــُخــابات مي بلديـة وليــستُ نيابية، فعادة ينجّع في الانتّخابات الْنَيَانِيةَ ممثلو التياراتَ السياسية، اما الاثتــُخابات البلدية فهي عبــارة عن مجموعة من الاشخاص يريدون أسداء خدمات للبلدة آلتي يتتمون اليهاء خدمات يومية للموأطنين، وليس الامر مو تمثيلهم او تمثيل فكرهم

السِّياسي وتوجهُممَ السياسي (...). لن يكون منالك احد من عندي ولا من عند السيد تمام سلام اي لن يكون هناك شخص محسوب علينا

#### رد إيراني على جبران تويني

جـــاننا من "القـــسم الاعـــلامي" في ســقارة الجمهورية الاسلامية الايرانية: "نشـرّت جـريّدتّكم في عّـددهاً رقم ٢٠٠٤٧ الصــادر ٢٠٠٤٧ مقتطفات من محاضرة ألقاها السيد جبران تويني في المدينة الجامعية في باريس تطرق خــلالمــا لما ســمـــاه الاحتلالات في لبنان مسمياً دولاً عدة منها ايران.

نقول للسيد تويني ان من حقه ان يساوي بين العدو والصديق، وبين المحتل الذي لا أحد يشكك في احتلاله للجنوب اللبناني واراض عربية اخرى، ومن ُ وقف دائماً ألى جانب لبتان ودعم قَضِّيتُه على كل الصعد. كما من حقه ان يحمل صوتاً نشاراً عن ابناء وطنه، ليستسلاقي مع المسوت الاسسرائيلي والاميركي. لكَّن ليعطي الحق للأُخرِّينُّ ومنمم الموقف الرسسمى للحكومسة ألبنانية وقطاعات واسعة من ابناء هذا الشعب وكثير من المراجع الحزبية والسياسية والمفكرين والمثقفين والاحترار النين اشادوا بموقف ايرآن باخلاص آلى جانب لينان حكومة وشعباً أمساعنته ومسائدته لتحرير الجنوب المحتل، اليوم قبل الفد.

ان الجممورية الاسلامية الايرانية لا تمنُّ على أحدُ لانما تقوم بولْجبُـمـا الالَّمِي الانسساني ولا تريَّد جَــزاءً ولا شَكوَّراً، لكن هلَّ جَـزاءُ الاحـسـان الآ

المحسن، واخيراً فان السيد جبران تويني وبعض القلائل مثله ليضاً يجملون او يتجاهلون السبب والعلة الما يتحدثون عنه، فــرغم ان ليس هناك وجــود عسكري او امني لايران في لبنان فأن كان هنَّاك من وجود عسكري أو أمني للتخسرين اتما فسرضسه الاحسنسلال والممارسات الاسرائيلية العدوانية على

اتَّنَا نعتقد ان لبنان في هذا الطَّرف المصيري والبالغ النقة الني يواجه فيه مناورات العدو الكانبة عن الانسطاب من ارضه، في حاجة الى من يقف الى جانب اكثر من أي وقت مضى ليستطيع ايصال سفينته آلى برّ

على ٢٤ مسيحيا ازعار والعكس صحيح... واؤكد لكم أنه يمكننا إيجاد ١٢ مُسلماً أَدميا و١٢ مسيحيا أَدميا لتستعيل محينة بيسروت بالاتفاق

> للحكومة والطبيقية السي واضاف عون: "بالنسبة الانتخابات

تنظم مجلة "البيشة والتنمية" مسابقة بيئية على مستوى العالم العربي تهدف الى تقديم أفكار عن

كـــان رأيهم في الموضـــوع البلدي، لانهم يــدتفظون بحرية رأيهم اذ ما اذ قسموا جبل لبتان الى الف بلدية

بالحريّري و"لَبوطة" من المسيحيين المتحلقين حوله والمشاركين في هذه الملقيا الَّتِي تَكُلُّم عَنْهَا (الْوَزُّيرِ) وليد جنب لاط، و(الوزير) مي شـــُالُ الْمر مَمُّ يشكو اذ اصدر قانونا خاصا لبناء ثلاثة أبراج ثم اغلقه امام اي محاولة اخرى مماثلة (...) وثمــة ثَّلاثة عَــائلاتُ مأفيوية الاولى للبترول وثانية للأراضي وثالثة للمال تجتمع حول قواعد مَّافيوية خلصة التعامَل في ما بينما

مطبعة له تعجر به وتوس. أن تحد من مي ضرورة التفاهم لكنه لم يحدد من مي القوى التي يجب التفاهم معها (...)". وسئل أنا كان الحل المسحداب

تقنيأت تلائم البيئة ويمكن تطويرما ضمن المجتمع، على الا يتجاوز حَجْم الفكرة خمسين سطراً.



"طارت" المقاعد والمصابيح وحطّت النفايات

حديقة زقاق البلاط للبعوض والجرذان

هل تعود خضراء الصيف المقبل؟

للتحادث، على وقع المياه تتصاعد من

نوافير بركتما. لكن الدنيقة خسرت

هذا المشــهــد الخــلاب... والنظيف،

بعحما غطت ارضما القانورات

حملم للفئران

الواقع في فنألُّها الخارَّجي في كـفـة

اخْرى. الْكلام يعجز عن وصف حاله

المتردية. فمن شدة الاممال الذي

لحق به، اصبح ملجأ للفئران والجرذان

والكلاب، التي تقصده بحثا عن طعام

بين اكياسً النفايات المنزلية. اما

عايرو السبيل فباتوا يقضون حلجاتهم

فيه، من دون اي مراعـاة لشـروط

النظافة. لكل هذه الاسباب، من النادر

ان يقصد اي متنزه الدسيقة، بعدماً

سكان المباتي المجاورة رفعواء

أصــواتـمم مطالبين بلدية بيــروت

بضرورة التسراع في اعلدة تأهيل

الحبيقة وتنظيف حملهما العلم، لإن

النفايات المتراكمة فيمما والحيوانات

الدخيلة صارت عندهم هاجسا يوميا.

المديقة، يرسمون في مخيلتهم

صورتها البهية بالامس ويتذكرون

لعظَّلَت لا تنسى امضوها في ربوعها

اين الاشجار؟

حسام المصري يسكن في الجوار

منذ ٣٥ علما. روى اته قضى طفولته

يلمو في المديقة مع اترابه: "كانت

تَضُمُ مُقَاعِدُ أَتِيقَةً مِنَ الاسمئت

وتزدان باشجار الشربين والمنوبر

واحواض الزهور، حتى يحيل الى المرء

أنها بسلط اخضر مزركش بألوان

قوس قرح. كذلك كانت تتوسطُما

بركة ماء، وتضاء بالمصابيح الكمربائية

ليـلا. اما اليـوم فـسرقتُ مقاعدها

وذربت مصابيحها وتصدعت البركة

ولفت الى "أن عـمـالا من البلدية

كاتوا يولظبون على تنظيف ألدمام في

استمرار، لكتنا لم تعد نشامد لمم

والمفارقة أن للحديقة حارسا مو

عبدالله النمشقية بتكليف من بلدية

بيسروت. نكسر انه يمنع الاولاد من

لللعب فيها لانمم يخلفون وراعمم

الاوساخ، مشيراً إلى "أن عمال

التَنْظيفَاتِ في البلدية يَنظفون

الحديقة كل شمَّر تَقَرَيباءً لكن هذا لا يكفي للمحافظة على نظافتها كما

سامي موسى يسكن مبنى تطل

شرفاته على مدخل الدمام مباشرة

اورد بنبرة حادة "لتنا متضايقون جدا من الروائح النتنة المتصاعدة منه،

اضاف: "لم تعد نستطيع تحمل

المزيد فما ان نفتح النوافذ والابواب

حتى تماجمنا الروائح الكريمة، اضافة

الى الجرذان التي تدخل حماماتنا عبر

ُ وَقَالَ: "مَبرنا وتريثنا، لاننا سمعنا

وليضا من البعوض والبرغش ليلا".

بكل اسى ولوعة.

وملأتها الدشرات".

وهم، اذ يكررون تداعتهم لأنقاذ

كأن يدخلها المئات يوميا.

كل هذا في كـفـة والحـمـلم العـلم

وتحولت جواتبها بُؤرا للنفايات.

سقالات الترميم ما زالت تتكيء على القناطر،

دخان المكب يخنق صيدا و "مرتا منهمكة... بالبلديات"! بعلبك – من رامز اسماعيل: تواصل "مؤسسة الدريري" – مكتب صيدا ترميم المسجد الكبير في بعلبك لا يطاق. ولا يحتاج احد ألى زيارة ألمكب من كتب ليشهد بأم عينه فداحة ما يحصل. اما لسان حال

الصيداويين فيقول: يوم لم يكن للمسؤولين لي ملف

ينشفلون به سوى هذه القضية، طَّلُوا غيرٌ مَبْالينَّ. فكم

وهكذا، يستفيث الصيداويون ولا احد ينصت اليمم.

ينامون ويستفيقون على روائح النفايات بدل هواء البحر

بالاحرى اليوم، مع ارتفاع وتيرة المعركة البلدية؟

المعروف بـ"جامع الخريان"، بالتعاون مع المديرية العامة للاثار واجنة المسجد، لاعادتُه الى ما كأن عليه سابقا وجعلُهُ اهلًا لاستقبال المصلين. المسجد قبالة القلعة مباشرة، وكان تأميله بدأ قبل نُحو علم رغم معارضة البعض، خشية ان يفقده الترميمُ الطَّابعُ الاثريُ الذي يمتأزُ به. ويتوقَّع أن تسَّتمر

بين القديم والجديد من يقصد المسجد اليوم، يلَّحظ ان القَّناطر والتيجان التي استحدثت تحاكي س \_\_\_\_ سيرم. يعدد من المسار و \_\_\_ من المسار و \_\_\_ المن المراتيت الذي أما المراتيت الذي الماراتيت الماراتي تولاه القدامي. فكأن ما رحل وأندثر لا يمكن تعويضه بالمثل، رغم أن القناطر وتيجان الاعمدة الحديثة اعادت الى الموقع رونقه ويماءه. اعمدة المسجد تداكي نظيراتها في الجامع الأموي الدمشقي. ويشار الى أن المويين بنوه بحجار قلعةً بعلبك، على أنقاض كنيسةً القديس يوحنا البيزنطية. وعند لتطلاق ورشة ترميمه، اكتشفت في محيطة اعمدة ولوحات حجر من عهد "جامع الخربان" واحد من معالم اثرية عديدة في محيط القلعة؛ تحتاج الى من

## دعوة

ينفض عنما غَبِلْ الأممال. فَمتى ترتفعُ فيما سقالات الترميم؟

ان حضرات مسامعي شركة الاتعاد الصيدلي في الشرق ش.م.ل. مدعوون لحضور الجمعية العمومية العادية السنوية التي ستعقد في مركز الشركة في بدارو بناية اسطفان في تمام الساعة العاشرة من نمار الخميس الواقع في ١٩٩٨/٦/٢٥؛ وذلك من اجل التداول واتخاذ القرارات في المواضيع الواردة على جدول الاعمال التالي:

١) الاستماع الى تقرير مجلس الادارة العام والخلص عن اعمال ٢) الاستماع الى تقرير مفوض المراقبة عن حسابات السنة

٣) مِناقِشَة حسابات السِنَّة المالية ١٩٩٧، والمِصادِقة عليها.

٤) تخميص نتائج السنة المالية ١٩٩٧. ٥) أبراء ذمة رئيس وأعضاء مجلس الادارة عن الاعمال الادارية

٦) الموافقة على الاعمال والاتفاقات التي حصلت بين الشركة وبعض أعضاء مجلس الادارة خلال السنة المالية ١٩٩٧، والترخيص لاعضاء مجلس الادارة بالتعامل مع الشركة خلال عام ١٩٩٨ وفقاً لاحكام المادة /١٥٨/ من قانون التجارة، ومنعهم الترخيص

المنصوص عليه في المادة /١٥٩/من قانون التجارة. ٧) تعيين مفوض المراقبة للسنة المالية ١٩٩٨ وتمديد بدل

أن جدول الجرد والميزانية وحساب التتيجة للسنة المائية ١٩٩٧ وقائمة المساهمين وتقريري مجلس الادارة العام والخاص وتقرير مفوضى المراقبة العام والخلص ستوضع بتصرف المساهمين خلال الستة عشر يوما السابقة لموعد لنعقاد الجمعية العمومية العادية السنوية، وذلك في مركز الشركة خلال ساعلت الدوام العلدي.

# حمامها للجرقان فقط

الاوساخ لقترشت أرضها.



بيروت سيشمل الحديقة قريبا. ولا بد من اعادة تأميلها سريعاً لتعود كما في السابق، واحة خُضْراء تزيّن

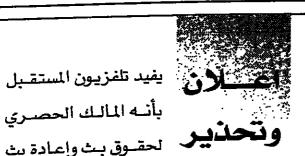
المنطقة وتجنب الزوار".

الثانية فتبدأ اواذل الصيف المقبل، وتشمل خمس حدائق متبقية يبتما . دييقة زقاق البلاط". وَلَكِدُ "أَنْ سَبِبِ التَّأْخِيرِ هُو عَدِم

عبدالله المحتقيق تاطور ولكن (رحص) ان منشروع اعبادة تأهيل حبدائق

مسنير نائرة المسنائق في بلنية بيروت جُورج بُطيخة نكر ۖ "انَّ الْبِلنيَّة قطعت شوطا مهما لجهأة إعلاة تأهيل حسنائق بيسروت الكبسرى. وانجسزت في المرحلة الاولى تَأَمَيلُ جُنائَنُ الرملةُ البيضاء، الكرنتينا جمع عرب المسط التحتا، برج ابي حيدر، اليسوعية والسيوفي، أما المرحلة

توافر الاعتمادات الكافية أدى ألبلدية من أُجل اعلاة تأهيل كل العدائق ىفعة واحدة".



لحقوق بث وإعادة بث السلسلة الوثائقية.

بأنه المالك الحصري

## «العرب وإسرائيل ٥٠ عاماً من الصراع»

والذى سيبدأ عرضه على شاشة تلفزيون المستقبل ابتداءً من يـوم الأحد الواقع في ۱۹۹۸/٥/۲٤ الساعة ٨،٣٠.

وهو يحدر اي طرف آخر من إستخدام أو عرض هذه السلسلة الوثائقية كلياً او جزئياً تحت طائلة الملاحقة القانونية أمام المراجع القضائية المختصة.

بكل احترام

វក្សាសាសាសាសារា

ويلاحظ ان هصة مطار بيروت ارتفعت

مَن نحو ١٠ في المُثَةُ أَلَى ١٩ في المئة، ثم البوابات النفطية ١٠٠ في

المئة، مرفأ طرابلس ٤٠٠٤ في المئة،

العبودية ٢٠٠٩ في المئة والمصنع

وكذلك يعتبر مرفأ بيروت بوابة

رئيسية للصادرات اللبنانية ٢٥,٢٥

فَى المِثَّةَ، والمطار ٢٧,٣٢ في المِثَّة،

والمَصنع ٩٨ ، ١١ في المئة، وطرابلس

الترأنزيت واعادة التصدير

وبلغت قيمة البضائع المارة بطريق

العُبور ١٩ مليون دولار، وقيمة

البضائع المعاد تصديرها ٢٢ مليون

الواردات الجمركية

وفي تيسَّانُ بلغت الرسُّوم الجبركية

المستوفاة ١٤٩ مليار ليرة، وبلغ

مجموع الثلث الاول (٦١١ مليار ليرة

في مقابل ٥٠٥ مليارات في الفترة

ذأتَها من ١٩٩٧، اي بزيانة ً نسبتها

٢١٪. وزيادة الواردات مع تبراجع

فاتورة الاستيراد تعزى الى الزيادات

التي طرأت على التعريفات بدًّا من

النصُّف الثاني من العام الماضي والتي

لا يمكن أنَّ تَـلُّحِظُ فِي التَّوارُداتُّ

المُستوفَّاة في خلال النصفُ الاوُلُ من

7.19 في المئة.

(٩.٩ في المئة.

العجز التجاري في الثلث الأول مليار و٩٠ مليون دولار

**دول المنشأ ودول المقصد** ســــمـرت ايطاليا اولى الدول

الموردة الى لبنان وفاتورتها ٥٩٪

مليون دولار نسبتما (١١.٢ في

المثنة، تليها الولايات المتحد

استيراد السيارات الذي يشكل ما

مجموعة 100 مليون دولار من حجم

الاستيراد الاجمالي ومو يقارب حجم

استيراد البنزين البالغ ٥٢٨ مليون

دولار امیرکی ای ما یشکل تقریبا

١١ في ٱلْمُئَةُ مِنْ مِجْمُوعِ التَستيرَاد

والزيادة في الواردات الى الاسباب

المشار اليما "تعود ايضا الى زيادة

حجم الاستيراد الذي تطور من ٤

طيارات و٩٣٩ مليون دولار عام

١٩٩٢ ۚ الى ٧ ملياراتَ وَ١٩٩٢ مليون

دولار عام ١٩٩٧. وتظمر التصاءات

التفاوت المائل بين حجم الاستيراد

وحجم التصدير وهو تقليدي كون نحو

٧٥ في المثنة من استمالاك أبنان

مستورد. مع العلم أن التصدير كان

شمد بعض التحسن في النام ١٩٩٦

ادْ بِكُ ٢٣٤ مليون دوّلار في مقابل

305 مليونا في ١٩٩٥ الأأنه عاد

وتراجع في العنَّام ١٩٩٧ الى ٦٤٢

وُلا بعني التطوير الذي شمئته

أدارة الجمارك في الأعوام الماضية لزالة

كل المعوقات التي ما انفكت تعترض

حسن سير العمل والتي اوجزتها

١ – ضرورة فستح ملف الاصلاح

ألاداري وتبطعيم الأدارة بدم جديد

لظق حوافز لدى الموظفين والتجاوب

وتطويرها ولا سيما في موضوع النبرة

الشرعية (التي تفصل في صحة القيمة

بالغرامات وأجور الاعمال الاضافية التي

تجبيها الجمارك من المكلفين واصول

جبايتها. وهذا ينطبق ايضا عَلَى العلمَّاءُ

الجمركيين (أو مذَّلَصي البضائع)

3- ألتشدد في مراقبة العملاء

الجمركيين. وتطبيق القوانين في

معاقبة المخالفين منهم (كما حصلُ

احيراً مع صدور القرار الطني في الملف

الجمركي في مرفأ بيروت في حق ٢٦

موظفآ وعميلا بتممة تزوير بيانات

ولصائق واختام رسمية والتماس

الرشوة وقبولما والتمرب من بفع

عُ- تأشيرات الوزارات: ان عدم

وجود اجهزة الوزارات الّتي تؤشّر على المجود المهزة الوزارات التي المستوردة (الزراعة والصحة

والاقتصاد...) في شكل ثابت ودائم

فّي مقر الجمارك وعدم أجرا الفَحُوصُ المنبرية المطلوبة طخل حرم المرفأ

تؤدي الى التأخير في انجاز المعاملات

مما يستدعي وجودا دائما لهذه

الاجهزة من اجل تعجيل انجاز

٥- اعادة النظر في موضوع

المصابقة على الفواتير أو سُماداتُ

المنشأ وهو ما يؤخر انجاز المعاملات،

ولوزارة المال وجمة نظر بالنسبة الى

الاول: ان استيفه الرسم القنصلي

يمكن أن يتم عبر نظام "نجم" مباشرة

وقد اعدت الوزارة دراسة حول هذا

المست وردة يمكن ان يتم عبر تأشيرات الوزارات المشار اليما سابقا.

المنشأ وتوفير الوقت لانجأز المعاملات

وتحقيق هذين الامرين يمكن من المصادقة على شهادات

الُّفَّاءُ ٱلمصادقة عبر امرين:

٣- تطوير القوانين المتعلقة

آ- تحديث التشريفات الجمركية

مصادر جمركية بالنقاط الاتيَّة؛

مع متطلبات التحديث،

بين الجمارك والزبائن).

#### إصدار المليار دولار الى حزيران

## رئيس "باريبا" أرجأ زيارته

#### كونستانتنسكو: الأسباب ليست لبنانية

بات شبه مؤكد ان اصدار المليار دولار لميركي الثَّاني لسَّنَة ١٩٩٨ قَدُّ يتُأخُر الْأَعْلَانُ عنه آلى حزيران المقبل في ضُوءُ التطورات المالية في الاسواق الأسيوية والتي فاقم منما الوضع السياسي والاقتصادي المتفجر في

مصرف أُباريها القرنسي جاك فرنسوا بونسيه ارجا زيارته التي كانت مقررة الى بيروت، في الوقت الذي نفَّى المندوب الاقليميّ لـ"باريبا" في لبنان نيقولا كونستانتيسكو لـ"النمار" ان يكون الارجاء لاسباب تتعلق بالأصدار اللبناتي المرتقب وقال ان السبب عائد الى اجتماع طارئ سيعقده رئيس باريباً في احيى الدول الأوروبية وأكد أن موعداً آخر سيحدد للزيارة

اللبنائية ستتريث في ضوء التطورات الاسبوية وازمة الدوليسيا في الأعلان عن موعد نطلاق اصدار المنيار دولار، لاسيما وان مؤسسات أدارة الأصدارات الدوليـةُ تَـطلُب في هنّه المرحَلة موامش اضافية مرتفعة نسبيا فوق

## وفد روماني وسفير كوريا أجريا محادثات مع جمعية الصناعيين

بنك بيروت الرياض يبير REIRIT RIVAD BANK

دعوة المساهمين لحضور الجمعية العمومية العاسة

الساهمين للإجتماع في الساعة الثالثة من بعد ظهر يوم الاربعاء الواقع

في ١٧ حزيران ١٩٩٨ في للركز الرئيسي للبنك الكائن في شارع

′ - الإستماع الى تقريري مجلس الإدارة عن اعمال

٢ - الإستماع الى تقريري مفوضى اللراقبة عن حسابات

٣ - المصابقة على الميزانية العمومية الموقوفة بتاريخ ٣١

١٩٩٧ وإيراء ذمة رئيس وإعضاء مجلس الإدارة.

٤ - الترخيص لجلس الإدارة وفقاً لأحكام المادة ١٥٢ من

كانون الأول ١٩٩٧ وحساب الأرياح والخسائر لسنة

قانون النقد والتسليف والمادة ١٥٨ من قانون التجارة.

إنتخاب أعضاء في مجلس الإدارة وفقاً لأحكام المادة ٢٣

تعيين مفوضى المراقبة لمدة ثلاث سنوات وتحديد بدل

مجلس الادارة

من النظام الأساسي ويتحديد بدل حضور الجلسات.

دعوة الى جمعية عمومية عادية

يتشرف مجلس أدارة بنك لبنان والكويت شمل. بدعوة

المساهمين الكرام الى حضور الجمعية العمومية العادية السنوية المنوى

عقدها في تمام الساعة العاشرة من صباح يوم الجمعة الموافق فيه

الخامس من شهر حزيران ١٩٩٨ في مركز البنك الكائن في بيروت

منطقة الحمراك، شارع روزفلت، بناية علي الحص، الطابق الثالث النظر

الاستماع الى تقريري مجلس الادارة الخاصين.

١٩٩٧ والمصادقة عليها.

للمصرف في تلك السنة.

(- الاستماع الى تقرير مجلس الانارة العلم عن اعمال سنة

٣- الاستماع الى تقارير مفوضي المراقبة عن الاعمال سنة ١٩٩٧.

٤– المصادقة على حسابات وميزانية المصرف الموقوفة في

٥- المراحل التي قطعت في اجراءات زيادة رأسمال المصرف الي

٦- انتخاب مجلس ادارة جديد وتحديد مخصصات الاعضاء

٨- منح اعضاء مجلس الادارة التراخيص المنصوص عليما في

يحق للمساهمين الاطلاع على تقارير مجلس الادارة ومفوضي

المراقبة وسائر المستندات المنصوص عليها في المادة ١٩٧ من قانون

التجارة خلال فترة الذمسة عشر يوما التي تسبق انعقاد الجمعية.

المواد ١٥٨ و١٥٩ من قانون التجارة و١٥١ من قانون النقد

٧- تعيين مفوض مراقبة وتعديد اتعلبه.

9— أمور مختلفة.

١٩٩٢/١٢/٢١. وترحيل الارباح المحقيقة الى حساب

الاحتياطي وابراء نمة اعضاء مجلس الادارة عن ادارتهم

٠٠٠ .٠٠٠ دأ. (خَمسة عشر مليون دولار اميركي)

تتوسيع القاعدة الترسملية لنشاطات البنك المستندة على

سيولة عالية وملاءة مرتفعة تساوى خمس مرآت ما هو

يتشرف مجلس إدارة بنك بيروت الرياض شهل. بدعرة

BEIRUT RIYAD BANK SAL

المناعيين جاك مراف ورثيس مجلس تنمية الصادرات في الجمعية لحمد كبارة. وفدا اقتصاديًا روماتياً يشارك في معرض "منشروع لبنان ٩٨٠" برناسة المدير العام لوزارة الصناعة والتجارة الرومانية ميماي بيرغال ويضم السكرتير الاقتصاديُّ الاولُ في السفارة جورجي كريستيا وعددا من منيرى شركات رومائية متخصصآ بقطاعات الرخام والفرانيت والبلاط كالسيراميك والمضخات والمواد الكيميائية ومواد البناء وعقد أجتماع

صندوق تعاضد للمصورين الصحافيين

بحث لمس وزير الاسكان والتعاونيات محمود أبو حمدان مع وقد تقابة المصورين الصدافيين في الاوضاع الاجتماعية للمصورين، واتفق على قشاء مندوق تعلضد خاص بهم ووعد ابو حمدان بدعم المشروع يكأل لأمكانات المتوافرة أديم

والتداول في جدول الأعمال الأتي:

المصرف لسنة 1997.

٧ - أمور متفرقة.

43-4 -

No.

وحسابات المصرف لسنة ١٩٩٧.

الاصدار في هوء تلك الاعتبارات، فانّ مامش الفائدة الاضافي المدفوع سيكون اعلى بالتأكيد. وهنَّا ما تداوُّلُ

فائدة السند الاميركي كي لا تتكبد

خسائر حين ترويح الاصدارات في

المتداولة في الخارج دون مستوى

الترلجع الذي شهدته اورأق حكومية

أخرى للبرازيل وكوريا وروسيا

وتركيا، فإن الحكومة اللبنانية تحرص

على عدم استعجال طرح ورقة جديدة

في ظل حمأة التقلبات الدادة في

النُّسواقَ على النحو الذي يؤثر على

تداولُ الاوراق المائية اللبنَّانيَّةَ الأخريِّ.

ولو أن ذلك التأثير لا يفير في طبيعة

الالترآمات المترتبة على الحكومة

للخارج كون المبالغ محددة والفوائد

تابِيّة على الخزانة بيد ان التأثير

يصيب مديري الاصدارات تبعا لمجم

ماً يتملونه مُنْها، ويصيب الزبائن تبعا

لمصتمم ومن شأن ذلك التأثير على

قابلية الاسواق على اوراق لبنائية

لخرى- وفي حـلل ظهـور الحـاح من المكومة اللبنانية على الاعـلان عن

وفي مين بقيت الورقة اللبنانية

السوق الثانوية.

شأرك فيه المدير العام للجمعية سعطائين العويني وعدد من صناعيي وقال بيان للجمعية "ان البحث تركز على تعبيق العلاقات الاقتصادية بين لبنان وروماتياء وشدد صراف على أهمية استيراًد التكنولوجيا الدبيثة من رومانيا والمتعاقة بصناعة البناء، مطالبا بُلْقَامَةُ مُشارِيعِ صناعية مشتركة في

لبنان بين رجّال الاعمال اللبنانيينّ والرومان. وأبدى الوفد استعداده لتنفيذ طرح صراف وسلم الجمعية معلومات عن كيفية الاستثمار في رومانيا وتشجيع الحكومة الرومانية للاستثمارات الخارجية.

وتم الله على لقاءات ثنائية بين صناعيي البادين في خلال فترة وجود الوفد الروماني في أبيروت". واستقبل مراف بعد ذلك السفير

الكوري جين هو تشانغ في حضور كبارة والعويني وبحث معهُ في أطر التعاون بين البلَّدين على صعيد أقامة مشاريع صناعية مشتركة".

الاصطناعية ٢٠٥٨ في المئة.

التقى لمس وزير الافتصاد والتجارة ياسين جابر وفدا من أركان الجامعة اللبنانية الثقافية في العالم ضم احمد طرابلسي ومحمد ادريـس وطوئي ايـوب، وجـرى بـمـّث في موضوع زيارة وزير الاقتصاد والتجارة اللَّيبيري أَبْرَهُيم كَبَّا الى لبنان في ٢٨ أيـار العاري. وكان جابر النَّقَى وفَدا من رجالُ الاعمالُ البلجيكيين الذي يشارك في معرض "مشروع لبنان ٩٨" بركاسة المدير العام لشركة أوالوني التصنير فيليب سويتنيه يرافقه احد مسؤولي المصارف البلجيكية ميشال دامان. وتطرق البحث الى العلاقات التجارية بين ألبلنين وتطويرها على صعيد الاستيراد والتصدير وزيادة العركة التجارية. ولبلغ اعضاه الوفد الى جابر المم سيفتتحون مكاتب لهم في لينان لتسهيل عملية التبادل التجاري والمساهمة في عملية البناه والاعمار والاستثمار في شتى الميَّادين.

في هُذه الأمطالُ الصَّديثَة أَمَلُين في وأوضعت مصادر الفريق فلطبي "أن الجولة الاولى الدملة ستشملء مناطق فنيدق واكروم ووليي خالد وعكار العتيقة، وهي لن تتوقف وُسْتَتَّابِعِ دورياً في القرى والبلغات في هذه للمناطق، وفريق الطباء المولج هذه المهمة سيتولى معاينة المرضى في المواعيد المحددة،

الواردات تراجعت والصادرات زادت سجل الميزان التجاري في خلال الثلث الأول من ألسنة تحسَّنا عما كان في الفتّرة ذآتها من ١٩٩٧، وبلغً

> قيمة فلتورة الاستيراد التي بلفت مليارين و٢٩٣ مليون دولار في مقابل مليارين و٢٤٦ مليوناً في الفترة ناتما من ٩٩٧، وبلغ التراجع ٥٦ مليون دولار نسبته ٢.٢٦ في المئة. وكذلك يعزى الى تدسن في قيمة الصادرات بلغ ٢٠٢ ملايين دولار في مقابل ١٩٦ مليونا في الفترة ذَّاتها من ١٩٩٧، وَيلُغُ للتَحْسنِ ٧ ملايين دولار أميركي نسبتها ٢٫٥٧ في المئة. ومكنًا فأن التحسن في العجز التجاري البالغ ٦٠ مليون دولار يوازي قيمة الترابع في الاستيراد (٥٢ مليون دولار) وقيتمة الزيانة في الصادرات (۲ ملايين دولار).

اممية السلع، كالآتي: الآلات الْكمربَائية و معدّاتما ١٤،٥٢ في المئة، معدات النقل ٨,٨٥ في المئة، منتجات المملكة النباتية ٩ أ. ٨ في المئة، المنتجات المعدنية ٨,١٢ في المئة، منتجات صناعة الاغنية ٨,٠٩ في المئة. منتجات الصناعات الكيميائية ٨,٩٨ في المئنة، معادن عَاديّة ومصنوعاتها ٢٠٩٦ في المئة، مواد نسجية ومصنوعاتها ٢٠١٦ في المئة، لؤلؤ ولحجار كريمة ٧٠٠١ فيَّ المئة، حيوانات حية ومنتجات المملكة الحيوانية ٨٣٠.٥ في المئة، راتنجات ولَدَّلُّنُ اصطناعية ٢,٦٦ في المئة، ورق ومصنوعاته ٢٠٨٢ فيَّ المئة، مصنوعات من حجر وجبس ٢,١٩ في المئة ادوات واجهزة للبصريات ٨٩. أ

وفي بنية المّادرات أحتلت المعادد. العادية ومصنوعاتها المرتبة الاولى ونسبتها من القيمة ٢٠،٠١ في المئة، ثُم منتجات المملكة النباتية ٨٧,٠١ م فى المئة، اللؤلؤ والاحجار الكريمة ١٠,٦٠ في المئة، الآلات الكهربائية ولجمزتماً ١٠,٤٨ في المئة، الموآد الُنسيَجية ومصنوعاتُها ٩,٧٨ في المئة، منتجات الصناعة الكيميائية ٩,٦٢ في المئة، الورق ومصنوعاته ٧,٦٢ فيّ المئة. مصنوعات من حجر وجبس ٤٠٥٧ في المئة، معدات النقل Aُ . . ٤ في المئة، الراتنجات واللدائن

العلاقات التجارية بين لبنان وليبيريا وبلجيكا

بحث اس وزير المناعة نديم سالم مع السفير الاسبالي مارياتو غارسيا موتوز في امور صناعية وتبلغ منه ان بلاده تقدم منح تدريب لطلاب جامعيين يعملون في القطاع

اللواء الطبي في الجيش بدأ حملة صحية في عكار

عكلر — من ميشال حلاق: بنأ قلواه الطبي في الجيش حملة صحية شاملة في قضاء عكار مساممة منه في رفع نسبة الوقاية الصحية في القرى والبلدات التأثية والتي تغتكر للى حضور مؤسسات صحية دائمة تؤمن الامالي العناية الصحية اللازمة، الدماة إلطلقت امسٌ من بلدة فنيدق بمشاركة اطبــا؛ من الجــيش من كـل الاختصاصات: صحة علَّمة، قلب وشرابين واسنان، إضافة الى جماز تمريض كامل وُمينليَّة. ويعاين الأطباه المرضَى ويَقدمون أليهم العلاجات اللازمة ويضولون الحالات الصُعبة على المستشغيات القريبة. وفي مستوصف فنيدق إحتشد المثلث من الامالي مع اطْفائهم للمعاينة وتلقي العلاج. وأشادً الأمالي بمذه الغطوة شاكرين لمؤسسة الجيشّ جمودها في شتى العَجَالَات وُلاسيما

وسيقتم الادوية اللازمة والمثوافرة في الميدلية النقالة التابعة للواء".

سـوريا ٤.١ في المئـة، الولايات المتحدة الاميركية ٣,٨ في المئة،

الى قيمة الواردات ٨٠٨٥ في المئة في مقابل ٨,٣٥ في المئة في الفترة نأتها من ١٩٩٧. آي بتحسن بلغ ٥,٠ نقطةً ونسبته ٨٩ً٥ في المئة.

وتركزت بنية الواردات، بحس

"اسكوا" تستعد لليوبيل الفضي فی ۱۹۹۹

دعت اللجنة الاقتصادية لغرب آسيا "اسكوا" عددا من الوزرا والنواب والمفكرين السياسيين والاقتصاديين واساتذة الطمعات الى اجتماع في قصرها يعقد في ٢٥ و٢٦ "سُكوا" إلى الدورة التأسعة عشرة على مستوى الوزرا<sup>ء</sup> في اطار الاعماد للامتفاا، بمرور خمسة وعشرين علما على تأسيسها الذي يمانف سنة ١٩٩٩.

سالم وسفير اسبانيا

ملَّيارا و٠٩ مليون دولار في مقابلَ مليار و١٥٠ مليونا اي انه تراجع ٢٠

الإميركية (٩,٤ في المئة، فرنسا ويعزى هذا التحسن الى تراجع ف ٤٠,٩ في المئة، المَّانيا ٨,١٦ في المئة، سُويسرا ٢٠٣٦ في المئةً سوريا ٤.٨٠ في المئة، بريطانيا ٥ (.٤ في المشة، الصين ٢,٨٢ في الْمِئَةُ، اليَابَانِ ٢,١٦ في الْمِئَةِ، اسبانيا ٢٠٢٩ في المئة، تركّيا ٢٠٢٥ في المئــة، الاتصاد الروسـي ٢.١٨ في المئة، اوكرانيا (١,٦ في المئة. اما أمم دول المقصد فمي المملكة العربية السعودية ١١,٨ فَي المئة، الامارات العربية ٩.٩ في المئة، فرنسا ٧.٢ في الْمِئَة، تركيا ٤.٥ في الْمِئَة، ليبيا 7ً.0 في المدَّة، الكويت ٤,٨ في المئة، الأردن ٤.٦ في المئة،

وباتت نسبة تغطية قيمة الصادرات بريطانيا التنحدة ٢,٦ في المنَّة، مصر ٠٠٠ في المئلة، المائينًا وقبرص

وليطاليا ٢٠٦ في المئة لكل منها. البوايات وترد المستورنات بصورة رئيسية بنية الواردات عبر مرفأ بيروت حيث بلغت نسبتها عير تلك البوابة ٦٢.٩٨ في المئة، يليما المطار ١٨.٩٠ في المئة. مرسوم أعضاء مجالس العمل التحكيمية

أن رئيس الجمعورية

كما صدر عن مجلس الوزراء صدر عن مجلس الوزراء المرسوم ١٢٢٤٩ تاريخ ١٩ ايار ١٩٩٨ القاضي بتعيين أعضاء مجالس العُمْلُ التحكيميةُ في المعافظاتُ وهنا نص المرسوم:

بناءً عَلَى الْدستور، بنا على القانون الصادر بتاريخ ١٩٤٢/٩/٢٣ (قانون العمل)، بنه على المرسُّوم رقم (٩٩٣٠ تاريخ ١٩٦٢/٧/٢ (تحديد شروط تطبيق لحكام المواد ٧٧ الى ٨٢ من قاتون العمل)، بناء على المرسوم رقم ٢٧١٢ تاريخ ١٩٩٥/٥/٨ (تعيين اعضاء مجالس العمل التحكيمية في المحافظات لمدة ثلاث سنوات)، بناء على اقتراح وزير العمل،

أمَّادةُ الأولَى: عين السادة الآتية اسماؤهم لمدة ثلاث سنوات، اعضاء لدى مجالس العملُ التحكيُّمية، وذلك بالصفة المحدَّدةُ تجاه اسم كل منَّهم:

	التحكيمية في محافظة بيروت:	اولا: مجالس العمل
ممثلاً عن ارباب العمل	عضواً اصيلاً	رشيد بيضون
ممثلاً عن ارباب العمل		سمير طويله
ممثلاً عن أرباب العمل		ءب محمد خاطر
ممثلاً عن أرباب العمل	عضواً اصيلاً	ئبيه مارون
ممثلًا عن أرباب العمل		.يــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
مميلاً عن أرباب العمل	عضواً ملازماً	سعيد خليل حماده
ممثلاً عن أربلب العمل	عضوا ملازما	اتطوان يوسف كرم
ممثلاً عن أرباب العمل		عينان عطار
ممثلاً عن لرباب العمل		لمين خياط
ممثلاً عن لرباب العمل	عضواً ملازماً	كبال للعص
ممثلاً عن الاجراء		توفيق أبو خليل
ممثلاً عن الاجراء		بطرس سعاده
ممثلاً عن الاجراء		موسى فقالي
ممثلاً عن الاجراء		جورج حرب
ممثلاً عن الاجراء		فوزي الماشم
ممثلاً عن الاجراء	عضوآ ملازماً	غسآن غصن
معثلاً عن الاجراء		احمد صليم
ممثلاً عن الاجراء		مروان فيلض
ممثلاً عن الاجراء	عضوآ ملازمآ	سمير القزح
ممثلاً عنَّ الاجرُاء	عضوأ ملازمأ	وليد حمويه
:	تحكيمية في محافظة جبل لبنان	<b>۾</b> مجالس العمل اث

ممثلاً عن الاجراء ممثلاً عن الاجراء ممثلاً عن الاجراء	عضواً ملازماً عضواً ملازماً عضواً ملازماً	مروان فيآضً سمير القزح وليد حمويه
		رب عارب أ مجالس العمل التحكيم
ممثلاً عن ارباب العمل منا	عضواً اصيلاً	سامي طاقيوس آبو جوده
ممثلاً عن ارباب العمل ممثلاً عن ارباب العمل	عضواً اصيلاً عضواً اصيلاً	فؤاد بلبول معتصم الشعار
ممثلاً عن ارباب العمل	عضوا ملازما	عبد الدميد الغُيل
ممثلاً عن ارياب العمل	عضوآ ملازءآ	عننان درویش
ممثلاً عن لرباب العمل ممثلاً عن الاجراء	عضواً ملازماً عضواً لصدلاً	مدمد هاشم طباره بنیع العقل
ممثلاً عن الاجراء	عضواً اصيلاً	عصأم ريدان
ممثلاً عن الاجراء مات	عضوا اصيلاً	مارون الخولي
ممثلاً عن الاجراء ممثلاً عن الاجراء	عضواً ملازماً عضواً ملازماً	سامي سمعان بيار رزوق
سئلاً عن الاجراء	عضوأ ملازما	يىر دردى فؤاد شيا

	الشمالي:	نكيمية في محافظة لينان	🗣 مجال <i>س</i> العمل التد
عن ارباب العمل	ممثلاً ً	عضوآ لصيلاً	مقبل ملك
عنّ لرباب العمل	ممثلاً	عضواً اصيلاً	متمد تبيل عرجه
عنّ ارباب العمل	ممثلأ	عضوا ملازما	حسام قييطر
عن أرباب العمل	مئلأ	عضوآ ملازمأ	لميل بطرس سعاده
عنّ النّجراء	ممثلاً	عضوا اصيلا	رامز سعاده
عن الاجراء	ممثلأ	عضوا اصيلا	تُصرَى حوراني
عنّ الاجراء	ممثلاً	عضواً ملازماً	علمر حمزه
عن الاجراء	Žina Politica	عضوآ ملازمآ	شعبان خضور
	الجنوبي:	عكيمية في محافظة لبنان	🗣 مجالس العمل التد

عفوآ اعيلاً

علي الشريف

ممثلاً عن ارياب العمل	عضوآ لصيلآ	لبرميم جعفر
ممثلاً عن ارياب العمل	عضوأ ملازما	محمد كتائه البساط
ممثلاً عنّ ارباب العمل	عضوا ملازما	رضا غدار
معثلاً عن الاجراء	عضوا اصيلا	متمد الرواس
ممثلاً عن الاجراه	عضوا اميلا	محمد خرقوص
ممثلاً عن الاجراء	عضوا ملازما	اقطوان عزيز
ممثلاً عنَّ الاجرَّه	عضواً ملازماً	قاسم غير <u>ي</u> س
	مِيةً في محافظة البقاع:	عجالس العمل التحك
ممثلاً عن ارباب العمل	عضوا اصيلاً	سليم عرأجي
ممثلاً عن ارباب العمل	عضوا اصيلاً	انطوان عليبا
ممثلاً عنّ أرباب العمل	عضوا ملازما	محمد سفيد الميس
ممثلاً عنّ ارباب العمل	عضواً ملازماً	امیل ریاشی
ممثلاً عن الاجراء	عضوآ اصيلأ	نقولا جدا
ملازماً عن الإجراء	عضوأ لصيلاً	ميلو الغصين
ممثلاً عن الاجراء	عضوآ مكزما	سليم ابو مراد
معتلاً عن الاجراء	عضوآ ملازما	غوزي العاشق
	مِي في محافظة النبطية:	🛊 مجلس العمل التحكي
ممثلاً عن ارباب العمل	عضوآ لصيلاً	بنسلم عیسی
ممتلاً عن ارباب العمل	غضوأ ملازمأ	علي ُقاسم
معثلاً عن الأجراء	عضوأ اصيلا	حسين مرتضى
		- / 00

## الزراعة حددت مواصفات الأدوية وفاخوري منع إستيراد الكيميائي منها

المادة الثانية: يبلغ هذا المرسوم حيث تدعو الحاجة".

في وزئرة الـزراعــة، اوضــاع الادويــة الزُّرَاعُيَّةُ لِجِهَةَ شروط تركيبها وبيعماء اصدر امس الوزير شوقي فلخوري قرارا بالرقم ١/٩٢ قضى بمنع استيراد الادوية الزراعية أو بيعها ما لم يتضمن الملحق الذي يعرف عنها المواصفات والمعلومات الواردة في الجدول التفصيلي الملحق بالقرار والذي اوجب نكثر الاسم التجاري للدواء والمادة الصاعلة والتركيبة ونوعها ووجهة الاستعمال

الركيسية وطريقة الفاعلية ورقم

والرسوم التوضيحية للتدايير الوقائية واسم المصنع والمستورد والموزع وعنواته وتاريخ انتماء الصلاحية

وقابلية المزج وطريقة الاستعمال والارشادات الخ... وتضمن الملحق الزامية ابراز هذه المعلومات بخط عريض وواضح على وُلَصدر قرارا آخر بالرقم 1/9٤ منع بموجّبه أستيراد الأدوية الزراعية التيّ

تحتوى على مركبات كيميائية.

التسجيل والمحتوى الاضافي والعبارات

التحنيرية الدالة على الاخطار

ممثلاً عن الاجراء

كتبت سايين عويس: (الذي يستدعي التصريح) عند البدء بهذا النظام لم تتعد نسبة الفط في سعيماً الى تغَّنية الخزينة بموارد تلبي الداجات الملحة المتزايدة، الأخضر الـ ٨ غي المئة. ووصلت في أيار الجاري الى لاً؟ في المِثَةُ وكمعدلُ تلجأ الدولة في كل مرة الى الدل الاسمل عبر فرضٌ رسوم ذات مردود فوري من حيث الجباية وان تكن ذات وسطي ٢٦ في المئلة. ونجاح نظام تُبِم ": نفع الأدارة إلى تعميمُه على مردود سلبي على المكلف اللبناني المطار والبوابات الاضرى، وتتوقع وعُلَى العجلة الاقتصادية في أن واحد. مصادر جمركية ان يتم افتتاح مركز ويؤدى لفتقار الحكومة الى سياسة جمركية واضحة منطلقة من السياسة الضّريبية العامة، إلى لجونَّها الدائم

دون اغفال دوره على صعيد المحافظة

عُلَى صحةً التبادل التجاري بين لبنان

ولبنان الذي بدأ يتمضر لدخول

الإتفاقات الدولية على صعيد منظمة

التجارة العالمية WTO او الشركة

الاوروبية او منطقة التجارة العربية

الدرة والسوق العربية المشتركة، بدأ

على خط مواز التحضير لوضع سياسة

جمركية جنيدة يتوقع ألمنير ألعام

للجمارك الدكتور ايلي عساف ان تنجز

دراساتها خلال مملة تراوح بين ٢ و٤

اشُمر يصبح في الأمُكَّانَ النَّستنُاد اليما في عملية تنظيم الوضع

الجمركي. وقد أثاح تأخر صدور السياسة

الجنيدة الفّرصة للحكومة من أجل

استغلال الموارد الجمركية عبر تعديل

الرسوم او زیانتها او فرض رسوم

جنيدة، والخطوة الاخيرة كاتت فرض

زيادة الـ ٢ في المئة على كل الرسوم

أتمركية المستوفاة وكاتت سبقتما

خطوة مماثلة في حربران ١٩٩٧

ويوضح الدكتور عساف فى معرض

شرحه مقهوم الرسم الجمركى اته لآ

يقتصر على تُحقيقُ زيادة في الواردات

فُصبُ "وأنما تقليص حجم الاستيراد

الذي يشكل نسبة ٨٠ في المُّنَّة

وتشجيع الآنتاج الوطني وتعزيز

الصادراتُ في ضوءُ الخلُل أَلْبنيُوي فَي

سياسة جمركية جديدة لازالة الخلل

فالسؤال المطروح هو: ماذا فعلت

المكومة في اطآر خطة النموض

الاقتنصادي لتحسين اداء الادارات

وتحقيق الأمداف المنشودة لتكون

ثمة من يعترف بانجازات امكن

رصدها في سياسة الحكومة منذ العام

١٩٩٢ يمنكن ادراجها في المجالات

الاشتراعية والتنظيمية والادارية

فُفِّيُّ المجال الاشتراعي سجلت

الحكومةُ خطوتين مهمتين، الاولى الغاء

الدولار الجمركي في حزيران 1990،

وخفض نسبة الرسوم الجمركية الى

النصف مما أمن عدم زيادة المقدار

الاجمالي لهذه الرسوم واستقرار

الاسعار في السوق الداخلية والثانية

اعادة ألعمل بنظام التسميلات

الائتمانية لدفع الرسوم المتوجبة على البضائع المستوردة بتأجيل او دفع

مذه الرسوم او تقسيطها وذلك

تشجيعا للعمليات التجارية وتنشيطها

خلال فترة انتقالية ضرورية من اجل

نظام "نجم"

—— بـــــب وعلى الصعيد التنظيمي والاداري وفي اطار مكننة الادارة اطلق العمل الفعلي في المركز الآلي بالتعاون مع

برنامج الأمم المتحدة للانمك لتزويد

الجمارك اجمزة حديثة متطورة أمنت

اتطلاقة ناجحة لتظام "تجم" في مرفأ

بيروت اعتبارا من ايلول ١٩٩٧.

والنظّام ينبثق من نظّام اسيكودا ++ المقتبس من "اونكتاد" والمستعمل في

عدد كبير من الدول. وقد تم تعديله

وتكييفه مع الوضع اللبناني. وأهمية نظام "نجم" انه ساهم في

اختصار المعلومات المتعلقة بالكشف

عَلَى الْبُضَائعُ اذ يخصص لتسيير

المعاملات الجمركية خطين الاخضر (لعدم وجود ما يصرح عنه) والاحمر

العلاقات الاقتصادية

بين غرفة بيروت

ووفد بلجيكي

بعث امس نائب رئيس غرفة التجارة

والصناعة والزراعة في بيروت وجبل لبنان روبير دباس مع وفد اقتصادي بلجيكي

برئاسة مدير وزارة منطقة "والون" هنري

شالون وفي حضور للملحق التجاري في

السفارة البلجيكية بيار انوا، في موضوع

العلاقات الاقتصادية والتجارية بين لبنان

وأكد دباس اتر اللقاء "ان لبنان يممه ان

ولغت شالون الى "لممينة التساون

الاقتمادي بين البلدين داعيا الى تعزيزها عبر التنسيّق الدائم مع القطاع الذاص.

ملاحظات التفتيش المركزي

على سلسلة

الرتب والرواتب

الداري بشارة مرمج وفدا من مفتشي

التفتيس المركزي قئم اليه منكرة تضمنت

ملاحظاته على مشروع قانون سلسلة الرتب

والرواتب لموظفي السلك الأداري العام. وطالب الوفد اثر اللكاء بـ "الاستفادة من

تعويض الادارة المصند بموجب القاقون

٩٠/٨ وتعنيل للفقرة الرابعة من العادة

الثالية من مشروع قانون السلسلة الدبيد،

بحيث يستفيد المفتشون من تعويض

النَّمْسِينَ في الْمُنَّةُ اسْوَةُ بِالْمُفْتَشِّينَ الْعَامِينَ

وفد طبي فرنسي

يصل اليوم وفد طبي فرنسي بدعوة من

جمعية جُرِلْتي الشمال ومن العقرر ان يعقد غدا المؤتمر الماشر لبرلدي الشمال في

طرابلس، ويستمر الى اليوم التالي.

والقضاة والأساتذة الدامعيين".

النقى لمس وزير الدولة لشؤون الاصلاح

يستفيد من فرص العمل والاستثمار المتوافرة في كلا البلدين لتعزيز اقتصادهما".

مدخلا للسياسة الجديدة المرتقبة؟

بنسبة الزيادة ذاتماً.

الميزان التجاري .

"نَجُمُّ" فِي الْمِطَارِ فَيْ حَزْبِرانِ الْمُقَبِلُ على أن يفتح مركز لهذا النظام كل ستَّـة آشُـهـرٌ في طرابلس والمصنع والعريضة وصيدا الى استغلال هذا المرفق الذي تشكل وتُجَدر الْاشْـارة الى ان نظام "نجم" وارداته ٥٠ في المئّة من مُجموع واردات الخزينة، فيما يشكل مو يعتبر عملية التطوير الاولى الني شمعتما منه الادارة منذ عمد المرفق الاكثر نشاطا وتعبيرا عن الاستقلال. ويمكن اختصار ميزاته الدركة الاقتصادية في البلاد عموما من

– عل مشكلة الروتين والتعقيدات الادارية التي كانت تستغرق وقتا طويلا لانجاز المعاملات

سياسة جمركية جديدة قريباً والـ ٢ ٪ حسّنت الواردات

نظام "نجم" يعمم على كل البوابات

– ضعط الواردات عجير ضبط العمليات الجمركية والدد من عمليات التمريب او الرشاوي التي كآنت تمدر القسط الاكبر من الموارد. وقد رافُقت نظأم "نجم" اعادة تأهيل موظفي الجمارك ليتمكنوا من العمل على الاجْمزة الدبيثة.

كما تمت في مجال المكننة ايضا عطية ربط بين ادارة الجمارك ووزارة المال – دائرة الضرائب المُدفُ مُنْمًا ضبط عملية الاستيراد وتدصيل الرسوم في ما يتعلق بضريبة الدخلُّـ وفي المجال التنظيمي ايضا سجل اصدار أحصاءات التجارة الخارجية بعد توقف دام عشرين سنة فصدرت تَبَّاعا احْصاءاتَ النَّسنوات ما بنين

.1997 91991. وتأتيُّ اهمية هذه الخطوة في قراءة الواقع آلاقتصادي والدراسات التي تؤسس عليما أن بالنسبة الي القرارات الممركسة إه للاتفاقات

الاقتصادية والتبارية الدولية. بالنسبة ألى التعرفة الجمركية، في مرحلة اولى توحيـد التعرفـة الجَّمركُية وتبسيطها وخفضها من خلال ألفاء رسوم الاستيراد بتسمياتما المختلفة ودمجها في رسم جمركي واحد يتدرج الى ١٤ مُعدلاً بدلاً من ٧٣ معدلا مركبا. وقد حقق ذلك مردودا ايجابها انعكس على تسميل عملية تخليص البضائع وشفافيتما كذلك أتجز في مرحلةً ثانية جدول التعرفة المنسق الذي وضع في التداول مطلع ١٩٩٦ وسمدج للبنان بالعودة الى التبادل التجاري العالم وساعده في بلورة الاتفاقات القائمة

المجموعات الاقتصادية الدولية. بالارقام هذه الاجراءات سمعت بالطلاقة جنيدة للجمارك رافقت تسجيل زيانات في الواردات ما بين ٩٩٧ ( وَ ١٩٩٨ كُما هو مبني في الجدول المرفق. وتتوقع مديرية الجُمارك أن يصل مجموع الرسوم المعصلة في نَهاية ١٩٩٨ آلى الفي عليار ليرة.

التي تعقد مع الدول الصديقة او

واسباب هذه الزيادات أربعة، – ضيط المرافق.

الزيادة السابقة ٢٪ (قبل

الزيادة الاخيرة). ــ الحسابات الزراعية وزيادة كمأليات (كالمشروبات الرومية والكافيار والتبغ والسيارات). ويتبين من الاحصاءات المرفقة حجم

من دون فقدان الرسم القنصلي او عدم مراقبة البضائع الداخلة الى لبنان. السلع الثلاث الاولى من الاستيراد

(بملايين الدولارات)							
97	97	90	٩٤	97	السلعة		
۵۲۸	۵T۸	173	٤٥٢	Eo)	البنزين		
9010	71.	AST	070	ATG	السيارات		
51.	۲ <u>۲۲</u>	11.	19.	300	التبخ		
1505	1772	ITTE	3177	1.75	المجموع		

عبود تراجع مجموع حجم استيراك السيارات في العام ١٩٩٧، حقارنة مع على ٩٥ و٩٦.
 الى قرار زيادة الرسوم الجمركية على استيراك السيارات.

مجموع الاستيراد (لكل السلع) (بملايين النولارات)

44	41	۹٥	٩٤	97
7507	Yaaq	¥7.7	099.	2979

تجارة لبنان الخارجية	احصاءات ا					
(مليون د. ا.)						
201 201 2	- 1 - 1					

(منيون د. ۱.)							
٩٨	47	91	90	48	47	السنة	
(اللمل الأول)	i		•				
1709	YEST	Y039	47-7	099.	£989	الإستبراد	
17.	125	VTS	301	710	£0A	التصبير	
10	35	רא	٨٢	11.	FFT	الترائزيت	
17	19	177	۲٤۲	(A?	fo-	اعادة التصدير	

## مجموع الرسوم بآلاف الليرات

الدسهر الدربعة الدوني)					
A.P	97				
154.776.726	342,244,276	ڪالون الڳلي			
120.997.027	117.550.018	شباط			
117.52027	174.74.491	كفار			
1EA.05Y.154	TIT, 738, VII	ليسان			

## دعوة الى جمعية عمومية غير عادية

يتشرف مجلس ادارة بنك لبنان والكويت شمل. بدعوة المساممين الكرام الى حضور الجمعية العمومية العادية السنوية المنوي عقدها في تمام الساعة الحادية عشرة من قبل ظهر الجمعة الموافق فيه الخامس من شهر حزيران ١٩٩٨ في مركز البنك الكائن في بيروت منطقة الدمراك، شارع روزفلت، بناية الدص، الطابق الثالث للنظر

في جدول الاعمال الآتي:

مجلس الادارة

 المادة ١٤ من نظام المصرف التأسيسي. آلانتها من اجراءات زیادة رأس المال.

الدولار

الاوسترالر

989, 4.

POT, A.

الشلن

15 - . 40

155,40

529...

109...

وحدة النقد

الاوروبية ECT

1, 1101

1,7.29

1.97 -.

101.14

1,7774

1.1117

مؤشر داكس الالماني

نقفال اليوم ١٠,٩٨

الاقفال السابق ٥٢٨٨,٩٠

Quaker Oats

Sears Roeb.

Tandy

Теппесо

Texaco

Textron

Ual

Unisys

Utd Techno.

Usx Steel Grp.

Warner Lamb.

Tate and LyleTesco

Woolworth

Xerox

Tarmuc

Tescu

Unit Biscalis

Vodufone Group

بورصة طوكيو (ين)

Bridgestone Corp Canon Inc

Akai Electric

Victor

Texas Instr.

Time Warner Inc.

Union Pacific Corp

US Life Inco Fund

Usy Marathon Grp.

Union Carbide

Schlumberger

Sony Corp Adr.

الإقفال

79.75

63 13/16

84 13/46

JA VA

42 1/4

54.12

50.30

77 S/Je

SI 1596

M14

54.5/16

57 13/16

25 3.4

96 7/16

95.3

35.17

209

294416

No. 5/16

1.33

4 (4)

2 63

244

3410

38 1/16

57 15/16

الاستلقية

9,0.

1.,0.

الليرة

19.7,0.

190,7-

194,5.

القطري

£10,0.

٤١٩,٥٠

ونصة

الدهب

٤٥٠٠٠٠

٤٦٠٠٠.

لف تك

الفرنسي

· . 755T

., loly

- , 5447

19E, 14 11, 9T

CUPRENC

الدولار الكندي

1 - 24 - -

1-01, -

الدراخما

اليونانية

2,50

0,£0

YY0 - , - .

٧٨٥٠,٠٠

الدولار

الكندي

-.3514

£, 1174

1511.07

1,-5-4

. . ETTY

السابق

99.12

6214

49 7/16

42 1/2

58 15/1b

58 5/16

16 J W/16

1157

535.8

544/16

24416

35.30

24. F 16

291.2

1.50

4.24

\_6

الاقفال السابق

#### والأسهم والتعاول القطع والاسهم والتعادي الدولار يتراجع في الخارج بعد تفاقم العجز التجاري الاميركي

-استقر سنر صرف الدولار الاميركي في سوق القطع في بيروت تبعاً لابقاً مصرف لبنان هامش تدخله في الاتباعين من دون تعيير ما بين ١٥١٣.٠٠ ليرة شرا و١٥٢٥.٥٠ ليرة بيعاً، لبقفته في أُخْر العمليات بسعر وسطي معلن

ميده هي آخر المحمديات بمستحر وسمتي معنى ١٥١٩.٢٥ ليرة، شأته أول من أمس. ومضت المصارف من جاتبها في تداوله دون هذا السعر المعان عند الحد الادنى لهأمش تدخل مصرف لبنان الذي كان يشتريه به كلما فاق العرض الطلب الضَّاص عليه، وهكذا راح يتـقلب معظمً ساعات العملّ بين ١٥١٣.٠٠ و ١٥١٢,٢٥٥ ليرة في سوق هائئة قدر حجم العمليّات فيما بحوّالًى ثمَّانية مَّلايين دولار كان بعضما من نصيبه شراء بـ١٥١٣,٠٠٠ ليرة.

في الخارج، وقع الدولار في دائرة الضعف غداة قرار الاحتياط الفنرالي ابقه سياسته النقدية من دون تغيير، في وقت جاء صدور الميزان التجاري الاميركي ليلقي بثقله عليه ويجعل ارتفاعه ازا الين غير مبرر لاسيما بعد الكشف عن ارقام الميزان التُّجاريُ الياباني، وفي هذا الاطار تَّبينَ ان العَّجَـزُ التجاري للولايات المتحدة ارتفع بنسبة ٧٠٠٠ في المئة في اذار الي ١٢٠٠٢ مليار دولار (وهو الاعلى منذ كاتون الثَّانيُّ ١٩٩٢) في مقابلُ • ٢٠٠٢ مليار دولار في شباط، منما (٥٫٨ مليارات دولار مع البِلْبَانِ فَي مقابِل ٥٠٢٢ مليارات دولار في الفترة نفُسماً، ألامر الذي يرجح عودة الاقتصاد الاميركي لَى التباطؤ ويستبعد حصول لي رفع مرتقب في مُعَدَّلاتُ الفَّائِدَةُ ولا يبرر الضَّعفُ الذِّي لَصَّابِ الينَّ، حصوصاً بعد عودة المدوء نسبياً ألَّى اندونيسيا والاعلَان عن ان الفائض التجاري الياباني أرتفع بنسبة ٥٢.٦ في المئة الشهر المآضي قياساً على الفترة المماثلة منّ علم ١٩٩٧ ليبلغ ٩,٠٥ مليارات دولار منها ٤٠٣١ مليارات دولار مع الولايات

اندوئيسيا ليستبعد انفجار الوضع فيما على نحو المتحدة الاميركية بزيادة ٢٩.٢ في المئة في الفترة يهدد الاستقرار في دول المنطقة ويوقع الاقتصاد العالمي في الاضطراب مما اعاد تسليط الأضواء على

> العمَّلاتُ الرئيسَيةُ الاخرى، فَاقفلتَ فَي لندن بتراجع كالآتي: - ١,٦٣٢٥ للجنية الاسترليني في مقابل

.0,94.. – ٤٧٦٠, ( فــرنك ســوينـــري في مــقــابل

- ١٣٥.٧٥ ينا يابائيا في مقابل ١٣٦.٤٥. وعادت المعادن الثمينة آلى التماسك نتيجة عمليات تغطية لمراكز مكشوفة عليما مع اقتراب حلول تصفيات شهر أيار، فأقفلت اونصَّة الذهب في لندن بـ ٢٩٩,٩٥ دولارا في مقابل ٢٩٨,٧٠ دولارا اول من امس في نُيويورك، بعدما ثبتت بـ ١٩٨١٠ دولارا قبل الظهر وبـ ٢٩٩،٦٠ دولارا

وتحسنت اسعار الفضة ايضا لتقفل الاونصة منما في لندن بـ ٥,٣٢٥٠ دولارات في مـــقـــابل ٠ ٌ٥,١٤٧ دولارات اول من امس في نيـــويورك، بعدما ثبتت ظهرا بـ ٥,١٤٥٠ دولارات. وفي لسواق الاسهم، مضت البورصات الاوروبية

وكان سبق نلك ارتفاع بورصة طوكيو صباحا السابقة بدعم من قوة وول ستريت وتبدد كل احتمالات حصول تشدد نقدي على جانب الاطلسي بعد قرار الاحتياط الفيدرالي أبقه معدلات الفائدة الاميركية على حالها. وجاء اتحسار العنف في

على الورقــة ليس فــقط لزاء الَّين واتما ايـضــاً ازاء الاستتَّــمار في الاســهم والسندات الماليــة. وهكذا نشط الاقبال على البورصات الاوروبية مما جعل مؤشـر "واكسّ في فرنكفورت يُسْجل ارتضاعاً

١٠٦٢١٥ اول من امس في نيويورك. - ١٠٧٧١٠ مارك الماني في مقابل ١٠٧٨٢٥. – ٥.٩٢٩٥ فــرنكات فـرنســـة في مــقــابل

.1,24.. ← ۷۶۲٬۰۰ لیـــر ایطالی فی مـــقــ \_}Y0X,Y0

الرئيسية في الارتفاع محطمة ارقامها القياسية

لندونيسيا موقتا مما ساعد على انتعاش الطلب على الأسَّمَم اليابُلنية، فاقفل مؤشر "نيكي" مرتفعا ٠١,٢٠ نقطة على ٩٥,٥٥٥ نقطة. ايلى قهوجي

شركة رسامني يونس، ٥٠٠٠ سمم من شركة الترابة اللبنانية، ١٠٠ سمم من شركة ارتفع امس في بورصة بيـروت سـعـرا سـهـمي البنك اللبنائي للتـجـارة "ج" وشـركـة يونيسُيرِ لميك "ث"، ۚ وُتراجعُ سُعُر سهم بنك بيبلوس "ج"، وبلغُ مجموع الإسهم العنداولة ١٩٢٢١! سمما قيمتما (٣٧٨٠٠٨ دولارا توزعت على جلستي التداول كالأتي، - الجلسة الاولى. ٤٢٧١٤ سمما من سوليدير ٣٣ و ٢٦٥٥٠ سمما من سوليدير

– الجلسة الثانية: ٢٥٢٠٠ سهم من سوليدير ٣٣، ١٥٠٠ سهم من سوليدير "ب"،

٥ د ما خرخه البورضة ليهم الارتفاء ١٠/٥/١٠:					. Or fram 10			- /	
Share	N° Coupon Attached	Price L.L. سعر التثبيت	Last Fixing Date	Last Fixing S	Total Supply	Total Demand	Total Executed	Fixing Price	السهم
	القسيمة العربوطة	생	تاريخ كفر تتبيت	آذر تثبيت	الكمية المعروضة	الكبية المطاوية	الكمية العتداولة	سعر التثبيت	
Solidere "A" (1st Fixing)	] 	19370	19/05/98	12.6/8	309426	198371	42714	12 6/8	سولينير ٣٠ (الثبيت الأول)
Solidere "A" (2nd Fixing)		19560	19/05/98	12.7/8	295257	226571	25200	12 7/8	سوليدير "أ" (التثبيت الثاني)
Solidere "B" (1st Fixing)		19370	19/05/98	12 7/8	113269	196372	26550	12 7/8	سوليدير "ب" (الثبيت الأول)
Solidere "B" (2nd Fixing)		19560	19/05/98	12 7/8	85824	184193	6500	12 7/8	سوليدير "ت" (التثبيث الثاني)
Banqe Libanaise Pour le Commerce "C"		28106	19/05/98	18	5500	5000	5000	18 4/8	البنك اللبناني للتجارة "ج"
Banqe Audi "C"		43299	19/05/98	24 4/8	13725	41564	13725	28 4/8	بنك عودة "ح"
Bank of Beirut "C"		10635	19/05/98	7	42751	113871	20032	7	ينك بيروت "ج"
Byblos Bank "C"		5222	19/05/98	3 9/16	738789	504835	504835	37/16	ينك بيطوس "ج"
Rasamny-Younis Motor Company		5317	19/05/98	3 8/16	46856	440036	27656	38/16	شركة رسامني يونس
Ciments Libanais	7	1709	12/05/98	1 4/32	29150	15000	5000	I 4/32	شركة الترابة اللبنانية
Eternit	5	2564	04/05/98	1 22/32	21430		!		اترنیت
Ciments Blanes Bearer	1	2279	19/05/98	I 16/32	100	100	100	1 16/32	الاسمنت الأبيض (الحامله)
Ciments Blancs Nominal		2374	28/04/98	1 18/32	ļ				الاسمنت الابيض (اسمي)
Uniceramic Nominal (A)									يونيسيرلميك اسمي (أ)
Uniceramic Nominal (B)	1				-				يونيسيراميك اسمي (ب)
Uniceramic Bearer (C)		3039	18/05/98	1.30/32	40000	55000	15000	2	يونيسيراميك لعاطه (ث)

- ة المرد	فاتد	تعميم	تاريخ	ئج المناقصة تاريخ	
ة المرد	فاتد	تعميم	تا، ب	4.15	-4:4
		F=-		حاريح	الغثة
م على	إلحب		الاستحقاق	الاصدار	بالاشمر
.4¥ 15	7۵,	1752	1994/4/1-	1994/0/51	٢
,4¥ }T	r.•1	1752	1998/11/19	1994/5/51	7
. S - 17	٠,٢٠	375£	1999/0/5+	1994/5/51	11
	.97 15 1,97 11 1,50 11	70,71 ¥P. 7•,71 ¥P.	3771 Fa,71 YP. 3771 F75 YP. 3771 -7,71 -7.	17.674 1371 10.71 49. 1711 1371 14.71 49. 1711,5. 1371 14.71 47.	17'0\APP1 -7\A\APP1 37E1 F0,71 YP. 17'0\APP1 PE\(1E\APP1 37E1 E71 YP.

فوائد سنداث العزينة والودائغ

27 (7)c/APPC AC/c/++7 27FC A-,FC

تاريخ دفع القسيمة - قيمة القسيمة للسند الواحد 🗣

1498/11/14 1999/5/5. A - 5 1999/11/14 A - £ F ... /3/1A عمليات حسم سندات الخزينة لدى مصرف لينان (لجمعور مص فقط على ان يكون عمر السند ثلاثة اشعر على الاقل)

> ۹ اشمر (۲۷۲ یوما) 1 اشمر (۱۸۲ یوما) ۲ أشمر (۹۱ يوما) قممة المسم للسند الواحد لغير سندات فثة السنتين المدة من تاريخ الاستحقاق ٩ لشمر (٢٧٦ يوما) 4418... ٦ اشمر (۱۸۲ يوما) ۸c . S. . . ۲ اشهر (۹۱ یوما) 455F. . .

المدة من تاريح الاستعقاق

الوكيل البنرى	البضائغ (طن)	الباخرة	لرميف
ىس سېيىسرفيس	للشدن	ستار (	7
ليبأنيا شيبينغ	ا ۲۰۰۰ حدیداً	الإمل بائله	Y
ماريتيمز	ا ۱۱۰۰ عبيداً	ايلبا ا	V
هـ هيلا	١٠٦٦ حبيباً	نور	9
ی۔ برجاوی	ا ۰۰؟ ماشية ٍ	عبدالله ر	٩
غلوب شيبينغ	١٧٠٠ مختلفآ	، سی لورد	1-
تلمآرا	١٠٠ ماشية ِ	زاءرا	١.
سييريدون	۲۷۱۱ عبيداً	كابتن خلاد	33
متز ماريتيم	ا ۱۰/۲۶۵ مستوعباً	متز بيروت	7.0
سيمن انترناشونال	١٣٠/١٩٦٢ مستوعباً	بل فيسر	İΪ

الاسمنت الابيض لحامله و١٥٠٠٠ سهم من شركة يونيسيراميك "ث". وتراجع مؤشر لبنان والمهجر لاسعار الاسهم اللبنائية واقفل على ١٠٧٨.٢٨ نقطة، وكذلك تراجع مؤشر ليباتون اتفست لاسعار الاسمم "Lispi" واقفل على ٩٣.٧١ نقطة، وتراجع مؤشر ليباتون انفست لاسهم المصارف ليقفل على ١٩٤,١٨ نقطة. هنا حركة البورصة ليهم الاربعاء ٢٠/٥/٨٥٠٠:

٥٠٠٠ سهم من البنك اللبناني للتجارة "ج"، ١٢٧٢٥ سهما من بنك عوده "ج"، ٢٠٠٣٢

سهما من بنك بيروت "ج"، ٥٠٤٨٢٥ سهما من بنك بيبلوس "ج"، ٢٧٦٥٦ سهما من

قياسياً بأن اقفُل بزيادة ١٢٢,٠٨ نقطة على

٥٥١٠.٩٨ نقَّاط على غَرار مؤشر "كاك ٤٠" في

باريس الذي اقــفل مَـرتفـَعـاً ٢٧,٠٨ نقطة على

"الفــايننشــال تايمسّ" في لندن بــــدود ٢٩٫٦٠

ولقيت وول ستريت دعما من ابقاء الاحتياط

الفيدرالي سياسته النقدية من دون تغيير في

وقت جاءت ارقام الميزان التجاري الاميركي في أذار

لترجح تباطؤ نمو الناتج الداخلي القائم في الفصل

الثنانيُّ في السنة وتستبيعيد بالتنالي أيَّ رفع في

معدلات ألفائدة. وقد تعزز هذا الاعتقاد بتراجعً

مردود اذونات الذزينة الاميركية لمدة ٣٠ سنة منّ

عُّهُ, ٥ الَّي ٥,٨٩ قَي المَثَّبَةَ، الامسر الذي دفعَ

صعودا سوقي السندآت والاسمم، ما جعل مؤشرً

"داو جـــونز" الصناعي يقـــفـــز من ادني على

٩٠٥٢,٠٢ نقطة إلى أعلى على ٩٢,٥٢,٠٢ نقطة،

ليسجل متتصف التحاول في الجلسة المسائية

٩١٠٢,٢٣ نقـاط، بزيادة ٤٨,٥٨ نقطة عنه أول

نقطة ليقفل على ٥٩٠٧,٤٠ نقلط

Share	N° Coupon Attached	الما Price الما معر التثبيت	Last Fixing Date	Last Fixing S	Total Supply	Total Demand	Total Executed	Fixing Price	للسوم
	القسيمة العربوطة	لك	تاريخ كذر تثبيت	د عسداء آذر تثبیت	بمراجعة الكبية المعروضة		الكمية المتعاولة	معر الثلوث	
Solidere "A" (1st Fixing)		19370	19/05/98	12.6/8	309426	198371	42714	12 6/8	سولينير "" (الثبيت الأول)
Solidere "A" (2nd Fixing)		19560	19/05/98	12 7/8	295257	226571	25200	12 7/8	ــوليدير "أ" (التثبيت الثاني)
Solidere "B" (1st Fixing)		19370	19/05/98	12 7/8	113269	196372	26550	12 7/8	سوليدير "ب" (الثبيت الأول)
Solidere "B" (2nd Fixing)		19560	19/05/98	12 7/8	85824	184193	6500	12 7/8	سوليدير "ت" (التثبيت الثاني)
Banqe Libanaise Pour le Commerce "C"		28106	19/05/98	18	5500	5000	5000	18 4/8	البنك اللبناني للتجارة "ج"
· Banqe Audi "C"		43299	19/05/98	24 4/8	13725	41564	13725	28 4/8	بنك عودة "ج"
Bank of Beirut "C"		10635	19/05/98	7	42751	113871	20032	7	بنك بيروت "ج"
Byblos Bank "C"		5222	19/05/98	3 9/16	738789	504835	504835	3 7/16	ينك بيطوس "ج"
Rasamny-Younis Motor Company		5317	19/05/98	3 8/16	46856	440036	27656	3 8/16	شركة رسامني يونس
Ciments Libanais	7	1709	12/05/98	1 4/32	29150	15000	5000	I 4/32	شركة الترابة اللبنانية
Eternit	5	2564	04/115/98	1 22/32	21430				اترنیت
Ciments Blancs Bearer	1	2279	19/05/98	I 16/32	100	100	100	1 16/32	الاسمنت الأبيض (الحامله)
Ciments Blancs Nominal		2374	28/04/98	1 18/32	ļ				الاسمئت الابيض (اسحي)
Uniceramic Nominal (A)									يونيسيراميك استي (1)
Uniceramic Nominal (B)					-				يونيسيراميك اسمي (ب)
Uniceramic Bearer (C)	ļ	3039	18/05/98	1 30/32	40000	55000	15000	2	يونيسيراميك لحامله (ث)

Uniceram	ic Bearer (C)	į	3039	10/02/70	1.30/52	-20000	
لسهم المتداولة: Total Quantity 692313	Traded Volu	قيمة الاسمم الم 125: 178308	Market Ca	القيمة الا pitalization 9_249			
لبنان	ف لدی مصرف ا	نانية للمصارا	, بالليرة اللب	ودائع لاجز			
	الفائدة						
	7 1.0.		ليوم واحد	ودائع	1		
	7 A.TF		لثلاثة ايلم	•			
	7 4.44		لسبعة أيأم				
	Z1T1		لثلاثين يوما	ودائع			
	711,50	lan E	ات ايداع لمدة د	شماد		نيمة السند	
			•			لشرائية	
	%15,··	۲ يوما	ات ايداع لمدة •	شهاد		47AY. •	
	دى مصرف لبنار	ر للمصارف ا	لاجل بالدولا	ودائع		9729	
•	ما فوق) ۗ	ليون دولار و	(مَنْ ٥٠ ه	- '		A78E	
	الفائدة						
	20,09770	•	سبوع واحد	ودائع لا،			
	27,51440	شمر واحد		•	ليمة السند لاسمية		
	Z7,f0···		ودائع لتلاتة اشمر				
	27,574		سغة واحدة	• -			
	27.69 <b>TY</b> 0		منة ونصف سنة			1	
	27,71440		ستتين	وبلاع ك			
ار الرقم ١١١٦	التطبيق آلية القر	ت التجارية وفق	اء على السندان	د الحسم والشرا	فواذ		
سنة	۱۸۰ یوما	۹۰ يوما	۲۰ یوما	ة اللبنائية)	(بالعما		
T	T+.++	۲۰.۰۰	T+.++				
35.5	371	15.74	) -cYA	شراه :			
سنة	۱۸۰ یوما	۹۰ یوما	۲۰ يوما	لار الاميركي)	(بالدو	رف لبناز	
Y.980T1	4.755	Y.0	Y.05TY0	حسم :			
17c3f, F	3,353	۵.۵	54730,F				
	مكن ان تتعير في اء						
, فترات ستة	ظته الخاصة علر لى فوائد:	زینة من محف نة وسنتین ء	ان سندات ذ أشهر وب	يع مصرف لبنا	맺		
سفر السند	مردود		فائدة الد				
۹۳۰٤	10,		T.91	Št	٦ اشر		
100.	37. • •	1	30.3		۱۲ شو		

بخلت لمس مِرفأ بيروِت ١١ باخرة ثلقلة سيارات و١٦٤٤٤ طناً، منها ٤٤١٧ طناً وغادرتُّه ست بواخْر. وبقيت داخل الاحواض ٢٦ باخرة، بينما عشر بواخر جديدة وخمس يُواخر مسافرة هي، "حورية" و"نور" و"فينيسيا" و"منز بيروت" و"بل فيشر". وينتظرُ وصول ٢٧ باخْرة، بينَمَا سبع بواخْر أعلَن لنتظار ومولَما للمرة الأولَى بد

4 طبقا تلمنكرة الادارية الرقم ١٢٢٥ الصادرة عن حاكم مصرف لبنان التي تشير الى عد

لعظ ما يقل عن الوحدة النقدية (القروش والسنتيمات) عند ليُراد المبالغ بألمملة اللبنائية.

من البرامي المستمرة								
الوكيل البحري	البضائع (طن)	العرفا	الباخرة					
ع. مكاوي ع. مكاوي ا. نقاش ج. بطرس ت. غرغور مد شيينغ كومبلي متز ماريتيم	۲۰/۲۵۱۶ مستوعیاً ۱۳۰/۱۲۵ مستوعیاً ۱۰/۱۲۰۰ مستوعیاً ۱۰/۲۰۰ مستوعیاً ۱۳۲۰ ملمآلاً ۱۳۰/۲۹۵ مستوعیاً	جوتورو مرسين مرسين ليماسول فوي الاسكندرية الغير	فریاتیك كوین فریاتیك ستار قدون فیدر مد جورجیوس ۱۲ م. س. ت. نهلیگا بیرس					

10   10   10   10   10   10   10   10	453.70 2010.00 457.00	Bic Brit Marhe Bouygues Currefour Casino Guichard-Per Casino Gui Per Adp CFF CIE Bancaire Club Méditerranée Crédit Lyonnais Danone (ev BSN) DMC Du Pont Nemours East Rand Prop ELF-Aquitaine Eridania Beghin	
170   170   170   180   1810	3710 00 457 00 3532 00 4100.00 193.00 111 00 599 00 1578 00 172 80 154 860 00 1291 00 3400 00	Bon Marhe Bouygnes Currefour Casino Guichard-Per Casino Gui Per Adp CFF CIE Bancaire Club Méditerranée Crédit Lyonnais Danone (ex BSN) DMC Du Pont Nemours East Rand Prop ELF-Aquitaine Eridania Beghin Esso	
Hulach   H	457 00 3532 00 410 00 293,00 111 00 1100,00 1578 00 172,80 491,50 1,54 860 00 1,58 00 1,58 00 1,58 00 1,58 00 1,58 00 1,58 00	Bouygnes Currefour Casino Guichard-Per Casino Gui Per Adp CFF CIE Bancaire Club Méditerrunée Crédit Lyonnais Danone (ex BSN) DMC Du Pont Nemours East Rand Prop ELF-Aquitaine Eridania Beghin Esso	
170   170	457 00 3532 00 410 00 293,00 111 00 1100,00 1578 00 172,80 491,50 1,54 860 00 1,58 00 1,58 00 1,58 00 1,58 00 1,58 00 1,58 00	Bouygnes Currefour Casino Guichard-Per Casino Guichard-Per Casino Gui Per Adp CFF CIE Bancaire Club Méditerrunée Crédit Lyonnais Danone (ex BSN) DMC Du Pont Nemours East Rand Prop ELF-Aquitaine Eridania Beghin Esso	
126	410 00 293,00 111 00 1100,00 589 00 1578 00 172 80 491,50 1,54 860 00 1291 00 588 00 340,00	Carrefour Casino Guichard-Per Casino Gui Per Adp CFF CIE Bancaire Club Méditerranée Crédit Lyonnais Danone (ex BSN) DMC Du Pont Nemours East Rand Prop ELF-Aquitaine Eridania Beghin Esso	
17%   2225   Markushita E Ind   8.54   8.75   Great Univ. Stores   304.00   309.80   Sommer-Allibert   291.00   109.00   109.00   1086.00   Suez Lyon - Des eaux   Indiana   I	293,00 111 00 1100,00 589 00 610 00 1578 00 172 80 491 50 1,54 860 00 1291 00 588 00 340,00	Casino Gun Per Adp CFF CIE Bancaire Club Méditerrunée Credit Lyonnais Danone (ex BSN) DMC Du Pont Nemours East Rand Prop ELF-Aquitaine Eridania Beghin Esso	
Missbish Corp   4.09   1.09	111 00 1100.00 589 00 610 00 1578 00 172 80 491 50 1,54 860 00 1291 00 588 00 3400 00	CFF CIE Bancaire Club Méditerranée Crédit Lyonnais Danone (ex BSN) DMC Du Pont Nemours East Rand Prop ELF-Aquitaine Eridania Beghin Esso	
1962   1406   NEC Corporation   109   10	1100.00 589.00 610.00 1578.00 172.80 491.50 1.54 860.00 1291.00 588.00	CFF CIE Bancaire Club Méditerranée Crédit Lyonnais Danone (ex BSN) DMC Du Pont Nemours East Rand Prop ELF-Aquitaine Eridania Beghin Esso	
150   150	589 00 61/00 1578 00 172 80 491 50 154 860 00 1291 00 588 00 3400 00	Club Méditerranée Crédit Lyonnais Danone (ex BSN) DMC Du Pont Nemours East Rand Prop ELF-Aquitaine Eridania Beghin Esso	
152   Nip Steel Corp   15.76   15.64   HSBC HLDGS   748,00   75000   Total   592.00     152	589 00 61/00 1578 00 172 80 491 50 154 860 00 1291 00 588 00 3400 00	Club Méditerranée Crédit Lyonnais Danone (ex BSN) DMC Du Pont Nemours East Rand Prop ELF-Aquitaine Eridania Beghin Esso	
160	610 00 1578 00 172 80 491 50 154 860 00 1291 00 588 00 3400 00	Credit Lyonnais Danone (ex BSN) DMC Du Pont Nemours East Rand Prop ELF-Aquitaine Eridania Beghin Esso	
10.00   10.0	172.80 491.50 1.54 860.00 1291.00 588.00 3400.00	DMC Du Pont Nemours East Rand Prop ELF-Aquitaine Eridania Beghin Esso	
10.25   10.26   10.2	172.80 491.50 1.54 860.00 1291.00 588.00 3400.00	DMC Du Pont Nemours East Rand Prop ELF-Aquitaine Eridania Beghin Esso	
1940   1940	491.50 1,54 860.00 1291.00 588.00 3400.00	Du Pont Nemours East Rand Prop ELF-Aquitaine Eridania Beghin Esso	
150   120,00   120,	1.54 860 00 1291 00 588 00 3400 00	East Rand Prop ELF-Aquitaine Eridania Beghin Esso	
Sumnome Corp   2.97   300   Lourho   393.0   415.00   Worms (CE)   Some Corp   12.97   300   Locas   13.00   12.85   Zambia Copper Inves   1290.00   1290.	\$60 00 1291 00 568 00 3400 00	ELF-Aquitaine Eridania Beghin Esso	
Substitute	1291 00 588 00 3400 00	Eridania Beghin Esso	
100   Toyota Motor Co   566   5.83   Marks Spencer   235.10   235.10   Zellidja S.A.   576.00   74manchi Secs   5.67   5.75   Narional Power   11.30   11.19   Natiwest   74.00   74mancuchi Pharm   11.30   11.19   Natiwest   74.00   74mancuchi Pharm   74.00   74ma	588 00 34W 00	Esso	
ا المترانيي Yamanduchi Pharm   5.67   5.75   National Power   المترانيي   329.00   11.70   11.30   11.19   Nadwest   11.30   11.19   Nadwest   11.30   11.19   11.10	340000		
11.30 1110 Natiwest 171.00			
10 to 10 to Pearson Gra. 6.19   6.28   Allied Domeco		Fives-Lille	
[ / = H 1 1 M. a651.4 A A 10   10.00	5640:00	Galeries Lafavette	
10.56   10.56   10.59   Pearson Grp.   6.19   6.28   Allied Dottiecq   551000   1.84   1.85   Asda Group Pic   49.50	442.70	General Motors	
Table DELTSCHE TELEKOM 1.54 1.35 Pilkington 5.40 5.43 Assoc Brit Food 53748	537 00	GTM-Entreprise	
21: Bayer AG 803 S 13 Prudential Corp. 651 6.46 ВАА 3м т	263 00	Hoechst Akt.	
1 1 1 1 1 1 1 1	732.00		
10.5 (c) Commerz Bank AG 320 367 Rank 10.51 10.52 Bass 118.50	115.30	ICI Ltd Pk	
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	23 30		
150 July 150 DT Babecck St 655 651 Retters 1.60 1.66 Bicc 503 nc	590,01	Lafarge	
16.20 Dre-ulner Bank AG 311 3.06 Rexam 3.87 3.98 Blue Circle 1637.00	1671.00		
Heechel AG 820 621 Rio Tinto 961 962 Boc Group 1055.00	1029.00		
3000 Scherne AG   254   256   Rous Royce   257   258   250	839,00		
Signers AG 651 6.68 Royal Sun 9.59 9.40 Drittsh Fedor 15000	150,00	Longometal-Afrique	
13-14 But Vereinsbank 45- 5.01 Sainsbury 20.14 Drinish Aerospace 2345.00	2843.00	L Oréal	
27 22 Di Lufthansa AG 0.62 0.62 Scars 6.42 6.43 British Airways 126.60	1523,00	LVMH	
1000 Protests AG 451 451 Spell	6260	Metaleurop	
4-91 20 00 Throsen AG 14-9 14-78 Siebe Pie 20 14-76 Piero CO 40.00	39.60	Mitsubishi Corp.	
12 n Verba AG	478.00	Mobil Corp.	
The State of Burns AG 145 Succession See 150 College School Colleg	176 (1)	Moulinex Nicolas	
A second Linde AG	930 00	Nicotas	
3 4 2 3 4 4	777		
	• •	•	
	-		
الدناء المداد القيناد الكياد الاستان المداد		للدولار	
ت أن العداد المن ما الله الله الله المحدد النقد ا		الاميرك <sub>و</sub>	
عود العرب الأولونية الأولانية الأولانية الأولونية الأولو		<del></del>	
C 17 C.2. T.AA S.TAE. 1.11 1.12 7.67 4.21		ليومين 0.77 لشمر 0.07	
S.T. J.ET T.CT E.VA TE T.TA J.EY T.OT V.FO		لكاأشمر أدة.	
5.T7 5.49 T.15 P.17 T.17 F.17 P.17		التاشم ١٢,٥	
S.E. S.Y. J.A. O.A. TO T.AT 1.YT T.AE Y.OT		اسنة ٥٠,٠	
1.00 3A.7 E.E. 7.76 3A.7 - 1.00 - 1.00	ه ا	لـ۵ سنوات ۵۹۵.	
-   -   -   -   -   -   -		ال- ا سنوات ا ۱۱۲,	
-   - <u>  -   -   -   -   -   -   -   -  </u>	<u> </u>	۱۰۸ سنة ۱۹۸٫	

ن<u>يويور</u>ك (بـ\$)

With the cooperation of Merrill Lynch

BEJRUT - TEL. (01) 602120/1/2 - (01) 348175 - FAX: (01) 60212

الاسواق المالية

الفرتك

البلجيكي

64.43

21,90

الدينار الكويتي

Te contract

کلـ۵۰ بیزوس

...033

......

· . - • 12 ·

....

. ...A£

مؤشر فلينتشال تليمس البريطاني مؤشر نيكي الياباني

... (317 OY, F3P3

E941. 40 15101. ...

....

- . - £TA1

15,441

....£01

الانقفال السابق

52 7/16

53.5/16

56 11/16

49 5/16

121 1/2

49 15/16

95 3/4

16 3/4

15.12

S2 11/16

75 9/32

2465.00

4800,00

550.00

499.90

1530.00

53 3/16

54 15/16

110 1/4

57 11/16

10 15/16

70 3/16

63 14

72 5/16

47 9/16

46 1/4

1193/16

59 13/16

50 11/76

31 3/16

16 15/16

124 7/8

52 5/16

6 V8

278,50

651.00

2480,00

590.00

4544.00

530.00

500.00

1530 00

335.00

المولندي

Y07,T.

71.17

درهم الامارات

211,40

£10,40

11,74

الريال

سعودى

6.7.50

كيلو الذمب عيار ٩٩٥

127 ....

184....

الإلماني

•, ٨١٨٠

.,0.YA Tota

MT,Y.

. ATTE

اقفال اليوم ١٥٢،٩٥٢

الاقفال السابق ٦٥ , ١٥٥٥١

الاقفال

71 L/8 41 3/16

58 1/2

113 5/16

9L 11/16

120 9/16

92 13/16

80 9/16

57 3/8

131 3/4

16 L/8

32.3/8

28 5/8

46 3/16

40 1/2

30 11/16

42 1/4

415/8

1.02

7.73

11.03

2.47

1.26

4.05

4.12

7.44

5.76

172 7/8 112 13/16

30 3/4

Kellogg

Lockheed Martin

Litton

Loews

Merck

Mobil

Monsanto

Natl Semio

Occ. Petrol.

Morgan

Navistar

Olin

Penny

Pensico

Pfizer

Centrica

Charter

Cordiant

Dalgety

Diageo

Courtaulds

Coats Viyella

Commercial Union

Cookson Grp Plc

PG et Corp

Placer Dome

PolaroidOuaker

Pharmacia Up John

Merril Lyn.

Min Mining

السابق

70 11/16

40 3/3

57 13/16

113 5/16

117.7/8

87 3/4

81 3/8

96 15/10

56 3/16

129 11/16

30 15/16

28 1/2

45 7/16

69 1/16

37 15/16

30 3/R

13 62

41 1216

السابق

101

7.72

10,87

2.49 1.32

4 65

4.05

7.35

580

السلع الزراعية

السابق

٠.٠٨٢ 179A. . . ) YTE. . .

3. A.

159.0-

}Tr.Y-

زيت المويا إيار

1V.Y. ..

9.15

177.0

الاقفال الاقفال شيكاغو (بـ3)

รลร์.อะ

44.3 ·

TTA.YC : TTA.YC

7£4.50

775. . .

اتثير الايطالي

74. -

٠,٨٨

الدينار

الارىغي

と [[本]

الإلمأني

405,00

407,00

العماني

CY, YTPT

790Y, YO

السويسري

·.48TT

E. .TTA

1147.45

45,54

افغال اليوم ٩٢، ٤٥.٤ ﴾ القفال اليوم ٩٠, ٥٩، ٥٥ أ الاقفال السابق ١٤، ٢٩٨٠ أ

Csx Corp.

Digital Equipme

Deere

111 34 Delta Air Lines

114 3/4 Disney Corp.

70 3/4 Eastm Kodak

Ford

46.5/8 Genl Dynamics

Grace

Halliburton

Honeywell

Inco Ltd.

Intl Paper

ITT Bus

59 L/8 G.T.E. Corp.

INA

32 1/6 Hilton

123 1/2 Ind Bus

133.00 | Nord-Est

676.00 O.N.A.

276.00 Norsk Hydro

335 00 Royal Duich

المعادن غير الحديد

الألومينيوم ــــ١٢٥٩،٥٠ |١٢٢٣.٥٠

لندن اسعار البن (بـ ۶ الطن)

الاقفال

0941.00 0490,00

£YA-, . . . £YA-, . . .

1.27,... 1.2....

Petrofina

Primagaz

Philips Electronic

Pinault-Printemps-I

Proceer and Camble

Roussel-Licial

71.3/5 Exxon

63 5/16 Estee Lauder - A

1613/16 1613/16 Cyprus Amax Min.

لسويسري

1.75.40

1.54,40

الدينار البحراني

٠٥,١٦٠٤

2.21,0.

الليرة الايرانية

الاسترليني

f,TTA

3.43,1

4,1414

**FASE, 14** 

1,5.77

مؤشر كاك ٤٠ للفرنسي

The state of the s

الغرنسي

TOT, 9 .

100.9

££T, .

££¥, ..

الاستركيني

TE70.TO

SEYO, TO

التركية

-, - - 0 -

باب اول

الاميركي

1,2297

٠.٩٠٠٠

0.93--

1401. ..

177,70

1,7157

1.244

الميركي

1017. ..

1010,0

لسورية

TT.0.

TE,0.

الشراء

المبيع

المبيع

الاتداد الأوروبي

الولايات المتحدة

بؤشر داو جونز ا**لا**ميركي

لقَفَالَ لَلبِومِ ١٦٢.٢٥ الاقفال السلبق 4،377.0 م

بورصة وول ستريت (\$)

Allied Sign.

Aluminum

Am Express

Asarco loc.

ATetCom

Atl Richf.

Boring

Avon Prod.

Boise CASC

Burlington North

Bristol My.

Caterpillar

Chevron

Chrysler

Citicoro.

Colgate

Coca Cola

Columbia Gas

بورصة باريس (فىف)

American Barrick

Anglo Amer. C. S.A.

Bayer Aktiengesells BCM

Chase Manh.

Bankamerica Corp.

الاقفال

71 7/16

6 1/2

23 7/8

58 13/16

78 1/8

84 7/16

85.3/8

37 15/16

105 7/8

59 34

144 3/16

81 1/2

53 7/16

158 1/4

83 1/2

الاقفال

1660.00

1169.00

750.00

298.80

343.70

270.00

12400 | AB SKF

Accor

ATT

المعادن الثمينة

لندن اسعار السكر (بـ ١٤ الطن)

109,1. ...

T9£,..

كاثون الاول ـــ ١٨٠٥،٠٠ | ٢٦٠,٥٠ | تشرين الثاني ـــ ١٨٠٥،٠٠ | ١٨٠٩،٠٠|

الزنك \_\_

A tradition of trust.

£ . . . . . TYO. 5 .

لندن (الاونصة بـ \$)

Air Liquide

79 13/16

السابق

42 (5/16)

717/16

6 11/16

23 (3/16

56 7/16

78 W16

84 13/16

B3 1/4

4X 3/8

37 1/8

105 1/2

58 9/16

823/16

155 1/2

78 1/16

90 1/16

813/16

للسابق

124 00

1668.00

1136.00

789 00

126,50

338,40

270.00

144 13/16

1113/16 112 13/16

اليابان

#### ◄ مؤكداً خلافه مع أركان "التجمع" في القضايا الداخلية

وعن رأيه في ترشيح قائد الجيش العماد اميل لحود للرئاسة قال عون: "اقرأ دائما في بعض الصحف عن معارضة البعض لتعاطي العسكر بالسياسة، ويعرمون على قائد الجيش ان يحبح رئيساً للجمهورية. أنا لست مع هذه الفكرة لان اكبر قياديين في العالم هم الذين جمعوا بين القيادتين التسكرية والسياسية. وتمة ١٢ رئيس جمهورية في الولايات المتحدة كَانُواْ مِن القَياداتُ العسكرية وفي فرنسا البنرالان ديفول وبونابرت. ولا صُحة للقول أنه سيى؛ باعتباره عسكريا، من النامية المبدئية ثمة عسكريون يتمتعون بكفاءات تؤملمم للرئاسة. وفيؤاد شيهاب عكم ديموقراطيا وتبين انه قديس مقارنة بما يقوم به آخر مستكتب في مكتب مخابرات. والناس لا تزال تهلل لاستقرأر السلم الاملي الذي يتحدث عنه ميسال المر. انه بالضَّعل عار تاريخي"

وَاضَّافُ عون: "أن كل ترشيح في ظلَ الاحتلالُ السوري لا مو ترشيح ولا انتخاب بل تعيين، واذا تم في ظلَّ انتخابات حرة فانا ارحب بانتخاب قائد

- وختم قائلا: ادعو جميع مناصري الى تأييد أي مرشح تغييري رافض الامر الواقع الحالي ويريد نظاماً جديدا في لبنان او اي مرشح ضد السلطة في اي مكان على الراضي اللبنانية".

وفي دردشة جانبية مع الصحافيين انتقد عون موقف الرئيس امين الجميل من موضوع لائحة بكفيا آلتي يترشح فيما توفيق داغر.

محاولات تتكرر يوميا إذ يطلع علينا كل يوم من يدعي انه بطل مسلم او مسيحي ويجمع الناس حوله ثم يبيعهم عند الدشرة".

وعن أسباب اختلاف التحالفات التي اقامها زعما "التجمع الوطني" الرئيس ادين الجميل ورئيس الوطنيين الاحرار دوري شمتون قال عون: "لقائي متهمًا على المُقَوماتَ الاسآسية وقدّ نختلف او ناتلف لكنهما الاقرب البنا للإئتلاف. ومنا الامر ليس جديدا لانه من عمر تأسيس التجمع الوطني. ولنيمم مفموء للقضايا الناخلية مختلف عن مفمومي. أنَّا مفمومي تَغْيِيرِي إِذْ أَدْعُو الَّى قُوةَ تَغْيِيرِ وَانْ شَـُهُ ٱللَّهُ ان تُسَلَّمُ كُلُّ مِن كُلَّ اللبغانيين، وإذا كان اللبغانيون مبسوطين بمذا التقليد فبالأمور ستمل في مرئلة ما إلى أتفجار معين واذا سارواً معنا للخروج من التفرقة المذهبية والدينية الى التغيير ليس في اطار البلديات فحسب بل في كل المجالات بدءًا من تنظيم الدولَّة فلا وجود لفعل السلطات ولا القضاء يعمل كما يجب. لدينا مشروع كامل لأعادة تنظيم الدولة وهذا لا يمكن

أحداثه اذا لم يولكيه الشعب(...). وسئل أن مُذه المبادئ ليست جديدة ورفعتما احزاب اخرى قبل عقود ومنما الحزب الشيوعي فأجاب عون القضية تخمع للسلوك والتطبيق، فحين يـقولُ لي وليـُـد دُنبلاط أنَّ نظامه استراكي، فأين اشتراكيته؟ فهو مثل الفجَّلة عاملُ قشرة حمراء حوله وقلبه ابيض يعني انه اقطاعي". تريّد المشاركة في الحياة السياسية على مستوى مجلس النواب فاتك تعطى الثقة للوضع القائم...".

واكيم وترفض تطبيق ألأمر نفسه مع لحود فما السبب وهل بسبب ترشيحه ارثاسة الجمهورية؟ اجاب: "كلا، نجاح واكيم حاول وأسكت، وتعلمون جميعاً أنهم شطبوا كل كلماته في مجلس النواب، ولم يحاول أحد غيره، وبيار دكاش حاول، ونحن سجلنا المحاولات التي قاموا بها، أسكنوا نعم لكنهم حاولوا ولم نرّ محاولة مع نسيب لحود في اتجاه فضح الوضع، إذ حين تكلم نكَّاش عن التنسخاب الاسرائيلي في الجنوب واعادة انتشار الجيش اللبنائي طلب رئيس مجلس النواب نبيه بري شطب كلمته من محضر الجلسة. وتعرض نجاح وأكيم للأمر ناته،

وعن النائب بطرس حرب قبال لشرح عواقب اتفاق الطائف مدة بالقول: لو كنا نعرف أن هذا هو الطائف لقطعنا يئنا ولامتنعنا عن التوقيع. ولم تنفع في حينها شروحاتنا له". اما مداخلاته في مجلس النواب فهي استيعابية، ويكفيك ما قاله بعد التظاهرة الطالبية: لم

 تتمة المنشور في الصفحة ٦ – بلديـة بيروت"، مـُؤكـداً ان شـرطه لتَأْييد أي مرشح "هو التزامه الُخط

وعن التحالف مع "حزب الله" أكد "أن لا مشاورات بين بعضنا البعض، وأذًا صح أنه تصالف في الضاحية مع الدريري فيعني ذلك أتنا سندتلف واياهم حكماً.

ومعارضة لكنك تتنافس مع أخرين إذا

#### ◄ طارت انتخابات بعبدا وراسمسقا

آ– اماذا قبلت ترشیحات مرشحی اللويزة، اذا كان ثمة لفظ حولً وضعهم القانوني؟ ٣- من المتعارف عليه ان ابناء

الاكثرية المارونية؟

السبب الاداري؟

حصل امس؟

في أي حالً، ما دامت المبررات التي

اعطيت لقرار مجلس الوزراه غير

واضحة، لا يزال اهالي بُعبداً يُشكُّونُ في النيات، فمل من المعقول ان تلفي

حكومة تستعد للانتخابات منذ اشهر،

انتخَابات اهم مركز قضاه امثل هذًا

وما الذيّ يُضمن أن الدكومة لن تلغي في تشرين أيضاً انتخابات بلدة

بعبدًا بألَّذريعةً تَفْسَما؟ ولا سيما ان

بلدات الريحانية والفياضية وسبنيه

وحيي اليرزة وبرازيليا تعاني الوضع

الاداري ذاته، وهي مرشحة لعدم ورود اسمها واسماء الفييما في المرسوم

المقبل، فمل ثمة من يوضح هذه

النقاط ويزيل الغموض والالتباس عن

وضع منَّهُ البلداتُ كي لا يتكرَّر ماَّ

وما حصل في بعبدا، جرى مثله في راسمسقا، وأفاد مراسل "النمار في

الكورة ان هذه البلدة تضم حارتين،

واحدة جنوبية – مسيحية وأخرى

شَمَالِيةً – مُسلمة ومن أهلها رئيس

فِرع "جمِعية المشاريع الاسلامية في

الشَّمال طه ناجي، وكان المقرر ان

تجرى الانتخابات البلئية فيما لانتخاب

٩ أعضاء وهم ٦ منسيسيين و٦
 مسلمين. لكن بعض مسلمي البلدة

مددوا بالمقاطعة آن لم يزد عدد

مثليهم من اعضاء المجلس. مع العلم

ان الأحتين شكلتا في البلدة وتضما

بين أعضائها مسلمين وفق التوزيع

الدَّالي، وجاء قرار مجلس الوزراء بوقف

الانتخابات وارجائها ليثير رد فعل

واحتجلجات وتحركات في البلدة ضد

mande: un technicien des-

sinateur sur autocad avant une

expérience min. 3 ans. des no-

tions en constructions mé-

talliques et menuiseries d'al-

uminimum contacter pour

R.D.V. aux: 09/218043 - 09/

Telecom We are seeking tele-

com engineers or technicians

for working abroad on short

(2-6 months) or long term ba-

sis. Recruitment: Min 2 years

in GSM (MSC-BSC) and cell.

planinng min 1 year RBS.

Ericsson or Nokia experience

is highly preferred fax your CV. to 01/742641 for more in-

formation contact: 01/312668

Importante société industrielle

dans la region de Batroun re-

cherche: Chimistes - re-

sponsables de production, avec

ou sans experience, langue. Fançaise, habitant entre Ibeil

et Tripoli. Tél & Fax: 01/ 614241 - 01/614243 - 01/

Sun Tours requires sec / p.r.

and ticketing pls. Call: 03/ 685757

شركة كبرى في مجال التجهيزات

الهاتفية والمُكتبيَّة العديثة في حاُجة الى فنبين اختصاص الكترونيك حملة

شهانات TS - Maitruse - Ipnet

سيبارة الزامية. التلفون ١٧ –

مطلوب مندوبون ومندوبات لكافة

الاراضي اللبناتية بمعاش ثابت ٥٥٠٠ + عمولة. التلغون ١/٨٧٣٧٨٥

مجلة شبابية في حاجة الى طاقم

لإصدارها + مندوبي اعلانات على

أُساسُ النسبة المُثُوِّية في البحاية للاتصال ١١/٦٨٤٠٦٦ بين الساعة

Malco trading Co. has opening

3-5 years experience in sales

Koussa Center Pain d'or bldg.

in

offices

- 16h.

·1/49741 ·

الرابعة حتى الثامنة

602560 - 01/321834

mon. from 10:00 am-14:00

218044 - 01/334684

اللويزة كأنوا مرتبطين اداريآ ببلدية بعبداً، وكان لحد أبنائها وثيساً للبلدية (اميل رزق الله). كذلك كأن لما اكثر من عضو في المجلس البلدي. فلماذا حنث باحنث لهس؟ 3- أواذا لم يعط أي من المهتمين

بالانتخابات في بعبدا لي تفسير قالوني او اداري مقنع في شأن عدم حقهم في الترشح؟ ْ ٥- ` يبقّى اخيراً ان ثمة اتجاماً الى فصل اللويزة عن بعبنا وتخميصما يبلدية، فهل ما حصل مقدمة لأصدار مرسوم في هذا الشأن قبل تشرين

وهل يكون ذلك مقدمة لاستبدال اللويزة، نلخبين ومرشحين، بأمالي منطقة سبنيه؟ معلوم ان أمالي سبنيه السنة والذين بطلق عليهم اسم "عرب سبنيه ، وقد تمجروا خُلال ألحرب، لِيسِ نهم أي مقعد في المجلس البلَّدي أو الاختياري. ولم تنبح مداولاتهم في الْحَصُولُ عَلَى مُقَعَٰدُ فَي أَي مِن اللَّوائحَ في بعيدا، خلال المعركة الدالية، وجاءت خطوة مجلس الوزراء بارجاء آلانتخابات تصبُ في خَانَةَ فُصَّل بِلَدَة اللويزة عن بعبدا، وبالتالي سيستبدل ناخبو اللويزة ومرشحوها (وكان لهم قرابة ٢ مقاعد) بناخبي سبنيه ومرشديها. وهو أمر كانت رفضته فاعليات بعبدا وعدد من السياسيين المعنيين مباشرة بهذأ الملف فمل يكون السبب الحقيقى للارجاء مو اعطاء ناخبي سبنيه وعددهم لا يُقَلَّ عَنْ ٩٠٠ نَاذَبُّ، امْكَانُ الوصولُ الى مجلس البلدية في البلدة ذات

المجلس البلدي، ووفقاً لمذه الترتيبات قدم حمسة من ابناء اللويزة والريحانية ترشيعاتهم الّي عضوية المجلس. لكن المفاجأة آلتي تلقاما مرشحو بلدة اللويزة، وهم موسى النوار وشحادة مقر وجان جلخ واميل رزق الله انهم تبلغُوا من المدافظة ضرورة سحب ترشيحاتهم لانها غير قانونية ولا يحق لَهُم بَالْتَرَشِيحِ عَنْ بَلَدَةً غَيْرُ وَارِدَةً فَي المرسوم الأثف الذكر. وبدأت كرة الثلج تكبر، وافيد

امالَّي اللويـرَّة والفَّيـاضيَّـةَ انَّ لا صنائيق أقتراع لمم ولا لوائح شطب، مما يعني أن ناخيي اللويزة (٤٩٠ ناخباً) والفياضية (١٧٠ ناخباً) لا يحق لهم بالترشح ولا حتى بالانْتخاب. وفُور شيوع الْنبر، بدأت اتصالات كَـنْـبِـفـة وعلى اعلى المستويات مع وزارة الداخلية، ولا سيما أن اللائحة الانتخابية الاساسية واللوائح الافرى التي كانت قيد التأليف انطلقت من قواعد مختلفة عن الوضع الراهن، أضافةً الى ان هذا التطور قد ينعكس سلباً على كل للعملية الانتخابية وعلى العلاقة بين ابناء المناطق المعنية. وكانت مفاجأة ثانية في انتظار النَّدِن راجعوا في الأمر، أذ أبلغوا أن ثمة أتجاها واضحاً إلى أرجاء لتتخابات

الاعلان عن مجلس الوزراء مساء. لكن الاعلان لم يلغ الاسئلة التي لا تزال متداولة، ُ اُ – هلُ يعقل ان يكون سبب اداري فحسب ورا ارجاء الانتخابات في بلدة كبعبدا؟

بعبدا الى تشرين الثاني المقبل، من

دون اعطاء اي مبررات واضحة. وظل

العُمُوض سيّد الموقف حتى صدور

- تتمة المنشور في الصفحة ؟ --

الذي حدد أعضاه المجلس البلدي بـ٥ ( عضُواً، من دون أن يذكر القرى التي تضمها البلنية وعدد الاعضاء لكل منها، على غرار ما حصل لغيرها من

تبعاً لذلك، تألفت اللوائح الانتخابية على أساس "شركة" تجمع بين مختلف مرشحي بعبدا واللويزة والربحانية، ورغم أن لا توافق على لائمة أتتخلية وُلْمِنِهُ، كَانَ أَتَفَاقَ عَلَى تَخْمِيمُ اللويزة والريعانية بمقاعد محمدة في

#### ٦ اسئلة الى الحكومة

وجه النائب اسماعيل سكرية اربعة اسئلة الى الحكومة عبرُ رئاسةٌ مجلُّس النواب عن عدم رقابة وزارة الصحة نوعية الدواء وصلاحيته واجازة الوزارة استيراد ادوية غير موجودة ولا تبأع في بلد المنشأ واستيراد اخرى بموجب فواتير مطبوعة محليا وغير مصادق عليما خلافا لقانون مزاولة الصيدلة بتصنيع مثلت المستحضرات الصيدلانية وسأل النائب عبد اللطيف الزين عن ٌسيبُ اقفال المستشفى الدكوميّ

القَّنيِم في النبطية حيث يعمل ٥٠٠ أُ طبيباً وممرضا. وكنَّنْكُ سأل النائب ابرميم بيان عن "مماطلة" الحكومة في تَنْفيدُ القَّلُون القَاضِي بترقينَّة الاحتيَّاطيين ۖ في الامن العلم.

#### مفر وشات

لاجل السفر فرش مصري ستيل ومودرن وصيني ولوحات زيتية بيانو انكليزي وتدفُّ كُورُنيش المزرعة. تُ ٠٢/٨)٢٠٧٠ -١/٢١٨٠١٠ رضا زورق مطاطي V Zodiac امتار مع محرك 200HP/Mercury جديد غير مستعمل التلفون ٢/٢١٦٨٥٦.

لانش Tolio Abatti موبيل ١٩٩٢ مے مصدرك /350HP Mercruser في حال ممتازة الهاتف ١٦٨٥٢ / ٢/٢٠

A leading international corporation has the following vacancies in Saudi Arabia:

2 Computer Programmers, based in Jeddah: the ideal candidates are graduated in computer science (B.Sc.) with a minimum of 2 years experience in programming - RPG & CL on IBM AS400 + UNIX and Windows NT. Fluent in English and Arabic (both written and oral).

CV with personal color photograph are to be hand delivered at the following address: Triple M - Chahine Bldg. - Nicolas Ghosn St. / Ashrafieh - Beirut - Tel.: 01-201 582.

#### **CLOISALL** GROUP OF COMPANIES - DUBAN REQUIRES

To promote an international range of upmarket finishing products for the building industry in its area of operation in the Gulf. Applicant should have an Engineering background and/or experience in

SALES MANAGER

promoting high- end building products. This is an opportunity for a dynamic and motivated person, looking for a long term remunerative career. Attractive package plus incentive scheme on sales.

Please forward CV with a passport size photograph to:

> The Group Marketing Manager P.O. Box 3366, Dubai - UAE

> > address

McDonalds for SUCCESS

In over 100 countries, this is an address for success. With over

20,000 restaurants worldwide, McDonald's is clearly your

McDonald's Lebanon is seeking Energetic, Ambitious

and Hard Working young men and women to work as:

Service Crew

(Full Time & Part Time)

Qualifications for the position of

Service Crew are:

— Arabic & English speaking. French is a plus

High-School graduate

Benefits:

Attractive salary

— Customer satisfaction oriented

— Excellent working conditions

for success, and send/fax your C.V. to:

Career advancement opportunities

If you feel you qualify, then make McDonald's your address

Lebanon Fast Food S.A.L.

#### طعام موقف لسيارتان شارع مار الياس. التلفون ٥ (١٢٣٠/٠ – ·1/T-T1TE Dernier appt. de luxe 300 m2 3 ch., 3 sal., park., puit artesien cave, Sioufi collège St. Coeur Imm. Acra Tél: 01/216147

النيخ از الاستار Al rimal cabine grande blook à

Louer 03/802804 للبيع: أو للايجار شقة فخمة ٩٠ (م.م. برمانا المسقى كنوم صالون طعام مناظر جبل امكانية المقايضة. التلفون

Près de la piscine. Vendre ou

#### للايطر

·1/TE0··) - ·1/TOTAE·

عين سعاده فيللا دوبلكس ٤٠٠ م.م ١١٠مم) حديقة صغيرة + موقف + منظر خلاب ٥٢/٦٤١٤٠٧

A Louer Chalet meublé au Portémilio. Eté ou été Hiver Têl شقتان مفروشتان للايجار العمرا

شارع عبد العازياز، التلفون

.1/TEE9.A Cabine moy, à louer à Rimal

1600\$. Tél: 08/805466 - 03/ 445175

الايجار كابين وسط Bloc A الرمال مع موقف سيارة. ت ١/٢٥٢٨٤٠ ·1/TE0··1 ~ A louer Chalet Samaya. Tél:

03/213383 للايجار شاليه موقع ممتاز جدا قبالة الحدائق والبحر 5-A2 سمايا

الكسليك + موقف خاص. الاتصال YFOTAK\T. - (TTAOP\P. شارع المطران عُـفرائيلُ، ٧٠٠ دـأ. شمريا. التلفون ۲/۲۰۲٤٤٤ – ۱/۵۸۲۷۵ – ۱/۵۸۲۷۵۹

. للاستثمار شقة دوحة عرمون. التلفون 1.1441/1.

Cabine à louer au Portémilio bon prix. Tél.: 09/640701 للايجار/الروشة قبالة Future TV Restaurant/Bar (Hotel du Roy)

03/261800 Bureau 220m2 avec Park, facilité sur 60 mois Dora Tél: 01/

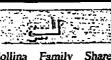
#### التقار الت

Porsche Boxter 97 Tel 03/ 758555

Mercedes 230 E mod 83 A/C tout cuir pneu nouveau agence Tél: 03/244951 - 252905/6 full

للبيع بناعي السفر رينو ١٩ م ٩٥ فــول الـســعــر ٥٨٠٠٠ الـهـــاتــف EATER - EATER

مرسینس E 300 مودیل ۱۹۸۱ لون اخضر فاتح، مكيفة حاله ممتازة. التلفون ٢/٢٤٦٢٢٠.



La Collina Family Shares 130005, Tél.: 03/344024

للبيع شقة عين الرمانة ٢غرف نوم مالون وسنفرة، غرفة خادمة ١٢٥مم. مفروزة مع سند تمليك. التا فون ٥٢٥٠٥٩/٩٠ -· T/ FF 0 A . Q شقة جديدة سوبردولوكس ٤نوم ٥ حمامات فرئسي ٣ صالونات غرفة

> للبيع او للمقايضة شقة في الدورة تجاه مستشفى مار پوسف علَّى المصلبية الطريق العام، طُرُا ، ٣ نوم، صالون، سفرة مع A/C تصلح

للبيع – قنابة برمانا مستودع ٤٠٠

السرمال/يسدون . 1/55.0..

ودوبلکس ٤٣٠ مم عجلتون، تقسیط ۹ سنوات ت ٣٠٥٠٠٠٠

·F/TA9979 Allied Engineering Group s.a.r.l. is looking for Programers and Analysts. Please

call us between 9:00 & 17:00

p.m. at these numbers Tél: 791002-3 للبيع شقة فخمة في مبنى ملبس حجر من ٤ طبـقـات، كـن طابق شـقـة ٤٠ ]م.م. برمانا، مار شعياً، ٣ نوم،

صالون، سفرة، ٤ حمامات التلفون ·T/7.09T. - ·T/TV-1TO

رابع ٢ نوم، صالون وتوابعما التلفون ١٧١/١٩٠١ -

بعد الظهر.

للبيع شقة فخمة بدارو مساحة - ۲۱مهم. مطلة على حرج بيروت طابق

750مم. ط۸ – كاشف. وشقة الروشة مساحة ٥٠٠مم. التلفون

مطلة على البحر وعلى اوتيل البستان · £/ XY · Y £ 9

s.q.m. Rabieh Area - full Sea/ beirut view- Swimming Pool \_ Central A/C - 2 covered parkings. Tel.: 09/218541/2 8:00 a.m. 3:00 p.m.

وط٨، ترميم جديد، شقة في الطابق، ٢ نوم، صالونان، طعام، غرفة خادمة، ، مراب عبرات ۲ حمامات، شوفاج مستقل، موقف،

مشروع The Vew بيت مري مناظر صنين وضهر البيدر قياسات مختلفة من ٢٠٠ الى ٧٠٠م. التسليم خلال

للبيع البياضة الرابية طابق ارضي ١٥٠م.م. مع دسيقية مسزروسة ٥٠٠م،، مع مسبح مشترك +

الحميراء شبارع المكتبول مطعم 1 (مم. كامل التجميزات Sodeco Gestion S.A.L. 01/616000

البيع شقة ١٤٠مم، طأول، للمراجعة الماتف ٢/٧٧١٧٠٩

<u>بعبدات، شقتان فخمتان، ۲۰۰مم</u> الشقة + ٢٠٠مم. حديقة، ٢غرفُ نوم، صالون، غرفة طعام، مطبخ، غرَّفة خادمة، عجماعات Sodeco Gestion \$.A.L. 01/616000 Parking +

Wanted 2 Sales persons in the advertising field, with a mini-mum of 1 year experience and college degree attractive salary, and good commission call Nasry on 03/271542

Boulangerie - Pâtisserie d'Al Zawrak demande: -1 traiteur pour engagement immédiat. 1 chef-cuisinier. 1 chef - pâtissier 1 chef - boulanger. Tél.: 01/328041 - 01/328032

Atelier "Textile artisanal du Centre d'Aide par le Travail de l'Association Al Zawrak demande: - Educatrice avec grande compétence en travail artisanai - Couturière avec compétence dans les domaines de la couture et du textile. Tél.: 01/328041 - 328032

Soc. d'informatique dem. secrétaire de direction et professeur d'informatique parlant Français ou Anglais. et Moniteur - trice pr. Colonie de vacances Tél.: 01/486286 - 03/ 301400

شركة مواد غذائية تطلب بائع (كاش فان) من سكان المنطقة الشرقية حائز على اجازة سوق عمومية التلفون ١/٢/٢ آ/١٠٠ ٢٤٢ آ١٠ المراجعة من التلسعة حتى الثالثة

#### مطلوب طباخ

للعمل لل حدة (الملكة العربية السعودية) وفق الشروط التالية:

· خريج معهد فندقية وسياحة. - 🏖 التَّالاثينَ من عمره وما فوق. - إجادة اللغة الإنكليزية. · إجادة تحضير الحلويات. إستعداد تام لتعلم وجبأت جديدة الأفضلية لن لديهم خبرة من الفنادق الكبرى.

راتب مغر وتقديمات حسب الوهلات. على الذين تتوفر فيهم الشروط الطلوية إرسال سيرهم الذاتية على العنوان التاثي:

صيد ۲۲۰٤٥ جنة ۲۱٤۹٥ الملكة العربية السعونية تُو على فاكس رقم: ( · · 477 ) Y 774 · Y-Y

شركة كبرى في مجال التجهيزات الماتفية والمكتببة الدىيثة في حاجة الى فنيين أختصاص الكترونيك حملة شـهـادات TS-Maîtrise - Ipnet سيارة الزامية ت ١/٨٩٦٢١٠/١٠ شركة تطلب أنسات وسيدات للعمل

في حقل التأمين مع أمكان اعطاء بروس للمبتدأآت تلفون خليوي · T/Y511.7

مطلوب للعمل في طرابلس شلب او فتاة حائزين على BT او TS تدقيق محاسبة. التلفون ١٦/٢٠٠٨٠ Entreprise de grande envirgure cherche chef comptable diplômé Univers. min. 5 ans d'exp. envoyez C.V. par fax 01/287587 - Tél: 01/293333

Required in Saudi Arabia managers for first class restaurants and catering. Tel. 03/314643 Fax 350955

#### وظائف

شركة مفروشات كبرى في حاجة آلى معلَّمي تنجَيِّد افرنجِي الرجَّاء الاتصالُّ على الرقم (--١/٣٤٥٦٧٠

A contracting co. in Hamra seeking a secretary: Trilingual, computer - word/excel, typing W experience 1 year min. call: 01/347001 - 342330

🤇 شركة صناعية نطلب رئيس محاسبة مع خبرة ومعرفة استخدام الكومبيوتر 177PPA - 777PPA

Arcotechnique S.A.L. mande: Une secrétaire de direction ayant une expérience min. 2 ans sur ordinateur et possédant le Français et l'Anglais. Contacter pour R.D.V. aux: 09/218043 - 09/218044 -01/334684

#### REQUIRED

#### **ELECTRICAL ENGINEERS**

(Low Voltage and Medium Voltage) For an Electrical Panelboards and Compact

Substation Factory in Saudi Arabia Candidates to send Their C.V. to: Fax: 00/966-3-842 9491

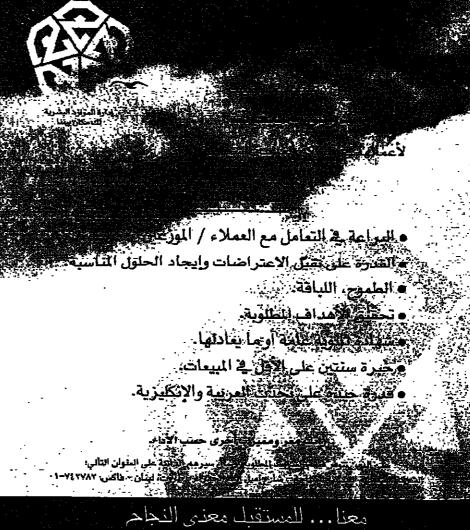
ترغب إدارة حصر التبغ والتنباك اللبنانية بإجراء مناقصة لشراء ٥٢٠٠٠ كلغ من مادة

يمكن للراغبين في الاشتراك سحب دفاتر الشروط من مركز الإدارة الرئيسي في الحدث – مصلَّحة تموين القبارك - خلال الدُّوام الرسمي آخر مهلة لاستلام العروض نهار الثلاثاء في ۲۲/۲/۸۹۹۲.

تفض غلاقات الأسعار تهار الأربعاء الواقع في ۱۹۹۸/٦/۲٤ ـ

المدير العام المهندس





With the co HI IRL I

Sohat Building International Damascus Road Hazmieh, Lebanon Att: Ms. Roula Boury Fax: (01) 429 288 - (05) 454 650

وسَئَل؛ الكُ ترغّب في التحالف مع وليس المطلوب ان يكونوا شهدا بل على الاقل لديمم شرف المحاولة".

عون: "حين ارسلنا موقدًا خاصا البه ثلاثة أيام الاانه صرح بعد ذلك بتظاهروا مع ميشال عون بل من اجل الدرية. المداولات الاستيعابية نعرفها جيدا ولا نريد أناساً تلمع نجومها وجبينها على حساب غيرها... وهذه

الاحمر وهو ان لا يكون مع السلطة". وعِن ممثليه في بيروت قال عون، رأس الممثلين السيدة ريا الداعوق ورحمة الله على صديقي عمر الذي مضى عام على وفاته، ولو كان لّا يـزآل حـيــا لكـان هـو المـســـوُول (أغرورقت عينا العماد عون)، لكن ريا فيها البركة". وعن لمكان التحالف مع الوزير وليد جنبلاط أكد عون "انه من رموز

ألسلطة، وتصالف الاستناذ دوري شمعون معه في نير القمر كانّ بسبب قرار شخمي فردي، وكان لي رأيي قبل ذلك حين تشاور مع وليد بك وابرزته إحدى الصحف حين قلت التوافق وطنيا ونتنافس سياسيا لكن من غير الممكن الخلاف على المستوى الوطني والاكتلاف السياسي. أنا مختلف ووليد جنبلاط وطنيا لأن مفمومه وعلاقته بالوضع السوري في لبنان لا يتطابق مع مفمومنا".

ومل يلتـقي مع النائب تسبِب لحود في بعض طروحاته اجاب عون "كلا، لانتي لا اعتقد أن الانسان يمكنه أن يكون مستقلا في العمل الوطني. في العمل الوطني لا وجود لموالاة

Arcotechnique S.A.L. de-

لِعِيادِاتُ او مكتبُ ت ١/٥٦٠٠٩٩ .

مم مدذل للشادنات + دوبلكس سُـــوبـردواــوکـس ۲۷۰ م.م ت ۴۲۸۹۲۱ - ۴۲/۲۹۰۸۲۱

للبيع شقة لوكس ٢٠٠ م.م

للبيع ارض ٨٨٢مهم. ضمن المشرف كلوب منظر خلاب التلفون

شقة للبيع متفرعة من فردان طابق

ارض برسم البيع برج البراجنة عقار مفروز ٧٥٠مم. الماتف ٨٦٥٩٥٥ – ٨٠٥٠٥٨ المقسم ١٦٨ المراجعة

ثامن سعر نهائي ۶۲۰۰۰۰ التلفون •1/٣٨٢٩٧٨ للبيع شقة بثر حسن مساهتها

.T/TEOY12 للبيع شقة فخمة ٤٠٠مم، بيت مري

Luxurious appt. 175 & 250

للبيع شقتان في الاشرفية طلعة كرم الـزيتــون ٢٠٠م.م. الـواحــدة، ط ٤ سعر مغر. ت ۲/۲۰۸۰۰۹.

d'or bldg. اواخر الصيف. التلفون ٢/٢٢٢٨٠. experience de Comptabilité +1/A)1+10 hòspitalière contactez Mile Jarjoura T: 04/410400 -

شوقاج وتيريد. ت ٠٢/٢٢٢٨٠ – ١٠/٨١١٠١٥

\*1/YTTT0T/0Y للبيع محل ارضي مناعي فئة اولى ٢٧٥ مم مجهز ومع مواقف الدكوانة.

> شقة في بناية "Galene" حرش تابت الطَّابقَ ٢ شرقي صالونان + سفرة + 7 غرف تصّلح امنزل او مكتب أو عيلاة ت ٢٤٠٤٩ أ

عقارات

\_\_\_\_ور وفي الدور الثاني، فازت اليادانية أي سوغيياما المصنفة رابعة على اولغا

بآرابانشيكُوفا من روسيا البيضاء آ~

عَ، ٢-٧ (٢-٢)، ٢-٢، والروسية

فلورا ليخوفتسيفا على الرومانية

عَلَّالَيْنَا كَرِيستِيا ٢-١، آ-٠، ٢-١،

والفرنسيَّةَ جولي آلار – سِكوجيس

على الفرنسية أميلي كوشتو ٦-١،

٦-١، وألاف ريقية الجنوبية اماتنا

كوتزر المصنفة اولى على الصينية فانغ

ريف ز ٦-٢، ٢-١ (٧-٤)، وتوزيا

على الفنزويليـة ماريا اليـخاندرا فنتـو

لي ٧-٢ (٧-٢)، ٧-٥، والفرنسية الكسندرا فوزاي على الاميركية سمانت

B. maker from State State Company

سيدورف اواخر الشوط الاول.

وفي الشوط الثاني، وأصل ريال

مدريد مجماته، لكن المجمات

المرتدة لجوفئتوس كالنت اخطر

واهدر المدافع مارك أيوليانو فرصة

ذَهبية في الدقيقة الرابعة أذ سدد

فوق العارضة والمرمى خال من

حارسه اثر دربكة، وفي التقيقتين ٥٩ و١٠، اهدر الايطالي فيليب

انزاغى فرصتين عندما تلقى الكرة

عَـرضَـيـةً من دافـيـدز ومو داخل

المنطقة فكتمها على صدره وسددها

بيسسراه "على الطّاير" في ســقف

المرمى، لكن أيلغز نجح في ابعادها،

ثم عندما سدد بيسراه كرة من مسافة قريبة امسكما ايلفز اثر

ضربة حـرة ســدها زيدان. وفي الدقيقة ٦٦، ارتدت الكرة من

الدفاع الايطالي الى روبرتو كأرلوس المندفع من الخلف فـسـددها يقـوة

ئتـرتد ّ ثانيـة الى ميـيـاتوفيـتش

المتريص داخل المنطقة فيسيطر

عليسها ويراوغ حارس المرمى

بيروتزي ويرسلما باعصاب هادثة

عن يمينه الى المرمى مسجلاً اصابة

المباراة. ورد جوفنتوس بسرعة لكن

قنيفة مهاجمه السيئ العظ انزاغي

ابتـــــــــت عن القَــــائم الأيمنُ

سنتيمترات. وفي الدقيقة ٥٧، راوغُ

دافينز لاعبي ريال مدريد داخل

المنطقبة وأماً انكشف له المرمى

ســدد في المكان الذي كــان يـُقفُ

فيه ايلغزَّ، ومرتّ الدقائق ببطَّء على

لاعبي ريال مدريد واجرى مدريهم

تغييرات عنة حتى في الوقت

المحتَّسب بدل الضائع، قبل أن

يطلق ألحكم صغرة النماية وسط

فرحة عارمة للاعبي الفريق الاسباني

وعقب المباراة، تسلم لاعبو

جوفنتوس الميداليات الفضية من

رئيس ألاتساد الاوروبي الاسسوجي

لُينَارِتَ يُوهانِسُونَ، ولَّاعَيْبُو رَيْالُّ مدريد الميدالِيات الذهبية والكأس

المرمَــوقــةِ. وفي الوقت عينه نزل

عَشَراتُ الْآلَافُ مِن مشجيعهم في

العاصمة مدريد الى ساحة سيبيليس

مسئل ريال مسدريد، ايلفسز -

ــيـــدورف، ريدوندو -- راوول

بانوتشي، هيــيــرو، ســانشــيس

(كابتن)، رويرتو كارلوس – كارمبو،

(امافیسکا)، میباتوفیتش (سوکر)،

ومثل جوفنتوس، بيروتزي

(كأُبتن) – توريتشيللي، مونتيرو،

ايوليانو، بيسوتو (فونشيكا) – دى

ليَّ فَيـو (تاكـيناردي)، ديشـان

(كونتي)، دافيدز، زيدان – دل

للاحتفال بالفوز.

مورينتس (خايمي).

## ريال مدريد تصالح مع المجد بفوزه على جوفنتوس ١-٠ فأحرز كأس أوروبا للمرة السابعة بعد انتظار ٣٢ سنة



كابتن ريال مدريد ماتويل سانشيس رافعا كأس اوروبا لابطال الدوري وبدا

بعد انتظار دام ٣٦ سنة، تصالح ريال مدريد الاسباني مع المجد واحرز كبأس أوروبا لإبطال الدوري لكرة القدم بفوزه على جوفنتوس ألايطالي ١ - • (الـشـــوط الاول ٠-٠) في المباراة النمائية التي اجريت بينهم مساء امس على ملعب "امستردام أرينا" في المدينة المولندية وحضرها ٠٠٠٠ متفرج بينمم ١٤٥٠٠

مشجع للفريق الاسباني يتقدمهم النجم الشنميس القنيم للفيريق الفريدو دي ستيـفانو، ونقلمـا التلفزيون مباشرة على المواء الى

وفاييان استاي على وسط الملعب ومنعا فرصا للمهاجمين ايفان

رَام ورانو ومارتشياو سالاس. ثم

تبدل الوضع تدريجا لمصلحة اصحاب

الارض بفضّل سأعدي الدفاع خافيير

زانيتي ونلسون تابيآ وتمكن غبريال

باتيستوتا من تسجيل اصابة الفوز

فيُّ الدقِّيـ قُــّة ٤٧ عندمــا اسـرع

كألاوديو لوبيز بالكرة يسارا ودخل المنطقة ومررها الى بأتيستوتا

فاودعها برأسه المرمىء واستمرت

سيطرة الفريق الازرق بقية الشوط

الثاني حتى سندت التشيليانيين

فرصة نمبية لادراك التعادل اذ

احتسب أهم الحكم الباراغواياني

الدقيقة ٩٠ بيد ان زاموراتو اطاح

وهذا ألَّفُ وزَ الرابع للارجنتين في خمس مباريات. وهي تخوض مباراتما

السادسة الاخبرة ضد جنوب افريقيا

🗣 في زوريخ، فـاز غــراســهــوبرز

زوريخ بُطلُ الدوري السويسري على منتخب ني جيـريا ٤-٠ سـجلهـا

اوغسوستين اينفسول ومسيكايل

كَافِيلَاشْفَيْلُ (٢) واجْيَبَادي بَابِالْآدَا

خطأ في مرمى فريقه في النَّقَائَقَ ؟

🕭 اســــّــدعی مـــدرب المتتـــخب

المولندي غوس هيدينك مدافع بي.

لسك، في، ايندموفن اندريه أوير

للانضمام الى معسكر الفريق في

سويسرا ليحل محل فيردي فيركلاو

الذي اصيب بتقلص خلال المباراة بين

فريقه السابق تينيريف وفالنسيا في

المرحلة الاخيرة من الدوري الاسباني.

🗣 اكد الأمين ألعام للاتحاد الدوّلي

لكرة القدم "الفيفا" سيب بلاتر الذي

يزور بريتوريا ضمن حملته الانتخابية

لَرُكُاسَةُ اللَّاتِحَادِ، أنَّه يدعم ترشيح

جنوب افريقيا لاستضافة نمائيات

وكانت جنوب افريقيا اعلنت خلال

نمائيات كأس الامم الفريقية في

بوركينا فاسوّ في شباط الماضيّ،

ومعلوم ان الاتحاد الافريقي اكد

🕏 صرح أمس العميد فاروق بوطو

دعمه للاسوجي لينارت يوهاتسون في حملته لرئاسة "الفيفا".

عـضـو لُجُنَّة الدَّكامِ الْدُولِيــةُ وَأَحْــدُ

كأس العالم سنة ٢٠٠٦.

ترشيحها هذا.

في بوينس ايرس الاحد المقبل.

اوبالدو اكينو ضربة جزاء "بنالتي"

الكرة فوق العارضة!

و٠١ و٤٤ و٠٤.

المخيب محلياً والذي خسر فيه كل شيء بكأس الابطال للمرة الاولى منذ

عسام ١٩٦٦ عندمسا تغلب على

#### الاستعداد لنهائيات كأس العالم الـ ١٦

تهائبات كأس العالم الآ ( لكرة القدم، اقسال الاتصاد الايراني لكرة القحدم محدرب منتحضيه الكرواتي توميسلاف ليفيتش عقب خسارة فُرِيقُه المنلة المام احتياطيي فريق آ. اسّ. روما الايطالي ١-٧ فّي مبلّراة ودية اجريت بينمما مساء الثلثاء في

واختار ألاتحاد خلفا لايفيتش اللاعب الايراني الدولي المسلبق في السبعينات جلال طالبي (٥٥ عاما) الذي عين مستنشارًا فنيا اوائل

-- ٢ في دورتها الدولية في طهران الشهر الماضيء فصفر المتفرجون الايراتيون لايقيتش (١٤ عاما) الذّي تعرض لمزيد من الانتـقـادات بعـد عروض المنتخب في فرنسا. ويذكر أن ايفيتش درب فرق

اجاكس امستردام المولندي واندرليكت البلجيكي واتلتيكو مدريد ألاسباني ومرسيليا وباريس سان جيرمان الفرنسيين، قبل أن يتوجه للى الذايج ويقود الامارات الى المركز الثَّاتَى فِّيَّ كَأْسُ آسيا بُعد السعوديةُ المنتخب الايراثي متتصف كانون الثآتي بدلا من البرازيلي فالدير فييرا الذي استغنى عنه على رغم أنه ضمن تأهل ايران لنهائيات كأس العالم بانتزاعها البطاقة الـ٣٦ الاخبرة.

ووجه رئيس الأتعاد الايراني لكرة القدم محسن صفا – فرحاتيَّ امس "اعتضارات" الى الشعب العراتي لاخـفـاق المنتـخبُ الوطني في روّمـاً. واكد أن لقراره أقالة أيفيتش ما يبرره نظرا الى "قلة فاعليته". وُتلعبُ ايران في نمائيات ڪأس

العالم في الجموعة السادسة مع الولايات المتسحدة والمانيسا ويوغوسلافيا.

🕏 فازت الارجنتين على تشيلي ١-٠ في مباراة دوليَّة ودية اجريتّ بينهما في مدينة مندوزا الارجنتينية وشمدماً ٤٧ الف ستفرج ضمن أستعداد الفريقين لنهائيات كأس

وكان التشيلياتيون افضل مئذ البداية أذ سيطر للسون باراغيز

Stronation anthal

رفعت أمس جدراتية عملاقة على برج المراقبة في مطار أورلي في باريس احتفاه ينمائيات كأس

#### مملجم ريال مدريد بريدراغ ميهاتوفيتش – الثاني من اليسار – متفطياً حارس جوفنتوس انجيلو بيروتزي ليسجل في مرماه الخالي اصابة المبارات. كــانت ثمــة شكوك في بقــائـه في بارتيزان بلغراد اليوغوسلافي ٢-١، منصبه، فربما تجاوّز العاّصفة بعدماً علماً انه كان احرزها خمس مرات استطاع فأريقه فك عقدة التحس على التوالي منذ انطلاق البطولة في التى لازمته واحرز الكأس المرموقة مـــوسم ١٩٥٥-١٩٥٦ وهو رقم

اوروبا والعالم.

ارتطمت بقدمه كرة لانجيلو دي ليفيو وخرجت في محاناة القائم. وجرب ميياتوفيتش حظه وسدد من ذارج المنطقة، لكن انجيلو بيروتزي عطلٌ قنيفته، ثم كانت كرة رأسية بعيدة عن القائم اثر ضربة ركنية رفعما المولندي كلارنس سيدورف بعد ذلك تسلم ريال مدريد المباراة وبادل جوفنتوس المجمات وكاتت ابرز فرصة في البقيقة ٢٦ عندما مرر فرناندو مورينتس الكرة عرضية ~ ســواعــد الدفــاع: ديميــتــريو داُذُلُ ٱلْمنطقة آلَى راوول غونزاليس

الذي سددها بعيدة سنتيمترات عن

القَــائم الايمن. وتوترت اعــصــاب

اللاعبين ورفع الدكم الالماني هلموت

كـروغ البطاقـة الصـفـراه في وجـه

فرنائدو هييرو ورويرتو كارلوس من

ريال مدريد والمولندي ادغار دافيدز

من جوفنتوس ونجا الأخير من الطرد

تستضيفها فرنسا من ١٠ حزيران

۔ ولم یطراً ای تفییر علی ترتیب

المنتَّخُبات الخمُّسة الأولى في اللائحة

واحتفظت البرازيل بالمركز الأول مع انخفاض في عدد نقاطها من ٢٢.٢٨

الى ٧٥,٧٥ نقطة، والماتيــا بالمركــز الثَّاتي مع تقلص عدد نقطها من

ومن اصلَّ المنتخبات الـ٣٢ التي

ستُشْارِكَ فَي نهائيات كأس العالم،

هناك نيجيريا فقط ضارج لائصة

عربيا، تراجع المفرب من المركز العاشر الى المركز الثالث عشر، في

حين تقدمت مصر من المركز الثامن

عشر الى السابع عشر، وتونس من

المركبز السيلاس والعبشبرين الى الحادي والعشرين، والسعودية من

المركز الثامن والثالاتين الى الرابع

وهنآ ترتيب المتتخبات الـ ١٠ الاولى

١- للبرازيل (١) ٧٥,٧٥ نقطة

٦- الجمهورية التشيكية (٣)

٢- المأنيا (٢) ٤٤٨٤٢

3- المكسيك (٤) ٢٩, ٢٦

٥- انكلترا (٥) ٢٠٠٠٦

٦- الارجنتين (٧) ٢٠,٠٤

بير بين قـوسين الى التـرتيب

٦٤,٤٥ لَلَى ٨٤,٨٤ تقطة.

المنتخبات الده الاولى.

السابق لكل منتخب،

12,A)

الي ٦ (تموز.

ماتيو (تشاسيّ، الكلترا)، لُويْدِي ديّ بيــاَجْـيُـو (آاسُ. رومـاً)، انجياُو دي ليَّ فَيُو (جُوفَتَ وس)، دينو بلجيو (بارمـاً)، فـرنشـيـسكو مـورييــرو (ائتــرناسـيــونالي مـيــلانو)، ســاندرو كويسِ (فيورنيتنّا). - المهاجمون: كريستيان فييري

(اتلتيكو مدريدٌ، اسباتيا)، فآبريتسيو رافلتياني (مرسيلياً، فرنساً)، اليساندرو دل بييرو وفيليبو انزاغي (جوفنتوس)، روبرتو بلجيو (بولونيا)۔

ثلاثة لُاعسبين يلمسبسون في اوروبا للانضمام ألى الفريق الذي دخل مرحلة الاستعداد الاخيرة لنمائيات كأس العالم وهم ساعد الدفاع زبير بية والمهاجم مُهدي بن سليمان من فريبورغ الإلماني وعادل السليمي من رياًلُ خَانَ الاسباني. وتلتقي تونس عدا الجمعة فريق

بدر رسوبي، حمر حرسي مريد طرباسي (النادي المفاقسي)، فريد شوشان ومنير بوقديدة وخوسيه كلايتون (النجم السلطي)، صبري

ــريـقي)، طـآرق بن شـــــرودة سُراجُ الدِّينُ شُيْدي وماهر قنزاري وفيصل بن احمد (الترجي)، سفيان

قياسي. وضمن البطل مشاركته في المسابقة نفسها الموسم المقيل الى جانب مواطنيه برشلونة بطل الدوري معربه الالماني يوب هينكيس الذي

علىَّ حساب احد اعرق الفرق في وللسنة الثانية على التوالي خسر جوفنتوس بطل الدوري الايطالي مذا الموسم، في المباراة النَّمائية لَّكأس الإبطال، بعندما خسر في الموسم الماضي امسام بوروشسيسا دورتموند الإلمائيُّ (-7. لَكُنُّ الفاسر الأكبر في

الاتحساد الاوروبي عَسلم ٩٩٦٪، وفي جوفنتوس في ١٩٩٧ و١٩٩٨. ومن المفارقات الطريفة، ان اصابة المباراة الوحيدة التي سنجلها اليوغوسلافي بريدراغ ميياتوفيتش، جَاءَتُ في الْمَقْيَكَةُ ٢٦ وَهِي السنَّة نفسماً (١٩٦٦) التي احرزُ فيما ريال مدريد الكأس للمرة الاخيرة.

وقدم الفريقان الكبيران، في مباراتهما الثامنة في هذه المسابقة، عرضاً يليق بسمعتَّهما في البباراة النهائية الرقم ٤٣ وامتعا نُحو ٥٠٠ مليبون شخص شاهدوا المباراة تَلْفُزِيُونِياً وَبِدُلُّ كُلِ لِأَعْبُ فَيْمَمَا قصاراه. وبدأ جوفنتوس، الذي سبق له أنْ أحَـرز الْكَأْسُ مَـرتينَ عَـامي 1980 و1991، البياراة ضاغطاً مِنْدُ الدقيقة الاولى واختبر الفرنسي ىيدىيىە ديشان حارس مرمى ريال مدريد الالماني بودو ايلفنر بقنيفة من خارج المنطقة صدّها سابحاً في الدقيبقة الخامسة. وكاد مدافع الفسريق الابيض البسرازيلي روبرتو كــارلوس يســـجل خطأ في مــرمى فريقه في التقيقة الثامثة عندما

ألبرتيني (آسي. ميلان)، رويرتو دي

الفرنسي منري الفرنسي منري كاسبرشاك مدرب المتنفد التونسي

فيتشنزا الايطالي، ثم النمسا في فيينا في ٢٧ ايار، وتشيلي في (٢ منه في مُونتيلمار (فرنسا) وبعد ذلك يعلن المدرب اسماء لاعبيه الـ ٢٦. وهنا التشكيلة: – حــراس المرمى، شكري الواعــر

فُــقَــيْــهُ وسكندرُ ســُـوَيْحُ (النادي الصفاقسي). - المماجمون، مهدي بن سليمان (فريبورغ، المانيا)، رياض الجلامي وعملك بن يونس (النجم الساحلي)،

الاسباني ووصيفه اتلتيكو بلباو. أما

فَريقًـه مو الفَّرنسي زَين الْدَينُّ زيدان الذي كان لاعباً في صفوف خسارة ١-٧ كلَّفت مدرب ايران منصبه! بوردو عندما خسر في نمائي كأس المشرفين على حكام نمائيات كأس العالم، أن موعد اختيار حكام الدور الاول تأجل اسبوعا واحدا. واوضح ان الاتصاد الدولي قسرر تعسيين حكام الدور الأول من النمائيات في ٥ حزيران بدلا من ٢٨

ايار "لأسباب ادارية بُحْتَة". 🤻 يتوقع ان يكون روبرتو باجيو مماجم فريق بولونيا ونجم المنتخب الايطالي في كأس العالم £99( في الولايات المتحدة، جديد التشكيلة الرسمية الايطالية لنمائيات كأس العالم ألثى سيعلنها المدرب سيزاري مالديني بقد ظهر غد. وقد بقي بَاجْيُوْ في الظُّل بعدماً استبعده أامدرب السابق اريغو سلكي عقب كأس العالم عُ٩٩٤ ، ثم تجاهله مالديني على رغُم اتتقاداتُ مشجعي المتتخبّ الايطالي الذين طالبوا بضمه الى

وهنا التشكيلة المحتملة: – حراس المرمى: انجيلو بيـروتزي جوفتتوس)، جياتلوپجي بوفون (بارمـــا)، حــــــانلوكــــا (ائترناسيونالي ميلانو).

 المدافعون: مارك ايوليانو ومورينو توريتشُّيللي (ْجوفْتتُوس)ْ، اليـسـاندرو نيـسـتـا (لازيو)، لويـجي سارتور (ائترناسيونالي ميلانو)، باولو مالديني وأليساندرو كوستاكورتا (آسيُّ، مُـيُـلَّان)، فُـاَّبِيـوُ كَـلَّنَافُـاْرُو (بارماً)،

(الترجي)، رضوان الصالحي (النجمُ الساحلي)، على بومنيجل (باستيما، سا)، ناصر البدوي (النادي المدافعون، طارق ثابت وخالد بدرا (الترجي)، حاتم طرابلسي وسامي

جـاب الله وحـمـدي مـزروقي (النادي (مستقبلً المرسي). – سـواعـد الدفاع، زبيـر بيـة (فريبورغ، الماتيا)، عادل السليمي (ريالٌ خَانَ، اسباليا)، قيس الغضبانُ ورياض بوعـزيزي (النجم الساحلي)،

مُسراد ملكيّ (اولمبُسيكُ البِساجــةُ)، عبدالقادر بلدسن (البنزرتي).

#### بييرو، اتّزاغي. لارتكابه خطأ عنيف على مواطنه الأخير قبل نهائيات كأس العالم

## لا تغيير في تصنيف المنتخبات

۷- نروج (۱۲) ۹۹٫۲۵ ٨- يوغوسلافيا (٨) ٢٦,٣٥ واحتلت المركزُ السَّادس في لائمة التصنيف العالمي للمنتخبأت التي ٩- تَشَيْلَي (٦) ٨٩,٨٥ اذاعـــمما المس الأتصاد الدولي لكرةً القدم "الفيفا" من مقره في زوريخ ١٠ - كولومبيا (١٣) ٨٨,١٦ ١١ - الولايات المتحدة (١٥) (سـويسـرا)، وهي الأخَـيـرة قُـبل نمائيـات كـأس العـالم الــــــ ( التي

١٢ – اليابان (١١) ٥٧,٧٤ ١٢- المغرب (١٠) ٥٧.١٥ ٤١ – ايطاليا (١٦) ٢٠,٧١ ١٥ - أسبانيا (٩) ٢٦,٢٧ ۱۲ – روسیاً (۱۷) ۲۰۲۲ه ۱۷– فرنسا (۲۵) ومصر (۱۸)

۱۹– کرواتیا ۵۵٫۵۵ ٢٠– كــــوريا الجنوبيــــة (٢٤) 00.2 وترتيب المتتخبات العربية: ۲( - المفسرب (۱۰) ه۱،۷۵

۱۷ – مصر (۱۸) ۲۰٫۰۸ (۲– تونس (۲۱) ۵۵٬۰۲ ٣٤– السعودية (٢٨) ٥٠,٧٧ 27.99 (٤١) ٤٦,99 ٥٧ - الجزَّآثر (٨٥) ٤٣,٤٤ 09 - الامارات (07) (7,73 ۷۰– قطر (۷۲) ۲۸٬۳۳ ٨٤ - العراق (٨٤) ٢٢,٩٩ ٨٥- عمان (٧٨) ١٣٠,٩٤ ۹۲ – سوریاً (۹۲) ۲۱٬۲۷ ٩٦- لبنان (٩٤) ٢٠٠٢٤ ١١٢ – السودان (١١١) ٢٤.٣٣

١٢٥ - الاردن (١٢٦) ١٢٠ - ١ ۱۹٬۳۲ موریتانیا (۱۲۷) ۱۹٬۳۲ ١٣٤ – البحرين (١٣٥) ١٦,٥٢ ١٣٥– اليمن (١٣٠) ١٦.٤٤ 16.16 (١٤٧) ا ١٠٢٧ - الصومال (١٨٧) ١٠١٧ ١٨٩ - جيوتي (١٨٩) ١١٨٠

كأس العالم للفرق: الجمهورية التشيكية غلبت أميركا الثاني على التوالي في المجموعة الحمراء في الدور الاول من دورة كأس العالم للَّعْرِقِ لُكرةٌ الْمَضَّرِبُ الَّتِي تَقَّلَمِ فَيُ مدينة دوسلدورف الالمانية والبالغة قيمة جوائزها ١.٩ مليون دولار، لذ تغلبت على الولايات المتحدة ؟ - (.

الدورات الدولية في كرة المضرب

ســمــاشنوفـــا ۳ـــــ، ۲-۰۲، ۲-۰۲،

والإمبركية تأرا سنايير على الايطالية

حورة ستراسبور

سحقت الفرئسية ناتالي توزيا

تلتيانا غاربين ٧-٥، ٦-٣.

في الفردي، فاز التشيكي سلافا دوسيديل على جيم كورير ٦ -- ٣، آ - (، والتـشـيكي يبُـتـُـر كـوردا المصنف ثانياً في العالم، على مايكل تشانغ ٧ - ٦ (٨ - ١)، ٢ - ٢، ٦ - ٣. وفي الزوجي، فاز الاميركيان تود مارتن وريتشي رينيبرغ على دانيال فاشيك وسيريل سوك ٦ – التشيكي بيتر كورنا الذي فاز على الاميركي مليكل تشاتغ في بطولة العلام للذرق. (أ ب تيليفونو) وتغلبت اوستراليا على اسوج ٢ –

 أفي الفردي، فَازَ الاوسترالي مارك ثالثة على الإلمانية مايكه بيبل £-٣، فيليبوس على يوناس بيوركمان ٦ – ٦-٠، ٦-٢، والنمسوية بربارة شيت ٢، ٣ – ٤، والاستوجي متاغنوس المصنفة رابعة على الالمانية يانا كاتدار نورمان على مارك وودفُّورد ٢ – ٢، ٢-٢، ٧-٢ (٨-٢)، والأسبانية ماغي سيرنا المصنفة سابعة على الايطالية ٦ – ٣. وفي الـزوجي، فـــ الاوستبراليبان تود ووبريدج ومارك لوراً غولارسا ٦-٦، ٦-٠، والأميركية تشاندا روين على الاســرائيليــة أنا ووفورد على بينوركسان وسيكايل وتلتقي الجممورية التشبكية واوستراليا عُداً الجُمْعة في مُباراة حاسمة لتحديد الفريق الذى سيصل للى المباراة النهائية. في حين ستكون مباراة الولايات المتحدة واسوج من

المصنفة ثالثة منافستما الاميركية أن باب تأنية الولجب. ميار ٦-٣، ٢-١ في الدور الأول من دورة ستراسبور الفرنسية الدولية دورة سانت بولتن عزز التشيلياني مارتشيلو ريوس المصنف اول في العالم سابقاً، ثقته قبل انطلاق بطولة فرنسا المفتوحة على ملاعب "رولانٍ غلروس" الاثنين المقبل، وحقق فُوزاً سملاً على الالملني مارك — كيفن غولتر ٦ ~ ٢ ، ٦ ~ ٣

في ساعةً في الدور الثاني من دورة سانت يولنن النمسوية الدولية البالغة قيمة جواكرها ٤٢٥ الف دولار. عيمة جوسرت المسترقي ويتشارد فرومبرغ وبات الاوسترقي ويتشارد فرومبرغ المصنف ثامناً ثالث مصنف يخرج من الدورة بخسارته امام الاميركي فنسنت سبانيا ٦ – ٤، ٢ – ٦، ٣ – ٢. وفاز النميسوي توماس موستر

المِصَنفُ ثالثاً على الاسباني خُوان – الطونيو مارين ٢ – ٢، ٦ – ٧ (٤ – ٢)، ٢ – ١، والايطالي الدريا غودنزي
 المصنف رابعاً على مـواطنه دييـفـو نارهیسو ۲ – آ، ٤ – ۲، ۲ – ۳، والاسبائي فراتشيسكو كلافيت المصنف سادسآ على مواطنه خافيير سانشيز ٢ والاسباني غالو بلانكو المصنف سابعاً على الاسوجي توماس نيدال ٢ – ٣،

٧ – ٥، والمولندي سينغ شالكن على الزيمب ابوياني بايرون بلاك ٦ - ١،٦ ~ £، والاوروغــواياتي مــارتشــيلو فيليبينيَّ عَلَىُ الاسْيَانيُّ اوسكار سيراتوُ ٧-٢ (٧-٤)، ٢-٣. دورة مدريد • تأهلت الفرنسية ساندرين تستود المصنفة اولى للدور الثاتي من

دورة مـدريد ا<del>لاسـبـانيــة</del> الدوّليــة المُفْتوحة للسيدات، بفوزها في الدور الثلقى على الإسجانية ماريا أنطونيا سانشيز لورنزو ٦–٤، ٦–٤. وارتفع عسد المصنفسات اللواتي خرجن من الدورة الى ثلاث بخساراً الميركية كمبرل بو المصنفة ثامنة

وفازت البلجيكية دومينيك فان روسُت المصنفة ثانية على الأسبانية غالا ليـون غارسـيا ٧-٥، ٢-١، والسويسرية باتي شنايدر المصنفة

امام المولندية كريستي بوغرت ١–

#### كأس النمسا لأس.في.ريد

احرز اسفيريد كأس النمسا لكرة القيدم بقيوزه على شيتيورم عُراتُس ٣-١ في الْمِبْرِاءُ النَّمَائِيةَ الْتُيُ اجريت بينهما في فيينا امام حمسةً اللف متفرج (الشوط الاول ٢-٠).

السَّلة "أنَّى. أي .

فُـُوق في "البَـلاي أوف"، وهذا أعلى

رقمٌ لَه في الموسم الدسسالي في

النمائياتُ والثاني منذ سجلُ ٥٥

نقطة في المباراة مع واشنطن بولتس في الدور الاول من "البسلاي أوف"

الموسم الماضي. وكانت نسبةً نجاحه

في التسديد البعيد ١٣ من ٢٢ ومن

النَّط ١٥ من ١٨، فضلاً عن خمس تعريرات واربع من اصل ١٥ "ستيل"

لفريقه واربع كرات مرتدة. وكانت

ابرز تحركاته في الدقيقتين الاخيرتين

سجل للفائز غوران ستانيس فلييفيتش من ضرَّبة جزاء "بنَّالتي" وهرفيغ دريشسل وماركوس شآرر في التقائق (١ و٢٦ و٨٩، وللخاسر النِّي حرم الاحتفاظ بالكأسُ للمرة الثــالثــة على التــوالي ليــعــادل رقم اوستريا فيينا الذي آحرزه من ١٩٨٢ ُ الى ١٩٨٥، هاقس راينمساير في المقبقة ٨٨.

توماس دول

ويمثل غريق اسغيريد منطقة

يعود الى هامبورغ اعلن نادي هلمبورغ اس.في.الالماتي لكرة الْقَدِمُ أَنَّهُ تَوْصُلُ لِلَّي النَّفَاقِ مَعْ اللاعب الدولي السابق توماس دول (٢٢ عاماً) الذي يتوقع ان ينضم اليه من دون مـقـابل من باري الايطالي،

فحوماً طبية قيل ان يوقع عقداً وسيبق لدول ان لعب مع هامبورغ موسّماً وَلَحداً قبل أن ينتقلُ للى لازيو الأيطالي عام 1991.

مشيراً للى ان على دول ان يجتاز

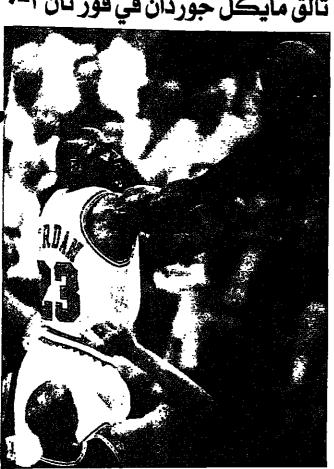
#### ٦ من برشلونة على لائحة الانتقالات

أكسد مسدرب فسريق برشلونة الاسباني لكرة القدم المولندي لويس فان غلل انه لن يعتمد على التيجيري ايمانويل امسونيكي وحسارس المرمى البرتغالي فيتور بأيا وساعد الدفاع الاسباني غييرمو آمور والمهاجم الاسباني خوان الطونيو بيتزي الاردنتيني الاصل، في الموسم المقبل وان مؤلاءً وضعوا على لائحسة

المدوسم المقبل المدافع البرتضالي فرنائدو كوتو والطرس الاسباني كأرلوس بوسكتس واقترح عليهما قبولُ أي عَرض يعتبرانه مناسبًا من لى ناد آخر،

## نهائى المنطقة الشرقية للسلة الأميركية

تألق مايكل جوردان في فوز ثان ٢-٠



مايكل جوردان مرتفعآ نحو السلة ليسجل امام لاعب انديانا بايسرز ريجي ميلر

بعدما سجل انديانا بايسرز اربع نقاط قـدم مـايكل جـوردان واحـدآ من في أقل من عشر ثوان لتصير النتيجة اقبوى عبروضه هذا الموسم وقباد مي عمل من عمر المرابع عبد المربع الميالة المربع شيكُاغُو بولُزُ الى فوز ثانَ على أنديانا وانسل بين اللاعبين وتعثر لكنه نمض بليسرز ١٠٤ -٩٨ فتقدمه ٢-٠ من اصل سبع مباريات في الدور النهائي من "آبيائي أوف" للمنطقة الشرقية بسرعــة وشق طريقــه بين ثلاثـة مدافعين وسبجل نقطتين. وأهدر ريك في دوري الولايات المتحددة لُكرة سميتس لبايسرز، فخطف جوردان الكرة المرتدة ومررها الى لوكا لونفلي النيّ اعانها اليه وتنطى ريجي ميلر وتألق جـُّورداُن قـفزاً ودخـولاً على السلة ومراوغة ومتنابعة مجومية ثم سجل من أربعة امتَّـارُ نَقَطتينًا وبفاعية وتعريراً وخصوصاً في الربع اخريين. ولجاً بواز الى الاسلوب الذي الرابع الاخير وسجل (٤ُ نقطةُ، وهُيُّ المرةُ للـ ٣٥ يسـجل ٤٠ تقطة فُـمـّا

اعتمده في البياراة الاولى اذ راقب سكوتي بيبن مارك جاكسون ورون هاربر مُيلر. وبدأ الاحساط ظاهراً على بايسرز في الربع الرابع وارتكب لاعبوه أخطأ وخسروا الكرة ٢٠ مرة وكأن أبرزهم ميار الذي جمع ١٩ نقطة لكنه نجح في التسديد اربع مرات من ١٦٠٠ | وسجل بيبن ٢١ نقطة وست كرات مرتدة وخمس "ستيل" وخمس تعريرات وثالات "بالوك"، وطوني كُوكُوتُشُ ١٦ نَقطة، في حينُ سَجلٌ

ىنيس رودمان نقطتين فقط وست

كرات مرتدة في ٢٤ يُقْيِقة.

19-24 MAI 1998 • 16h:00-22h:00 19-24 MAI 1998 • EDIBO AVEC la participation de SADBeyrouds Les Conférences Les Conférences

20 mai 1998

18h00-19h00

La route du veit p

M. Jean-Pierre Blabdesstock

M. Georges Saleis

21 mai 1998

| Sournée de rencontre des créateurs et des artisans avec Minie Bahia Hairir à Coide Thème : "Renaissance des métics d'Art au Liban". 22 mai 1998 | 18hoo-19hoo Arts et Techniques de la mosaïque M. Riccardo Licatta La manufacture d'Aubusson, Robert Four, Maltre de Lisses. 23 mai 1998 | 18hoo-19hoo

→ Cœur de ville, cœur de village M. Rachid Chamoun M. Habib Debs M. Robert Saliba 24 M2 1996 | 18h00-19h00 La sculpture monumentale: M. Jean Bernard Metais.

- وزن ٥٦ كلغ، سميل سلامة.

-- وزن ٦٥ كلة: جو كامل.

وزن ۲۰ کلغ: کمال شجازی.

- وزن ٧٥ كلع: على حميدان.

وزن ۸۰ کلغ، یزید ابی خلیل،

- وزن ٨٥ كلَّغ: جوزف ييصري.

– وزن ۹۰ <del>کسلیغ</del>؛ ابسرمسیسم

- وزن ٩٠ ومسا فــوق (الـوزن

برئامج اليوم

التأسفة صباحاً المرحلة الثانية من

مسابقة الرماية على ٥٠ طبقا من

الصفرة الاولمبية، ثم مسابقة

الاسكيت على ١٢٥ طبقا في حقل

وتتابع الرابعة بعد الظهر تصفيات

وتجرى في الخامسة مباراة في كرة

اليد بين فريقي الصداقة بطل لبنان

والجيشُ اللبناني على ملعب ناديّ

وتقام مسابقة الملاكمة في

كذلك تقام في السادسة مسابقة

أعلن الأتحاد اللبناني للسباحة

برنامج سباقات اليوم الأولمبي التي

ينظمها الساعة الخامسة بعد ظمر

السبت في حوض غولدن بيتش في

– الذكور، ٥٠ و١٠٠٠ متر حرة

و٠٠٠ حرة ومتنوعة، ٥٠ صدرا

وظمرا وفراشة، البدل £×٥٠ حرة

– الاثناث: ٥٠ و١٠٠ متىر حرة،

٥٠ صدرا وظمرا وفراشة، ٢٠٠

متنوعة فردي، البدل £×٠٠ متنوعة

الاسكواش في نادي كورنر سبور.

السادسة في نادي الفتيان صيدا

الصداقة على طريق المطار.

وتشمل خمس مباريات.

انطلباس:

و£×٠٠ متنوعة.

كرة المضرب على ملعب تادى سيدة

وفي برنامج اليبوم ابتندا من

المفتوح): زكريا عويضة.

نادي ايشتار آدما.

سعيدون.

– وَزَنَ ٢٠ كَلَغَ، جورج أبي شملا.

## بطل العالم أناتولي كاربوف يفتتح الثلثاء ٢٦ مهرجان بيروت الدولي الاول في الشطرنج

الكبير بشار القوتلي، وهو اول استاذ للمنها ست ساعات وتضاف ساعة اضافية لحسم النتيجة. وتسير جولات هذه الدورة المغلقة في شكل متواز مع الدورة المقتوحة (...)". البرنامج

ويصل اناتولي كاربوف الى بيروت الساعة الاولى فَجر الاثنين. ويتضمن البرنامج الذي اعد له مقابلات لرؤساً الجممورية ومجلس النواب والمكومة ووزير التربية الوطنية والشباب والرياضة، ومؤتمرا صحافيا وجولات سيأنية ومأنب تكريم اما الممرجان الدولي فيفتتح الساعة ٤.٢٠ بعد ظُمر التُلْتا؛ في كازينو لبنان ويليه عرض تتابعي لبطل العالم

ضد ٢٠ لاعبا لبنانيا. وفي الخامسة بعد ظمر الخميس يقام خرض تتابعي لبطل العالم ضد ٢ لاعباً لبنانيا، وفي التاسعة تفتتح
 الدورتان المفتوحة والمغلقة في فندق 'بوريفاج'

ويفادر كاربوف لبنان صباح السبت ٢٠ أيار، بينما تُستبر جُولات الشطرنج بوميا عنى الاعد ٧ حزيران وتستمر في الخامسة بعد الظمر. أ وتوزع جوائز مالية على الفائرين ٠٠٠٠ دولار للدورة الصفتوحة و٠٠٠؟ دولار للدورة المغلقة و١٣٠٠ دولار

وتألفت لجنة منظمة للمهرجان برثأسة رئيس الاتعاد اللبناني، ولبنة حكام برُداسة الحكم الدولي كرم

اما المشاركون اللبنانيون في الدورة التغلقة كما اذاع الاتتاد اسماعهم، فهم: فادي عيد ومنصور عساف واحمد نجار وانطوان قسيس ونسيم صقر ورفيق بركات وميثم عمر ووليد داغر وكمال ناًصر وخالد شماب، ومن الاجانب: جوليان أسترادا (المكسيك)، الكسندر فأيسمان (أوكرانيا)، حميد القاضي (اليمن)، احمد حامد (مصر)، ميخايلف فیدورفسکی (اوکرانیا)، احمد یحپی (مُصَرّ)، فرجّ محمد (مصر)، فراس عبود (سوريا)، طالب موسَّى (الامارات)، سدير منصور (الاردن).

دولي كبير عربي وأول استاذ نولي كبير فرنسي، وقد مثل لبنان هيثُ كان يقيم في الماضي مرات عدة وحصل أول ما حصل على لقب استاذ دولی باسم لبنان (...)

أ- المناسبة الثانبة: اقامة دورة محمد سكر الدولية المفتوحة, لمأذًا محمد سكر؟ لأنه الرجل الذي حمل الشطرنج اللبناني والعربي على كَامِله ما يقارب أربعا واربعين سنّة. محمد سكر كأن خلائما رئيسا للاتماد اللبناني للشطرنج ولفترة امينا عاما للاتحاد العربي لنشطرنج وحكما دوليا ومؤلفا لموسوعات شطرنبية ومرجعا تدكيميا. باختصار كان كُلُّ شيءً في الشطرنج الى أن أصبح أنيوم عميداً للشطرنج اللبناني. ولعل أبسط مبادئ الوفاء لحذاً الرجل الكبير مي في اقامة دورة دولية نحمل اسمه وتلفت الاجيال الجديدة ألى فَضل هذا الرجل.

دورة محمد سكر الدولية المفتوحة سيشارك فيما نحو عشرين مصنفا دوليا اضافة الى عدد من المصنفين الدوليين اللبنانيين، ومدفما الفني مو امطاء الفرصة للمصنفين الدوليين اللبنانيين لتحسين تصنيفاتهم الدولية، واعطاء الفرحة للمصنفين الوطنيين للحصول على تصنيفات دولية أو الحصول على رعبد في اتجاه التصنيف الدولي، تتألف هذه الدورة من عشر جولات مدة كل منها ست ساعات وتَضَافُ سَاعَةَ اضَافِيةَ لَعْسُمُ الْتَسِجَةُ،

 ٦- المناسبة الثالثة: هي اقامة دورة دولية مغلقة دفق نظام شيغينينغن. يشارك فيما عشرة من اللاعبين الدوليين الكبار مقابل عشرة لاعبين لبنانيين، اثنان من لاعبينا اللبنانيين هما استاذان اتداديان دوليان والثمانية الأخرون بعشهم مصنف دوليا سيجمدون جميعا انا لتحسن تصنيفاتهم الدولية ومحاولة الحصول على رصيد في اتباه الأستاذية الدولية، وأما لُلحصولَ على تصنيف دولي معن لم يصنفوا دوليا بعد. تتألف هذه الدورة من عشر جولات ايضا مدة كل

تعمدت رئيس الاتصاد اللبضائي للشطرنح الدكتور عمار الموري عن زيارة بُطِّل العـالُم في الشُّطِّرنجّ الروسي اناتولي كاربوف تنبنان الاثنين ٢٥ ايار لافتات مصرجان بيروت الدوليُّ الاول في الَّشطرنُج الأربعاء ٢٧ منه، فِّي مُؤْتَمر تَصدافي عُقَّده أمس في قاعة المديرية العامة الشباب والرياضة وحضره المدير العلم زيد خيامي

والرئيس السأبق للاتداد محمد مرأد سُكُرُ والملحق الصحافي في السفارة الروسية مدير وكالة نوفوستي كونستانتين ماكسيموف وممثل وزارة السياحة الروسية يوري فأسيكوف والمســؤول ُ الَّـريـاضي ُ فَيَّ الـسـَـفـاُرة فاليري بالاشنيكوف، الى اركان الاتداد اللبناني للشطرنج.

ُ ومَّما جـاء ۗ فَيَّ بيـان تـلاه: "نلتـقي اليوم لنعلن تخاصيل ممرجان هو الال من نوعه في لبنان: مهرجان بيروت الدولي الاولّ في الشطرنج، والذي سيشارك فيه ابطًال وخيوفٌ من دولُ عربية واجنبية عدة. من الدول العربية: مصر، سوريا، العراق، فلسطين، الاردن، الامارات، اليـمن، ومن الدول الأجنبية: روسيا، فرنساً، بلجيكا، رومانيًا، المُجر، اليونان، اوكرانيا، رر. المكسيك وأسوج. ان هذا المحرجان يتضمن ثلاث

 المناسبة الاولى: زيارة بطل المالم في الشطرنج الأستناذ الدولي الكبير اتأتولي كاربوف لأول مرة الى لبنان والذي سيصل فجر يوم الاثنين المقبل وتستمر زيارته بضعة أيام يقدم خلالها عرضين متتابعين يلعب في كل مرة ضد ثلاثين لاعباً بفعة وأُحدةً. كُما أن الاتكاد اللبناني سيستفيد من هذه الزيارة في بعض الأمور الفنية المتخصصة. وأن هذه الزيارة في ناتما تعتبر انتصاراً للبنان وانتصارا لأرادة السلم والازدهار، فبطلّ العالم بزيارته للبنان يزور ثالث بلد عربي بعد مصر وتونس (...) سيرافق البطل نلاب رئيس الاتصاد الدولي للشطرنج السابق الاستناذ الدولي

MAY 19th-24th 1998 • 4.00-10.00pm

International Fair

ART NELLITY - la fiad

With the participation of SADBeyrouth

of Architecture & Interior Design

"Les Métiers d'Art atout majeur du développement d'une certaine forme "d'Art de vivre".

الأسبوع الأولمبي: السلة بين الحكمة والتضامن رقمان في ألعاب القوى للأحداث والفتيات

ألعاب القوى

في مسابقة العلب القوى التي أجريت على صضمار نادى سيدة الجممور، سجل رقمان قياسيان جنيدان للبنان في سباق الـ٢٠٠٠ متر للاحداث ورمي القرص للفتيان. ومنا الاوائل: ۽ السيدات:

٢٠٠ متر: رين بجاني (المريميون) ۲۷٫۵۲ ثانية. - ۸۰۰ م<del>ن</del>ر: میرفت دسزه

(المريميون) ٣٠,٥٣ ، ٢٠قيقة. - الوثب العالي: كارين يوشكجيان (المريميون) ١٠٢٢ متر. رمي القصرك ( – جانيت ايوب (المريميون) ٢٩.٧١ متراً. ٢ - منى الاستمسر (الانتصبار)

٢٠,٦٩ (رقم جديد للفتيات – الرقم السابق ٢٩.٩٠). - رمي الرمح: سعبود المبارس (الانصار) ٥٩ ﴿ ٤٤ متراً.

🖷 الرجال: - ۲۰۰ متر: احتماد رفاعی (البيش) ۲۲،۲۱ ثانية. ~ رمي القرص: جـورج مغبغب (الجيش) ۲۷،۰۶ مترآ. - ٢٠٠٠ مىتىر. على عـوض (الجيش) ٨٠٤٨٠٠٢ دقانَّاق، ٦ – خضر عبدو (الانصار) ٩٠١٢.٥

نقلاق (رقم جنيد الاناث). ۸۰۰ متر: نقولا مارتا (الجیش) ٢٠٠٢, ٢٦ دقيقة. الوثية الثلاثية: اسلمة نداف (الجيش) ١٣.٧٢ متراء

(الجيش) ٥٢,٧٧ مترا.

– رمي الرمح: خالد عياش

وفي مسابقة الوو شو التي اجريت في قاعة نادي بودا الكسليك التي شملت تسعة آوزان، فاز كل من:

استمرت امس مسابقات الاسبوع وتأملت للمباراة النهائية التي تقام اللبنائية متعاونة مع عدد من الاتدادات

في مسابقة كرة السلة، فاز على الاول ٤٠ – ٤٢). قاد المباراة المكم

وتقام الذامسة بعد ظهر السبت

في مسابقة الرماية، انتمت في حقل نادي الرماية في كوسبا مسابقةً المفرة المزدوجة على ١٥٠ طبقاً التي شارك فيما خُمسة رماة واسفرت عنَّ

آ- جورج شمعون ١٥٠/١٣٦

٢ – عزيز يعقوب ١٣٠ ۲– جورج عون ۱۲۲ وفي حقل نادي ايشتار ادماء ٢- محمود اليمن ٦٧ ۲ – پیار جلخ ۲۲

£ – جو سالم 70 ٥ – ايلي ميكل ٦٤ ٦- جورج فواز وفيصل عيتاتي

وفي مسابقة كرة المضرب على ملعب سيدة الجمهور سطت التنائج

على عارف داعوق ٩ – ٠٠ وجورج سعد على تيدي شَيخاني ٩ – ٧. ً وفي الدور نُصفَ النَّمائى لفئة الناسُّئَيْنِ ٤ أُ – ١٨ سنة فازَّ اليكس خاتشادوریان علی محمد فلخوری ۱

> بطولة لبنان لجودو الصغار

نظم الاتحاد اللبناني للجودو بطولة لبنان للصفار مواليد ٩٨٧ ( -٨٨٩ ١ في قّاعة نادي بودا في الكسليك بمشاركة ٩٧ لاعباً ينتمون الى ١٥ نادياً، ومنا الاوائل: - وزن ٢٧ كيلغ: رامي اللادقي

- وزن ٢٠ كيلغ: على الصاج

- وزن ٣٤ كيلغ: اليس تابت (بودا)۔ (بودا). - وزن ٤٦ كيلغ، جورج عيد

~ وزن ٤٦ كيلغ: ايلى خنيصر - وزنِ 51 وما فوق: شربل اسمر

(شانفیل). – تـرتيـب النوادي: ١– يـودا ٦ ميداليات ذمبية و٥ فضية و٢ برونزیتان، ۲– شانفیل ۱ نمبیه وً۱ فضية، ٢– بوشيدو طرابلس

ُ ﴿ تَنفِّيناً للبروتوكول اللبناني للقرنسي تقام في نائي بودا دُورة تدريبية للحكام والمدربين يومياً من السَّاعَةُ ١٠.٢٠ قَبْلِ الظَّهْرِ الْيُ ١٠.٨٠ مساءً وهي مفتوحة مجاناً امام جميع لاعبى الجُودو حاملي الحزام الأسود، ويشرف عليها مدرب فرنسى متندب مَن الاتحاد القرنسي للجودو.

كرة السلة

ملعب نادي انترانيك في ضبية التضامن للزوق على الوردية بفارق نقطة وَاحِدَةً ٨٢ – ٨٨ (الشوط الدولي نقولا فلوطي والعكم الاتمأدي مروان ايغو.

المباراة الاخيرة بين فريقي الحكمة والتضامن على الملعب عينه.

شـلُّرِكُ ۗ ١٨ راُميـاً قَي المرحلةُ الاولى من مسابقة الحفرة الأولمبية على ٧٥ طُبِّقا واسفرت عنَّ الْكَتِّي: ُ ( – جمال قصاب (٢٥/٧ طبقاً

وتقام المرحلة الثانية الاخيرة

كرة المضرب

🛊 فردى للذكور؛ فارٌ على طاهر

فردى للاناث: فازت اما داعوق على رأياً حيداد ٦ - ١٠٠ - ٠٠٠

بالتزكية لُبَنة أدارية جديدة كالآتي: نُصري واكيم رئيساً، النكتور نبيلً السيقلي نائباً الزئيس، وجيه بوسايا اميناً لَلسر، نقولا مارون اميناً للصندوق، غسان بوسايا محاسباً، جرجس السيقلي للشؤون الاعلامية، نظه فرنسيس للشؤون الرياضية، جان قسطنطين وتقولا صليبا

والنادي مرخص له بمزاولة الكرة الطائرة وكرة السلة وكرة القدم وكرة الطاولة.

> سباق بعلبك للعدائين القدامي

لجرت لجنة فنية برئاسة عضو الاتداد اللبناني لألعاب القوى شربل شلالا كشفا فنيا على مسأر السباق الذي ينظمه نادي العدائين القدامى في منطقة بعلبك الاحد ٢١ ايار، وحندت نقطتي الانطلاق والوصول آمام قلعة بعابك وتبلغ مسافة السباق ٥٥٠٠ متر وسيعطي اشارة الانطلاق القاضي رضاً رعد ومو لفئتي الرجال فوق 60 سنة والسيدات 70 سنة ومفتوح امام جميع النوادي الاتحادية. ويبدأ السباق الساعة ٨,٠٠ مبلطً.

#### مدرب ألماني في ألعاب القوى للنهوض بالمستوى مدة سنتين

استقبل أمس وزير التربية الوطنية والشباب والرياضة جان عبيد سفير الماتيا بيتر فيتيغ ومعه المستشارة الثقافية والاعلامية في السفارة ستيفائي شنايدر والمدرب الالماني في العاب القوة رالف روبرتُ مشَّبهاني (من أب لبِّناني ولم المانية)، في حضُّور رئيس الاتحاد اللَّبناني الأعاب القوى الأمير عبد الله شَماب ورئيس الاتداد اللبناني للسلاح مكرم علم الدين.

واوضح السفير فيتيع أن البحث في اللقاء تناول مسلهمة المانيا في النهوض بالريَّاضة في لبنان وخصوصاً في مجال العاب القوى من طريق ليفاد المدرب مشبهاني اليه لتمضية سنتين يعمل خلالما بالتعاون مع اللجنة الاولمبية اللبنانية والتحاد اللبنائي لالعاب القوى على تقديم خبرته بموجب مشروع لبناتي — الماتي. وأوضح مشبهاتي أن ممعته ستكون رفع مستوى التدريب على صعيدي الاتداد

ختام بطولات الجامعة اللبنانية

في ختيام البطولات السنوية العامة للجامعة اللبناتية لموسم ١٩٩٧–١٩٩٨، احرز فريق الفرع الخامس بطولة كرة القدم بغوزه على للفرع الرابع ؟-1. واحرز فريق الفرع الثانى بطولة

كرةٌ السُلة لُلَنْكور بَفُورَه علَّى الفَرع الاول ٧٧–٢١ (الشوط الاول ٣٤– واحرز فريق آلفرع الثالث بطولة كرة السلة للاتاث بقوزه على الفرع

الأول ٢٩-١٤ (الشوط الاول ١٤--وأحرز فريق الفرع الثاني بطولة الكرة الطائرة للذكور بفوزه على

الفرع الثالث ٢-٠٠ وآحرز فريق الفرع الثالث بطولة الكرة الطائرة للانآث بفوزه على الفرع الاول ؟-٠. وأُحرزُ سامر اطرق من الفرع

الخامس لكلية الأداب بطولة كرة الطاولة للذكور بفوزه على زميله محمد قبرصلي، وهبة فرحات من الفرع الأول لكَّلية التربية بطولة الاناث بفوزها على زميلتها عُلا

وأحرز على ماجد من الفرع الاول بطوَّلةٌ ٱلشَّطرنج للذَّكور، يليه مارون نصر من الشرع الثاني. واحرزت بطولة الاناث ادوينا انطون من الفرع الثالث، تليها زميلتها

وقد اشرق على المسابقات رئيس دائرة النشاط الرياضي في الجامعة محمود الحاج مع المشرفين المسؤولين الرياضيين في الفروع،

العرين المية ومية

انعقدت الجمعية العمومية لنادي العرين الرياضي المية ومية، وانتخبت

#### بطولة لبنان في كرة السلة

في اطار بطولة لبنان في كرة السلة للفئات سجلت اولٌ منَّ امسُ النتائج الأتية: الناشئون: فاز الشبيبة مزيارة على الاجتماعيُّ قناتُ ٢٢ ــ [ ٤ (٢٣ ــ

🕭 الشباب: فاز مومنتمن بيروت على الكرملي ٨٩-٧٩ (٤٣). 🗢 مـُوالَيـد ١٩٨٤–١٩٨٥: فـارَ احيـاء الرياضة على الشبيبة مزيارةً ٧٥-٧١ (٣٨-٤٠)، ولجناء نبتون على الرياشي حملاياً ٧٦–٦٢ (٢١– ٢٩)، والتضاُّمن الزُّوق على الرياضي ـــزيــــر ۸۷-۲۸ (۵۱-۲۶)، والشانفيل على الوحدة عينطورة

AT-13 (AT-P1). قاد المباريات الحكمان الدوليان نقولا فلوطي وسنهيل كنساب والاتماديون فوزي عشقوتي واغوب كالوكيان ومحمد ابو غليوم ومروان العميل وسنتيا فلوطي وعادل خويري وشبل درغام وزياد طّنوس.

وبسبب حفلة التكريم التي تقلم مساء اليوم في مقر نادي المون لاسال، علق التحاد اللبناني لكرة السلة كل المباريات.

اتلتيكو يشارك في ماراتون قبرص

تلقى نادى اتلتيكو طبرجا دعوة من النادي الرياضي قبرص للمشاركة في سباق الماراتون الدولي السنوي الذِّي يقام في ١٤ حزيران ويشارك فيه ١٨ فريقاً من دول عَربية

وقرر النادي تلبية الدعوة وأيفاد بعثة تضم اربعة عدائين وعداحين الی مدرب ول*داری۔* 

اتحاد رفع الاثقال

قرر الاتماد اللبنائي لرفع الاثقال والقوة والتربية البدنية اعتماد نتيجة فوز الابطال العالميين في كسال الاجسام احمد حيدر ويوسف الزين وعاصم علم النين بلقب حكم في كمال الاجسام ووافق مبدئياً على الاشتراك في

بطولة العالم في كمال الاجسام الرقم ٥٢ التي تقام في ازمير من ١٢ تشرين الثاني الى ١ ا منه.

تكريس كنيسة

اشتراكا مع رعية قب الياس دعا بطران جورج أسكندر راعي أبرشية حلة المارونية الى حضور القداس الالمي تكريس كنيسة القنيس اميل، في بنى لَّلْكَتْيَسَةَ الْدِدِيدَةَ قَرْبَ بِلْنِيَةً قَبَ الياس الآحد ٤٤ ايار، للسَّاعَة الخامسة

ل ظاظا واليافاوي يتوجمون بجزيل الشكر الى كلُّ مِن شَارِكَهُمْ فَي فَرِحَتُهُم بزواج كريمتـهم سالفة خَالَد ظاظا مهندس بلال احمد حشوة.

Conference

#### The Events

- ⇒ L'archipel du verre. Avec Jean-Pierre Umbdenstock
- **⇒** L'espace Renonciat : Sculpture sur bois.
- ⇒ Le carré des bijoutiers : Avec "the World's best jewellery designer 97".
- ⇒ L'espace mosaïque : Avec Riccardo Licatta.
- ⇒ L'espace Robert Four : La tapisserie d'Aubusson.

#### The Activities

- ➡ L'atelier des artisans libanais.
- → "Entrelacs" Le Nawl Libanais en décoration :Un espace conçu et réalisé par L'entretemps

**⇒** L'espace Enfants Trois Cabanes

#### The Conferences

- La route du verre : Jean-Pierre Umbdenstock
- Arts et techniques de la mosaïque : Riccardo Licatta.

René Lioret-Linarès

Beirut . City of Art

- ⇒ La manufacture d'Aubusson, 5 siècles de tradition : Robert Four, Maître de Lisses.
- **⇒** Bois matière vivante : Renonciat ou la passion du bois. → Cœur de ville, cœur de village

L'espace urbain au Liban.

⇒ La sculpture monumentale : Architecture signifiante lean Bernard Metais.

Organizers



Tel: 01.561600

**x** XCQLQ

Agence officielle de voyages

🗫 KURBAN'IMB











100.000 \$ CASH

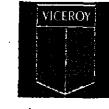
إتصل من اي هاتف خليوي على 1412 المهادها العمادها العمادها ورجّع بطل العمالم ٩٨

FRANCE 98

**COUPE DU MONDE** 











Sleep Comfort

الأسد لتقارب ايراني - مصري

يؤسس لحور مع السعودية

كتب عبد المادي معفوظ: ثمة ضمانات اعطتما الادارة الأميركية لسوريا في موضوع البولان ولم تلتزم تنفيذها، وهي اضافة الى التضمنات "رسالة الضمانات الاميركية" الى الرئيس تنفيذها، وهي اضافة الى المسافيات "رسالة الضمانات الاميركية" الى الرئيس

حافظ الاسد في شأن ما انتهت اليه المفاوضات مع رئيس الوزراء الاسرائيلي

حاصد الاسد في تسان ما النبعث اليه المعلوصات مع رئيس سوررا الوساريدي الراحل اسحق رابين حين تعمد وزير الخارجية الاميركي سابقا وارن كريستوفر ضمان السحاب الجيش الاسرائيلي الى حدود حزيران ١٩٦٧ في عقابل موافقة سوريا على "التطبيع" الكامل مع اسرائيل، وعدم الالتزام الاميركي للضمانات استبع المرين بالنسبة الى دمشق، الاول هو

ربيم مصريم الحيرين المستحدد التمام على المحل في المحل من التمام على حصول ضغوط من

الرئيس الامتركي بيل كلينتون على رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامين نتنياهون

ولُذَا تَسْعَى دَمْشَقَ آلَى تَدَمِينَ وَضَعُمَا فِي الْمُنْطَقَةَ وَخُصُومًا بعد طرح خطةً

التسحاب الاسرائيلية من الجنوب اللبناني والتي نجح وزير الدفاع الاسرائيلي

اسحق موردخاي في تسويقها في واشنطن. ويعرف الاسد ان الضفط الاسرائيلي على سوريا عبر مناورة الاعتراف بالقرار

٤٢٥ مُربوط بترتيبات أمنية، تهدف ألى تبريد تمشق من وُرقة المقاومة ومن

تلازم المسارين اللبناني والسوري. وتأتي في سياق الحلف التركي - الأسرائيلي والعمل على ضم الاردن اليه... وكل ذلك له نتيجة وحيدة مي عزل سوريا

واستقرادها. ويدرك الرئيس السوري ان افضل اتواع الدفاع هو المجوم، وانه لا

بد من الاستفادة من نقاط الضعف الميركية في العالمين العربي والأسلامي، فلا

حلفاء واشنطن يطمئنون الى سياستها (مصر مثلًا) ولا خصومها (ايران)، كما ان

سياسةً تتنياهو تشكلُ نقطة اعتراض جُوهرية على النظام الاقليمي الذي تسعى

سرد مسيرسيد من سميد في استعده عبر رفض المبدرة مميرسيد السمم التي تستند الى مبدأ "الرض مقابل السلام" والى القرارين ٢٤١ و ٣٣٨ و وكذا ترتكز استراقيجية الاسد الراهنة على ايجاد تقارب ايراني - مصري يؤسس المام علف سوري — سعودي – مصري – ايراني نواة التكامل بين العالمين

وجمع أيران ومصر له دلالاته الاقليمية، ذلك ان البلدين يتضرران من محاولة

ربسع يرس وسمر به تحديد معنيها الله المسين يسمرون من معاورة تركيا احتلال موقع اقليمي متقدم ومن سعيما الى الحصول على اسلحة متطورة. وكذلك مناك بعد لبناني لعملية الجمع منه تتمثل في الموقف الايراني الداعم الاستمرار المقاومة في الجنوب والموقف المصري الديبلوماسي الذي يحاول الدي

وتكوين حلف "عربي -- اسلامي" يشكل في تقدير الرئيس السوري عنصرا

مهما في تشكيل أي موقف أوروبي وتدبينا فرنسي، أذ "أن ذلك يساعد في "تدرير" الموقف الأوروبي من أية ضفوط أميركية – بريطانية وتدبيدا في ما

يخصَ أية طروحات تَتَنَاوَل تُعديل القرار ٤٢٥ في مجلسَ الامن او تحويل "الْقَوة

الدولية"، "قوة رادعة" من اجل تأمين ترتيبات أمنية لاسرائيل. وبمنا المعنى تندرج الزيارة المرتبقة للأسد لباريس في سياق توسيع الدور الفرنسي لبنانيا

سرى سريره موربعه لعسد ببريس هي سياق توسيع النور المرسي المياد وتعزيز حضوره اقتصاديا في العالمين العربي والاسلامي الطلاقا من ارتفاع نسبة التشكيك في الموقف الاميركي، والسؤال يتناول مدى استجابة فرنسا للطروحات السورية، خصوصا أن الديبلوماسية الفرنسية حددت موقفها باستعداد باريس

لنقل الرسائل بين الأطرافَ المعنيين بناءً على طلبهم. ويقول العارفون أن الأسد

ما كان ليقرر هذه الزيارة لو لم يملك اجوبة مسبقة حملها اليه نائبه عبدالحليم

خدام ورثيس الوزراء اللَّبْناتي رفيق الدريري، ولعل في احد وجوه زيارة الاسد

لفرنسا شكلًا من أشكال الاعتراض على سينسة رئيس الوزراء البريطاني طوني

بلير في المسألة الاقليمية، وهذا ما يغسر عدم استقباله المبعوث الأوروبيّ ميفيلً

اتَفُلُ مُورِاتِينُوسِ الذي كان يحمل آليه رُسالةً من بلير بصفتُه الرئيسُ الدوري للتحاد الاوروبي. كما أن ثمة من يقول ان دمشق لا ترتاح الى موراتينوس الذي

والي الآن لا تجد واشنطن في المحاولة السورية لانشاء محور جديد في

المنطقة خروجًا على صُبطها للأوضاع ما دام طرفان اساسيان في هذا المدور

مصر والسعودية، هما على علاقة بواشنطن ويسآندان اتفَاقَ اوْسلو واولويـة

المسار ُ الفلسطينيّ، ولذا لا يتعارض هذا المحور في الحسابات التكتيكية الأميركية مع سعى واشنطن الى دفع تنياهو الى تنفيذ خطة الانسحاب من الضفة الغربية.

فَنْظرة واشْنطن ألَّى هَذَا المَّحور كمَّا قَالَ ديبُلوماسي فرنسي هي أنه يشكل "ُحالَة

موقتَة" مقبولة ما نام العراق بعيدا عنه وما نام ثمة تسليم عربي عام بعدم

اتعقاد قمة عُربية شاملة تطرُح بدائل للخروج من جمود عملية السلام. واضاف: "لن يذهب هنا المحور بعيدا لأن الادارة الإميركية تمنع قيام خطوات

وعن مُوقف فرنساً يقول: "تعتمد الديبلوماسية الفرنسية حالبا على التكامل

مع المُوقفُ الاميركي وليس على التناقضُ معه. ويحصل الافتراق عن الموقف

الأميركي اذا توقَّفتُ وَاشْنُطْنَ عَن مِعارِسَةٌ ضَعُوطُما عَلَى اسْرَائِيلَ لَتَنْفَيْذُ مَا

ومهما يكن من امر، يقال أن روسيا ليست بعيدة عن محاولة أحياه "المحور

الجديد"، ذلك أن العبلوماسية الروسية تجد إنها صارت خارج اللعبة على الوسار

الْفُلْسُطِينَي - الْأَسْرَآتُيلِيْ. ولَّنَا تَتَشَعَد في رفض ربطُ القرآر ٤٢٥ بأيةَ شروطُ

اسرائيلية وتنصح الرئيس بوريس يلتسين بأن يساعد على تجديد البنية

الجزائر -- و ص ف -- نشرت الصحف الجزائرية أمس أن ٢٤ شخصاً على الإقل بينهم (٢ مسلماً اسلامياً وثلاثة مدنيين، قتلوا في الايام الاخيرة سرق له

الْجِزَائُرُ الْعَاصِمَةَ وغربها. وأوضَحتُ ان قوى الْآمَن قتلُت ۚ ١٢ ۚ اَسُلامِيآ فَي تَلَاقَ

وبِلَدَّةُ أَخْرَى فِي ٱلْفُرْب، وَلْرَبِّعةَ فِي الْاخْضُرِيةَ قَرَّب العاصمة وواحداً فيَّ القلَّ

شرقاً، ولم تذكّر ابن قتل أربعة آخرون، وأضافت لنه عثر في العملية التي جرت في تلاق على جنتي فتاتين خطفتا في آذار الماضي. وقتل مدني مسلح الاثنين في

منبر حب يحرب من على بر المسلسية الشرعية في الجزائر من ٦٠ درياً الى ١٠٠ درياً الى ١٠٠ درياً الى المسلسية مسجلاً مسجلاً مسجلاً

الى ذلك، أفلات وكالة "تي تي" الأسوجية ان الحكومة الاسوجية وافقت على توصية من جمار استخباراتها "ساييبو"، وعدلت عن طرد الاسلامي عبد الكريم

دنَّاشَ الذِّي تَشْتَبه السلطات الفرنسية في انه من منظمي الاعتداء أأنى وقع في

نيويورك - و ص ف - حض الامين العام للاعم المتحدة كوفي انان المغرب

وكشف في تقريره الشهري الذي نشر أدس ان تدييد هوية ناذبي القبائل

غير المتنازع عليها تأخر، وعين موعد انتماء العملية في أخر أب المقبل "اذا

تعاون الطرفان تماماً". وسبق للامم المتحدة أن لرجات ألى نهاية تموز عملية

تحديد موية الناهبين المقرر ان تنتمي في الاصل في (٦ أيار. وعلى الناهبين الاختيار بين الاستقلال عن المغرب او الانضمام اليه في استفتاع

حدد موعده في السابع من كانون الاول المقبل والذي يفترض أن ينمي نزاعاً

مستمراً منذ نحو ٢٥ سنة. ودعا انان "الطرفين الى التعاون" مع مندوبه الخاص الديبلوماسي الاميركي تشارلز دونبار "لانماء عملية تحديد موية الناخبين في

ANDY GARCIA

وجبهة "البوليساريو" على تعاون افضل للاسراع في عملية تحديد موية الناخبير: الذين سيشاركون في استفتاء تقرير المصير في الصحراء الغربية.

اكيدة، غير انها يمكن أن تستفيد من عقلانيته الممكنة".

اصار عرب الله ومقارة

أحزاب الجزائر من ٦٠ الي ٢٤

لتَفْجار قَنبلة يدويةُ الصنع في بوحديدٌ قرب عنابة.

لفشلها في تسوية اوضاعها وفقاً للقانون الجديد الإحزاب.

أنان يطلب تعاون المغرب و"البوليساريو"

واشتطن ربط الانسحاب الاسرائيلي من الجنوب بالنسحاب من الجولان.

الادارة الاميركية الى اقامته في المنطقة عبر رفض "المبادرة الاميركية للسلام

#### مبارك طلب من الشركات الفرنسية زيادة استثماراتها المباشرة في مصر



ركز الرئيس النصري حسني مبارك، في اليوم الاخير من زيارته لباريس، على تعريز المرابين مصر وفرنسا في المجالات الاقتصادية والعلمية وآثثقافية لتصل الى مستوى علاقاتهما

السياسية المماره . وقال لمام المجلس الوطني لاصحاب العمل الفرنسيين أن "فرنسا هي البلد الاجدر بان يكون شريكنا والاقرب الينا والشركات الفرنسية تنمتع بثقة المصريين. ونمن ننتظركم في مصر مساهمة اكبر للاستثمارات أَلمِبأَشْرِةَ الْفُرنِسِيَّةَ في مُصر ولا سيما في المناطق الصناعية الجديدة، ونأمل انَّ تقيم الَّشركاتُ الفرنسية الكبيرة وكذلك الصغيرة والمتوسطة مشاريع مُع الشركات المُصرِّية". وشدد على أنَّ "الظروف مؤاتية لحصول تنمية كبيرة في مُصَر. وَالاقتصاد الْمُصرى انتعشّ وصار اكثر متانة" بعد الأصلاحات وسر .ـــر .ـــ المبكلية المفتلفة التي تبت فر السنوات الاخيارة. وامل في "اعادةً التوازن" الى الميزان التجاري الفرنسي المصري. واعْلَنْتُ شركةً "فرانسً" أمس انما حصلت على أجازةً لتأمين هواتف خليوية في مصر بقيمة ٥٦٢ مليون دولار بالاستراك مع شركة "موتورولا" الاميركية وثلاثة شركه مصريين. واشارتُ آلى نيتما استثمار نحو ١٠٥ مليار دولار.

وهذا ثاني كونسورسيوم خاص المُوَّاتَفُ النَّلِويةُ يسمَّحُ بَهُ فَي مصرَّ بعد الكونسورسيوم الذي شكلته شركة "فُودافُون" البريطانية و"تاتس كومونيكيشن" الاميركية بالتعاون مع

اسرائيل امس النظر في التماسات منّ

حماعات اسرائيلية لدقوق الانسان

ومعتقلين فلسطينيين لمنع استخدام

تعنيباً. وقال رئيس المدكمة أهارون

باراك في مُستَمَّلُ الْجلسة ان القَضْية

ينبغى أن تعالجها السلطة الأشتراعية

لا القَّصَائِية • وتسائل "لماذا يتعين على

محكمة العدل العليا ان تلتقط الجمر

من النار نيابة عن الكنيست؟"، مشيراً

الى عدم وجود قانون يحدد ضوابط

وكانت لجنة رسمية برئاسة قاض

سابق في المحكمة العلياء المؤلفة من

تسعّة قضاة، خلصت في تقرير

منتجات المستوطنات

في السوق الاوروبية

القنس – و ص ف – صرح وزير

المال الاسرائيلي ياكوف نئمان اله "مطمئن" بعد اجتماعه مع سفره

الاتصاد الاوروبي الــ٥١ الـيّ دخــوُل

منتجات المستوطنات اليمودية الى

وقال للصدافيين اثر الاجتماع الذي

استُمر ساعة ونصفُ ساعة: "انا مرتاحً

الى البو الوديّ الذي ساد اللقاء واليّ

القَرارِ الَّذِيِّ اتَّخِذِ بِمَّتَابِعِةِ الدوارِ. لُقَد

اكد لي السفراء عن دون اي التباس

أن الاتحاد الأوروبي لا يستعى للى تهديد الاقتصاد الاسرائيلي".

في بلاغ الى المجلس الوزاري الاوروبي

باستثناء منتحات المستحطنات

الاسرائيلية في الخفة الفربية وقطاء

غزة والجولان والقدس الشرقية من

اتفاق الشركة بين الاتصاد الاوروبي

واسرائيل الموقع عام ١٩٩٥.

وكانت المقوضية الأوروبية اوصت

السوق الاوروبية.

معننة للاستجوابات.

فى الاستحوابات باعتباره

في استخدام "شين بيت" التعذيب

برنامج امس جانبا تقلقيا بزيارة مبارك . مُعمد العالم العربي حيث جال في اول معرض عن "فاطميي مصر"، وُعلَّى الْصعيد النَّسياسي، زار ميارك مقر الجمعية الوطنية الفرنسية حيث آقام رئيس الجمعية لوران فابيوس عشاءً على شرفة. وحُنْرَ الرئيسَ المصري في كلمة القامًا املَم الْجِمْعِيةُ من مُخَّاطر العنصرية والنزاعات التي يمكن أن تُخلفها. وَلَفْتُ الَّى أن خطرً العنصرية والتمييز يزداد مجددا في اكار الفرز بين الشمال والجنوب وَاضَاف: "هُذَا ٱلَّفَطر ظَهر بوضوح في النزاعات الدموية التي شمدتما بحر.\_\_\_ يوغوسلافيا السابقة ولا سيما في

البوسنة والمرسك وكوسوفو". ولاحظ أنه تشمد أنبعاث مفاهيم مقيتة ومنما التطمير العرقى، تشكّل تدبيا فعليا البشرية وللعضارة. ويتطلب هذا التحدي أن نواجهه كلنا معا باكبر قدر من الحزم"، وحض على "التفكير في المستقبل بروح جديدة تبعدنا عن الظُّلُم ومنطق القوَّة. يجب التخلي عنَّ مفاهيم التفوق ونزاعات الهيمنة وفرض أمور على الاخرين". وابدى فابيوس قلقه َّمن "التعطيل الدامل في عمليّة السلاميَّ، قائلا أرّ 'حقد الانسّان على اخيه الانسان يأخذّ

ويا للاسفِّ اشْكَالا عَدَةَ. ويَّبُقَى أتعصب والعنف شقيقين توأمين بين الشعوب وداخل المجتمعات في أوروباً كما في الشرق الاوسط".

الامن العام الاسرائيلي "شين بيت" استخدام "ضغط جسدي معتدل" على

المشتبه فيهم "عندما تدعو الحاجة"

وندنت جماعات دولية لحقوق

وقال مركز حقوق الانسان

الاسرائيلي "بتسيليم" الذي يعتبر من

أبرز جماعات حقوق الانسان

برر الاسرائيلية ان "شين بيت" يعنب ما لا يقل عن ٨٥٠ فلسطينياً خلال

الاستجوابات كل سنة. وأن أساليب

الاستجواب تشمل وضع عصب

وكمامات على وجوه السجناء وايقافهم

في اوضاع مِوْلمة وحرمانهم النوم

وقال النائب السابق لرئيس "شين

يت جَدَعون عزرا : تأمل ألا نضطر الى

استخدام هذه الاساليب التي اتق باننا

لا نستخدمها كثيراً بل لحياتاً قليلة

فقط (...) اننا نحارب أرماباً لا يعبأ

قال رئيس "شين بيت" عامي ايالون

ان ُ هَزُّ ٱلمُشْتَبَهُ فَيَهُم وغَيْرَهُ مَنْ

. الضغوط الجسمية"ضروري للغاية في

غير ان افيعَدور فيلدمان وهو محام

بمثل واحداً من الفلسطينيين الاربعة

ألنين تقدموا بالتماسات أأى محكمة

العدلُّ العليا ُ قَالَ : "هذه اسأليب غير

ُىستورية وغير لَّخلاقية وغير قَاتُونية".

ولاحظ أن المحكمة بعثت في جلستما

ألافتتاًحية برسالة الى الحكومة

الاسرائيلية والكنيست مفادها انها لن

واعلنت المحكمة انما ستعاود

تنظف غسيلهما القنر نيابة عنهما<sup>ه</sup>،

جلساتها في موعد لم تحددهـ

"لا مارينا ج.خ." إختارت بختال

للاط للواجهات. المسابح والتيراكوتا

شَركة فؤادج. تابتِ وشركاه

- 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1/2000 | 1

النخال من اجل القضاء على الارهاب

و "احباط المجمات الارمابية".

بالاطفال والنساء والناس جميعاً". وفي شمادة خطية كشفت امس

الانسان بهذا الامر قائلة انه يبيع

استخدام العنف بموافقة الدولة.

لانقاذ ارواح بشرية•

وهزهم احياتاً بعنف.

المحكمة الاسرائيلية العليا بدأت النظر

الفلسطيني وتصيبنا من بعده".

تكون غير سليمّة".

## المناطق المحتلة في شرق السودان مختبر سياسي" للمعارضة الشمالية



في ولايّة النّيل الازرق ُفي شُـرُقَ السودان منذ نحو سنة الى اقامة سودان جبيد" في منطقة منزه التي تَضُم (١٦ قَرية قرب المحود معَّ اتيـوبيا. ويعيش نحو اربعين الفّ مساحتها ١٨٠٠ كيلومتر مربع، والتي بأتت نشبه مختبرا سياسيا يديره مختار مبارك وجمال علي التوم، وهما محنّدس ومنحام منّ المنّاضئين اليساريين القدامي الذين تعرضوا للملاحقة أو السجن في ظل النظام السوداني الأسلامي التزعة.

الاحمر حول عقيق.

مبات الحرفية في منكوش، على مسافة ثلاث ساعات عبر طرق وعرة فى المِانب الاخر من الحدوْد الْاتَّيوْبِيةُ، فيُّ مقابل العصولُ على السكر والَّين والكبريت والصابون التي تباع في

### الملك حسين يشن هجوماً على نتنياهو ويكرر دعوة واشنطن إلى محاورة بغداد



هاهم الملك حسين أمس رئيس المفروض على بلاده.

يُشرت الاثنين أن نتنياهو هُدد بـ "اشعال ألنار في واشتطن" اذا حاولت الادارة الاميركية تحميله مسؤولية الطريق المسدود الذي وصلت إليه

ولمح، من جمة اذرى، الى استحالة لطاحة الرئيس العراقي عبر العقوبات المفروضة على بالاده ودعا مجددا إلى

ولاد يتعلمون في مدرسة في أحدى قرى المنزه اقامها "التحلاف الوطني السوداني" المعارض

التنظبُمات السوداتية المعارضة التي ستصمحت السوديدة المقارضة التي انضمت الى "التسجمع الوطني الديموقراطي" الذي يجمع التوار التنويين واحزاب المعارضة الشمالية. الوطني السوداني" على جيب يـقع جنوب قضارف وشمالا على البحر

فتح حوار بين بغداد وواشنطن، كما طالب برفع الدظر عن بغداد، وقال: الوزراءُ الإسرائيلي بنيّامين نتّنيّاهو وأكد أن عملية السلام ستستمر، كما الن أي أنسان يتوهم أن العراق يمكن ان يؤثر عليه بمعنى انَ هذا ٱلضَّفطُّ جُزم باستحالةً إطلحة الرئيس الأعراقي يؤدي الى وضع معين جديد (فهذا) صدام حسين من طريق العظر كُلُام فارغ ليس له معني او مبرر". وأشار الى ان "ضغوط" عمان في اتجاه وقال لىدى استقباله رؤساء السلطات التنفينية والقضائية

فتح حوار بين بغداد وواشنطن "مستمرة". وأوضح انه ابلغ إلى زعماء العالم وخصوصا الادارة الأميركية والدكومة البريطانية أوجود ثلبت وَّاحد فَّى الموقَّفُ العراقي والسياسة العراقية مو رغبة بغداد في الاتصال المباشر مع الولايات المتحدة منذ عام هرب هزیران ورأی ان بـلاده انجــرت "الی فـخ" عندما أستدرجت لدخول حرب حزيران عـام ١٩٦٧ ُ بين العرب واسرائيلُ

وقال أن الرئيس المصري الراحل جُمالٌ عَبِدُ النَّاصِرِ تَعَمُّدُّ لَهُ عُدُمُ الانفراد في اي معاهدة سلام. ونكّر بأن النبار ّ الذي واجمه في لقائه ً عبدً وانتقد ألغاهل الاردنى تمديد رئيس الوزراء الإسرائيلي المفوضية الاوروبية بأن اسرائيل ستحرمها النَّاصِرِ عَشَيَّةَ الْحَرِبِ كَنَانِ "أَمَا أَن ندارب بمعنى ان نسلم قيادة الجيش العربي الي القيادة الموحدة واما أن المشاركة في عملية السلام أن هي تحدثتٌ عن ألراضي الفلسطينية على النها الراض محتلةً".

ينفجر الوضع عندنا في الداخل وتدتل اسرائيل عندگذ الضفة الغربية التي مي مدفها وربما الشرقية ايضاً. وكُلنت ثمة "خْيَارات مثل اغلاق خليج العقبة ودخول القوات المصرية الني سينه (...) ولكن كأنت مصيدة وفذا وضع فسقطنا فيهما". وَّاستذكر عبارة "قاسية جدا" قال فيما عبد الناصر "يا أذي تسببنا

بخسارتكم الضفة الغربية والقنس واضافةً الى ذلك غزة. انَّمَب وقبل يدّ (ُالرئيس ُلاميركي ليندون) جُونسُون ليعيد إليك الضفة الغربية والقدسِ وكان جوابه، على ما روى أمس: أأنا لن اقبل يد أحد ولا عمري قبلت يد أحد وان شــاء الله سنعمل حتى

وبعد مذأ الدديث سافر الملك حسين وزوجته الملكة نور مساء أمس إلى بريطانيا في زيارة "خاصة

تعانى نقصا غنائيا حادا، والتي بدأ

فالحوها بزراعة الارض مع عطول

المطر. وقال حمال، ممثل منظمة "أمَل

تراسُتُ الَّتِي تَجْمعِ الْتبرعات لـ "التحالف الوطني السوداني": "لا نريد تقديم مساعدات غذائية، ندن نبحث

عن البسة واحنية وكتب وورق ونسعى إلى بناء مرافق، كالآبار".

حتى القَصْك، اعبد تنظيمه في هذه

وعلى رغم ان جبهة الدمازين لا

مشروع النستور الجنيد في عدد من

الولايات . ويتوقع صدور النتائج

ياسين من اليمن

الی سوریا

وكالة الانبه اليمنيّة "نَّسبأ" أن البرشد

دُمُاسٌ الشيخ احمد باسين المي

أمس زيارته لليمن بعد لقائه الرئيس علي عبد الله صالح ورئيس مجلس

ودعنا ينآسين الى وحندة الصف

الفلسطيني في مواجمة اسرائيل

النوَّاب الشيخ عبد الله الاحمر.

مطلع حزيران.

(وصف)

متبعة حتى ١٩٧٤.



تبعد عن المنطقة سوى بضعة كيلومترات، فإن لا أثر للمقاتلين فيماً. وبين الدين والاخر يظمر مدني مسلح من الاحراج. وفي معسكر منزه العسكري، يتولى القائد مغرب علي تدريب المجندين الجدد، الذين يؤكد أنهم من المتطوعين. ويأمل مختار وجمال في أن يتمكنا قريباً من ترسيع "سودان جديد" في منزه، حتى بنطلقا لمواصلة نضالمما وللى منزه، استولت قوات "التحالف في منطقة ثأنية "محررة". من جمة أخرى، قررت السلطات السودانية تمديد الاستفتاء على

> ويْوْيدُ مختارٌ، المسؤول السياسي بن ۗ هُذَه "المنطّقة المحرّرة"، وجمال، المشرف على المشاريع الاجتماعية: أَفَّامَةُ دولةً علمانيَّةً موحدة في السودان، وينتقدان عدم وجود برنامج سياسي لدى "الجيش الشعبي لتُعرير السودان" بقيادة العقيد جون قرنق. ويقوم مختار الذي لا تفارقه بنفيته الرشاشة، بجولة على القرى الـ ٢٦ للقاء "اللجان" المكلفة ادارة الشؤون اليومية لُلسَّكان. ويعقد في مسرري ظل الشجر اجتماعات مع المسنين س مسير اجتماعت مع المسين وشيوخ القري ووجهائها. وتسميلاً لحياة السكان انشأت

وشارك في ممرجان ضم اكثر من اربعين الف شخص في صنعاء حض فيه على مواسلة الكفاح من اجل هيه على مواصنه الحصاح من اجل تحرير الراخي الفلسطينية. وسيئتقل الزعيم الاسلامي الى دمض حيث يقابل الرئيس السوري حافظ الاسد والمسؤولين الكبار ومعثلي الفصائل الفلسطينية المعارضة في العاصمة السورية.

الملك حسين يتحدث الى رثيمى وزرائه الدكتور عبد السلام المجاني في قصر رغدان في عمان أمس.

شركاء مصريين. والى الجانب الاقتصادي، تخلل والاشتراعية في عمَّان: "سمعنا أن نُتنياهُو يُمددُّ باشعال النار فيَّ واشنطن التي قدمت لاسرائيل ما قَدمت من دّعم مادي وتسلّيدي ومالى". واضَّاف سُلخراً : "أَظَن انَّ أَخْرُ مُرة أُحرق فيما البيت الابيض كانت في اثناء الثورة على حكم الاستعمار البريطاني... دخلت قوات بريطانيةً وأحرقته" وكانت الصحف الأسرائيلية

عملية السلام او الضغط عليه.

وبعدما كرر مسائدته الرئيس الفلُسطيني ياسُر عرفات، شدّد على ّ ان "عمليّة السّلام ستستمر وستحقق امدافها وغاياتما لن شه الله وصولا وجدد عزمه على دعم عرفات و"أقناع أخواتنا الفلسطينيين بأن يلتفوأ حوله لأنُّ أي اتقسامات أو تشرذمُ تعني ضعَّفا واساءة وكوارثُ تصيبُ ألشعبُّ

وعن عَلَّاقَة بَلَاده مَعُ سوريا التي اذذت على الاردن عقده سلاما منفردا مع اسرائيل عام ١٩٩٤: قال: "لا شيء يمنع أن تكون علاقاتنا مع سوّريا سليمة ولا شيء يبرر اطلاقا انّ



تسعى المعارضة الشمالية المتمركزة

معروبي المحصي المرحة ومبارك والتوم عضوان في "التحالف الوطني السوداتي" الذي يقوده الفريق السابق في الجيش السوداتي عبد العزيز خيالد، ويعيد واحيدا من

امان نسائية تتولى تنظيم بيع

في المنطقة لاستيعاب ٢٨٤ تلمينا في منشالان براني، ومستوصفا بمساعدة منظمة انسلابة دولية مي الوحيدة الموجودة في المنطقة التي

## بعدما أصدر الملك فهد عفوا عنهما

خبراء في الصواريخ يبدأون مهمة جديدة

أنان يقر بخلافات مع بغداد

تؤخر "النفط مقابل الغذاء"

كوفى آنان آلثاثاء بوجود خلافات مع حودي من مسلم بربر بغداد يمكن ان تؤخر تطبيق برنامج "النفط مقابل الغذاء". فيما بدأ فريق

من خبراً اللَّجنة الخاصة لَّلامم المتحدة

المكلفة ازالة اسلحة للدمار الشامل

العراقية " يونسكوم" مممة في العراق

الجراء مسح في مناطق تدمير الرؤوس

الدربية للصواريخ من أجلُ المُصَاَّ

رؤوس للصواريخ المدمرة علم (١٩٩). من المقرر أن يبناً في الرابع من حزيران تطبيق المرحلة الجديدة من

النفط مقابل الفناء" الذي يجدد كل

ستة أشمر منذ كانون الأول 1997.

وقال انان للصحافيين، "لم يعد لدينا

الكثير من الوقت اذ لا تزال ثمة

خلافات بيننا ينبغي ليجاد حل لما".

وسئل عن أمكان أحترام موعد الرابع

من حزيران، فأجاب: "أني لا استبعد

ويذكر أنه لا يمكن البدء بتطبيق

المركلة الجديدة من البرنامج إلا متى

وأفق اتان على خطّة التوزّيع التي

رفعتُما للَّيه بغداد. وتتعلقُ ٱلذَّلافاتُ

بين الامم المتحدة وبفداد باصلاح

شبكات الاتصال وكمية للسعرات

وُقّد سلّمح مجلّس الأمن في { ؟ النظر الماضي للعراق ببيع كميات من

ستة اشهر لشراء مواد غذائية وطبية

اساسية. لكن بغداد تؤكد اتما لا

تستطيع ان تبيع من النفط، ما تفوق

قيمته أُربعة مليلُرات دولار، فيما يرى

خبرا مستقلون أنها لا تستطيع أن

تصُدر ما تفوقٌ قيمته ثلاثة مليارات

دولار بسبب تداعي البنى التحتية

في غضون ذلك، نقلت وكالة الإنباء العراقية " واع" عن مصدر مسؤول في

داكرة الرقابة الوطنية ءومي النظير

العراقي البينة الخاصة، ان "فريق مسح مناطق تدمير الرؤوس الدربية بدأ

ممارسة تشاطُّه منذا اليُّوم (

أُمسُ)" وقالت ان الفريق المكونُ مُن عشرين خبيرا سيواصل مممته "منة

ووكيل الممرضتين الافراج عنَّهما.

البريطانية الامرء

وقال المحامي صالح المجيلان أن

الممرضتين خرجتًا من السجن وهما مع

القَنْصُل ٱلْبَرِيطُاني في الظَّهْرَان. وليد ناطق باسم وزارة الخارجية

واضاف انه يفترض ان تصل

الممرضتان الساعة السانسة بالتوقيت

المحلِّي (الخلمسة بتوقيت غرينيتش)

اليوم الذميس الى مطار غاتويك

وكان السفير السعودي في لندن غازي القصيبي اعلن مساء الثلثاء معازي القصيبي اعلن مساء الثلثاء

صدور عفو ملكي عن باري (٢٩ عاماً) وماكلوكلان (٢٢ عاماً) استجابة لطلب

مْن عَاْئِلْتِيْهُما. وقال النائب الثاثي

لرئيس مجلس الوزراء السعودي وزير

الدفاع والطيران المفتش العام في

المملكة الامير سلطان بن عبد العزيز

"ان خلام الدرمين الشريفين قد عفا

عن الممرضتين بموجب احكام الشريعة

الاسلامية وليس تنبية ضغط الصحافة

الاجتبية". واضاف: "أن هذا الموضوع

واوضح المُحلمي الحجيلان ان قرار الملك كان "تيجة طبيعية بعدما تخلت

الاسرة الأوسترالية عن المطالبة

بالقصاص وقبلت مبدأ الدية". وقال

أنه لن يوافق على دفع المبلغ الى ان

تقول اسرة غليفورد علنآ اتما تقبله

ووفقاً للحكَّام الشريعة الاسلامية

التي تطبقها السعودية، يمكن اسرة القتيل ان تعفو عن المدان بقتله او

ان تقبل دية وهو ما يسقط عقوبة

ورحب رئيس الوزراء البريطاني

طوني بلير بالعفو. وقال ناطق باسمه

اُنَّ رَّدْيِسُ لُلوزِرُا يُشَعِر بِالْامِ تِنَانِ لَمِنْهُ اللَّفِيَةُ التِي لِبِدامِا الْمِلْكِ. مِذَا

سينظر اليه على أنه تصرف انساني

واشاد وزير الخارجية روبن كوك ايضاً بالعفو واعتبره "موقفاً انسانياً

لَّ لَكُن المِدعي العام في دندي في السكوتلندا نايجل اور السار إلى ان

ماكلوكلان قد تضطر الى المثول

مجدداً لمام المحكمة لدى عودتها في

السعودية وكانت الممرضتان اتممتا

بقتل زُميلتمما الاوسترالية في كانون

الاول ١٩٩٦، ووجدت جَمَّة غَيلفورد

غارقة فى بمها بعد ضربها وطعنها

وخنقما في غرفتما في مستشفى

الُمَكَ فَهِدَ الْعَسَكَرِي فَيِّ الطَّهْرانِ فِي شرق السعودية. واعتقلت المعرضتان

اطار قضية سبقت رحيلها الر

كريم من الملك".

بصفته "بِية" وليس "تعويضاً مالياً".

اخذ ضجة اكبر من حجمه".

الدرارية في المصصّ الفذائية.

ذلك إلا اني لا استطيع ان أجزم".

ر وست بهنف احتساب بقایا الرؤوس المنمرة (لدی العراق) عام ۱۹۹۱"-

وقـد وصل الفـريـق الى بفـداد

الاثنين الماضي في مهمته الثانية منذ عقد اجتماعات لجنة التقويم الفني في

عدد اجتماعت عيد استوريم العابي في شباط الماضي بطلب من الجانب العراقي الذي أكد في حينه انه لم يعد يملك رؤوسا مسارونية. وتريد"يونسكوم" اعحاد كشف

بالقذائف الكيميائية التي تقول بغداد

أنها دمرت خلَّال حربُّ الخليجُ عام

١٩٩١ وكشف بالتجميزات التي

يملكها العراق والتي استخنمت في

مَن جهة اخرى، اتهم نائب رئيس

يـونسكـوم" بالممـلطلة في أعـلان

استنتاجاتهم، الامر الذي يؤدي الى

تأخير رفع العظر المفروض على

العراق. وقَالَ: "اذا لُم يَقْر خُبراً الأمم

المتُحَدَّةُ بِأَنْ مَهَمَّتُهُمْ فَيْ مَجَالُ الاشراف على ازالة الاسلحة قد انتهت

منذ فترة طويلة واذا استمروا في

وضع لا يمكننا تحمله طويلا". ورأى ان

تُخبراً الأمم المتحدة يخمعون الضغوط

واشنطن آلتي تتمثل سياستها في

أبقاء العقوبات فترة غير محددة

وكان عزيز طلب من البابا يوحنا

بولس الثاني الثاثله أن "تضاعف

الكنيسة الكاثوليكية جمودها للتوصل

الى رفع المصارُّ الذي تعتبره بغداد

وهو اعلَن في حديث الى صحيفة

"الْخُلْيَجِ" الله أراتية ان في امكان

للعراق أن يرفع الحظر المفروض عليه

منذ اكثر من سبع سنوات أنا أنصاع

للشروط الأميركيَّة، لكنه لن يفعلُ

ذلك لَكُلا يضحي باستقلاله وقال

مشيراً إلى الميركيين: "ليس لدينا

ماتع ان تتحدث معهم ولكن على

'غير شُرعي ولا أخلاقي''.

اساس الاستقلال"،

لُاضعلف العراق ووضعه في عزلة".

تأخير رفع الحصار، سنجد انفسنا في

أتتاج الاسلحة الكيميائية.

## الافراج عن المرضتين البريطانيتين



فراتك غليفورد شقيق الممرضة الاوسترالية القنيلة ايفون غليفورد بعد إعلان الافراج عن المُعرضتينُ البُريطانيتينُ اللتين دينتا بقتل شقيقته في السعودية. (أ ف ب تپليغوتو)

افرجت امس السلطات السعودية البريطانيتان على الاثر وسجئتا في منينة النمام القريبة من الظهران. عن الممرضتين البريطانيتين ديبورا وحكم على ماكوكلان بالسجن ثماني باري ولوسيل ماكلوكلان المسجونتين سنوات وبالجلد يتممه التواطؤ في لانأتتهما بقتل زميلتهما الاوسترالية ايفون غيلفورد، بعدما اصدر الملك القَتْلُ، ولم يصدر حكم على دبيوراً بارى لَكنُها كُانت تُواجه الدتمال صُدُور فمد بن عبد العزيز عفواً عنمما. حكم باعدامها. واكدت وزارة الفارجية البريطانية والسفارة البريطانية في الرياض

وقد وافق شقيق الضحية فراتك غيلُفوردُ الذِّي يعيُّشُ في أوستراليا علَى الْتُخلِي عنَّ ٱلمُطَالَبَة بَلْتَزَالَ عَقُوبَة الاعدام بالممرضتين البريطانيتين استناداً إلى الشريعة الاسلامية في ﻣﻘﺎﺑﻞ ﺩﯾﺔ ﻗﯿﻤﺘﻤﺎ ؟. ( ﻣﻠﯿﻮﻥ ﺩﻭﻻﺭً. لكن محاميه مايكل أبوت أكد أن المال لم يدفع بعد وان موكله كان ينتظر ان يدفع له فوراً وانه على أستعداد للاحتكام إلى القَضَاءُ إذا لزمّ (وص ف، رويترز)

#### القذافي في القاهرة مطلع حزيران

القامرة – و ص ف – اعلن وزير الاعلام المصري صفوت الشريَّفُ أَنَّ الزعيم الليبي العقيد معمر القذافي سيزور القامرة في الاسبوع الاول منّ

حزيران. ونُقلت عنه وكالة "أنباء الشرق الاوسط" المصريةً ان القَدَافَي سيرأسٌ معُ الرئيس حُسَني مبارك أَجتماعاتُ اللجنة العليا المشتركة المصرية – الليبية. وقالت لن اتفاقات عدة للتُعلَّون في المجالات الاقتصادية والتجارية والثقافية والسياسية والفنية تستوقع خلال مذه الزيارة

#### السجن ٣ اشمر لصحافي مصري

القامرة – و ص ف – افاد مصدر قضائي مصري ان محكمة استئناف في القاهرة حكمت اس بالسجن ثلاثة اشمر مع النفاذ على مراسل محيفة "السفير" في القامرة عمرو ناصيف بعد ادانته بالتشمير بمسؤول

وأضَّاف أن المحكمة دائت ناصيف واضاف أن المحجود الناب الطيف بتممة "السب والقذف" في حق ثروت لبلظة، وكيل مجلس الشورى الكاتب في صحيفة "الامرام" الحكومية، في مقال نشر عام ١٩٩٦ في صحيفة "الإحرار" الناطقة بلسم عزب "الاحرار". وخففت محكمة الاستئناف حكما

على نلصيف اصدرته المحكمة الابتدائية مطلع السنة وقضى بسجئه سنة. وينفذ تلاتة صحافيين عقوبات بالسجن تراوح بين ستة اشُمر وسنة، بعد ادانتمم بالتشمير، اثنان في حق نجل وزير الداذلية سأبقا اللواء حسن الالفي والثالث في حق ابلظة نفسه.

## RICHARD DREYFUSS LENA OLIN In a city of nine million people is there room for NIGHT FALLS on MANHATTAN PLANETE (ABRAJ - ZOUK) - CONCORDE

## فاجبايي زار موقع التجارب وبيجينغ اتهمت نيودلهي بالـ "لا أخلاقية"



نُووي في مُوقع ''شَلَفَتي ' ا ُ في بُوخران- وَبِنا مَهْنِسُ البرنامج التووي المندي عبد الكلام الى اليسار — ومسؤول الطاقة الذرية المندي ر. تشيدامابارام.

آخرون بان يعرضوا على اطباء للتأكد

من أنَّهُم لا يُعلُّونَ آثلراً جانبية. ومرَّ

حاجة الى تسوية بعض المسائل قبلُ

"التمديد الصيني" لاجراء خمس تجارب

وكتب الباحث في المعمد الصيني

للعلاقات الدولية المساصرة يأن

كسيوتونغ في تعليق نشرته صحيفة "تشاينا دايلي": "أنما المرة الأولى في

التساريخ لا تُعستسرف دولة نووية

بمسؤوليتها عن تجاربها النووية

الخاصة وتحمل الأخرين المسؤولية".

واضاف أن "التصرف غير اللائقُ للمند

التي بررت تجاربها النووية بتمديد

محتمل من الصين جعل المجموعة

الدوليــة تدرك ان الدكومــة الهندية

الجنينة ليسّت غيّر مسوُّولة فحسبُ قما لا أخلاقية ليضاً.

وكسشف امين وزارة النسارجسيسة

الباكستانية شمسماد المد الذي عاد

من زيارة للصين استفرقت يومينَ، ان

المســـؤولين الصــينيين وعـدوه بعـدم

فرض عَقَوبات على بِأَكسَتان اذا

أجرت تجربة نووية رئآ على التجارب

وكرر وزير الذارجية الباكستانى

جـوهر ايوب خـان ان السـؤال الذي

يتبغي طرحه على باكستان هو متى

ستجري تجارب نووية بعد التجارب

النووية المندية وليس ما اذا كـانت

. († ب، رویترز، و ص ف)

(رويترز تيليغوتو)

مدارس ومستشفيين ونزوح اكثر من

ونددت المنطهات الدينية الاثيوبية

بـ ّالأعتداء الاريتـري". ودعا المجلس

الاثيوبي الاعلى للشؤون الاسلامية

والكنيسة الارثونكسية الاثيوبية ألى

تسوية سلمية للنزاع الصدودي

وطالبا بالسحاب فأوري للقوات

من جهة اخرى، غادرت مساعدة

وزيرة الخارجية الاميركية للشؤون

الافريقية سوزان رايس اديس أبأبا

متوجمة الى واشنطن لاطلاع وزيرة

الفارجية مادلين اولبرايت على تتألج

محادثاتها. وقال مصدر بيبلوماسي أن

الوقد المرافق لُرايس بَقَيْ فَي أَسُمرةً لاجــراء مــحــادثات مع السلطات

(و ص ف، رویترز)

الاريترية.

ستجري مثل هذه التجارب.

النووية الهندية.

احيطت به الزيارة التي رافقه فيها مستنشاروه، تظاهرة لـ٦٠ قـروياً شكوا من ألَّامُ قــالوا أن التـــجـــارب سببتما لهم وطالبوا بتعويضات للاضرار التي لحقت سنازاهم وقال فاجبابي امآم جنود يحرسون الموقع الذي يبعد ٥٥٠ كيلومتراً جنوب غربٌ نَيُودِلَهِي:"اننا مستّعدون لدَّفْع أي ثمن أو تضّحيات للحفاظ علَّى امتناً الوطني ولا شيء له اولوية على خلك"-وكرر عرضه إجراء محانثات مع اسلام أباد، لكنه لكــد أنه يعــود ألى هذه اتخاذ الخطوة التبالية لمعبأودة الحوار الذي توقفُ بين الجَانَبينِ العَامِ الماضّيُ بسبب ذلاف على كشمير المقسمة بين

**--** -

:- \_

ياز څنې

 $\mathsf{Ric}_{H\setminus K_1^*}$ 

وُنفتُ نُيــوُمُلمي اية تيــة لديهــا للهجوم على كشمير الباكستانية، بيد ان وزير الداخليـــة الهندي ل. ك. انفأني أتهم مجددا باكستان بشن حرب الهاب بالوكالة في كشمير المندية وحسنر من أن الارماب "سيسدق بلا شفقة". ورحب علمك ومسهندس

وعسكريون بفاجبايي الذي امضى ١٥ نَقيقة في قاعدة بوتَّذران على مسافة مئة كيلومتر من الحدود البلكستانية. ووقف مُحدقاً في الدفرة التي احدثها أَقُوى التفجيراتُّ وقد بِلغ عمَّقها ١٥ متراً وعرضها ٢٠ متراً لكن موقف السُكانُ المحليين في القَرى المجـلُورة كان اقل ترحيباً، وقال المزارع فيكرام ِحَاثِورِ (٤٥ عَامَاً) :"اعاتي سعالًا حادا"، ُ رغزا نلك الى التجارب النووية. وطالب

بندي اريتري يراقب بالمنظار بلدة شرار الأثيوبية

مع تزايد الشوتر الصدودي بين اريتــريا والايــوبيــا، أفــاد مــصــدر

ذَيْبِلومُ السِّي آفريقي ان نائب الرئيسُ

الروائدي بول كاغامي توجه الى عاصمة

اوروبية بعد زيارته اديس بابا الثلثاء

من أجل مواصلة محادثاته الهادفة الي

ويذكر ان روآندا تشارك بفاعلية

في مماولة تسوية للنزاع، الى جانب

واشنطن ورئيس جيبوتي حسن غوليد

الميشة الحكومية للتنمية ومكلفحة

البغاف والتصدر في شرق افريقيا والقرن الإفريقي "ليفاد" .

ويثت الاذاعة الأثيوبية أن القوات

الاربترية قتلت ١٦ شخصا يينهم

ثلاثة مدنيين واسرت ٢٤ شخصاً في

المحجوم الذي شنتــه في ١٢ ايار

الماضي. واشارت للى تدميّر سبعً

الني يتولى حاليا رئاسة

تَسُويَةُ الْنَزَاعِ بِينَ الْبادينِ.

## المبادلات التجارية عبر الانترنت

وافاد ديبلوماسيون كبار ان وزرا

وقد بذلت واشنطن جموداً كبيرة

واستمع الحضور الى دعوة مدوية

وينتظر أن يعلن الوزرا في البيان

الختامي "أن المحافظة على أنفتاً

الاســـواق يجب ان تكون عنصــرا اساسياً في حل دائم" المشاكل التي تعترض الأتصاد العالمي نتيجة الازمة الاستانية الارمة



رئيس الوزر4 المندي قال بيماري فلجباي – في الوسط – امام الدفرة التي لمدتما تفجير

والصين بسبب التجارب النووية ألذمس التي أجرتها نيوىلهي الاسبوع ماضي، زار رئيس الوزراء المندي أتال بيماري فاجبأيى موقع التجارب في منطقـة بوخـران من صــــراء راجستان في غرب البلاد، وأكد استعداد بلادة لدفع أي ثمن دفاعا وتخللت الجبو الاستبقمالي الذي

وقد اتخفضت الاسعار في بورصة كراتشي امس بسبب شَـٰ النَّـُـاتُ عن مجَّــوم منديّ وشــيك على الجــزَّءَ نی من کشمیر ویس لتصريحات التصعينية التي تطلقها حكومةً نيوبلهي.

#### فاجبابي بالمتظاهرين من عير ان يتوقف وصرح بعد وصوله الى بلدة بوخـــران انه آم يعــــتـــر على اثر برــــرن للاشــعـاعــات. ولضـاف انه حـتى لو اقتفيت آثار اشعاعات "يجب ان نتعام التضحية، لأن الدفاع الوطني مو فوق كل اعتبار". واشار الى ان المند في

المالية في آسيا.

توقيع معاهدة الحظر الشامل للتجارب وزاد التوتر للذي اثارته التجارب النووية الهندية بين الصين والهندء عملاقي آسيا اللذين تربط بينهما علاقات بقيقة، بعد أستدعاء السفير المندي في بيجينغ التشاور، واتممتُ الصحافة الصينية الحكومة المندية في المئة على رأي بعد. بانها "لم تبدُ فُقَط غير مُسؤولة أتما لا أخلاقية ايضاً ، اذ تذرعت ب

وشارك في الأستطلاع التي أجري ورأى زعيم حزب أولستر الوحدوي

المئة ستجعل الاتفاق "على أسس غير

جميعاً منذ عام ١٩١٨.

## لثلث المجلس الاشتراعي لهونغ كونغ

اندرو وونغ.

وسينتخب ثلث ٦٠ مستشاراً في المجلس الاشتراعي بالاقتراع العام في الدوائر الجغرافية التي أعيد رسمها لهذه ألمناسبة وبموجب صيغة للتمثيل النسبي لم يسبق أمثلما أن طبق في هونغ كُونغ. وسيـأتي ٣٠ من اعضاً المجلس من دوائر نقابية في اقتراع لا يشارك فيه سوى الذين سندوا ضرائبهم وهو اجراء موروث عن النظام الاستعماري أذ ينتخبُ بعض رؤساءُ الشركات أحياناً موظفيهم. أما الاعضاء العشرة الآخرون فتعينهم لجنة انتخابية

لبيجينغ. امكأن عودة المعسكر الديموقراطي الذي قرر مؤيدوه دن اعضاء المجلس مقاطفة الجمعية الموقتة ائتى شكلتها بيـجــينغ في الاول من تموز ١٩٩٧ وأتتمى وجودها غير الناجح في نيسان الماضي، وجــا؛ في اســتطَّلاع الجـراه فسريق "مونغ كسونغ ترانزيشن بروجيكت أن السرب الديموقراطي بقيبادة مبارتن لي وسيبتبو واه، الشخصيتين البارزتين في الدفاع عن حقوق الانسان، يمكن أن يحصل على ١٢ من المقاعد الله ٦٠. ويتوقع ان تشفل مجموعة حدود "فرونتير" التي

تنافس شديد في جزيرة هونغ كونغ.

الصيِّن، الأحد أولُّ انتَخَابَاتُ حَرَّهُ وتعبدينة منذ قبياء الامبراطورية الشيوعية قبل نصف قرن، لكن الْأُلَيَّة المؤسسلتية تضمن ألا يؤمن الفوز الكبيسر المتوقع للديموة راطيين ان يشغلواً غالبيَّة المقاعد في المجلس الاشتراعي. وينّصّ اتفاق عودة مونغ كونغ الى

الصين في الاول من تموز ١٩٩٧ أبعد قِــرن ونَصف قــرن من السـيطرة الاستعمارية البريطانية، على ان "يحكم هونغ كونغ شهبها". ولكن ينبغي انتظار عشر سنين لتطبق الْقَاعِدَّةُ الانتخابية النهبية – لَكل رجلَ صوت – من دون قيود في "المنطقة الانارية الخآصة ۖ الجديدة أجممورية الصين الشعبية،

من ٨٠٠ عضو يسيطر عليها الموالون

تتزعمها ايميلي لاو مقعمين، بينما

تبدو كريستين أوه رئيسة هرب المواطنين "سيتيزن بارتي" فتتمتع بفرص كبيرة للفوز بمقعد واحد موضع

وفي المجسوع يمكن أن يحسل

الديموقراطيون على ٦٦ من المقاعد الـ

اماً النتيبجة الإضرى التي يجب

وامناء السياسة. (ما المجلس الاشتراعي فيقوم بدور أقرب الى الدراسة،

في غــضــون ذلك، اعلن امس الاب العامُ للرِّسَالَيَاتَ الْجَنِبِيَّةَ فِي باريس أن البابا يودنا بولس الثاني قد يزور مونغ روسينيول الذي شارك في صوغ البيان الختامي للمجمع أن ثلاث دول اقترحت على البَّابَا لجولتُه الأسيُّويَّة في المند

## سنة على انتخاب خاتمي رئيساً الاقتصاد لا يزال التحدي الأكبر

بعد سنة على انتخاب محمد خاتمي

رئيساً للجمهورية الاسلامية في ايران،

ما يزال تدمور الوضع الاقتصادي في

هذا البلد التصدي الرئيسي الذي

يواجه الحكومة الايرآنية والخطرأ الكبير

وتورد الصحف الإيرانية في انتظام

التعليقات المثيرة للقلق للمسؤولين

وتراجع اسعار النفط وانهيأر العملة

وقال اقتصادي يدير مصنعآ كبيرآ

للنسيج "أن الاقتَّصادُ من دون أبنَّي

شك مو المَّاجس الذي يثَّيـرُ `حْـوَفَّ

الرئيس". واضـــاف أنّ أيران دخلت

مرحلة ركود اقتصادي يمكن أن يلحق

الضرر بخاتمي" الذي انتخب على راس

السلطة التنفيذية في ٢٣ ايار ٩٩٧١

بنسبـة ٦٩ في المُّئـة من أصوات

الذي تمثل عـائداته نسبة ٨٥ في

المئشة من واردات البالاد بالعبمالات

الصعبة هذه السنة ربحاً فائقاً يرواح

بين اربعة وخمسة مليارات دولار، ولنّ

تُدَعِلُ الدَّكُومة في أَحَسَّنَ الأَدُوالُ عَلَى عـائدات نفطيــة تزيد عن عــشــرة

مليارات دولار، فيما يتعين عليما ان

تسدد خمسة مليارات دولار أخدمة

وتأذذ البطالة وخصوصاً في صفوف

الشباب فمن لا يحملون شمادات

جلمعية او من خريجي التعليم العالي، حجماً مثيراً للقلق في بلد نصف سكانه

تقريباً دون الـ٢٠. وأضطرت البطالة

السلطات المحلية في كشير من

المحافظات الى تكوين ما سمي "هيئة

اركان" لمكافحة هذه الظاهرة كما في

مُحدُّافظتي خُـرسـان في الشــرقُ

المقرّب من خاتمي تدّندُراً مثيراً للقُلق

في الاونة الاخيرة، إذ أعلن ان "جيش

العاطلين سيتضاعف بسبب اعداد

الشباب التي تتدفق على سوق العمل.

واضاف محجوب الذي يشغل منصب

وكردستان أَفي الغرب. ووجـه النالب علي رضٍـــ

ىيونما الخارجية.

الايرانيين على محشاكل التحث والبطالة وانخفاض مستوى الحياة

الذي يمدد شعبيتما.

الامين العام لبيت العامل وهو نوع من النقابة تشرف عليه الدولة: "لما كإن

هناك ٢٧ مُليــون ايراني دون الــُ؟ من أصل ١٠ مليــوناً، فــان البــلاد

ستشهد قريباً ارتفاعاً نسبته مئة في

واعترف خاتمي امام عدد من أثمة

البلاِّد قُبل فترةً بهذا الوضع قائلاً:

"اقتصادنا مريض وعليناً ان نصحح الوضع ونجد علاجاً للبطالة"، وشدد

على أن الازمة الاقتصادية يدّب أن

تلجم بمساعدة الشعب وتتحدث

الارقام الرسميـة عن نسبـة ١١ في

المثَّة من القادرين على العمل يعانونَّ

البطالة، فيما ترى التقديرات الفربية

ان النسبة تصل الى ١٠ في المئة منذ بضعة أشمر وخصوصاً في بعض

وكتبت محيفة "كار أو كارغار"

القريبة من الاوساط العُمالية ومن

الحكومة "ان الوضع الاقتصادي السيءُ

الناجم عن التضَّخم المائل مو التحدثَّى

الكبير الّذي تواجمه الحكومة"، ومنذًّ

آب الماضي تاريخ تأليف حكومـــة

خاتمي ارتضعت استعار كل المواد

الاستمَّلاكية اليومية. فيما طلت الاجور

والمداخيل لمعظم الناس على حــالهـا.

وتبلغ نسبة التضخم في الارقام

الرسمية ٢٠ في المئة، لكن الخبرا

يقُــنرونهـــا بـ ٤٠ في المئـــة في

أَمت وسُطُ في بعض القَطاعـات. وفيَّ منا الاطار أوضح هــاكم المصــرف

المركبزي الايراني محمسن نوربخش

الأسبوع المأفي "ان ايران ستكون في حاجة ماسة الى الاستشمارات

الأُجنبية والمطيعة نظرا الى الوضع

الاقتصادي السيى، السائد حالياً في

ودعت جمعية "روحانيين مبارز

بيان الثلثاء الى المشاركة في مراسم

خَاصَة في ذكرى انتخاب خاتمي.

وحسضت آلناس على تجسيد الولّاء

لمرشد الجممورية الاسلامية آية ألله

علي خامنئي وخاتمي والمسؤولين

(و ص ف، أ ب)

الكبار الاخرين.

البلاد نتيجة تدهور اسعار النفط".

(جمعية علمه الدين المقاتلين)

المدافظات الغربية من البلاد.

المئة في متَّبِل البطالة".

ستظل معفاة من الرسوم الشرطة السويسرية قنابل الفاز المسيل للدمـوّع ليلة اول من أمس لتفريق متظاهرين في جيف سعوا الى تعطيل القمة التَّجارية. ومي تدخلت بعد ما رشق المتظاهرونّ رجالها بالحجار وحطموا واجهات متاجر ومطاعم في أعــــال عنف نادرة في هذه الودينة المادئة التي تعد مركزاً مصرفياً عالمياً. وروى شمود ان الشرطة لاحقت المشاغبين، في حين وقف مشات المارة براقبون اعتمال العنف في

شغب في جنيف لتعطيل القمة

وقت عتقدم من الليل. وصرح الناطق باسم الشرطة اريك غسرانديان أن أحسد المتظاهرين وشرطياً أصيبًا وان اكثر من منَّة شخص اعتقلوا. وأوضح الشهود ان عشرات من المتظاهرين اتتابتهم نوبة مياج عقب

تظامرة سلميــة ســارت في وقت سابق احتجاجاً على تأثيرات العوامة على فرص العمل. وتوعدت جماعات مختلفة من مناهضي التجارة الدرة بعرقلة القمة سلمياً، ولكنها نأتُ بنفسها عن

وتعززت هجج المعارضين الثلثاء بمواقف رئيس جنوب افريقيا نلسون مُلْتَدِيلًا ۗ وَنَظَيْرُهُ الْكُوبِي فَيَحَيِّلُ كاسترو اللنين قالا ان الدول الغنية هي التي وضعتُ جدولُ الاعْمال في حيَّن يزْدادُ فـقـر الكثّيـر من الدولُّ

وتتناقض مولقفهما المتشائمة مع التفَّاؤُل الذِّي طَبِع كلام زعمه الدولُّ الفنية مثل الرئيس الأميركي ورئيس الوزراء البريطاني طوني بلير اللَّذين تغنيا بمزايا التجارة الدرة . (وص ف، رویترز)

البروتستانت المتشددون ضد الاتفاق

الحكومة البريطانية الامر الذى يفسر

الزيارة الثـــــالثـــة لرئيس الوزراء

البريطاني طوئي بايىر ليلفاست أمس

منذ بداية حملة الاستفتاء. واللافت

ايضا الزيارة المتوقعة بين لحظة

وأخرى لزعيم حزب المحافظين وليم

هيغ، المناوئ الرئيسي تبلير، لايرلندا

وأمس، نشرت في الصحيفتين

لشَّمالية دُعُما للاستفتاء.

#### كلينتون يناشد الايرلنديين اختيار السلام

أظهر استطلاع للرأي نشرت نتائجه جممورية ليرلندا أيدوا اتفاق السلام

الاثنين-£1 ( أ بالغا و ٨٠٠ شخصا في ايرلندا الشمالية. ديفسيسد تريمبل انه اذا لم يزعجَ

الرئيس الميركي بيل كلينتون بناشد فيها الإيرائنيين التصويت بـ "نعم"، قَـَائَلًا لَلنَّاخَبِينَ أَن "العَـالم يراقب، والعالم معكم. أحضكم على اختيار ويجرى غداً الأستفتاء على اتفاق

وهي المرة الاولى يصوت الايرلنديون

ويبرى حدة المستعدد على سن السلام الذي أقر في العاشر من نيسان الماضي في ايرلندا الشمالية وجمهورية ايرلندا في الوقت نفسه

تشهد مونغ كونغ، الركن الصغير الذي انضم قسيل أقل من سنة الى

يمكن ان يمنع الديموقـــراطيين من تعقيق فوز جديد بعد انتصار كبير حققوه علم ١٩٩٥ ودفع بيجينغ آلى ان تحل في يوم عودة مونغ كونغ الى سيانتها، مجلسا اشتراعياً انتخب لاربع سنوات. وقال مدير "هونغ كونغ تراتزيشن بروجيكت" مايكل ديغولير، ان أُمنا النظام الذي وضع لاضعاف الديموقراطيين يمكن ان تكون نتيجته اعطاءُهم عددًا من المقاعد الكبر من الذي حصَّلوا عليه في ١٩٩٥ وهذًّا ما

## العد العكسي لاتفاق ايرلندا الشمالية

صحيفة "الاندبندنت" الايرلندية أمس ان (٧ في المئية ممن شيماهم في في ايرلندا الشمالية اذ قال ٥٠ في أُلِّمَاءُ أَنْهُم سيحـوتون بـ"نعم" في استـفـتــاء ٢٢ ايار و٢٢ في المئـة سيصوتون بـ"لا" بينما لم يستقر ٢٤

الشعبيتين الاكثر مبيعا في بريطانيا نسختان من رسالة مفتوحة من

"الحياري" أنفسهم بالتصويت أو أذاً انقسمواً بالتساوي بين الـ "نعم" والـ "لا"، فسيبقى الاستفتاء نلجدا، كما هو متوقع، بنسبة ٧٠ في المئة. واضافً انه على رغم ان غالبيةً ٥٠ في المئة ستكون كافية لاقرار الاتفاق، فان أي نسبةٌ أُقل مَن منتصف السَّتينات في

ثابتة". وتقلق الحملة الناجحة التي يقودها

## انتخابات أولى حرة وتعددية

ان لم يكن ١٢ أذا أضيف المستقل ويبدو أن تعديل طريقة الاقتراع لا

سيخّيب بالتّأكيدُ آمالٌ البعض".

ومع ذلك سيكون لـ"عامل الصين' وزنُ أُقَّل بكثيـر مُنَّه في الماضي في منه الانتــنـابات التي تجـرى في طَل السيادة الصينية لان الحكومة المركزية احترمت في شكلُ عام عقدما مع سكان هونغ كونغ.

مراقبتها الاحد فهي نسّبة المقترعين التي بلغت ٥٣.٨ في المئــة عـــام ١٩٩٥ أي ٩٢٠ الفُّ تاخب ويرى "مونغ كونغ ترانزيشن بروجيكت" ان "المُدّف الذّي يسمح بقياس مدى نجاح الانتخابات الاولى، في المنطقة الدارية الخاصة، او فُشَلَما مُو المليون ناخب الذين سيصوتون في الانتخابات المباشرة للدوائر الجفرافية". اذ أن أي نسبة اقل من تلك التي تحققت في ١٩٩٥ ســتـدل على رفض تنظيم انتخابات، الامر الذي يشير الى تراجع في التطور الديموقرأطي لمونغ كونغ. ويشار الى انه بموجب الدستور، تندمر سلطة تدديد السياسات في شخص الماكم التنفيذي المسؤول امام بيجينغ وامام فريق مستشاريه

الفرنسى ريمون روسيتيسول الرئيس كونغ سنة ١٩٩٩ خلال جولة في أسيا لْعُرْضُ النَّائِجِ الَّتِي تَوْصُلُ أَلِيهَا ۗ الْحِمْعُ الرَّعْنُويُ مِنْ أَجِلُ أُسْيِنًا. واضاف الأب والفيليين وهونغ كونغ. ﴿و ص فَّ، أُب}



وسط احتجاجات عمال المناجم والمدرسين

الشيوعيون يطالبون باقالة يلتسين

زعيم قدزب الشيوعي الروسي غينادي زيوغةوف يتحدث الى احد النواب في مجلس الدوما.

وصرح زعيم الحزب الشيبوعي

الروسي غينادي زيوغانوف في مؤتمر صحافي ان ۱۷۷ نائبا شيوعيا من

مجلس دوما الدولة وقعوا مذكرة البدء

بلجراآات اقالة يلتسين بتهمة ارتكاب

وهذه العملية مصيرها الفشل

مبدئياً، اذ اعلن مجلس الاتحاد انه لن

يصوت على اقـالة يلتـسين ولكن مع

توقيع اكثر من ١٥٠ نائباً ٱلمذكرة

قد تطرح على التصويت في المجلسين

بعىد ان تتولى لجنة براماتيَّـة خـاصـة

بتوقيعه اتفاق بيلوفييدسكايا بوشتشا دعم المساد

(الْتَيْ أَقَرِتُ حَلَّ الْاتَعَادِ السَّوْفُياتِي)

ولته في أيلول وتشرين الاول ١٩٩٢

نَظم اتَقَـلَابا وشَـارك فَيْـه، وانه امـر

بالتَّدِظُ الْعُسُكريُ في تَشْيِتَشُينِيا في كانون الاول ١٩٩٤، ولنه كَفَائد أعلى

للقُـُواتُ المسلحـة أســـا الى الامن

واعلن الناطق باسم الكرملين

سيرغي ياسترجيمبسكي ان "الرئيس

سيرد بمدوء على مصاولةَ اقالَتُهُ".

ونكر باته بموجب الدستور لا يمكن

اقطالة الرئيس الا في حمال ارتكابه

وحيال تزايد احتجاجات عمال

المناجم المضربين منذ أشمر للحصول

على رواتبهم واقدامهم على قطع خُط

حيوي للسكة الدىيد يقسم روسيا

والقدرة القتالية للبلاد".

"النيانة العظمى أو جريمة".

"جرائم ضد البلاد وضد الشعب".

شــنّد الشــيــوعــيــون الروس نصفين، صوت النواب بالاجماع على معارضتهم للرئيس بوريس يلتسين دعوة يلتسين ورئيس وزرائه سيرغي كيرييتكو لمناقشة الأزمة الاجتماعية. وبدأوا محاولة جديدة لعزله متهمينه وتُزاَمِنُتُ مَدْه الدعوة مع وقف العمال بأرتكاب عند من "الجرائم" بينها حل في منطقة انجيرو – سودجينسك في وسط سيبيريا حركة النقل على النط الأُتحاد السوفياتي، في الوقَّت الذي تزايدت احتجاجات عمال المناجم وأأمدرسين لتأخر حصولهم على الرئيسي للسكك المحبد وكانت خطوط اخسري قطعت الثلثساء في منطقتي روستوف والشمال على الخطّ

الذي يُربطُ موسكو وفوركوتا. وأتخذ حاكم منطقة كيميروفو امان تولييف اجبراءات عاجلة لأن تُوقف حركة النقل بالسكك الصديد تمنع المناطق الشرقية في روسيا المصوّل على بضائع ومُواد أوليـةً. واعلن حال الطوارئ في المنطقة التي اصيبت بشلل تام، لكنه اكد أن ذلكُ "لا يعني تطبيق إجراءات قوة في حق المضـــربين". وأوضح ان "الهــُــدفّ الاستاسي لاعبلان حيال الطوارئ مو تأمين حسن سير الانظمة العيوية في المنطقة"، مشيراً إلى ان "كل المراكز ذات الاممية الدينوية (التموين والتدفئة والكهرباء) ستوضع في حماية قوى الإمن".

الِّي ذَلْكَ، أَفَّادت وكالات الانساء الروسية ان عسسرات الالاف من المعلمين تظامروا في عـدد من المدن مطالبين ايضا بدفع رواتبهم المتأخرة وزيانتما. وفي موسكو، انضم الطلاب ألَى تـظامرُة أَلاســــاتُـدة في وسط المدينة قبل ان يتوجموا الى البيت الابيض حيث مقر الدكومة، وفي بطرسبرج ، قدرت الشرطة عنددً المتظاهرين بـ ١٠ الأف، وســـارت تظامرات أيضا في كامتـشاكا وفي منطقة لرخآتغيلسك وفي فولفوغراد

حسيث قطع المدرسيون الطريق السريعة منة ساعة. ( و ص ف ، رویترز، اب)

## التار لارات تسرة

#### كاسترو: كوبا لن تعود راسمالية

بِنيف – و ص ف – رفض الرئيس الكوبي فيديل كاسترو أمس نشبيهه بالرئيس الاندونيسي سومارتو الذي يواجه تورة شعبية، كما رُفض الاتمام بانه يتمسك بالسلطة وبافكار تجاوزها الزمن.

وصرح في مؤتمر صحافي أستفرق ساعتين في اليوم ما قبل الاخير من زيارة تَسُتُفُرُقُ أُسبُوعًا لسوبُسرا؛ أُربُّما هناك أَشخَاصَ يُريدونَ البقاءُ طويلا في السلطة. ومناك من يطلب منهم البقاء في السلطة. انا أبقيت في السلطة" واعترف بأن عمره يطرح مسألة انتقال الحكم. وقال: "ان شخصي البيولوجي يتأثر بالوقت الذي يمر. أنَّا اول من يشمر بدلك". الا أنه رفض فكرة تَفْييرُ النظام وتودة الراسمالية إلى كُوبا.

وسُئلٌ عن شرعيته وعن عزَّلة كوبا الاقتصادية والسياسية، فأجاب أنه اذا كان سومارتو مهدداً فذلك لانه اجبر على القبول بأوامر صندوق النقد الدولي. واضاف: "تعلمنا ذلك منذ اليوم الاول للثورة". وتسائل: "كيف بمكن أن تخدم الشعب اذا كنت تتلقى أوامرك من الذَّارج في شأن الاجراءات الواجب اتخاذها

واستعان بماركس وحتى بالبلبا يوحنا بولس الثاني ليتنبأ بإن ايام الرأسمالية الليبرالية معدودة وبأن الاشتراكية لا تزال صالحة. قائلًا: "أنا أعثلُ النظام السياسي المستقبلي (...) بلغت الرأسمالية عرجلة لا تعرف فيها ماذا تفعل بالانسان (...). الاشتراكية والشيوعية ليسنا خلفنا، انحما امامنا". وأقر بأن الكفاح المسلح الذّي اطلقه رفيقه الراحل ارنسته تشي غيفارا

#### طهران تستدعي آخر ديبلو ماسييها في الارجنتين

طمران - رويترز - أفادت وكالة المعمورية الاسلامية للانباء "ارنا" الايرانية امس أن طهران ستُستدى اخر ديبلوماسي لُما في العاصمة الارجنتينية بسبب خلاف مع الارجنتين سببه الاشتباه في ضلوع ايران في تفجير مركز الجالية اليمودية في بوينس ايرس عام ١٩٩٤. ونقلت عن وزير الذَّارجية الايراني كمال خرازي ان ايران "ستعيد النظر" في

علاقًاتِما مع ٱلْارْجَنْتَيْن وتُستَدعي ٱلقَّائم بالْاعمالُ ٱلْايرْآني في بوينسَ ايرسَ عبدً وغادر اربعة ديبلوماسيين ايرانيين بوينس ايرس عقب اعلان الحكومة الارجنتينية خفض مستوى التمثيل الديبلوماسي مع ايران الى الحد الادني وهو

مبعوث واحد فقط وطلبها من طهران اتخاذ اجراء مماثل. وتقول بوينس أيرس ان لديماً دليلاً على أن متشددين اسلاميين تدعمهم ايراًن كُانُواْ وَرا ُ الْانْفَجَارُ الَّذِي وقع في مركزَ البِّالية اليمونية ما ادى الى مقتل ١٨ تُشخصاً وأصابة ٢٠٠ وهو ما نفته آيران مرارآ. وتصف ايران اتماماً ارجنتينياً بان ديبلوماسياً ايرانياً كان وراء الانشتار بان "لا

#### مناورات قبر صية – يونانية مشتر كة

نيقوسيا - و ص ف، رويترز - افادت وكالة الانباء القبرصية ان مناورات عسكرية مشتركة لقوات قبرص واليونان بدأت امس في الجزيرة وتستمر يومين تحت أسم "توكسوتيس". وأوضحت أن اربع مقاتلات من طراز "ف ١٦" تابعة لسلاح البو اليوناني حلقت مرتين في اطار هذَّه المناورات فَوقُ القاعدة الجوية في بافُّوس التي اثارُ بناؤها

وكأنت نيقوسيا اعلنت في كانون الثاني الماضي افتتاح القاعدة التي اطلقت عليما اسم رئيس الوزراء اليوناني الراحل أندرياس باباندريو. وحذرت انَّقرة كلا من الثينا ونيقوسيا من مخاطر مواجهة عسكرية في قبرص بسبب فتح هذه القاعدة، معتبرة ان نشر طائرات يونانية في بافوس قد يخل بالتوازن العسكري في قبرص لمصلحة القبارصة اليونانيين وهو أمر "غير مقبول".

#### اقتراح لتعديل النظام السياسي التركي

أنقرة – و ص ف – دعا وزير الصناعة والتجارة التركي ياليم ايريز الى اجراء تعديلات دستورية واقامة نظام رئاسي في البلاد لاخراج الوضع السياسي التركي من مأزقه، معتبراً أن النظام الداني "تخطاه الزمن". وقال في لقّاء والصحافيين أن "رجال السّياسة يفكرون في مصالحهم الشِّخْصِية اِكْثر مما يُفكرون في مصاّلح الشُّعب. ان نظامناً يواجُّهُ الآنِّ مأزقا تاماً".

غيرنا قائتنا ستظلُّ تركيا تواجه المشكلات ذاتها، لان نظَّامنا السياسي تخطاه الزمن (...) لماذا لا تفكر في نظام رئاسي مع رئيس يُنتـخب بالاقــُــراَّع الشام ويطبق في تركيا حاليا نظام براماتي. وينتخب النواب رئيس الجمعورية لولاية من سبع سنوات غير قابلة للتجديد. وهو يتمتع بموجب الدستور بمنصب فخري من دون أي صلاحية تنفيئية.

وأضافً. "اننا نحتاج الى تُعديلات دستورية لاخراج الوضع من المأزق. حتى لو

## من جُمةً اخرى اعلن مُصَـر في دياربكر ان ثمانية مقاتلين من "حزب العمال الكردستاني" الانفصالي قتلوا في معارك في جنوب الاناضول وجنوب شرقه.

"طالبان" تتقدّم في شمال أفغانستان كابول - رويترز - أفادت مصادر أفغانية ان ميليشيات "طالبان" الاسلامية حققت مزيدا من الانتصارات على قوات المعارضة في شمال أفغانستان بعد تعثر

وقالت ان"طألبان" استولت على أراض من قولت القائد الطاجيكي أحمد شاه مسعود في اقليم باقلان وحاصرت قوات المعارضة في منطقة نمرين حيث دار قتال عنيفٌ صباح أمس بعد مدوِّء لم يدم أكثرُ من يوَّم واحد. وأَشَارَتَ الى انَ طائرات الميليشيات الأسلامية قصفت أيضا مواقع للمعارضة في منطقة جولداراً على مسافة ٢٥ كيلومترا شمال كابول ولكن لم ترد أنباء عن سقوط قتلى أو

و كانت المعارك بدأت غداة اعلان الامم المتحدة سحب "طالبان" اقتراحها تأليف لجنة من علماء الدين لمناقشة شروط انهاء الصراع الدائر في البلاد.



#### اعسلان اول

عملا باحكام المادة ٥٦ من قانون تنظيم هيئات الضمان في لبنان الرقم ٩٨١٢ المؤرخ في ٤ ايار ١٩٦٨، ان شركة جريشام المتأمين ضد الحريق والحوادث ليمتد، ذات الجنسية البربطائية، الممثلة في لبنان بوكيلها المحامي منير شحادة المقيم في الطابق الثاني من بناية ناصيف شارع الصوراتي راس بيسروت الماتف צדדפדע פראיזסד.

وتحيط الجمهور علما بائما قررت وقف اعمالها نمائيا في لبنان، هذه الاعمال المتعلقة بفروع الحريق والنقل والحوادث، أي فروع الثاني والثالث والرابع المعددة في المادة الاولى من العرسوم ١٨١٢ تاريخ ٤ ايار ١٩٦٨ وانها مـزمـعـة على تقــديم طلب الى وزارة الاقتصاد والتجارة لتحرير ضماناتها بعد ثلاثة اشهر من تاريخ الاعلان

على حملة عقود الضمان وكل ذي مصلحة ممن له اعتراض على تحرير الضمانات الثلاثة المشار اليما اعلاه ان يتقدم باعتراضه من وزارة الاقتصاد والتجارة مصلحة شؤون هيئآت الضمان خلال مهلة ثلاثة اشمر من الاعلان الاول المنشور بمذا الخصوص الذي ينشر بتاريخ ٢٦ ايار ١٩٩٨.

شركة جريشام للتأمين ضد الدريق والدوادث ليمتد بالوكالة المحامي منير شعادة

لا تغییره، کما اکد وزیر خارجیة فرنسا. ولا يمعى العرب الى دور أوروبي شاغط على أميركا أو مستقل عنما: يمكن أن يكون ورقة يحسنون

بما موقفهم التفاوض مع واشنطن واسرائيات لذلك تجدهم يطلبون الى فرنسا – التي يعتقدون

اتما كبيرة الامتمام بمشكلاتهم، بعكس اوروبا

القليلة الاكتراث بمم - اداء دور يتوافق مع الدور

العيركي ويطوره في أن واحد فهل ينبع موقفهم هذا من تقتهم بواشنطن لم من رغبتهم بتفادي

المخاطر التي قد تُنجم عن محاولة تطوير موقفًا

خارج عن سياساتما أو عليما؟ وهل يعسر هذا

الطابع العرضي والاعلامي وغير الجديء أمطالباتهم

المتكررة بدور أوروبي في أزمـة الشــرق الأوسط، يريدونه في تصريـحاتهم "فاعلا وضاغطا"، وفي

يريسر بي المسلندا لواشنطن، التي يشتكون دون توقف من الحيازها ومسانيتما لسرائيل؟

٢- وهو يبين، أخيرا، اسلوب عمل واهداف
 السياسة للدولية والاقليمية في الوضع الرامن

المنطقتنا، ويظهر أن استئناف – مُجرد استئناف

وليس نجاح! – مفاوضات التسوية رهن بـ "تطوير

مواقف أميركية – أوروبية – روسية متطابقة من بعض المبلدئ الاساسية، الكفيلة بأعادة أطلاق

مسيرة السلام"، على حدّ قول الوزير الفرنسي في

وغـــالب الظن ان زيارة بليـــر وفـــيـــدرين اســـــــدفت مناقشة بعض منه البــلدئ، بعــد

تراجعت التسوية من ما كلوا يسمونه "مرحلة

التَّفَاقَاتَ المُوقَعَةُ والتعمِياتِ المُكتوبةِ "الى مرحلة

توقفت فيماً تماماً على جميع "المسأرات"، قبل أن

تواصل تقمقرها إلى طور يسبق التفاوض عادة،

يعبر عن نفسه في ضرورة "تطوير مواقف متطابقة من بعض المبادئ الاساسية الكفيلة

\_\_\_\_\_\_ المطلوبين، مـــتى ينجــز التطوير والتطابق المطلوبين، وتستأنف المفاوضات المعطلة منذ نحو عامين؟ لم

يَقَلَ الوزير الفَــرنسي، وكــنلك رئيس الوزراء

البريطاني، أي كلمة حول هذا الموضوع. كما أن

الصَّحَافَةُ لَم تَّسألهما عُنَّه بدورها، مع أَننا فهمناً،

بلقة لا تحتُّمل الليس، اننا ربَّما نكوَّن عدنا الى

نهاية شمر حزيران من علم ١٩٦٧، عندما كان

العـآثم في آلوضَعَ آلَنَي وصـفـه الوزير الفرنسي

البسعى ألى تُطوّير مُواقّف متطبأهُّهُ من بعض

البادئ الساسية الكفيلة باطلاق مسيرة السلام".

وهكذا أيضاً يتحدّث العرب عن "عقد الاضطعاد"

"تَظُّرِياتَ الْمؤامِرَةِ"، فيما أهم (وبخاصة الدركات

و سريات مرسر المعتبلة كما المتطرفة)، يدعون التخوق

وكُمِّ كَانَ الْمَقْكَرِ احْمِد شَاهِي مِحقاً، حَيْن قال في ( Slam in modern world)، "في مقابل مرض العظمة او مركزية النائث الغربية؛ مناك مرض العظمة

او مركزية الذات الاسلامية. ومنه المركزية الاخبرة

قُويةً للْقَاية وتعتبر لنّ الصّضارة الْاسلامية هي

المُضَارة المُطَاقَة والنَّمَائيَّة. ولنلكُ فهي تسعَّى الْي

والمحتفظة الذاتي. لكنها حين تصطدم بالواقع، تُفرز الابراض النفسية".

لُّقَد وُلِّدتُ عَقَدةَ الاضطهادِ العربية في رحم عقدة

العظمة، ومن هذا العركب تتولّد مَّنَدَ قُـرِنَينَ وحتى الآن مركبات متخجرة اشرى، النوف من العنف؛

التصالةً ضد المعاصرة؛ الموية ضد الصداتة؛ حب

وهي علقية واحدة في الواقع بالنصيبة الى علم النفس، فانهم سيبقون "مرخى" وعلى "لائحة طعام"

والتدرّر من هذه العقدة، يبدأ اولاً بوعي وجودها ﴿ وَاللَّهُ مِنْ اللَّهِ اللَّهُ اللَّالِي اللَّهُ اللَّا اللَّالَّ اللَّهُ اللَّالِيلَّا اللَّالِيلُولُولُولُولُولُولُولُولُولُلَّا اللَّهُ اللَّهُ ا

مشاعر الموية المكبلة بالاضطماد والدونية (اللذان

يولدان العنف) والعظمة والتنقبوق (اللذان بوادان

التقوقع)، لمصاحة موية متّحررة تُستطيع استبعاب التقافات الاخرى بدون عقد، وتقبل "الأخر" كما مو

من الجزائر الى السودان، ومن العراق ولبييا الى

مصر (جزئياً) ولبنان وفلسطين، مروراً بالخليج العربي

تبدو البنطقة العربية وكَّانما نُخلَت فَّى "تَقْر

اسود من الفضاء حيث يعود الزمن الى الوراء بدل لَن يُتَقَدّم لَلَى الأمام؛ وتتغبّط في فوضى وحروب ما قبل العدادة"، فيما تستعد "ما بعد العدادة" للاستبلاء

وفي حقل استمر الوضع على ما هو عليه الآن، علقاً في صراع مدمر بين التطرق الاصولي والاستبداد الديكتةوري، ومعلقاً على مشجب مدس التاريخ

بغط عقدة الاضطهاد – العظمة، فإن هذا سيكور اعلاناً رسمياً بأن العرب لم يقرروا الاستقالة م

ولم تكن بعض التقارير الصحافية الغربية مغالبة، حين تحدثت اخيراً عن إحتمال تربع المنطقة العربية

على عرش الفقر والتأخر والتميس التاريخي، مكان الفريقيا التي كانت توصف قبل سنوات قليلة بأنها القريقيا التي المطلقة و التخلف العطلق.

بِالطَّبِعِ لِيسَ هَذَا "الْعَصِيرِ الْفَرِيقِي" مَحْتُمَا،

ويناصة في حضارة كانت الأكثر تأميلًا من عيرما

لبتداع ظَلْهُرة للدنكة، كما يعترف بنلك مكسيم

رودنسون وبوّل كينيدي وبرنارد لويس. بيد ان هذا ينطلب أولاً وفقة شجاعة مع النفت.

وقفةً لعلم المرأة لطرح التسئلَّة الصعيدة على النفس؛

لًا تَلُكُ الأسنَّلُةَ قَلَيَ تُصِيلُ في تَضَاعَيِفُما الْخِبَابَاتُ

التاريخ فنسب، بل الانتمار أيضاً.

على مقاليد الامور في القرن الدادي والعشرين.

كخطوة لا مناص منها للبصائحة مع الذات.

الغرب وكراهيته... وحب النات وكراهيتها.

المضاري ويرفضون حتى الاعترافُ بـ "الأخر".

باعادة اطلاق مسيرة السلام".

تنطوي على معنى عميق يتعذر ردّه الى

والمقيقة ان تعاليم ماركس لم تكن

مطلَّبَقَةَ تَمامَ التَّطابِق لَتُعالِم لَينين. على

سببيل المثلال، كأن ماركس يؤمّن بأن

انتشار الرأسمالية عالميا ظاهرة أيجابية،

ذلك انَّما تُوسع تُطاق الَّحيز، عَلَى الْتَسَّاع

المعمورة، الذي "يدخل التاريخ"، ويشهد

تسارعا في تحوّلاته الاقتصادية والاجتماعية.

وبهذا المعنى كاتت تحمل "أمميـة" ماركس

بعدا °عواميا ً! بيد ان لينين تصدى لظاهرة

"عـولمة" الرأسـمـاليـة في بعـدها السلبي،

بصفتها تجسيدا الاستعمار، "أعلى مرادل

الرأسمالية" التّي تؤذن بالملّجة الملّحة ّ"الىّ

كما ان تعاليم ستالين لم تكن مطابقة

لتعلليم لينين. وقد تعمد ستالين الانتساب

الى اللينيئية لتبرير ملاحقة خصومه في

قَيِّلَاةُ الْمَزْبِ الْبِلْشَفِّي وتَصَفَيْتُهِمٍ. وَهَكَنَّا اصبح الانتساب الى قادة "ماركسيين"

رحلواً، مبررا لسلوك رجعي، ارهابي، لا يعت

الَّى فَكر ماركس بصلة. وقد شــمــر هذا

النمج إفلاسه نهائيا عندما تفجر في العلن

النزاع ألس وفي اتي – الصيني بين ماو وخروتشيوف في الستينات من هذا القرن.

كما ابرزها "البيان الشيوَّعي"، استندت الَّي

فكرة "المراع الطّبقي"، فكرة صراع طبقة

ضد طبقةً. ومي فكَّرة لا يُمكن رُدُما قط الى فكرة صراع "كتلة دولية" ضد اذرى،

او "معسكر دولي" ضد آخر، والى مواجهة

يتوقف مصيرها، لا على مدى تقدمية

اللفكار وملاءمتما لتحرير البشر، واتما على

قدرة هذا المعسكر او ذاك على التـفـوق

على خصمه في صنع اسلحة للفتك بالجملَّة.

وهكذا ساهمتُ "المآركسية"، ولا أقول فكر

ماركس، بدور لا مجال لاتكاره في دفع

حركة التاريخ بعيدا عما تصوره مأركس.

وهذا يبرر الداجة الى مرحلة غرومبوني

الثالثة، مرحلة تحرير فكر ماركس من إسار

ومن القصص اللافتة للانتباه ما رواه

أحــد المشــاركين في الندوة عن تاريخ

البيان الشيوعي"، قبل ان أصبح المؤلف الذي احتل الموقع الثاني بعد الإنجيل في

عدد نسخة وطبُعاته. فعلَى رغم ان ماركس

وانفلز كتبا في مقدمة الطبعة الاولى ان

"البيان" ترجم الى ثماني لغات، ثبت أنّ

هذا لم يحدث. ولم يرَ "البيان" النور وقت ذاك الا في طبعة الماتية من الفي

نسخة، ما يوديُّ بأن تأثيره كان مُحدوثًا

للغناية في خَنْمَ الاحتناث الثنورية التي

ولم تظمر طبعة فرنسية الا في عام

١٨٧٢، وعلى يد جـمـاعــة من المناف يين

الفرنسيين الذين هاجروا الى نيويورك هربا

من المجازر البشعة التي اعقبت كومونة

باريس، اول ثورة بروليـــــــارية عــرفــهـــا

التاريخَ. وقد تَلَاحقتُ الطبعاتُ بعدُ ذلك،

لأن اليمين الفرنسي اتهم كارل ماركس

بتعبير الكومونة من منفساه في لندن،

الاولى". واتخدُّ "الْبِيلْنِ" دليلا على أن

ماركس كان المصرض! وهكذا يتضح ان

المستندات الثورية لا تكتسب شمرتها،

لان الاكتشافُ الفكري لا بد ان يجد

طريقه الى الناس بحكم توع من الجبرية

التأريخية، وانما للعوارض أيضاً دور كبير

في تقرير مجريات الاحداث وهذا سبب

آخَر يدعو الى تداشي الصور الفَجّة "للحتمية التـاريخيـة" التي كـثـيـرا ما أوحت بهـا

الثورة الاسلامية في ايران من المذابع التي

يتعرّضُ لها الاكراد هناكً. وَسَلَهم رضوان السيد

وَوضًاحٌ شَرارة في الكتابة في المجلة الكردية

(ُكُـرِوزَّنَامـةٌ) ۗ التي ّتوزعـهـا "ثَّارِ الْجِـدِيدُ ۖ فَي بيروت. وسامت الصحافة العربية ("المياة"

والسُفير" والنمار") في التمريف بالقضية

الكردية، واحتل بعض الصّحافيين الاكراد مكاتة

وستُّدِلُ بِعُضُ الصحافيينِ ٱلعرب سبقا

صحافيا، بوصولهم الى شمال العراق اثناء حرب

الخليج الثانية، وقامت دور النشر العربية باصدار

بعض الكتب التي تعالج المسألة الكردية

وقضايا الشعب الكردي (كالت دار الطليعة

اصدرت كتباب جالال الطالباني عن المركبة

الكردية عام ١٩٦٤) واصدرت دأر الجديد كتابا

لنزار أغري بعنوان "كاكا والجدار" وهو من

الكتاب الاكراد النين يتحلون بروح موضوعية،

ولا يفوتني في هذا السياق أن اشير الى تلك

التجربة المعمّة والساعية الى حوار كردي -

عربي والى تأسيس الحوار بكافة منوفه تجرية

فاضل رسول السيلسي والمثقف الكردي، والذي

قلم بالتعاون مع الرئيس الجزائري السأبق أحمد

ين بلَّةَ بِتَأْسَيِسَ أَلْمُجِلَّةَ الْفُكُرِيَّةَ "مَبَبرَ الْحَوَارِ". والتي صـدرت في بيــروت في العــلم ١٩٨٦

واصبحت ملتقى للكثير من الباحثين، وأستمرت

حتى بعد اغتياله على يد المخابرات الايرانية في

العاصمة التمسوية، مع عبد الرحمن قاسماو

وكان لي شرف الكتابة فيما، وذلك بعد ان

في المقابل سعت بعض القيادات الكردية

الى حوار عربي – كردي، وشهدت الاعوام

المنصرمة ظمَّور بعضَّ المُصلات ذات الطلُّع

المنظرية التي تدعو في الدوار العربي – الكردي والتي لا يتسع المبال التناول نشاطها، وفي رأيي أن مؤتمر القالمرة، من شائه أن يكون خطوة

كبيرة على طريق الحوار، خصوصاً وأنَّ التركُّة

السياسية مثقلة بالاتمامات، وستكون أهم

التحديات التي تواجه المؤتمرين القدرة على تجاوز العقلية التأمرية والاحكام المسبقة وكذلك

التبريرات التي يسوقها "شحاد السليمانية".

فمل يستطيع منا المنبر تجاوز كل ذلك وبذلك

يكون بحق خطوة على الط<u>ريق</u> الصحيح. ذلك مو

تولى الأراقها الدكتور وجيه كوثراني وعند من

ونلك يتاريخ ١٦ تُموز ١٩٨٩.

المُثَقَّفين للبارزين.

مهمة في يعض الصحف العربية.

"الماركسية".

شمدتها أورويا علم ١٨٤٨.

"الماركسية"ا

والجدير بالمُلاحظة أن نظرية ماركس،

الثورة البروليتارية".

مجرد دعابة.

#### ذكرى قرن ونصف القرن على ولادته

## هل "الماركسية" أساءت الى فكر ماركس؟

محمد سيد احمد

اعـود لتــوي من الندوة الفكريـة التي عقدتُ في بأريس للاحتفال بمرور قرنُ ونصف القرن على "البيان الشيوعي" لكارل ماركس وفريدريك اتفاز... ويكفَّى القَّاءُ نظرة سريعة الى جدول اعمال الندوة لادراك مدى جدية القضايا التي طرحت للمناقشة ومدى عمقها وعصريتها: في الجلسة الاولى، "البيان الشيوعي" ف

سياَّقَهُ العالميُّ واطارهُ التَّارِيفيُّ. مُكانَّهُ ومقامه في اعتمال ماركس، القراءات المختلفة "للبيان" في أدبياتُ الحركة العمالية العالمية. مل الأنظمة التي تمخضت عن ثورة اكتوبر ١٩١٧، هي تجسيد لتعاليم "آلبيان في التطبيق؟ تقويم، بعد ثلاثين عاماً، الأنتفاضات الطالبية علم ١٩٦٨، هل كانت مساسا بالنظام الاجتماعي القائم؟ "البيان الشيوعي" والغاء العبودية على الصعيد العالمي بعد ١٥٠ عاما.

في الجلسة الثانية: مفهوم "البورجوازي"، ومفموم "البروليتأري" بعد أ 100 عاماً من صدور "البيان". من "الثورة الصناعية" الى "التحولات التكنولوجية المعاصرة"، ومدى تأثير هذا المسار في التقسيم الاجتماعي للعَـَّمَل. تَخْطِي ظَاهِرَّة "البطالة"، وضَـمَـانَّ العمل والتدريب المناسبين لجميع المواطنين. تعاظم شَان "المدينة"، وآثار ذلك على الحياة العصرية. أي "عولمة": "عولمة" تتشط الحروب الاقتصادية العالمية، أم "عوامة" تميُّنُ المناخ لنوعيات جديدة من التعاون البشرى؟ مَل "للأمة" مستقبل؟ التحوّل الاجتماعي والتنمية الدستدامة واترهما فى تَقْرِيرِ مُسَنَقيلُ علاقات البشر مع البيئة الطبيعية المحيطة اي قضية الانسان

في الْجِلْسَـة الثـالثـة؛ هل التـاريخ قـابل للقمم علميا، وهل التنبؤ بالمستقبل ممكن؟ هل البعد الاقتصادي وارد ان يكون حاسما في فَهم ديناميةً الْتَـارِيخُ؟ مَلَّ تشكل "السيطرة"، و"السلطة"، و"الاستغلال"، عقبات في وجه الفهم النظري والتحول الاجتماعيِّ العُملي؟ هل ثمة اسَّاسُ لفكَّرةً "التقدم"؟ من نقد الحاضر الى تصور

هكذا يتضح ان المسائل التي نوقشت

تَكشف مُلامح فكر الينسار العالمي في الحاضر والمستقبل. وفي يبئة دولية عُرضة

أُذْكر، علَى سبيل المثال، كنموذج لهذا التنوع في التصدي لقضايا حساسة، مساهمتين لمفكر من اوروغواي بلميركا اللاتينيـة يدعى جـوان غـرومـبـوني. كـانت اطروحته في مساهمته الاولى ان التاريخ لم ـشُـّمُد ابداً مجتمعا*ت* مكونة من طبقتين "نقيتين" على طرفي نقيض فـقط، واتمأ وُجِدت بينهما دائماً طبقات "متوسطة".

حركة التاريخ الموضوعية لما الاسبقية على

النظام الاقطاعي الى النظام الرأسمائي، كان الرابح الرئيسي من الانتقال من نظام الى آخر: شريحة من شرائح هذه الطبقات الافتراض ان التّحول الى الاشتراكية سوف يشذ عن هذه القاعدة، وان السلطة لا لد أن تنتقلُ في هذه المرة ألى البروليتأريا،

قوله هو نفسه في اطروحة شهيرة – يمجرد "تأمل" العالم، وقما العمل من اجل

اي فكر، ايآ تكن عبقرية المفكر.

"المتّـوسطَّة" في ّالنظام السابق. فلماذا أيّ الى الطبقّة التي تشكل "تقيضُ" طبقّة الرأسـمـاليـة؟ أليس الارجح ان تنتــقل السلطة الى الطبقات "الوسطى" المعاصرة؟ ثم كانَّ الباحث نفسُه اطَّروحة لخُرى، هي أن "المَّاركسية"، كمنرسة فكرية، شُمِدت مرحلتين، وأضحت في صدد مرحلة ثالثة. الأوّلي مّي تُلك التي عَّاش فيـُما ماركس، وانتمت بوفاته. ومي المرحلة التي تمثلت فيها "الماركسية" في اجتمادات ماركس شخصيا، بغية ارساء أسس نظرية ثورية. وعدم الاكتفاء فقط – على حد

أمَّا المرحلة الثانية، فإنما تلك التي ابتدعت فيها كلمة "الماركسية" نسبة اليّ فكر ماركس بعد رحيله. ولكنما أيضاً المرحلة التي لصبح فيها الانتساب الى ماركس، وسيلة حاولت بما اتجامات عدة نسبت تُفسها إلى الدركة العمالية الثورية، اتبات اتما مي على حق، في وجه اتجامات اخرى شككت في طروحاً ما. اصبحت "المأركسية" هي "المرجع" لتبرير صحة السلوك الثــوري. وكــان هذا في تناقض صريح مع تعاليم ماركس نفسه. فإن ماركس مــؤسس فلســفــة "المادية التاريخية". وجومر هذه الفلسفة هو ان

وهكذا شهدنا تسلسلا بدأ بابتداء مصطّلح "الماركسية" إثر وفاة ماركس. ثمّ مصطلح "الماركسية – اللينينية" إثر وفاة

لينين. ثم مصطلح "الماركسية - اللينينية

- السَّتالينية" حتَّى في ظل حكم ستللين، وهو مصطَّلح اختفى بقد وفاته تعبيرا عن فساد النهجّ ذاتها والجدير بنا تنكره في هذا الصدد انه كان لماركس قول قبيلً وفاته فسّر طويلا على أنه مجرد مزاح. وهو انه حبريص على تأكييد "أنه ليس ماركسياً"! ولكن يبدو ان المقولة كانت

وفي كل التحولات الكبرى السابقة، من النظَّام العبودي الى النظام الاقطاعي، ومن

المستقبل، هل يتعين تصور المستقبل كمشروع؟ كطوبلوية UTOPIA كنموذج MODEL أشكالية للشيومية، واشكالية الاشتراكية، اشكالية المولطن - الفرد والشيوعية. في الجُلسة الرابعة: "الديموقراطيية"

كـفكرة ثورية، أي "أمميـة"! مل يتعين التمسك بفكرة "ألاستيـلاء" على الدولة! اشكالية "الاصلاحية" و"التورة" و"العملية" PROCESS. اشكالية الملكيّـة. المشروع الشيبوعي واشكالينة تصرير المرأة. من "الحرَّبُّ الشَّـيُـوعيُّ بحـسبُّ مُـا جُـاءُ فيّ "البيأن" ألى الاجتمادات الراهنة في مجالً تنظيم العسمل الثسوريّ؛ المركُّسزية الديموقراطية، "الدركة" ألعمالية، "الدركة

شديدة التنوع والتعقيد وبعضما من وجمة نظر "ماركسّية" بالغة الجّرأة، وفي أحوال كثيرة شائكة. فكثيرا ما نالت من الرؤى الارثوذكسية التقليدية للإحزاب الشيوعية في الْصميم، وحسبنا في ذلك أن نشير الى إنَّ الندوةُ أتسعتُ لتشَّملِ تنويعةً وأسعةً من مدارس اليسار، شملت نجوماً، من باخل فرنسا وخارجها، من قادة الاتجاه الاصلاحي، والاشتراكي الديموقراطي، والتروتسكي، وُحِتَى أَقِـُصِي ٱلبِنسَارُ. وقِندُ شُمِلُتُ المساهمات الفُردية التي أرسلت الى الندوة، في صورة لجنهادات ودراسات للقرَّاءَة قَبْل انْعُقَادُها، ما تم جُمُعُه في عشرة مجلدات من العجم الكبير. ولا شكّ ان هُذه المساهمات، وما تنطوي عليه من اوراق نقدية، ودراساتُ مسمبّةُ فأحصةً، انَّما تَشَكَّلُ "معملًا" بالغ الإمميـة لمحـاولة

لتحولات متواصلة

## 'ماركس: سكير يكره اليهود"!

أنيس منصور

لا عندهم حية ولا ضمير هؤلا الشيوعيون النين احتفلوا منذ ليام بمرور ١٥٠ عاما على صدور (البيان الشيوعي) لكارل ماركس، يحتفلون بذكرى رجل ينادي بالقضاء على الفرد والحرية الشخصية والقيمُ الاخلاقيَّة. فلم يُحدثُ في التاريخ ان استطاع رجل قبله ان تُكونَ افكاره سيباً في القضآء على مُثلَاتَ الملايينِ في القارات

وكان ماركس سكيرا طردوه من المانيا وعاش في اندن مستنزفا اموال صَديْقه الفتي فُريدُ ريش انفلز، لكي ينْفقُّما على الخمر والنَّساءَ… وعلى الرغمُّ من َّ أن مَّاركُس كان يمُّودُيا، قلم يخفُّ عداءهُ في روسياً سنة ١٩١٧. وانتشرت في أوروبا الشرقية ونائت بأن العمال والفلاحين وهم اغلبية في الدنيا ان يحرقوا الاغنيا الذين

اخترعوا الانيان المايتهم من الفقراء.

الكعكة مليونا، وقات كارل ماركس ان الكعكة تكبر في الدول الرأسمالية وتكبر وتتضاعف حتى يكون من نصيب الواقفينَ حولها

لفمس... ثم يجعل اسرته تعيش في جوع وتتتحر بناته الواحدة بعد لليمود ونظرياته كلما كانت على الورق حتى قامت الثورة الشّيوعية كلُّ من يَملَك قرشين فهو لص. لانه سُرقٌ قَرشا مَنْ الفقَّرا٩، وعلى

ويقول ماركس انها كعكة ولحدة يتقاسمها عشرة، فانا صاروا مئةً قَانُ نَمِيْبِ الْفَرِدِ صَنِّيلٍ جُداء فِما بالك إذا كان الواقفون حولُ

من الشيوعية الروسية والاوروبية ولكثر قسوة وعنفا ودما. واليوم لا ينفع تدم الروس والاوروبيين على لنهم كانوا يسيرون اثناء النوم، يسيرون وراه الاصلام الكاذبة التي تقول أن قوي الشعب العامل سُـوفُ تَسْتُولي على لدوات الانتأج والثروة ويكون لكل مواطن لا كعكة واحدة أتماً مصنع كعك. كلُّ ذلك تبدد عندماً انمار الاتماد السوفياتي والكتل الشيوعية الاخرى، وانتمت اكبر اكذوبة اجرامية في التأريخ احتفلوا بما في ميدان (الاسد الاحمر) بلندن مع عظيم الاحتقار أمن لا يزالون يحلمون بالقضاء على الانسان والدرية والكرامة.

كعكة وأثنتين وثلاث. ولكن حسَّاباتٌ كَارِّل ماركسٌ الاقتَّصأُنية

ان ستالین الذی حکم روسیا ۲۹ علما قد قتل منها باسم

لماً عدد خصوم الشيوعية الذين ملاواً في بقية القارات فهم

وانتقلت الماركسية الى اسيا سنة ١٩٤٥ وصارت اكثر تشدما

الماركسية ٢٦ مليونًا. والزعيم الشيوعي (بول بوت) الذي مات من

اسابيع قد قتل وحده سنة ١٩١٠ مليونًا من التبرياء.

عن "الامرام" ۱۹۹۸/۵/۱۸)

تدعو الى الماقيَّم عنوة بقطار العروبة (انظرَّ،

ياسين المسافظ، "في المسائلة القومية الديموقراطية"، ١٩٩٠). وقد دشن "مركز

سعد معبو

ميشال غيلو

بعد زيارته للمنطقة، كرر رئيس وزراء بريطانيا

نارية، ان بلاده دعت الفلسطينيين

طوئي بلير تصريمات، صافَما بلهجة تكاد تكون

والاسرائيليين الى مؤتمر اندن يوم ٤ أيار من الشمر الباري بقصد مساعدة الاميركيين على فك

استعماعات التسوية. وقال إن أوروباً لا تتطلع

الى أداء دور مستقل او مُغاير الْدورُ الْاميركي في

ني تحرر ازمات الشرق الاوسط، وان جعدها يقتصر على مساعدة واشنطن، الجهة الدولية الوحيدة المذولة

بليجاد تسوية سلمية بين الاسرائيليين والعرب. وكان وزير خارجية فرنساء السيد اوبير

فيدرين، أنلى بديث ألى جريدة "أهيأة" التنفية (السبت ٧/ كالون الثاني ١٩٩٨)، حدد فيه

بْطريقْـة واضــــةٌ دور بلَّاده في لرَّمـة الشــرْق

الاوسُّط، عقَّب انتماء زُيـلُرة قلم بُّماً الى دول فيّ

المُشـــرق العُـــربي هي ُســـورياً ولبنان والاردنَّ واسرائيل، فقال ردا على سؤال حول علاقته مع

وُزيرةً الْفُارِدِيةَ الْمُيركِيَّةَ مَاثَلِيْنَ اوْلَبِرايِت، الْمَا عَلَاقَةَ خَاصَةَ تَجَعَلُهُ "يَطْلُعُما عَلَى ثَيَاتُهُ قَبْلُ الْخَاذُ

قُرَارَ او القيامُ بِرَحَلَةً، ويناقش مُعَمَّا التَنَاقَحِ التِي قــد تَتَـرتب على نشـاطاته، ابنه يريد مطابقة

الجـمـودُ الفـرنُسـيـة – وتاليــاً الْآوروبيــة -

ثم قال ان دور فرنسا الاوروبي هو، "الضفط

الدائم على الدولُ الاوروبية... عَلَى صَعْيد البحث عن حل، كي لا يتلاشى الموقف العام لاوروبا من قفية الشرق الاوسط".

أخيراء أتعطف فيعرين نحو موقف الدول

العربية التي زارها من سياسات فرنسا حيال اوروبا ولميركا، فأعلن: "ان لدى جميع من

اورود وعيردت حسن من سي بحيي بن دائثهم – من العرب هذه المرة – استعدادا التقبل السياسة الغرنسية التي يريدونها قوية ومرثية، دون ان تسعى الى التمايز عن سياسة الاوروبين الخرين، بل ان تساهم في تطوير

مـوقـفـمم وتعـزيزهـ والامـر نفـسـه ينطبق على

الولايلت المتحدة، وهذا بالغ الاهمية. فلم اجد بين

شركائى العرب من طالب بسياسة فرنسية نقدية

أه متباعدة بددة عن السياسة الأميركية. في

والاصوليون... الخ) على مشروع الدخاتة الاقتصادي لي ٦ ِشباط الماضي، ادلى الملك المسن الثانو والثقافي أتدميره اعتق الحكام العرب واكثرهم حساسية للمعاصرة عآل ما يُقال، بخُطَابُ معمَّ لملَّمِ الدورة السادسة الطارئة الْجِنَّة العلامية للمحيطات التِّي عقدت في الرياط، وجـاء في بعض هذا النطاب، "تَحنُّ العُرب، وفي

الزمن المربع الذى يؤطرنا تؤرقنا آشينه عندأ وتزعجنا استُلة مشاكسة لا نعثر لها على اجوبة شأفية واملم انسداد آفاقنا واستعصاء وضعناء نجد اتقسنًا، لُحبِبناً خَلَكَ لِم كرِمِنا، في نقطة غُير مريحة لكوننا ندرك فكسارنا وأنميــارنا. لكننا مع ذلك لا نستطيع الاتيان بالدايل للخروج من الورطة...".

وفي كتابه "أزمة العرب ومستقبلهم"، يقوا محمد حستين ميكل، "ان مشهد المنطقة (العربية) التَسَلُق البوسوم بالبغضّاء والدّوف والْمَثَقَارَ، بين الدّوع والطوبي، وبين الدولة والدريم... مضروب او محَّاصر او مكشوف للتمديد والابتزاز. فَقَعَرُبُ بِمَا فَعَلُوهُ وَمَا لَمْ يَفْعُلُوهُ، اوْصَلُوا أَنْفُسُهُمْ قلى حُلفة الانتظر بلا لزوم، أقمم في حَالَ خُوف وحذر وقاق، ويعانون من اكتلاب جماعي . ويبكن ليراد عسدرات النصوص الاخسري (بل أي العدرستين على حق1

ويعدل يردد المستخدمات المستحدات المستحدم المستحدما على واقع سنقوط الامة العربية في هلوية "الاهمدار". والانكسار"، وترتموا على "حافة الانتحار". والغريب في مثل هذا الخطاب، لنه يشكل قاسماً شتركاً بين أصحاب السلطة ولرباب المعارضة؛ بين الحكام وبين المحكومين، وكـأن الجميع القاب وا بين ليلة وضعاما "مستشرقين موضوعيين" (بالاذن من أدوارد سعيد للمنطقة العربية من خارج. ومنا ما يجعل المنطقة العربية أشبه بـ "حساء كُوني"، تنظر أليه فلا تفهم شَيئاً لاختلاط كل

فعنامر والقواتين فيه فأنًا ما كُلُت السلطات العربية، ومعظمها استبدادي وتوتاليتاري، تشكو من التميار، فضد من، إذاً، يُجِبُ إن تُعَلِّرُضَ المُعَلِّرِضَةَ ويُحَتِجُّ المحتجون، على مدًّا التميُّر؟ واذاً ما كانت المعارضة العربية، معظمها "ما قبل

حديثة"، تكفّر البجتمع قبل الدولة، وتماجر من العـصّر الى بطون مَاضِ سُحيق، أقلاً تكونُ هي نفسها وصفة معتارة أنقل المنطقة من أهيار الى الميار اعمق منه، ومن قفزة الى اخرى خارج ملكوت

سنأتي للى هذه التقطة الاخيرة بعد قليل. لكن قبل ذلك، وقفة لعام الاسباب المحملة لهنا "الحماء العجيب.

تمة مدرستان:

الاولى تُنْمُو بِالْلَائِمَةِ على العوامل الخارجية لازمات المنطقة والثانية تركّز على العوامل الذاتية، سواء كانت هذه اقتصادية – اجتماعية وسياسية، أو تقافية – الديولوجية، في توليد "التفجار الداخلي (Implosion) الرّاهن. المدرسة الاولى لها انصار كثر في دلقل الشرق

الزوسط وخارجه فبول كينيدي، على سبيل المثال، لـ "التحضير للقرن أواحد والعشرين"، يقول أن الاسلام في السارق "قاد العالم في مجالات الرياضيات وعلم رسم الخرافط والطب والكثيير من الجالات العلمية والصناعية؛ وان تراجعه الى داخل ناته (أو خروجه مَّن التَـارِيخ) يُعـودُ في جزَّ أساسي منه ألى ألَّدور الذي اداه الغرب في تدويله قلى ما هو عليه الآن... ومحمد حسنين هيكل لا يستطيع الآ التصفية لبثلٌ مذه الخلافة. وهو يتحدث عن "أربعة مشاهد تاريخية حديثة ضرب فيها الغرب حركة النهضة العربية بقوة السلاح"، منذ مسّعف القرن الساسع

وجوزف سماحة (سلام عابر")، يشدد على أتنا مُوقع النفاع عن النفس، ويربكنا الشعور بأن "الُّذِ" (أي للغرب) يريد الانتقام منا". وزين الدين بساردار ("العلم والتكنولوجيسا في العلم الاسلامي")، يتَمَمّ "أوروبا النسيحيّة" بأفقاد النطقة الشعور بالأمن والثقة بالنفس، "المر الذي دفعما الى التقوقع على الذات. وُحـــتى الْمُؤْرِخُ بْرِتَارِد لويس ينضمُ الى هذه وستسبى معرون برحر . البوقة. فعلى رغم لله يعتبر في مؤلفه الاخير الشرق الاوسط أن المنطقة بانت تعتلك، وللمرة الاولي منذ

تَرْأَل، تَوعَكاً ومُرطاً عَمِيْقَيْنَ فَي المَجْتُمُعُ الاسلاميُّ . ... والمدرسة "الداخلية" في مـقـابل منه "العدرسـة النّــارجـيــة"، تـقف "المدرسة الناخاية" التي تغلّب العوامل الناتية على

خَمْسَةَ قَرُونَ، "حَقَ تَقَرِيرِ الْمَعَيْرِ"، أَلَا أَنَّهُ يِسَجِّلُ في

الوقت تغُسُّه أن الاستراتيجياتُ الغربية "خُلقت"

وهنا يبدو للحصاد وفيراً أيضاً. فَهِنَاكُ مِنْ يَرِي، كَمَدُمُدُ جَابِرِ الْانْصَارِي عَثَالًا، أَنْ سبب الثميار ألعربي مو عيمتة "البدو والريفيين"

على المدن العربيــة، بُعـيــد اقســــاب القــوات وثمة من يركّز، مثل خبرا؛ الاقتصاد والتنمية، على تَقَضَاضَ قَوَى "مَا قَبَلَ الْدِدَلَالَةُ" (الطوائفُ والْعَشَالَا،

وهذا الصراّع بين قوى الحداثة وقوى ما قبل الصالة، يفسر، برأي مؤلاء، كل ما يجري في الشسرق الاوسط العُسَّريي الآن من انفَسَجسَلَّراتُ، ومواجهات، وحروب املية تموية وانميارات. أما عبطله العروي، فيجد جنور الاميار في

أميركا تقود، أوروبا تُعاون

المقابل، لامم يأملون ان تتمكن فرنسا من حض الولايات المتحدة على تطوير مواقفها ان تبادل المعلومات بين فرنسا ولميركا اعتبره المسؤولون

العرب مشجعاً، لأعتقادهم أنَّه اذا توصَّلت الولايات

المتحدة واوروبا، وحتى روسياً!! الى مواقف

متطابقة تُقُرِيبًا من بعض المبادئ الاساسية

الكفيلة باعادة أطلاق مسيرة السلام، فقد تتغير

الامور". أما في ازمة الذايج، فإن "سياسات بالده

تتطأبق مع سيَّاسة اميركاً حيالُ العراق. و موقف

البلدين موحد في كل ما يتعلق بتطبيق قرارات

مجلس الامن ونزع اسلحة الدمار الشامل العراقية،

وان وُجِمتُ تَبْلِينُاتَ قَلِيلَةَ الْمُمْيِةَ حِيالَ مَسَاتُلُ

تغصيلية وجزئية، كموضوع زيادة تصدير النفط

العراقي وتُعجّبل مشتريات العراق من الفذاء

ثمَّة تطابق حتى في الكلمات بين رئيس وزراء

بريطانيا ووزير خارجية فرنسا يتطاب التفاتة

أ- فـهـو يبين، دون اي تزويق او تتميق،
 طريقة اشتغال السياسة الدولية وحدود السياسة

الأوروبية وطبيعتما، والتي يبدو أنَّها قررت العمل على هامش السياسات الأميركية وتنسق معما من

لجلّ تسميل لمورها وتمكينها من تخطي العقبات التي قد يضعها لملمها هذا الطرف او ناك،

خصُّوصاً لذا كانت "مونة" لميركا عليه قليلة،

وقدرتُها على تعريضه لصَّغوط فَأَعْلَةُ محدّودة. مَّذَا

ما يقر به فيدرين مراحة عندما يقول: "أن أوروبا

لن تُدخَل في مُنْأَقْسات مع السياسة الاميركية، كـمـا لو اتناً في مـسـاطة، على الاوسكار"، وفي المنظور الاوروبي تتكون السـيــاســات الدوليــة

الرامنة من دور أميركي، رئيسي ومقرر، ودور أوروبي مساعد يوضع في خدمته، مع ملاحظة أن المساعدة قد تكون كبيرة الاممية. يؤكد ذلك

عمل بريطانيا وفرنَّسًا لَابَقَّاءُ الموقفُ الأورُوبي على

النط الميركي في الشرق الاوسط، وسعيَّهما

الوصول آلي مُشتَّركاتُ مَع اميركا – وحتى مع

روسياً – من لجل تحريك الأمور. مذا الدور، لم

يعترض عليه لحد من العرب، لذلك لم يطالب

أحد منهم بدور اوروبي مستقل عن دور أبيركا أو

مغاير له، اعترافاً منهم، ربها، بتقسيم العمل

آ– ومُّو يبيِّن الطريقَة المربية في التظر الى

السياسات الدولية عموما والاميركية خصوصاء

حيث يريد العرب تطوير الموقف الاميركى خيالهم

هل قرر العرب الانتحار؟

الجديد في السيأسة الدولية. `

جُلَّدَة، لِأَسْبِأَبُ ثَالِثَةً،

"التطيل الثقافي التأريخاي"، على حد تعييره. يقول (في "مفموم الدولة"): طوال اربعة قرون، قَبلُ الْمُسَلِّمُ أَلْاستكانةُ الاستبداد الله كان يبحث عن الفردوس المفقود، أو لانه يحضّر نفسه للحياة الاخرى. وطالما ان طوبي الشريعة تتطلّب اتساداً غير هذا الانسان، فلا بد من الانتظار: انتظار المعجزة أو

ان استبماد دور العوّامل الخارجية، في منطقة تَسَمِّعُ (أو تَبِتَلَى!) بِمُولَقَعُ نَفَطِيهُ وَجَنَّعُرافَيهُ

استراتيجية بالفة الامبية، اشبه بمحاولة عزف موسيقى بدون اوركسترا، او رفض رؤية الفابة وراء سسيره. فلم يكن صدفة أن يتساوق صعود أوروبا في القرن السادس عشر، مع بدء أتحدار الحضارة الشرقية الاسلامية، (ومعما في الواقع حضارات المين والمند) وتأكاما الداخل. وليس صدفة الآن أن تُصنف النطقة العربية،

ضِمَناً، فَي عداد الخَاسَرين في الحرب البَـلُودة، فيُغرض عليما منطق القوة العارية، بحجة وبغير حجة؛ وتُحجب عنما نسلام الثورة الديموقراطيةٌ التّي تَجْتَاحَ الْعَالَمُ مِنْدُ ١٩٨٩ ، بِحَجَةٌ وَيَغْيِرُ حَجَّةٌ أَيْضاً. فُ حس الانتقام من الشرق العربي، له جنوره التاريخية الدقيقية في العرب، و"الأخر" الشرقي، سواهُ أَكُانِ عربياً لَمْ تركَّياً لَمْ فَارْسُباًّ، "كُلَّتَ تُشُوُّهُ

مويته ويعلد تصيدها لجعلها التقيض التلم للهوية

الغربية. وَهِذِه عادة اختما الغربيون من الصَّليبيينَ"، كماً تقولُ الكلابة كارين ارمسترونغ في مؤلفها الرائع (Holy War). لكَّن وبعد قول كل شيء عن لممينة العوامل الخارجيـة وتأثيراتما في ألورطة العربيـة الراهنة، تنتصب حقيقة لا يبكن القفز فوقها: الخارج يفعل ما

يفعل بالطحّل، لأن الأخير ضعيف ومش وخلافـــ مريض بعاثا؟ يمرض العظمةا لا تتعمشوا. اذ على عكس كل الطوامر والطامر

التي تشير الى ان العرب سقطوا صرّعيُّ مُشاعرُّ الدولية وفقدان الثقة بالنفس، الا ان الجنر الدقيقي لمنّه العُشاعر يكمن في عقدة العظمة ويأتُهم وحدمم يعتكون "الطبقة المطلقة".

وهكذا فإن العرب يشكون من الدروب الصليبية عليهم، وينسون ويتناسون أنمم دخلُواً إلى معاقلَ الغرب في اسبانيا وجنوب فرنسا قبل هذه الحروب بقرون عدّة؛ ثم قرعواً أبواب فييناً مع العثمانيين وسيطروا على نصف القارة الأوروبية لقرون عدة

المتمدورة حول عقد الاضطملا والامراض النفسية وحينها، لن نجد الغسنا في النقطة غير العريمة وديس، بن بيت محسد بي مستدري الترابي الرابي التعبار والعجز عن الغروج من ورطته

#### الحوار العربي – الكردي في القاهرة: المقدمات والتحدي كتابيه "عرب واكراد" و"الحياة السيام القضية نهائيا. ومع اولخر عقد السبعينات قلم المفكر القومي يُأسينُ الحافظ بمعالجةً جـنريةً للمـسـألة الكردية، داعيـا الى اعطاء الاكـراد والحزبية في كردستان". وسلمم المثقفون والسُّيـاسـيــة والفَّكريَّة الَّعــرييــة – الكرديَّة؛ العرب في الدفاع عن قضاياً الاكراد، فقد نُدد وُستشاركُ في أَلَّهُوْتُمْرُ شَخْصِيَاتَ سِياسَيْةَ حسن قبيسي وعبر مجلّة "مولَّقف" بعواقف الاستقلال القومي، ورافضا كل المحاولات التَّى

تركي على الربيعو

ينعقد في القاهرة بتاريخ ٢٧ و١٨ أيار الجــلري اول حــوار عــرَبي – تَركَي، يـرلَد له أنّ يكون جــسر التـواصل بين ابناء الأمة المسلمة، فكثيرا ما اشتكى الاكرآد من تجاهل الشعب العربي لهم ولتلك الاواصر التاريخية التى جمعت الْكُرِّاد وَالْعُرَب في خُندقَ المَوَّاجِمة في فُترة الدروب الصليبية وحتى بعد ثلك.

ويتطلع الاكراد الى مؤتمر الموار العربي – الكردي بكثير من الجدية، فهم ينشدون من خلاله من الشعب العربي والنخب العربية، تعاطفا يساهم في التعرّف ألى محتمم القومية والانســأنيــَّة، وازالةُ ســوَّ الفـهم واللبسّ الذّي تُتبناه اجمزة الأعلام والايدويولوجيات الراثعة في العالم العربي، والتي كثيراً ما تتناول المسألة الكردية في منظور العقلية التآمرية، فتصورهم لجمُزة الاعلام مجَّمُوعة من المرتزقَّة والمتأمِّرين المرتبطين بالأمبريالية وبلسرائيل، وينلك يمتد خط التأمر من تل أبيب عاممة الكيان الصهيوني

الى إربيل عاصمة كردستان العراق، وقد أفاض الكثير من الدراسات في فضح التعاون بين أسرائيلُ وكرَّدستَّان العراق، وبنيُّ عليه الأسرائيليون آمالا كبارا كما نكر بيفيد كيمدي خبير الموساد الاسرائيلي، وفي المقابل بقيت تبريرات "شَدادُ السليمانيّة" أي مسعود بعيث ببريرات المتعد المسيحات الي مسعود البارزاتي والمية في هذا البدال كما يذكر جونلتان راتدل في كتابه "أمة في شقاق، ١٩٩٧" الذي يؤرخ للعلاق بين الاسرائيليين والاكراد بدءًا من

العام ١٩٦٤ ويَشيد بها. اعُـود الى الْقُولُ إن الحوار العربي – الكردي يكتسي اهية كبيرة ودلالات على مستوى عاأ لَكُونَهُ يُعَـقَـد في القَـامِرة، أَضَفَ الى ذَلَّك أَنَّهُ تتيجة لجمود متنامية قام بما "مركز ابن خلدون للدراسات الانمائية الذي يديره النكتور سعد سترسمه المستود سميع يسيره المستور المحدود الدين الرميم والداعي منذ زمن الى "ردم الفجوة بين المثقف والامير". وقد دعا مركز ابن خلدون في العام 1992 الى مؤتمر للإقليات في الوطن العربي، ولكنه قوطع على المستوى الرسمَّى وعلى مستوى الفاعليات الثقافية (دعا محمد حسنين هيكل ألَّى مقاطعته)، وكذلك الفاعليات الدينية مَعْتَلَةً بِالْأَنْبَا شَنُودَةَ لَلْذَيِّ دَعَا الى مَقَلَطُعَةَ المَؤْتُمْرِ معتبرا أن الاقباط ابناء مصر وليسوا اقلية فيهاً. وقد حظيت القضية الكردية باهتمام المركز وهذا ما دفعه الى عقد مؤتمر لدوار كردي - عربي في

وتقافية كاتت وراه الدعوة اليه مثل احمد حمروش ومحمود امين العالم وحسين النقيب وسعد البزاز... الخ.

اولذر هنا الشهر، هو مثابة تتويج لجمُّود فكرية وسياسية دعت مبكرا، وفي عَقُود سأبقة الى

حُـواْر عرّبي – كردي، ولأنّ مقارّبة منهجيـة وموَّضُّوعيَّةً لَّلْقَضِيةٌ الكَّرِيدِّة. وأبدى الفكر القومي العربي امتماما مبكرا في القضية الكردية، وذلكُ على رَّغُم سيطرة التحكُّلُم الجِلُّمزة والأنطباعية، وحتى البتشنجة عن القضية الكردية، فقد تُساطُ المفكر القومي عصمت سيف الدولة، في لطار سعيه الى بناء "نظرية الثورة العربية" عن حقيقة القضية الكردية: هل هي قضية انسانية ام قضية قومية؟ وعلى رغم تجاهله القضية القومية الكردية وحقيقة الشعب الكردىء واعتبارَه البسألة مجرد مسألة انسانية. الَّا أَنَّه وَفِي أَطُّارِ معالجته أَامسألة يكون أَخترق لأدوغمائية القومية السياسية التي تتجاهل

ويرأيي أن الحوار المزمع عقدة في القاهرة

دراُسَـاتُ للوَحـدة العـريــةُ في اواسط عـُقـدُ الثمانينات، وعبر مشروعه عن "المجتمع والدولة في الوطن العربي" محاولة المعرفة موضوعية في الوطن العربي مسرب ... بالقضية الكردية، وشعد غسان سلّمة في بالقضية الكردية، وشعد غسان سلّمة في "المجتمع والدولة في المشرق العربي، ١٩٨٧أ على مسَّأَلَةُ الْمُوبِةُ ٱلكرنجِةُ مَن خَلَالٌ تساؤُله؛ هل هناك هوية كردية مـــّـميــزة؟ ولماذا لم تستطع الأكراد لقامة كيلتهم الخاص؟ ولماذا بقيت الروح القبلية قوية للغاية بين الأكراد ممثلة بزعاماتهم من الملا مصطفى البارزاني الى جلال الطالباتي؟ ... الخ. من فيض الاسئَّلةُ التي من شأتها تقديم صورة موضوعية عن الاكراد وولقعهم التاريخي والسياس، وقد كان لْمُساهماتُ منذر الموصلي في التعريفُ بالقضيةٌ الكردية واشكالاتها دور كبير، وبالاخص في



(عن "قميرالد تريبيون" ١٩٩٨/٥/١٩)

تكريم في غير مطه تحريم في عير محنه أقول المقيقة وبدون أي حياه، أثني لست من رأي الدكومة الفرنسية ... است من رأيما في أمور كثيرة عموماً، وفي البرنامج الذي وضعته الستقبال ملك الكاترا وملكتما تذوقه في نومها على سرير الملكة عاري انطوانيت؟ 

بَنُوعُ خُلُص. فقد اشارت گلنمار الس الى اعتزام صاحبي هاعة الناست نابارة فقد فشارت النمار اسس الى اعتزام صاحبي الجلاة قلمك جورج السادس والملكة البزليت زيارة باريس في ٢٩ حزيران المقبل، وقالت أن الدكومة الفرنسية قررت أن تضع تحت تصرف الماك جورج السرير المتهب الذي كأن يرقد عليه الامبراطور فلموليون بونارت واعدت الملكة الميزليت السرير المراجع على الماكة على الملكة عليه المسرير الذي كان في ما مضى الملكة ماري الطوانيت زوجة الملك لويمن السادس عشر. لا شك ان اوراب الملك لويمن السادس عشر. لا شك ان اوراب البروتوكـول في باريس يتـوخـون من وراه هنا التعبير تكريم الفيلين العظيمين وان يناما – كما

ها البلك جورج فقا اعتقد أن نومه في سرير نغوليون لا يرضيه كثيرا، لانه سيتنكر مو الأحر ملحب منا السرير الذي نامب انكثرا العرب طوال حياته وكان من أكبر اعدائها خلال التأريح. وحادي شمار الدين واسبواطور الهند ألغ – لا يراها فقرا تظيماً أن ينام في سرير نابوليون. مسرور نابوليسون كيان يجب الاست. عياظ به لموسوليني عندما يزور باريس يوماً... او الشلعون يقولون عندنا -- نوم الهناء. ولُكَّن لي مِنَاءُ تَعستطيع الطكة السزاييت لن

#### كلينتون – نتنياهو

تبدو حظوظ بيل كلينتون وبنيامين نتنيامو في الصراع الدائر بينهما متساوية. كلاهما لوَّح الْآخر بالتلاعب في الجبهة الداخلية للآخر. تتنياهو يدعمه جمهوريو الكونفرس وكلينتون يدعمه عماليو الكنيست.

لكن كلا منهما يستطيع تجاهل الآخر في هذا الميدان، طالما أن كلينتون في النصف الاخير من ولايته التّالية، ولا يزال أمام أل غور عامان آخران، وطالما انّ نتنياهو لا يخشى سوى لقصى اليمين باعتباره الوحيد القادر على أسقاط حكومته. ما لا يستطيع تجاهله مو خياراتهما المحدودة. فكلينتون لا يستطيع الاستسلاء امنطق تتنياهو "آلامني" دون أن يجازف بخسارة جبهة عريضة تبدأ من أوروبا وتمر بروسيا لتشمل العالم العربي والرسمي كله. يضاعف من هذه الخسارة قابلية الاطراف المنكورة لتحالف أمر واقع مع كل من

تعتبره واشنطن اصولياً ومتطرفاً وارهابياً في العالمين العربي والاسلامي. لذلك عندما يهدد كلينتون تتنيامو، عبر الناطقين الرسميين، بأعلان وقف دور الوسيط الاميركي، مع "توضيّح الأسباب"، فانه يُحاول الاحتّفاظ بجبّمة السلام متماسكة، ويزعامةً اميركية.

بهذا المعنى يبقى "معسكر السلام" متماسكاً وان تكن العضوية الاسرائيلية فيه تتمثل بالمعارضة وليس بالحكم. فيما الخيار الآخر، خيار مواكبة تتبياهو يرتد على واشنطن ودورها قبلُ أن يرتد على اليمين الاسرائيلي المتُحصن سُلفاً بـ"القلعة

من هنا يمكن اعتبار الدعوة الفرنسية – المصرية لمؤتمر دولي للدول الحريصة على السلام، دعَّوة تعظَّى يرضَى ودعم اميركيين، ولا تندرج، حتى الآن، في مسعى استقلالي عن الدور الاميركي في التسوية الشرق الاوسطية. كما يمكن ادراج اي دعوة مُقبلة لقمة عربية من اي نوع وحجم في الاطار نفسه والتي قد تكون شَارَة الطَّلَاقتها تصاعد لمجة نفض اليد الأميركية من دور

كل هذه المسارات قابلة طبعاً الارتداد، وفوراً، اذا أنست واشتطن مرونة اسرائيلية تنقذ نسبة الـ (١٣.١ في الْمئة من الانسماب، والتي باتت قيمتها الرمزية، بالنسبة ألى الادارة الاميركية، اكبر من قيمتها الدقيقية، بالنسبة الى

لكن المرونة الاسرائيلية المعنية تفتح ملف الخيارات المحدودة أمام تتنياهو شريك كلينتون في المأزق الذي وصلت اليه عملية التسوية. فْاسْتَجابَة نَتْنِياُهُو لِلْمِبادرة الاميركية تتطلب لا اقل من قرار بِالتحولِ من زعيم لليمين الاسرائيلي، الى زعيم لحكومة وحدة وطنية تتطلب تغييراً كبيراً في برنامج

الْأنْسُحَاب بـ"الشروط الاميركية" سيعني آلياً تفككاً في التحالف اليميني مما يجعل استمرار رئيس الوزرا؛ رهناً بالعودة الَّى صيغ تحللفُ العمل – الَّليَّكُود الخاصة بالثمانينَاتُ، مع مَهمَةٌ أَضَافَيةً: تطَّبيق أتَّفاقاتَ أوساو، بما يكفل استمرار وجود شريك فلسطيني ببرر تفطية عربية وان لم تكن شاملة.

منا التغيير أكبر من أمكانات الرجل على ما يبدو. وانتخاب رئيس الوزرا من الشعب مباشرة لم يصادف، كما هو راجح، الشخص القادر على التحوّل من زعيم حزب الى زعيم اتُتلافُ متفاوت الاتجاهات. لَّذلك سرعان ما نجد تتنياهو يتحصن خلف اللفظية اليمينية القادرة على رص صفوف الاكثرية الَّيمينية الضَّيلة. مُحْتَاراً علاج الضفوط الاميركية عبر التمديد بـ "لحراق واشنطن" واشنطن الادارة طبعاً.

أو كان الامر يتعلق بالادارة وحدها، لكان لجوء نتنياهو الى الكونفرس لكثر من كافُّ لردَّع كلينتُون وآولبرايت، لكن الامر يَتجاوزهما، الى تشكُّل رأي عام عالمي ملموس يشير بوضوح الى المسؤول عن عرقلة المسيرة السلمية، ويبدو مستعداً لقطع خطوات اضافية، مع الولايات المتحدة او من دونها.

قد لا تنجح واشنطن في الوصول باختبار القوة مع نتنياهو الى "نهاية سعيدة"، لكن ذلك سيعني هذه المرة نهاية نظرية ان السلام غير ممكن الا بـ: الانفراد الاميركي، وترك الآطراف المعنيين يَجدونَ الطولَ لمشكلُاتهم بانفسهم. وهي نظرية من صنع اميركي - اسرائيلي ولا تتبدد الا بـ جمدهما المشترك

#### السيد محمد حسن الأمين

بنذ نكبة فلسطين واباتها وحتى يومنا هذا سال دم كثير وحبر كثير ولا لصب سيل الدم والعبر في فلسطين وحول قضيتها سيتوقف في يوم تريب، فهي أهُم قَضايا العرب والمسامين المعاصرة واخطرها. وآلدبر – عندي – كالدم ليس بمجرد أن يسيل تنتصر القضية فلكي ينصر القضية لا يد ان يسيل في المكان الصحيح وفي الزمان الصحيح وفي

طبعا هذاآلا يعني اثنا نملك معايير دقيقة تددد تماما اين يسيل الدم اينصر القضية وكيف ومت. فلا يوجد معايير للصحة ولا معايير للفساد تابتة. والدم في النماية لحد وسلال الفكر فاذا لنتصر لَّدم فَمَّذَا بِعَنيَ لن الدبر بالتعبير المجازي – ليُّ الفكر – مو الذي انتصر والعكس صحيح أيضًا. أيُّ ان الْدُم حينَ يعجَّرُ عن نُصُر القَضْيَة، فَمَّذَا يَعني انَّ الظل في الفكر، وأن القضية لم تؤت من حاجتها الى الدم ولكن من حاجتها ألى قوة الفك

ملُّ تعني هذه المقدمة اتني اريد ان اصل الى القول ان خُمسين عاما على نُكبة فلسطين هي خمسُون عاما من نُكبة الامة في فكرها؟ وان عُزارةً الدم العربي وحدها لم تستطع لن تعوَّض غياب الفَكْر للعربي؟!

الْجوابُ تعم اعل هذه هي النالاصة التي تريد قولما مُذَه المُدَّلِقَةُ التي لا تُدعي ابدا بأتماً تقدم حَكُمُوا بِالنَظْرِ إِلَى الْمِبِداِّ. فَمِبِداً القُولُ إِن الْمَرْبِعَةُ الْعَرِيبَةُ لَمَامَ أَسْرَائِيلَ هِي هَرْيِمَةً عَقَلَ وَفَكَرَ عَرِيبِينَ، قبل ان تكون هزيمة جيوش عربية، هو مبدأ شلاع ومعروف قبل مزيمة حزيران ١٩٦٧. ولكن بعد هذه الهزيمة تبتته النخب العربية على نحو يكاد يكون شاملا وخصوصا النخب الفكرية وبالأخص لُندُبُ السياسية الفكرية الثورية في الشعب

الفلسطيني وفي العالم العربي عموماً. ومع ذلك فاتنا نرى ان التيارات التي استندت الى هذا البيداً ونعت وكبرت في ظل هذا الشعار، لم تنجح حيث فشلت الانظمة السياسية الا جزئيا. لي نجحت في مجال وحيد ومحدود، تمثل في لطلاق مبدأ الكفاح الشعبى المسلح وسيلة لتحرير فلسطين. ومبعداً الكفاحُّ الشعبيِّ الْمسلح على رُغَّمُ كونه يمثل جانبا من جوانب عملية التحول الفكري السّياسي للعطلوب الا آنه جانب وحيد ولا يختصر الجوانب الاخرى لمذه العملية ذات ألابعاد الشاملة والمتنوعة الامر الذي ادى الى محاصرة هذا النجاح ثم اتّحساره، وذلّك لسبب واضح مو ان مبدأ الكفاح الشعبي المسلح لا يمكن أن يحقق غاياته الا من ضمن المنظومة الشاملة لبنى التحول الفكري

للعالم العربي. ان النكبة واستمرارها بحسب المبدأ المذكور، ليست نكبة عسكرية الا في المنصلة، اما في الجوهر وفي الاسباب فهي في الفكر والاجتماع والسياسة والاقتصاد أي في مكونات بنى الاجتماع

والسياسي والاجتماعي والاقتصادي والعسكري

السياسي العربي. حين اعتمدت المقاومة الفلسطينية ومعها

الشفين المسلح ملَّ غاب عن وعي النخب الفكريَّة والسياسية في هذا التيار ان الاقتصار على ممارسة ألكفاح للمسلح لا تكفيء وان ضمان استمرار الكفاح المسلح مو في عملية تدرر بنيوي شامل في مستوى الشعوب العربية وانظمتما؟ الْحَقّ ان مُدَّه النَّقُطّة لم تغب عن وعي بعض

النخب الفكرية ولكن انطلاقة الكفاح الشعبي المسلح بعد هزيمة حزيران 1977 واعمال البطولة القتالية التي أجتردها هذا الكفاح في معركة الكرامة علم ١٩٦٨ وغيرها من العمليَّات العسكرية الناجحة جعلتنا بعد مرارة الهزيمة السابقة نذهل عن كل الممملت الاخرى. ووضعتنا جميعا في كلفةً الرمان على هذا النمج المقاتل، وبدأ لنا انذاك لن حرَّكةٌ التحرر الشاملةُ للشعوب العربية بدأت وان احدا لا يستطيع أن يوقفها، وأن ومج القضية الفلسطينية سوف يكون كفيلا بالتصدي للقوى والانظمة المعلاجة لمطالب التدرير والدرية والعدالة وحنتى لمطالب الديموق راطينة وتداول السلطة والتقدم، والتي هي حاجات ملحة للشعوب العربية. باختصار بدت قطلاقة الكفاح المسلح المفتاح استحري لبوابة النموض الشامل التي تدهمت على

سابقة، وليس طوال عقود فقط اعني العقود التي رافقت نكبة فلسطين وتلتما. وها نمن الآن بعد خمسين عاما على النكبة ولكثر من ثلاثين عاما على قطلاقة الكفاح الشعبي المسلح، أمام وأقع اقل ما يقال فيه ان عُدونا صاّر قوي مما كان، وأن انتفاضة الحجارة بلخل فلسطين والمُقَاوة المسلحةُ في جنوب لبنان ومما امتحاد حيوي أميداً الكفاح الشعبي المسلح أم يحدثا من

عتبتها أكل معاولات النَّموض العربيُّ طوال قرونٌ

التغيير ما يحول دون معاطة التسوية المفروضة سكير به يجون حون بعدمه السويه معدومه على الفلسطينيين والعرب بشروط اسرائيل! والســؤال الذي اطرحــه الآن، مل فــشل نمح الكفاح الشعبي البسلح؟ اعرف ان الجواب سوف بغضب للكثيرين ولكنني اسارع الى ارضاء الحقيقة لأقول نعم لَقَد فشل نمج الكفاح المسلح كـما فشلت الانظمة والجيوش العربية في التصدي للعدو وأطماعه فضلا عن فَشَلَه في مهمة تدرير فلسطين. ويمكن ان تكتب عشرات المجلدات عن الاسباب العسكرية والسياسية والادارية والاخلاقية وعن الاسباب الخارجية الدولية والأسباب الداخلية من تفكك وصراع على القيادة والنفوذ بين القيادات

يمكن لن يُكتب الكثير وان يقال الكثير في اسباب المزيمة والفشل بما يخص نمج الكفاح الشعبي المسلح، وما يكتب ويقال يمكن أن يكون صحيحا ومنسجما مع منطق الشعار أأذى تبنته نظرية الكفَّاح المسلح عنيت به الشعار القَّائل: ان

والتيارات وأأفصالال، التي سببت فشل مهمة

للطريق الى فَلسطين يمر من فومة البندقية. الما أنا فيأتي ارى أن الميزيمة بدأت من هذا الشعار بالذات، فَمُنَا ٱلشعار ولن يكن ولَّد في مناخ النظرية للجديدة التي قامت على اعتبار الهزيمة محصلة لتزمة عقانا وفكرنا واجتماعنا السياسي العربي، الا أن مذا الشعار كأن لخطر التفاف علىّ منه النظرية الجديدة المعمة، ولخطر ما في هذا الانتفاف آنه صدر عن القوى تفسما التي تبنت

فشعار "فوهة البندقية" في جومره، هو شعار النظلم السياسي العربي فمو في مضمونه لا يخدم سوى نظام الاستبداد وبالاخص قائه لا بخدم سوى نظأم تغييب العقل والدرية بصفتهما مصدر القوة في كل اجتماع سياسي وخصومـا في اجتماعنا العربي السياسي وفي مواجمة التحديات الكبرى التي تلهمته منذ قرون وبلغت نروتها في نصاية القَّـرن الماضي وبدايات هذا القَـرن ابلن مجــوم 

انميار الدولة العثمانية. لم تكن الازمة ازمة موازين قوى عسكرية بيننا وبين الاستعمار الفربي فالتحدي الجوهري الذي وأجهناه هو تحدى التجدد الحضاري للامة العربية والاسلامية، فالجمود المضاري مو الفلل للمقيقي الذي اضعف كفة ميزان القوى العلادة لنا فر مواجَّمة الغرب. وهذا النَّخلُلُّ هو الذَّى جعل التستعمارُ الغربي لبلاد العرب والمسلمين ممكناء ومنه الاستُعْمار الاستيطاني لُلكيان الصميونيّ في

من فوهة البندقية أم من فوهة العقل؟!

لذلك فان نظرية القوة العسكرية كخيار وحيد لتحرير فلسطين كانت نظرية متعسفة ومستحيلة ويراد منها ان تتفادى المممة الاشمل والاصعب وهي معمة التجدد الحضاري. لذلك ليس من الغريب أن الانظمة السياسية العربية كأنت تشدد على معمة بناء الجيوش العربية سواء قبل هزيمة عام ١٩٦٧ أو بعدهاً كوسيلةً وحيدةً للرد على الهزيمةُ كما هو ظلهر الامر.

أماً حقيقة الأمر فان بنا الجيوش العربية كان نريعة منفما حمأية الانظمة السياسية واضفآ الشرعية على استبداد السلطة بحجة أن لاً صوت يعلو فوق صوت المعركة وكان ذريعة لتغييب مممات ألتجعد العضاري الذي يتضمن بالضرورة املاح السلطة وبناء الشرعية والديموقراطية وخوض معركة التنمية أمواجهة التخلف والجهل والفقرء هذا الثـَّالُوث الذِّي يشَكل حـصـان طروادة المــقـيــقي للاستعمار وللمُميونية داخل بنيّة المُجْتمع العربي. اذا كانت نكبة فلسطين تتأكد وتتجدد كلّما تم

حصرها فى المعادلة العسكرية وسحيما من دائرة الوعي بصفَّتها محصلة لتخلُّف الَّاجتماع السَّياسي العُربي وتراجعه في جميع ميلاين العقل وقعلوم والتنمية ومعمات التجند الحضاري الاخرى. ومن المؤسف حقا ان نظريّة الكفاح الشعبي

المسَلحُ التّي هي جزء من نظرُيَّة حركيَّة التــحـرَرَّ العربية الشاملة انتهت الى شعار ان الطريق الى فلسُطين يمر من فوهة بندقيلة، مما يعني الطريق آلى فلسطين لم يعد مرهونا بحركة التّحرر العربيةُ الشاملة، أي تراجعت المعادلة الجومرية التيُّ تقول، أننا نقترب من فلسطين أنا اقتربنا أكثر من الديبوقراطية وانا اقترب المجتبع العربي اكثر نحو الحرية والتنمية والعدالة الاجتماعية ومكافحة الفقر والجمل والتخلف.

ُ وَتَراجَعت وَذَه المِعادلة التي هي في اساس التوجه الذي قلم عليه فكر حركة التحرر العربية التي كان من المنطقي والطبيعي ان تعمل تحت شعار ان الطريق الى فلسطين يمر من فوهة العقل العربي لا من فوهة البندقية، ولن البندقية ليست سوىّ أدلة ولحدة من أدوات العقل وأن معركة

فلسطين هي معركة تدرير العقل العربي من كل ما يصادره ويأغيه او يغيبه ويممشه وتمريره على الإخص من سلطة البندقية بما يستعيد للعقل سلطلته على كل شيء وعلى البندقية بالذأت. ان الانتصارات النسبية التي حققتما البندقية

العربية في اطر المقاومة المسلدة لم تقدم سوى رصيد محدود جدا امشروع النموض العربي بأبعاده الفكرية والسياسية وخصوصا في بعده الجوهري الذي يعنينا التركيز عليه هنا، عنيتٌ بد لولوية أعتبار العقل، أي الفكر، كمصدر لتوجيه البنية العسكرية وقيلاتماً، وذلك تصحيحا للمعادلة التي سببت الهزائم العربية والتي قامت دائما على امتمان العقل أو فِّي أُحسن الدَّالاتُ على تسخير طآقاته في خدمة البنية العسكرية وسلطاتها البطلقة

لن منطق العقل العربي الذي ينظر الى النكبة والى الهزائم العربية امام الصميونية بصفتها مزائم قُلاَمة اساسا في بنية الاجتماع السياسي العربي، هذا البنطق علد فُتَلَقَى شربة جَديدة على يد قوى التحرر العربي نفسما عندما تبنت شعار "فوهة البندقيّة الذّي عاد فكرّس سيادة البنية العُسكرية وسلطتها دلفل فصائل المقاومة تماما كما هو والمستحدد الشأن في الأنظمة السياسية العربية. اذا العرب امام النصان دائما.

لَنْلُكُ كَانَ مِنَ الطَّبِيعِي لِنَ تُتَجِيدُ المَزْيِمَةُ وَانَ تأتي الهزيمة هذه المرة صريحة وشاملة ونوعية كان شكل الهزائم العربية امام اسرائيل منذ علم ٤٨ شكلا قابلا الالتباس والتأويل وتبادل الاتمامات والتنصل من المسؤوليات سواء بين

التنظمـة المهـزومـة أو داخل كُلُّ نظام منَّ هُذَّهُ أما فصائل قامقاومة وحركات التحرر والاحزاب المعارضة فكاتت ترفض الاعتراف بالهزيمة او بتعبير

أدق فانما كانت ترى فيما مزيمة انظمة وجيوش اي مزيمة في القشرة الفارجية البنية العربية. لقد كان حجم المزائم العربية قبل حرب الظيج (علصفة الصحراء) يتيح مساحات متفاوتة لعناصر الالتباس والتأويل والتنمل وقد كان العدو يربعنا بالنقط، أما "عاصفة الصحراء" فقد كانت صريحة . وشلملة ونوعية لي بالضرّبة القاضية. لم تهزم الجيوش والانظمة ولّم يمزم هذا القطر أو ذَاك، ولاّ هذَّهُ ٱلذَّطَّةَ العسكريةُ أو تَلك، ولا منظمة التحرير الفلسطينية أو الفصلال المعارضة، لقد هزمت بنيةً الاجتماع السياسي العربي برمتها، وابلغ مفارقات مذه المزيمة أنما لم تكنّ مزيمة لمام اسرائيل في

لُّقد كان المشمد بالغ العري والصراحة، الآخرون (اميركا وآلتحالف الغربي واسرائيل خصوصا) لم يفعلوا شيئا سوى التحكم بعقارب الوقت لاشارة أبدء من جمة، ولتزويد المشهد بالغطاء الناري والاعلامي المدروس من جسمة اخسرى ومنا تبنقي مُعروف، فَقَد تَوْلُتَ البِنيةَ العربية مِعْمَة تَدَمِير دَاتُهَا بذاتها. ولا داعي للاستطراد في وصف المشهد وتعداد نتألُّجه وتُعامياته، فَما يمُّمناً في هذا المجال وهي القضية الفلسطينية. لقد بدأت مباشرة بعدما وضعت الدرب اوزارما ورشة تصفية القضية ألفلسطينية وتم ذلك تحت شعار تسوية الصراع العربي الاسرائيل التي لا تزال فصولها المأسوية

تتوالى وذلك في مناخ من الاستنسلام والنمول وانعدام الوزن. والعجز العربي يكاد يكون شاملا امام متطلبات الحد الادني من تماسك للذات وتعلاك الوعي، لولا يروز بعض المعطيّات الايجابية المتصلة بتحسين الاداء العربي الرسمي حيال الدرجات الفير متوقعة للتطرف والغطرسة الصهيونيين.

غير أن هذه للمؤشرات الايجابية لا تنفى حقيقة المرزيمة الشابئة البنيوية في العادما الفكرية والسياسية، أي بنية الاجتماع السياسي العربي. وأني لأزعم ان منه البنية لم تعد عاجزة فقط عن ان تدافع عن ذاتها امام المشروع الصميوني بل أيضاً امام المتفيرات الدولية الداهمة وتدبيات العولية وليس بذاف كم تتطلب هذه التحديات الكبرى من قَابِلَيَاتَ وَلَسَتَعَمَادَاتَ لَمْ تَتَوَلَّفُر فَي الْبِنْيَةُ الْعَرِبِيَةُ قبل مرحلة ما بعد العدائة، فما بالك بمرحلة ما بعد الددائة وتورة الاتصالات وعوامة الاقتصاد والتنمية والاعلام والثُّقَافة والاسواقُ الكّبرى المشتركةُ. كيَّف نواجه كل ذلك يبنية التجزئة والاستبداد ومأساة الْحقوق السياسية الممحورة المواطن وللمجتمع؟ ومنها حق التفكير والتعبير ناهيك عن ابسط حقوق الانسان في العام والمسكّن والتعليم والدواء وحتى العدل وللمساولة أمام القانون. انا صح ان ازمة القضية الفلسطينية التي مي

قضية العرب الاولى مي جرء من ازمة الاجتُّ السياسي العربي، وجميع ً البنى السياسية والفكرية والاقتصَّائية الَّتِي يُقومُ عليها هذا الاجتماع، فان السؤال الذى تتوقعه هذه الاطروحة بعد خبسين عاما من النكبة مو سؤال ما العمل؟ لجيب بصفتي واحدا ممن شعلتهم هموم التفكير ومحاولات العمل والتأثير في اطر مشاريع النموض

للقومي والاسلامي، وغالبا من مدخل أساسي مو مدخَلُّ القَّضية الفَّلسَطينية لجَيْبَ بأنَّ المطلوبُّ هُوُ المماك قوى الامة الحية في العمل على مستويين احدهما وهو ميداتي سريع ويقوم على مبدأ تنظيم الانهيارات التي أصابت الآمة من جراء المزائم والفسربات. وهنا لا بد من التنويه بالمؤشسرات

الايجابية التي اشرت اليما قبل قليل والتي برزت في الدركة السياسية العربية المشتركة في التعدى النّسبي للخطط المميونية المتطرفة كما تعبر عنماً حكومة نتنيامو، كما برزت هذه المؤشرات الإيجابية في ألقمة الاسلامية في طمران وفي الموقف العربي بأزًا ضربة اميركية جبينة للعراق، وغيرها مما يقع في دائرة تنظيم النسائر. ان مُذه المُعْمة (ممَّ مة تنظيم النسائر) مي

مهمة الانظمة السياسية والحكومات العربية وهي تتاج الى ضغوط حقيقية تمارسها القوى الدية الأمة على الانظمة لتصعيد هذه المهمة. أما ثانى المستويين فهو مستوى استراتيجي مفصلي يقّع على علَّق القوى الدية التي تلتقي على جامع مشترك يقوم على الايمان بأن فشل الامة في مواجهة تمديات القضية الفلسطينية لا يكمن في اخطه الاداه السياسي والعسكري وقما اسلس فر فشل مشاريع النموض العربي طوال قرن كامل وان المهمة المطلوبة مي صوغ مشروع جديد للتموض. واذا سئلت في الدِّتام في تفاصيله عن أبرز مهمة بمكن ان يضطَّلع بها هذا المشروع لقلت من دون تردد: أنما معمة تدرير العقل العربي.

القرن السادس عشر عند قيام الاصلاح التجيلي

الذي أعطى صرخة مدوية في الكنيسة للعودة الى

المسيحية "الحركة" وتغليب الجومر على القالب

واللب على القــشــرة. واذ كنت أرغب أن أكــون

مُخَلَّصاً لِلْتَارِيخِ ولضَّميرِي ولله أقول أن بعض مَا يسمى بـ "الاصلاحات" أني جرت في الكنيسة

الانجيلية المصلحة تمادت في تغليب "الحركة" على

المؤسسة. والعقوية في الممارسة كانت سطحية

وأيَّت الى الفوضيُّ، وفيَّ الوقتُ نفسه؛ الاستماتة

في المفاظ على قدسيّة ألمؤسسة في الكنائس

المسيحية أدت الى خنق المسيحية "الحركة" وصارتٌ

الكنيسة تعنى بشؤون الاحوال الشخصية وركزت

العبادة على الشكليات وغابت عن الكنيسة روحانية

"الحركة" والمسيحية العملية، الامر الذي دفع غاندي

وتناسي الخصوصيات يتأرجح بين السناجة والخيانة ومو ضد الشهادة" والمطران خضر مرجعية

مُسُبحية مهمة وأنا أجلُّه واحْترمه، وهو مثق في

قوله هذا للمفاظ على "الارثونكسيـة" أذا كأنّ

وما شاهنته وسمعته: شباب وصبايا يريدون ان

يعيشوا المسيح في مسيحيتهم بعفوية وحرية

وشفافية وانفتاحً، هم غير مدركين أما يحوي

التاريخ المقدس من سآس، وفواجع يقف عندماً

العارفُون والمتنورون، هم بعيدون كُل البعد عن

مَحَاوِّلاتُ ٱلدُّوبانِ الْمُشْبَومة، وما هم يتحملونِ نتائح

مُلُفُ "المؤسِّسَة" المسيحينة بتاريخه المؤسسي

الطويل، يريدون أن يعيشوا معاً الاختبار المسيحيّ

مَن الصَّور التي أعظاما المسيح لَّ ملكوت السمولت صورة المقل المزروع بالزرع الجيد

(العنطة) والزرع الردي، (الزوان)، وحسورة الشبكة

المطروحية على شياطئ البحير والجامعية كل انواع

السمك، الجيد والرديء. ها هي صور لتاريختا. أنَّ

الاتقياء المخلَّصين، الزرع الجيد في ملكوت الله، مم

بالروح ولحد حتَّى ولو ٌأَخْتَلفُوا شَكَّلاً، مُكْنَا مم الأَنْ ومكنا كلّوا دائماً في التاريح. منه هي الكنيسة

الْجامعة الرسولية على مر العصور، كنيسة لا توجد

في "مؤسسة" ولعدة منظورة بل تتجاوز بالروح كل

بجومره الروحي فتوضع امامهم عوائق تاريخية.

الذوبان مو هدف التعاون المسيحي القائم.

## رسالة الى البابا من كاهن عربي كاثوليكي في دمشق

أنت صلحب القداسة، أَنَا لَا أعرف بابا في تاريخ الكنيسة، له ما لك من تأثير هاعل، ونظرَة شمولية، وروح قتالية في التمسك بالحقيقة الصعبة، وقدرة على المصارحة الصانقة، وحرص على الانسان، أياً كان، وعلى الانسانية كلما ... قرأت لك الكثير، غلاباً في دهشة وشفف، وأحياتاً في اعتزاز وفرح ... فما أحوج الانسان، إذ تشتد العواصف وتعلو، إلى ربّان مؤمن وقوي. وكنت تبسّدو لّي بالمسا نلك الربان المؤمن

إِلَّا فَى حَلَّلَةً وَلَحِدَةً ... أُجُلِّ فِي حــاًلة واحــدة، هي تلك التي تخص

ص وهنا كنت دائماً أتساعل في حيرة وحزن: مًا الذي يِثبط عزيمة الباباءُ كَلَمّاً أثيرتُ قضية \_س قضية فلسطين؟ تَتَبَعَتَ بِنَأْبِ كَلَّمَاتِكَ فِي صَحَفْكَ، لَعَلَمِي بِأَنْ الكثير مما كنت تقوله، أم ينشـر في وســـلال

أعلام الغرب، المهمينة والمنجازة. ولكم أشتد حزني عندما تبين لي ان الكنيسة نفسما باتت مكبلة، ولقها تتعمد تضييق الخناق على صوتك، كما حدثُ في الفترة التي سبقت ما سمي بحرب الامم المتحدة على العراق علم (199 ورافقتها واعقبتها. أن ما كان يتاح لي الاطلاع عليه من اقوالك،

خطوة مـوضوع فلسطين من جـهـة، والى كــُثـرة المبلدراتُ وتتُوَّعها، ثلثيُّ قَمْتُ بِمَا في المجالات الادرى من جمة ثانية. مرى بل بينات القلق يستبد بي كلما رأيتك نسارع الى اتخاذ مبادرات لبنه "جسور المصالحة وقد أزداد قلقي عندما رأيت الكنيسة الرسمية

كان، في نظري، أقل من القلَّيل، بالقياس الى

في فرنسًا تعنو حُذوك، وتطلب الصفح علناً من اليهود، في بيانات رسمية. وأَتنى الرَّفَّبِ ارتألا لأحقة من الكنائس تطلع علينا في الإيام المقبلة، بمثل هذه المبادرات.

ترى ما الذي يجري على السطح؟ وما الذي يجري في العمق! أن يكونُ ٱليِّمُّودُ صَحيةَ القسامية في دول

غربية، فهذا أمر معروف، ولكن لا علاقة تُلعرب وليس من يجهل لن اليهود عاشوا في للبلاد العربية والأسلامية وسط أجواه أتلدت الكثيرين منهم أن يبرزوا بصفتهم اطبه وعلمه ومفكرين وقلاسفة وموسيقيين وتجاراً ... الخ. ان يستغفر الفرب اليمود عما ارتكبه بحقمم

~

في قَرون سابقة، فمذا شأن حسن، ولكن لمّ لَمْ بِآشر، في جميع البياتات "الاستغفارية"، منّ قُريب أو بعيد، إلى ما ارتكبه اليمود أنفسهم من أخطاه فانحة، سابقة وثابتة، بحق الشعوب العربية، ولاسيما الشعبُ القلسطيني، وألى ما ارتكبه ﴿ كُانتُهُم بِالْذَاتُ، أَيِلُمُ النَّارِيَةُ، بِحَقَّهُمِ؟ ألا تستدق جرائم الدرب الادانة أيضاً، أسوة بالبرائم ضد النسانية؟

ألا تستحق جرائم العرب ألتي ارتكبما اليمود بحق العرب والفلسطينيين أن تعتبر جراثم ضد

لِمَ لَم يفطن أحد في الغرب للى استغفار البقية البلقية من شعوب أبيدت، تعيش اليوم في منعزَّلات صاَّرت وصمة عار في جبين بعض الدول؟

العربي، وهذا يجعل الصَّمت خطيئيَّة، وأن كأنَّ مسوُّولُونَ كثيرون في كنائس الشرق العربي يصمتون ويتفرجون في ألمبالاة مدزنة. ثمة وجه آذر المسألة.

إذا كان الغرب المسمى مسيحياً، يعيش عقدة ذنبُ حيالٌ اليمُود، فإن هذا لا يجيزٍ له التعامي عما يفعله مؤلاء منذ حَمسين عَاماً، بالشعوب العربية، ولاسيما في فلسطين، وَاذَا كَانَ ٱلفَرِبُ لَلْمُسْمَى مُسْيِحِياً يِسْعَى ا غسل يديه من خطيئة اللسامية، تماماً كما فعل يبلاطس يوم سلّم يسوع لليمود كي يصلبوه، فإنه لا يحق له ان ينسى او يتناسى مسؤوليته عَنْ نَشُوَّ دُولَةَ اسْرَائِيلَ فَيْ قَلْبِ النَّسْرِقِ الْعُرْبِي، وما سبَّبه قيلمها من كوارث ماضية، وما سيسببه

حتما من كوارث أتية. أيداوي الغرب عقدة الننب التي لديه حيال اليهُودُ بُعُقْدَةً نَنْب أقدح حيال ألعرب علمة، والعرب المسيحيين منهم خاصة؟

إن كان تبقى من ضمير للغرب، فأنت هو ُوزن ما يجري في فلسطين والعراق، يجب ان يستصرخ ضميرك قبل أي ضمير آذر. ومـاً يجـري في الشّـرق العـربي، بلغ نروته اليوم، وهو ننير شرّ اشـعوب المنطقـة عامـة،

وللعرب المسيحيين متمم خاصة فالغرب، ومعه الكنيسة الغربية، يستغفران اليمود، واليمود يواصلون تشريد وقتل ما تبقَّى من سُكان فلُسطَين وَجُنوب لَبنان والجـــولان السورية – وكلها أراض عربية محتلة، باعتراف الأمم المتحدة – وتدمير بيوتهم ومزارعهم، تحت سمع العللم وبصره، دون أن يتحرك الغرب لوقف

الغرب يستغفر اليمود، ويدفع لهم مليارات الدولاراًت تلو المليارات، تعويضا عما حدث في الماضي، بينما اسراكيل تخرق – بالامس واليوم جميع قرارات الامم المتحدة دون استثناء، والغرب لا يحرك سلكناً ولا يرفع صوتاً. أَفْهم، يا أَيتُ، أَنْ تُكونُ المكيافيلية سكنت عقول جميع الساسة في العالم وسلوكهم، ولا سيمًا في الغُرب المقتدر، أما أن تسكت الكنيسة ومِي "عمُّود الدق وقاعدتُه"، كمَّا وصفها القنيس، بُولْس، فَهُذَا أَمرُ لا ۚ سبيل الى فَهُمَهُ وتَبريره. إن شرقنا ومؤمنيه، من مسيحيين ومسلمين، ممند بشر أتواع التمزق وبالغرق في النمك اذا ما استمر التمييز في المعاملة، وتواصلت سياسة

للكيل بمكيالين. فَمَلُ مِنَا مَا تَسْعُونِ اللَّهُ ا يلتأكيد لا

هذا المصير ينتطرناه اذا ما واصلت اميركا ضرباتها في الشرق، واسرائيل ضرباتها في

أَن تبعة منه الاحداث تقع أولاً وأخيراً، على

دول الغرب. وِفي هَذهِ الحال، من تراه سيغفر جريمة قد تقضى نهائياً على ما تبقى من عرب مسيحيين في مذا الشـــرق، بدءً من أرض الرب يـــــــوع، أمآ أن الأوان لمكاشخة تاريخية تعلن فيما الكثيسة أَفْطُاهُما على الملأ، لتتجرر من انحيارُ

أعمى حيال اليهود، من انضووا في حركة مميونية، مي وَلَنْتُرَيَّةَ تُولُمْآنَ لَا يِنَفَّصَلَّنَ، نَظَّرية وغطرسة وممارسة عنصرية، وتددياً الشرعية الدولية؟

أَمَّا أَنَّ الْأُولَنِ لَأَن تَقُولُ الْكَنْيَسَةُ، ولا سيما في الولامات المتحدة، الدقيقة في وجه من نصبوا

بَيْرًا ومثل منه التوقعات والاخطار، أخشى، أنا الكاهُن العربي الكاثوليكي، أن تظلُّ الكنيـُسـة قبيماء باسم المملحة العلباء قتل البهود أِذَا كُانَتُ ۗ أَلْمَصَلَحَةَ الْعَلَيَا ۗ هِي الْبَدِيلِ مِن

الأنجيل في زماننا، فمل سيبـقيُّ عندئدٌ مكانّ ليسوع؟ "ترى، او علد يسوع، ملذا كلن سيفعل؟ ومانا كلن سيقول؟ ربما لم يخاطبك اتسان، يوماً، بمثل ما أخاطبك إلا أنك الرأس في كنيسة الرب يسوع. فَإِن عَلْبِ صُوتُ الكنيسة، هل ترَّاه يبقى مكان أُدِّق واحقيقةً، في عالم بات كُل شيءً فيه يصور ويزيفُ وفق "مصَّالح" مُنه الدولة أو تلكُّ؟

وإن غاب صوتك، هلُّ ثمة صوت سيرتفع لينكر بالمق والمقيقة؟ إن عاب صوتك، فإن يبقى سوى الحجارة لتَصرحُ، كما هند يسوع بما اليمود قديماً. ر أطلت عليك فاعذرني ...

مامِنة باسم "المملحة العلباً".

وبيلاطس يسوع.

يسعدني أن أكتّب لك من مدينة دمشق، مشق الأم الدقيقية للرسول العظيم بولس. ُ إِنِّي الْأَبْدَعِلِ آلِي آلَرِبُ ينسوعَ مِنْ أَجِلُ كُنْبِهِ العرب، وأناشدك بالرب يسوعُ الدفاع عنما قبل

بذلك تكون دافعت عن اليهود والعرب على لسواً، فساعنتهم على الذروج من دائرة الظلم والحقّد والموت الجهنمية، التي تلَّفنا منذ منَّة عام ومــُنَّامــاً دخلت التــاريخُ من بابه العــريض أمساعدة على هدم جدار برلين والشيوعية، أرجـوك، أنا ابنك الكلمن العـربي، أن تسـاعــد اليمود على التحرر من عنصريتهم الصميونية، كي ينعم العرب بما يحلمون به من عدل وسلام

لوائح مضلطة

لا أظن أن أحدا لم يستفد من موضوع حلقة برنامج "الشاطر يحكي" التي بثتما محطة "آل. بي، أ (L.B.C.) "توحيد الكنيسة" مساك الجمعة (١٩٩٨/٤/١٧). طُبعاً ثمة نقاط ليجابية عدة في الطقة وسأتوقف عند ذكر أهمها لضيق المجالء

نقطَّتين مــحــوريتين: الأولى كــانَّت بين ممثلي الكنائس المسيحية الخمس التي كاتت ممثلة: الكنيسة المأرونية وكنيسة أأروم الكاثوليك وكنيسسة الارمن الارثونكس وكنيسسة الروم الارثونكس والكنيسة الانجيلية (وأن كان الاشخاص ربماً لا يمثلون الا أنف سيهم) وتمدورت حيول الفروقات التأريخية والعقيدية بين مذه الكنائس والجُمُود المِبذُولَة والأمال المتوقعة الوحدة، وأخرى كاتت بين المضور، الذي ربما يعثل شرائح من رعايا مُذَّهُ الكنائسُ، "ممثَّليُّ" الكنائس وتُمدُّورتُ حول ما يطلبه جمهور المسيحيين من الكنيسة بمختلف تسمياتها ويتوقعونه وكيف نستطبع الكنيسة ان تلبي طلبات رعاياها وتطاعاتهم مع المفاظ على خصوصيات "المؤسسة" (مؤسسة الكنيسة). يطالب المسيحيون ان يتحركوا بحرية في الكنيسة وان يعيشوا مسيحيتهم بعفوية، بينما يرى القيمون على الكنيسة أنه توجد عقائد وتاريخ ونظم وقرارات مجمعية أو رئاسية موضوعة في

> استوحيت عنوان هذه المققة. المسيحية بدأت حركة

الكنيسة وعفويتهم، ومن هذا التحليل للموضوع

لم يفرج يسوع ألمسيح من مؤسسة دينية م يسرع المراقع المراقع المراقع المياقية المياقي خلاف مع المؤسَّسة النيِّنية الَّتِي كان مَّن الطبيعيُّ ان ينسق معما، وهي مجمع السنهدريم اليمودي. وكل قارئ للاناجيل يعلم العدك والمعارضة العنيفين اللنين أظمرهما هنا المجمع حيال رسالة العسيح

#### القس عيسى دياب

إذا خُلُنا ما شاهدنا، نستطيع لن نتوقف عند

بالموت. وبكل عفوية بدأ المسيح "يطوف (المدنّ والقرى) يعلم في مجامعهم ويكرز ببشارة الملكوت ويشغي كل مرضّ وكل ضعفٌ في الشّعب. فنّاء خَبره في جميع سورية ... فتبعته جموع كثيرة من الجليل والعشر المدن وأورشليم واليمودية ومن عبر آلارين: (متى ٥: ٢٦ – ٢٥). وكان هذا حتى قبل أنّ يخْتَار احدا من تلاميذه الاثني عشر. وكذلك بعد المُستوى نفسه من التقوى والقداسة. يُومُ الذُّمسينِ" (العنصرة) وتُّلول الروح القدس عندماً أتى المسّيح، انطلق من "الجماعة" وكان على التلاميذ، جال هؤلاء يبشرون بتعاليم المسيح لهداية الناس من وثنيتهم الى المسيحية بكلُّ

عفوية وحرية. لم ينتظروا مثلاً حتى ينظموا أتفسمم او تقوم مؤسستهم ويضعوا لها القوانين والنظم ومن ثم يشرعون في نشر المسيحية وأدخال الناس في مؤسسة الكنيسة ويبدأون بتعليمهم نظمها وقُّواتينها. يخبرنا سفر اعمال الرسل انه أمجرد ان حُلِّ الروح القَّدِس على التَّلِامِيْدُ، انطلقُوا في مسيحيتهم بكل عفوية وبساطة وحرية يشمدون عما لختبروه من فرح وقوة وتعزية. ومن ميزات "الدركة": أ - التَّدِرك بيساطة وعفوية وسرعة وحرية دون قيـود ومن غير حـاجـة الى أذونات أو تراخيص،

آ– جوهر الرسالة يسيطر على شكلما واللب يطغى على القالب والفرد يتمتع بغنى الجومر واللب ولا يتوقف عند شكليات التعبير ٢- يتمتع الفرد في الدركة بمساحة معقولة من الدربة في أخَّذ قراره ولا ينتظر ان يقرر عنه احد، فقراره شّنصي وكذلك تعبيره عن اختباره.

> المسيحية "الحركة" وضعت في "مؤسسة الكنيسة" لكن في الوقت تُفسهُ، ومع المحافظة على مبدأ المسيَّدية الدركة"، لم يطلق المسيح، ولا التلاميذ، "حركتهم" هذه في الفوضى بل أمنوا لما الاطار

فللفرد وقع على اكتشاف ثمين وعليه أن يتمتع به وان يضبر الأخبرين عنه ويرشنهم الى الطريق البسيط للحصول على هذا الاكتشاف.

وهكذا كلَّت المسينية في بداياتها.

المؤسسي الذي يدعم لقطلاقتها ويصفظما من

وطبيعي جنآ لن يبرز مثل هذا آلصراع، ف تريد ان تنطلق من دون قيود في المقل

## المسيحية والكنيسة والمؤسسة والانتقاد الموضوعي المحق الذي وجهه له المسيح، وأنتمى الامر بمده المؤسسة ان حكمت على المسيح

على مدى الإيام، ولولا هذه المؤسسة، لما استمرت الدركة في أنطلاقتها حتى اليوم على رغم صعود وهبوط وقُّوة وضعف وتأجِّج وَحْمُود. نَعْمُ لَمْ يأْتُ الْمسيح فِي الفراغ والخُوا ۚ وَلَمْ تَنطُلق حركته فيَ الفوض. كانت خطة الله تقضي دائما لن يعمل في الافراد والجماعات. لكن الافراد لم يكونوا مستقلين عن الجماعة التي يعمل فيها الله بل من ضمنها حتى ولو لم يكن كُلُّ اعضاءُ الجماعة أمناهُ لله او على

يجتمع مع "الجماعة" في مجامعها المنتشرة يخبرهم بأن الله ما زال أمينا أوعويه الخلاصية وعميه مع الجماعة منذُ بناية الذايقة. ألم يقل المسيح: " جئت لانقض بل لأكمل"؟ (متى ٥. ١٧). لقد أعلن المسيح "للجماعة" تحولهم من طريق الله وحضهم على الرَّجوع عن الخطأ والفودة الى الله بفعل توبةً وليمان، ومنّا حنث كأن أن "الجماعة "الظامرة والمعترف بها رسميا رفضت التراجع عن الخطأ فأضطر المسيح ان يكمل الطريق مُع "الجماعة" التقية التي لم تكن ظاهرة ولم تحظ ربما باعتراف رسمي. لقد أسس المسيح "جماعة جنيدة" بقوله لبطرس وسائر التلاميذ: "... وعلى هذه الصخرة أبني كنيستي وأبواب الجديم لن تقوى عليما" (متَى (تدبیـر شــؤونهـا) (أنظر مـتی ۱۸: ۱۵ – ۲۰) وسلمها معمة تسيير شؤون المسيحية "الحركة" ونشرها من أجل خير البشر. وكذلك الرسل حاملو

وقع خــلاف عـرقي بين اليــمـود المسـ واليوناتين المسيحيين في موضوع التقدمات

ليطلق مسرخـتــه المنوية في التساريخ: "أعطوني مسيحكم وخنوا عني مسيحيتكم"، وغاندي واحد من كثير من المفكرين والانباء النين نرسوا المسيحية فوجدوا فيها نظاء حياة اخلاقية وعمل صالح للروح والجسد، وفي وقت معين بحثوا عن هذا النظام في الكنيسة وما وجدوا الا "المؤسسة". أما في قَصُم للديث فقد استفاقت الكنيسة وأدركت هذه المقيقة، وبعد الفاتيكان الثاني بدأت الدركات الرسولية تبرز في الكنائس الكاثوليكية وكذلك قامت حركة الشبيبة الارثونكسية وحركات لخرى في الكنائس الارتوذكـسـيـة، وأعطي الرعـايـا مساحات كبيرة من الامكانات والفرص أممارسة مسيحيتهم بعفوية وبساطة وأصالةً لكنّ ما شاهدناه في حلقة توحيد الكنيسة فتح أعيننا على حقيقة قديمة جديدة وهي أن الكنيسة ما زالت تفضل المستحية "المؤسِّسة" على المستحية هذه "الدركة" في الكنيسة، صحيح أنهم انطلقوا في دركتمم ببساطة وحرية وعفوية ولكن سرعان مأ "الدركة" وتعمل كل ما في وسعما للمفاظ على لنزلقت العفوية في ممالك الفوضوية وظمرت قدسية "المؤسسة" ولو علَّى حساب العامة الذينَّ الداجة الى اجراء تنظيم بسيط يطلبون سهولة الدركة في مسيديتهم. قرأت مقالة المطران جورج خضر "حول الوحنة المسيّحية" في "النمار" (٢٥٪/١٩٩٨)، ومما جاء فيماً، أَلَ التَّعاون ألمسيني القائم على الذوبان

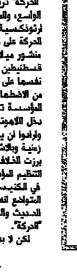
الاجتماعية فتنادى الرسل ونظموا انتخابات اختار بموجبها جمهور المسيحيين سبعة شمامسة فأقامهم الرُّسل على الَّخْدِعة الاجتَّمَاعِية في الكنيسة (أعمال الرَّسل ٦)ُ. وعندما ابتدأت الفلسُفات والتَّبِاراتُ المعاصرة تَشْق طريقها ندو المسيحية، تَسَارعُوا أَلَى تنظيم أنفسهم وأيجاد المرجعية الكفيلة بسد الطريق في وجه البدع وعقد مجمع اورشليم علم ٤٩ / ۗ ٥٠مُّه وَنَعَظُ فَي الْعَصَرِ الرَّسُولِي وَنَرَى ان عمل الكرازة والشمآدة والرعاية لزداد والرقعة توسعت والتحديات في وجه الكنيسة كثرت فبرزت الصاجعة الى تأسيس الإبرشيبات والكراسي أأبطريركية وألى عقد مجامع مسكونية للنظر فر القَضَايًا الْمُطرُومَةِ. إذا "المسيِّحية المؤسسة" دَاجَّةً ملحة لاحتواء "المسيحية الحركة" للحفاظ عليما من الشوائب ولاعطائها قوة دفع وتأمين استمراريتها.

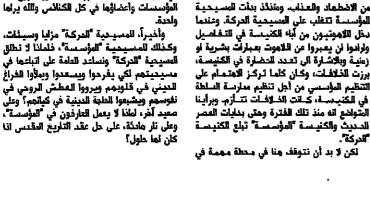
مراع بين "الدركة" و"المؤسسة" في الكنيسة الواسع، والهؤسيسية تضع القيبود للمفاظ على ارثوذكسية الايمان والعقيدة تغلبت المسبحبة الدركة على المسيحية المؤسسة مئذ بدايتها وحتى منشور ميلان عام ١٢٦م. بعدما نخل الامبراطور قسطئيطين في المسيحية وبدأت الكنيسة تنظم نفسما على مثال الامبراطورية للرومانية بعد قرون من الاضطماد والعذاب، ومثناذ بدأت المسيحية المُؤْسِسة تَتَفَلُّب على المستحية الدركة. وعندما دخل اللاهوتيون من أبه الكنيسة في التفاصيل وارادوا ان يعبروا عن اللاموت بعبارات بشرية او زمنية وبالاشارة الى تعدد المضارة في الكنيسة، بُرزتُ الْخُلافَاتُ، وكان كلما تركَّز الأهتمام على التنظيم المؤسسي من أجل تنظيم معارسة السلطة في الكنيسة، كانت الطُّلافات تتأزم وبرأينا المتواضع أته منذ تلك الفترة وحتى بدايات العصر

لَكن لا بد أن نتوقف هنا في محطة مهمة في











تخريب نتنياهو للعملية السلمية (...) من شأنهما أن يشددا الدصار على

مخططات الحكومة الاسرائيانية

ولاحظت ان المسَوّولين الأميـركيين

يأخذون تمديدات سيامو وجماعة

يأخدون بمكيدات المنجاهو وبعدا اللوبي الصميوني على محمل الجد"، في حين أن "الوضع مسختلف في اوروبا" أن "قارة الاتصاد الأوروبي يدركون المناطر للجسيمة لانميار عملية السلام

ئيس فيقط على عبمايية النسلام في

🕰 في الرباط، صـرح وزير الدولة

البريطاني للشؤون الخارجية ديريك فاتشيت ان ما تشهده عملية الدق

في الشرق الاوسط "يتطلب اتضاد

قرّارات معبة". ولم يؤيد علنا المؤتمر

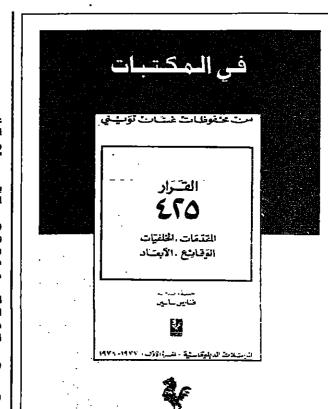
النِّيّ اقترحه شيراك ومبارك بل قالُ

ان الاقتراح "جزء من عملية التفكير

[و ص ف، رویترز، ا ش ا)

الجارية في أوروبا".

المنطّقة بل على أوروبا داتما".



ذار الغيمت آدلينشر

# FOR COVERAGE INFORMATION - CAL-LUI BERUZE

تعيد ادارة واستثمار مرفأ يسروت طرح مناقصة علمة غب الطلب لاشتعبال تركبيب الواح اترنيت وعلمقاتها للمستودعات في

على الراغبين بالاشتبراك بهذه المناقعت بسعب بفاتر الشروط الخاصة من ديوان الدديرية العاصة في الدوعيَّا وَبَاكَ ابتيناهُ مَن نَمِيارِ التميس ١٤ . ( ١٩٩٨ لقاً؛ مبلغ خصماية الك ليرة لبنانية لا غير. ان آخر معلة لتقنيم العروض تنتمي نهار للسبت ١٩٩٨/٦/١٢ الساعة الثلثية عشرة ظهرا. بيروت في ۱۹۹۸/۵/۱۹۹۸

الرئيس العدير للتام معيب عيثاني

المستكيسة أبنسارات الهتن برثائب القياصي روزين غنطوس تدعلج الندعى عليله علي استعلد عكوش البيميال محل الأقباسة للمنضرز الى قلم المحكمة بمهلة عشرين يوما من تاريح النشر لتبلغ ادراق النسوى المقبلية من امين مصمت طويل الراسية الى صحة استنصرار اينسارة الددعي والزام ألمنتى عليهم اخذك البحل والشبقة لو التعريض البدلي وحضور الجلسة في ١٨ - ١٩٩٨ وإلا اعتبر سلفا ودعكم اعتولا وعند كل تبليغ اليه في قلم المعكمة صحيحا باستثناء النَّكم النمائي.

رئيس القلم ريمون ابو عثمت

دعوة ان قاض الامور المستصطة في المتن القاصي فأدي موان يدمو المنعى عليث اليناس يوسف ريادة المجمول محل الاغامة للتضور الى قلم المحكمة لتبلغ اوراق الدعبوى المقالمة من المنتي تأيث حسين المهز الرقم 1.2 1.44 الرئية الي الدكم بأخلاء الثناث كليا من الشقة موضوع النعوي وتعيين غسير لتقدير ثمنه بطلته الماضرة ليصار الى بيعه عن طريق دائرة التنفيذ وإيماع ثبينه في صندوق المائرة المنكبورة. وتنشور الطبية في د ۲/۲/۴ والا اعتبر مبلغا وحوكم وجاهيا وعد ڪل تبلين نه في قلم المحكمة صحيحا باستقنه الحكم

أعلان

تطن كمربه لننان عن رغبتها في لجراً؛ استُنداج عُروصُ لشراء عثواغط هوا'-أيمكن للراغبين في الاشتشراك باستدراج العروض البذكور اعلاه الحصول على دُختر الشروط بن <u>. حلحة</u> العيوان – امائة السر – الطابق ۱۲ – مینی کمریا البنان ، طريق النهار وذلك لقاء سباغ

ون الف ليرة لبنانية لا غير). ان أُذَّر مهلة لتقديم العروض مي نمسار السببت الواقع في - ١٩٩٨/٦/٢ عند نمياية الدولم

التكليف ١٩٢ ( بيروت في ١٩٩٨/٥/١٦ رئيس مجلس الامارة جوزف الموا

العبد 31/48 تعلن بلدية برح البراجنة أنها وضعت قحد التحصيل جحاول التكاليف بالربسوم البلدية لمواجب عام ۱۹۹۷ وما قبلماً، ومي تشمل سوم القيمة التأجيرية على ابنية السكن وغيير للسكن ورسبوم البحب كبأت والاعبلانات والنجبارير والارتسفة وسنواعا ومي ترجو من امكلعين المبسادرة فسيورا الي تسعيدها عمن مملة شمرين دن تاريخ ١٩٩٨/٥/٢١ تاريخ نَشَرَ هذاً الاَسَائِن وفقا الاَصولَ. ويعفي

من العرامة كل من يسند المتوجب

مرج البراحنة في ١٢ ايار ١٩٩٨

البجلس الوطني للسحبوث العلميية

والمركز الوطنى للبحوث العلمية

الثرسي يعكن تقديم طلب للافاية

من تمويل مشترك لمشاريع ابحاث

مشقركة ما بين باحثين يعمّلون في

يۇسسىكم جَزَمَكُ لَمَمَ يَعْمَلُونَ هِي

تجدون طبه نسخة عن لنوذج،

الرَّجا؛ نقييم الطلبات في عملة

اقصاعًا الحاشر عن تموز ١٩٩٨. تقسيم الطلبات الى البعلس

الوطني للسحوث العلمية، مكتب

بامكانه أن يزود المرش

زعني مجمول محل الاقامة.

بالمعلومات الكافية التكليف ١٢١٠

عِر أنيس لي فسرح الذي

مدير الشؤون الادارية والعالبة

اعلان

مادر عن دائرة تنفيذ بيروت

عَمِلًا باحكام الملاة 109 أم.

تنبئك هذه الدائرة بان لديما في

المعاملة التنفيذية الرقم ٧٥/٢٥٧

انذارا اجرائيا موحما آليك عن طالبي

التنفيث كريم وفريد ونابلا وزينة

يبلغ الى المنف عليه ريشار

سبهيل كفتان

ترجبو أن تستنسخوا منه السدد

مغتبرات فرنسيت

رئيس بلنية نرج البراجنة

ك بالاتفاآق العبسرم بين

فؤاد بميح الدركة

عليه خلال العدة القانونية.

التكليف ١١٩٩

حتى الدرجة اللخيرة. مأمور تنفيذ بيروت زكية عيسى

منير كامل وناتجا عن طلب تنفيذ

الحكم الصادر عن القاضي المنفرد

المدني في بيـروت الناظر بقـضـلّيا

التيجارات اساس ١٨٢/٩٧ القرار

٤٥٥/١١/٢٦ تىلرىسخ ٩٧/١١/٢٦

والقياض باستقياطك من حيقك

بالتسديد القسانوني في المأجـور

موضوع الدعوى والزامك بلخلاثه

وتسليمه للمدعين خالياً من اي

شاغل وبتضمينك كلفة الرسوم

والنفقات الفاتونية.

أعلان العدد ۹۷ أتصانا للقرار الصادر بتناريح ١٩٩٨/٢/١٨ الصادر عن حضرة القاضى العقاري في جبّل لبنان العنضمن ابلاع مآري نعمة مسالح

القادمة بناريخ ١٩٩٨/٦/١٠ في جنيدة المتن المتكمة العقارىة ذ . جيل لبنان بناية القاصوف للنظر بالاعتراض المقدم منما بخصوص ملكيسة وذلك على العنقبار الأرقم /١٢٢/ وخلافه رويسة النعمان العقارية.

التكليف ١٢٢٢ . الجنينة في ٢٤ أفار ١٩٩٨ رئيس القلم فسبرينون آلتاج

اعلان بيع صادر عن دائرة تنفيذ كسروان بالمعاملة الرقم ٢٤/٨٩ ينفذ عبىده الساروكي وكيله لاستاذ جان غاوی بوجه کلود عبد المجيد عيسى عقد تأمين بقيمة ٢٠٠٠ دولار اميركي عبا للفائدة والرسسوم على القُسم الرقم ١٤٢٧/٦/دُوق مصبح تاريخ المجز ٢/١٠/٧ وتاريخ تسجيله ٩١/١٠/١٨ والكنسم المحجوز صالة عرض وهمام يعلوها متخت ومساحته ٢٩٥مم لي ١٤٥مم. للصالة و١٤٠مم للمتخت والعقار

١٤٢٧ محدود حنوبا بطريق عام

وذاا وشرقا ١٤٢٦ شمالا وغربأ

١٤٣٢ وعلى هذا القسم تصويل

تأمين مع حق التسمسويل لمصلحة

التكليف ١٢٢٧

تبليغ قرارات استملاك العبد ٩٧/٤٧ ان لجنة استملاك جبل لبنان الشمالي الابتعائية وبناء لطلب طدية المنصورية وتنفيذا للمرسوم

القسم فيراجع دفتر الشروط ادى دلارة تنفيــذ كــســروان. تبــرى وعليسه، تدعسوك هذه الدائرة الدضور اليما شخصياً او بواسطة المزايدة لمسام رئيس تنفسيا ــروان يـوم الاثنين وكسيل قساتوني لتسسلم الانذار ٩٨/٦/٨ عند الساعة الثانية والتوراق المرفقة به علما بان التبليغ عشرة ظهرا. للراغب بالشراء دفع يتم قانونا بلاقضاء مملة عشرين بدل الطرح نقسسها في صندوق يوما على نشر هذا الاعلان وعلى معتسبية كسروان او تقنيم كغالة تمليق نسخة عن الانذار المذكور وافية من احد المصارف المقبولة من على لوحسة الاعسلانات لدى مذه الدولة فيعطى شهادة للاشتراك الدائرة ويمار بعد لنقضاه هذه بالمزايدة ويتحمل رسوم التسجيل البهلة ومهلة الانذار البالغة خمسة والدلالة وعليه اتخاذ محل اقامة ايام الي متابعة التنفيذ بحقك احولا مختار ضمن نطاق الداثرة والاعد

١٠٢١-٦.٥٩ دولارا أميركيا اما

بشيأن سيائر الوقيوعيات على هذا

تبليغ قضائي

الى ألزامكم بصفتكم ورثة المرحوم

نخلة بطرس اصغر المعروف بميشأل

لصفر بتنفيذ اتفاقية البيع الموقعة

بين مُورثكم والمدعي بتسجيل كلمل العنقار الرقم ٤٣١٠/ من

منطقة الاشرفية المقارية على أسم

المدعي وقد تعبن لاجراء المحاكمة

بما الساعة الثامنة من يوم الثلثاء

فی ۱۹۹۸/۱۰/۲۷ فیقتنی

سضبوركم بالوقت المعين لمبذه

المنكمةُ أو أرسالُ وكيل مَنْ قبلكم

بموجب سند مسحق لتبلغ اوراق

الدعوى وحضور الجاسة، ولذا لم

تعضروا أو لم ترسلوا وكهلا عنكم

تجري المعاملة القانونية بمقكم وفقأ

للمائة ٤٦٣/ وما يُلِيما من فَلَوْن

لمول المعاكمات المنتية.

وستين الف ل.ل. التكليف ١٢٢٤ رئيس قلم التنفيذ

صادر عن القَاضي المنفرد المدن في بيروت الناظر بالدعاوى العقارية القلفى نضال شبس قلدين الى كلّ من: كـــارولين نَخلة غر – غيوم نظة اصغر – بيار نخلة اصفر – ماري تريز جان بيار

المحكمـة من المدعي وجيـه اليـاس الفوري والمسجلة بالرقم ٩٦/١٩٠ ٧– ريدوند توفــــيـق قطار، المدور بالرقم ٩٧/٤٢٨٧ والرامية

تاريخ التبليغ.

رئيس لجنة استملاك جبلُ لبنان الشمالي الابتدائية القاضي الباس بو تاصيف

ليلة عربية في واشنطن أحيتها فرقة كركلا ورعتها هيلاري

واشنطن – من آمال مدللي: ليلة الثلثاء كانت ليلة العرب في مركز كينيدي،ومركز الثقافة والفن الاميركي على ضفة نمر البوتوماك في وأشنطن حيث قدمت جمعية "موزاييك" التي النشأتها زوجات السفراء العرب صورة عن العرب لم تألفها العاصمة الاميركية، رسمت مذه الصورة خطوات فرقة كركلًا اللبنانية التي بمرت الحضور بعرض

حضر الدفلة مسؤولون اميركيون كبار، بينهم وكيل وزارة الخارجية توماس بيكرينغ ومساعد وزير الخارجية اشوون الشرق الاوسط وشمال افريقيا مارتن يعدريع ومسعد وزير الخرجية السحوون السرق الوسفراك العرب المرابع كانت المرابعة المرابع وَخصوصاً اطفائها. رأيتٌ مَن خَلال رحلاني حول البلاد وحول العالم ان الاستثمار في الاطفال والنساء يؤدي الى تحولات في المجتمعات. انا معتنة لمنظمات مثل موزاييك التي تدرك اهمية ذلك وتدمى الاطَّفال والعائلات".

بُدآت الحَفْلةَ بُكلمةَ لرئيسة جمعية "موزّاييك" زوجة سفير البحرين مريم المحمود التي تحدثت عن هدف الحفلة وهو جُمْع تبرعات لمستشفى "سانت جود المتخصص بمعالجة الاطفال المصابين بالسرطان. وأوضحت انه جمع خمسمئة الَّف دولار المستشفى من الحفلة. وقالتُ أن الجمعيةُ تُسعى الى مساعدة الهيئات 

وسألته "النهار" مل هذا افضل من عملية السلام، فأجاب: "آنه عملية السلام". واضَّاف: "إلا يذكرُك للملك في القصة باحدهم؟". وضَّحك وقال: "إنا لم أقل من"! سفير لبنان الدكتور محمد شطح قال: "بيابة عن السفرا؛ العرب أقول ان السقراءُ يُمنتُون جمعيةُ مُوزاييك ويمنتُون أنفسهم باحتفال عظيم". لما عبد الحليم كركلا الذي بدا عليه الارتياح بعد الحفاة، فقال: "مذه قيمة لكل العرب. ان التراث مادة أُخام وفيما ذوق عُفوي والتنسان العربي لديه مُجد في تاريخه وقيمة انسانية". وأضاف "نحن لدينا تُقَة بانفسنا أينما نمبنا في الصالم. وهذه ليست أول مرة نترك وقعاً للفن الراقي الذي نمثله. أن مركز كينيدي متجدد ومقياس العالم. ومن يُنجح في مركز كينيدي ليس كمن ينجح في مكان آذر".

#### ◄ المعارك تعرى الحياة السياسية

- تتمة المنشور في الصفحة ١ -وقالت اوساًط الرئيس بري ان الاجتماع افضى الى نتأتج أيجابية ورؤية مشتركة ومنطلقات واحدة، هي تسليم بري والصريري باجسراء الانتخابات البلدية والاختيارية على قاعدة التسليم بمبدأ التوافق بين المواطنين بعيداً من المحاصصة، وهو ما صرحاً به اكثر من مرة. واوضحت ان من شــأن ذلك تعـمــيم اسس التفاهم في الدوائر ذات الأشتباكُ بينهما كبيروت والضاحية اذ سيؤدى ألى صفقة متكاملة لتوفير التوافق

في اللوائح. ً لكن المعلومات المتوافرة عن اللقاء لم تؤكد التوصل آلى تفاهم نمائي. وانعكس هذا الفموض على حركة الاتصالات في شأن الضّاحية الجنوبية حيث لاح احتمال اتقلاب في التحالفات مجددا يذكر بتجربة الانتخابات النيابية عام ١٩٩٦، بمعنى ان "حزب الله" الذي يرفض التحالف مع بري يواجه احتمال تدالف ممكن بين بري والصريري على هساجه او على حسَّاب فرص ادخاله طرفا فيه. وثمــة من يـقــول ان مذه الصركــة وحب بن \_\_ رو تعدف الى تعويم حصة بري في الضاحية حيث وجود حركة "امل ضعيف ويتمتع "حزب الله" بنفوذ اوسع فيما يرغب الوزير باسم السبع بتُحالف مع الدزب. أكن تدخل بري افضى الى نقل المشكلة الى دمشقّ

ثم عادت محاولات ايجاد صيغة

اما في جبل لبنان فكان التطور

البارز امس اعالن رئيس حازب الوطنيين الاحبرار دوري شبمعون لائحته في دير القمر وقرن ذلك بدملة جادة على الدريري، وبتأكيد علاقته "الجيدة" مع جنبلاط، علما ان

اللائدــة خلت من اي مـــرشح وقالت مصادر الدزب التقدمي الاشتراكي ان قرار العزب كان منذَّ

البداية ترك الدرية كاملة لشمعون فى تأليف لائحته انطلاقا من وضع النير وان التقدمي ليس لديه اي مطلب خصوصا من حيث وجود مرشحين على لائحة شمعون، وابدت هذه المصادر ارتياحها الى صورة الوضع في الجبل (الشوف وعاليه) واشارت آلى ان غالبية العقد ذللت من دون ان يعني ذلك غـــيــــاب المعارك الانتخابية كليا. وستعلن السوم لائحة توافقية في عاليه

وصوفر فيما لا تزال بعض الاسماء تشكل عقدة في لائحة الشويفات. وبرزت في جونيـه في سـاعــات الليل محاولة توفيقية جدا لاعلان لائحــة مــوحــدة بين الطرفين المتنافسين، منصور غاتم البون ورشيد الذازن، علما ان لائحة جوي البون شقيق النائب البون اعلنت

امس. وحصلت لجتماعات بين نواب المنطقة ستستكمل اليوم لتحديد مصير الوساطة الجديدة.

راجه صات م9 مملحة "الث للانتخابات البلدية والاختيارية)

۱۰۲۲۱ تـــاريـــج ۹۷/۵/۹۴

مالكي الْأَقْسَامِ المُختلفة في العقار ۱– جوزف جبرایل مضایل

ريمون مــنـليل. القبرار ٤٦ /٩٨ و۹۸/۵۵۱ واکتصویض همدسة

ملايين وسبعماية وخمسة وستين ٣– اقطوان فكيز فكؤاد ابو جــودة: القــرارات ٢٤٥/ ٧٤٧/

 3- تراز سلیسان سرسال القطار: القبيرارات ٥٤٢/٥٤٦

٥- كـــارولين فـــمــيم نجم. ــرارات ٥٤٦/ ٧٤c/ و٩٨/٥٥٦ وَلَّتَعُويض سبعة عشر

٦- طوني كـامل أبرهيم صهنا؛ ــرازات ٤٦م/ ٤٤٧/ و٥٤٥ والتعويض خمسة ملايين وسبعماية وخمسة وستين

ملابين وسبعماية وخمسة وستين هذا مع الاشبارة الى لن مبهلة الاستئناف مي ثلاثينَ يوَما تلي

98/5/1

بناريخ ٢/١٠/١٠/١٥ مـد ص محكمة ايجارات المنن برئاسة القَّـاضي جـون قَـزي حكَم بالرقم ٩٧/٥٧٥ في الدعوى المقلمة من الديري في التمييد القانوني والزامه باخلاء المأجور وتسليمه للشركة المدعية. مملة الاستئناف ١٥ يوما تبدأ بانتما مملة النشر.

راست علاك طريق ملخلية في المنصورية) تبلغ القسرارات الى ٧١٠ المتصورية، ليَـرةُ لبنانية وبفائدة ١٢٪ درجة أولى. بدل تخلُّ مين القيسم الرقم ٦/٢٠٠٠٠ دولار اميركي وبدل طرحه بعد التخفيض بنسبة ٥٪ المقرر من رئيس دائرة تنفيــذ كسروان بجلسة المزليدة المنعقدة للمرة الرابعـة بتــاريخ ٩٨/٢/٢

اتطوان نقولا ناصیف – روجیت فميم نجم – جوزف انطوان مخايل – شعاران عبدالله السكاف – جورج نقولا الخورى – سركيس نقولا الخوري – سميرة يوسف العناد – منري سليمان نسار – جوزف بول شـبّطيني – يوسف ابرهيم عـبــد النور – مساري جسرجس العلو – جوزف الياس العيراني – اوديث

القــ دات ٢٥٥/ ١٥٥٧ و١٥٥/

و۹۸/۵۵۰/۵٤۹ وا<del>لتــعـــوي</del>ض خمسة ملايين وسبعماية وخمسة

وددد/۹۸ والتعویض خمسة ملايين وسبعماية وخمصة وستين

مليونا ومايتين وخمسة وتصعين

سيبلز المجمولي مثل الاقلمة. بالنعــوى المقــامــة امــلم هذه

\_رارات 210/ V20/ و٩٨/٥٥٢ والتعويض خمسة

تبليغ فقرة حكمية شركة العنباء شمل يقفي بأسطاط تق العدعى عليه عليم

ريمون ہو منصف

وَكَانَ الزعيمِ الاسلامي الاندونيسي المعارض أمين رئيس ألفى باكراً أمس تظاهرة كان يفترض أن تكون الاكبر

في البلاد في يوم "الصَّحوة الوطنية" احياء لذكرى الثورة على الاستعمار المولندي، خشية ان يقمعما الجيش طريقة تشبه ما حصل في ساحة تيان آن مين في الصين عـام PAĀ . لكن رئيس تمكّن من الوصول الى الجمعية الوطنية حيث اقيم له استقبال حلفل لذى أنضمامه الى الطلاب وخلطيهم قــُــاللَّا أن "أيام ســــومارتو بأتت ىعدودة".

– تتمة المنشور في الصفحة 1 – الاراضي في اطار عــمليـــتي اعـــادة الانتشار الاولي والثانية، بينما رفض

نتنياهو هذه التسوية معتبراً ان

انسحابا في هذا الحجم "يعرض أمن اسرائيل الخطر". ووافق الفلسطينيون

من جمتمم على الأقتراندات الاميركية

شرط حصول اعلدة انتشار ثالثة

الصحف الاسرائيلية عن إبدائه في مطلقاته مع وزيرة الظرجية الأميركية

مادلين أولبرآيت الأسبوع المأضي

استعداده لقبول التسحاب من ١٦

في المئة شرط أن تشمل هذه العملية اعادة الانتشار الثالثة، وشدد البيان

الحكومي على ان "أي شيء لم يتفقّ

عليه فيَّ المدَّادثآت مَّع وزيرة الخَّارجية

الاميركية ولم تتم الموافقة قط على

الانسحاب من ١٢ في المئة". وحذر السلطة الوطنية الفلسطينية من اتخاذ

أي إجراء من جانب واحد وخصوصاً إعلان دولة لأن ذلك سيبودي إلى

وفي أبرز التحركات المتصلة بعملية

السلام بلتقي غداً في واشنطن وزير

الخارجية للسوري فاروق الشرع

وأولبرايت للبحث في جمود المحلائات

واومريت السوري – الإسرائيلي على المسارين السوري – الإسرائيلي واللبناني – الإسرائيلي. بيد أن الإدارة الأميركية أجمضت للقاء قبل حصوله.

فقد قال مسؤول أميركي، طلب

عدم ذكر اسمه، إنَّ واشتطَّنَ لَّا تنتظرُ الكثير من اللقاء و"ليس في وزارة

تتمة المنشور في الصفحة ١ --

العاصمة. واتخذ طابعً الاحتفال الكبير

مع ارتفاع عدد المشاركين فيه الى

وقــد رقص البـعض في القــاعــة

الرئيسية للجمعية، في حَين نَّزل آخرون

للَّى يَرِكَـةَ الْمَاءُ أَمَامِيَّةً وتُسَلِّقٌ غَيْـرُهُمُّ السطوح بعـنمـا اقــّـتــمـوا المكاتب

ومزقوآ الاوراق الرسمية أو صنعوا

منها طلائرات ورقية رموها من النوافذ.

عندما دعا بعض نواب حزب غولكأر

الداكم سوهارتو الى تقديم استقالته

فى جلسة خاصة للجمعينة الوطنية

ي بنست حصص سيمعيه الوطلية يفترض أن تعقد في ٨ حزيران. ونقل الزعيم الطالبي سارديني عن رئيس الجمعية الوطنية هارملكو انه

امهل سوهارتو حتى الجمعة المقبل

للاستقالة من ركاسة الدولة. وأضاف

انه "اذا لم يتلق رداً حتى ذلك الوقت

فسيبدأ الاستعدادات مع رؤساء الكتل

النيآبية لعقد دورة خآصة للجمعية

ومع ان سوهارتو قال انه سیتندی

بعدُ أَجْراً اصَلاحاتُ سياسيةً، فان الاحداث المتوالية تشكل عليه ضغطاً

متصاعداً. وينخسَى كثير من المحللين

ان يعمد الى سدق الاحتجاجات بسرعة

وقوة بعدما تركها تتنامى في الأيام

بمجلسيها" لمذه الْفَاية.

وثارت المماسة بين المتجمعين

لكثر من عشرة الاف

تراجع إسرائيل عن التزاماتها.

وكرر نتنياهو نفيه ما نشرته

واتهم الزعيم المعارض في مؤتمر صحافى صباحاً الجيش بالاستعداد لمجـزرة مماثلة لتلك التي ارتكبت في تيان أن مين. وأكد أن جبرالاً في الْجِيشُ أَبَّاغَ ٱلَّيهَ أَنَّهَ "لَا يِأْبُهُ بِتُلْتَأَ اذًّا حصُّل حادث مماثل لتبان أن مين اليوم (أمس) في جاكرتاً". وأضاف: "لُقَـد صدمت بسماع ذلك".

وبدت جأكسرتا محسامسرة وظلت شوارعها هادئة، وصرح القائد العسكري فيها سيافري سيامسدين أن الاستقرار في المدينة مو أولوية قصوى، اتنا نمنع أية اضطرابات". ونشرت صحيفة "ريبوبليكا" ان نحو ٥٠٠ ألُّف جندي انتشرُوا في العاصمة.

ويعــاني السكان نقــصــاً في المواد الفذَّائية بسبب أقفال المتأجر، ولا

#### المفوضية الاوروبية أقرت الخطة الفرنسية لانقاذ "الكريدي ليونيه

بروكسيل – و ص ف، أب – و**اف**قت المفوضية الاوروبية أمس على خطة انقاذ ضخمة وضعتما الحكومة الفرنسية لعصرف "الكريدي ليـونيـه" تقـضي بتـخليـه عن اصولُّ قَيَّمتَها ٦٧٥ مليار ً فرنك فَرنسي (١١٢.٥ مليـار دولار) والقيام بعمليـة تخصيص قبل نماية تشرين الاول ١٩٩٩. كما عليه ان يقلص كثيراً دائرة نشاطاته في العالم وان يخفف عـدد فروعه في فرّتسا. ُو<u>سـي</u>ّكونُ عليــه التــخلي عن اصــول

قيمتما ٥٢٩ مليار فرنك (٨٨.١ مليار دولار) في اوروبا بينما فروعه في الملّياً وبلجيكا، لكنه سيحتفظ بنشاطاته في لُندن وفرانكفورت ولوكسمبور. وسيتفلَّى عن اصول قيمتها ٦٤ مليار فرنك في الولايات المتحدة وكندا وآسياء وفي فرنسا سيكون على المصرف ان يخفض عند فروعه الى ١٨٥٠ بعدما يخفص مند حروب بى .... كـقت ٢٠٠٠ في ١٩٩٤ وتسـاوي هذه العملية ٢٥ مليار فرنك. وسيتخلى أيضا عن اصول اخری لم تصد، فیمتها ۲۷

ملياًر فرنك اذا هسب ضعنما ما سبق للمُصرُف أن تخلى عنه في لميركا الجنوبيةُ (٢٠ مليار فرنك). وقد تخلى هتى آلان عن لصول قيمتَما ٢٠٠ مليار فرنك. ويجب ان تنجز كل عطيبات التنازل قــبل ٢١ تشــرين الاول ١٩٩٩ ومو للموعد الاقصى لانماء تخصيص المصرف ومن العقبرر التبصيويت على قباقون الْتَخْمِيمِ، فَي فرنسا خَلَالَ السَّنَّةَ الْجَارِيةَ وان تبدأ الاجراءات في موعد اقصاه آذار

وسيبلغ الحجم الاجمالي للفاتورة ٦٢٥

معانير مزدوجة في التعامل مع الدول والشعوب وخصوصاً في مسالة الارهاب، قبائلاً: "بلغ الأمر بالبيعض اتمم اعتبروا المناضلُ الذي يدافع عن ارضه المعتلة ارهابيا ثم أعتبروا ان مُلاحقته وقتله في أي مكان من العالم من إعمال الدفاع المشروع عن النفس ENVIRONMENT & DEVELOPMENT The Leading Pan-Arab Environmental Magazine بل أكثر من ذلك اعتبروا من لا يوافق على مفاهيمهم الخاطئة حاميا هاتلد ۱۲۰-۱۲۰ بيروت. لعمان - (۹۲۱)۱- ۳:۲۱۶۰ مرب ۱۲۰-۱۲۰ بيروت. لعمان E-mail: envidev@mectat.com.lb. Web Site: http://www.mectat.com.lb/ وشُدد على أن "سوريا لن تفرط ● التنهية للسندية توزيع غنى لا توزيع فقر: افتتاحية غيب صعب في شُبر واحد من ارضُمّا وأنّ خيّار ● أى هواء تتنفس ● غُذَاؤُنا والتلوث بالمبيدات تقرير خاص: الأسبستوس القاتل سيما منها تلك التي تملكها الأقلية الصينية. واعلنت الحكومة ان حصص الحقيقة الكاملة حول الأميانت في أنابيب المياه والهواء الرز التي يتلقاها المواطنون متوافرة بكميات كافية، لكنما اعترفت بمشلكل وقالت وزيرة الفارجية الاميركية في خطاب اعد سُلفاً وأَلقَته في مركز لتأميل حرس الشواطئ الاميركّيينٌ في نيولندن في ولاية كونيتيكت، أنَّ على سومارتو أن يحافظ على تراثه كرجل مرمرم بن مست على ترجي الم يقد بلاده فحسب بل أمن أيضاً الانتقال الديموقراطي". ودعته تالياً على نحو غير مباشر الى التخلي عن السُّلطة وضبطُ النفس في التعاملُ مع وقال قلاد سلاح مشاة البحرية الاميركية الجنرال تشارلز كرولا أن قوة برمائية من مشاة البحرية تقودها حاملة طائرات مليكوبتر تتوجه نحو اندونيسيا تُدسباً الجلَّاء الاميركيين من (أب، وص ف، رويترز)

◄ السلام يواصل احتضاره على الجلجلة الأميركية - الاسرائيلية

الذارجية شعور بأن المحادثات ستثمر تطوراً كبيراً". وأضاف أن المحادثات "ستتناول أموراً علاية وأعتقد أننا لن

نسمع أي شُيَّ جـُديدُ وليس لديناً جديد نقدمه".

وأكد أن "رئيس الوزراء الاسرائيلي

أُوصل عمَّليةً السَّلَام إِلَى أَرْمة حقيقياً

علَى كُلُ ٱلْمســـاراتُ. ونولا التظَّاهُر

بالتنحرك غيىر الجوهري على المسار

الفلسطيني بين العين والأخسر في

السنتين الاخبرتين لاكتشف العالم ان

نتنياهو أوقف عملية السلام منذ اليوم

الأول لتــسلمــه الحكم". ولاحظ أن

"الُصَّراع على اثنين في المُثَّة منَّ الضفة الفربية (س) داخل العكومة

الاسرائيلية مار مسألة ملتهبة يمكن

انِ تُصَلُّ نارهًا إلى بيتُ الرَّاعيُّ

وأتتقد الادارة الاميركية وحكومات

اخرى في شكل غير مباشر لاعتمادها

للارهاب".

في التوزيع.

التظلم ات.

جلكرتا في الايام المقبلة.

بنوم بنه: رانارید

استقال من قيادة

تدالف المعارضة

ينوم بنه – و ص ف – أفسادت

مصادر في المعارضة الكمبودية ان

الاميــر نُورودوم راناريد الذي كــانُ رئيـساً أول للحكومة واقـصـاه عن

السلطة رئيس الوزراء الثياني الرجل

القوي حاليا هون سن، استقال من رئاسة التحالف الرئيسي للمعارضة

الجبمة الوطنية الموحدة" وذلك في

رسالة وجمما الى رؤساء الاحزاب

الْتُـــلاتُهُ الاخـــرى التي تنتـــمي الى

التحالف. وهو كان صرح مطلع الشهر

الجارى اته يعتزم الاستقالة ليكرس

ويأتي هذا القرار بعد أعلان الجبهة

انها ستقاطع الانتخابات البقبلة اذا

أجريت كما مو مقرر في ٢٦ تموز

ووسط اجوا من التوتر داخَّل الجبمة.

لكن كونغ فيبول وزعماء ملكيين

آخــرين أكــدوا أن الحــزب الملكي لا

يزال عضوا في الجبهة و"يتعاون ًفي

شكل وثيق" مع التشكيلات الأخرى

وقته للحزب الملكي الذي يتزعمه

لولبرايت

◄ شوارع المدن الأندونيسية

وقال الشرع من جمته في كلمة ألقاهاً أمّس في أجتماع وزراء الخارجية لدول عدم الانحياز في قرطاجنة ان تتنيامو اوقف تماما عملية السلام

العرب الاستراتيجي لتحقيق السلام

اسرائيل التام من الدولان السوري

المحتل إلى خط الرابع من حزيران ١٩٦٧". وعلى اسرائيل أن تنسحب

ايضا من جنوب لبنان وبقاعه الغربي الى المحدود الدوليـة المعـتــرف بهــا

وضمان الدقوق الوطنية المشروعة

للشعب الفلسطيني بما فيها حقه في

وأيدت دمشق اقتراح الرئيسين

الفرنسي جناك شيبراك والمصري

حسني مبارك عقد "مؤتمر للبلدأن المصممة على القاذ السلام"، وكتبت

صحيفة "تشرين" ان الاقتراح سيعود

بالفيائدة على السيلام في الشيرق الاوسط ورات أن تنظيم الجيود

الدولية وتضافر المساعي من خلال

مؤتمر واسع يضع النقاط على ألحروف

ويرسخ حيقائق السلام ويكشف

تقرير المصير واقلمة دولته المستقلة

العيادل والشيامل يوجب أنس

موضوع الغلاف: جُلَارة السمهوم ● هل يبقى العالم النامي مكبًّا لنمايات البلدان الصناعية؟ ● التلوث الكيميائي لا يعرف حدوداً • مكبات النفايات براكين تهدد بالانفجار ● حماية البيئة في الامارات ●محمية أرز الشوف في لبنان ● بیوت من طین ● الإجراءات البيئية في الصناعة مدية العدد: البينية إن الصخار الان في المكتمات

3



## الروائي السوري خليل النّعيمي. 🕍 الكائن في الشرق مطوّق بفكر الاجماع وفي الغرب مسحوق بوسائل الاعلام

منذ روايته "الحلفاء" ومن ثم "تقريغ الكائن"، فأن الدكتور والجراح السوري المقيم في باريس خليل النعيمي... زَالَ مَنْسِّراً لَلْجُدلَ، قَـم و يَنْصُو في كتاباته آسلوبا مغايراً ومختلفاً. مؤكداً ان فضاء الكتابة واسع الى حد يحتمل مختلف التيبارات والتوجمات آلاميية والتُقَافِيةَ، أَلَى جَاسَبُ التَّجَارِبِ المديثة في الابداعات المختلفة. ً هنا الموار مع الكاتب حول تجريته الاسية وقضايا أخرى

🗣 روايتك الاخيرة "تغريغ الكائن"

كأنك تُنين بها الفرب، مع إنك تقيم فيه منذ أكثر من عشرين علماً... لمانا؟ ً – ليس من الضبروري ان نحب خليل النعيمي. الرواية مارت بضاعة تسلية. المكان لنقيم فيه. ولا أن نظَّل مقيمين فيه لنكتب عنه. "تفريغ الكلان" هي ن هذا البنظار نقد وليست ادانة.

نقد (احب إن اكرر ذلك) للمكاتين معاً: للشرق اولاً، وللغرب ثانياً. الغرب الذي اعيش فيه منذ اكثَّر من وسرين عاماً، وبالضبط الآني اعيش فيه منذ اكثر من عشرين عاماً، الادانة مفهوم اخلاقي، ديني، يحمل تصوراً سكونياً للذات وللعالم، والنقيد شأن أخر. لله موقف ديناميكي يحمل تصوراً متعيراً للذات وللعالم، وأهم من ذلُّك كلُّه، للمكان، لُلُمكان وأُمله. المحْــور ألاسًـ ا لـ تفريغ الكائن "يرتكز، كما احسب، على تحولات وعي الراوي، وما يتبع مذه التحولات من استياء عميق يخص المكانين معاً. فنحن لا نسته الا عندما نعي.

هذه التحولات التي تموج بها الرواية هي التي ستجعله، ومو في الغُرب، يعُرف سطوة الْشَرق الَّذِي َّنشأ فيه وتَقَلَّم، وعبر الشرق يدرك خطورة الغرب الذِّي عاش فيه وتعلم. تعلم كليف يواجله الكلأن ذاته، لأن مذه المواجَّمة، هي المواجهة الحاسمة في الديناة، كما يؤكد الراوي ذلك باست مرار، وهي (هذَّه التَّحولات) الَّتي كتخلصه من ارتباطاته السانجة بمكاته الأول، والتيّ ستمنعه من اقلَّمةً أرتباطات جديدة بمكانه التالي. وعبرها (عبر تحولاته المكتوبة) سيدرك الراوي (لا احب أن استعمَّل الرَّاوية مع انها الأصح لَعُويًا، ولُسَّتُ أَدري لماذاً، وارجو الا تعتبرها خطأ لغوياً فاحشاً) لن نوعية الكلان ما هي الا نوعية وعيه (لا ما يملك من أشيًّا لخَّرى او مَّا لا يملُّكِ منها)، وان تأثيث الذات بمشاعر غيرها لا يجديها نفعاً، وان كان يضرها بالتأكيد.

"تفريغ الكائن"، من وجهة النظر هذه، هي رواية كلأن مُصْطرب (اكله اقبول كلئناً مُغترباً بالمُعنَى الماركسي)، ممها الاول هو نقد النات قبل نقد الآخرين. فنقد الذآتِ هو اساس كل نقد، كما يؤكد الراوي الذي يعي لامقاً، عبر تطور النص (لا تطور الحياة فحّسبًا اهميــة ان يكون هو "هو نفسه" برغم تغيره العميق المستمر، وان يكون كما يجب ان يكون. لكن مأساته تكمن، الآن، في ادراكه أن ذلك الريمكن أن يتبدقق الإ

صفحات من تاريخ حبل عامل

في العهدين العثماني والفرنسي

"صفحات من تاريخ جبل عامل ف

العمدين العثماني والفرنسي" لنوالً

فيناضُّ، صدر َّعنْ "نأر الْجنيدا

تعرَّض فيه الباحثة التسمية (جبل

عــامل) واصله، ولحــدوده وعــدد

سكاته، وأصل الشيعة وعلاقتهم

وتقاليدهم واحوالهم

ي مُنَا الادراك هو الذي يجعله يشعر بالخسارة القامحة، خسارة الفقد الذي لَا يعوفُ (كما يؤكـدُ). خسارة انَّ يكون لك وطن لا تستطيع الاقامــة فيه، أو العودة اليه. وأن تمياً في وطن كَالْكَانُنْ لَا يِمِكُنْ استَبْدَالَهُ. الشرق والفرب

الشرق والفرب؟

العربيَّة، الى الْحياة العلْميَّة والادبية

وتدتل مرحلة الانتداب الفرنسي

للنضال في سبيل الوحدة السورية

١٩١٨ – ١٩٤٦ ولمؤتمر الحجير،

والحملة الفرنسية، وَلمواقف الأنبأُ

للعامليين بين الوحدة السورية ودولة

لبنان الكبير، ومن الدستور والميثاق

القومي العربي والقضية الفلسطينية

اما القصل الرابع فتسخصصه

بمشامير ادباء جبل عامل في النصف

ألاول من القرن العشرين، الشيخ

احمد رضا، الشيخ سليمان ضاهر،

الشيخ احمد عارف الزين، السيد

عبد الدسين شرف النين، الشيخ

عبد الدسين صادق، محمد جابر،

الشيخ لحمد عارف الحرء زهرة الحرَّ،

الشيخ محمد جواد مغنية، فؤاد

في ظل الحكم العثمانى.

الجـراحَــة أن وصَفَّ الاشــٰـــا ولا يعنيًّ فممها، تماماً (أن لم يكن ذلك الوصف لا يعني الا عدم للقهم التلم، في أغلب الاحيان). انني في "تفريغ الكائن" لماول، لذن، النفاذ من تنائية الابيض والنسود. فمن ليس مع مكان ما، او وضّع ما، ليس مو، بالضرورة، ضده، احاولُ فيما ان احللُ بدلاً من ان أدلل. الكائن في الشرق مطوق بسلوك الجماعة ومقيد بقكر الاجماع، وهو في الغيرب مسحوق تدت وطأة وسائل الاعلام، ومرتبط، عمقاً، بمفهوم الربح القائم على ترويج السلعة؛ السلعة التي تبدأ بالفرضُ لتنتهي بالكائن، نفسه، بَلَّهُ ابداعاته ونوازعه

🕏 هل اردت ان تبين الفـــرق بين

اردت، بالإحرى، ان ابين التوافق

العميق بينمما عندما يتعلق الأمر

بالكائن. عندما يتعارض تأريضه

الشخصي مع التاريخ العام. لقد علمتني

اخضاع الكائن، اذن، وحمله على تنفيـذ التعاليم الاخلاقيـة وللسلوكيـة، والمعرفيـة، حتى، تلك هي ارادة السلطتين، معاً: السلطة البياشرة في الشرق، والسلطة غير المباشرة في الغرب. انا لا ابحث في "تفريغ الكائن" عن المزايا، اذن، أنما عن المساوئ. وفي حقل المساوئ يتساوى الشرقان (الشرقَ والغربُ، اقصدُ)...

في هذه الراوية يحاول الراوي ان يتخلص من اوهامه، كلهاً. اوهامه الخاصة، والأوهام الأخرى، وعلى رأسها "وهم الحداثة" الذي دمرونا به. ولذا نراه كائناً مستاء "ضد كل شيَّ ، تَقَرِّيباً، فَـد كُل شيَّ بِما في ذلك تاريخـه الشخصي، تفسم ليس ثمة نظلمٍ "كامل ٍ بالنسبة اليم فوضع الشرق القمعي عُدا وضعاً تاريخياً (بمعنى انه لم يعد حتى في حاجة الَّى برهان على طليعته تلك) والبهرجة الديموقراطية في الغرب ليست اكثر من دليل صارح على تردي مجتمع "الدرية والاخوة والمسأواة" الى "مجتمع

🗣 يبدو انك سلار في مجال الرواية السوريالية... هل

 لا. لست سائراً في مجال الرواية السوريالية. وقد قصیت نلك. انا كـاتبّ فـوضوى انا اربت ان انتـسب حديثاً. واراني من الخوارج انا ارحتّ ان انتسب قديماً. مع ان الانتساب لا يعني، في النهاية، الا التعلق بخيط العنكبوت الذي لا يفضّي الاّ الى السقوطـ

العمل الإبداعي، طريقة وقصد، وأذا تشابهت الطرق \_ (ومي غَالَبا تُتَشَّابه)، فإن على القَارِي الناقد أن يبحثُ

عن القصد. والقصد مختلف دوماً. َّ فَي "تَفَــُـرِيعُ الْكَائَنِ" لا يَبَفَن الراوي حياته بل يبعث حتى الميت منْمًا حياً. ببعثه لينقب فيه لا عن المصاسن والمزايا، بل عن العيوب. العيوب المطوَّرة، كما يقول. أنه مدفوع برغبة عميقة لفهم كل شيء، لفهم "تاريخه الشخصي"، كله. وهو يدركُ أن ذَلك لن يتم بالاشارة، ولا بالعبارة، ولما بتشريحه (الجراحة، مرة أخْرى؟) هذا الشغف، أو الموس تُفْخِحُ ٱلَّذَاتَ، هو المحور الذي يُبنى

...... مو ....ور سني يبلى حوله نص "تغريغ الكائن". الراوي لا يبحث عن "الفضيحة" انن، أَنَما عن الفضح. فضح نفسه قيلٌ التوغل في فضحٌ مجتمعٌ لم يعد في حـاجــة الى التنويه بمســاوئه. وحصور البديمية الجميالي في السوريالية، يحلّ محله، هنا، بُداهةً الاستنباء العميق الذي لا يودي سعادة محتملة، ولا ينبئ برضيّ الذات عن نفسها، او الآخرين، ذلك في رأيي مسا يموج به نص هذه الرَّوايَّةَ أَلْتِي شَـارَكَ فِي انشَـالَـُهــا ثَلُاثَةً، الرآوي والْكاتَبُّ وانا، ومي "عـمليــة" ثقـيلة الظل، وباهظة

جرداق، والسيد محسن الامين. التكاليف على القارئ والكلتب، وان يقع الكتاب في ٧٩ صفحة من تمتع بها آلراوي، كما يبدو.

من عباقة الحكامة...؟ ً – الروايـة مَلوس يلسين. أَتُمَا: مـوقف وسلوك. وهي لنلك صار عليها ان تضرج ولا بدَّ، من عباقة الحكاية، أو هكذاً أراها، أنا

على الاقل، ان سمحت لي بذلك كاتت الحكاية تكفى الروائيين الاوائل. تكفي تُصــورهم السكوني للعالم، ومـوَّقــفـم الشكلي مُنهُ، وسلوكهم غير العدائي. وكانت لهم اسبادهم ومبرراتهم، ولاً شك. اما تدن فلنا مواجمات اخرى، ومسالك جديدة، وتحيط بنا انظمة معرفية وسياسية لم تكن مألوفة او معروفة مَن قِبلَ، أكاد اقول قبل عشرين عاماً مثلاً، وأري إنه بات محتماً عليناً ان نقف موقّفاً آخر من لقفسنا ومّن محيطنا الخاص ومن العالم. والموقف هذاً، كما ليسب، قد لا تشكل

للحكاية الا جزءاً ضليل منه، وفيه. والتــــخلص من المكَّايَّـة، او استبدالها بدكاية اخرى، يعادل، في رأبى، بالنسبة الى الرواية العربية الدُّنيَّة، تخلص القَصيدة العربية من العسم ود الدكاية، في الرّواية، كالموسيـقى، في الشعرُّ المُديَّث: حكامات. امسا الحكامة في مسعناها التــقّليـدي، فــهي شّلل تّميت على الرواية العربية العديثة، اذا ارادت ان تَفُتُّح لِنَفْسُها أَفْاقاً جِنْيِدة انّ تتخلص بلا ندم منها. ان تتخلص منها، بدون ان تصبح هلوسات وعلى القارئ العربي المنبث، والذي تُحركه بوازع اساسية، الا يتنازل اعام الداح قارئ "مدتمل" لا يبحث الا عن المكَّاية. فُلكل كاتب قَارِثُه الذيّ

يستحقه، في النهاية. ياسين رفاعية

#### حدود قانا" لمشهور مصطفى مسرحة المجزرة الاسرائيلية





يشتغل مشهور مصطفى في مسرحيته الجديدة على الآثار النفسية التي احدثتها مجزرة قانا، وخُصوصاً عند لطفال المجَّزرة ونسائما. ومُو يعمل على مسرحة هذه الندوب بالكلمات في النصف الاول من المسرحية، وفي النصف الثاني بلوحات تشكيلية بصرية تتوسل الترجمة المباشرة لوقائع المجرزة والنص المأخوذ بالشعر الرمزي وبالعبارات البلاغية التي لولا ربطها بقانا المجزرة وناسها لفازت بالعمومية والمجانية، رغم ان ترجمتها المسرحية "واقعية" وفي أقل ما يمكن من الادوات. اذ المسرحية عموماً نص مقروء ويفسر نفسه ببعض قليل من التقنيات المسرحية البسيطة والمتقشفة، الى درجة الاكتفاء بالسمع والاصغاء. ولكان مشمور مصطفى ادرك هذاً، فُلجأً، ولاسيِّما في النصفُ الثاني لمعالجُته الى الاكثار من اللوحات التشكيلية المبنية على حركة الممثلين ألمضخمة احياناً والمقموعة المقننة في

عند هذه اللحظة تبدو المسرحية في حاجة الى (مُجْزَرَةٌ قَانًا) فحسب، أنما لكون حضورهم غايته

مواسم

استعلن بقلمي وبريشة بيار صَّائقٌ في اخراج

اعدادهاً. لكن المُجلَّة الجميلة الطباعة والوافرة

الموضوعات لم تعمّر طويلاً، اذ سرعان ما

اقفلت أبوابها بعدما كلُّفتُ الشاعر مبلُّغاً كبيراً

صُرف معظّمه في مجالات دعائية لا علاقة أمّاً

بالتحرير. وانتهتّ التجربة الصّحافية عند هذا

وانا أردنا ان نقــوم الأثر الذي تركــتــه "المواسم" في جيلما فاننا نستطيع القول أنما

المواسم في جينها فانا تستطيع القول الها ساممت الى حد كبيـر في اطلاق اسـمـاء جبيـدة في عـلام الشـعـر والانب، وحـتى لا اغرق في التعداد، اذكر أن هنري زغيب كان لحد الذين ترعرعوا في كنف "الدواسم". رحم الله الشاعر المبدع الذي كان سجي الخـاطر، مـشع الكلمـات، وهابـاً في كل

رحل الشاعر فبكي الجمال

في رحيل الشاعر ايليا ابو شديد حرقة

ودمعة واعتزاز، حرقة على زمن عاش فيه

أيليا ابو شديد فطابي وغاب، ودمعة على

شعر يفقد برهيله أدد عمالقته الكبار،

واعتزازُ على ما تركه لنا من تروة شعرية

سيكون لما الدور المهم في ثقافتنا العربية،

سيون مد مور المحم في الكبار لأنه كبير بعنفواته، ما باع قصيمته يوماً فالشعر عنده يمدى ولا يباع وخصوصاً للنين بنشقونه،

كان مديق محترف الفن التشكيلي للثقافة

والفنون حتى العظم وكان يردد أي دائماً كلاماً كبيراً لنابوليون ويحتني على المضي بهدياه، كما يقول "الفن للمتحف والسياسة

للجديم" هكذا عرفتاه، قدس الفن، قدس

للشعراء لذلك فاليوم برحيله تبكي الاطفال

(مدير محترف للفن التشكيلي – راشيا الوادي).

شوقى يوسف دلال

ويبكي الجمال.

سيمون عواد

اكثرهاً، ولا سيما وان العوالم والديوات متداخلة لكثِرْ في مَذَا ٱلنصفُ (الثانيُ). الأموات ولحياؤهم معاً في توليفة يعجز الكلام وحده، رغم التكرار والتكلف في تطريزه، عن التعبير عنها (التوليفة)، وكذلك "التمثيل"، رغم محاولات الانتصار للتمثيل،

الاخــراج. اذ هي فــوق اَلخــشــُــة نص مــحكوم بتصورات تمثيلية ادائية يحضر فيما الصوت بقوة تحجب الممثل وحِركته او تجمَّده. لمذا بدا التمثيل مكبوحا مقيدا ومستثمرا لمصلحة التشكير البصري. وهو ليس تمثيل الممثلين، اتما أداً لتمثيل النص كما يتصوره مشهور مصطفى، وليس أرتداء الممثلينُ الاسود من وحيّ المناسبة

في تلك المعادلة، وتحديداً من قبل الممثلين

🗣 "حدود قانا" امشمور مصطفى، تمثيل: ربى الشريف، جللار واكيم، نانسي نعوس، نسرين كنع، نجيب زيتوني، دارين هـمـزة، شــادي الزين، رلى ابو طريه، راني بلوط، بالاشتراك مع الفنان خالد عبد الله وحسن حمدان، سيكور، راي زيتوني، نضاح، نلصر تليلي. على خشبة مسرح "المركز الثقُّلغي الرّوسي" فردان.

رحيل ايليا ابو شديد

طفِل تمرّد على اللعبة

وترٌ مشدُود بين راحتي الولادة

صرخة عفوية ملهمة

عنوانها طيف أنثى

رس حق وصليما مشاوير في مساحات الجمال

في خيام هذا الفجريّ

تنجّب ألسماوات لتحلو الارضيّات

يقف الزمان

أطنابه واوتلده

في مهبُّ الرياح

في جفّاف صحراء

أم في خدر نساء

مارُونَّ الرشَيد أنت أم الملك الضليل

تتضافر ستائر الفيوم

ولعبة الأشواء والظلال

رب تنقلك الى علّم جديد

عدم استقبال المزيد.

وأيات الفصول وفنونها

فيه المفاجأة وفيه النشوة

فيه الانتفاضة وفيه العصيلن

اعتذار

صفحة "الب، فكر، فن" اذ تشكر كل

النين ساهموا في كتأباتهم لمناسبة رُحيلٌ

الشاعر ايليا أبو شديد تعلن اعتدارها عن

انيس كنعان

لتتعانق المنيمات

يرحل القمر . لتزمو "قنابيل الثلج"

لا تدري في منطاد انت

أم في زُورقَّ بلا بحَّار في سفر أنت

في سفر أنت أم في وأحة حلّ بعد ترحال

في رحاب هذا الطائر البلا سرب

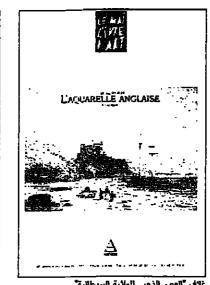
منيا الطالع من مجاهل بكر

ودف الكانونين وكأس ألثمالة

مشروع انثى

يوزَع بلا موانة لباس العري ونفناف النار

## شهر الكتاب الفني في بيروت



دعت "فرانس اديسيون" والبعثة الثقافية الفرنسية بالاشتراك مع المكتبات اللبنانية "انطُوان"، "ديديكاس"، "انتــرناســيـــونال" و"الأورينتال" الى المشاركة في احياء العيد العاشر للكتاب الفي الذي يقام في فرنسا تحت شُعار "ليار الكتأب الفّنيّ".

وخصص هذا الشهر بالكتاب الفني بغية لفتُ الانظارُ الى الكتب النفيسة خارجٌ فترة شرائها التقُليدي أي خلال أعياد نمايةٌ السنةُ. ويشترك في هذا العيد اكثر من ٢٥٠ مكتبة في فرنسا ما عنا في بلنان اخرى لسويسرا او بلجيكا. وبفضل دعم "فرانس ابيسيون" يشارك لبنان في هذه التظاهرة الثقافية. اكثر من عشرين كتاباً غير منشور ومنتار من بين الدفعة الاخيرة التي صدرت حديثاً عن اللَّهُنَّ الفرنسي ستكون متوافرة في المكتّباتّ اللبناتية الاربع ولأطلاقها ستبأع باسعار تشجيعية من ١٠ ايار حتى ٣٠ مزيران ١٩٩٨. كما ستّخفض أسعار بعض الكتب وان كانت اقل حداثة.

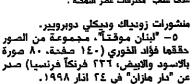
ايار الكتاب الفني

للمرة العاشرة يتطوع ناشرون واصحاب مكتباتُ لانجاح هَذه التظاهرة من اجلُ الكتاب الفني فنشروا ٢٢ كتاباً فنياً سيتم بيعها خلال شمر باسعار مخفضة لاطلاقما. وفي شمر ايار ١٩٨٩ تم الاحتفال بعيده الأول من أجل تشجيع الناس على شراء الكتاب الفني في فترات تخرج عن المناسبات التقليدية في نماية السنة أو خُلال فترة الاعياد. فُولدتُ فَكَرَةَ اعطائه فُرصة ثَانية في الربيع حيث يتم العرض والطلب عليه. ريما يُتوقفُ الناس عن اعتباره كتاباً جميلاً فقط الاهداء.

ومن الكتب المهمة: أُ- "فان غوغ، طرقات الشمس"، لجان جاك لوڤيك (١٩٢ صفحة و١٥٠ صورة ملونة، ١٢٠ فرنكاً فرنسياً) من اسار. اديسيون (طبعتان بالفرنسية والأنكليزية)

وصدر في اذار ٩٩٨ أ. ٢- "العصر الذمبي للمائية البريطانية" (۱۲۵۰ – ۱۸۵۰)، آجیرار باویر (۱۲۰ صفحة، ٢٠٠ صورة ملونة، ٤٣٠ فرنكاً فرنسياً) عن "انتير" وصدر في نيسان

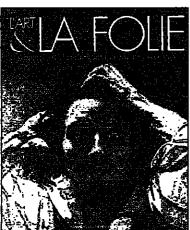
صفحة، ٢٧٧ صورة منها ٢١٥ ملونة، ٨٨٠ فرنكاً فرنسيا) صدر في نهاية انار ١٩٩٨. 3- "محترفات عصر النهضة" الجزء الخامس بانارة روبيـرُتو كـاســانالي (لم يحــُعد عـدــُ الصفَحاتُ أَمَا يُتَضَمَن ٩٦ صَفَحَةُ مَلُونَةَ و٥٢٠ بالاسود والبيض، يباع بـ٢٦٠ فرنكاً حتى نماية ايلول وثم بـ٥٥٠ فرنكاً) صدر عن



فيليب ميير ولوران بيكاريا (٢١٨ صفحة ملونة و٨٨ صُورةً، ٧٦ٌ فُـرنكاً في شــمـر التطلاق ثم ٢٠٠ فسرتكاً) صدر في ١١ ايارً عن "معهد سائتي لابو" من اجل تقدم المعرفة".

لور غريب





سنين فقط من حياتها وقد ركزت في اعمالها

على تصوير المرأة التي تحررت من عبودية

الرجل فالتقطت العديد من الصور للمرأة التي

تمسك في يدها سكيناً رمِّزاً للانتِّقام والمرأَّةُ

وفاة موسيقي اميركي

توفي عازف الكمان الاميركي توم كورا الذي يعد من الرواد في فنه وقد رحل بعد

وكان قد أتجه في مستمل حياته للعزف

على الطبلة ثم العبِّزف على العبيبيار ثم

الفيولونسيل، وبدأ حياته بموسيقي الاقاليم

والجَازُ قَبَلُ أَن يُتَوجِهُ آلَى نَيُويُورُكُ فَي نَمَايُةُ

السبعينات حيث اصبح افضل الموسيقيين

هنري مورف فيينا

يقيم "متحف هاراش للغنون" حـاليـاً في العاصمة النمسوية فيينا معرضاً تحت عنوان

مور وعالم النحت" ويلقي من خلاله الضوء

على أهم الاعمال الابداعية التي شكلت ملامح

اسلوب المشال البريطاني منّري مــور رائد النعت في بريطانيا خلال القرن العشرين.

ويعرضَ القائمون على المعرض ما يقرب

من تُماتين قطعة نختية الى اربعين لوحة تمثل

اهم الاتجاهات الابداعية آلتي ميزت اسلوب

ويؤكد المعرض براعة هذا المثال البريطاني

في تنفيذ الاشكال الانسائية في النحت بسبب

استفادته من دراسة علوم التشريح. ومِن

المقرر أن يستمر المعرض حتى التاسع من أب

في الجمال

أبدائع الاقوال واجمل الامثال في الدسن

والجمال" لحسين سليم وحمزة البشتاوي، كتاب جديد صدر عن "دار الكتاب الحديث". وهو من

ستة فصول: روائع الاقوال في الدسن والجمال،

حكم وامثال في معاني واوصاف الجمال، المرأة

في عُيُّون الشَّعر وأَلشَّعُراء، المرأة الجميَّلة والسيام، اجمل

أَلْمُعَانَي في القَربُ والوصَّالَ. ويقع في ٢٣٩ۗ

مور الذي تنوع ما بين الطبيعة والسُوريالية.

غلاف كتلب "الفن والجنون".

التي ترتدي الملابس الغريبة.

صراّع مع مرض سرطان الجلد.

مشمدية. فمشمد البحر مثلاً، يحتاج الى من وما

يودي صورته. على هذا فالممثلون والقماش

وَالْضُوءَ، عَنَاصِرِ اللَّوِحَةِ، سواسيةً، والممثل هو

الاداء الاكثر طواعية. او مو اداؤه الاكثر مناسبة

وطواعية لمَّدَه السُّواسيَّة. ومشمور مصطفى وُفُقَّ

فِّي أَدارَةَ الممثلين في هذا الاتجاه، ربما هذا يحكم

الموضوع نفسه، وربما هو منهب رئيس قسم

التمثيل في معهد الفنون الجميلة – الفرع الاول.

وربما هذا وذاك معاً، مع ميل الى ترجيح الأول. اذ

مُسرحياً يقتضي تُجاوز العتبة الاولى، او التصورات

الاولية، سواء بالنسبة الى النص الذي بدا مركباً

أما في ما يخص قانا كمجزرة فحدودها عند

مشمور مصطفى أهلية. اي مقتصرة على الاموات

الحاضرين بشقل في المسرحية، وعلى اهلهم

واقاربهم، وبالكاد تشمل من أمه من قاناً. وأن كان الدافع الى هذا درامياً، الا ان التتيجة "خطرة"

في المعنى السياسي والاجتماعي. فقاتا مجزرة بدق

التَّنسانيةُ والمضَّارةُ، وُليس فقّط بحق المتَّضْررينُ

مباشرة منها. ومؤلاء في مسرحية "حدود قانا" هم

الأكثر تضرراً في المعنى النفسي. اي ان "حدود

قانا ترسمها الضائقة النفسية بحسب تفاقمها

وازدياد عـوارضـهـا. او العكس. وبالتـالي فـان

الانتساب الى قانا عبر الضائقة النفسية

وعوارضها. وأُهل قانا هم فقط من ينطبق عليهم

ان تمثيل كوابيس اطفال المجزرة ونس

هجيناً، او بالنسبة الى التمثيل.

## مصورة أميركية

#### جائزة لفيلم تركى

يعمدون العالم

حصل فيلم "البريء" للمذرج التركي زكي

وقد صرح وزير الثقافة التركى أن اكثر

تدور حوادث الاوبرا حول البطلة يولانتا ابنة الملك رونيه التي فقدت بصرها بعدما شهدت والدها وهي صغيرة يرتكب جريمة قتل. وقد حاول وألدها مُعالَّدِتُها بالطَّرَق توصل الطبيب الى الما تحتاج قوة ارادة حتى تستعيد بصرها مرة اخرى فهي تهرب من وديمترى برتمان مخرج مسرحي روسي كونُ فرقَّتُهُ الْخَاصَّة عام 199٠ وَاخْرَجَ أُوبِراً كلُّرمَن وحصل على جائزة "القناع الذهبيّ" عام ١٩٩٧ وهي تعادل جوائز الاوسكار.

وحُصُّل فيلم "البلدة" للمخرج نوري بيلج

## في موسكو

## فی باریس

يقام حائياً في القاعة الفنية لمؤسسة المُعْرِضُ عتى ٦٦ ايار الجاري.

## ديمر كوبروز على جائزة احسن فيلم في المهرجان الدولي السابع عشر للفيلم في

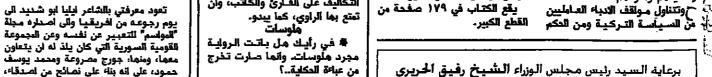
على الجائزة الخاصة بالمهرجان. من نصف الُافَلامُ ٱلتركية التي انتجت خلالٌ العام الماضي قد حظيت بالمساعدات المالية التي قدمها الاتصاد الاوروبي حيث ان قطاع السّينما في تركيا يحصل عَلَى ٧٠ في المئةُ

## أوبرالية لتشيكوفسكي

تعرض حالياً في "مسرح هيليكون" في موسكو آخر الاعمال الاوبرالية للموسيقار الروسي الراحل بيتر – تستايكوفسكي ومي بعُنُوان "يولانتا" واخرجها ديمتري برتمان. المختلفة حتى انه استدعى لها طبيباً عربياً وقد الواقع الَّذي تعيش فيه بسبب هذه الجريمة.

كارتبيه الفرنسية معرض للمصورة الأميركية الراطة فرانسيسكا – ودمان التي انتحرت وهي في الثانية والعشرين من عمرها ويستمر يلقي المعرض الضوء على مشوار حياة هذه الفنانة التي مارست فن التصوير خلال عشر







تنشرف غاليرى عالم الفنون بدعوتكم لحضور المعرض التكرمي للفنان التشكيلي السعودي

#### د. عبد الحليم رضوي الرضوي بين الأصللة والمعاصرة

وذلك يوم الخميس ٢١/ ٥/ ٩٨. الساعة السادسة عصراً يستمر المعرض لحة عشرة أيام بومياً من العاشرة إلى السادسة. ما عدا الأحاد

غاليري عالم الفنون: الرملة البيضاء. فرب السفارة المصرية. بناية عطالله هاتف: ۱۲۸۱ (۱/۷۹ - - ۱۲/۲۱۳۲۷ هاتف وفاکس: ۱۸۸۱ - ۱۱۸۱۰



المائد اوسي الإندريات من عمد ومعالم الاستخدام المعالم المعالم المعالم المائد

7 **4**.

زيارة البابا

احتفل في مطلع هذا الاسبوع بعيد قداسة البابا يوحنا بولس الثاني احتفالا متواضعا يتفق ومكانة الحبر الاعظم، فليتمج العالم، وخاصة اللبنانيين التناسية

واصدرت دار المشرق كتابا لمديرها الآب العالم كميل حشيمة اليسوعي كنائب لسيادة المطران ادمون يوسف فرحات، السفير البابوي نوه بلهمية

الزيارة التي استمرت يومي ١٠ و١١ نيار ١٩٩٧ (١). منا الكتاب جاء في حلة رائعة من الالوان والصور والرسوم التي تذكرنا

والمطران أدمون يوسف فرحات من مواليد عين كفاع (جبيل) العام

١٩٣٢، رسم كامناً في باريس ٢٨ انار ١٩٥٩، ومن كامنة بطريرك

لطاكية المارونية، دكتور في الفلسفة واللاموت مأذون في الحق القانوني. يشغل مناصب رفيعة في الفاتيكان، رسم اسقفا على يد قداسة البابا يومنا يولس الثاني في ٢ تشرين الأول ١٩٨٩، ويتولى الآن منصب سفير بابوي

له مؤلفات بالعربية عن الفاتيكان ومعانيه ومبانيه وعلاقاته. وبالايطالية

وهذا كتَّلَه الدَّيْرِ عن زيارة قداسة البابا يوحنا بولس الثاني الى لبنان،

٢– التأتي: لائمة اعضاء جَمعية سينودسُ الْأساقفة الخاصة بلبنان بدسب

وضمن مذه الاقسام والملاحق وثالأق ومعلومات عن الزيارة البابوية وعن

والنَّتَام في الفلاف لفبطة البطريرك صفير حيث يقول: "ستبقى هذه

هذه الزيلَرة القَريدة ستظل علامة فارقة في علاقات لبنان والفاتيكان،

(١) كتاب "قبلها في لبنان زيارة مودة ورجه"، التوزيع المكتمة الشرقية، تصميم :

الفلاف جان قرطباوي، المف والأخراج: شَرَكة الطبعُ وَالْنَسْرِ الْلبنانِيةُ (خَلِيلُ النباد

وسائل ونشاطات تربوية

افتتحت ثانوية الكوثر لجمعية المبرات الخيرية معرضها الاول للوسائل

وضم المعرض اشغالاً نُفَّدَها التلامذة منها زوايا، فصول السنة في اللغات

وعُرُف التلامذة بأعمالهم، والقت احدى التلميذات كلمة ثم جولة في زوايا

الثلاث والنشاطأت والرحلات والاداب ولفاتها ورؤية جديدة للبيئة والرياضيات

والنشاطات التربوية في قاعة الاحتفالات في حضور المدير العام للجمعية الدكتور

محمد باقر فضل آلله ومديري مؤسسات تعليمية وأولياء

المعرض في رفقة المديرة رنا اسماعيل.

فاضل سعيد عقل

ولحسن للمطرلن ادمون فرحلت تقييمها واستخراج النقاط البارزة منها فخدم

بكركي وعن دعوة لينان في رسَّالتُهُ التَّعدَدية وعن لبنان وُتَفَتَاحه.

النين صادف منا العيد مرور سنة على زيارة العبر الاعظم للبنان.

بزيارة كريمة هي الاولَّى من نوعها في تاريخُناًّ.

عن لبنان وعن البايوآت وعن الوثائق الغَاتيكَانيةُ.

(- قبل الزيارة، في غمرة الآفاق.
 ٢- في اثناء الزيارة، في غمرة الاحداث.

آب الاول: لَائحة اعضا الوفد البابوي المرافق.

٣– بعّد الزيارة؛ في خضّم الابعاد،

الزيارة محفورة في ذاكرتنا الجماعية".

بُذَلِك ٱلْتَارِيخُ ٱللَّابِئَاتِي وَالْفَاتِيكَانِي اجْلَ خَدِمةً.

في سَلوفينيا ومكدونيا.

وثمة ملحقان

ومو حافل بالمعلوماتُ والوثَاثَقَ.

ً قُسم لِلْكُتابِ إلى ثلاثة أقساد

🗣 آبراج (ت: ۲۹۲۱۹۲):

ا – تُللِّلة واحدة" (لقاه يحبكه القدر بر اسود وبيخه مع ويزلي سنليس المتزوج وناستازيا كينسكي فتمب عاصفة الدب لليلة واحدة، لذراج مليك فيغيس).

– "صراع معيث" (في جزنه الثاني، الفيال

العلى يعللح ابادة الارص في دينونة بصنعما

اتقية ومحبة وتصحية والم حشكر متفقضة وربعا متحاملة، تجسمهما بقوة الشقيقتان

مهريل مستريب ودايان كيشون الى جائب

روبرت دينيــرو وليــوناردو دوكــابريو بين الددران الاربعة، اذراح جيري راكس).

وقطفاً، مع جولي كريستي ونك نولته، إخراج

في اطار عاطفي مؤتر ومشمدي ضفم للمخرج

جيم شيريدان، مع دانيال داي لويس وإميلي

. 1 - أيشرك الكلب" (السينما تدفق النبواة

حيث حضائح الرئيس الاميركي تُعطى بالعروب المفتعلة، وشريط لاذع واتملي معتاز لباري

ليسقنسسون مع روبرت دونيسرو وداسستين

٧ - "آلرجل في القناع الصعيدي" (فسرسسان

من جديد مع حيريمي أيرونز وجيرار ديبارديو

اً - "مَـيَّد الْفَأْرِ" (الفَارِ الذَكِي الماهـون

ايدوخ" صلاديه، صحك ومؤثرات مدهشة،

ماصة لممهور صغير وعلالي، امراج غور

عرب ہے. ۹ – "صرخة" – ۲" (قيس كرافن يكرر لجوا

الرعب المتلقن، مع نيلقي كالمبل وكورتني

أ = "أمال عظاء" (الدب المتلكس والشديد

الرومنطيقية بكاميرا الفونسو كوارون، مع

غوينيت بالترو وابتان موك، وضيغي الشرف

ماخبة مع عيرا سورفيتو وشو يلن – فات).

1 – "أمال عظام" (راجع برنامح أثلاثتيس).

٢ – "تابتاتيك" (مُأسَانُه غيرق للسَّفِينة

الشميرة في إحياه بديع ومتعاسك للمخرج

جيمس ڪاميروِن، مع ليوناردو دي ڪاپريو

٢ — "القـــتلة المـــديلون" (رامع برنامج

١ – "مُدينة مجنونة" (ض عقر منينة السينما

عوليوود، يغوص العذرج اليساري كوستا

غافراس في النتائج والنمايات مظمرا الوجه

الوحشي للأسلام، مع داستن هوفسان وجون

٢ - "تايتانيك" (راجع برنامج أتلانتيس).

🗣 اليزيه (ت: ۲۲۰۱۵۷):

"تايناتيك" (راجع برنامج اسباس).

🗣 امباساد (ت: ۲/۲۷۸۲۸۸):

١ – "يو. إس مارشالز" (مغامرات لاهثة

لستيوارت بايرد مع طومي لي جونز وويسلي

؟ - "مُحلِي الشيطان" (عصر البال والقوة

والتلاعب يجسده أل بانشينو، مغيستو

البعيد، وكياتو ريفز المعامي الشاب يحارب

لطلالة المسيف ومسال يقلب الادوار مع

كريستيال سلابتر وميني درأيقر ورائدي

كــوايد ومسورغن فــريمان وَإِد اسـنر، لفــراجَ مايكل سالومون}.

ا - "أَمَالُ عَظَامِ" (راهع برنامح أتلانتيس).

۲ – "مطر شدید" (راجع برنامح امباساد).

ر -- "المُستمطر" (حديد الكبير كوبولا في علم العنامين والفساد، من رواية رائجة لدون

فريشام، مع مات دامون وكلير دينز وداني

٢ – حناماً البمامة" (رومنطيقيات مؤثرة،

حيث الحب والحياقة مع هيلينا بونهام كارثر

واليسين إليوت ولينوس رواش، لخراح يان

اً – الرجل دو القفاع المستعيني (رلجع

برنامح أبراح). ٢ - "صيد الفار" (ولجع برنامح أبراح).

£ = "تليلة واحدة" (راجع برنامج أبراج).

" حراع معيث" (رائع برنامج أبراح).

1 – "تايتانيك" (رادع برنامج اسباس). ٢ – "آمال عطام" (راجع برنامج اتلاتتيس).

ا – "على افصل نحو" (جلَّك نيكولسون كاره

البشر وغير المنسمم ومحيطه، علَّ يقُعُ اخيراً

في هب ميلين هانت، شعريكته في الْعَيِلُمُ

وفِّي ثيل ارسكاري الندثيل؟ والاخراج لجيمس

إلّ دروكس). ٢ – "مطر شديد" (راجع برنامج امباساد).

٢ - "تايتائيك" (رلجع برنامح اسباس).

" - "تَايِتَانَيْكَ" (راجَعَ برنَامِع استاس).

🗣 فاندوم (ت: ۲۹۹۲ع۲):

🗣 غريواي (ت: ٤٨٥٥٩٠): ١ – "يو. إس دسارشسالز" (رادع برنامح

؟ - "صراع معيت" (راجي برنامج أبراج). ٣ - "مدينة مجنونة" (راحع برنامج أيليت).
 ٤ - "مطر شديد" (راجع برنامج أماسك).

ه - "المشارك" (تعتيل ووني غولبرت).

**4** کسلیك (ت: ۹/۹۱۲۵۰۳):

🗷 کونکورد (ت: ۲۸۲۸۲۹):

برنلمج أبراج). ٢ – "الملاكم" (رلجع برنلمج أبراح)

۲ – "صرحة – ۲" (رلجع برطعج أبراج) 2 – "يحرك الكلب" (رلجع برطعج أبراج)

د - "بعد التومج" (رابع برنامج ابراج). ۲ - "ميد الفار" (رابع برنامج ابراج). ۷ - "مراع معيت" (رابع برنامج ابراح).

٨ - "غرفة مارقن" (رلجع برنامج أبراح).

🕿 لاساجيس (ت : ١١١٥٥٥):

ر — الرجل في الفناع المستيدي" (راجع

يَحَرِكُ للكلبِ" (رلج برنامج أبراج).

برنلمج أبراح).

ا – "قلاكم" (راجع برنامج ابراج). ٢ – "ميد الفار" (راجع برنامج أبراج). ٣ – " الرجل في القناع العسديدي" (راجع

اً \_ أُلرجُلُ نُو للقِناع المستعددي" (راجع

٢ – "مدينة مجنونة" (رلجع برنامح ايليت).

"صرحَّةً – ٢" (راجع برنامُح أبراج). ٢ – "صيد الطر" (راجع برنامج أبراج).

🗣 سودیکو سکویر (ت: ۲۱۲۷۰۷):

٢ – الطفكم (راهو برنامج أبراج).

# سان ايلي (ت: ٤٠٦٧٠٦):

4 ستارغیت. زحلة

:(·A/A1T9+1/5:5)

سوفتلي) ٢ – "بعد التومح" (راحع برنامح أبراج).

ءُ - "مرحة - ؟" (راجع برنامج أبراج).

 تاليلة واحدة (راحع برنامح أبراج). ٦ - "غرفة ماركن" (راجع برنامج أبراح).

🗢 بیکادیللی (ت: ۲۲۰۰۷۸): الن يُموت تُسُدّا ﴿ مع جسايمس بولد، اخسراج

٢ – "مطر شعيد" (فيضانات سينمائية

بمثالباته، إخراج تغياور ملكفورد).

₽ أميير (ت: ٢٠٨٨٠٦):

روجر سبوتوود).

بلانیت – الزوق

:(-9/551T17 :=)

دوگيتو وجون فويت).

🤏 بلائيت 🗕 طرابلين

(C: (V3723\F•):

الكسنبر دوما ألشميرون يستيقظون المفامرة

والكذراج لرائشال والس).

كوكس وديفيد اركيت).

ات: ١١١٦٦):

اتلانتیس، المنصوریة

روبرت دونيرو وأن بانكروفت}. أ - "القَتَلَةُ العَيْلُونِ" (مَعَامِرات ومطارِدات

# اسباس (ت: ۲۱۲۵۱۱):

4 إيليت (ت: ۲۸۲-۸۸):

أبعد التومح" (حب الزواح بين تو

لن رودولف)۔

Jane

٦ - "الملاكم" (راجع برنامج أبراج).
 ٤ - "صرخة -- ؟" (راجع برنامج أبراج)

 الليلة واحدة (راجع برنامج أبراج). € لاسيتيه (ت: ۲۰۲۲۲۰۰):

١ – "يـو. إس مــــارشــــالز" (راجع برنا،

ا ميست. 1 – "يكتفي إلتتين"(داجع برنامج فريواي). 7 – "يدرك الكلب" (داجع برنامج ابراج). 8 – "ليلة واحدة" (داجع برنامج أبراج). 0 – "صراع معيت" (داجع برنامج أبراج). 1 – "مدينة مدنونة" (داجع برنامج أبراج).

لأس ساليناس (ت: - ٩٧٠ - ١/٥٤ -):
 1 - تابتقيك " (برنامج الالتيس).
 ٢ - "ملل مظام" (رابع برنامج الالتيس).
 ٢ - "مدينة مبنونة" (رامع برنامج ليليت).
 ٤ - "مطر شديد" (رامع برنامج ليلساد).

🛊 ئي دون، گرطن (ت: ۲۹۲۱۲۲):

؟ – "أمال عظام" (راجع برنامج اتلانتيس). ٢ – "مطر شديد" (راجع برنامج لمباساد).

مونتریال، العمراء (ت: ۲۵۲۰۰۹):

"رسـالَّة الَّى الْوالي" (عُـلال إسلم قـادم من للقرون العامية الى العصر العديث).

🛊 مسرح المدينة، كليمنصو:

ية كوميدية باللغة الفرتسية لنبيل الاظنء

من الضميس ٢١ أيار الى الاهد ٢٤ منه،

– "الإنبلس، الوجد الإضلاع"، استعراض لعبد

- "تقا والعيد"، مسرحية الاطفال مع جورجيت

– "عتولن واربع نصوان"، اخراج جورج شلموب

🛊 مسرح بيروت، عين المريسة

– "منزل"، مسرحية للصغار، لنجاله جريصاتي.

🗣 مسرح الاتينيه، جونيه

🗣 جورج الخامس، ادونيس

🕏 مسرح سيزرس بالاس،

فندق ريجنسي بالاس، أدما

(ت: ۹/۹۲٤۹۰۰).

الساعة ٥٠٠٠ بساء مع عشاء.

مسرح شاتو تریانو،

الزلقا (ت: ۲۰۲۵۲۰۰۰):

– بنفسج قنوبين الشربل نعيمي.

🛊 مسرح کازینو لبنان،

الاربقاء الى الإهد من كل أسبوع).

المعاملتين(ت: ۰۹/۹۳۲۹۲۲):

🗣 مارینیان (ت: ۲۵۲۸۷):

₹ سارولا (ت: ۲۵۰۰۲۷):

(- عنوان واربح نسوان" - مسرحية).

– "آخر ايلم سقراط" امنصور الرحباتي، (من

(- "الاربع شمول" - مسرحية للصغار مع

وتناحف

🛊 المتحفّ الوطني (ت: ۲۰۲۲۰۲):

- الزيارة من ١٠٠٠٠ صباداً حتى ٥٠٠٠

عصراً ما عدا التنبي والثلثة والاربعة للطلاب

**☀** متحف سرسق (ت: ۱۸۹۶؟):

يُفتح من ٩٠٠٠ صبلط هتي ٥٠٠٠ عصرة

· من الساعة ٩٠٠٠ صياما الى ٦,٠٠

. – من الساعة ٩٠٠٠ صباحا الى ٦٠٠٠

♣ متحف ماري باز، دير القمر (ت: ٥/٥٠٥٠٩٤ او ٠٥/٥٠٥٩٤):

- من الساعة ٩٠٠٠ صباتنا الى -٦٠٠٠

♣ الحمل (٢٦ افتر-٢٠ نيسان)، لكثر من شرب البياء ومن تناول الفاكمة وخفف من

النشويات والممنيات لانك مقبل على عوارض

€ الثور (٢١ نيمان−٢١ ايار)، لمدار الأفناخ

الكثيبرة واسع للى تصبيد طريقك ورسم

**■** قبـوز4 (۲۲ ایـار−۲۱ مـزیران) نوبـه

اليك دعوة امناسهة اجتماعية تشارك فيما وتكون سعيداً بلقاء اشحاص جدد تكمل

♣ قسـرطان (۲۲ حـزيران-۲۳ تموز). اذا

اقدم لصَّدقاؤك على خطوات جديدة جنرية

فبلدرس سوقنعك بينهم ومندى منجباراتك

€ الاسيد (£1 تبوز−٢٦ أب)؛ لا تقدم على

مغامرات مألية تجعلك رهين الديون وأسير

للغوائد المتراكمة. • المغراه (١٤ آب-٢٦ ايلول): لتكن ثقتك

بنغمث قوية، ولا تترابع امام الانتقادات لانما تأتي من باب النسد وتمدف الى عرقلة

♣ السيران (٢٤ ايلول-٢٢ ت١)، تعيل الى

مب استمادك وجمودك في ميدن العمل وتنس حيلاك الذامة عليك بتوازن لكبر. • العمقسرب (٢٤ شا-٢٢ شا)، همفوط

كثيرة ندفعك الى تبديل موقفك. تاثيرً العصيط بخسوى وتكون حسلاراً بين ناتك

رسریں. 4 ظفوس (۲۲ت ۲۱– ۱۵)، کن مستعداً

لكل جنيد، وقابل الوقائع بالمنطق والدكسة

رة تصنيمه. ۹ الجدي (۲۲ ك.۱۰–۲۰ ك.۲)، تريد العيش

بسلام والابتعاد عن المماترات والخلافات. فكر في الطريقة الأنسب بعيداً عن العزلة والدياة

● الدَّو (١٦ ك٢-١٩ شباط)، اجْل رحلة او

سفراً غير ضروريين لانهما أن يحقّقا لك المناف الدجوة، وركز جمودك في ملفاتك

€ الدوَّت (۲۰ شباط-۲۰ افار)، يوم مناسب للمطالبة بحضاعفة الراتب أو الانتقال ال مسؤولية اعلى. اعرف كيف تطرح افكارات

- الزيارة عنى أو البعد الظمر. • متحف جبران خليل جبران

(ت: ۲۲۱۱۷۴/۲۰)

. كل يُوم في بشري. ﴿ متحف الشمع، جِبِيل

عد متحف قصر بيت الدين: \* متحف قصر بيت الدين:

(ت: ۲۲٤٠٤٥/١٠):

(ت: ۲۰۰۰۰۱):

مساء کل یوم،

مساہ کل یوب

ححبة طارنة

لمحافك بدقة

معهم للنربء

(ت: ۲۲۲۱۹/۹۰):

ت: ۲/۲۲۵۰۶۱/۹۰

۾ مسرح ايقوار، سن القيل

🗷 مسرح برودواي، التمراء

🗣 مسرح بریزیدانس،

الزوق (ت: ٢١٠٩٦٢):

(ت: ۲/۱۲۶۱۷۳-۱۰)

الساعة ٨٠٢٠ مسه.

(ت: ۸۲۰۲۵):

(ت: ۲۸۲۲۵۱):

(ت: ۲۲۱۲۲۲):

التليم كركاك

اتيك" (راجع برنامج اسباس).

## مدنطت و دامعات و مدارس و

وتعقيباً على البيان، اصدر الدكتور

"اطلعت على بيان الهيئة ِالتنفينية

الذي يفسيد أعشرافها بالاخطاء

والتجاوزات، لكن الاعتراف جاء ناقصاً،

أَذْ انَ ٱلْطَعَنِ النَّذِي شُـــــارُكت في تقديمه يشمل كلية العلوم الطبية،

وهو ما لم يقر به البيان المنكور.

فالمعروف من الوثائق أن الاستاد

مــوضع الاشكال يدرس في كليــة

العلوم الطبية، ويتقاضى راتبه من

كليةٌ ألصيدلة، ومقاييس التمثيل في

مجلس الجامعة بحسب الكلية التى

يدرس فيها الاستاذ، بينما الانتساد

للرابطة والمشاركة في لتتخاباتها

بحسب الكلية التي يتقلضى الاستاذ

راتيه منها، كما هو العرف المتبع منذ

والملاحظة ان بيان الهيئة التنفيذية

السابقة يفتح باب الترشيح من جنيد

في كليتي ادارة الاعمال والتّربيّة، بينما

الواقع اتما انتخابات معادة لا يجوز

وفي الخساتمة، العسو الزمسيلين

المهيمتين على الهيشة السألقة الـ،

المزيد من التـعـقل والتـرفع فـوق

الدساسيات والنظر لمصلحة الجامعة

واسلتنتها، ومراعاة الملاحظتين اللتين

نكرتهما، وعدم التجامل كما فعلا

سابقاً، فقد ثبت الآن ان مكابرتهما

كانت وراء البهطة الّتي تعاني منها جميعاً الآن".

"فــي تــــاريـــخ ١٩٩٨/٥/١١

اختطفت الفتاة سولين محمد ديب

زهرمان ولم تتمكن قوى الامن من

مذكرة توقيف في حق الخاطف زيّاد

زهرمان عن المدعي العام وليد عيدو.

لُذلك ثدن الهيثات(...) نطلب من

معاليكم اعطّه الاوامر المشددة لقوى

الامن من اجل تنفيذ مذكرة التوقيف

حفلظا على حياة المواطنين وحرمتهم

"فوتبول وخواطر

اخریٰ

"فوتبول وخواطر اخرى" مسرحية

تعرض في مسرح المدينة من تأليف

الكاتب كريستيان رولييه واخراج

نبيل القرم وموسيقى زاد ملتقى، ابتعاء من الغميس (٢ ايار الى الاحد

١٤ ونه الساعة ٨٠٢٠ وساء.

إعادة المخطوفة الى ذويها.

ومونا لمدقية القضاء".

فی ۱۹۹۸/۵/۱۹ مــ

القبول بترشيدات جديدة فيماء

انتخابات علم ١٩٩٢.

رضوان السيد البيان الآتي:

#### الهيئة التنفيذية لرابطة الأساتذة المتفرغين

## إعادة انتخاب في فرعين وتثبيت في الفروع الباقية

كلية العلوم الطبية.

يعد الظمر.

آا اعدادة اجراء الانتخابات في

كليـة التربيـة (الفُرع الثاني) وكليـةً

العلوم الاقتصادية وادارة الاعمال

(الفرعُ الثاني) الثلثاء ٢٦ أيار ١٩٩٨،

بين الساعة التاسعة صباحاً والرابعة

ومندوبين اثنين في كليسة العلوم الاقتصادية وادارة الاعمال (الفرع

- تقبل الترشيحات من صباح

٥- تقدم الترشيحات الى احد

اعتضاء لللجنة المكلفية الاشراف على

العملية الانتخابية والمؤلفة من

الدكاقرة: رياح أبي هيــدر، سـمـيـر

خوري، خــالد حـداده، بشــارة حناً،

سعيد البستاني، وليد خوري، محمد

٢ ـ تقبل الاعتراضات على لوائح

الشطب التي ستنشر في الفرعين منّ

صباح الذمّيس (٢ُ ايلّر حتى ظَمرَ

الاستانة أذ تؤكد أصرارها على

الشفافية والتزام النظام الدأخلى لمذه

المؤسسة تدعو جميع افراد ألهيئة

التعليمية الى رص الصفوف نقطع

الفرصة على كل العلملين لاضعاف

الجامعة وضرب مكتسبات اساتنتها".

مدينة طرابلس، وجاء الاختطاف

يد أبن عمما الذي كان يحاول منذ

خسمس سنوات الزواج بهسا برغم

رفـضـمـّا المتكرر، فلجـّا الى اسلوب

النطف؛ واليـوم العـاشـر مــا زالت

الفتاة في غَياهب الاختطاف. ويُعد

مراجعة النائب العام الاستئثافي في

الشمال اصدر أمرا بالقبض على

المذتطف وكل من يظهره التحقيق

فاعلا او متدخلا او شریکا، کما اصدر

تعميما للمحاكم الشرعية يعدم اجراء

تعتبرندن المجتمعات بأن هذه القضية ليست قضية فردية. أذ ان

كل فتيات البلد معرضات للخطف اذا

لم يوضع الحكم الصنادر منوضع

التنفيذ، وان يكون رادعا لكل من

تسول له نفسه الاعتداء على حرية

اتنا نناشحكم أأتحظ السريع،

حرصا منا على هيبة الدولة، وتحقيق

لي عقد زواج لارتباطه بالاكراه.

ان الم<u>ي</u>ئة التنفينية لرابطة

السبت ٢٦ ايار.

للخميس ٢٦ أيار حتى الساعة الثاثية

عشرة ظمر الاثنين ٢٥ ايار.

من النكتورين رضوان السيد وكنعان رعد، وعن رفعه الى جمة غير ذات سلطة قَـاتُونيــة (وزارة الداخليــة)، قررت الميئة التنفيذية لرابطة الاسَّاتَةَ المَّـَـَـَـرِغِينَ فَي الْجِـامِـعِـةَ اللبنانية اعادة انتخاب المندوبين في فرعين، وتثبيته في الفروع ٱلباّقيةً

امس، اصدرت الهيئة البيان الآتى: "بناء على النظام الداخلي للرابطة، التربية (الفرع الثاني)،

المطروحة، وأنطلاقاً من الوقائع الأتية: \_\_U - f

الفقرتين ٢ و٤ منه: ٣٣– حرصاً على سلامة العملية الانتخابية تُنشر الرابطة في كل فرع يوم ٢٢ نيسان لائحة اسمة الاساتذة ألذين يحق لهم الانتخاب والترشيح لعضوية مجلس المندوبين. ٤- يمكن تصحيح لولاح المنتسبين

ج – أن الهيئة التنفيذية اعتمدت في معرفة لوائح الاساتذة على افادات من ادارة الجامعة، وعلى لوائح صندوق التعاضد، وعلى لوائح الاشتراكات في الرابطة ولفسحت نُكل الرَّمَـلاءُ في المعـأهد والكليــات لتنقديم التنوضيحات والتعديلات اللازمة، كما تقدم، على هذه اللوائح. على صعيد آخر، تعرب الهيئة التنفينية عن تحفظها الشديد عن الطريقة المتبعة في الطعن من قبل الزميلين النكتورين رضوأن السيد وكنعان رعد، وعن رفعه الى جهة غير

او من لجنة تكلفها لهذه الفادة". الداخْليَّة، كان اشرَّف علىَّ الانتخَابَاتُ في الكليـة، ولم يقم بابلاغ للمـيـئـة وتصميم – بوجوب الغاء اسم الدكتور

عن الولقع.

المرجع الوهيد الصالح لبت هذه

وبناء على المذكـــرة آلمرسلة في تاريخ ١٩٩٨/٥/٢٠ من المسيئة التنفيذية الى ادارة الجامعة والمتضمنة التسمني لتسوضيح بعض الاشكالات المتعلقة بعدد من الاساتذة (ملاك وتفرغ) في كلية العلوم الطبية وكلية ادارة الاعمال (الفرع الثاني) وكلية وبناء على الجواب المرسل من ادارة

ان الميئة التتفينية المجتمعة في ١٩٩٨/٥/٢٠ تقرر ما يأتى:

ً ب – أن الدكتور كنعان رعد الذي قدم طعناً في الانتخابات في كلية التـريــة – الفـرع الثـاني الى وزارة التّنفيـذية – ربما عن سـابق تصـور

نايف المعلوف آلذي احسيل على التقاعد، منتظراً نتائج الانتخابات فاذا فـشل قـدم الُطعن، واذا نجح سكت

ذَّات سَلَطَة قَانُونِيَّةَ لَبِتَ الطَعَنِ، وعَن القرار الصادر عن تلك السلطة، أي وزارة الداخلية، دون اي مسسوغ قَاتُوني، وتؤكَّد ان نظَّامها الداخلي هُو

الجامعة والذي يوضح نقاط الآشكأل

ــان الموزع في ١٩٩٨/٤/١٣ عن الهيئة التنفينية والذي يوضح آلية الانتخاب ولا سيما

النين يحق لهم الانتخاب خلال ٢ أيام

## نسوة لبنانيات هالهن خطف الصبية ويردن اطلاقها وعودتها حرة

وجمت الهيئة اللبناتية لمناهضة – "شي بيشبد الوصع"، اخراج رفيق نجم. العنف ضد النساء وهيئات مدنية اخبرى نداء الى رئيس الجمهورية الياس الهراوي ورئيس مبجلس "تورة طاتيوس شامين"، بطولة انطوان كرباج، التواب نبيه بري ورئيس مجلس تأليف قطوان غندور، اذراج ريبون جبارة. الوزراء رفيق الحريري ناشدتهم فيه التحدخل من اجل أطلاق الطالبة المخطوفة سبولين متحمد ديب زهرمان، ووقعت النداء المسئات الاتية: الميئة اللبنانية لمنامضة العنف - استعراض "كوباكبانا" العالمي الفنائي ضد النساء، لجنة حقوق المرأة الراقص من الاربعاء الى السبت من كل أسبوع

ينظم مكتب النشاطات الثقافية في مدرسة مار الياس بطينا الثانوية مهرّجانا في انّشادَ الشّعر بين الصفوف الثـأنونيـة، تشارك فـيـه مـدارس من لبنان وتشرف على نتسائجه أجنة تدكيمية من كبار الشعراء اللبنانيين

ومنا نص النداء. اللبنانيــة، الاتحــاد اللبناني أرعــايـة

انشاد الشعر

الامتحانات الرسمية

وشواغل تربوية اخرى

ترأس وزير التربية والشباب والرياضة جان عبيد

اجتماعاً تربوياً ادارياً هم رئيس المركز التربوي الليحوث والانما منير ابو عسلي، المدير العام للتربية بالتكليف

نقولا الجمال، رئيس المصلحة الادارية المشتركة يوسف

ضيا، مدير التعليم الثانوي توفيق الحمصي، مدير التعليم

الابتدائي أبلي سماحةً، رئيس مصلحة التعليم الخاص

الياس حُربٌ، رؤساء المناطق الثربوية: غابي قُسطون،

وائل التنير، فوزي نعمة، رضى سعاده، اميل معكرون

وأثور ضوء وتناول البحث الاستعدادات الادارية والتربوية

لُلْمُتَحَانَاتُ ٱلرسَّمَيةَ المقبلة. وموضوع تدريب المعلمين

وطريقة تطبيق المنامج الجديدة، والصعبوبات الممكنّ

حصولها وطريقة تذليلهاً. واعطى الوزير عبيد توجيماته

لتــوحـــد بدء العــام الدراسي في ١٥ ايلول، وتعــزيز الامركزية في الادارة التربوية لتسهيل شؤون المواطنين

من خلال عمل المناطق التربوية في المحافظات، وكأنَّ

عرَّض للاحتياج الى معلَّمين في الموادُّ الجديدة والمتطُّورة،

وسيتم اعلان آلاحتياج الَّي مثلٌ هؤلاء المعلمين بعد احصَّاء

الاحتياجات خاصة في مجال الكومبيوتر والمواد التي لم

فى كلية الاعلام

قراراً كلَّفَ فَيهُ الدكتور جان صَقر بمديرَيَّة الفرع الثّاني لكلية الاعلام والتوثيق خلفاً لجورج فرحا.

بدر رئيس الجامعة اللبنائية الدكتور اسعد دياب

ije,

ع ظ ط ض ص ش

ك غ ق ك ق ص

اعداد: جورج الاسمر

ق ع ف ط ض ف غ ط ض ر

ال ف م ل ك ل ش س ص ض

ن | ك | ك | ل | م | ن | هـ | و | ق | ك

م ن هـ و ل ي و ن م

الله المشار الله غ ف ظ ط ط ط م

ــروراً بكل

يكتمل تأميل المعلمين او أعدادهم لما"ً.

الساعة ٤٠٠٠ بعد ظهر الجمعة ٢٢

اللبناتي ولأسيما البند "ج" من المقــدُّمــة: "لبنان جــمــهــورية ديموقــراطيــة، برلمانيــة، تـقــوم على ادترام الدريات العامة وفي طليعتما <u>حــرية المعــتــقــد، وعلى العــدالة</u> الاجتماعية دون تفاضل او تمييز، وبنه على شرعة حقوق الانسان<sup>a</sup> التي وقعما لبنان وهو من مؤسسيها

البنان، جمعية بيت الطالبة الجامعية، جمعية الصداقة، اللجنة الوطنية لشــؤون المرأة اللبنانيــة UNDP، اتصاد المقصدين اللبنانيين، لجنة المريات في نقابة المحامين، جمعية الرابطة النصائية الخيرية حلبا –

الطفل، رابطة المرأة العساملة في

حضرتَّكم أستَنَادا الى الدستور

"ثمن الموقعين ادناه نتـوجـه الى

نُعرض عليكم ما يأتي: صباح الاثنين ١١/١٥٩٩٨، تم زهرمان (سنة رابعة علوما مخبرية في كُلِّيةً الصحة – فرع طرابلس) من

#### وكتاب أخر ألى الرئيس الدريري ونائب رئيس مجلس الوزرآء ميشأل محاضرتان لسمير زكي

الدكتور سمير زكي. قَاعَة عَصلُم فَارَّس. والدَّعوة عامة الى المعاضرتين.

## عن علم دماغ الانسان " في الجامعة الأميركية



والدكتور زُكي يعتبر من اهم الباحثين العالميين حول عمل الدماغ، وتفسيره لآلية نظر الاشياء البتحركة والثابتة ورؤية الالوّان. وهو من موّاليد بيروت، تابع دراسته حتى الْمَرَحَلَةَ الثَّاتُوبِـةُ فَي الْآتترنَّاشُونَالٌ كُولَدج، ويشفل حاليـا منصب مدير مختبر علوم الدماغ واستاذ في جامعة لندن. وهو عضو في الاكانيوية الملكية للعلوم، وعضو في اهم الْجِمَعِياتُ المِتَّخْصِمَةُ حُولِ الدماغ. وحصلُ على العديد من

## الجوائز العلمية من بريطانيا، والماتيا، وفرنسا واسوج، والولايات المتحدة الأميركية، تقديرا لمنجزاته العلمية.

والقى النائب تمام سلام كلمة نوه فيها بالطاقات الشابة والمُخلصَّة العلملة في المجال المهني العام امثال المهندسين، واشار الى الاستحقاق الكبير الذي يواجه ابناء بيروت اليوم من انتخابات بندية واختيارية طالبا من الجميع مواجمته بكثير من الجدية والمسؤولية.

وَيشَـفل الدكـتـورُ زكي منصب رئيس تدرير المجلة البريطانية الشميرة (Philosophical Transactions of the (Royal Society، وَهُو أَيضًا عَضُو فِي لَجَانِ تَدريرِ العَديد من المجلات العلمية الدولية. ويعتبر كتابه (Vision of the (Brain مرجعا هاما للاختصاصيين وغير الاختصاصيين في مجال علم الدماغ.

#### متخرجو المقاصد تكريما للنقيب سلام

اقاءت جمعية متخرجي المقاصد حفل عشاء على شرف تقيب المهندسين عـاصم سـلام واعـضـاء مـجلس نقـابة المهندسين في لَفْتَة من المتخرجين لما تقوم به النقابة من أعمال في مجال العمران والبناء ودورها في عملية الترميم في فندق الكورال بيتشّ في حضور رئيسٌ جمعية المقّاصّد النائب تمام سلام ورئيس بلئية بيروت محمد الفزيري ومحافظ بيروت نقولا سابا وعند من النقباء السابقين والمتخرجين وعدد من المهندسين.

ثم تحدث نقيب المهندسين عن اعادة اعمار لبنان التي ترتكز على تحديد الاهداف وتغذية الداجات الاجتماعية، واعتبر انَّ الخطوَّة الاخيرة التِّي التَّخَذَها لهل الحكم في اجَّراء الْانتخابات البلدية بعد غياب طويل مي خطوة في تصحيح المسار ومشاركة المواطنين في اتخاذ القرار وتحصين تنفينه. والقى مازن شربجي كلمة باسم جمعية متخرجى المقاصد حضّ فيَّما زَّمَّلاَّهُ ٱلمَّقْنِسِينِ اصحابِ الْمَهنِ والْمَثَّقَفِينِ على خوضٌ آتتخابات بلدية بيروت ومساهمة الجميع الفعالة لما لهذه المجالس من لهمية على مستوى الخدمات التي يتطلبها

القُّربية في المرحلة الابتدائية – دراسة مقارنة بين لبنان والمُملكة العربيَّة السعودية". اعدما علي عمرو بأشراف الدكتور سليمان مسيكي وسيناقشها ألدكتوران اسعد سكافٌ وشفيق القاعي. مكتبة جروس برس في سياق نشاطات معرض الكتاب في معرض رشيد

رسالة دراسات عليا

تجرى للعاشرة صباح الخميس في الفرع الاول لكلية التربية في الجامعة اللبنانية مناقشة رسالة دراسات عليا

في تُعليم اللغة العربية وأدابها بموضوع "كتاب القراءة

#### "موانع الحمل

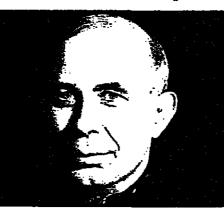
كرامي الدولي، دعت مكتبة جروس برس ألى جناحها للقاء

الأديبة ادفيك شيبوب مع الشاعر منري زعيب للتوقيع

الفيك جريديني، بين الساعـة ٥٠٠٠ و٥٠٠٠ مـــ

في اطار برنامج العائلة التنموي الذي تنفذه مؤسسة عامل وجمعية الرعاية الشعبية الأنكليزية بدعم من الاتداد الاوروبي، اقامت مؤسسة عامل ندوة طبية بعنوان "موانع الدَّمَلُ ۗ في مركزها في صيدا، حي التعمير بمشاركة ٨٠٠

وحضر الندوة مسؤول المركز الدكنور حسين الصغدي والدُّكتورُ معمد شَهَابٌ والدُّكتور بسام الرز والدكتورة ميادة ريا منسقة البرنامج وربيعة شرف الدين منسقة الصحة التنبانية في الجنوب في وزارة الصحة واليونيسيف. شرح المحاضر الدكتور محمد شماب موانع العمر واعراضه، وطرق الوقاية وُلَاعلاج وشدد على صرورة لتباخُ الدرشادات من الطبيب المنتص.



يزور لبنان العالم البريطاني الدكتور سمير زكي، ويلقي يوم الثنين 10 ايار محاضرتين عن اكتشافاته في علم الدماغ، في الجامعة الاميركية في بيروت، الاولى بعنوان "تكوين الألوان في دماغ الأنسان" في الساعة الثانية عشرة ظهرا في قاعة المحاضرات SB 101 في مستشفى الجامعة، والتأتية يعنوان "الفن وُالدماغ" الساعة السادسة مساء في

## ابحث عن هذه الكلمات واشطبها في كل الاتجامات؛ تبقى لك لحرف عدة تؤلف بالتوالي كلمة السر.

## ومثلما - اتتظم الل – عقد – الرابطة

## الشبكة الرقم ١٢٤٣٤ ۱ – آلبرض وقودع الناظم – عيب وعار. آ – عيل عد – جالب عل الشرنب ۲ –

السبت ٢٢ أيار.



ب[ر|ا|ن ر ا ا س ا و ا ا ر ا ك | ر ا ا ا ب ا ت | و

#### ح ال ة ال اب د ا<u>ي ا</u> J اشاب مإرات ن ام ان

ė	δ	ی	٥	ت	ن	ij	<b>Ţ</b> .	- حبـة –
•	ن	٧	۲	ی	J	_	ره	ف – من – مترادار –
י	Ç	ŀ	ŀ	د	ق	ع .	١	وتبارك – نثر – فمن
j	,	ō	٥	و	ن	1_	4	ـران – الى ـ ا
3	m	٦	3	ا ب	w	J	ظ	ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
,	1	ن	۲	ی	ي	ي	1	يب – انما لة – لد –
•					ب	ļ	ن	
	,	.1						

# ارا شاتان اي الح

_	`	ا ~ حبه – بعد – ا	
,	7	حبــة – راح – ينتثر – حبة –	
Ľ	ŀ	يسر - حبه -	
l	ره	تبارك – من – نظم – وتبارك –	
ع.	د	من - نثر - فمن	
1_	q	- جبران – الى - رشيد – الى	
J	ä	- أليـاس – الى	
ي	ij	– نسیب – انها – لرحلة – لم –	
1	Ü	تنته – بعد.	
_	ī		

الكلمة: عاصمة اوروبية

#### ل إن إظ ᇦᆝᇰᆝᇾ ن اهـ ا

## بسترة – ادرمن ومثل، 4- صعود ال الدبل (معكوسة). د- استيفط من ادوم أتراب مجتمع في لميول التيجر. 7\_ موجه منبعتها في تصول التصدر. ٢عليه التنهاء وسؤشره ٢- نشيره على ٣ تاثيها - معب شنيد الوقت ١- بن كثر غي عم وسوء مثل - غيير مطبوء. ٩غيدود على الصوف (معكومية) - يرمؤ عاله على التنافذ الله المعكومية) - يرمؤ

من الاصل – يزال. لا– رعب – خسور. 4.\_

٧- مرموق - سر. ٨- سمم - اعطف 4- متعان - سنل. معتقع. ٧- لبيما - ش. ٨- الاعن - اسمع. ٩- دهت - رعن.

7 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1

ومسر - " عن وقال اسله - كثير البير و ومسر - " عن وقال اسله - كلام سفيه سادل - " ما كثر فيه الوما - بوقي - " Y هجم بلته من غير ال يشعر به لعد - من الدبوب - 0 - محف نبوة - لنات 1- تان - آل

المعيد: 1- فقمد – لاچ. آ- قد – بليم. آ- هنجما – جعل. د- يكر – مهند د- تبعيم - يا. آ- كيد

بسيد مانزو

سيسر ذ

شرنا نر

سر : شغلا

PAYC:

1-2

1000

جورج عزيز يحن الى جزين

يأتيها مشتاقاً وهي ترد بالجميل

المغترب جورج عزيز مع علائته في الاستقبال للذي جرى لمم في ممنية ماريا عزيز.

لوحة راقصة من الدبكة اللينانية.

يشعر المغترب بدنين دائم الى

مسقطه ومرتع صبأه خاصة متى هلجر

وهو في عز الشباب. والسيد جورجُ

رحيم عزيز المفترب اللبناني في بلاد

المكسيك يحمل في قلبه نكرى بلنته

جزين في حلّه وترحّاله ويعود بين فترة

يوم صحي في ابتدائية

أبو بكر الصديق

مع اقتراب نماية العام الدراسي اقام

المكتب للصحي الاجتماعي المقاصدي

يوما صحيا في ابتدائية ابو بكر الصديقٌ

تم خطاله تعصريف تلامحذة المرحلة

الأبتدائية، والبالَّغَ عددهم ما يقارب

٣٥٠ تلميذا، الى بعض الامور الصحية

التي يمكن ان تعساعــد في تعــسين

سأوكهم الصحي وتوعيتهم لاتباع

اساليّب سُليمة خَاْصَةً فَي المواضيع التيّ تتعلق بالنظافة الشخصية، كيفية

الوقــآيـة من الامــراض، صـــــــة القم

تم عرض وتعريف بهذه المواضع

من طريق آلمـوار والدمى المتـمـركـة والالعاب المختلفة.

التحولات في الجزائر

مسوَّول الهيئة السياسية في "حركَّة

مجتمع السلم" الجزائرية (حماس) لحمد الدان، الذي يتحدث في موضوع

"التحولات السياسية في الجُزائر

ويدير اللقاء الزميل رضوان عقيلء

اولاد الفقيدة جوزف (الكاتب العدل

السابق في جعيدة المِتن) وعاظلته واميل

وعائلته والياس وعائلته ولويس وعائلته

والمعلمي مُنير (النائب السابق وتالّب رئيس

حَرْبِ الْكَتَائِبِ) وعَلَائِتُهُ وَالْآخَتُ تَرِيزُ (مَنْ

رامبات القلبين الاقدسين) والدكتور وديع

وعلالته وهند زوجة المحابي انطوان بطرس

وقسياؤهم ينعون فقيدتهم المرحومة

سارة يوسف كرم

ارملة المرحوم فأيز ساسين الحاج

٢٢ و٢٦ منه في عنزلُ ولَّدها المصامي منسر

في بيروت المعيتاوي قرب جنينة اليسوعيةً

الرجاه أعتبار هذه النشرة اشعارا خاصاً.

سامية شوكت الحاج ابرهيم

لرملة المرحوم عبد الرحمن الحاج ابرميم

أولادها نبيل ونشيأت ونادر ونصرت

يناتها نلايا ونبيلة ونجوى وفاطمة وفاتن

ابرهيم في برج البسراجفة قسرب طويات

الأسفون آل قلماج ابرهيم والبابا وجميع

عموم آل حاج مراد ونعال والسياس

وعقيل وابرهيم بأشأ ينعون بمزيد من الاسي

الممندس الحاج احمد توفيق

تُقَبِّلُ ٱلْتَعَارَي في مَنزلٌ ابنُ أَخَتَهُ نَائِلُ غياه نقال اليوم الخبيس ٢١ ايار في بيروت

شارع مار الياس بناية برج مار الياس الطابق

الاول، للنساء قبل الظمر وللرجال بعد صلاة

وارعلة المرحوم ميشال، سميرة درخم

بناته الخلين ارمئة للمرحوم الياس عكاوي

وعبموم عباثلات حبوا وصوان ويردويل

ومسارون ودرخم وعكاوي وكسرم والناود

وسركيس وكتيلي وسعود ومناد ينعون

جبرائيل قيصر حوا

عشرة ظهر اليوم الغميس (١ أيار في

كنيسة نياح السيدة الارتونكسية في رأس

الساعة للعاشرة والنصف قبل الظهر.

الاجتماع في صالون الكنيسة ابتداء من

تقبل التعازي في صالون الكنيسة ويومي

الجمعة والسبِّت أا وآاً بنه من الساعة

العاشرة مبلداً حتى الرابعة بعد الظمر في

الطابق الاول (يوم الجمعة) والطابق الثنائي

تلرجه اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

يحتفل بالملاة لرلدة نفسه الساعة الثانية

واولادها وسميرة زوجة الفرد كرم وعائلتما

زوجة تلفقيد ايزابيل الياس صولن

اولاده جورج وعلالته

والمهندس ألياس وعائلته

ونهى زوجة سهيل الداود وعائلتها

فقيدهم الغالي المأسوف عليه

بيروت شارع المكمول.

(يوم السبت).

العاج مراد الذي توفاه الله تعالى في حلب.

تقبل التعازي في منزل سمير الحاج

متزلما في بسكتنا، ويومي الجمعة واك

المتحدة الامبركية المأسوف عليها

ملك توفيق صليها.

علالات أصهارها.

تقبل الثعازي اليوم الخميس ٢٦ أيار في

الحاج وعلائتها والمحلبي جميل وعاثلته

والآثار المترتبة عليما".

في قاعة المنتدى في صور.

والاستان، العوادث المتزلية.

جزين - "النمار":

## الاعلام في الصحة الجنسية - الانجابية بث الوعي في الاطار الجامعي



النسيني ودياب والنادري وعسيران في الندوة

عقدت جمعية تنظيم الاسرة في لبنان مع كلية الاعلام ولاتوثيق في الجُلمعة اللبتأنيةٌ ندوة حول "دور الأعلام في مجال الصحة البنسية – الانجابية" في رعاية رئيس الجامعة اللبنانية الدكتور اسعد نياب وحضور عميد كلية ألاعلام والتوثيق الدكتور أسعد النادري وامين السر أجمعية تتظيم الاسرة توفيق سيران. وُحاضر فيما الدكتور فيصل القاتل "مفوم الصحة الجنسية الأنجابية الامراض المتناقلة عيار الجنس والدكاتورة نموند القادري عيسى عن "دور الاعلام في الله الصحة الجنسية الانجابية" والدكتورة سميس سعادة عن "دور الأمومة في عملية المحة الأنجابية". وادار النعوة الدكتور ماشم

تنظيم الاسرة وأوتمامها بموضوع الصحة الانجابية، معتبرا أن وجود عائلة سليمة يقرض وجود صحة سليمة واشار الى ان الاعلام يملك دورا كبيرا نشر الوعي وخامة ما يتعلق بموضوع الصمة التجابية وضرورة التعاون بين للجمعيات

الاملية ومنما جمعية تنظيم الاسرة والمأسعة ثم آثنى عسيـران على جـمود الجامعة اللبنائية في دعم جمعية تنظيم الاسرة، مشيرا آلى ضرورة مخاطبة الشباب واعلامه بمذاطر امراض العصر عبر التأكيد ان الصحة الانجلية – الجنسية هي عنصر اساسي الاسرة بأفرادما جميعا وليس كلمرأة فقط

وقال "أما أنتم أيما الشباب، فندرك الثا مون ان نخاطبكم بمسؤولية ووجدالية، ان

#### بعد تقديم مديرة مكتب التوجيه في الجامعة السيدة لولو كالوياروس، تحدث

ودعا اعلاميي القد الى الترام توعية

المجتَّمة على المشكلات التي تولجمه من خلال

تعصيل المعارف واتخاذ القرار لتعميم المعارف

وتحدثت عيسى عن اممية الأعلام في نقل المعلومات حول المصالة الصحية الانجابية عبر

تكامل برامج الاعلام مع السياسة السكانية

ملحة على وأقع ملكية وسائل الاعلام في أيني

لبراطوريات معدودة تفرض نعط حياة ولحداً.

وشُدَنت سعادة على دور الأمومة في

سلية الصحة التجابية، وأن مفموم الاعتناء

الطفل تغير لليوم حيث لأمرأة تولي طغلها

وعبرض القباق للامراض المتناقلة عببر

اتتقات للى رحمة الله تعالى في باريس

أشقاؤها الصيدلى مصطفى والطبيب

عملها المحامي نجيب والمرحوم غالب جمال

ديما وسيم جمال الدين

زوجة النكتور علي ابرميم عواضة

فسان والدكتور باسم والمعندس خالد

لخوالها هشام وعثمان وحسان درةء

يصل جثمانُها إلى مطار بيّروت منساة ليوم الفميس ٢٦ ايار الصاعة الثامنة ومنه

ينقل الى بعلبك حسيث يوارى في مسعفن

العائلة في وادى الصفا في بعلبك عُداً للجمعة

تقبل التعازي ايلم الجمعة والسبت والاحد

٢٢ و٢٢ و١٤ مَّنه في منزل والحما وسيم

في بعلبك العسيرة، ويومي الثلثة والاربعة

٢٦ و٢٧ منه في منزل والدها في بيسروت

شارع عشيف الطيبي بناية الأرز الطابق

الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعاراً خاماً.

ينعي بمزيد من الاسي المأســوف على

ديما جمال الدين

رحبته تعلى الثلثاء ١٩ ايار في باريس.

السيدة ديما جمال الدين

المتثقلة الى رحمته تعالى التلثاه ١٩ ايار

نظرة للطب الداخلي في مستنشفي

تنعى بعزيد من الاسى فقيدة الصبا

بيما وسيم جمال الدين

المنتقلة الى رحمته تعلق في بأريس

جمعية متخرجي الجلمعة الاميركية في

تنعى بمزيد من الاسى فقيدة الصب

ديما وسيم جمال الدين

المنتقلة الى رحمته تعالى الثلثاء ١٩ أيار

اسرة الميثة التعليمية في الأوية عمر

تنعي بعزيد من الاسي المأسسوف على

ديما جمال الدين

طالبات تانوية عبر فروخ الرسمية للبنات

يشاركن مديرتها السيدة آمنة جمال الدين

ديما وسيم جمال الدين

المنتقَّلَةُ الَّى رَحْمُتُهُ تَعَالَىٰ فَي باريس

في معابما للكبير بابتتها الشابة

مباح الثلثة ١٩ أيأر.

شقيقة الزميل الدكتور غسان

الجلمعة الإميركية في بيروت

العرجومة

والشباب البرجومة

٢٢ منه الساعة الطنية عشرة.

التغتيش المركزي

والدها وسيم جمال النين والمتها آمنة درة

المأسوف على صبلها

لجنس ألتي يمكن تغاديما عبر نشر وتعميم

متماما كبيرا على ذلاف للقرون المأضية

المعلومات وتحقيق التعليم للشأمل

معرض في المعهد الفني والتقني

مديرة للمعمد التقني الأخت ماري أوديل صغير، خايل حداد، الأم الرئيسة ماري كريستيان

في رعاية ممثل للمدير العام التعليم المهتى والتقني خليل حداد افتتح المعرض السنوي الذي

تضمن للمعرض نوحنت زيتية وملاية واعمالا فنيقلذرى مثل المشاريع المنحسية والاشغال

البدوية. ونوه حجاد بالإعمال البنورة التي قدمها الطلاب متمنيا للمعهد مزيدا من التقدم

بقيمهُ: لمدة اسبوع، طلاب التجميل قداخلي في المعمد الغني لرلهبات القابين الاقدسين (البوشرية)

في حضور اللم الرئيسة ماري كريستيان مقصود ومديرة المعمد الأخت ماري أوديل صغير.

جاهب الشابة.

رحبة وعلالتها

فقيدهم تلغالى

٠-.

أكية ملك عرمان

انتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه

تيودور توفيق رعد

حلمل وسأم الأستحقلق اللبتأتى المذهب

شقيقاته للي ارمآة المرحوم وديع ابو

وعلالة المرحومة هنا زوجة فريد فليحان

وَلَاتُنِا ارمِلَةَ العرجــوم جــورج ابي عــك

وعموم علالات رعد ومغبغب وبارودي

وداغر وادو رحمة وفليسطأن وابي عاد

وانسساؤهم في الوطن والممجر ينعون

تقبل التعازي يومي الخميس والجمعة ١٦

و٢٢ أيار في مُنْزَلُ صُعره فُريدُ فليحان

شارع الصوراتي قرب مستشقى العامعة

أأرجاء اعتبار مذه النشرة اشعارا خاصا.

لَّهِنَةَ الْأَمْلُ فِي مِدرِسةَ القَّلِينُ الْأَقْدَسِينَ

تلعي بعزيد من الاسى زميلها المأسوف

كميل بطرس يوتس عضو لجنة العمل

تقبل التعازي اليوم الذميس (٢ ايار في منزله طلعة نيو روضة في ملكم

زوجة الفقيد جاتيت حليم مفرج

ينعون فقيدهم كفالي المرحوم

الكره خلف معطة ساسين صغير.

شقيقه لويس وعلالته ارملة شقيقه المرحوم فؤلد واولادها

وعلالتها وسلاف

زوجة الفقيد الملظة فيليب حبيقة

علالة شقيقه البرحوم مارون

ينعون فقيدهم الفالي المرحوم

ولداه جوزف وعلائته وايلي وعلالته

فرنسوا يوسف ديب

و٢٦ ايار في منزل آبنه ايلي في بلونة في

تقبل التعازي يومي الخميس والجمعة 1 ؟

ابنتاه سمر زوجة جوبيتر بو زربان

علالتا شقيقتيه للمرحومة نديمة والمرحومة

باسيل جول الحاج

و١٢ ليار في منزله في الشوير الرب كنيسة

الرجه أعتبار هذه التشرة اشعارا خاصا

أبناه عبدو وعلالته وموسى وعلالته بناته وفاه زوجة رافت الحايك وعلالتها

وليليان زوجة الياس واكيم وعلالتما وماريان

رُوجة روكز عطاله وعاثلتها (في المعجر)

. مُ شَعِّدُقَاتُه مِلِيا رُوحِة فريد حروق وعلالتما رحيوليت رُوجِة مخايل عطائله ومخاتهما

ورينيه ارملة المرحوم جوزف مقيقي وعاثلتها

اليأس موسى الكركي

والسبت ٢١ و٢٦ و٢٦ منه في مَنْزَلُ الْفَقَيْد

في الاشرفية – الصيوفي قبل الجامعة اللبنائية

تقبل التعازي أيام الخميس والجمعة

ينعون فقيدهم الفالي المرحوم

ملك الشنياق (أبليا البيطار سابقاً).

زوجة الفقيد روزيت يعقوب عبيد

تقبل التعازي يوس الفعيس والجمعة (٢

علالة شقيقه المرحوم رضا رعد

عائلة شقيقه البرحوم اتعام رعد

بنقلما بطريقة تعدث تأثيرا لدى أتناس

شمعون عن الانتخابات البادية وقال: "لنا مَنْأُكُدُ أَنَّهُ سَيْطُرِحَ عَلَى سَأُوْلُ لَمَانَا اترشح لاتنخابات البلدية في دير القمر، ولأتنآ تنتمى الى حزب شعارة خدمة المجتمع والشعب، من هذه الرّاوية ارى تنبهكم الى العظامر التي تحيق بكم، نريد ان اته بأحسن طريقية وظرف يمكن أن توفير لكم المعلومات التي تفييدكم في ئقـوم بمـدّه الخـدمـة، اضـافـة الى اننى حُاضرُكم ومستقبلُكم، حمليةً لكم من أمراض اعشق دير القمر واعتبر ان موقعماً هي أمراض العصر، والتي لم تقف عند حدود ستراتيبيُّ جدا لُيسٌ فَقُط في الشوف شُرحةٌ لجَتَّماعية مُعينَّة، بَل قَفرَت لَل واجهَة والجبلُ بَلِّ في لَبِئانَ كَلَهُ، لان نَّدِر القَّمر الامراض التي لا تؤدي الى النوت فـقطُّ، بل مي البادة الوَّحيدة التي لم يُمجَّرُ اهلَّها خلال الحرب المشؤومة وعلينا اعادة بناء ذهبت الى ابعد من ذلك، في معايير اخلاقية مجتمعية فيما لنظة غير رحيمة". الجبل انطلاقا من هذه البلدة. وهي مهمة ورأى الدكسور التادري أن مشكلات للتعايش الدرزي المسيحي، وعلينا أن الجنس والانجاب والعلاقات الأسرية والزوجية نجد الاسلوب الذي يجعلنا نتعايش بعضنا ئاتجـة في جـزء منهـا من جـملُ بال<mark>ـُـــُــُــُــو</mark>ق مع البعض بشكلٌ لا يسمح أعادة الذي والولجهأت وبأمكان التمتع بحياة جنسية حصل، واعتبر اذا اصبحت رئيسا البادية رضية، معتبرا لن وظيفة الاعلام يجب الا ان هناك استمرارية لسياسة التعايش تلغي الجانب الاجتماعي المتعلق بالدياة

ولتنفيذ مشاريع أنجعل من الدير عاصمة لُلْفَكُرُ اللَّبِنَائِيُّ . واضاف، "علينا أن نعمل مع الشياب دون تفرقة لنعيد لبنان الى ما كان عليه، وعلى كل ولحد منا أن يعمل كي

حاور رئيس حزب الوطنيين الاحرار

دوري شمعون طلاب الجليعة اللبنانية

#### وربي صول "دور الميركية في الاط — جبيل حول "دور الشباب في العمل السياسي" في قاعة سيلين قربان" في الحرم الجامعي. والتجارات والاحراب ان تكون لديما رؤية واحدة الى لبنان ولا شيء يمنع ان بكون هناك احزاب متعمدة ولكن على كل واحد منا ان يحترم الاخر، وتعرفون اين مـوقع لبنان اليـوم، لبنان فـاقـد لاس**ّتقلال**ه وسيانته وغير قادر على حكم نغسه فمناك مجالس ووزارات معلبة،

شمعون والطلاب: بناء الجبل

وإيجاد الأسلوب للتعايش السليم

هو شيءُ مُقدس والمحافظة على ما تُبقى من خلال جمع الصف". وخلطب لأطلاب بقوله: "فتم الاجيال الجديدة تفكرون في المستقبل وماذاً تفعلون بالشهادة التي ستحملونها او ستفتشون عن طريق ألى المجرة لانما تؤدي الى تفسريغ لبنان، وهذا أمسر مرفوض لان لبنان لا يملك بترولا او <u> دروات طبيعيـة بل رأسماله الانسـان</u>

وهذا كله ضد مصلحة لبنان، والعلاج مو

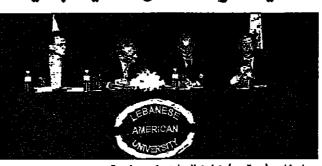
أن نعتبر كلنا ان استقلال مَذا الوطنَ

تعود اللوحة اللبنانية التي شومتها الحرب ونأمل من كل التـجـمـعـات

واضلف، "أن نكون صدرنا كل الأدمفة اشيبر آنه لا يزال هناك ادميفية وانتم رجال المستقبل الذين سيبنون لبنان يكون صالحا لكل الأجيال بعيدا عن الخلافُات الضيقة لاتنا نرى في الانتخابات البلدية من يترشح ضد أخيه ولمصلمة

وختاما نقباش وحوار بين المحاضر

## كلية ادارة الأعمال: حديث بلديات



شاهين عبيد الكلية

تطرق نوفل آلى البائب التسمويلي متحدثا عن وجود مالية تمكن البلديات من اتخاذ القرار المستقل وأهمية استقلالية التمويل للوصول الى اللامركزية الفعلية. واعتبر أنه لأنا جردت البلدية من المال، تضعف قدرتها على اتضاذ قرار دولار الدولة المركزية. وتديث توفَّل عنَّ عدم تطبيق القرار الذي ينص على وجود صندوق مستقل ينسلخ عن الفزينة

معتبرا أنه في هذه الحالُّ تصبح البلديةُ

والدنما جانيت طنوس ابى نادر ارملة

شَقَيقُها المرحوم جَلد أَي نَادر شَقَيقُها المهندسة ميراي زوجة

المهندس الفرد ماضي وعائلتها وكارلا زوجة

سند جن بيبر سرس ر ... جنتها شفيقة اي نادر ارماة العردوم

طئوس أبي تلدر اعمامها الاستاذ أميل أبي نلار وعلالته

والمهندس انطوان ابي نادر وعسائلتسه

لخوالها المعلمي ميشال أبي نلار وعلالته

والدكتيور مبارسيل ابي نأدر وعبائلته

خالاتها ماري في نادر ارملة المرحوم جان خليفه وعائلتها وناديا في نادر

ودعد لبي نادر زوجة الوزير السابق جورج سكاف وعلائتها

وعموم عاثلات الضامر وابي نادر وماض

وطنوس ونعمة وكرم وحليفة وسكلف وجميع

أُنلهُ القَّبِياتِ وغوماً ينعون بمزيد من الاسى

المهندسة كوليت أبى نادر

زوجة المحلبي رشيد ميشأل الضامر

المنتظلة الى رحمته تعالى الثلثاء ٩١ أيار.

الرابعة بعد ظهر اليوم القميس ٢١ منه في كنيسة سيدة الفسالة العجائيية في القبيات.

الجمعة والسبت والاحد ٢٢ و٢٢ و٤٢ منه

في منزلها في القبيات ويومي الثلثاء والاربعاء ٢٦ و٢٧ منه في منزلها في الاشرفية شارع

لارجاء أبدال الاكاليل بالتبرع للكنيسة

تُنْعَى بِعَزِيدٌ مِن الْأُسَى فَقَيِنتُهَا الْغَلَيَّةَ قَالْسُوفَ عَلَى صِبْهَا

المهندسة كوليت جوزف ابي نادر زودة العلي رشيد بيشال الفاهر

الرابعة بعد ظهر اليوم الخميس ٢١ ايار في كنيسة سيدة الغسالة العجائبية في القبيات

٢٢ و٢٦ و١٤ منه في منزلها في القبيات

ويومي الثلثاء والاربعاء ٢٦ و١٧ منه في

مُنْزَلُها في الاشرفية شارع مدرسة عبرينَ

لاتقلت اثى رحمته تعالى للمأسوف عليما

مارييت ميشال شلهوب

ارطة المرحوم عزيز يوسف ألعم

أبتتها كآتي زوجة للنكتور ساءى مليبا

لوريس ارملة نسقياقها المعادي لمادو

أسلافها عناثلة المرحوم انطوان يوسف

ولدها ميشال عزيز العم وعلالته

شلموب وأولادها وعظلاتهم

أبنة حبيما نكل العم

ينعونها يعزيد من الاسي.

يحثنفل بالصآلة لراحة نفسها الساعة

نقبل الثعازي ايام الجمعة والسبت والاحد

مدرسة عبرين مأك سماحة الطابق الخامس.

واعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

رابطة آل ابي نادر ابنان

تقبل التعازى قبل النفن وبعده وايام

يحتفل بالصلاة لرلحة نفسها السأعة

فقيدتهم الفالية المأسوف على صباها

والممندس ميشال آبي تادر وعلالته

والمهندس جوزف ابي نادر وعائلته

البرحوم المهندس جوزف ابي نادر

الاستاذ جان بيار طنوس وعائلتها

الشاهر وعلالته

البلديات شارك فيها المحامي نهاد نوفل

اللبنانية الاميركية – بيبلوس ندوة حول رئيس بلدية زوق مكايل وأثماد بلديات كسروان والمصامي فوزي كرم رئيس بلنية عمشيت وأتحاد بلنيات جبيل والنكتور بول سالم مدير المركز اللبناني ألدراسأت وادار الندوة الدكتور وسيم

ويوضع في حساب مستقل للبلديات في مصرف لبنان. وانتقد اناطة صرف الببالغ

مستقل فتصبح عندئذ دائرة لخرى من

وتصديث فسوزي كسرم عن الجسائب القانوني والصلاحيآت فتحدث عن دور البلديَّاتُ في الشُّؤون المالية والاعماريَّةُ والتخطيطية والتحربوية والانمائية والقرارات الاختيارية ومالاحيات سلطة الرقابة كما حدد القرارات الخاضعة لسلطة القبائم قبام وأأمسافظ ووزير البلديات ولاتمى بتحليل صلاحيات اتطعأت البلعيات.

واعتبر الدكتور بول سالم أن الانتخابات البلنية هي من اهم الفواصل النيموقراطية في السنوات الاخيرة. وتحدث عن لحصافت عالمية حول معدل الانضاق اللامركازي محددا قه في دول العالم تراوح هذه النسب بين ١٥ و٧٠ في المُئَةُ. أمّا في لبنان فنسّبة الانفاق اللَّامركزي لا تتَّعدى ٣ في المئـة بمَّا يؤكد أن لبنان ما يزال بعيدا بشكل خطير عن التموذج اللامركزي المتبع في

#### وسلم شاهين (من اليمين)، نهاد نوفل، فوزي كرم، بول سالم. مـركــزا لتلقي الشكاوى حين أن المال عقدت كلية ادارة الاعمال في الجامعة يصرف من السَّلطة المركّزية.

وختمت الندوة بأسئلة وتعليقات

فتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه الشاعر ايليا ابو شديد

انطوان جورج رفول وديع جورج رفول اميل جورج رهول وعاكلته روزيت زوجة الياس البايع

كنيسة مار سركيس وبلتوس في أجبع.

ولدلما سيبال وياسل

والمرحوم سعيد وقىد ووريت في بلئتما عاتوت في ١٨

اليوم الغميس (٢ مته

منزل الفقيد في المطيلب.

سلفتناها سلوى عبازار ارملة المرحبوم

متی امین عواد زوجة المهندس غالب لحمد لبين قاروط

اولاد الفقيدة نهاد عازار معوض وعاذلتها ميىرة عازار كرم وعائلتها ووداد عازار البستاني وعلألتما والنلاب المداعي سمير

وسلمى عازار أرملة المرحوم بشاره عازار علالات البستاني وعازار ومعوض وكرم

جورجيت عبدالله البستانى لرملة النائب المرحوم ابرهيم اسعد عُازار

تقبل التعازي أيام الجمعة والسبت والاحد ١٢ و١٦ و١٤ منه في منزل الفسقيدة في

أنسباؤها عائلة المرحوم جورج البستاني وعائلة المرحوم لميل البستاني وعلالة المرحوم جوزف البستاني وعائلة المرحومة ثريا تصرائله للذوري وعلالة المرحومة لميلي شملب أبئتا حميما عائلة المرحومة وداد عازار

للمعلوف وسآمية اسعد عازار الثائب رشاد عازار وعاثلتما

تقبل التعازي اليوم الخميس ٢١ أيار في منزل ولمما النائب سمير عازار في جزين، ويومي السبت والتمد ٢٦ و١٤ منه في منزل

ينعون فقيعتهم الغالية الام والحماة

للعم وجان العم وعلائته والدكتور فؤلد العم تَكَبَلُ التَعَازَي يَوْمِي النَّمِيس والجمعة ( ؟ و ؟ ؟ أيار في منزل صهرها التكتور سلي طَيِباً فَي حَرِجَ تَابِتَ ~ سن الفَيْلُ قربُ ستشفى الدايك

زوج الفقيدة العمامي رشيد ميشال ---والد زوجما النائب السابق الشيخ ميشال ايْنَتَّامًا ماريا ~ ايلانه ورايته

الْفُقِيدة في بيروت شارع مي زيانة بناية

والدها العرحوم الشيخ امين سعيد عواد والنتما العرهومة بدرية عهد اللطيف

تقبل التعازي في بيروت الرجال والنساء

لتتقلت الى رهمته تعالى المأسوف على

اشقاؤها محمد وبهاه وعلطف وعماد

الرجه اعتبار هذه النشرة اشعارا خلصا

وعموم لمالي عانوت وميس الجبل

تقبل التعازي اليوم الخميس ٢٦ ايار في

في حسينية السيدة فاطمة الزهراء في زقاق الأستقنون آل عبواد وقباروط ومبوسى

والمعلوف والخوري وشهاب وعبموم أهالي منطقة جزين ينعون الفقيدة المرحومة

الرجاه اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

أفلين أبرهيم حنّا ضاهر أرماة المرحوم الشيخ جورج رفول يحتفل بالصلاة لراحة نفسها الساعة الثالثة بعد ظهر اليوم الخميس (٢ ايار في

قلوبنا، لهذا اعتمدنا تعليم اللغة الفرنسية رلى خالد

وفترة ليتنشق هواعما والتمتع بجمالما.

ُ حُلِّ صَـيـَـفَـاً عَـزيـزًا في بلَعته مع زوجـتـه السـيـدة جـوليـيت بطرس

الشيخة الدويمي من زُغْرِتًا وصمَّره ريمون نعمه زوج ابنته انا لورا ومو

واحتفلت مهنية ماريا عزيز بقدومه،

لانه كلنت له البد الطولى في بناء هذا

المعهد وجاء اسمه معبرا لاته يحمل اصم

والدته وتبرع لهذا المشروع من جيبه

يدأ الاحتفال بالنَّشيد الوطني اللبناني

الى كلمة محدر المهنية بولس مزهر

الذي نوه بجورج عزيز وصحبه وصديقه المام رزق الذي رأس هذا المشــروع وجعله حقيقة واقعة.

فكلمة المدير النسابق لمقهد ماريا

عزيز ريمون ابو سليمان متحدثا عن

فضل هذه المهنية في ابقًاء العديد منّ

ابناء المنطقة في ارضَّهم من تلامـنة

ومعلمين وتالينا تكون سناهمت في

صمود امالي جزين والمنطقة في ظلُّ

فكلمة الطلاب القتها الطالبة دارين

الحاج شاكرة المساعدة التى قدمها

ويقدّمها لهذاً الصرح العلمي. " وكانت حلقة للدبكة تذكيرا للمغترب

بتأراث آبائه واجحاده ثم قحمت

وانشد المطرب ضاهر سليم بعض

وشكر السيند جنورج عنزيز المدير

وافراد المَّيئة التعليميةُ عَلَى مَا يَبِدَلُونَهُ

في سبيل العلم، مشدّدا على أنه سيعوّد

ختاما حفل كوكتيلٌ وجولة في مصاتع

وقدم جورج عزيز هديتين رمزيتين

الى كل من معمد ماريا عزيزٌ ومدرسةً

التقل الي رحمته تعالى المأسوف عليه

طاتيوس شكرالله ثمر

و٢٦ ايار في منزله في برج حـمــود خلف

ستتر ميرنا الشالوديء بناية رياشي ومعلوف

الطابق الثنالث ويومي السبت وآلاحد ٢٣

ابناه الفقيدة انطوان شبطيني وعاثلته

شقيقتما الميل زوجة أتيان مبارك

عائلة شقيقها العرحوم بشارة شدراوي

علالة شقيقها المرحوم دانيال شدراوي

ودمياني ونصدح وجميع ألامل والأنسباء

امريك شدراوي

لرملة المرحوم نجيب شبطيني

٢١ ايار الساعة الرابعة بعد الظمر في

كاتدرائية مار مارون في طرابلس.

مرسال في الرابية بيروت.

وعائلتها وندامة وماري

فقيدهم الفالي المرحوم

كُنيسة مار غومط في جران.

اتتقل الى رحمته تعالى

وأولادها

زوجة الفقيد روز ماري حفا

تقلم ألصلاة لرلمة نفسما اليوم الخميس

تقبل التعازي ايام ألحمعة والسبت والاحد

٢٢ و٢٦ و٢٤ مّنه في منزل ولدها مرسـال

شبطينى في طراباس مستعيرة الطعب

البلدي، ويومَّ الثلثاء ٢٦ منه في منزل ولدها

شُلَيْقاته بمية زوجة يوسف سركيس

رينيه ازملة شخيخه العرصوم راشد

وعلكات باز وحنا وسنركيس وسنالم

وعموم علنلات جرأن ومن ينتسب اليهم في

الوطن والممجر ينسون بعزيد من الاسي

ُ موسف باز الخوري باز

والنصف بعد ظمر اليوم الغميس ٢١ ايار في

تقبل التعازي ليام الجمعة والسبت والاحد

الرجاء اعتبار هذه التشرة اشعارا خاصا.

التآج منعد حكمت طرابلسي

أولاده نلظم وفاروق والمرحوم غسان

لصماره النكتور اتور الخجا وسعدي

الدين ونبيه سلطتي. يملى على جثماته ظهر اليوم الذميس

٢١ أيلر في جامع الشمناء ويوارى في جبانة

التعزية قبل الدفن وبعده وفي التاتي والتبالث في منزل الفقيد في فردان بناية الزهراء خلف بنك جميع سابقا النساء قبل

٢٢ و٢٣ و٢٤ منه في منزله في جران.

يحتفل بالملاة لراحة نفسه الساعة الثانية

وعموم علالات شدراوي وشبطيني ورزق

ووهبه شبطيني وعاثلته ومرسال شبطيني

ابنتما يولا دمياتي وعائلتما

و١٤ منه في منزله في الرميلة – الشوف.

تقبل التعازي يومي الذميس والجمعة ٢١

الراقصات باقلت أليه والى صحبه.

المواويل والاغلى الوطنية الترحيبية

كلّ سنة لمثل هذه الزيارات.

هذه الظروفُ الصعبة.

وبمساعدة رمزية من الدولة.

من رحبة عكار.

انتقلت الى رحمته تعالى المأسوف عليما انتقل الى رحمته تعالى المأسوف على روسيتا مارون عازار سالم تئال حمادة زوجة طلتيوس عبدو أبرهيم الخوري اولادها مبارون وندى زوجية المهندس جيوزف نجل شقيق الرُئيس صبري حمادة، اخوانه اسعد ابو كرم وعائلتما ومدى عدئلن ونزار وسعدون ومحمد خير والمرحوم

شقيقها نقولا مارون عازار وعلالته واثل، اخواته سعاد ووفيقة ورابية ومي شقيقتاها سيدة زوجة جينور بيطار وعاقلتما تقبل التعازي في منزل شقيقه سعدون في للمرمل طوالَ ايلَمِ الاسبوع.

(في الممجر) وفيوليت زوجة ميلاد نعمة الله سنفها للياس عبدو الخوري وعاثلته ينعونها بمزيد من ألاسى-تقام الصلاة لراحة نفسها الساعة الرابعة بعد ظمر السوم الخميس ٢١ ايار في كنيسة السيدة الدبشية الرعائية في غزير. تَقَبَّلُ السَّمَارُي قَبَلُ النَّفْنُ وبعنهُ في صالون

الكنيسة ويومي الجمعة والسبت ٢٢ و٢٣ منه في منزل الفقيمة في الدورة قبالة ممثل مستشفى مار يوسف ولدا الفقيدة للدكتور كريكور موراديان وُجان مورانيان وعائلته (في الممجر)

بناتها دليتا زوجة بيتشينو وعائلتما (في المهجر) واستريد شقيقما فردينان وعلالته شقيقتما قطوانيت رولو وعلالتها (في المهجر) انسباؤها ماري ارملة العرحوم ساعي مومجيلن وعلائتها (في العهجر)

واليز ارملة ألمرهوم انطوان مورانيان وعظلتما (في الممجر) ينفون فقيدتهم الغالبة المرحومة انجيل ارسين مومجيان ارملة المرحوم بول مورانيان حتفل بالصلاة لراحة نفسما الساعة الثلاثة بعد عمر غد الجمعة ؟؟ أيار في كنيسة مار الياس الترمن الكاتوليك في ساحة الدباس تم توارى فن العُلالة في الشفرونية. مي سن المسلمي المسبت والاحد 17 و15 منه في منزلها في المكونة شارع مار جرجس

> لارجاء اعتبار مده النشرة اشعارا خاصا. قداس وجناز

في ٺڪري جوزف ولور مغيزل يقام قداس الساعة السادسة والنصف مساء السبت ٢٦ ايار في كليسة المظمن في السونيكو. تدعبو المباثلة الامل والاصدقياء الى

مشاركتها في الصلاة.

في الملاة راجية أعتبار منه النشرة اشمارا خاصا.

de mai, 47 pages de voyage dans un nouvel

## حميد: اجتماعات لبنانية عربية تثمر نتائج ايجابية للطفولة

الشؤون الاجتمانية وبين المبلس العربي عقد أأمجلس الاعلى للطفولة لجتماعه الطغولة والتنمية وبالمنجزات التي غام السابع والعشرين في وزارة الشؤون الاجتماعية في مبنى الستاركو برئاسة ويقــوم بهــا هذا المجلس من خَـــلال توجيمات رئيسه الامير طلال بن عبد الوزير ايوب حميت بصفته رئيس المجلسء وحنضور المدير العنام نعنمت كنعان ووفد النجلس العربي للطفولة وشنند الوزير حميند على ضرورة والتنمينة برئاسة منسقته البرامج "الاستفادة من التجارب المكتسبة ان للقطاع الاصلي وللاقطار العربية لم للرؤى والمشاريع في المجلس كـوتر لبو غـرالة ومساعدة المنسقة خديجة زعزع وذبير التي ينرسمها المجلس العنربي الطفولة لأدراسات والبحوث للنكتور سآمي عصر والتَّنَمِيَّةُ والتي توصل مُجتمعناً التربي ألى مزيد من المناعة والقوة لان الاطفال هم

مستقبل الاوطان

ئم بدأ <del>المجتمع</del>ون بدرس جـدول

الاعبال وتم توقيع محضر الاجتماع السابق

تلاه اجتماع تشاور مع وفـد المجلس

العربى للطفولة والتنعيبة حول امكانات

التعاون في المستقبل علماً ان المجلسين تعاونا منذ العام ١٩٩٤ في مشاريع عدة.

وتطرق المجتمعون آلى العديد من المواضيع التي شملت القطاعين الرسمي

والاملي أضافة الى المنظمات الدولية معً

(دالتي ونهرا)

والشار الابلتي نمر الى "ان لبنان هو

وامل "ان تكون هذه الزيارة بداية

ورد السفير الفرنسي بكلمة جه فيما:

برونستانتياً، ونحن لنا علاقات طببة

ومن الطبيعي ان نساعيد جـم

اللبنانيين الندين يريدون دائماً ان تبقى

اللغة الفرنسية من لغات بلدهم الاساسي،

لتما تشكل جزًّا ممماً من التقاليد

المنذا، فيان أحيد المدافناً مو تدعي

الفرنكوفونية في لبنان، لتصبح لُغة مممةً في لبنان، اضافة الى لفتـه الام واللغـة

اللبنانية وثقافته وحضارة لبنان.

"اشكركم على دعــوتكم ســفــيــرآ

والامين العلم للمجلس الاعلى للطفولة فى لبنان عُسان خليل واعضاء المجلس. فى بداية الاجتماع تكلم الوزير حميد مرحبأ بوفد المبلس العربي للطفولة والتنمية، مشدداً على "أنّ مثل هذه الاجتماعات الدورية تثمر نتلئج ايجابية من أجل أسعاد الطفولة وتحصينها في من بين اطار المظلة الكبرى الا ومي شرعة حقوقً الطفل التي الضم اليما لبنان والكثير من

الاقطار العربية". ونوّه بالتُعَاون القلام والمستمر بين المجالس المتخصصة في لبنان ووزارة

## الْتركيزُ على دور جامعة الدول العربية. جوانو في مقر الرهبنة المريمية المارونية:



الأباتي نمر وجواتو والأب عيد. زار السفير الفرنسي دانيال جوانو، الرهبنة المريمية المارونية في زوق مصبح، حيث كان في استقباله رَئيس الرمبنة الإباتي سنعتد نمر ومنجلس المدبرين ورئيس جامعة اللويزة الاب فرنسوا عيداً وجال السفير جوانو في رفقة الاباتي سعد نمر والصاضرين في ارجاء المبنى الجنيد للجَامِعة، ثمّ آنتقَل ألى صالون المدرسة حيث التقى الطلاب النين القى باسمهم كل من شارل حداد، وكارلا جاموس كلمة ترحيب، ورد السفير بكلمة تمنى فيها للطلاب النظ في المدرسة وفي المجتمع، وقال لهم، "اعملوا جيداً،

ُ وبعد جُولته في أتحاءُ متحف المدرسة:

ومناًمم بنعمة تلقي العلم وسط جو تربوي مماثل لمدرسة سيسة اللويزة، ومي من المدارس التي تتــمــتع بصُّلة الوصّل بين الشرق والغرب. انتقل السفير جوانو الى مأدبة غداء اقيمت في الدير، حيث القى الاباتي نمر

قَديمة وعَلَّلية، لائنا نَحْن لَخُوةٌ وفُرنسا

لبنائيينُ. اتت لبنائي اذن الت مُحطُوطُ . فلبنان يمثل الكثير من الامل وتعدد

في خمس من مدارسنا". دائماً شاكر لموقف فرنسا السياسي الداعم له، ولا يسعه في المقابل الا تقديم المشاعر الطيبة لما والاخلاص للسُيرُ مَعاً طُّول الطَّريق". بالجامعات الفرنكوفونية، ولنيكم جامعات عدة في بلدكم الذّي ينقى المركز الأساسي للفرنكوفونية في الشرق الاوسط. فأأتتم لديكم الحظ الكبيسر بكونكم

كلَّمة، رحَّب فيَّها بالسفير الفُرنَّسي،ُ وقال: "ان علاقتنا بفرنسا هي علاقة

لاتكليزية . وأضَّافَ: "أن فرنسا هي صديقة لِدِمِيع اللبنانيين، ولبنان يعتـمّـد ثلاث لفـات اساسيةٌ في التعليم المدرسي والجامعي، اللفة الأم، اضافة الى القُرنسي والتكليسزية، وهذا الامسر مسهم جسداً

الفخل في تربيته وتثقيفه". ذكرى اسبوع

تصادف الجمعـة ٢٢ ايار ذكـرى مـرور

سبوع على وفاة فقيننا المرحوم

شقيق المرهومين حسين ومحمد، اولاد شقيقه للدكتور علي والمهندس مصطفى وإيرهيم وراكف فتتلى أي من الذكبر المكيم على روسه ويقام مجلس عزا الساعة للثالثة بعد ألظهر فّي النّائي الدّسيني في بلدته البابلية. الأسفون آل فاضل وعموم نمالي البابلية.

حسن علي فاضل

#### الدكتور رياض جودت قزعون خقبل التعزّي في منزله في بيروت شارع القامرة قرب مستشفى الجامتة الاميركية بناية اديب ربيز اليوم الغبيس ٢٦ ايار قبل الظهر وبعده

في مرور لسبوع على وفاة فقيدنا الفالي

ذکری اربعین في مرور لربتين يوما على وفلة البرحوم تعمة الله حاود الهاشم يقلم قداس وجناز لراحة تعسه الساعة العاشرة مباح الأهد ١٤ أيار في كالتدرائية الروم الكاتوليك في جديدة مرحقيون.

والممجر يدعون الامل والاصدقاء الى مشاركتمه في الصلاة راجين اعتبار منه النشرة أشعارا خاصا. في مرور لربعين يوما على وفاة المرحوم وديع عطيه يقلم قعاس وجنآز آرآحة نغسه الساعة للعادية عَشُرةَ قَبَلٌ ظُهرُ النَّسِتَ ١٣ ليلز تي كنيسةً نياح السيدة في رأس يروت شارع العكدول. تُقَبِّلُ التعَازِي فِي مالُونَ الْكَنِيــةِ." عَنَائِلَةُ الْفَـقِيـدُ تَنعُـو الأملُ والأصبقــةُ الى

زوجة الشقييد واولاده وعالاتكمم في الوطن

#### يشاركتها في الصلاة، راجية اعتبار هذه النشرة

ذكرى سنتين في مرور مستتين على وفاة المرحوم الخوري فادي – بطرس رزق الله السائسة والنصف مساء اليوم الخيس ١٦ ايار فى كنيسة مار جرجس في اللويزة. علَّالَة الققيد تدعو ألامل والاصدقاء الي مشاركتما

## NGUN

## NOUN,

espace jungle, fiesta





#### سوهارتو ... وأمثاله!

في النماية لن يخلف سومارتو غير سومارتو نفسه. ليس من حيث النهج السياسي، ولكن من حيث التبعات الاقتصادية والاجتماعية الثقيلة التي تركها نهج الرئيس الاندونيسي على الشعب الذي يمتف منذ اسابيع: "السقوط لسوهارتو ونعيا

والواقع ان رحيل سوهارتو من الحكم لن يضع حداً للأزمة الاقتصادية التي تعصف ببلد المئتى مليون مواطن والذي يتكون من ١٧٥٠٨ جزر ويضم حوالي ٢٠٠ مُجموعة عرقية ويتكلم حوالي ٥٠ لغة ولمجة... ذلك أن أي رئيس جديد سيكون مضطرا لتنفيذ التوصيات التى وضعها البنك الدولي وصندوق النقد الدولي، كشرط للحصول على المساعدات الضرورية للخروج من الازمة، التي فاقمتها الانميارات في اقتصاديات "النمور الاسيوية" وبينها أندونيسيا.

ان القراءةً في هذه الشروط، سرعان ما تقود الى مفاقمة الازمة والاضطرابات، ذلك ان المطلوب تنفيذ سياسة ضرائبية صارمة ستؤدى الى خفض قيمة المداخيل وارتفاع نسبة البطالة وهذا ما يزيد من سوء احوال الطبقات الوسطى والدنيا، التي سببت الازمة

أن الدلول الناجعة للأزمة الاقتصادية – المعيشية تتطلب وقتا طويلًا واجراءات واسعة، وليس في الافق السياسي أو حتى العسكري الاندونيسي من يملك خطة سحرية تنهي معاناة الشعب بمجرد خروج سوهارتو من القصر الرئاسي، وسرعان ما سيكتشف "الاسلاميون" والطلاب النين يقومون بالتَّظاهرات الآن، ان تُبدل الوجوه لا يُعنَّى بالضرورة تبدل الاحوال، فانهيار العملة الوطنية ودوامة التضخم المالى والفساد المتجذر في الحياة الاقتصادية علل خبيثة لا يمكن الخلاص

وسواء بقى سومارتو او جاء مكانه وزير الدفاع الجنرال ويرانتو، او قائد القواتُ الخاصة الجنرال برابوا [وهو صهر سوهارتو] او حتى غيرهما من وجوه المعارضة مثل امير رايس زعيم "الدركة المحمدية"، فان الفاتورة الثقيلة ستبقى ملقية على كاهل الاندونيسيين، الذين يخشى ان يكتشفوا غدا انهم كمن استجار من الرمضاء بالنار. وهذا مًا يوسعَ اطار الفُوضى في بلدُ الموزاييك الجغرافي والعرقي، واستطرادا يوسع اطار الشرذمة واحتمالاتها.

وفي غياب الاحتمالات العربحة، كم يبدو الجو خانقا في اندونيسيا التي لم تعرف غير رئيسين خرجا من الجيش؛ احمد سوكارنو الذي للانقسام في ظل التنافس الضَّمني بين ويرانتو وصَّهر الرئيس برابوا. اذاً يا للفَظاظة:

الفساد يقف في ظل مياح الجماهير ليعد، بالاصلاح. فها هو سومارتو لا يتوانى ومو الذي صنع الامتراء الرامن، في اطلَّاق الوعودُ الاصلاحية، ولكن من يصدق بعدماً وصل النهب الرئاسي مرحلة تثير سخرية الاقدار، ذلك أن التروة الشخصية لعائلة سومارتو تبلغ (٤ُ مليارا من الدولارات وهو المبلغ الذي يساوي تقريبا مجموع الدين العام والذاص المترتب على اندونيسياً؟!

لا بل اكثر في ظل انعدام البدائل على صعيد القيادات المحتملة والطولُ الاقتُصاَّدية اللازمة. فانا كان الجنرال برابوا صمر سومارتو ولن يشكل بديلا افضل، فان الجنرال ويرانتو وزير الدفاع الذي اظمر دعما متزايدا للرئيس في اليومين الماضيين، هو أيضا من محتكري الثروات مثل عدد كبير بن المسؤولين، حيث تعدثت التقارير عنَّ امتلاك زوجته حصصا كبيرة في الاستثمارات العقارية والفابات.

واذا كُأنت ديون اندونيسياً تحتاج الى مزيد من شد الاحزمة على بطون المواطنين الخاوية، وهو ما يشكل تحديا قاتلا لأى رئيس جديد، فأن تقارير البنك الدولي تؤكد انه في ظل الازمة المالية الراهنة، فإن الحكومة الاندونيسية لا تستطيع تمويل عمليات شراء أربعة الاف طن من الارز تحتاج النها خلال هذه السنة. وفي ظل التناغم بين سومارتو والجيش حتى الان على الاقل،

والتحالف بين الطلاب والاسلاميين، تبدو الابواب الاندونيسية مشرعة على احتمالات مقلقة تُذكر بالأضطرابات التي اوقعت عام ١٩٦٥ -١٩٦٦ ما يقرب من نصف مليون قتيل. 

والسؤال: متى يتعلم الحكام أنه في غياب الديموقراطية، يمكن توفير الثروات الكبيرة لكن يمكن توافر كثير من الدم والفوضى

ومو سؤال مطروح بنسب متفاوتة النبرة على كثيرين من الفاسدين صفارا وكُبارا، في لبنان وفي العالم العربي الذي يعجُّ بامثال سوهارتو.

راجح الفوري



SPECIAL MEAL 12.000 LP 1- Burger, Fries, Salad, Dnnk 2- Pizza. Salad. Drink 3- Frankfurter, Fries, Salad, Drink Pasta, Salad, Drink

Blues Night " Saturdays ORIENTAL NIGHT "

New York Connection

Kaslik main road, Facing the Carting Ph: (09) 635402 (03) 63988

رئيس التحرير : السي العاج

مجلس التحرير

## هدف يتطلع اليه كل باحث وامل يتعلق به كل مصاب

بمرض يهدد حياته. أستطاع علماء استنساخ نعجة من خلية واحدة وتكوين اجنّة اطفال في النابيب اختبار اما شفاء مصابين بلمراض قاتلة فلا يزال مدفا.

وَلْلُمرة الاولى منذ اكتشاف البنسلين في ١٩٤٥ والحافة المزدوجة للشَّفرة الوراثية "دي ان أَيِّه" في ١٩٥٥ يقف العلمةُ على عتبةً عصرٌ نمين الطبّ. بعد سنوات قليلة من بداية الالفية الثالثة وفي السنة ٢٠٠٥ يكون أتم علَّمهُ أكثر المشروعات الطبيَّة طموحا الا ومو "الجَينومَ" أو الذريطة الكاملة للَّجينات البشرية ـ ومتوالياتما. ويتنبأ علمه طب ان هذا الانجاز سيفجر ثورة

قالً البروفيسُورُ كارول سيكورا العالم في المركز البريطاني الامبراطوري لابحاث السرطان: "في غضونٌ ربع القرن الآتي سيكون لمَّذه الخطوة تأثير هائلٌ. ستزيدٌ منَّ معرفَّتنا لعملية المرض وهذا سيؤدي الى علاجات جديدة. وربما يمكن القضَّاء على الامراض القاتلة الرئيسية خلال الخمسين

في نُصف القرن الماضي تمت اغلب الانجازات في علاج الأمراض من طَريق المَلاحظة الطبية المحضّة. ووَّصفُ اكتشاف الكسندر فليمينغ لذواص البنسلين المضادة للبكتيريا بأنه "مصادقة العصر الكبرى" قَالَ سَيْكُورا: "انتهى عصر المُلاحظةُ فَي الطب. لأننا امعنًا

النماية. والآن يجب أن يكون ما نفعله طريق التصميم البيولُوجيّ. وخاصة العقاقير، ويمكن ان يكوّن هذا منتجا

الْمُشْروع نفْسُه لَنَّ يُشفي اي مرض. لكن ترتيب كل الجينات البشرية في متتاليات والقدرة على مقارنات باستخدام تكنولوجيا الشرائح الجينية يساعدان صناعة العقاقير على تصميم ادوية أكل مريض على حدة يعاني نوع من العلل من خُرف الشيخوخة (الزّهايمر) الى الربو الى الْأَزِّمَاتُ الْقَلْبِيةِ الَّى الْسلِ. قال سيكورا ان اقتران مشروع جينوم بامكان الكومبيوتر

وفي عصر ما بعد مشروع جينوم يستط*يع الا*طبا<sup>ء</sup> من طريق الْتُطِّيلَ الْجِينِي تُقَديرِ الْمُشْكَلَةُ عَلَى اسْأَسُ التركيبُ الجزيئي والقيَّام بعملية تصحيح محددة لكل مريض.

سان فرنسيسكو لتخليق اجسام

وتبدو هنه الوسيلة واعدة، وهي

يمكن ان تعملَ بآستخدام الاجسُّ

الخسثة.

المستخدمة.

مضادة تطرب البروتينات التي تنتجها

المضائة وحدها او مع مائة مشعة او

سامة توجمها مبأشرة لقتل الذلايا

وأن كانت اعمال البروفسور جوداه

فولكمان، من بوسطن، اثارت الكثير

من الاهتمام في مجال "تجويع" الخلايا السرطانية وقتلها عبر "تكميم"

الاوعية العقيقة التي تزومها الفذاء،

فَانَ ٱلْمُؤْتُمِرِ كَشَفُ عِنْ وَجُودِ ثَلَاثُ

مجموعات بحث اميركية أخرى على

الأقلُّ تعمَّلُ في المُجَالُ نَفْسُهُ حَاليًا. وتبدو واعده التنائج الاولية للابحاث

الْجَارِيَّة على مرضى مصابِّينَ بسرطان الكلي او السائل اللمفي، لتحديد

الجرعة ومدى سمية الأجسام المضادة

وتكمن اهمية التجارب الاخيرة في أنها

تجرى على الانسان، اما اعمال فولكمان فهي على الفئران.

المناعة لدفعة الى أثتل الذّلايا

حساسة للادوية.

قابل للائتشار.

ويسعى الباحثون أيضا أأى التوصل

الَّى لَقَاحَاتَ تَعَمَّلُ عَلَى "ايقَاظَ" نَظَلَم

السرطائية. وهناك بعض التجارب في

مجال المندسة الوراثية تسعى الى

لصلاح بعض المورثات المشوهة أو

ادخال مورثات تجعل الخلايا السرطانية

ومقابل هذه أأوسائل المتقدمة والتي

يواصل الاطباء مساعيهم لتحسين اداء

تُعتمد على "التكنولوجيا المتطورة"،

طرق العلاج التقليدية، أذ اكدت

تلكسول، وهو احد الادوية العالية الفعاليَّةُ ۚ المَضَادَّة للسرطانَ، يساهم

في مضاعفة فاعلية الأدوية التقليدية

ويزيد بنسبة ٢٦ في المئة فرص الحياة لدى النساء المصابات بسرطان

الا ان الخبراء يقولون انه لن يتم

الاستفادة من كل التقدم المدرز اذا

لم تحترم القواعد الاساسية للعُلاج.

ففي دراسة للكلية الاميركية للجرادين

ان ربع النساء اللواتي خضعن لعملية

دراسة واسعة النطاق ان دوا

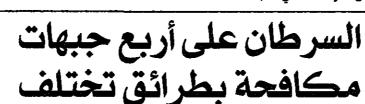
باتريشيا ريني

(رويترز)



النظر في كل شيء. جمع الناس كل ما يستطيعون من نباتات وطوالب للبحث في خواصما الدوائية. وصلنا الى

سيفجر ثورة في فهم طبيعة آلامرآضُ. من مزايا مشروع جينوم انه يمكن في المستقبل ان يجنب مرضى السرطان مشقة العلاج الكيميآئي الذي يسبب سْقَوْطُ الشُعر والفثيان بأدويَّة خاصَّة لَّكل مَرَّيضَ طبقا لعملية مسح جيني. والعلاج الكيميائي لا يفرق بين خلايا سرطانية وخلايا سليمة.



الاطياء في غمار الحرب ضد السرطان على اربع جبهات تتنوع بين الاجسام ﻧﺪﺓ، ﻭﺍﻻﺩﻭﻳﺔ ﺍﻟﺘﻰ ﺗﻮﻗﻒ ﻧﻤﻮ الاوعية الدُقيقة المغنيّة للاورام، والمندسة الوراثية واللقاحات وتعتمد الوسائل التي عرضت خلال المؤتمر الرابع والثلاثين للجمعية

الاميركية لمكافحة السرطان والذي دوا؛ منما مع نَماية السنة في لَخْتَتُمُ أَعْمَالُهُ الثَلثَاءُ في لُوسُ أَنْجَلُسُ اسلوبا جديدا في المكافحة. وتمدف للطرق ألجديدة الى مماجمة ألورم نفسه دون المساس بالذلايا السليمة خلافا للأسلوب القديم الذي اتبعه الاطباء لفترة طويلة وكأنوا خلاله يجمدون لقتل الخلايا السرطانية

ومي طرق توقفت عن تحقيق اي طرق العُلاج الجديدة في موازاة الطرق التقليدية، وريما بدلا منَّها. وتعمل الاجسام المضادة (الوحيدة

الولايات المتحدة، على تحفيز ً النظام المناعي، فالجسم الذي ينتج طبيعيا اجسامًا مضادة تتعرفُ آلي الفيروسات والجراثيم وتطربها، لا يستطيع في المقابل التعرف الى الخلايا السرطأتية، ومن هنا جاءت الفكرة للطبيب ىنيس سالمون من جامعة كاليقورنيا في

الكلون)، والتي يتوقع تسويق اول

لوس أنبلس وشركة "جنتتك" في بالمواد الكيميائية والاشعة او الجراحة،

## مكيّف الهواء في السيّارة سبب بكتيريا وفطر مؤذيين

اتلانتا (جورجيا) – رويتر – قال باحثون أنَّ البكتيريا وَالفُطر في مكيفات السيارات ربما تمثلان بشكلات صدية لمن يعانون الدساد او ضعف جماز المناعة. واوضح مؤلاء انُ دراسةً مبذّرات اجمزةُ ٱلتكّبيفُ في ١ُ٢ سيارة توصلت الى وجود العديد

#### لا فياغرا رسمياً في الامارات قيل نهاية السنة

— و ص ف — اعلن مسؤول في وزَأَرَة الْصُحةُ الاماراتيةَ فَي تَصُرُيحُ نشر امس الاربعاء ان عقار "فياغرا" لن يُحخلُ دولُةَ الامارَّات قَبْل نَمايُّةً السنَّة الجارية.

وزارة للصحة مريم كلداري قولها آن شُركة "فليزر" الاميركية المنتجة لعقار "فياغرا" لم تتقدم حتى اليوم بطلب لتسجيله على لائحة الأدوية المسموح بتداولها في الامارات. وأوضحت "أنّ اتخاذُ القرارُ في شأن أَلمُوافقة على ۖ التسجيل يستقرق نحو ستة اشهر على الاقل من تاريخ تقديم الطلب"، واستبعدت السماح بتداول العقار في الامارات "قبل نماية السنة".

من انواع الفطر والبكتيريا، كما اشتكى لصحاب هذه السيارات من روائح غير مستحبة. ولم تتعد فترة استخدام هذه الَّمَكَيفات التي صنعتها سُت شركات مختلفة في ثلاث دول مدة عامين.

وقال روبرت سيموئز استاذ علم الاحيا في جامعة ولاية جورجيا أن نمو البكتيريا يمكن ان يسبب مشكلات للمصابين بضعف جَهَاز المناعة او بحساسية ضد الفطر. وقدم هنا البحث الى مؤتمر للجمعية

ألامبركية لعلم الدشرات، ولاحظ سيمُونز "أي نُوع من ضعفُ المناعة لدى الشخص يجعله اكثر عرضة لمنا النوع من المشكلات، موضوع الصحة منا مو أن الناس مصابون بالدساسية من الفُطر"، وقال إن الْأَثْار الصحية لاستمرار التعرض للميكروبات ما زالت غير واضحة و"لا احد يعرف حتى هذه المرحلة مدى خطورة وجود نسية قليلة من التركيز لهذه الكائنات على المدى البعيد".

وقال الباحثون ان البكتيريا والفطر قاوما درجات مختلفة من الدرارة في المكيفات التي خزنت في منطقة جافة لمدة عامين رغم أنما نمت وسط رطوبة مكيفات المواء. واوضح سيمونز "عندما ترتفع درجة الدرارة ويجف الجو فانما (البَّكتيريا)

تكمن وتقاوم وعندما تقل درجة

الدرارة ويصبح الجو رطبا تتمو ثانية".

جَرَادُيّةٌ تدفظية للتُديُّ لا يتبّعن علّجا بناسبا في ما يعد، وآته "كان من الممكن تجنيب آلاف النساء اجراء عملية استئصال الثدي لو ان الدراحين اتبعوا القواعد الموضوعة قبل ست سنوات".

فيليب كوست

قال مسؤولون في متحف الفن المديث في روما آن ثلاثة رجالً اقتحموا المتحف ليل الثلثاء - الاربعاء وسرقوا لوحتين لفاتسان فان غوغ ولوحة لبول سيزان.

ولفادت التحقيقات الاولية ان الثلاثة كانوا ملتمين ودخلوا غرفة مراقبة المتحف اولا وشلوا حركة ثلاث نساء مسؤولاتً عن المراقبة، قبل ان يبلغوا الصالة التي فيها اللوحات الثلاث "البستاني" و"فتاة ارل" لفان غوغ و"كوخ جوردان" لبول سيزان التيّ يعتقد انها آخر ما رسمه قبلُ وفآته عام ١٩٠٦.

وقالت مديرة المتحف بيلتكا

"البستاني" لفان غوغ.

المتحف الينا دي ماريو "كانت فردية فضلا عن نظام انذار لعمل على ابطال الأندار". واستولى الرجال الثلاثة كذلك على

مبلغ من المال لم يحدد وكان

محفُّوطًا في صندوقَ المتحف قبل ان

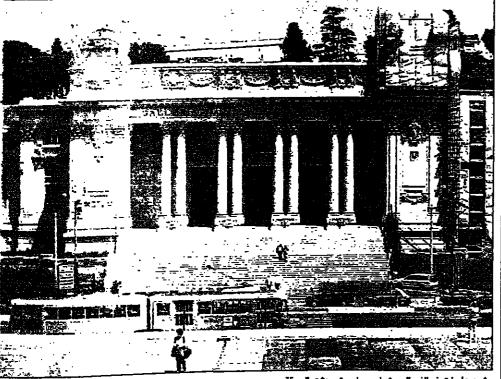
يلوذوا بالفرار. اليساندرا بيئتو ان اللصوص اتجموا حملت السرقة حوالي الساعة مباشرة للى اللوحات متجاهلين تحفا ۲۲,۲۰ لیلاً. قبمة أخرى في غرفة ملاصقة. وفي وقت لاحق امس اعلنت وكللة واللوحات مشمورة جدا ولا يمكن الانباء الايطالية "ايه دي ان پیعما. وقالت بینتو ان مذا قد یعنی كرونوس" انها تلقت مكالمة من ان جامع لوحات قد يكون وراء مجمول حول دافع سياسي وراء السرقة. وقلات مسؤولة الاعلام في اللوحات الثلاث متصلة بأجهزة انذار المتحف واجير اللصوص الدارسات

قتاة ارل افان غوغ.

سرقة فان غوغ وسيزان

٣ لوحات من قلب المتحف

سرقة اللوحات. ونسبت الوكالة الى المتحدث قوئه اسنبلغكم شروطنا كاملة شروطة سياسية مقابل اعادة لوحلت فأن غوغ وسيزان". وقَالَتُ الوَكَالَة ان صوت المتحدث كان هادنا وتميز بلكنة خاصة.



مشمد علم لمتحف للفن العبيث في روما حيث حدثت السرقة.

## نابوليون في المزاد صفحة وشعرة

نيويورك – وص ف، رويترز – بيعت صفحة من مسودة مخطوطة "مذكرات في سانت هيلين" التي كتبها الامبراطور نلبوليون الاول بـ٤٦ الفا من الدولار في مزاد علني نظمته دار كريستيز في نيويورك لبيع قطع تذكارية تعود الى العمد الامبراطوري الاول في فرنسا. ويعلِّقِ نابوليون في الصفحة التي تضم ريــــن جريرن ي ١٢٠٠ كلمة وكتبها اثنه نفيه من علم

وييعت خصلة من الشعر "نسبت" الى الامبراطور بـ ٩٢٠٠ دولار، وكان قدر تمنها بثلاثة الاف ١٨٧٩ الى ١٨١٩ على التقويم ١٨٩٩ الى ١٨٩١ على التقويم البمغوري الذي فرض في ١٣٩٣ البنظام العشري الذي لدخل في بعد ان كلن مقدرا قبل البيع ان تبلغ ٥٠٠ الف دولار فقط

وباعت كريستيز بـ٩٧٧٥ دولارا كتاب "تُورثبرائد" الذي يصف فيه قبطان السفينة نلقلة تأبوليون الى جزيرة ساتت ميلين تفصيلا الدالة النفسية للمنفي. وكأن قدر تمنما بما بين آربعة الاف وستة الاف دولار. ويلفث حصيلة تذكأرات نابليون التي يبعث في العزاد بـ٦٠١ مليون دولار

Sahrat Oud Khodr Hassoun Thursday - Friday Reservations Tel:01/354437 La Brasserie du

تمدر عن النمار " شجل-

http://www.annahar.com.ib/

ىير التحرير التنفيني : ادعون معد بيئة وتراث : راجح الفوري بؤسسها ١٩٣٢. جبران تويني : جورج ناميفً محلبات سياسية عريبات ودوليات : سحر بعاعيري : جماد الزين ديبلوماسيات وقضايا رئيس مجلس الادارة: غسان تويني ودنيات شوقي ابي شقرا ثقافة المدير العام، حيران تويتي

بول شاوول

Fridays

المدير المسؤول

الادارة والتحرير، دار التعاونية المحفية، شارع مصرف لبنان – ص. بـ ١١/٢٤٤٥ – بيروت / لبنان – تلفون، ١/٣٤٠٩٠٠ - ١/٣٥٢٧٥ - فلكس، ١/٣٤٤٥٦٧٠ ، مكاتب المناطق: • طراباس - شارع التل، مي التل، • طراباس - شارع البديزات، مجمع طراباس، تلفون/فلكس، ١٦/٤٢١١ - ٣/٣٠٩٠٠٠ - ٣/٢٠٩٠٠٢.

ه عكار - تلفون، ٢٧٧ - ١٦٨٦٩٦ - ١٠ - ١٦٨٦٩٦ - شارع رياض الملح، عي الدكرمان، تلفون/فلكس، ٢/٢٢٤٠٥٥ - ٢/٢٢٤٢٦٠ - ٢/٢٢٤٢٦٠ • النبطيه - تلفون، ١٦ م ٧/٧١١ - ٢/١٢٢٧٠ - مور - تلفون، ٢٠ ١٤٧/٧٠ - ١٨٧٩ - ٠ جزين - تلفون، ٧/٧٨٠٥٢٥ ، ه الشوف – تلفون، ١٠١٨-٥٠٥ – ٢٥٢٠٠٢٤٢ م الشويطات ـ تلفون، ٢٦٠٤٢٢٥ – ٢/٢٤٢١٤٤ ه زطة – تلفون، ٥٢٥٤٥٠٥. بعليك - دي القلعة: شارع عبد الطبع المبار، تلفون/فاكس، ١٤٢٤٧٤٤٤، - ١٢/١٤٢٤٥، ه البقاع الغربي، واشيا - حامبيا - تلفون، ١٥٤٥٤٥٠. المكاتب الدولية: • القامرة - تلفون، ٢٧٩ -٦٤-١- ٥ محشق - تلفون، ١٢ ( ١٣٧٣- ( ١٣٦٠- ١-٩٦٣

عملن – تلقون: (۱۲۲۲۲–۳-۹۹۲ – فاکس: ۱۹۲۴–۳–۹۲۴ • FRANCE: 35, rue d'Ariols - 75008 Paris - Tél.: (1) 42.25.83.55 - Fax: (1) 45.63.85.02 U.S.A.: Contact M.E. - 529, 14th Street, N.W. - Suite 1122 - Washington, D.C. 20045 - Tel.: (202) 783 0337 - Fax: (202) 783 0326

الانتاج، البطاع التعاولية المحلية شهيل. - العدير العلم وليد تويتي - شارع مصرف لبنان

coorint@annahar.com.lb الإعلانات؛ برس مينيا – تعلم ه الاشرفية، بتلية مينيا سنتر – قعملوي – ص.ب. ١١/٦٨٨ ببروت/لبنان الإعلامات؛ برس مينيا – سم – استريب بيت بيت سر – سيون – س ميا ۱۰۰۰ بيروت بيس . تلقون: آ۱۱۵۰م/۱۰ – ۲۰۰۰م/۱۰۰ م فلكس: ۱/۵۲۱۶۵ مه الميرا، طابق عارس – تلقون، ۲۵۲٬۵۲۰ از آگا علين. ١/٨٢٤٧٢٢ • طرابلس: شارع عزمي – بغلية عوده – تلفون، ٤٣١ - ٢٠٠٤. التوزيع: الشركة البنانية لتوزيع المحف والعطبوعات شهيل. – شارع المعطري – صحب ١١/٢٠٨٦ – وروت/ابنان

النشترلكات، ترويج شجم، بناية مينيا سنتر - النشرفية العكاوي - بيروت/بنيان

ص. بد ۱۱/۲۲۲ - بيروت/لبتان - تلفون، ۱/۲۶۹۲۲ - ۱/۲۶۹۹۲ - ملكس، ۱/۲۶۹۹۴ - ملكس، ١/۲۶۹۹۴

ما المارد - ۱/۲۱۰۲۰ - ۱/۲۱۰۲۰ - فاكس: ٥٥٤٤٢٠١٠ - ٦٨٢٢٢٦١٠٠ تلغون ۱/۵۱۲۵۵۵ (arwij @annahar.com.lb العسن ۱۲۹۲۳۵۸۲۰ العسن

غزو في غير محله

سعروسة. غير أن "الفولكلور" السياسي أي مرة الخرى الا أن يبتدع أنا أقليمة جميدة – قديمة لتقاسم الدصص تدت شعار الائتلاف والتوافق وتجنب معارك "كسر العظم". وكأن بديموقراطية باتت نقمة بدل ان تكون نعمة، ومدعاة تقاتل لا مجال تنافس مشروع من اجل المصلحة العامة. بين استخدا التابهة. لا أحد يرفض التوافق على الاصلح والاكثر كفاية، لكن فرض التوافق لمجرد تقاسم

الجبنة يضرب الفاية من عمليا الانتخاب ويحولها فولكلورا

جوزف خليل

# استبشرنا، واستبشر معنا اللبنانيــون، عندمــا حــزمت

بدأت تشكل نواة لوائح. وفي انتظار الاعلان عن تشكيلة اللائحة التي يرعُـأُهَا الرئيسُ رفُـيقَ الدريري ويتكتم على السمائما، علمت "النمار" الله تم تشكيل نواة

الارتُونكُسُ) وشُرِيل نجاسٌ وعنَّمر باروديُّ (عنَّ الكاثوليك)، والبر ملكي (عن الاقليات). ومع ولادة هذه اللائحة، بات في حكم المؤكد استحالة الوصول الى لائحة توافقية واحدة في بيروت، كـمـا كـان يطمح الى نلك الرئيس

الاتصالات التي يُقودها فريق الدريري السَّياسي. اتتخابية ضُخمة ولا الأمكانات المادية، اضافة الى تطلعها لكسب الوقت للقاءات مباشرة مع الناس، لشرح برنامهما ألانتخابىء وامدافها السياسية الراميَّة، ليس فقط للوصُّول الى المجلس البلدي،

أُ- مُسَّارِعة "لائحة بيـروتُ" إلى الاعـلان عن نفسما، الامر الذي يدّل على عزمما خوض معركةً انتخابية، لا سيمًا أن أعضائها كانوا خارج دائرة ومدف هذا الأعلان المبكر هو الاستعداد للمواجهة المنتظرة، وخصوصا أن اللائحة لا تملك ماكينة

بلُ لِتَباتَ وجُودها في مُواجَّهة "قَوَى السَّطَة". `` ١- عـدم تمكن الرئيس الحريري من التـوافق مع المسيحيين عمومًا، وتبار المعارضة خصوصًا. فبعد اسابيع من الاجتماعات والوساطات، اضطلع بها أساساً الوزير فؤاد بطرس وشخصيات ارثونكــسيــة أخـرى وصلت الامــور الى النقطة الْشَائكة، وخُصوصا بعُدما رفع العماد ميشال عون

لتّشكيل ُلائحة أثتلافية مع الدريري تسمي فيما المرشحين المسيحيين، فأذا بموقف العماد عون يحول دون ذلك. ولا تزال بعض الشخصيات المسيحية تتابع مساعيها للتوفيق بين الاطراف المعنبين، فيّ للمريري، وذلك لاسباب عدة ايرزها،

محلولة للوصول الى حلّ توافقي يرضي الجميع. ٣ عدم نجاح محاولات الأتفاق مع "الجماعة الاسلامية" التي أرادت ربط تمالفها مع المريري في بيروت بتــُحـالُف ممأثـل في طرابلس وصـيّـداً، الآمر الذِّي يرفضه الرئيس الحرِّيريِّ، حتى الانَّ. اما "الاحباشُ" النَّذين الطُّلقوا من مُبَدًّا عدم قبولهم بالمناصفة في عدد المقاعد مع المسيحيين، وطالبوا بِأَتَنَى عَشَر مُقَعِدا سِنِياً بِدِلْ ثَمَانِيةً، هَوَّلًا ۚ أَيْضا لُمّ ينجح الموار معهم لاسباب يصفها البعض بالانتقامينة للانتخابات النبابية التي جرت عام ١٩٩٦ وخُسر فيما النائب عننان طرأبلسي مقعده البيروتي بسبب عدم تجيير الدريري أصوات لائحته

فــهل يكون توافق العــريري مع النائب تمام سلام هو المعادلة السنية البيروتية، بعدما بدأت تتبلور في الافق سمات التحالف العلني والأكيد

## سقوط المشروع الائتلافي لبيروت المعركة حتمية... ولوائح للمعارضة شعاره بعدم التعاون مع السلطة. وكانت اطراف في المعارضة لم تقفل البلب امام اتصالات جرت الموارنة) ومــــّــري مـــالك وجـــو حــمـــصي (عن كتبت مي عبود ابي عقل

على الرغم من المدة الطويلة نسبيا التي لا تزال تفصلنًا عن موعد الأنتخابات البندية في بيروت في السابع من شهر حزيران المقبل، ألا انّ الصّورة بدأت تتبلور تدريجا، والخطوط العريضة 

"لائحة بيروت"، المنافسة للحريري والتي تدعمها وتؤيدها قُلُوى وفئلات منضّويَّة في منفوف أَمْعَارِضَة، برُئاسة المدير العام السابق لطيران الشرق الاوسط عبد الحميد فاخوري، يتمحور برنامجها التتخابي حول قضايا انمائية وامور بيئية واجتماعية. ومع انه تم الاعلان عن ولادة هذه لللائحة في مؤتمر صحافي عقد الس في نقابة الصحافة من دون الاعلان عن اسماء اعضائماً لدواع "تكتيكية – انتخابية" على ما تبرره مصادرها، الَّا ان المعلومات تشير الى ان التشكيلة اصبحت شبه مُتَّهِيةً. ومن الأسَّماءُ المَّتَحاولةُ: النكتور امير حمـوي، وَبشَـار حـسين القـوتلي، ورلى ّحـوريُ وعدنان عيتاني (عن السنة)، والخبير الاقتصادي كُمَالُ حَمَّدانَّ (عَنْ الشَيْعَة)، وأَيْلُي يزبك (عَنْ

كتبت كريستين عبيد: تتحضر لائمتان لذوض انتخابات بلدية الشياح، فيما لا تزال البلدة، التي شمنت أقبي مراحل الحرب، تعاني اللر المعارك في بلية تمتاج الى الترميم أو مــمــُددة بالسبقــوطّ، اضــافــة الى "فقرها"اقتصادياً وبيئياً وضدياً... وتضم لوائح الشطب في الشياح نُحو ٨٧٠٠ نلفب منهم ١٠٠٩ موارنة ونمو ٥٠٠ او ۲۰۰ ارثونکِس و۷۵۰ روم کاثولیك و ٥٩٠ ارمنياً، عندا عن الأقليات من

**.--** : .

**891** 

4

Control of Charles

اللَّاتين والشَّيعة والسنة والدروز. المرشدون في الشياح يتنافسون على ١٨ مقعداً وقد انقسموا لائدتين ويقي بعضهم منفرناً. اللائدة الأولى باسم "ُلائحة التُحالف الوطني" يترأسها انطوان القارح الذي يتولى حالياً للشؤون القَانُونَيةَ فَي بَلِدِيةً الْشَيْآحِ، وهُو اكد أَنَّ الخصومة مع اللائحة المنافسة موقتة وسرعان ما تُنتمى مع انتماء الانتخابات، وتضم لائمته مرشحين عن التيارات ونهم ونحت سر....ين السياسية المعارضة، اي "التيار الوطتي الدر" وحزب الوطنيين الآحرار و"المعارضة الكِتْ الأبيــة" وحْرْبُ الكِتلة الوطنيــة، مما مبغ اللثئمة بالمعارضة، وخصوصاً بعد اعلان الاحزاب البذكورة نعمها لها. واوضح القارح "ان المرشحين يتبعون خطأ سياسيا واضحاً لا يعارض السلطة، بل بعضَّ الدُّوضَاعِ السيئةَ، وَيطَالبون بأن يكون قرار لبنآن وتوجمه نابعينِ من وجدأته وذاتيته واللائحة تفخر يتأييد

الاحزاب الاربعة لما". وعن اعتراض "لاثحة التحالف الوطني" على مركز الاقتراع، اوضح القارح "أن "ثانوية سعيد" عينت مركزاً لكل أقلام الاقتراع، وقد اعترضنا على ذلك، لانمأ

#### الداخلية: لا منحة مالية البلديات المتوافقة

اكدت مصادر وزارة الداخلية ان ما يتناقله البعض عن منحة ماليةً تقحم الى البلديات التي يحصل فيـما توافق، هي شاثقات غير صحيحة، وخُصوصًا إن القانون لا يلمط نلك في نمـــه كـــنّلك اوضحت أن أخَّراج القيد الصالح الاستخدام عمره آ اعوام ابتدا من علم ۱۹۹۲.

#### إقفال دورالسينما والمقاهي والملاهى فى محافظة الجبل

اصدر محافظ جبل لبنان محمد سميل يُعوت امس القرار الآتي: "آلمادة الاولى؛ تُقَفَلُ في مُعلقظة جببل لبنان ألمقاهي والملاهي وعلب للليل والستريومات وجميع الاماكن التي تقدم المشروبات الروحية واندية صيد الدمام من الساعة الثلثية عشرة طَمَّرِ السَّبِّتُ ١٩٩٨/٥/٢٣ وَاقْلَيْهُ الساعة الشاهنة صباح الاثنين .)991/0/50

المادة الثانية: تقفل دور السيتمأ الساعة الترآسعة مسأء السبت ١٩٩٨/٥/٢٢ ولغاية الساعة الثامنة مباح الاثنين ٢٥/٥/١٩٩٨. المادة الثَّالثة؛ تستثنى من لحكام

هذأ القسرار المطاعم التي تقسدم المأكولات دون سواها. أأمادة الرابعة؛ كُل مخالفة لاحكام هذا القرار تعرض مرتكبها العقوبات المتصوص عنما في القوانين والانظمة المرعبة الإجراء. المائة النامسة: ينشر ويبلغ هذا القرار حيث تدعو الطجة

القدم مركز اقتراع، ومي ذريط اقطة

الحُصرية وآلازدحام، اتما لم يختف سبب الشكوي من الطرق المقطوعــــة والمعفرة". الاقتراع في "ثانوية عون" على الطريق

السلطات لمصلحة أي لائحة "رغم ان رئيس اللائمة المنافسة هو صهر وزير التأذَّلِية ميـشـال المر". واكـد أن لا خُلَافَاتُ بين العائلاتُ أو بينَ المرشحين واذا فازت لاكمة فسيعامل خصومه أَنْمُوقَتِينٌ مثل حَلْفَاتُهُ ۖ وَنَكِّرٌ بِأَنَّهُ شُدِّد في برنامُجه على "العقلانية والواقعية

سامي عرموني، ايرميم منصور والياس

تتمكن اللائحة من الاتفاق معما".

وهو أمر لن يقدم عليه الوزير .

التعلمل مع اعضاء اللائحة المنافسة عائلياً

بيار فضول، ايلي جحي، حنا دعيبس، مادم بعقليني، الطوان لبس، والمدامون نادي غصن وجوزف جبر وريلض نعيم، والأنَّسـة تَيكُولُ القارح، والممتنسان

تقع في عين الرماقة، والطرق المحيطة بما مقفلة بالحفريات واعمال البنية التحتية، اضافة الى وجود مركز النشاط الاساسي للائحة البنافسة قبالة مدخل هذه الثلقوية، ومن الطبيعي الإسرزندم المقترعون هناك فيتعرقل مجتداب وتَنتشُر ٱلْفُوضَى عنْدَ المُخَلِّ، ويتذرع المسؤولون بأن هذه الثانوية كإثبت منذ

أَمْع القريبة من التقوية، فخفت

لارئيسي وحيث لا حفريات.

لَذَّهُةُ الْشَياحِ". وضمت "لائحة التحالف الوطني" الى

المحامى القارح، المعندس ريمون خوري والسادة؛ غسان نعمة، بطرس شلالاً، زهيىر تمراء المهندسين جورج ملكون وْخَلِّيلُ ابو رْجيلي، جورجٌ خُديْجٌ، مارليْنُ شامي سافاتي، المحامية جوساين جوزف زكوَّر، والدكَّــَور ناجي غاريوس، ناجي بطرس، وليم للدويري، لويس المعلم،

ولُضاَّف ِان "المعارضة الكتائبية" فاوضَّت اولاً مُع لائحتهُ "ولم يتم الأتفاق لأن اللائحة كانت قد ضمَّت ١٧ مرشحاً. وبما أن ثمده المعارضة مرشدين لم وأكّد غاريوسّ ان الاّ مؤيّدين لحميه الوزير المر في الشياح لتكون قرابته له عنصر ترجيح. وذكّر بأنه كان يقدّم خدمات في آبادة قبل نشوء موضوع

ورَشُعتُ لَكُنَّةٌ ۖ الشيآحُ اولا ۖ للسادة غطاًسُ ملكون وايلي نَعْسَيْمُ وزميــر غاريوس المراكز الاختيارية. اما "لاثدة التحالف الوطني" فرضحت عبده النمنم وطانبوس صالح، وثمة مرشح مستقل هو جورج عبيد.

لأن اعتراضًا ليس على المركز بل على تعدّر الوصول اليه واثمرت اعتراضاتنا بنقِل ٢ أقلام من اصل ١٨ الى مدرسة

واستبعد القارح اي تدخل من

لما اللائحة الاخرى فيترأسها السيد ادمون غاريوس واطاق عليها اسم "الشياح اولا". واوضح رئيسها له لم يتم التوصل الى التلاف "لأن كل عائلة قًى البلدَة مُعثلةً بمرشح ولحّد، وتركنا لكل حزب مركزاً ولحداً، لكن الاحزاب

الانتخابات البلدية. وأيد تمنّي الْكُذريّن عدم تدخل الوزير المرّ في الانتخابات

ورأى غاريوس أن اعتراض اللائحة المنافسة على مركز الاقتراع "غير مقنع لأن الطرق غير محفرة ويمكن أي مواطن التأكد بنفسه . إن القاعدة الشعبية الاحزاب المعارضة لا تنمب اصواتما كلهـــا في خــانة اللائحــة المنافـــســة، وخصوصاً أن لائحة "الشياح أولاً" تضم ثُلاثة مرشحين من حـزب الوطنيين الاحرار، مم جورج نعوم وفؤاد الطيار ودنا دعيبس. وأيا تكن التنيجة يظل

وَمرشمو لائمة "الشياح اولاً"، الى غباريوس، هم السائة: جبورج نعبوم، حليم مطر، فــؤاد الطيــار، أَنْطُوان أَبَّى حرب، ميشال عيراني، رونالد ملكون،

رولان رحال وجورج الطويل.

كتبت رلى معوض:

مرت عمشيت بمعركتين نيابيتين، الاولى عامة في العام ١٩٩٦ والثانية فرعية في العام ١٩٩٧ خاضما مرشحوها الثلاثة: ناظم شهيد الخورى والعميد ميشال الذُوريُّ والدكتور طونيُ عيسى. وتركُثُّ مَاتانُّ المعركتانُّ رواسب انتخابية سلبية لأنما عرضت البلدة الانقسام في حين كانت موحدة تحت لواه الحزب المستوري لفترة

ووحّدت معركة الانتخابات البندية الراهنة المرشحين السابقين العميد ميشال الفوري والدكتور انطوان عيسى في لأتَّحَّة "الوفاء لعمشيت" برئاسة الدكتور انطوان عيْسى، وعضوية مرشدين أكثر اقتراباً من العميد الذوري ومّنهم شقيقه جورج النوري. لذلك كثرت التساؤلات حول امكان انسحاب الدكتور

المقبلة، وترؤس جورج النوري اللائحة. بذلك يكون عيسى ضَمَّنُ حلَيفاً عُمِّشيتياً في الانتخابات النيابية، وأستفاد حليفه من شعبيته في عمشيت.

من جـهـة ثانيـة، اجـتـمع "تحـالف الـ٩٧" وهو يـضم مجموعة من الفاعلين في البلدة دعمت ترشيح ناظم الذوري وشكلت لائحة "عمشيت الغد" برئاسة فأيز لحود لدود، وبين اعضائها رئيس البلدية السابق الحامي فوزي كرم، وغاب عنما حليف من العام ٩٧ مو المهندس روكز زغيب وهو كتائبي.

وقد شكل المهندس زغيب لائحة "القرار الحر" من تسعّة اعضاءً. وثار جدّلٌ حُول اعادة ترشيح الرّئيسُ السابق للبلدية بعد توليه الرئاسة ٢٥ عاماً بلا انقطاع. وبرز تيار رابع في لائحة "عمشيت" برئاسة المهندس بولس سليمان وسبعة اعضاء من المستقلين، انسحبت منهم السيدة فدوى ناصيف لتبقى مرشحة مستقلة.

وفي اطار اللعبة السياسية برز ايضاً صراع العائلات. فهناكَ عرف عمشيتي، ما زالت العائلات العمشيتية تصر على تطبيقه، وقوامه أن يكون رئيس البلدية من عائلات عمشيت التقليدية: عبيد (لحود، بدوي، اسطفان، صعب، مرعب، نصار، غسطين، يزبك، داود، زكريا، فرنسيس) كرم (جبور) وكلآب (خوري، زخياً، سليمان، وهبة، ابي رزق، ابي انطون، فرنسيس نَحْلةً).

زخيأ وسط هذه اللوائح الاربع دخل فريق خامس يطائب بلائحة ائتلافية تضم أمّل الكفاية في البلدة. وعلق الناشط البيئي وعضو لجنة حقوق الانسان الدولية المحامى عبد الله زخياً على ذلك بالقول: "يجب على كل مواطن بلغ سن الرشد تأليف لائحته الخاصة. لماذا المعلبات ما دمَّنا نُسـتطيع الطبخ؟ نطاب من المواطن أن ينتــقي اللائمة مع بلوغه سنّ الرشد، فيصبح ممكناً لديه أنّ "يطبخ" ومنه مي الطريقة الوحيدة لأخراج موضوع البلديات من التجانبات السياسية".

وقال: "عَلَى المواطن ان يُحرنُك انه مقدم على امتحان لنفسه والمستوى الذي توصل آليه من الديموقراطية والإخلاقية. نحن ندعو الناس لتشكيل لوائح على اسس

اللوائح العمشيتية

لوائح عمشيت استقرت على أربع، ويتوقع كثيرون ان تتغير المعادلات في الدقائق الاخيرة. اما اللوائح بشكلها الدالي فمي، لائحة "عمشيّت الغدّ" برئاسة فَايزّ اهـود وعـضـوية كل من: رولان اسطفـان، جـورج ادوار المايك، بربر كلاب، طارق المويك، فوزي كرم، ميشأل عيسى، سامي كرم، الدّكتور جوزف النوري، زخيا الزغندي، ميشال نصور، حارس عبود، ناجي موسى، جوزف فريد خليفة، فادي جورج روحانا.

ولائحة "الوفاء لعمشيت" برئاسة الدكتور انطوان عيسى وعضوية، جورج الذوري (شقيق العميد ميشال الخوري) جوزف كرم، سامي البدوي، فارس أبي رزق، جورج زعندي، شارل عبود، بيار الدويك، شادى كرم، بسام سليمان، يوسف لدود، جوزف صقر، بربر حليفة. ولائحة "القرار الحر" برئاسة المعندس روكز زغيب وعضوية بيار خليفة، أسعد رشدان، لودي مرعب، نزيه زغيب، علي وديع حيدر، جماد روحاناً، بيار جبور، روفايل الحويك.

ولائمة "عمشيت" وبين اعضائها المعندس بولس سليمان، اكرم البدوي، جريس لدود، ايلي وهبة، بسام يونس، وبسام لحود

الدكتور عيسى اوضح أن المعركة في عمشيت في

كيف يجد مرشحو الرئاسة البلنية الوضع في

العام ٩٦ والعام ٩٧ افرزت خطين اساسيين: خط ناظم الخوري وخط تحالف عيسى خوري (العميد ميشال خوري)ً لذلك هناك لائحتان اساسيتان، لائحة يرعاها ناظُمُّ النوري بِلائحة يرعاها تدالف العُميد ميشال خُوري. وعن مشارُّحُمه في الانتخابات النيابية المقبلة اوضح "آتي مـرشح الآن للعـضـوية في المجلس البلدي واذًا حالَّفني الدطُّ واخْترت رئيساً للبلدية سَاتابع عملي كرئيس بلدية م

فايز لمود لمود الرئيس السابق للنادي في البلدة قال: "التغيير ليس شعاراً تطلقه جماعة في وجه اخرى، ولا هو طرح قـــابل لأن يرى النور في ظلَّ مــشـــاريع الاستبعاد او الاستبدال، انه حالة مستمرة ومتجددة، تواكبها الاجيال بوعي ومسؤولية وعناية ٍكي ينضج في الفرىية والنزاعات التقليدية او المستجدّة".

المهندس روكز زغيب وزع برنامجه في كتيب عنوانه "الانتخابات شعار والتزام". وبدأ العدة للانتخابات البلدية منذ فترة طويلة. وكان له مكتب ولقاء منظم مع بعض اهالي البلدة للاطلاع على حاجاتهم.

يعتبر ان النصومة السياسية تفرض نفسما على الساحة وان نواة لائحة "القرار الحر" تضم التيارات السياسية كأفة، وما لم تستطع المواقع السياسية جمعه قد تُتمكن الارادة الشعبية من جمعه. وعن تحالفه مع الأخرين قال: "لن نتعامل مع كتل

سياسية لتدعيمها وان نعمل من موقع بلدي لتدعيم تكتل على آخر. اذا فرض تعامل سيكون هدفَّه تدعيم الواقع الانتخابي البلدي وتدعيم عمشيت. لا اعتراض على اسماً انها على التركيبة المعينة. عائلتي هي العائلة الوحيــدة في عـمشـيت وتمثلت بتـرشـيـّح وآحـد وهي

قصة اللائحة الرابعة شرحها المهندس بولس سليمان قَائلاً: "المطلوب اشخاص مثقفون ويكون تاريخهم الشخصي شاهداً عليهم ".

وعن أنسداب السيدة فدوى ناصيف من لائحته اوضح ان لما اسبابما الخاصة. واكدت ناصيف أتما اتسحبتُ بسبب قبول شخص في اللائحة دون موافقتها ففضلت

#### عمشيت: ختم بلدي عمره ١٠٧ أعوام



يعود تاريخه الى البلَّدية الاولى عام (١٨٩١، يحتفظ به السيـد فـايز لمـود لمـود فـأل خيـر عله يفـوز

## كتب ابرهيم بيرم:

... امس كان ضبابيا ايضا في الضاحيـة الجنوييـة، فرغم تكثيف الاتصالات واللقباءات هنتى بسباعية متأخرة من الليل، لم يستطع اي طرف من الاطراف المعنيــة الثــــّلاثةً ("حُــزبُّ الله"، الوزير بآسم السبع وحـركُــٰة "أمل") أنّ تُقــولُ الكلمــٰةُ الفصل في شأن مآل التحالفات، ولم يستطع الله التكمن بموقف الوزير السبع، وهو من البنداية "بينضة

الجميع كِان يترقب من الصباح نتائج اللَّمْ ﴾ المرتقب بين الرئيسين نبيبه بري ورفيق الدريري، لأن جزءاً كبيرا من معركة الضاحية المحتدمة، يتوقف على نتيجة هذا اللقاء، الذي لم يرشح عنه ما "يشــفي الغليل" ويؤكد أن التطورات في ألضاحيــة وسواها اخذت مندى معينا حاسما،

يرجح الاحتمالات، في غضون ذلك كان قادة "حزب الله" النين يُحملون ملَّف الانتخابات البلدية في الضاحية الجنوبية يواصلون لقاءاتهم واتصالاتهم بعائلات الضاحية الجنوبيـة، انطلاقـا من اصـرارهم على السير بالمعركة حتى نماياتها، وكان المتصلون بهم يلمسون تريثا منهم في اعلان أسماء لائحتيهما في الفبيري وبَرج البراجئة. ويبدو انهم لمّ يقطعواً الْامَلُ نَمَائِياً في انستكمال رحلة

الوزير السبع. واشار بعضم الى أن لنيه معلومات تُفيد بأن السبع ما زاّل على موقفه المبدئي، رغم الضّغوط القوية التي مورست وتمارس عليه، واكدوا واتصالاتهم بالشكل الطبيعي، وانهم مستعدون لكل الاحتمالات السيئة والجيدة، واوضموا ان "الاسماء للائمتيهما في الغبيري وبرج البراجنة

التَّفَاهِم المُفضيَّة الى التَّحَالُفُ مع

الجنوبي الاعلى؟

علئلية متنافسة.

والمخاض العسير الذي يرافق عادة

ولادة اللوائح الائتسلافسيسة لا يبزال

مستمراً في بعض المناطق، وينذر

بقطع الطريق اسام التوافق الا اذا

ظمرت لوائح "قيصرية" فرضت على

وعلى جبهــة اخـرى: تســتـمـ

الصّراعات العائلية في بعض البلدات

التي تبتعد عن النزاعات الحزبية

على أن اللافت في المنطقـــة هو

اعلان مسيحيي رأس المتن عزمهم

على مقاطعة الانتخابات البلدية تصويتاً

وترشيحاً، بعدما حصر تمثيلهم في

المجلس البلدي بعضو وأحد، علماً انّ

العرف المستّمد في البلدة يقضي

کل طرف تقدیم تنازلات۔

صارت جاهزة، وستعلن غدا (اليوم) صباحا". وبدا اتمم ينتظرون تحديد

اخبار الانتخابات دخلت كل بيت وحي، بعد كل مدينة وبلدة وقرية. وصور المرشحين غزت بدورها الشوارع

والجدران والاشجار والسيارات... حتى وصلت الى المؤسسات والشركات ومحلات بيع الادوات الصحية... ولكم انّ

السبع لـ"النهار": عندي صيغة تكاملية

لقاء لهم مع الوزير السبع لبلورة الامور بشكل اوضح. اطلقما بعض أخر قد خدمتمم على المستوى الشعبي "لأن النين يقولون أنهم لا يريدون تسييس المصركة الانتخابية، يسيسونما ويصاولون فرض أمور على الناس والعبائلات

ويريدون ان يقرروا عنماً". وفي الوقت نفسه كانت الضاحعة تتسقط الانباء لحظة بلحظة، فأحياثا يطفى رأي يقول ان تفاهم الدزسيي السبع قد "فرط" وأحيانا ثمة ۖ ﴿ يقبول العكس. وكنان انصار السبع الاكثر قلقاء وخصوصا انمم عاشوا فترة غير قصيرة على أمل التحالف مع الحزب الموجود في الضاحية، وبنوا حــســـاباتهم ولقـــاءاتهم على هذا

الاساس، ولا سحما إن السجع كان حاسما في هذه المسألة في البداية. كذلك كان انصار حركة "أملَّ" في الشيياح ينتظرون تبلور نتائج اللقاءات لأعلان اسماء المرشدين على

لائحتهم. والوزير السبع كان في ساعات وسورير ---بي النهار غائبا عن "السمع" ولم يكن يبــدي اي آراء او يعطي آي مــواقف وأضحَّة. وبعَّد جلسة مُجلَس الوزراء مُباشرة التَّقَى النائب علي حسن خليل على مدى نحو ثلاث ساعات.

وائر اللقباء اوضح الوزير السبع الـ"الُّنمْـــار" في اتصـّـــالْ هَاتِـَفي، انَّهْ مستمر في ُلقاءاته حتى سأعات الصباح، وهو سيلتقي المسؤولين في الصرب، و"نريد ان نَصل الى افــضلّ صيفة ممكنة".

واضاف: "أن الوضع في الغبيري مختلف عن الوضع في برّج البراجنةً، فالمعركة في كل منجما تختلف عن الاخرى، لان ألوضع فيهما مختلف، وامنيتي ان نتوصل الى اتضاق مع كل

الى الغبيري قد فأت أواند. أنا عُلَى أتصال بالحرّب والحوار معه يأخذ طابعا جديا ومسؤولا، وكل منا غير متسرع في اتضَّاذُ القَرارات. وسنعطي اوسع هآمش ممكن للحوار، علنا نتوصل الى بدائل وفاقية".

ورأى بعــضــمم ان المواقف التي واشار ايضا الى أن الصوار مع الدركة كان أيضا ايجآبيا ومسؤولا وسألناه عن معالم الصيغة التوافقية التي يحاول تسويقها فأجاب: "لاّ اربد

ان اتحدث عن هذه الصيغة، انا أم اقطع شعرة معاوية مع احد، فما بالك انا كَانتُ هذه آلَشَعَرة مع غير معاوية؟". وقال: "في ضوء جولة المفاوضات والمناقـشـات ّالتي اخوضـمـا، يمكن ان يتبلور شيء جمّاعي، واذا لم نتوصل الى منا الشيء فكَّل طَرف بِأَخُــــُدّ خياراته ويتحمل مسؤوليتها".

وسألناه عن خياراته اذا لم تنا مسَّاعِيه فأخَّابْ: "خَبَارَاتِي صَارَتْ معروفة وقد رددتها مرارا، أنا انطلق من الواقع القائم، وهو معروف". وخلص الى "أن كل الامور ستتبلور وليلا سربت مصادر "امل" ما مفاده

(الصورة لسامي عياد)

الاطراف، ولكن ارى ان الامر بالتسبية

ان تقامما تم بين الوزير السبع والنائب خليل على الوضع في برج أَلِبراجِنَة، وإنَّ هناكُ لَقَاءُ أَخَّر سِّينًا صباح اليوم بينهما (السبعُ وحليل) للتفاهم بشكل اوضح واعمق. كذلك افانت مصادر الحركة ان

لائحة الغبيري صارت شبه جاهزة وقد تركت فيما ٢ مقاعد يسمي الوزير السبع المرشمين لها. واشارت الى أن ابرز آلاسماء الثابتة على مذه اللائحة هي: ابرهيم كنج، نبيل كنج، اسامة الْفَلِيل، اسماعيلَ الْفَلِيلَ، فؤاَّد فرحات، حسن الغنساء حيكر الغنساء ماهر سليم، حسن شـمص، محـمد نجـيب حيدر، على الداج، واصف الدركة، قُمد

## لائحتان في رأس المتن والمسيحيون يقاطعون

# المتن الأعلى: هل يتكرس الطلاق

بين القومي والاشتراكي<sup>؟</sup> الحملة الانتخابيةُ بالتوافق مع القوى هل تكرست "القطيعة البلدية" بين

راس المتن وفي رأس المتنَّ، سقط التحالف الحزب التنقدمي الاشتراكي والحزب بين الدزب التقدمي الاشتراكي والدزب السُوري القوميّ الاجتماعيّ في المتن السوري القومي الاجتماعي، بعدمًا كان هناك تُوافُق بينهما على تَكليف مروان فالتوجه العام نحو التوافق الذي صالحه تُشكيلُ لائحة توافقية، الا ان حــاول قــادة الاحــزاب الفــاعلة في "الثيتو" الذيّ وضعه الدزب الاشتراكي المنطقة ارساءه مع انطلاق معركة على بعض المحسوبين على القومي منّ البلديات بُدأ يندسُ في عددٌ من البلدات، مفسحاً في المجال امام جمة، واصرار الاغير على الاحتفاظ معركة بلدية تخاض بلوائح حزبية –

المعركة بلائدتين: وتضم حتى الآن: مروان صالحه رئيساً، والاعضاء عادل مكارم، راغب نويهض، تُوفيق صالحه، عماد مكارم، وجدي نويمض، حكمت ابو رسـلان، رجـا ابو

تحدّد اسماؤهم بعد.

خلافاً لتوجيعات الوزير جنبلاط". وتابع: "في رأس المتن، كـــا، الاتجاه نَمو تشكيل لائحة توافقية، الا ان اللاعسبين الاشستسراكسيين الرئيسيين نسجوا لوائح يطغى بمرشحيه من جمة أخرى، أنى أأي "فرط" الاثتلاف وبروز اتجاه الى خوض الاولى يدعمها الوزير وليد جنبلاط

> رسلان ويوسف عُزالٌ. ۗ امأ الثانية فيدعمها العزب القومى السوري، ونواتها (حتى الآن): اميلَ مكارم رئيساً، والاعضاء أمال صلاحه نويِمض، رشيـد صالحه وآخرون لم

المنفذ ألعنام للعنزب السوري القومي الاجتسماعي في المتن الأعلى نبيلُ أبو نكد حملُ الأشترَاكيينَ مسؤولية فشل الائتلاف، وقال،

عليما اللون الواحد بنسبة ٩٩ في المَثَّة، وتأخَّروا في اقامة حوار معًّ القومي بعدما وضعوا "ڤيتوات" على بعض مرشيي المرب، علماً ان مؤلاءً، يمثلون توجهات وطنيسة صادقة". ورأى لبو نكد ان امل التحالف في اللحظة الاخيرة باتٍ ضئيلًا، قائلًا. "لو

بدها تشتي غيّمت"،

الاساسية في العنطقة، فَعمَّمنا هَذَا

التوجه على جميع محازبينا، الا ان

رفاقنا في المزب الاشتراكي يعملون

ومن ناحية أخرى، أنَّت مصاولات حصر التمثيل المسيحي في المجلس البلدي بعضو واحد الى اعلان مسيحيي رأس المتن مقاطعتهم الاستحقاق

وفي رأيّه ان سقوط التحالف بين

الحزبين ينسحب على كل مناطق المثن تصويتا وترشيداً. التنمة في الصفحة ٤ –

ويروي دارث البستاني انه هو ايضاً ف بـ مرشح تحد " عندما ترشح

أأعام الماضي للإنتخابات البلدية ألتى

لم تُحصل، مُتسائلًا: "لماذا، أَلَّأَتني مَنْ

## دوري شمعون أعلن لائحته وبيانها حمل بشدة على الحريري

اعلن رئيس حزب الوطنيين الاحرار دوري شمعون لائحته لانتخابات مجلس بلدية دير القمر في مؤتمر صحافي عقده الثالثة والنصف بعد ظهر أمس في منزل جده تمر شمعون في البندة. المؤتمر عقد في بهو الدار العتيقة. وتصدرت البلحة صورة ضنمة مرسومة باليد للرقيس الراحل كميل نمر شمعون وارتفعت الى جانبيما الأعلام اللبنائية ولافتات عن "لائحة الوفاء" ومُلْصَقَات رفعها الصَّار اعلن المرشحون العضوية مجلس بلدية عجلتون خليل تابت وكلوفيس خليفة وصلاح شكرالله المدور تصالفهم

جانا من ماري طائيوس الزفيي: "ردا على الانتقادات

التي طاولت ترشيكي كُوني لمرأة ولحظّى بدعم عند من الشخصيات، اؤكد اتني قررت خوضِ المعركة البلنية انطلاقاً

من استُعدادي للخدمةُ العامة، علماً أنني خبيرة محاسبة لدى

المَّداكم وعضُّو في نقابة النبراء المداسَّبين. لَّذَا سأستُمر فيَّ

وجه المرشح لعضوية بلدية شرتون (عاليه) طلال

أعلن نبيل عيد عيد ترشيحه لمنتارية بلدة بيقون

♣ أَفَادُ رَئِيسِ جِمِقْيَةَ تَجَارَ قَرَنَ الشَّبَاكَ سَمْيِرِ مِيشَالَ

🛊 سحب طاتيوس يوسف اتدراوس ترشيحه لعضوية

سحبت لوسین ایرازیان ترشیحما لعضویة المجلس

وشّح حسّام الزين نفسه لانتخابات مختارية محلة

وأفايت لبنة الاوقاف الموحدة لقرى المريجة وتحويطة

الغدير والليلكي ان العائلات التزمت التوجمات الوفاقية. غير

ان عَنْدُ الْمُرْشُحِينَ زاد عن العند المحدّد، مما يُوجِبُ اجراً ﴿

التَّخَابَاتَ لَاخْتِيارَ ١٥ عَضُواً موزعين بالتساوي عَلَى القَّرى

فِّي ٱلمريَّجَةَ: حُبيب بشاره البستاني، سمير وديع ابو

خليلٌ، نديم يوسف الطويل، ريمون وديع حنين، ميـشـال

اميل حنين، الطوان نصري الدويس، سمر فضل حرب، ونادر

في تدويطة الغدير: جورج منصور البرياري، سمير حليم

في اللَّيْلِكي: انطوان وديع عطاالله، توفيق سليم الحاج

عسآف، أميلٌ طانوسُ سعاده، زياد خليل عيسى، سميرُ

نسيب الحسيني، طاتيوس جرجس أبو زيد، ميشال عبده

الديب وعبدالله عساف الديب. • اعلن جوزف توفيق اسطفان ابو جوده ترشيحه

سحب آباي فريد خليفة ترشيخه امجاس بلدية

اعلن الامير عصمت ارسلان استمراره في ترشيح نفسه

🕭 اعلن فرحان حيدر انه مستمر في معركته الانتخابية

🕏 في التحقيق عن عاليه ورد خطأ اسم ميشال الحتي في

سقط اسم رياض مقبل من الثَّدة القرار المستقل الثانية المستقل المستقل المستقل الشياد المستقل 
اعان شارل جان هائي ترشيحه لمختارية فرن الشباك

♣ واملت "لائحة التجدد ~ سن الفيل" برئاسة اليأس

حبيب حكيم اتصالاتما، واصدرت بياناً شُدَّدت فيه على

مُسُؤُولِيةَ التَّحديث والتطوير ومنع القرار وموغ المستقبل".

ولوحظ أنها لم ترفع لافتأت أو صور لاعضائها حفلظاً على

🗣 دعت المرشحة لعضوية مجلس بلدية مزبود ماتيلدا

عبد الفتاح شحَّادة في بيان أصدرته، اَلمرأة في اقليم الفروب

ا عَلَنُ رئيس اللَّجِنَّةُ الاستشارية القَائِيةِ بأعمال بلدية (غرتا - اهدن قطوان الرهبان ترشحه أَنْمُ جنس البلدي

🕭 أناع المرشح لعضوية مجلس بلدية الميناء منيـر اتور

 أعلن حنا أدمون بلال ترشيحه لبلدية رهيه في عكار. 🕏 رشح مصطفى شوكت حولا نفسه لعضوية مجلس

🔻 قدمت رلى أسد شلهوب ترشيحها رسميا لعضوية

🧣 أعلنت الاعلامية سمر خضر ترشيحها لعضوية مجلس

وأصل "تكتل طرابلس البلدي" لقــاناته في المدينة.

🗣 قدم علال محمد علي مطر ترشيحه لمختارية بيروت –

🕏 ُقررْتُ جمعية آل يعوت في بيروت ترشيح ٧ من

– زقاق البلاّط: سامّي على يموت ورشيد توفيق يموت. – المصيطبة: عثمان عبد القادر يموت ووسيم منير يموت.

🗣 أعلن حسان قبيسي ترشيحه لعضوية المجلس البلدي

🖣 رَشَّدْتَ جمعية العمل الخيري الاجتماعي في بلدة الدوير

🗣 أعلن محمد توفيق سليمان نقوزي ترشيحه امركز

🗣 عقَّد حُسن محمَّد ايوب لقاءً صحافيا في مكتبه في

التبطية اعلن فيه ترشيح تُفُسه لعضوية المجلس البلدي في

🕏 وزع غسان كامل ضاهر بيانا يحمل برنامج ترشيحه

🗣 أعن عارف حسن سرور ترشيحه لعضوية العجلس

المستوى في المستور محافي في "كازينو رأس العين" في بعلبك حضرته فاعليات، اعلن حماد ياءي نجل النائب السابق

ورئيس بلدية بعلبك سأبقا الرادل محمد عباس ياغي

تُرشيدًه لعضوية بلدية بعلبك، مؤكدا تدالفه مع "القوى

لعضوية المجلس البلدي في المدينة. • اعلن رئيس لائحة "التجمع المستقل لاتماء برج

البراجنة" لُلانتخابات البلدية البر فرحات لن اللائحة "مستمرةً

في المعركة، وتواصل لقاءاتها الشعبية". واعتبر ان "ما نرأه

الآن من تَجاذَباتُ وصراعات ولقاءاتُ وتَدالقَاتُ، يشير بما لا يدع مجالاً للشك ألى أن عملية التسييس يقوم بما الاطراف

حين يــــرن رـــ د. ♣ عقد المرشح لعضوية بلدية الغبيري امين حسن جابر

اعلن خلیل ابرهیم سالمة سحب ترشیحه الانتخابات

🗣 جاخا من المرشح لعضوية بلدية رمحالا مخليل ميلاد

يزبك أنه خَلَافًا لمّا ورد في "الملحق" عن رمحالا "لم يسع يوماً للى خوض المعارك الالتخابية بين أهل البلدة الواحدة"

وانه سحب ترشيحه "بعد ان فرغت المعركة نفسها على

"ورد في ملحق جريدتّكم عن الانتخابات البلدية (امس)

إن عَاكَلَةَ حُنينَ فَي المريجة والليلكي وتدويطة الغدير رشحت

أن هذا النبر عار من الصحة جملة وتفصيلاً، وهو مغاير

للحقيقة. والصحيح أن مُمثلي عائلات حنين في البلدَاتُ الثلاثُ

رشحوا في اجتماع سابق المهندس ميشال اميل حنين

راسز سميد وفيصل كامل ناصر الدين وفاروق حامد نَّاصرَالدين وزياد رؤوف ابي صفر سحب ترشيَّداتَهُم لمصلحة "لائدة الاكتلاف والتزكية" في البلدة.

المرشح لعضوية العجلس البلدي في فرن الشباك الملتسزم "تيار لبنان الوطن" راوول طنب التسميات من

يواصل المرشح لعضوية مجلس بلدية بيروت عاطف شحرور لقاءاته مع الفاعليات البيرونية، مضدراً على التزامه

"المَطُّ ٱلوطني والعربي" وأهتمامه بالوَّضِّع الخنماتي.

أعلن المرشدون لعضوية مجلس بلدية ديرقوبل عنئان

حساب الائتلاف والتوافق". واوضح انه محام بالاستئنلف

البلدية في اتطليباس - النقاش لمصلحة الأحة فرحات أبو

والمرشح للمخترة في الغبيري – بئر حسنٌ لقاءُ انتخابياً.

الشياح فوزي الشياح في بعلبك بالنجماع فوزي الشياح

حاروف وتقدم يبرنامجه تحت جملة عناوين ابرزها البيئة.

~ ميناء الحصن: عبد الرحمن سعد الدين يموت.

(النبطية) حسيب قانصو لعضويّة المجلس البلديّ.

مختار هي الزويتيني في ميدا القديمة.

للمجلسُ البلدي في مدينة النبطية.

البلدي في بلدة البازورية (صور).

الوطنية" والميئات الاملية.

ألذين يعلنون رفضهم للتسييس

4 جاءنا من عادلة حنين الآتي: 🖁

ريمون وديع حنينَ اعضوية المجلسَ البّلديّ.

لعضوية المبطس البلدي للبلدات المنكورة

لعضوية مجلس بلدية الشويفات "رغم الشائعات والضَّفوط".

لعضوية مجلس بلدية الشويفات تحت شعار "النهضّة

لعضوية مجلس بلدية جل الديب – بقناياً.

الاجتماعية، من أجل مصلحة المدينة".

في بيت مري فاقتضى التصويب.

الَى المشارِّكة الفاعلة َّفيَّ الْانتخابات.

بلدية الميناء.

حي الباشورة.

لمعينة ييروت

اعضائها للمخترة كالآتي:

مجلس بلدية نُومًا (الشمال). ۗ

بلدية البداوي، واصدرت بيانا بتطلعاتها.

– رأس بيروت: يوسف احمد يموت.

ونظم لُقَهُ أنتخابِيا في أبي سمراه.

لائحة قرار شملان والصحيح ميشال جبور.

صعب، يوسف طنوس متى، بشارة اسعد الخورى، حسان

علي خليلَ، عماد حسن خليل، محمد حسن العنان ونواف

الثلاث، ومختار ومجلس اختياري من ٣ اعضاء لكل منها.

نعمه انه مرشح للمجلس البلدي. • جال اعضاء، "لائمة الوفاق" في لاسا عين الفويية على

ترشيدي بفض النَّظر عن منطق الربح والخسارة".

الشرتونّي بياتاً للى الاهالي أعلن فيه سحب ترشيحه.

(الشوف) واعداً الاهالي بأنه سيكون في خدمتهم.

واتفاقهم مع النائب الياس الخازن.

عائلات القريتين اشرح برنامجماً.

مجلس بلدية الدامور،

المزرعة في بيروت.

والمرشحون همء

وحضَّر المؤتمر النائب جورج ديب نعمة وحشد من انصار شمعون صفقوا له طويلاً عند اعلان أسماء أعضاء اللائدة للنين حضر منهم ٧١ عضوا وغلب عضو بداعي السفر. وتمثلت الميئة النَّسَائية في اللَّائِمة بالسيدة مرسيل رزق عطيه استملُ شُمُّونَ قائلًا: "أهلا وسملا بالجميع، وبالاخص برجال

الصحافة. أن سبب العلاننا اليوم لائحة للوفاق في هذاً المنزلُ بِالَّذَاتُ يعود الى انَّ تاريخُ هذا المنزلُ في المعاركُ السَّيأْسيةِ والائتَّخَابِيةَ هو تاريخ حلفل. وكماً يقولون عتبته دلاماً كانت "منيحة" وكانت دائماً عربيع حسر، وسم يسورون بسطان المنطق الأحمة الوفاق عند هذه العتبة. وسأقرأ لكم اسماء المرشحين". وتلا أسمه ميشال دوري شمعون "يعني اسمي بالتذكرة"، وتشكلت اللائُّحة من السَّادة: مَيشَألُ دوريَ شَمَعوْن، فادِّي حثين، رياض ديب

نعمة، فريَّد البردي، مايكَ رنو، جُوزف رَلَّفاييل تَّابِت، صبَّحي آلبويز، لبيب الحاج، لقطوان شلموب، نعمة موسى، بولس حبيب، داود لتطون، ليلَّى غريبٌ، مرسيل رزق عطية، جورج يونس، انطوان ابي ناصيف، لَيْلِيَّ تاصيف، وعُيسى زيدان. وطلب شمعون من لبي ناصيف تلاوة بيان اللائمة وهذا نصه:

"ُلقد تم تشكيلُ لائحتنا الطلاقا من تُوابت في طليعتها نوعية اعضائها علَى صعيدً التمثيل الوطني العاتليّ العريضٌ، كما على صُعيَد الصفات الشخصية وخصوصا العلمية والخلقية. واكثر ما سهل مهمتنا الرغبة الصادقة عند جميع اعضه اللائحة في خدمة دير القمر بالتزام وتُجِرد، وليس طلبا للوجاهَّة، وخصوصا ان لكِّل منهم موَّقعه الأجتماعي

ندن متطوعون لخدمة الدير والديريين ولا غاية اخرى لنا. من هذا المنطلق سنعمل بكل جدية واخلاص لانجاز ما بدىء به من مشاريع قمائية عديدة، والقيام بمشاريع جديدة ومنها مستشفى للدير ومشاريع سياحية، صناعية، ثقَّافية، ورياضية. وان تحقيق هذه الطموحات مو رمن ارادة الديريين الاوفياء لتفشيل ما يخطط له اهل الدكم وخصوصا السيد الحريري.

يردد اهل الحكم وفي مقدمهم السيد الدريري لملم زائريهم ان دورى شمعون "انا وصلّ، سيصل منفرداً كعضو في المجلس البلدي". لقد كنا أعرضنا عن نكر هذه الواقعة لو لم يتم تأكيدها من مصادر متعددة، وميّ تثبت حجم تدخل السَّاطة لَضُرب معنوياتٌ الديريين الاوفياء ودعم اللائحة المنافسة بواسطة الدس وترويج الشائعات، وهنا لا بد من السؤال؛ هل سابت سلفا لرادة الديريين وتمت مصادرتها؟ وهل ان الديريين الاوفياء يقبلون بمذه الاهانة وهذاً التحدي؟ جوابنا الاكيد هو ان ليس من ديري وفيّ واحد يقبل هذه الوصايةً وهذا التحدي السافر على حرية خياره وكرامته ووفائم اثنا واتُقُونَ بأن الوفاه سيظل رمز الديربين للحفاظ على تاريخهم المجيد وللدقاع عن مستقبل الدير والجبل ولبنان".

ورد شمعون على أسئلة الصحافيين قَائلًا: "٢ سؤالات مش اكثر". ما سبب تأخير اعلان اللائحة؟ تعرفون أنه قُلْيلا ما تعلن لائحة في الوقت الذي يحدد لاعلانها. لأنه تكون مُنَّاك دائمًا احتمالات عدة تدَّرس، وعندماً تعلن في وقت



شمعون يعلن لاكمته في منزل جده نمر شمعون في دير القمر.

- "درس زيادة". ولنكون اكيدين تماما أن ما نعمله هو الصديح. 🗣 هل جرى تعديل في الاسماء؟ – بَحَثَتَ أُمُورَ عَدَةٌ وَفَيَّ النَهلِيةَ صَدَرتَ اللَّائَحَةَ كَمَا هِي. ♣ تردد أن سبب تأخير اعلان اللائحة أن عضوين في اللائحة

على علاقتكم بالوزير وليد جنبلاط؟ انتم رأيتم وقرأتم الاسماء في اللائحة. من من الحزب الاشتراكي فيما؟ مذا لا يمنع أن تكون علاقاتناً بالوزير جنبلاط علاقات جيدة. 🗣 وكيف ترون علاقاتكم مع الوزير جُنُبلاط بعد الانتخابات البادية؟

## انسحاب وبديل

يدعُمها المدابي نَّاجِيَّ البستاني في دير القَمَّر، السحابه مَنَّ اللائحة، فيما كان رئيس حزب الوطنيين الاحرار دوري شمعون يعلن لائمته من دير القمر. وقد أبلغ عبده بويز الوزير وليد جُنبُلاط انه "يلتَّـزم خُطه الوطني وسَيْنسُحب مَنَ اللائكَــةُ ٱلتي يدعمها البستاني". وكان زاره مع وفد من عائلته في قصر

مصّادر البستاني التي لم تنف خبر اتسحاب بويز ردته الى مفوط جبلاطية استخدم فيها التلويح بحجب مساعدات وزارة المحرين عن ممجري منطقة الشواليَّق" التابعة لدير القَّمْر. وأكدتُ المصادر أن لاُثُحَّة للبستاني اكتملت واجتمعت مَسَّاء أمسُ يكامل اعضائها الثمانية عشر، "أما للشعائر الاحتفالية لاعلانها فستتم في دير القمر وفي الوقت المناسب، وربما السبت".

## شمعون على المنازل والمحال والسيارات ودار أل شمعون.

المقابلة ينتسبَّان إلى الدربُ التقدميُّ الاشتراكيُّ، فما مُدَّى تأثير ذلك

أظن ان البيان واضح يعطيكم العافية.

## فوري عند البستاني

وقّت لحد الذين ترددت اسماؤهم لعضوية لللائحة التي

يذَكُر أَن لَّأُحة مرهمج أ- البستاني تضم مبدئيا نجل السيدة سلمى صفير المحلمي وليّد صفير وهي من اركان الحزب التقدمي الاشتراكي. وقد عرَّتُ مصادر الحرب انضمام صفير الابن الى لائحة مرَّمج الى كونه محاميا في مكتب المحامي البستاني، واعتبرت أنَّه أتخذ خياره "بتغلَّيب مصالحه الشخصَّية على انتمَّاء

اعلن "لائحة القرار الحدتي الحر"

كرم: سعاة الوفاق ألفوا لوائح!

امام حشد من ابناء الحدت، وتحت زخات المطر، اعلنت مساء امس

"لائحة القرار المنتي المر" برئام" الطوان كرم وعضوية جورج العماد

خليغة وروجيه لمع والبر شرفان ورياض دباس وطاتيوس الحداد

جريْدتي "النهار" و"الْتُوار"، ثم تُحدثُ عن فريق عمل اللَّائحةُ "الذَّي

يتُحَلَّى بِّالْكِفَايِةِ ۚ وَالْعَلَمِ وَالْاَخَلَاقِيَّةٌ . ودعا أَبِنَا ۗ الْحَدَّتِ إِلَى المشاركة في

وعن عدم التوصل الى لائحة وفاقية، اوضح كرم لـ"النهار" انه عندما

شعر باقتراب موعد الانتخابات من دون التوصل الى ائتلاف، اضطر الى

اعلانُ لائحته. وأضاف: "ان من كَلتوا يسعون الى الوفاق هم اول من

للف لوائح"، لافتا الى "ان طرح التوافق كان يعتمد على ثلاث نقاط:

الاولى تشكيل لائمة وفاقية تنَّفم ١٨ عضوا يمثلون التيارات الدزيية

والسياسية كلفة. والنقطة الثانية تشكيل لائحة تضم جميع المرشحين

ويقوم النَّاخبون باختيار المرشحين النين يريدونهم. أما التَّقطة الاخيرة

فَهِي تَشكيلُ لَائَحةً مَن دون تحديد الرَّئيسُ وتكون الرئاسة مداورة

وجاءت ۗ لِلنَّحة القرار الدر" عَير مُكتملَّة أَذْ تَضْم ١٥ عَضُوا مِن اصل

١٨، والسبب انه في الساعات الاخيرة التي سبقت اعلان اللائحة،

ورنت عليها اتصالاتٌ من عدد من المرشحينٌ، سيتفق اعضاء اللائحة

واللافت في بلدة الصدت لن علالة مطر تمكنت من الاتفاق على

مرشح واحد وهو انطوان مطر، فيما لم تتمكن العائلات الاخرى من

السعد: لا أدعم أحدا في رشميا

يدعم لحدى اللائمتين في رشميا، وقال أنه يعتبر "كلّ أبنا" رشميا" لخواته وقد اقترعها له و"أي لائمة تصل في الانتخابات البليية

والاخْتيارْية اوافق عُليمًا سلفًا، ولن اتدخل في منه الانتخابات ولا مع

قوانين على قياس الأشخاص

نعرفٌ أَتْكُ الوزير النشيط والحازم وصاحب القرار، ولكن يا

معاليّ الوزير، مُلّ عندكم التفسيرُ القَانوني والوطنّي لُاهتّزالُ

عدد أُلمجالُسُ الخَتياريةِ في بلدة الفَازية - قَصْهُ صيداً من اربعة

اذا كان القاتون يجيز المنتنا وجود اربعة مجالس، فمذا

قَـاتُونَ لَكُلُّ النَّاسُ وَعَلَى كُلُ النَّاسِ، أَمَا أَنْ تَعَلَّنَ وَزَارِتَكُم عَن

وجود اربعة مجالسَ ثم تختزلها الى التنين فمذا شيء غير

قَانُونِي وَلَا وَاقْعِي، وَلَا نَجُد لَهُ الْتَفْسِيرِ الْوَحِيدِ الَّا فِي التَّحْطَلَاتُ

السياسية والقباية. لذا ارجو العودة عن النطأ، واعادَّة الحق الى

ياً معالى الوزير، أن القوانين في بلادنا تسن على قياس الاشخاص. لا على قياس الوطن، كم من مرة لخنت الدولة قراراً

وتراجعت عنه. لأن دولتنا ليس لديمنا القرار الحر، واعلم يا معلي الوزير ان السمك يدب فيه العفن من الرأس. لن تقوم في بلادنا دولة القانون والمؤسسات لأن لبن ظدون

قـال منذ الف سنة، "إن الإوطان آلتي تكثـر فـيـمـا القـبـاثل

والعصائب قلما تستحكم فيها الدُّولة". فانا بقينا على هذه

الدكتور حبيب حديب

الدال فان المستقبل قاتم العاية. واخيراً، ارجو يا معالي الوزير العودة الى لغة القانون.

معالي وزير الداخلية المهندس ميشال المر المحترم

نفى التائب السلبق فؤاد السعد ما ورد في "مُنحق" أمس من أنه

لمدة ستتين او ثلاث لاشخاص متفق عليهم

الملتزمون على اذتيار المناسب منهم.

أعضاء الاثمة القرار المدتى المر".

مجالس الى أثنين فُقَط؟

نصابه، وفي الأمر فضيلة.

وجورج اسمر وايلي حرب وريمون نجم وجوزف ابو حليل.

العمل البناء تُخْدِمةُ البلدةُ...

والقى الدكتور كرم كلَّمة حيًّا فيها الصحافة اللَّبنائية

#### ♣ وعن سبب التأخير؟ لائحة البون - الخازن - زيادة



اعلنت امس "لاثمة جونية" التي يدعمها النواب منصور غلتم البون والياس الخازن وكميل زيادة وضمَّت السادة: جوي عاتم البون، توفيق أنطوانٌ مطر، فَوَّاد البواري، نجا انطوان عودة، فأدِّي حنَّا الْقَمَّر، مُنرِّي يوسف الهوا عن غادير، سليم يوسف أبو شبكة، التكتور ملحم ريمون العضيمي، نعيم ابرهيم البعينو، انطوان نصرالله العضم، ميلاد جرجي الصابعُ، مَيشَالُ جُرْجِي شَلِيطاً عن صَّرَبا، الطُون جرجي ودَّيع، جُوزُفُّ شكِري شامين، اميل اليلس ريشا، الياس جوزف عبود عن حارة صخر، جيلبير ّ نجيب مسيحي، وجوزف ميشال اسطفّان عن ساحل علما.

وتلا النكتور جوى غاتم البون كلمة جه فيها: مرة جديدة نجدنا اما استحقاق لطالها طالبنا به معكم وعملنا له وها ندن على ايلم منه تبدأ بعدها مرحلة جديدة من تاريخ جونية، تاريخكم، مرّحلة نريّدها امتداداً لهذا التاريخ وجوتية في اساسه، تستعيد فيه هذه المدينة دورها الريادي الذي رسمته لنفسها مدّ كانت مرحلة تستعيد فيها جونية وجهها التراثي والثَّقَافَي والانمائي في بيئة نظيفةً سليمة، فتبقى مدينةٌ لبناكماً، تعضُّهم بكبر (…ُ) ُّ. وهُتُمَّ: لاَّ يَحْسِبن أحد منا أو منكم أن دوره سينتمي في ٢٤ أيار وتضيع للمسؤولية، بل سَبْقَى كلنا، ندن ولاتم، في مسؤولية حَاملة، وبعدما التقطت الصورة التذكارية، زار المرشحون البطريرك الماروني

## حواط يعلن "لائحة المدينة":

علن حليم المواط اسماء "لائحة المدينة" من اجل جبيل الفد في ،ؤتمر صحافي عقَّده امس وتشكلت اللائحة من كلُّ من: حليم نسيب الحواط، احمد توفيق مشرف، باسم طانيوس صفير، جانَّ الياسُ نعمه، جانً يوسف للفوّريّ، جوزف نجيب سعد، جوسلين جورج طويله، حكمت بادرو طَايع، رفيقٌ حنا زغيب، ريما جان بيلان، نعوم موريس باسيل، نور الدين زيدان اللقيس، ووديع بادرو صليبا.

ورحب المحلمي اسكندر جبران بالحضور، فيما القى السيد حواط كلمة جا ً فيما: "يعّز عليّ أن لا يُكُون الى جانبنا في هذه اللَّحظةُ المهيزة كبيرنا في هذه المدينة الذي خدمها طوال خمسين علما ونيف بعرق الْجَبِّنُ وبالْتَصْحِياتُ الْتِي طُلُّولَت كَلْ جُبِيْلِي وَكُلِّ حِي وَبلَدةً وَعَائِلَةٌ، كبير نتمنى له الشفاء العاجل، انساني حمل هم البلدية وهموم المدينة في ضميره وقلبه، المدينة التي طُبعتُ بالذير على يحيه، مُناضَلُ، حكيم، حاني، صادق: رئيس بلديتنا الدبيب الدَّكتور انطوان الشَّاميٰ أعلن برنامجه وفيه الاهتملم بالاسواق القديمة والأسواق التجارية والقلعة ومعالمُما الاثرَيةُ ومداخل المدينة، وترقيم الأشوارع والميناء الفينيقي والشواطئ وجمع التفايات والُخمماتُ في الاحياً؟، وتُنشيط للبرامجُّ لْتَربوية الْمَانُعَة ۚ وانشأه ملعُب بلدى ومكَّتبة عامة والامتمام بالحداديّ واعادة احياء مهرجاتات "بيباوس" السياحية الدولية، واحترام الانتاج للَّجِبيلي وخفض الضَّرائب والرَّسُوم بالتوازي مع ازدهار الدركة السيلدية.

٥ Talal ونحن نعيش الحرب... والسياسة، ونحن جيل الحرب.. نحمل في اعماقنا الحام الذي كلما كبر كلما اندثرت الأمال في تحقيقه ونعلم أن المجالس البلدية هي تلك الصورة الحضارية التي تحتل واجمة الوطن لتترجم أمالنا وتؤدي الرسالة، رسالة الوطن

تعود ألى دوامة المد والجزر السياسي من دون ان نأخذ في الاعتبار مصلحة الوطن والمواطن. مرة أخرى، الكل يضفط ويحاول أن يأخذ الحظ الاوفر من الجبتة أخلا يحق لنا أن تنهض بوطننا نحو الافضل، وان كانَّ ذَلك النموض يتطلُّب منا التجرد من اللَّذِينَا السَّياسية أو الطَّلْقَدِيّة؟ اعتقد أنَّ وطنا كلبنان كبرنا به، من حقّه علينا أن يكبر

المواطنُ والوطنَ، وليكن خيارنا الكفاية، لا الاشخاص والبرنامجُ الاتمائي، لا النمج السياسي اباً كان موقعه.

## يكون هو الوقت المناسب.



أعضه الالحة جونية" في صورة تذكارية.

تتشاور ونتحاور ونمشي نحو غد نريده صنع أيدينا". الكاردينال نصرالله صفير،

## لاهتمام بتاريخ جبيل وحاضرها

#### الكفاية خيارنا

الواحد يكل اماته وصدق. المجالس البلدية هي التي يرتكز عليما النموض بالوطن، تجمّل ما شوّمته للحرب وتزرع ما قطع وتعيد الى الناس ما سلب من تراثما. واليوم على مشارف هذا الاستحقاق الذي يتلهف له المواطنون، بناء ومن حقه ان نعطيه اكثر مما اعطاناً. لتكن التخابات المجالس البلدية عملية ديموقراطية تجمع آمال

#### القَـمُـر، ولا ينفك يقــارن بين هذه الممارسة العيموقراطية في الغرب وممارست ما عندنا الشرقية والمهـُـضـومـة" في بعض وجـَومهـا. وتتلاحق ملاحظاته وانتقاداته لخطوة رثيس حزب الوطنيين الاحرار دوري شمعون وتصريحاته ينْكُر الكِكْتُورِ البستاني في بداية

تطورات معركة أنتخابات بلدية دير

حديثه ألى "النمار" أنه غير مرشِّح لأنه يريد الاحتفاظ بوظيفته أستأنآ للآثار في الجامِعة اللِّبْنَاتِية، وينتقل الى التَّطورُ الآني فوراَّ بالسَّوْالُ: ۖ لماذا كانَّ اول لقــاء يقــوم به شــمـعـون، بعــد ترشيحه، مع الوزير وليد جُنبالاط؟ أمالي دير القصر لا يتدخلون في انتخابات المختارة او كفرديم او

ويَصِفُ لَلَائِحَةُ آلتي تَشْكَلَتَ نُواتُهَا من الدكتور سليمان مرمج والدكّتور انطوان البستاني بأن فيما ١٨ عضوا "يسْتَحق كل منهم ان يكون رئيس بلدية مستوى وعطاء وقندرة، ولا يتقدمون للوجامة والظمور، بل للخدمة في لجان مقررة ووفق يرنامج عمل. لقد كنا نَفْخر بَأَن الْدير قَدمت عبر التاريخ اكبر نسبة من المثقفين والأدباء ورجال الخدمة العلمة، وعيب الا تتـمـثل على ابواب السنة ٢٠٠٠ بنخبة من كل عائلاتها، وهي انتقت ولم يفرض لحد عليها لحداً. وكل ما

طُلبُ مِنَّهَا أَن تَنْتَقِيَّ الْأَفْضُلُ عَنْدِهَا . ويتابع: "عيب أيضاً في عصر الانترنت ان يكون لحد في البندية لا يقدر أن يحكي مع خبير اجبي اراد أن يسيح او يزور دير القسر، او مع الرئيسُ الفرنسيُ جاك شيراك، على سبيل المثال. الاستباد دوري (شمعون) يقدر بالطبع، ولكن غيرة ايضاً يستطيع. لقد هيط على الدير

حارث البستاني عن معركة دير القمر:

شمعون هبط بالمظلة

وهل تدخَّلنا في المختارة ؟

الاختيار والدريةُ، مناك 9 آلاف نلخب فهل سألهم احد ما رأيهم؟ اهكذا تكون الامور، يلتقي دوري شمعون ووليـد جنبـلاط، وجـورج ديب نعـمـة وأتعوا انتخبوا"؟ الاقطاعية قد تكون مقبولةً في النيابة، لنما في البلدية كل شخص له تطلعاته وآماله ومطالبه

آلُ البستاني؟ كل الناس مثل بعضهم والمثقفون كثيرون في كل العادلات، وَلَنَا كَانَ احْدَهُم يُحْمَلُ شَهِ الْمَاتُ ويبثلني فلماذا لا أصوت له؟ لقد ترشح دوري بسبب تضعفع الطرف الآخر، أي فريق رئيس البلدية الدالِّي النائب جورج ديب نعمة، ففي الدير تيار هائل يطالب بالتغيير وهو من كُلِ الْعَائِلاتِ، وحتى لو كَانَ نَعْمَةً الذّي يقدم شقيقه ليكون محله، افضًل رئيس البلتية، فأن ٢٥ سنة امضاها في منا الموقع كافية، والمثل الفرنسي يقول "السلطة تستهلك". تشرشل وبيغول ربحا الدرب وسقطا بالانتخاب لأن الناس مأتهماء ومن ١٢

السيد حارث البستاني. عضواً في المجلس البلدي الاخير بقي ٤ او ٥ اعضاء، وتصفهم في الخارج. منذ ثلاثة أيام، اين كان قابل كل ذلك؟ يقـــول انه يريد الائتــــلاف اتهم يريدون استمرار هذا الوضع والتفاهم، ولكن من يريد ذلك حقاً واتزلوا شـمعـون في هذا "المغطسّ يحكي مع المنافسين لا مع المناصرين وَفُوقَ ذَلِكَ لِم نَسِمِعُ مِنْهِ أَي كُلُمِهُ عَنِ فَحسَّب كُما فعل. واليوم عندنا الأحَّةُ برنامجه، يتكلم عن أسماءً وما تجلبُ كلملة تضم اطباء وعلماً في مختلف من اموات، أنا وضعت برنامجاً وسلمته الاختصاصات والتزمت امام النَّاس، ولو الى اللائحة". ان شمعون اتصل بهم أو بالمدأمي ناجي البستاني، وعرض عليمم التوافق لكناً فــمــمنا. ولكن مل يجــوز أن يتسرشح ويتسوقع من الناس أن يُسجِدُوا لَهُ؟ أَنْ تُصرِّفَاتُ كَمَنَّهُ لَا تجوز في دير القمر. لقد وصلنا ألى السنة -٠٠٠، والله اعطانا نعــمــة

ويشير، بمسرة، الى المشاريع والقمايا الكثيرة التي تحتاج دير القمر آني تحقّيقها وَمتابعتُها: "آلمستُشف اقــفل من ٢ سنين، من يــــألُ؟ مشروع ترشيح البلنية لنخول لكحة التراث العالمي سقط لأن البلدية لم تكك نفسما عناء تأليف لجنة التضع دراســة وتوقع الاتفـاقُ. في فــرنســاً يقلم عيد أنا دخلت بلدةً او قرية لَّائِحةُ التَّراث العالمي، لأن ذلكَ يعني نشوء حركة سياحية وحماية دولية للتراث، ودير القمر كلماً تراث، ولَكُن بعضهم يريد العودة الى عقلية مائا يريد هذا ألبيك او خلك (....)".

#### المروج بين لائحتين

ويجب الوقوف عندما".

## هل تكرر تجربة ١٩٦٣؟

كتبت جنى نصرالله: ٢٩ مــرشــمــا و١٢٠٠ ناخب، والعائلتان ألاساسيتان هما آل داغر وَالَ النسراط تلك مي المسقساكق الانتخابية الاكيدة والثابتة في بلدة المروح. وكل محاولة لتثبيت لي واقعة خارج هذه المعطيات تندرج في لطتر المقامرة للخطرة.

أيامٌ قليلة تفصل بلدة المروج في قـضـــا المتن الشــمــالي عن مــوعــد الانتخابات البلدية. إلا أن ابناء البلدة كما الإجزاب السياسية التِي على ما الْعَاثَلَيةُ وسطوتها، لم ينجحوا بعد في التوصُّل ألى اعْلان اللوائحُ في شكلماً الاولي غير النمائيّ.

وما فرقته الخلافات الحزبية والشخصية، جمعته المصلحة الانتخّابية أتى اعابت خلط جميع الاوراق وفرزها وفق اشكال وتعالفات وعداوات بين رفاق الصف الواحدا

تنقسم المروج حاليا فريقين؛ آل داغر وآل الخراط، فضلا عن الاقليات (سلامة، صليبا، الداج) الذين يلعبون دورا اساسياً في ترجيح كفة الفريق الذي سيضع يده على المجلس البلدي في تلك البنَّدة الاصطبافية آلتي هيَّ احوج ما تكون للى مجلس بلدي فعلي يعمل للوقوف على مصالح القرية التي تملك القليل الذي مندتما اياه الطبيعا وينقصها الكثير من رعاية الدولة

للحفاظ على تلك الثروة واستثمارها اصطيافيا وسياحيا. والمَفَـارَقَـةُ انَّ المروجِ، تلك البلدة الوادعـة؛ عرفت معنى العمل المـزبي لِبُنْكُما الشيُّوعي والقّومي النسوري الاجتماعي والكتائبي والعوني. لذا كان متوقعاً أن تشهد معركة انتخابية تخاف على اسس سياسية وليس وفقا للمسابات العائلية والعشائرية الْضيقة التي اعادت الى الانْمان لجواً؛ انتخابات عام ١٩٦٢ والتي ادت إلى تكريس التباعد بين ألعائلات الاساسية في البلدة، وانتَّمت بتقديم

المجلس البلدي استقالته بعد اشهر

من التخابه. ويُقيت البلدة تعيش من دون مجلس مئذ ذلك الحين! ولا يبسدو أن أبناء البلدة قسد استُفادوا فعلاً من تلك التجرية، ولاسيما للبيل الذي عاصر انتخابات عَامِ ١٩٦٢. ألا أن هذا الواقع لا يعني ان المراع قد حسم بين أل داغر وال الضراط ولن كلا من الضريقين قد شكل لائمته النمائية، وخُصُوصًا ان العائلة الواحدة لا تنجو بدورها من الخلافات الشخصية أو الحزبية. وما يزيد في الطين بلة أن هــــرب الشائعات لا تمدأ لحظة واحدة. وهي تسير في سرعة البرق. فـلا تدوم حقيقة لاكثر بن ساعة واحدة. ويستيقظ اهل القريّة مباح كُل يوم على غير الوقائع التي كاتت قد

على مير موصحح سي حست عبد استقرت في ساعة متأخرة من الليل. ولعل هذه القدرة في تداول الاخبار والسرعة في تناقلها هي احد الاسباب التي تبرر عدم وجود صور للمرشحين لو شُعُلُّرات أو أي من تَلَك المظاهر المرافقة عادة للحملات الانتخابية. يتـألف المجلس البلدي في المروج من ١٢ عضوا. وهم موزعون بحسب العرف بين آل داغر (٤ مقاعد) وال الفراط (٤ مقاعد) والاقليات (٤ مقاعد). غير لن هذا التوزيع الضمني لم يحل دون القحسام البلدة قـ بِلَ

> بدأت بذور المعسركسة حين لتفق بدات بنور سير\_\_\_ سعد الذراط الذي كان يترأس مجموعة مؤلفة من ثلاثة اعضاء من آل الخراط مع ريشار الغراط ومجموعته الخراطية أيضا، على تشكيل الأدة موحدة ضمت عملياً ٨ اعضاء من

البلدية

تشكيل لائحة التلافية صار في حكم المستحيل، وخصوصا ان المقاعد الاربعة المتّبقية يفترض ان تكون من نصيب الاقليات وذلك بفية جنب اصواتهم لمصلحة هَدُه اللائحة. وعملنا ينقص مذه اللائحة اسمين فقط ولاسية ألها تضم مرشدين من أل سلامة مما يعني انما كسبت نسبة كبيرة من اصوات الاقليات (آل سلامة

هدّأُ مُتكتل الذراطي اثار حفيظة آل برئلسة رويرتو داغر وأخرى يترأسها كميل داغر. علما أن أدوارد داغر ومو شقيق روبرتو قد أعلن ترشيحه قبل ساعًاتُ قُلْيلَةً من أقفالُ بأب الترشيح وهو مرشح منفرد، وقد اثار ترشيحه تساؤلات عدة في المروج وليس من

يجيب عليها بعدا ويدعم هذه اللائحة الحزب القومي السُّوري الاجسَماعي، وهذَّا ما يبُررُّ وجود مرشح ولحد من آل الخراط ومو سُمِّعانَ الدِّراطَ في هَدُه الْلائحة، من دون أنّ يعني أن مُذَا الفرق المـزبيّ المحدود أعطى حظوظا لرجمان كـفـة تلك اللائحة التي يترأسما روبرتو داغر، ولاسيما أنَّماً لا تضمن على ما

يبدو الكثير من أصوات الاقليات. واذا كأتت الدسايات العائلية قد الغت احتمال حصول تنافس حزّيي في المروج، فإن التدخلات السياب نافنين في السلطة ومنطقة المتن على حد سواء، قد سلكت الطريق الذي يضمن وصولما الى المجلس البلدي. ذَّنك أنْ لَائحةً آل مافر برئاسة روبرتو تلقى مباركة وزير الداخلية ميشأل

المر. في حين أنَّ لَائْحة آلَ الخَراط لَا تقرد خارج هذا السرب! وسط هذا الانقسام العشائري الفلضح، سعت مجموعة تضم اشخاصاً من ألَّ الخراط وأل داغر الى تشكيل نواة لائحة هدفها جمع شمل العلالات وألعمل لانماء تلك القرية الاصطيافية ومو ما تحتاج اليه فعلا. ذلك أن انفراد أي علالة بالمجلس البلدي تعني هكمسا سنوات طويلة من العُسداوةُ الجحيدة بين العنائلَتين، وُمو ما لُم ينسبه الكبآر بعد، ويحاول الشباب

تجنبه قدر المستطاع. تتألف تلك اللائحة غير البعلنة بعد من جميل داغر وجو داغر وادوار الذراط. وهي تصارع من لجل البُقَهُ في ظل الانقسام الذي يتعزز يوما يعد يوم في القرية. يدرك اعضاء مذه اللائحة المصغرة ان تَجلَّدهم دونه عثرات كثيرة ليسَ اقلما قلة عندهم مقارنة مع عبد الاعضاء الذي يفترض انْ يتألَّف منه

المجلس في المروج. الا أن رماتهم الاساسي مو على أجـواء الرفض التي تسود بندة المروج الانقسام العائل الذي يتكرس بفعل قيام الائحتين متصّارعتين. وهو رمان قد يكون رابداً اذا كــان المرو<u>د يــون يقــولون</u> مــا يضمرون فعلا ويتنصرفون على

ويكاد انضمام الدكتور غسان الخراط المرشح المتردد دوما وغير المتتمي الى لائحة رسميا بعد أن يعزز من وضّع تلك اللائحــة الانمآئــ وخُصوصًا أن النكتور الخراط يتمتع بَمحبَـة واحـّـتـرام أمّل القَّــرية وموَّ يستطيع أن يحصل على هنبة أصوات كبيرة من الذراطيين الذين يرفضون اللعبة العاثلية. غير ان تردد الدكتور الذراط الذي كاد أنْ يُسجِب ترشيحهُ يزيد الاوضاع سوءًا. عليه قه المرشع المروج تؤكد دعسمه من دون أن يشكل نثك حافزا يدفعه لخوض أمعركة الى جانب التغييريين. ولا يشكل انضمام الدكتور الضراط الى أحدى اللائتين العشائريتين ضمانا

لنجاحه بالضرورة، ولاحتفاظه بمحية أهل البلدة. مُسورة ضبابيسة في المروج التي تشكل بامتياز نعونجا للصراعات العائلية الضاغطة على معظم الانتخابات البندية في القبرى والبنطت اللبنانية. وليست الدعوة الى استبعاد الاحزاب عن خوض الانتخابات البليبة الا عليلا لتكريس الانقسام العائلي. والمروج خير مثالُ عَلَى ذلك إذ الما سُبقَ إِنْ تَفعتُ ثمن التنافس العسائلي علم ١٩٦٣. وعاشت من دون مجلس بلدي طيلة مُّنه الفترة ولا تَزال الاحقاد مميمة

على البلدة منذ ذلك الحين. ليلم معدودة تفتقل اهل المروج عن موعد الانتخابات، ولا شي، واضحا بعد وأحتمال اعلاة خلط الاوراق وارد في أي لحظة ولكن على اسلساس نكايات عائلية، هذا اذا كان المكتوب فعلاً يقرأ من عنوانه...

> اميل عند مرشحا لمختارية مزرعة الضهر



أعلن الزميل المصور في "النمار" الضُهر في الشوف وأجرى اتصالات شملت العائلات ولبناء البلدة النين يشجعونه على خطوته.



# اسابيع من أقتراب موعد الانتخابات

♣ وبـــــــــة رأس بيروتُ الاختيارية التي تُضمّ

المختارين عبد الباسط تيتاني

وكمال ربيز ومحيى الدين

رأس بيـروت، عـرضت فـيــة

المشاريع التنموية والاجتماعية

التي قام بها المختارون الثلاثة

ومساهماتهم في شتى الامور

التي تمب في خُسمسة ابنَّهُ

لبلدية ححصانا آمين حسين

الاحمنية "ان ما نشر عن لائحةً

وفاق في البلدة ليس صحيحا،

لأن مَدَهُ اللائحة تفتقد النصاب

تعليقا على ما ورد في "الملحق" عن اجوا معركة

الضاحية الجنوبية أفاد المهندس

محمد علي الخنسا "ان الاجتماء

الذي عقدٌ في منزله في حضورً

شريف سليم ووهيب حمدان

وحسنى الحركة والعميد ابرهيم

سامين ومنى ابو صالح وغيرمم

م الغاعليات، كان لتداول أمور

الانتخابات البلدية في العبيري،

في محاولة لجمع شمّل العائلات ومو واحد من اجتماعات سابقة واخرى لاحقة".

أحساء امس من المرشح

للمجلس البلدي في الغبيري علي كامل رعد أن لا علاقة له أو

لانصاره من العائلة بالاشكال

الذي مصل بين افسراد من العائلة.

بيت الفقس (الضنية)

توافقت بلدىأ واختياريا

البلدةُ الوحيدة في قضاء العنية –

الضنيبة والثباتيبة في الشبمبال بعبد

بتوراتيج في الكورة جرى فيما امس

التسوافق على لائمسة واحسدة تضوز بالتركية، مي بلدة بيتُ الفقس التي تميزت ايشاً بالاتفاق على اسم المنتار

وضمت اللائنة: محمد لحمد طالب

رئيساً، عبد الناصر اسماعيل وصلاح

عُثمان وعبد الرحمن عبد القادر

ومحمود مريم ومحمود حمد أبو يحيى

وعبد الصمد محمد ديب واحمد محمد

عثمان ومحمد احمد خالد ومحمود

عبدالله حمد وعبد الرحمن احمد حمد

أضافة الى حسين محمد عمار

للمخترة ومحمد محمود الحاج واحمد

عبد العزيز خالد واحمد حمد حسون

في بلدة سير مركز قضاء الضنية،

تبدو ملامح تأليف لائمة رئيسية في

اليومين المُقبلين، فقد عفد اجتماعً

حضرة النائب أحمد فتفت وجميع

المرشحين من عائلات البلدة الرئيسية

درباس وَهوشَــر وفــتــفت وتُعـّـيب

المرشـُحونُ من عائلة رعد. ووجـُمت

اليمم النعوة مجددا للقه يعقد اليوم

للتَــفُــاهم على امكان تأليّف الأنصَّة

بعلبك ٢٨ مرشحاً

بلدياً واختيارياً

ارتفع عدد النين تقدموا بطلبات

والمرشحون الجدد النين تقدموا

بطلبات لعضوية المجالس البلدية هم:

فضل الله شريف (اليمونة)، جورج وديع روفــــايل (رأس بعلبك).

وُللْمَيْئَاتُ الاختيارية؛ فُوزي أسعد بقو

(طفيل)، حسن علي الموسوي (النبي

سيب، حسن محمد المصري (حورتعلا)، عيدالله المقداد (مقنة)،

حــسُن مطلوم (بريتـــال – حي عين الجوزة)، يوسف براك (شليفا)، خالد

درباس (حي غفرة – بعلبك) وعثمان

ترشيح رسمياً في قائمقامية بعليك الى 1 أعضاء للبلدية و٢١ للاختيارية.

بعلبك - "النمار":

الضنية – "النهار":

والاعضاء الاختياريين الثلاثة.

ومنير عمار اعضاء.

للعضوية الاختيارية.

حاب بيانا الى الناخبين في

#### ابرهيم كنعان: ليست المعركة بين موالاة ومعارضة



توضيحا للصورة الانتخابية ا المتن الشمالي، التقت "النَّمار السيّد ايرهيم كنعان، الامين العآم للمجلس الحقوقي البريطاني، واحد وجوه المعارضة في المنطقة. وكان

المتن الشمالي؟ – الناس تواقون لممارسة حقهم في أبدا الرأي واستعادة قرارهم المسلوب منذ زمن طويل من خيلال الانتخابات المحلية وان كانت حيادية السلطة في هذه الأُنتَ خابات هي موضع اكثر من علامة استفهام من جاتب الناس والرأي العام البلدي

مناسبات عدة التزام اتحياد التام في هذه المعركة التي اردناها حضارية وديموقراطية تجسد نتائجها لرأدة الناس بعيداً عن الضفوطات الخارجية. وهنا يمكنني القــــول ان هذا الحيّاد،اللسف، خَرق في أمّاكن عَدة ابرزها في ساحل البتن الشمالي. 🗣 ما هي فرص المعارضة بالفوز

في قـرى آآمتن بعـدمـا اعتـبـر وزير الدَّاذَلِيةَ في تصريح له لله يتوقع

واعطاء بعض البلديات للمعارضة؟ – الواقع هو عُـيــر ذلك كليــاً. فالانتخابات البلدية على الارض لم تكن وليست معركة بين موالاة ومعاَّرضَةً، اتما هي صراع في الاساس بين عائلات وتكتلات أهلية متنافسة تقليدياً وسياسياً، يحاول المرّ وغيره الباسما تهماً سياسياً ومعياً لَأَجْلُ كسب اعلَّمي غير جدي، فالبلديات الـ٢٠ اذا صحت نبوعه ليست للمر

\_ - ..

. --

\_ -

...(\_

----

**--** .

<del>-</del> --

•--

**-**.\_\_\_\_\_

\*:- --

**~**..— - - .

·.-.-

\* .- . ...

lendez-vous

et exot

ولا أنا في غياب البرامج الدزيية والكوادر الجاهزة والمعبآة لخوض المعترك البلدي لذلك فان التنافس لا يزال عائلياً وتقليدياً وما "التيار تيار مصالح طَرفية.

الانتخابية عشية الانتخابات في منطقة

وُمِناً لا بد من الاشارة الى أمـر "يمتلز" به المتن الشمالي عن غيره من الأقضية وقوامة أن وزير الداخليسة المسوول الأول عن سياسي فيما له مصالحه ولتصاره كما اخصامه ومعارضوه.

الفوز بثلَّاتين بلديَّة من اصل ٤٣

#### معروفة لدى الجميع وحرم المنطقة من تمثيل صحيح وعادل في المجلس البلدي. لذلك أثرت ان ابقَّ بعيداً عنه، ألا أذا توصلنا إلى لائحـــة متجانسة ترضي الجمي وتمثل

المعارضة من اللوائح المطروحة وهل

– بالتأكيد ليست معركة معارضة

ومنوالاة وقند شندر البنعض من

في الجديدة وغيرهاً لتغيير الواقع.

المعارضة لم تنخذ موقفاً من

اللائمتين ومناك مسساء لا تزال

جارية لتستكيل لائمة تضم كل

فتأت المعارضة وخصوصا بعد

التحضلات المعروفة من السلطة

وتفرّد البعض بقراراتهم وهو تفرّد

مُنع التحالف المعارض البدي من

رؤيّة النور. وهذا ما جعل التنافس

عائليا لاهداف سياسية شخصية

البئدات والقرى المجاورة:

رزق ويبار حنا دغنقل وطوني اسيل

الى رئيسما رزق، فؤَّاد شكرالله فمد

ولميل الياس رزق وليلان مراوي الحاج

والزميل أنطوان سمعان سيف وسامى

ميشأل فمد وسليم يوسف الشبياق

وعبده جوزف الشدياق وسيمون عواد

تَابِت وجورج داود مسعد وروجيه

ميلاد خُويري وجُورج سمعان دُغفَّل. وهذه اللائمة نالت تأييد كبريات

أَعادُلات في عشدُوت، وتتوزع معظم

الاصوات علَّى العائلات الكبرى؛ فهد

(٤٤٢ مـوتاً)، شنياق (٢٨٦)، رزة،

(٢٧٦)، ســـيف (١٢٥)، تَابُثُ

(۱۲۵)، مسعد (۱۲۲)، دغفل

(۹۹)، خــويري (۹۷)، الصاح (۲۷)،

كريدي (٦٢)، العشقوتي – فهد

ورغم اصـــرار المرشــــدين على

التَصَّويات للائحةُ كاملةَ، يرى البعضَ

ان التشطيب وارد وهو ما يفسح في

ووعود المرشحين كثيارة، وهي

تتمدور كلها دول التنمية وتجميل

البلدة وانشاء سأحات وحدائق عامة

وتطوير شبكة الطرق ودعم المدرسة

الرسمية، إلى ما هنالك من مشاريع

برسم التنفيذ، عسى لا يكون مصيرها

عُلَّى صَعْيد الانتخابات لمقعدي

المخترة في البلدة، ثمة اتفاق على

مسعد لما المقعد الثاني المخترة،

فترشح "لائحة عشقوت أأغد" شربل

وان تكون هناك فتخابات اعضاء

اختياريين، أذ لا مرشحين في مقابل

الثيلاثة أأنين طرحتهم الاثمة

عشقوت الغد" وهم البر سمعان سيف

وشربل مرشد شدياق ومارون اسعد

وتمتلىء ساحه البلدة بمسور

المرشحين وشعارات اللائحتين، وتعج

المكاتب الانتخابية وبيوت المرشحين

بالتصار والباحثين عن الاوفر عظوظا

للوقوف بمانيهم والكلمة الاخيرة

تَكُونَ في صناديقَ الْاقَـــــــراعُ لَدَطُهُ الفرز مساء الاحد المقبل

<u>التجدد</u>" مرشحها سبع نعوم فهد.

مَصِيرُ الوعود الانتخابية النيانية.

المحال امام اختراقات متباعلة.

(٣٢) وَّالشمالي (٢١).

هي معركة معارضة وموالاة؟

عركة انتخابية بلدية حامية الوطيس وهي التي تضمّ ١١١٦ ناذيا واتَّجاهات عُزْبِيةً وسيأسية كثيرة. وتبدو المنافسة بين اللائحتين المعلنتين قوية تختصر عشرين عاماً اممالاً. وهو ما يشهد عنيه الواقع المأسوي الذي ألت اليه البلدة وتجلَّى في ابنيـة البـاطون المتناميــة هنا وهناك، والمصعنة في تشويه البيئة والطبيعة، وليست حالً الطرق بأفضل ولا الانارة العامة شبه المعدّومة، وساّهم ذلّك في فقدان عشقوت دورها الاصطيافي الرائد الذي كان لما وتدني اسعار الاراضي فيها مِقارنَة مع الْبِلداتُ المجاورة.

البترون – "النمار":

اول الفيث الانتخابي في يبروت: "لائمة يبروت"، وهي "لائمة من أجل بلدية فوق الشجمات" بدسب شعار المركّب" الذي يدعي الفوزُ اليوم الأ أُخْتَـاره أَمَّا الفاعلون فيما. وحرص فحفور بعض المحسسوبين او رئيسُها عبد العمُيد فَاخورُي، فيّ اطلالتها الاولى، على ابقائها "فوق المدعسومين هو بفيضل تركيب التحالفات العلائية التي تفوّق بها الشبهات" (والتعبير وصفي لامرأة المر بغضل توظيف امكانات الدولة القيصر الروسي قبلُ الثُّورة)، بديث في المتن لتكوين تصالفات تشكُّل تهرب مراراً من التحدث عن اي ارتباط له بالعونيين وما يسمى المعارضة المسيحية، محاولاً أن يتجنب إعطاعها لوناً". "تُوافقات" مقروضة بين مجموعات متناقضة لا يجمع بينها الا المصالح والخوف من السلطة ويمكن وصفها،

أُمِس كِمَانِ اطْلَاقِهِمَا في مَـوْتَمَرِ صَحَافِي فَعَدِهِ فَـادُورِي فِي نَقَابِهِ 🕏 في النماية كيف تقيم إداء الصحافَّة، لكنه كان اطَّلَاقاً مَّبتوراً، المعارضة في هذه الانتخابات لاته اقتصر على أعلان برنامجها "الاثماثي في الدرجة الاولى" فيما بقيت ~ المعارضة تصركت في المتن

وانتماءاتهم السياسية طي الكتمان. الشمالي بشكل يختلف كلياً عن واكتفى الصفافيون، لَّدى استيضاحهم إسباب التكتم تحرك السلطة لاختبلاف الاهداف. عن اسماء المرشدين وامكان انضمام انصار "التيار الوطني فمدف السلطة كان تحقيق نصر ولو الْحَرِ" الى الْلائِّمَة بَجُواْب كرره فَاحْوَرْي: "نُحن مَجَمُوعةٌ منَّ كان وهمياً من خلال "طريشة" بعض ربي المستقلين المنفتحين على كل التيارات... ويرتبط عدم المستقلين المنفتحين على كل التيارات... ويرتبط عدم الاسبوع المقبل". ومل ان المرشحين الموجودين هنا اليوم من مرشحي اللائحة؛ اجاب: "هم موجودون هنا بصفة التحالفات ولو عنوة. واعتمدت لذلك اساليب عدة أبرزها فرض مرشنين معينين على العائلات المتناحرة في لوائدها، اما هدف المعارضة فكان شخصية، ونرحب بهم". تنظيم صفوفها واعادة التواصل مع حضر المؤتمر الصحافى نقيب الصحافة محمد البعابكى القواعد التاخبة من خلال بلورة ارادة وعدد من الشخصيات والأتصار. الناس والعـائلات دون التــدخل في

النشيّد الوطنيّ افتتّاحاً، ثُم القي النقيب البعلبكي كلمة تمنى فيما أن "تجرى الانتخابات البلدية في لجوا من الحرية والتزاهة والحياد والشفافية"، مشيراً الى "اننا سنعلن قريباً موقفنا من الدعوة التي وجمما البنا سابقاً وزير الداخلية ميشال المرّ للمشاركة في الاشراف على العملية الاُنتخابية". "ئمن مست**قل**ون"

وقبل ان يقدم فاخوري البرنامج الانتخابي لـ"لائحة بيروت"، توقف عند لهمية الانتخابات البلدية التي تشكل فرصة حقيقية امام جميع اللبنةيين كي يقولوا "لا" عالية وكبيرة في وجه مخالب السياسة الضَّيقة وسط فسأد مستشر وتسييب للمال العام لا حدود لمما". واكد: "ندن مستقلون عن كل المواقع السياسية المتدركة في الساحةً، وفي الوُقّت نفسه منفتُحوّن على التعاون معُما ومّع الاكفياء النظفاء في سبيل تحقيق نقلط هذا البرنامج الانمائي الذي نراه صالداً لبيروت جديدة اصيلة حضارية (...)".

وحدد دور البلدية باته "يقوم على استخدام جزء محدود من تُروة المُدينة الاقتصادية والعقارية بغية تأمين شروط استَمْرارها مَن خلال بناءً تَضَامَنَ ٱجْتُمَاعِي بينَ ابنائُمًا وتحسين نوعية الحياة فيها ورسم تصور لمستقبلها ودورها واستباق ازماتها".

ومن الشُروط الآيلة الى تحقيق تضامن مجتمع بيروت،

عاليه – من رمزي مشرفية:

يتوقع ان تُعلَّن في محيَّنة عاليه، في الساعات القليلة المقبلة "لائحة

عاليه التوافقية" بعد وضع اللمسات

الاخيرة عليها، وبعد حسم الكثير من

العراقيل. ورغم أن صيغة أخراج هذه

اللائحة تطلب عناء كبيراً شأنه شأن

لائمة الشويفات، لكنما ستلقى

ورجحت مصادر مطلعة ان ينتظر

الاعلان النهائي للائحة بلورة الامور في

مدينة الشويفات التي لم يُحسم الامر

الأوساط كيف يتم التوافق في منطقة

بينٌ قوى الامر الواقع، ويختلفون في

وقد تَتَأَلُّف "لائحة عاليه التوافقية"

من: وجدي مراد، صلاح الريس، عصَّام

عبيد، علي أبي رافع، ربيع عقل، نبيه

حميدان شميط، كمال الجردي، هادي

حليمةٌ، فادي الفقيه، نبيلٌ جمالٌ

الدين، نضالً شــهــيب، زياد اديب

حداد، سامی بیطار، نقولا الداج، کریم

نهسرا، منبسر فسفسالي وراجي خليل

المعاصري، ولم يُحسمُ وضع المرشح

اماً في الشويفات فقد تدركت

زغرتا - "النهار": "لائحة زغرتا" للمجلس البلدي

برئاسة جورج يمين والتي يدعمها

الوزير سليمان فرنجية وحلفاؤه

النَّأَكُبُ اسْطَفَـانُ الدُويْمِي وَالشَـيْخ

روبير بولس والدكتور قيصر معوض

والمحامي توفيق معوض، اعلنت امس

ووزعت بياتا المواطنين، تضمن

جـورج – واكـيم بطرس يَمين،

رينه جُنُّورج بولسُ المكَّاري، ريماً يوسف زيدان، مــاري ســـعــادة

تطلعاتها واسماء اعضائها كالآتى:

من دون طبل وزمر او ضجة.

منطقة لذرى؟

المسيحي السابع.

التأييد الذي يدول دون خرقها.

## "لائحة بيروت" بلا أسماء و"فوق الشبهات" فاخوري يتهرُّب من علاقته بـ "التيار العونى":

"وضع ِ تقسيم لاحيها وانشها مجمعات بلدية في كل مناطقها تؤمن الخدمات الادآرية والاجتماعية والصدية والتقافية الاساسية وتشجيع عودة الُّمؤسسات التعليجية (...) والعَمَّل عَلى اشراك المقينين في القرار البلدي وتنشيط التُـعـأون مَّع الجَـمُـعـِـاتُّ العلية". اما الشروط الإيلة الى تدسين توعية الحياة في العاصمة، فابرزها مطأربة اسباب التلوث البيئي وتشجيع النقل المشتـرك الفـاعل (...) واقــامـة مجمع ثقافي مركزي (...) وأعادة ابراز المواقع في نطاق البلدية من واجــمــة من أخل بحرية وتنحدرات طبيعية واعادة

تأهیل مجری نمر بیروت (....)". كنتك تضمن البرنامج الانمائي (لبرميم الطويل) تصوراً لمستقبل بيروت يرتكز على "وضع مخطط توجيمي للعاصمة بناء على أولويات أجتماعية واقتصادية (...) ورسمّ لطر التعاون بين بيروت والبلديات المجاورة بغية أقامة تكأمل بينما على صعيد شبكات الصرف والمشاريع السكنية

وسئل: يقال أن لائمتك عونية. وستضم مرشحين من التيار الوطني الدر"، فمل هذا صحيح؟ اجاب: "أؤكد مجدداً اتنا مجموعة من المستقلين المنفتحين على كلُّ التيارات. ففي بيروت يتنشق الجميع هوا فاسداً، والبحر محتكر. ولا ضرورة للتمييز بين الناس عندما نتحدث عن يلدية بيروت. نحن مجموعة من المستقلين ونعرف انه يصعب على الناس أن يؤمنوا بوجود مستقلين ينخرطون في الخُدمة العامة. وخصوصاً أن واقعاً يسود ويقول بأن يكون المر اما مع حزب معين او ضده. واعلم جيداً ان غالبية اهالي بيروتُ ليــسـوا منذ رطين في اي حـزب أو تيــار. ونحنّ نمثلهم كمستُقلين". ومانّا كَأن رد العونيين على المشاركة في لائمتك؟ أجَّاب؛ "نحن منفتَحون على الجميع ونتحدث مع

العوني"؟ اجَّاب: "نحن لا ننفي وجود اشخاص مستقلَّينُ قريبين من اي تيار سياسي في البلاد. ولائحتنا ستخم اعضاً وستقلين قد يكونون قريبين من كل التيارات (...) وما نشترطه ان يكون مرشح اللائحة مستقلاً غير منتسب رب المسرحة من يسون مرحى منذا الاجر مع "التيار الوطني الدر"، ونم ألتيار الوطني الدر"، ونجري حالياً لتصالات بجميع الاطراف، ولم نصل بعد

ستلتزمون مبادئ التيار وتوجَّماته السِّياسيَّة؟ اجاب: "لديناً برنامجنا. ولاحظت أنه لم يثر حماسة الدضور منا، لانه انمائي. فبلدية بيروت عمَّلية انمائية وليست سياسية. وان المعرَّكة الانتخابيَّةُ، وافضَّلْ تسميَّة الْمِنَافِسة الديموقراطيةٌ في بيـروت، ترمّي الى اتماءً العـاصـمـة. ولا اعتـقـد أن مناك مجموعة او تياراً لديه توجهات غير انمائية تتعلق ببيروت.

# نحن مجموعة مستقلين ومنفتحين على الجميع

خف ا

i ya <del>Alan</del>a i Estabaka i

لأنحه يسون

التقيب البعلبكي وفاخوري وقوفأ لدى عزف

ائتلاف الشويفات يهتز واعلان لائحتين في سوق الغرب

اللمسات الاخيرة على لائحة عاليه التوافقية

الماكينتان الانتخابيتان لكل من الوزير طلال ارسالان وللحازب التقدر

الاشتراكي، بعدمًا اهتزُ الائتلاف وباتُ مهدداً بالسقوط نهائياً في اي لحظة،

ويتصرف الطرفان في جو من عيم

الثقة المتبادلة لكن مصادر الدر ﴾

التقدمي الاشتراكي اكدت ان الاكتلاف

سيستمر واللائحة التوافقية قد تبصر

النور في اية لحظة. أما مصادر مقدنةً

من الوزير ارسلان فرأت ان التحالُّف

سقط، وأن الاوراق يُعاد خلطما. وفي

منا السّياق عُلْمِتْ "النمار" ان خُطأً

والدزب السوري القومي الاجتماعي،

من شأنه أن يُبِدِّلُ فِي المعاملة،

ويعير بعض الاسماء المطروحة. وبين

الائتلاف او عدمه، تسرّبت معلومات

عن امكان اعبلان "لائدَّــة الانقَــادْ"

الموالية للوزير أرسلان في الساعات

في صوفر حسم الانسا

التوافُّقي امُحافظُ الجنوب السابق حليم

فيَّاضَّ الامر امطحة اثتلاف عائلًى

يمثل كُل القُوى والتيارات، وعُلم انّ

فياض قد ساهم في وضع اللمسات

معوض، غسان بربر طيون، بول

بشـيــر مــرقص الدويهي، بطرس

سايد فرنجيه، خليل سلمان معوض،

سعيد طنوس رياقص اللبيان،

انطوان محسن مرعب، بيار منصور

دحدّح، شيبان سُمُعانُ ٱلعكاريُ،

مرسال بشير معوض، مارون بربر

الطبي، طوني محسن عزيزه، حنا

محنسن رُفُول الدويهي، فُنَيـُانوس

حنا فنيــانوس، سـيــمــون يـوسف

المكاري، مارون يوسف زخيا

الدويمي، المون قبلان مصدح

واسكندر يوسف معوض".

القليلة المقبلة,

زغرتا: ولادة اللائحة الاولى

الشوف: التحضيرات الانتخابية قائمة

(...) وتَحَقَيقا لَمَذه الاهداف، لا بد من تجَهيز بيروت بادارة بلدية فاعلة تليق بعاصمة كبيرة (...)".

الجميع. ونؤجل هذا الأمر الى الأسبوع المقبل"

وَهُلَ تُعْنِي بِكَلامِكَ أَنْ الْلَائِحَةِ سُتَضِمِ أَنْصَاراً مِن \* التيار

♣ أذا انضم أنصاراً لـ"التيار الوطنى" إلى الأحتك، فهل

الاخيرة لهذا الائتلاف، ورجحت المصادر

ان يكون غسان شيّا رئيساً لمجلس

بلدية صوفر. وفيما لم تعلن اسماً

لائمة صوفر التي سنضم ١٢ عضواً، علم ان المقعد المسيحي قد حسم

في مجدلبعنا تتوالى الاجتماعات

للخروج بصيغة نمائية يتوافق عليما

جميع الاطراف، وقد عقد مساء اول

من أمس اجتماع موسع في البلدة ضُمَّ

البعث العربي وممثلون للوزير ارسلان

وذكرت مصادر المجتمعين ان الطرح

الاخير للصيفة النمائية للائتلاف أنأ

حصل، وصل الى خيارين، فإما ان

تكون للُمزب التقدميّ الاستراكيّ رئاسة المجلس البلدي مع اربعة اعضاء

ومختار، على أن يقتسم الباقون ما

تُبِـقَى من المجلِّسُ البلدي، وامــا ان

يأخذ الحزب نيآبة رئاسة المجلس

البلدي وستة اعضاء ومختار وتوزّع ما

تبقَّى من المجلس على بقية القُوي

والتبيارات، ولكن الميزب التنقيمي

الاشتراكي ابدى تُدفظاً عن الخيارين،

لأنه يعتبر الله القوة الضاربة في البلدة

سوق الغرب

سوق الغرب"، وضَمَّت؛ سمير شاهين ً

الصَّلِّيبِي، نُوْرِما خَيرِالله سَابًا، الزميَّلَةُ

ماغي فرح، جورج متري بارودي، ادغار

عزيز حجَّار، كَمْيِل فَؤَّاد تَصَار، عصام

جُرِيْس صَلَيبي، بيار كنصان، نقولاً عطية، ريشار حـتى، جـورج إبيب

الْصَلِيبِيُّ وشكَّرِي الْبِــاسُ ثُــجَّــار،

ويتـــــالَّفُ مع هُنَّه الْلائحــة المرشح

للمختارية جورج نسيب الصليبي

وللعضوية الاختيارية غبريال جرجي

مُلِيي، ريمون سخا وسليم بارودي. وأفادت مصادر مقربة من الوزير

أكرم شميب أنه لم يتدخل في دعم

أي مرشح، الما "يحترم لختياًر ابناء

لائحة اخرى

وفي وقت لاحق، اعلنت "لائمـــة الاوفياء" من: كميل نصار، غابي صادق،

جورج فارس الصليبي، نبيل خُلف، بيار

كنعان، انطوان حتى، شكرى حجار،

جورج سخاً، جرجي اديب الصليبي، ايلي بارودي، نورما سابا، نقولا عطية.

ورشحت اللائحة الياس فارس الصليبي

🗬 جاخا من المرشدين؛ نقولا جرجي

عطية، حورج أديب صليبي، بيار الياس

كنعان، شكري الياس حجار، نورماً

خير آلله سأباً، وكميّل فؤاد نصّار،

أنهم متسبون الى "لاشعة أعمار سوق

الغرب" التي يُترأسها النكتور سمير

شامين الصليبي. واذا وردت أسماؤهم

في لَآثُحة أَخْرَى فَلا تَكُون لهم علاقة

لمركز منتار سوق الفرب.

ويَستنكرون ذلك.

سوق الغرب وقرارهم".

١٢ عضواً ومختارين.

امره لمصلحة الياس معوض.

والامير فيصل ارسلان.

## جوزف بوفرحات: إستعادة دور المثقف

قرار جوزف بوفرحات الترشح لعـنــوية المجلس البلدي في بلدة المتين، جاء تعبيراً عن اقتناع ورغبة في التكتل مع مسجسموعسة من الكُفاءات تنويّ اعادة اللحمة الي ابناء البلدة بعَّد ان شـرنمـــما الاحزاب والتيارات السياسية، فضلا عن أيماته بقَـدرة المثـقـفين على اضفاء طايع وفاقي على المجالس البلدية، وضَّمأن استقلالية قرارها بعيداً عنْ التطرّف. بوفرحات مُرْب وهو مــبّير القَــسمُ الْعَــربي في محدرسية زهرة الأحسسان في الاشرفية، مجاز في الادب العربيّ من الجامعة اليسوعيّة وزميل سابقَ خبر الصحافة لسنوآت عدة اواسط الستينات. لديه مؤلفات عدة منها مسسساكب الدنين" وهو ديوان

ۇ. 1

شعري، وقصة بعنوانَ ''أناشيُـدٌ الْأَلُمَـةُ "أَضَافَـة إلى "الْموسـوعـة الانتسخابية المصورة" وهو عنمل توثيبقي قنام به بالاشتتراك مع الزميل جان معلوف عام ١٩٧٤ وقدم دراسة عن المجالس الادارية وَالنيابِيَّة مِنَذُّ عِامِ ١٨٦٠ أَلَى ١٩٧٢ أَخر التخابات نيابية قبل بوفرحات صاحب رؤيا تنموية ثقافُيةً، ولديه مشاريع يطمح الى

تحقيقها من خلال وجوده في

المجلس البلدي، اضافة الى برنامج

عمل لأئدته. وتتركز مشاريعه على

الجوانب الثقافية والتربوية وتعزيز

التَّعليم في بلنَّته المَّتينَ. لكُنَّ

من المجلس البلدي الجستيد ان ينافظ على طبيعة بلنته التي ينب وان يحترم بيئتما "فمجلس متجانس قراراته تنبع من ذاته امعلمة البلعة سيعبيد للمتبن مجدها السابق". بارعة سريح

المميز في برنامجه اشتماله على

دراسيات تتناول تنميه القطاع

الزراعي وتشكل حسآلا لمشكلة

البطالة والصد من مجرة سكان

الجبال ندو المدن. "هناك مساحات

هائلة من الاراضي التي يمكن

استصلاحها وانشاء مشاريع كبيرة

فيما، تعطي انتاجا زراعياً تحتاجه

البلدة ويفيض عنما". وخصوصا ان

المزارع في العتين لا يواجه مُشكلةً النقل، لقرب المسافة من بيروت

"أمنيتي أن يشاد فتح المدرسة المهنية القائمة في البلدة والمتوقفة

حالياً". يختم بوفرحات الذي يأمل

آلتي لا تزيد عن ٢٣ ڪلم. آ

#### فدوى كلاّب المستقلة: البيئة أولأ



تترشح عن المقعد البلدي في عمشيت مُستَقَلَة، الدكتورة فدوى ناصيفُ كلاب العاءلة في النشاطأتُ البيئية وفى المؤسسات ذات الصلة بالبيئية والانماء. ويأتي ترشحها لعسفسوية المجلس البلدي في عمشيت اعتقادا منها بالدور الذي تستطيم تقـديمه للبلدة في اطأر تعزيز المعط البيئية التي باشرتها منذ منتصف الثمانينات، فضلا عن مشاركتها في مواقف الاعتراض على المنطقة الصناعية التي تمدد البلدة وُ. أُسارات ومكب التَّقايات. الا انما فضلت الترشح المستقل وعدم الانخراط في أي من التيارين



السائدين في عمشيت، على رغم

مَنيَ بأنَ العسمل البلدي انعائي، ويجب الا يخسضع للتسجسانيات السياسية والعائلية، وانسجاما مع مواقفي السابقة الحيادية والانمائية برسي لانما تخدم كل الاهالي وليست مع فريق ضد اخر". وتطرح كلاب في حملتها الانتخابية المحلية، التي يشاركها فينما مؤيدوما واصدقًاؤها، شعار "اي عمْشيّت نريد لاولادنا؟"، واذ تقرّ بصعوبات يواجمها ترشحها حيال مشاريع اللُّوائح، تقوِّل انها تصر على قُرْنَّ هنا الترشح بالبرنامح الذي يتناول اولويات اساسية تتمل بمعالجة المعضلات البيئية واستعادة الشاطئ وتخطيط عمشيت وتفعيل الطاقات المالية في البلدية وخلْق مكتب عـمل يصل القـوى العـاملة

بفرص العمل. على انها تُؤكد على ضرورة ابراز الامتمامات العمرانيا والتربوية وتنشيط دور الجمعيات والنوادي، وشــغلت كــلاب منصب عُخُو مُكْتُبُ استشاري للبيئة لدى السوق الاوروبية المشتركبي (۱۹۸۷-۱۹۹۰)، ودرست عـلـم أُلِيئَة وعلم الاجتماعُ في فرنسا. وشاركت في مؤتمرات بيئية عدة.

الاقليمات في البلدة منضوين الي

اللائشة التي يدعمها المرشح السابق

## روز زيادة مرشحة قرطبا: المختار إنسان ثقة ومعرفة



ونقابية، فمي ايضا من محرري زاوية روز زیاده تعتبر ان المختار انسان تقة ومعرفة. وهي تفخر بثقة اهلُ بلنتماً وتُرغب في ترسيخها عبر مركز المنتار في البلنة الذي تترشح عنه، والذي يمكنها من الدفاظ على

ورغم ان العرف يعطي العائلات الكبيرة دون سـواها حق تبــوؤ المراكز في البلدية والمختارية نجد روز زيادة مع افسراد مشاهسا من

#### ويستطيعُ نيل اكثر مما يُعرضُ عليه. وفي هذا السياق علم ان اجتماعاً اخيراً عقد مساء أمس وصفته بعض المصادر بالتمائي، فإما القبول بمذه الصيغة او رسائل القرآء في "النهّار". ستنؤلف لائدتنان اصداها للدزب التقدمي الاشتراكي، وقد ينضم اليها معارضو الدرب التقدمي. والجدير ذكـره ان لبلدية مجدلبعنا أستمراًر خُدْماتها في قرطبا. في ســوق الفــرب وبعــد امتــزاز التحالف المتَّفق عليه، اعلنت منتصف ليل الثلثاء – الاربعاء "لائحة اعمار

## زبيدة حسيكي مرشحة بيصور: أريد ان أفعل لا أن أقول

ترشيني .



بيصور – "النمار": مُمثلة الشباب، تمتم بالبيئة وتدعو الى الوحدة والتوحيد، تعمل أَنِّ أَنَّ فَي ٱلْانب ٱلْانكَلْيِسْزِي مَنَ الجامعة اللبنانية وديبلوماً في التربية الْتنوخية" في عبيه.

لاً أن تقول م قريتها بيَّتُها ٱلكبير،



ولا تؤمن بالعــمل البلدي من اجل



وَتُعرِّسُ الموسيقى في "المدرسة أنطلقت من الجمعيات الكشفية والروابط الاجتماعية والثقافية، في قرية تتمسك بالتقاليد الجبلية العَريقة، هي زبيدة حُسيكي مَن بيصور في قضاء عاليه، مرشحة لَّهُ صُوِّيةً أَلَمْ السَّالِيّ. لَمْ تَطْبِعُ بِرَنْامُجاً انْتَخَابِياً لَأَنْمَا تُرَيِّدُ أَنْ تَفْعُلُ



والقيعليم من الجامعة الاميركبية،

بلنتي ببرنامج عمل افرضه عليهم، بل أتوق ألى برنامح اضعه معهم عبر لُقَاءَاتُ نُتبادل فيما الأراء. وزبيــدة آلتي تنظرُ الى بيــصــور الشــبــاب والتطور تراودها اســئلة كثيرة: "كيف يمكن تدسين المنظر العلم لبلدتنا؟ وكيف نتنقل بمجتمعنا الى حال اكثر حصارة وتقدماً؟ وكيف نساعــد في تأمين فــرص عــمل للشبـاب؟ البيئة في خطر، فكيف نصيما؟ تمادا لا نؤمن الاطر الصحيحة والسلسمة للتواصل والتكامل بين أُلْشِبَابُ والامالي والمجلسُ البلدي؟". وزبيــــدة لم تـقف عند الوضع

اغـراض ســـاســــة، وتقــول: "لم اترشـح لانتــــــــابات المجلس البلدي مصادفة، وليست مصادفة ايضاً ان

اكون في خُفم العمل الاجتَماعيّ الشريف، فلقـد أمنت دوماً بمـذا

النوع من العمل الانساني، لذا، كان

لي دور في مؤسسات تُعنى بهذا الشاد، مكنت ادار التراث

العمل المباشر مع الناس مو الأكثر

نِفعاً والاجدي من حيث النتائج. فهو

احد اوجه الديموقراطية، لذلك ام افكر يومياً في ان لطل على ابنا

أَن، وُكنتُ ازداد اقتناعًا بأن

الانتــخــابي في بيــصــور، بل نمنت "التسوافق بين كل المرشستين، من اجل المصلّحة العامة".

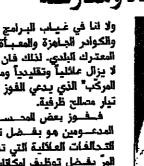
#### الرَّفَاعَيُّ (غَفَرة - بعلبك). للنيابة المحامي فادي روحانا صقر. المم الاكبر غندما مو أعلام اكبر عددٌ من أبناً قرطبا الشمالية بخبرٌ "لائحة التغيير والتنمية" ترشيحها لمركز منتار، في المقابل، فهي تعترم حسن اختيارُهم. ولأن سقط نتيجة خطأ مطبتي اسم احد الترشّيح للانتخابات طريقة من طُرق المنافسة للخدمة العامة، وليس خـصـومـة، فـان روز زياده تَقـّولُ "لست خصما لآي أنسأن او جـــــة محلية، والجميع يعرفون صُدقي وقد خبروا جديتي. لذلك، آمل ان يـدعــــمــــوا

المرشحين لعضوية العطس البلدي في "لائْحة التغيير والتسية" في وادي شحرور السفلي. وتعاود "النمار" اليوم نشر أسماء اعضاء اللائحة وعم السادة. جان باتيست نبيه الاسطاء فريد الياس عساف، نزيه رامز الاسطا، جوزف عبده ابي راشد. ربم انطوان البُـــاروكى، سيلفي طاليـوس ابي راشـد، سـميـر يوسف العلو، طانيـوس انيس اليـاس الشماس، عبده الياس لنديب، انطوان فرنسيس المليل، الياس ميشال صعب سالم، متري الياس كامل.

#### "اللقاء الديموقراطي" مستمر في خوض معركة صيدا

صدا – "النمار": جدد "اللقاء الوطني الديموقراطي" في صيدا تأكيده خوض الانتخابات البلدية والاختيارية. ونكُر في بيان اصدره أن ممتلين له عقدوا لقاءات مع جمعية التجار وغرفة النجارة ورابطات العمن الصرة وممثلى القطاعات العبسالينة ورابطات المعلمين في المدارس الرسمية والخاصة والجمعيات التقلفية والمبثات الاهلية والصحية والعركات النسائية والتيارآت الشبابية. كذلك نظم لقاءات في لحياء حيدا القديمة والقباعة ومحلة التعمير.

اسعد کرم ورد خطأ مطبعي في عبارة من تصريح السيب استنت كبرم في "الملحق" لبس. والصحيح: "قيمة العمل السياسي كأنتُ في السابقُ مختلفة تعاما عما هي الآن وخصوصا يوم ترشحت للمقعد النيابي عن زغرتا عام ١٩٦٨ عندما منعت التَّزكية في زغرتا



بـ الزواج بالاكراه". وخصوصا في المتن الشمالي؟

🗣 كيف ترى صورة المعركية تسمية المرشحين او المُفاضلة بينَهماً. من هنا فان تحرّك المعارضة في

المتن الشمالي كان نلجحاً لجهآة تمقيق الاهداف والامل بالمستقبل كبير بعد زوال بعض العوامل المؤثرة التي تساهم في خلق حالات اتتخابية ظرْفية. 🗣 ماِذا في الجديدة — البوشرية والنسد ومآ هو موقفك وموقف

لنلكُ طألبنا الوزير المر في أعطائها هذا الطابع لكسب العطف

## عشقوت: لائحتان تتواجهان ۗ والصراع ضد الاهمال

العمل الجدى حتى تحقيق الافضل. وتتخذ هذه الانتخابات طابعا مغايرا لما تشمد بلدة عشقوت الكسروانية أَدْ بَدًّا تَأْلَيفُ اللَّوائعُ غَيْسٍ خَاضُعٍ لاعتبارات حزبية أو سياسية. ورغم وجـود مـرشـحين حـزبيين لم تعلن الإحزاب رسميا ترشيحهم باسمها. وتبدو المنافسة على اشدها بين "لائمة التجدد" التي يتراسها ابن رئيس البلنية الحالي يوسفُ مسعد، و"لائحة عشقوت الغد" برئاسة جان رزق. وتضم الاولى الى مسسعد، ألمرشحين رجا تأبت وفادى اميل فمد وشُربلُ فُوَّاد فَـهـدُ وميَّـشـال حنا كريدي وحنا سمعان خويري وعبده سالم الشدياق وجورج فؤأد للحاج وشربل طانيوس رزق وسليمان داود

ُ وتأتى الانتــخــابات البلديـة اليــوم لتبعث في البلدة روحا ثورية جميدة ترفض للواقع القسائم وتطمح الى

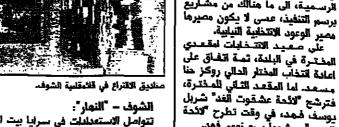
#### تهافت في البترون على الترشيح

شَمَدَتُ سرايا الْبترون تهافتا على تقديم الترشيحات أستباقا لموعد اقفال باب الترشيح متتصف ليل امس، من جمة ثانية، عقدت لبنة القيد ني قَضاً؛ البترون المؤلفة من الرئيس القاضي نبيل صاري والعضوين رئيس بلدية البترون كسرى بلسيل ومأمور نفوس البترون يوسف وهبه اجتماعاء تداولت فينه طلبات تصحيح اخطأ ماديّة او اضافة اسماء لم ترد اساسا والمقدمةً من اصحاب العلاقة، واتخنت في شأتماً القرارات اللازمة. كذلك قَبِلَت ١٦ طَلِياً وَرَفَضَتَ الطَلِيات الباقية لعدم استيفائكُما الشروط،

#### بهية الدريري: النتيجة ستكون جيدة اذا استمرت الايجابية

اكدت النائبة بهية الحريري أن الاتصالات واللقاءات مع الاطراف المعنية ومع كل الفـرقـة النين يمثلون القطاعات المختلفة في مدينة صيداً "مدفها التوصل الى خطة عمل ويرنامج لتنمية المدينة يحملها المجلس ألبادي الجديد الذي سيختار اعضاؤه من اصحاب الكفاية والتمثيل الملائم اللازمة 

سارت السور كـمـا مي في شكلمـا التيجلي فستكون دتما نمايتما جيدة. واضافت رداً على سؤال: "آلى جانب اللقاءات السياسية، نقوم بلقاءات عائلية وقطاعية بهدف استمزاج أراء المدينة ككل في مذا الموضوع وشعارها التشاور دون استثناء أي طرف أو مؤسسة لها علاقة بالعمل في مدينة



تتواصَّل الاستعداداًت في سرايا بيت الدين للانتخابات البلدية والاختيارية في

مرحلتها الاولى الاحد المقبل. وكان بأبُّ الانسحاباتُ الرسمية اقفل منتصف ليل الاثنين – الثلثاء، على انسماب ٢٦٦ مرشما شوفيا توزعوا كالآتي: - ۲۱۲ مرشما بلدیا.

- ٢٨ مرشدا للمخترة. - ١٢ مرشما للعضوية الاختيارية. وتواصل لبنة القيد برَّئسة القَّاضي وليد شعبان التدقيق في ملفات المرشدين ووصلت آلى مركز القائمقامية صناديق الاقتراع المنصصة للانتخابات وعددما

وانشُفل موطَّفُو القِلْمُقَامِيَّةً بَاشْرافٌ ٱلْقَائِمَقَامُ ثابت عيدو في ختم مغلفات

الانتّخاباتُ وتَعْضيرُها. فيما نشطت دوائر القائمقامية في أنْجازٌ أوراق مندوبي

٦٦٦، ولكداس المُعَلَّفَات والاوراق واللوارم المكتبيةً.

## لوائح تنافسية وتوافقية في جبل لبنان

التنافسية والتوافقية في بلدات محافظة جيل لبنان وقراها، على ابواب موعد الانتخابات الأحد المقبل. ومذه مجموعة جديدة من اللوائح البلدية والاحتيارية:

#### انطلياس - النقاش

اعلن "التجمع لنمضة انطليباس النقاش" المؤلف من التيارات المعارضة ("التجمع الوطني"، الكتلة الوطنيـة وعيين) والكتل والعسائلات المستقلة تشكيل لائحة موحدة متضامنة من دون تســـمــــــة الرئيس لنـــوض المعـركـة الانتــخابيـة لعـضـويـة المجلس البلدي من كل من، سمير سلامه ابي كرم، سأمي سليم طعمة، سليم وديعً الشمالي، جُماد سجعان الرموز، سميرً رشيد شامين، سامي معوض مزمر، جورج فارس الصداد، جورج الياس يونس، الياس منصور بو حبيب، معوض نعيم الحجل، يطرس سليمان بوساباً، ميىشال يوسف ابي فاضل، جبرجس ألياس الشيخاني، شديد خليل حشيمة ويوسف عبده صَّافيء

بعد لقاءات واجتماعات بين فاعليات بلدة الكمالة – قَضاء عاليَّهُ، تشكَّلت . "لائمة قرار الكمالة" وضمّت: الاعلامي اسعد اليأسّ الفغالى، أتطونيو مكرزلًّ، الطوان الانسقر، انطّوان الزعبي، **ايلي** الزغبي، انطوان يوسف البجاني، بطرس ابي خَلِيل، جَمَادُ البِجاتِي، جُورِج ابي خليل، سليم عكرزل، سامي البجاني، شــّارُل لبي خُليل، طُوني نقـوّلًا البـجـانيّ نبيل أبِّي خليل، ناصيف رزق اللَّه. للمرت بيسانا يرتكز على الانماء المتكامل ودعت الى تتويج القرار الدر

- كُذُلك اعلنت من مكتب النائب عبده بجاني في الكحالة "لائحة الوفاء" المؤلفة مُنُ: سُمَّيل خليل بجاني، الّياس جرّجي ابي ظبلُ، اليّــاس جّـــوزْف مَكرزَلُ، اليـاس نعوم الزغبي، طانيوس اليـاس الفُغالَى، انطوان نعمة الله بجاني، عبده شحادةً ابو خليل، مارون جوزف مكرزل، بيار ايليا بجاتي، وديع سمعان الزغبي، راشـد ديب بحـاتي، امين حـبـيب آبو خليل، عبده حارث رزق الله، ايلي حليم ابي خليل ورشيد سعد بجانيء

#### الدكوانة

وفي الدكوانة اكتملت "لائحة الوفاق" وباتُّتُّ تضم: أنطوان نقولا شختُ ورَّة رئيسا. عبده مارون ابي عبود نائبًا للرئيس، عبده حنا ناكوزي واميل لاوي زيادي وجرجي حفا وازن وجميل عقل بأرود وانطوان الياس الدميصي وشالد قاسم الاحمد وسمير الياس العياش واليباس انطوان ناضر صفير وخليل بطرس بوعبود وجورج توفيق زيدان وجوزف نايف عازار وعماد مرشد الاحمر وِاليَّاسِ انيس ابيَّ رزق اعضًا؛. اضافةٌ الَى البَرْسُدِينَ للمُقْتَرَةُ؛ جان تعيم خوري بطرس فرحات، محمد ابرهيم السلوم، جورج انطون بوعبود وعبده لميل لجو

. وللعضوية الاختيارية: عوض قاسم القاسم، أراء ليون مانوكيان وايلي

كنعان الكعدي. الدامور واعلنت في الدامور لائصة ثانية سميت "لائمة الدامور" وتضم كلا من

برون يقي محمي. ابو عبدالله، جورج فيليب بومرعي، نبيل فاضل، سعيد القزي، ايلي نوفل، جابر ىاغر، عبدالله معوضٌ وايليَّ عيد-ورشحت للمخترة، جاك غفري، على ابو عبدالله، أنطوان عَـُقُلُ والياس القزي. وللعضوية الاختيارية: بيار غريب،

جرجي طربيه، نبية فارس زغيب، جان ميلان القزي، صخر يوسف الخوري، يوسف انطون عويس، حنا دوميط أبو سجعان، طوني فيليب النار وجميلً

وفي ضمر الصوان (المتن الشمالي) إعلنت لاثمـــة الانماء والتطوير" من: لويس ادوار بوفسرح، ديب نصبري ميلان، ريمون يوسف معتوق، الياس نجيب ميلان، سركيس درويش معتوق، خليل يعـقـوب ميـلان، بولس انطوان مربل امـيل اللبكي، ويولس مخايل القزي،

في البــــاروك، اعلن بطرس نخلة "لائمـة الوفــاء والالتــزام" من كل من: بطرس نخلَّة، فؤلَّد سعيد محمود، أمين ملحم بيراق، كريم عبدالله ابوّ شبلً. طانيوس الباس المداد، حافظ بركات محمود، سميح محمود محمود، مئير الياس الحداد، كَمال محمد حلاوي، وليد ملَّدمُ البِّائطاني، مـصطفى مــ العماطوري، ابرميم فيليب غنام، انيس عباس عُمر، خليل ذوقان كرباج ـــــــ خليل عواد، وموريس خليل عواد، وتواصل اللائحة اتصالاتها ولقاءاتها في سُبيل استقطاب مُزيد من

والميئة الاختيارية كالاتي: وحسيب الشمعة اعضاء. – المختار؛ حسيب صفا.

- الاعضاء الأختياريون: غسان الشمعة، توفيق ملمر وهيتم بريش.

#### نمور (عن المُردَّاشة). - عن المجالس الاختيارية: في بطشيه: أدمون تُفَّاع (مختار)، جورج سلامي وملحم عرموني ومتري نفاع (اعضاء). فُّى المردأشة: سميـر ضو (مختار)، ادمون ضو واميل البزعوني وموريس لبو حيدر (اعضاء).

فادي جوزف العاج، جان سليم بأرود،

سميح اسد مرداس، عبده يوسف

تاكبوزيّ، اتطوان خلو سالمه وجّوزف

وتبنت اللائحة لمنصب المختارية

المرشحين: جرجس امين ابو تادر، اديب

وفي عين الريحانة (كسروان) اعلنت "لائحة التغيير والانماء" من، انطوان

يوسف كريدي، ناجي نبيه بستاني، بيار يعقوب كريدي، كنعان منصور بستاني،

دُومَـٰاتَا بشَّـارةٌ فـارسٌ، الطُّوانُ رَكَـريَّا

سُلامة، بدران نهرا صفير، يُوسفُ الياس بولس خليل وشـوقي مـيــلاد

آما الاعتضاء المرشحون للهيشة

الاختيارية فهم، انطوان اليَّاس سُلامة

(مختار). نهاد حنا البسَّناني واليَّاس حنا

سعند ودنا ملدم كبريدي أعنساء

لاسا – عين الغويية

صالح القنطار وجوزف جبرايل حداد

الرئيس هي وحت عسو. حرب الذي رفض الذوض في التفاصيل تكتفى بالقول "لظن الهم سيتفقون ليلا، ثمة حظوظ للوفاق، التقوا اليوم (لبس) في المطراقية وكأن شيئا لم

من جمته قال النائب رشيد الخازن انه تم الاتفاق على لائحة توافقية تضم على موافقته لَكنَّهُ ابلفنا في وقَّت لاحقُ أن الفازن غير موجودٌ حالياً. وسيزورُهُ مع المرأم ليلا لاطلاعه على الاقتراح. وعن طروفُ اللقَّهُ اوضَّحَ "دعانًا حُربُ بنَّا على رغبة البطريرك صفير، فلبينا الدعوة".

في التصورين المذكورين وقد أبلغ المجتمعين أنه في صدد أعلان اللائدة بعدما أخرما الفساحا في العجال التوافق. ورأى أن لا ملقع من متابعة المفاوضات مع

المرشدين وفقا للمواصفات التبية والاخلاقية".

ان الفريق الآخر يضع فيتو على انطون وديع ونجا عودة ونعيم بعينو".

## "البلديات في ١٩٩٨"

🕏 اعلنت في بلدة لاســـــا – عين الغويبة (جبيل) لائحة ثانية للمجلس البلدي باسم "لائحة التضامن الوطني" وتضم: رئيس البلدية الصالي محمد محمود المقداد، نعيم يوسف عبيد، سالم حسين المقداد، يوسف جميل المقداد، رضوان كرم المقداد، المهندس على لحمُّد المُّقداد؛ لحمد مصطفىٌ المقَّداد، رامز فؤاد المقداد، كمال حمد العيتاوي، عُسُنُ عوض العيتاوي، هزاع قاسم سيف الدين، علي حسين زين

#### وعلي حسين بروء طبرجا – ادما – كفرياسين

وتشكلت في طبــرجــا – ادمــا – كفرياسين لائحة تضم كلا من، جوزف حبيب بوآري، جوزف طنوس روفايل، مانُ سعّد آلله درغام؛ ميشال م**يلا**د ناكوّزي، الطوان جُوزفُ القري، جوّزف جرجي كميد، طوبياً نصري آلناكوزي، ابِلَى أَنطوان عَـُوبِس، أَيْلَى طَنُوسُ تُميَّان، جُورج ميلاد البراري، يعقوب ضومط شــمـوان، وانطوان بعـقـوب

شموَان. لائحة "الوفاء لعمشيت" واعلنت "لائحة الوفاء لحم شيت" قوامها، انطوان بربر عيكس، سلمي بطرس يدوي، جـورج يوسف الفـوري، يوسف لحود لحود، بيار برير المويك، يوسف جورج كرم، بربر بشارة خليفة،

شادي فارس كرم، شارل ﴿ كِبِي عبود، بسآم سليم سليمان، جوزيف ناصيف

مارون عبود، اسحق سليمان، ساسين

ساسين، جـوزف شـاهين، يونأن

سمعان، ُ حنا سمعان، عبدالله بولس،

وأوضح المصامي نبيسه العلبي أن

جورج ماضي وحلتم سابا.

## عكار تنام على توافق وتصحو على آخر كل الأمور قابلة للتعديل حتى يوم الاقتراع!

عكار – من ميشال حلاق: التــوافق على المجالس البلدية والاختيارية في غالبية البلدات العكارية لَن يتُمَرُ الا لوَّائح ومرشعين منفردينَ، ويعكس الى حد كبير واقع الانقسام الصاصل في كل بلدة، والذَّى يعلنيه روح الانانية عند الطامحين الى رئاسة

البلِّنية في هذه البلدة او تلك. ولعل مّا تعيشه بلدة حلبا على هذا الصعيد ينطبق على مختلف البلدات المكارية، أذ تكاد لا تنام على توافق حتى تصحو على آخر.

فسقح أغلن الدكستسور يحسيي الترسيسي الذي عقد اجتماعاً في منزله صم خالبية معثلي العائلات في حلبا عزوفه عن الترشيح، داعياً الجميع الى متابعة البحث عن صيغة توافقيةً طبوحاتها ديؤمن لها الخدمات اللازمة، وأكد أنه مستعد لتقديم كل ما يطلب مند في سبيل البلدة، متمنياً أن يعمل الجسسيع ينآ واحبدأ لبلوغ ألغساية

وفي بلنة الداكور، يبدو أن لائحة انتلافية قد وضعت اللمسات الاخيرة عليما وستعلن قريباً، وتضم السادة نعيم عُشياح، غنسان نصر، منيف شوعان ندى الشيخ، يولا عجيمي، يوسف عبد المسيح، طوني عـوضَ، الباس عكاري، فاضل خوري، ميشال عداد شكري المصني وعصام بربرء في حين أن عناك مرشحين منفردين ينوقع دخولهم المعركة الانتخابية

لعـضــوية المجلس البلدي، وهم طلال نصر وميشال مشما وجورج خوري. وفي الْمَـاكـور من يقـول أنَّ لا شَيَّء ثابتـاً مـتى الآن، وكل الامـور قـابلة للتعديل، حتى يوم الاقتراع. للمرة الاولى

اما في بلدة المصينة، فشكلت لائمة من تسعة اعتضاء لضوض الانتــخــابات البلدية الاولى في تـاريخ البلدة، ضمت: محمد فريد نعوس، محمد اشمد السيندء عارف اشمد المصري، علي جميل علوش، عـامـر احمد حُبِلص، جمال ياسر عباس، على حسن عز الدين، عبد القادر محمد الضناوي ووجيه خضر البيطار، اضافة الى بعض المرشحين المنفردين. وفي بلدة التليل لائمتان عرفت

منمَّماً "لائحة الوفاق الوطني" وتضم: فؤاد قياض ، ريمون صعب. شفيق عبود، جميل فياض، جرجس جرجس، اليساس غسايع، جسرجس اليساس وروماتوس زخور، وهناك لائحة اخرى قيد التحضير تجمع عدداً من عائلات البلدة التي لَمْ تتوافق على اللائحة

اما في بقرزلا، فالمرشحون في

تزايد مسَّتمر، مما يؤكد حضور ٱكثرَّ منَّ لائمة لعنضوية المجلس البلدي، بطرسٌ شُحادة، بطرس الطُّحشِّ، بيار

#### بعيدا عن المشاحنات... كراس ومنكرة

الحضّارية الاكتر بروزا بعيدا عن المشاحنات الانتخابية.

ثماني عضدات تدت عنوان "من أجل حاكور الفضل امستقبل أجيال أفضل"، ورسم فيه صورة أواقع الداكور اليوم وما يمكن تعقيقه على صعيد الخنمات، وَقُالَ فَيْ كراسُه أَن تُحديد أَلَّخيارٌ عُبِر الاَّنتخَابات يشكلُ النقطَة الميكلية الاساسية في اي مجتمع نريد، والانتظابات البلدية من حيث جدواها البنيوية تعتبر العبود الفقري للبناء الديموقراطي. فالسياق الديموقراطي الصحيح يبدأ من تحت الى فوق، والمواطن هو الاساس في العملية الانتخابية".

ليست تتويضا عن نقص او مربعا للبروز والوجاهة او مناسبة لتسديد

البلدي الَّذي مو الصحر الاسساس، والأدارة المطيسة وتدكيم الشَّعب في

اتدراوس الدراوس وآيلي بوسف وفي المتين ولدت الائحــة التــوافق وفي الصفرا اعلنت "لائحة التضامن والانماء" من: سمير بطرس الموا، شاك والانْمَاءُ مَن، تَصَرِي اسعد بوسليمَان، عيم سليم سلامة، أميل نجيب فرحات القَنْطَارِ، خَلِيلَ خَلِيلَ الشَّـويتُـرِ (الأوار)، زهيــر خليل بونآدر، نصــري جــرجس الناكـوزي، عادل احمد القنطار، جوزف سليم بوفرحات، ميشال خليل حجيبان،

#### عمر الصوان

#### الباروك – الفريديس

كَذِلُّكُ اعلنت "لائحة التنمية والبيئة" وقوامما: عادل الصابري حالاوي، عفيف مخايل نخله، يوسفُ امين حلاوي، المصامي بهيج وديع نخله، رجا أمين كرباج، جان سليمان الحداد، عاطف سعيد قارس، ريمون سايمان ابو ماضي، شفيق عبدالله العماطوري، جورج نجيب بيراق، توفيق حسن البستاني، اليس داود وهبه، معروف

#### ديب ابو علي وسمير منصور الحداد.

وفي بلنة عين قني الشـوفـيــة تم التـوافق على المجلس البلدي والمختـار – المجلس البلدي: يوسف بريش رئيسا، سلمان علم النين وحسن ماهر وكرم صفا وسلمان صفا وسعادة بريش وناصيف سلمان وعبدالله سلمان

#### بطشيه والمرداشة

وتوافق اهاتي بلدتي بطشـــيــ والمرداشة على لاثحة تزكية كالاتي: وُ وَ عَن الْمَجَلِسِ الْبِلْدِي: فَـــَـارِس عرموني، ميشآل الخوري، طانيوس

## أً ليلاً : محاولات حلحلة في جونيه ولقاء البون ورشيد الخازن

استؤنف امس في جونيه شريط المساعي الوفاقية وابرز حلقاته كان لقاء النكبين منصور البون ورشيد الفازن في حضور المطران شكرالله حرب والوزير السابق جورج افرام في المطرانية في عرمون. واللقاء الذي عقد غداة اجتماع حرب والبون ليلا تخلله عرض تصورات وفاقية جديدة. وافلات مصادر المجتمعين أنه بعد سقوط الاقتراح القاضي بتعيين ٦ مرشحين من لائحة "الانماء والانتماء" و٦ من "لائحة جونية" و٦ مستقلين، رست المناقشات على لذتيار ٩ مرشحين عن كل طرف، على ان يختار الاعضاء الـ١٨

٩ مرشَّعَين عن كُل طَرْفَ، عَلَى أن يُخْتَارُ الْاَعْضَاءُ الرَّفِيسَ فَي وَقَتُ لَاحْقَ. وَامَا حان وقتِ التوقيع، طلب البون الاتصال بحليفه النائب اليلس الخازن للحصول

وَاذُ وَصِفَ مُتَطُّوطَ الْوَفِّـاقَ بَالـ"بعيدة" سـأل: "هِل المطلوب لن يأتي هذا الوفاق من الظرج وممنوع لن يكون من الداخل"؟ وكشف انه سيفتح في مؤتمره الصحافي اليوم ملف بلدية جونية وسيعرض ما حصل خلال الخترة السابقة بالارقام. أما النائب منصور البون فأيد المساعي المبنونة مشيرا الى انه تم التداول

النائب الياس الذآزن الذي ينوب عنه. وكشف عن اتصال تم مع العميد ريمون اده الذي كان يتابع التطورات مع رئيس مجلس حزب الكتلة الوطنية سليم سلمب موضحاً وضعنا العميد في البور ورغم الله لا يتدخل في الانتخابات، فقد تمنى على ابناء جونية ان يختاروا

وليلاً عَقَد لجتماع ضم كلا من البون والياس الخازن وافرام وقال على نثره الخَارَن: سيئتَقِي البونَ حرَب مجددًا غَداً (اليُّوم). لم نبُحْثُ في الْاسْماءُ بعدً، علْما

هذا الكتلب كان يعرف في حينه وينتظر ما نشهده اليوم من علامات استفهام

وألحبوس كحما على العجيد من المؤسسات والجامعات.

ألممتوى مميز ومدروس، وينطوي جديد ونمج في السياسة جديد تلك لذنك تكون القاعدة السليمة، المتكاملة

المحلمي فارس الزغبي كتب مقدمة تعرف عن مفهوم البلديات وصلاحياتها ملقواتين التي ترعى عملها والمسؤوليات المنقاة على علتق المجلس البلدي، معتبرا أن اللجان أمر أساسي يُساعد المجالسُ على القيام بعملها اتلبية تطلعات النلخبين وآمالهم، وتشمل هذه اللجان

والرياضية والبيئية والمالية والتربوية. الاول: قانون البلديات؛ قراءة في الاطر القُّلَّاونِيةَ وُمُّعلَيْهِا المحامِّي منصُّور بوُ صِادر، الفَّصَل التَّسَاني، البلديات واللامركزية - صورة مقارنة - للدكتور خُالد قُبِلِنَّى، الفصلُ الثالثُ: العمل البلدي واستشرأف المهام الاحتماعية والثقافية المحامي ريمون عازار، القصل الرابع. المرأة والعمل البلدي في لبنان للدكتورة فمُميةً شرف الديِّن، الفصلُّ الخامسُ، دور الشبابُ في الْعَمَل البلديُّ للاستأذ مكرم زعسرور، القسمال السسادس،

يَبِغَى انَّ الدكتُورَةُ فَانِياً كَيُوانَ قَد اشرفت على الكتاب.

وكانت لائحة توافقية ترى النور

منصاولات التوافق واعادما أأن التقطة

وينتظر ان تحسم لقاطت اليوم اتجاه

المعركية في البلدة؛ فياميا التُحيّان احدامما توافقية (علماً أن ولانتها

تشهد مخاضاً عسيراً) والاخرى مستقلة

, فـــالوغـــا لُم تؤد المســ

التواققية الى تشكيل لأثحة اكتلافية

قدرة يعض ألعائلات على تسمية مرشح

وحيد لهاء وساهمت التدخلات العزبية

بدسس لوأئح الشطيء الثلثان

مسيحيون والباقون دروز. يضم مجلسها البلدي ١٢ مقعداً، ثمانية متها

للمسيحيين واربعة للدروز بحسب ما

اتفق عليه في اجتماع ضم معتلين

وتردد يومما ان هذا التوزيع يعمل

يه أَذَا تُوصُّلُ الناخَــبــون الَّى لَاثَــة

ية التلافية، والا يحمل على المقاعد البلدية أول ١٢ فائزاً. واقترح اسم الدكتور عبده أبو زيد رئيساً للاكحة توافقية، الا أن المشاورات العلالية لم

تتُمكُنُ من ترصّيح الأتَّباه التوافقي،

وفي البلدة حالياً لاكمتبان، الاولى

برئاسة خليل ابو جـوده وعـضـوية السادة، ايلي بصيبص، غادة كفوري، جورج غام، جوزف شـعـعون، جوزف

ريشاً بو ديوان، رمزي شديد، عماد العلبي وسلمي او صلاح العنداري، على ان يتضمّ اليما عضوان من الظوات.

الزَّغْزِغْيَ، طُونِي كَفُورِي، جُوزِّف عَبْد الله الشاج، سلمان العنداري، كـمال

عباس الاعور، وعضوان من الخلوات.

وَفِي ٱلثَاقِيةَ؛ عَاثَلٌ بَصِّيبِصٌ، روجيه الرامي، سمير غاتم، البياس أطيف، الياس ميشال ابو بيوان، طوني جوزف

وقي فسألوقها تعسو ٢٦٠٠ ناخب

في أيجاد اتجامين في البلدة.

للطالأفتين.

تعقيق التوافق.

بسبب كثرة عدد المرشحين وعدم

تشمد مـــــ ولما ثلاث لولاح. فالوغا

## عمل مميز لمؤسسة فارس الزغبي

أأكتاب وزع لمس مجلقا على الإهالى

في تقدمها، من اجل اطلاق حركة تغيير

أينتأف للميلادين الثيقافيية والفنيية

الاِثْتَــٰ خُـاْباتُ ٱلْبَلْدِيةَ اول حَلَقَـةَ في بنَّاء

#### العائلات الجزينية. الديموقراطية للدكتورة فاديا كيوان.

بالتوافق، لا تعبر عن رأي عائلات جزين وتطلعاتها، ولن تكون آلا صورة طبق الاصل عن لاثحة تُم التتقاؤما سُلفًا وبالنيابة عن أهلنا في جزين من جانب اركان السلطة والتنفئين في منطقة البنوب.

أنه من المؤسف حقاً لنّ يتلطى اشخاص معروفو

دون داجة لرأي اهل جزين ومشورتهم. ومن المؤسف حقا ان يتلمى بعض الاشخاص باجرا اتصالات ومشاورات مع بعض المرجعيات في جزين النين، وبكّل اسفّ ومع احترامنا للبعض منهم، يمثلون الأرادة الحرة في جزين ولا يعبرون عن تطلعات شَعبُهُا الصامد في سَجَن كبير، والذي يتعرض في كل يوم لشتى أتواع القمر والأذلال وألاماتة والتشكيك

باسلوب مبطن وعملية وفأقيهة صورية من بعض المنتسف عين والمسست زلمين واللامثين وراء المكاسب والمناصب بحجة الوفاق والتلاقيّ وكأنّ أهلَ جزين على

اتنا نسأل البعض منهم مانا فعلوا لجزين في ماذا فعلوا لمؤلاء الابرياء النبن يقتلون كالنعاج

وباسم من يتكلمون ويتشاورون في جزين؟

لتَّبق جزين كما هي صامعة في وجه كُل اتواع

المحامي زياد ميشال اسود

ندن مع الانتخابات البلنية وفق الاصول القانونية المرعية، ومع أن تجري في مواعيدها على قاعدةٍ من التمثيل الديموقراطي والانتّخابَ للحر والنزيَّه، بعيداً عنّ التدخلات والمشاحنات، مع ايماتنا الكامل بان لبنان هو

من حيث العبداً، إنَّ المُوضُّوع العبادُلي في الشبأن الانتخابي العام هو موضوع حساس وتقيق ينبغي التعامل معه بحدر وتفكر، ولا يجوز تحت أي ظرف أن تَضغط أي جبهة سياسية أو عائلية على عائلة في محاولة لأنتزاع قرارهاً وموّقفها وحرية رأيها في انّ تختار من يمثلُما في المجلس البلدي، لدينا الثقة الكاملة بالعائلات الصورية وقدرتها الكاملة على ان تختار ممثليما من أصحاب الكفائات والقدرات العلمية والعملية في سبيل تأليف المجلس البلدي القادر على التصدي المشكلات الانمائيـة والخَّامـاتيَّـة العـامَّـة، وقـد بلغتَّ العائلات من الخيرة مواقع تستطيع عبرها ممارسة شخصيتها السياسية والاجتماعية بكل تقدم ورقي، وزاد خبرتها واقع حال التطورات والتغيرات التي حصلت في أبنان على أكثر من صعيد، ومنَّما الأسَّتحقاقاتً الْسَياسَية ودخُولَ الدولة اللبنّائية في عصر الوقاق والسلم الأملي والوحدة الوطنية واستعداد قطاعات الشعب اللبنآتي لممارسة دورها السياسي والوطني بموضوعية وتجرد بعيداً عن تغليب المصالح القرنية على

ان الاستعدادات الجارية للعملية الانتخابية وما يسبقها من مشاورات هي الاساس في خوض المعركة الانتخابية على اسس ثابتَّة، وهذا ما يُظهر بالفعل من الجولات التي يقوم بها عدد من المرشّحين المستقلينُ ومن العروض العلمة للنهج التغييري الجنيد الذي يُخُوضه تيار من الشباب المنفتح والواعي على جملة من القضايا والمشكلات الاجتماعية والاقتصائية والمعيشية النلجــمَــةُ عن افــرازات الحــربُ في لبنان والعــدوآن الاسرائيلي المتمادي على الجنوب والبقاع الغربي ومناطق

ويبدو من المتابعة الميدانية للخطوط العريضة لصيغة التـوافق على المرشـدين في صـور والجنوب هي شكل خاص، أن هناك لتجاهأ مبرمجاً لتشكيل اللولاح الكاملة والجِلْمزة، وهذا يجب ان يأخذ في الأعتبار جُبُملة من المقاييس والاعتبارات التي تضمن الوفاء للقيم والمبادئ الوطنية وبرنامج عمل القوى المناهضة لكل ما هو رجعي لا يولكب قدرات العصر ومتغيراته

#### اي توافق في جزين؟

مع اشتداد حماوة الانتخابات البلدية والاختيارية في المناطق المسماة محررة، تحرك بعض الاحوة في منطقة جزين ّ المستثناة اسـأسا منْ الانتخابات بحجةً التلاقى

لا بد لنا في هذه المناسبة ان نعلن نمن ابنا عزين موقفنًا من الذِّي يحصل في جزين بحجَّة التَّلاقي والوفَّاق الذي كنا نتمنى أن يأتي في ظُروف وطنية افضل، بدعًا من التحرير وتحقيق السيادة وصولا حتى قيام حكم وطني حر وشريف يمثل حقيقة وبالفعل الارادة الشعبية

أنه من المؤسف حـقـاً إن نضطر للإدلاء بهــذا الرأي

بالاضلفة الى نلك، إن هذه اللائحة المزعوم اتشاؤها

على ارادة اهل جزين الوطنيةً.

بُمُواطنيته الصادقة وصحة أنتمائه الى الوطن.

لَّنَا نَسأَلُ هَوْلاً النين يتشاورون ويشاورون: مادًا فعلوا لجزين وابتائما عبر السنين؟

مَانَا فَعَلُوا لَأَمَلَنَا في جزين النين اصبحوا على شفير الفقر في ذلك السجن الكبير؟

من المؤسف حقا ان تبقى تحكم جزين وتتحكم بما عقلية ممتركة، بعد كل منَّه البعاناة وأسأليب القهر ودماً؛ المواطنين الابرياء التي سقطت على ارض جزين

وُخْصُوماً في منطقة جزين.

لكون النين يتنطحــون منّ اجل تَـأليف هذه اللائحــةُ يدرُكُون تُمَّاماً أنه لا مُجَال أَطلاقاً لاهلُّ جزين خصوصا والمنطقة عموما ان يختاروا ممثليهم بارادة حرَّة. ذلك اله ومنذ عام ١٩٩٢ بالتحديد لا تزال جزين مسلوبة الارادة وهرية الاختيار من جانب السلطة وازلامها.

ان تَأْلَيْفُ مُنْهُ اللائحةُ على هذا الشكل مــا هو الا عملية تستير واخفاء لما مو حاصل من سلب واستيلاء

الامداف وراء عملية تسمى وفاقية، اتما هي في الدقيقة مستترة لاختيار اشخاص تم اختيارهم مسبقا وسلفا

المتماعات دير مار روكز في الفنار؟

وَّمْلِ ثَلِاثَةَ أَعَـضَاءً مِن بِبِتُّ وَلَحَـدٌ بِمِثْلُونِ العَـائِلَةِ

الى اهلنا في جزين نقول، احتروا من هؤلاء جميعا لانه اذا كان التاريخ بعيداً فَانه يعيدُ نفسه.

في قرنة شموان وعبن عار وبيت الككو

على معلومات قيمة، وقد مهد له غسان تويني الذي دعا الى <sup>م</sup>ان يصبح ا*لتح*رك من أَجِل "بَلديات الْأَلْفُ النَّالَثُ" نُوْاة عصبية بيموقراطية جنينة، تتجاوز العصبيات السابقة، من عائلية وحزبية وطلافية، لتكوكب حولٌ النظرَّة الْجِديدة مجموعات من القوى الطامحة الى حكم

جُذَّرِيةَ في المجتَّمعُ السياسي وُاستطراًداً في هيكلية الدولة .

امس، الا أن ضـفـوطاً مـورست في اللحظَّة الاخْيرة بقصَّد ضم بُعثى النَّ اللائمة، فبرز توجه الى ابدال مفيد عارف هلال (اشتراكي) بمتمود هلال (بعثي)، الا ان هذا الاقتراح احبط

وفي قرنايل، لُم يَنَّتُهُ "شَدَّ الْعِبَالَ"

نواة لائحة يدعمما الدزب الاشتراكي انا وليد مجيد الاعور، محمود سجيع الاعور (اَسْتَراكِيَ)، نِبِيلُ حَسِينُ الْاعْوْرِ، حَكَمْتُ

سعد منسحبان".

والبارزُ ان اللائمة التوافقية، ان

وضمت أخر صيفة للائحة الوفاقية،

 تتمة المنشور في الصفحة ١ --وهم تعبح المعادث بين مروان عالمه وعدد من الفاعليات المسيحية في التوصل الى صيغة ترضي الطرفين، علماً ان العسرف المعسمسول به في البلدة بخصص مقعدين للمستحبين. ومساءً، أصرت علالات فريمة،

فيه أنماً ستقاطع الانتخابات البادية تصويتاً وترشيحاً بسبب الاجداف في وذكر البيان أنه "عندما كان عدد

بينُ الَّذِبُ الْقُومِيُ وَتَيارِ عارف الأعور من جمة والدزب التقيمي الاشتراكي من جمة ثلقية. و"الفيتوات" التي يفرضما كُلُ طَرِفَ عَلَى بِعَضَ مـرشــّدي الطرف الآخر جعلت عملية ولادة لائحة توافقية

#### ◄ لائحتان في راس المتن الاعور الذي طلب ابدال محمود سجيع الاعور بمكرم صبرا الاعور.

ولم تُنجحُ اللقَّةُ أتَّ بين مروان صالحه سعد، خوري، حداد ونفاع بياناً اعلنت

أبليا لطف الله فريمة وفؤاد راجي

يذكر ان مسيحيي رأس المتن لم يعودوا الى منازلهم بعد ولم يتسلموا املاكهم، الا ان البلدة لم تستثنَّ من الانتخابات البلدية، مما شُجِّع البيعض على خوض الاستحقاق أملًا في ان تَكُونَ خُطُوَّةً اولَى في اتَّجَّـاهُ العَـُّودَةُ

ورشحت اللائحية فياروق الجبلي المركز المعتار في برج العرب الى جانب مرشحين لعضوية ألهيئة الاختيارية فيليب الجرماتي. هذه الصيفة لاقت اعتراضاً من عارف

## النبلغطانية في ادارا: فجر حديد على عتبة الألف الثالثة

الدين، جمال علي برو، أحمد علي بروّ ترافق الانتخابات اليلدية ظواهر عدة وتتـفّـاوّت بين منطقة وآخري بحُسب طبيعة المعركة ومن يخوضها. وتعكس هذه الظواهر اجسواء المتناقسسين ومستواهم ونظرتهم آلى هذا الاستحقاق الذي أضحى بازارا يحار المرء في وعفه. كثيرون نسوا في غمرة الصفقات الفاية

المقيقية التي من أجلها المطاعل انتخاب مجالس بلدية تشبهنا وتعبر عن تطلعاتنا. مجالس تعمل على أنماء قراثاً ومدننا كي لا نبقى بعد علمين غرباء عن الَّاكَ الثَّالَث. نسوا ان هناك معاييـر للترشح والانتخاب وقواتين واصولا للعبة هي أي صالون من لبنان لا يدور العديث عما نرتجيه من مجالسنا البلدية بل القوى... وتُدور الاسئلة الجوفَّةُ: هلُّ هَذَا

المرشح مدعوم ام لا؟ اتراه يمثل عائلته ام قبيلته أم المعارضة ام؟ ومل له سجل من الذدمات و"التنفيعات"؟ لكن يبدو ان بعضهم لم ينس معاناة ٢٥ علمنا وسلسلة الندوات والطقات النراسية التّي اتعقنت، واتعقّد فيها الكلام على البلديات، في تاريخــهـــا ووظيفتها وطبيعة عملها وتورها في عبير، سركيس عبير، شوقى نعمة،

الُبنَاءُ الديموقرَاطي. مؤسسة فارس الزغبي الثقافية (قيد الانشاء) ارادتُ لَّنَا الَّا أَنْسَى كُلُّ ذَلْكُ، وندن على مسافة ايلم من الاستحقاق فُاصِّدرت في مبادرة فُريدة كَتَابا يحملُّ عنوان "البلديات في ١٩٩٨: فجر جديد على عتبة الإلف الثالث؟".

ولئت، لنَّ تكون وحيدة، فثمة فريق ثان قطع الطريق على التوافق وشكل للانتخابات النيابية سهيل الاعور. كذلك، برز مرشمون منفردون قد يشكلون

مناك مساعي ما زالت قائمة للائحة سناك مساعي ما زالت قائمة للائحة

ريسرسيا، التعور (قومي)، خالد سللم التعور، عادل محمد الاعور (قومي)، شوقي علي الاعور، مفيد عارف هلال (اشتركي)، انور فــارس ملالُ (شــيــوعي)، وليـّـد توفيق ملال، منير اسكندر الحاج وليلي

اعضاء المطس البلدي عشرة، كاتت العائلات المسيحية ممثلة بعضوين، واليوم، بعدما اصبح العدد ١٥، حصر تْمْتَيْلُمَا بعضو وأحد لذلك، تعتبرُ العاثلات المسيحية أن مرشحيها السادة

ع كرس سقوط الا<del>كت</del>لاف.

اثتلافيـة في البلدة، وفي ضـوء هذه المساعي، سيّقرر ما إذا كان سيعلن ترشيحه لم لا، مع لصراره على توافق امَل البلدة على مُـجلس بلدي يحظَّى برضى كل اهالي بقرزلا ويكون فاعلاً. وفي بلدة منشتى حسن العدودية، تنمب الجمود ليضاً عَلَى تَشْكُنُلُ لائحة توافقية، لكن مصادر اهل البلدة

أجمعت على أن المعركة الانتخابية حاصلة وان هنآك لائدتين لحداهما مدعومة من التيارات الاسلامية والثانية ائتــلَافـيــة للعـائلات (درباس اســــر واسعد وقداوح وعبدو الفضر وداود وحريك ومسلماتي وعجاج) ومن هذه العائلات السادة حمزة مصطفى الاحمد ومميد محمد درباس وتلصر محمود المصطفى ومصطفى أسعد المساماأ وميسر عبد الحميد خالد وعماد الدين يعرب الكنج والدكتور بسام معين قداوح وحسن محمود النضر ومحمد ديبُ الْجُزَارِ وَبُسَامِ مَمْدُوحِ الْاَسْعُدِ. والبلدية القديمة العمد في بلدةٍ مشتى حسن كان عدد اعضائما سابقاً سيعة، اما أليوم فالمطلوب ١٢ عضواً

> المرشحين على هذه المراكز الاختيارية: أحمد عبد الحميد الخالد المختار الاصيل لبلادة مشتى حسن وغسأن هزاع الغضر وسعدالله الرجب عدد أبناء البلدة يناهز الضسة آلاف الشطب الجديدة فمو ١٣٢٧ انتخب منهم عام ١٩٩٦ ٩٤٠ ناخباً.

في المجلس البلدي ومختاران وثلاثة

عي المسلم المسلمة الأخسيارية، وابرز

الشطب وتصديح الأسمة الواردة. وفي بلُدة برج العرب التي تخوض انتخابات المجالس البلدية وألاختيأرية للمرةُ الاولى، تشكلت اللائمة الآولَى، وحملت أسم الائحة الانماء والتموض الاجتماعي"، برئاسة عارف شخيّدم وعضوية خضر ألدسن وتياب شخيدم وهنادي المصاري واهماد منصماود شخيدم وغصوب الببلي وخالد عبدالله

منا محمود شخيدم واحمد الجبلي.

نسمة، أما عدد الناحبين حسب لوائح أما على صعيد الاعمال الادارية الانتخابية في عكار فإن لجنة القيد برئاسة القافي بأسم مولوي بدأت باستقبال الاعتراضات على لوائح

المحمد وأحمد خالد شخيدم ومحمد

#### ومن هذه الاسسماء رئيس البلدية الحالي سركيس مرقص، والدكتور صبري إدو (نقيب اطباء الاسنان السابق في الشمال)، موريس توما،

في ظل زحمة الترشيهات والتعافع الانتخابي على المراكز البلدية والاختبارية، بدأت تظمر جملة من البرامج الانتخابية عند بعض المرشمين الذين طبعوا مقترحاتهم وما يرونه مناسباً من اجل عمل بلدي، وهي الظاهرة الدرشح اعضوية المجلس البلدي في الحاكور طَلال نصر طبع كراسا من

ُوحدد المواصُّفَّاتُ التِّي يَجْبُ توافرها لتحمُّل مسُّؤولية القمل البلدي، مثل "الامانة ونظافة الكف وآلالتزام والصدقية والرغبة في العطا والاستقلالية والجراة في اتخاذ القرار من دون تمييز او تبعية. فقيادة العمل البلدي

مسابات حاقدة او فرصة للاغتنام". من جهته، قدم الدكتور يوسف فرح المرشح لعضوية العجلس البلدي في منيارة منكرة للدوار "من أجل رفع مستوى بليتنا وانتَّفاب مجلس بلديُّ بيوقراطي ناجح من سبع صفحات، ارفقها بورقة عمل للمجلس البلدي العتيد، ركز فيما على "اممية الدضور والمشاركة في الانتخابات عبر التنظيم

#### من المحاددة ولو من القاعدة، ما لم نركن في النملية الى ثوايت مثلناها وأوشكت لن تقضي على كيقنا على مختلف الصُّعد، وتلخَّصُ بالسعي آلى الربّح السمل والسريع والى اثبات مرضي للذّات. الدكتور جهاد نعمان

هذا ما تعنيه الانتخابات

علقنا على الانتخابات البندية والاختيارية اهمية بالغة

ولا نزال، لأن مجرّد حصولها يعنيّ: – ان روح الدســور ونصـه ومبـادئ الديموقـراطيـة

ً – انَ الدرية في اختيار ممثلين حقيقيين للشعب، وأو في أولوياته الحياتية، انتصار لا بأس به، وهو احدى

- أن للحياة السياسية اللبنائية قد استعيدت من

القاعدة، وأو في خفر. — أن من الممكن التمهيد للبنان علماني يستقبل الإلف الثالث الى جلاب لخوته في الانسانية في لجوا؛ حضارية

اً آلاساس في العملية الانتخابية المقبلة ان نثبت للجميع ان ثمة قراراً وطنياً سياسياً انسانياً ما زال الوطن قادراً

والمساواة لم تنتمك هذه للمرة

ميزات الوطن،

الاساس في خوض المعركة... البلد الديموقراطي المر العريق في حضارته الوطنية

والانسانية، وعلى منا الاساس من التوجه الوطني نعمل لانتخابات بلدية حديثة وموضوعية.

المصالح الوطنية العلمة.

. والوقاق لاختيار لائحة من آ۱ عضوا يمثلون مختلف

وَمِنُ المؤسف حقًا ان يساق لهلّنا في جّزين الصلمدة

يخطئ من يظن أن هذا العدد الوفير من المرشحين للمراكز البلدية والاختيارية هو دليل عافية وشهادة للديموقراطية. أنه بكل وضوح – وليس بدون أسف – انعكاس للحالة الاقتصادية المتردية ولركود فرص العمل ان معظم المرشحين هم من صفوف العاطلين عن العمل، او من فئة الباحثين عن مداخيل جديدة بدون عناء وبدون رقابة. فهم بكل بساطة يفتشون عن "شفلة" ربسون راب ما وربطاً ويبدو المم لن يجدوا افضل من الانتساب الى مذا النادي، وقد شجعهم على ذلك ما شاهدوه من فلتان وتسييب للاموال العامة على امتداد

"شغلة" اسمها الترشيح

الديد البلدي

أما مسألة "الموالاة" و"للمعارضة" فهي بالنسبة الى مؤلاء مسألة استنساب. فالوصول الأسلم يبرر الخيار. واي قطار يؤمن النقل يكون القطار المفضل. واي قطار يؤمن النافب ان يأخذ اقمى الديطة والحذر لكي يتجنب المرشدين العاطلين عن العمل وخلاصك بيدك بأ

المحامى سامى أبو جودة

#### أبعُد ٣٠ عاماً من الانتظار؟

لعله من غريب الصدف، وتكد الطالع، أن يكون للدولة في كل قضية موقف، يقف منها المواطن موقفاً أخر، كأنهما على طرفي نقيض عملاً وتطلعاً وأهدافاً، فهي صديق ما من عداوته بد، ولا يُمكن والدال مذه أن يستقيم الوضع ويستمر الى أبد الأبنين، فقد يطوي المواطن على الجوع، ويتحمل المعلقاة وخيبة الامل، لكنه لا يستطيع أن يعيش مسلوبة كرامته، مسحوقة ارادته ومداسة حريته في بلد حمل الحرف مشعلاً وأيدر بالمعرفة، فَنشرها واتتشر في أحقاع النبياً ما اتسعتُ، شُعباً مَقيماً ومفترباً في فرادةً قل نظيرها، واستعصت محاكاتها، وأم تفت عضمها الأحداث ولم تستنزفها المآسي والآلام وحتى لا يكون الكلام علَى عـواهنه، أننا اذ تتلمسَّ عـنْراً للدولة في طلَّبَ الموارد وتُحقيقها، فإننا نلتمس أعناراً للمولطن أأذى ما فتَيُّ ينشَد الدرية ويتفنى بالديموقراطيةً ويطُلبُ العدَّالَةُ الاجتَمَاعِيةَ، في وقتُ استبيعت حقوقَه وأستنزفت طاقاته مرة في فرض الرسوم وزيادة الَصْرِلْكَبِ، ومرة في شيونَ المهجرينَ وأهدارُ الانفَاقُ الْعام، ومو لا يزال ينفض وينتفض مما أثارته الأحداث الأليمة،

فيكاد لا يلتئم له جرح حتى تنكأ جروح. في هذا الوطيس، تطل علينا الدولة مجدداً بموضوء الانتخَابات البلدية، ولا نجافي الدقيقة أذا قلنا بهذه المهزلّة والملمـاة التي تعـيـدنا بالذَّأكـرة ألى الانتـخـابات النيـابــة، فتتكرر اللعبة بين متأكد من حصولها وفقا لتأكيدات وزير الداخلية، وغير مصدّق ينتابه شعور بأن الدولة تَشَقُل الناس بالقَضايا المتلاحقة ويسير القُطار وتستمر المحدلة في تعبيد ما استعمى وتطويع من لم يطع-موجع جداً أن تتحول الانتخابات البلدية بعد ٢٤ عاماً من الْانتظار والمطالبة، واقعا تترسخ فيه معالم التزوير والتدوير والتأويل ويساق المواطن فيما سوق النعام آلى

الرضوخ للأمر الواقع او الَّى صنائيق الاقتراع وهو عارف

زميلنا وصعيقنا الاستباذ نهاد جبر قال في البريد

ليومي لبريدة "النمار" الصادرة في ٢٥٪٩٨/٤، "تَخَطَّناً

نتائجها، مدرك مراميها، مستوعب علياتها (....).

لكلّ آلاعتراضات، وفي خطوة لتداّرك اي طعن في صحّة الانتخابات ونزاهتها وحربتها، يتجه وزير الداخلية الى تشكيل لجنة تشرف على الانتخابات وتضم نقادات المحلمين والمحررين والصحلفة". ولأنَّ منه اللَّجْنَةُ معدومة القدرة على المراقبة والالزام، وتفُتقُر الى الاختصاص، فقد بادر زميلنا نقيب المعامين الاستاذ انطوان قليموس الى الاعتذار عن عدم المشاركة فيما في مبادرة سباقة له وموقف شجاع وجري يعبر عن

كثير من الابعاد والمعاني بينما المحدلة تعد وتحدد مواقعما وترسم مساراتهاً۔ فَمن يراقب هذه الانتخابات ويتحقق من نزاهتها ويؤكد أنما تعبير عن إرادته؟ من يعطي براط بمة من دم الانتخليات المراق على مصالح الحكام والداكمين؟ ُ بل من يمكنه تَطَّمين القلوب الى ان الانتخابات البلدية ستكون مجالس للقرى والبلدات وليست مراكز قوى للزعامات تؤمر فتأتمر وتنمى فترتدع، وترفع اصبعما للبصم لا لعرية القول وتممّر بالخاتم اقرارا وليس تقريرا؟ بعد نيِّف وربع قرن، تعود الانتخابات البلدية ومجالسها مراكز قوى ترسخ الاقطاع وتثير العصبيات وتذكرنا يرغبات الباب العالي والصدر ألاعظم النافذة والمنفذة كما الغرمان يحركما من على مقعده حضرة القلامقام فتأتى طبقًا لإُرانته ووفقاً لرغبته، نخص بالدبيث قضاء الشوفّ وتعنيه، وتشير للى التّحالفات التيّ سبقت مذه الانتخابات تَّمْمَيْدا واسْتُعدادا، وقد لاقتُّ في حينما استغرابا واستهجانا كبيرين صدق الناس مقولة الانتخابات فأتدفعوا ترشيدا وصورا معلقة وممرجانات تمتف وتصفق بأسلوب رخيص وعقلية مهترئة وعصبية مقيتة وتطلعات واهيةٌ هزيلة، ولم تجدُّ بينها بياتا بالمشاريع أو اتقَلابا على أفطاء سبقت او برنامج عمل وفطة مستى وتطلع الى مستقبل افضل، الناخبون في الشوف تحديداً شمود رور وشهداء لقطاع وسياسأت عتيقة ممترئة مزورة مرفوضة لُم تَعْتَح افقا جَدِّيداً ولا تَمثيلاً حقيقياً ولا برتامُها مُدروسا ولا طرحت مشروعا ولا قدمت دراسة عن الاوضاع البلدية الَّرثة، واكتفت، وحسَّبها بما اكتفت به، مراجعة الباب

على الباقين الانسحاب او تحمل نتلاح جراتهم وتصبيهم لإراَّدته، ولَمَّم من سابقة الانتخابات النيابية والاعتداء على بعض المرشحين عبرة، فاعتبروا يا أولى الْأَلْبِلْبُ. سيان وجودها على هذا الأسلس أو عدمه، وسيان انا التنظبُ النافيون او لم يتشخبوا، ولنا في ما سلف من الانتخابات النبابية عبرة لمن يعتبر، ويقول الاستاد نبيل بومنصف في جريدة "النمار" الصادرة يوم ١٦/٥/١٦ ت عنوان "اتخابات ام اقتصاص"؛ "لا حاجة الى سوق الأدلة والقرائن في معاينة الارتباك بل والنعر احيانا في اعراضُ تعلُّملُ الرؤساء مع الانتخابات البِّلنية والاختيارية الوراض معلى بروست بي مسلمان المان ا ظروف موضوعية لتمثيل شعبي سليم أبعد تَلاثين علما من الانتظار تأثينا انتخابات البلدية

العَّالي ومباركته المُرشحين وتزكيته لمن يشاء منهم، وبقي

ماذا يضير الدولة لو أنها ابدلت القائمقامين بأخرين ليشرفوا على الانتخلبات ويتولوا قبول الترشيحات بعقلية جنيدة بدون تدخل ووعد أو وعيد؟ مانا يضيرها لو اشترطت درجة علمية لمن يترشح لرئاسة البلنية وحددت سن الرشـد للناخبين؟ مُالنّا مرحصة يضيرها لو اشترطت في المنتارين ومجالس الاختيارية معرفة القراءة والكتابة حداً أدني في أقل تقدير؟ بل ماذا يضيّرها لوّ اشتّرطت في كل المرشّعينَ عدم الانتماء الى يميرها المسارطات في حل المراسطين عدم الانتماء الى الأخزاب والميليشيات التي تحكمت في مصير البلاد وأرزاق العباد؟ وماذا يضيرها لو اشترطات في رئيس البلدية والمنتار أن يكون مقيماً في البلدة التي يترشح عنما ومتفرغاً لأعمال البلدية والمنترة؟

تكريساً للواقع المرير ووفقاً لقاتون جبيد يكاد على

تواضعه أن يجتر نفسه انتحاراً أو تلاشباً؟

#### ماذا يخطط للغبيرى؟

ان بلئية الغبيري باعدادها ومساحتها المعتدة من طريق صيدا القديمة والطيونة وكنيسة مار مذايل حتى حدود منطقة المناح وفندق "سحراند" اعطبت سبعة مختارين، اتنان منهم لاحياء الغبيري وضعسة لاحياء بثر حسن التي مي جزء من احياء منطقة الغبيري. كيف يكون ذلك؟ وما هو المدف والبعد المستقبلي لذلك؟ ان الغبيري، حسب تقسيمها الأداري البلدي، تعد ١٢ قسماً، يوزع ١١ منما على احياء البلدة وشوارعها، وقسم واحد فقط لبئر حسن، فكيف نلك؟ ومانا وراء الكواليس وما هو المنطط؟ نريد أن نعرف رأي نواب المنطقة وفاعلياتها: وهل اصبحت احياء بئر حسن اكبر من الغبيري؟ ومل يخطط اذاك؟ الامالي يسألون ويطلبون التصحيح السريع كما صدح وضع العديد من البلدات اللبنانية الاخرى.

P